

# ΚΩΣΤΑΛΟΙΝΔΟΣ.

## ΕΙΣΑΓΩΓΗ.



### Ο ΜΟΥΣΙΚΟΣ ΤΗΣ ΣΙΕΡΡΑ ΜΑΔΡΕ.

••••• 2000 •••••

**Ο**ταν περὶ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου ἐπερχόμενον μικρὸν κατὰ μικρὸν τὸ σκότος τῆς νυκτὸς σκεπάζῃ τὰς εἰκόνας αἱ ὁποῖαι κρέμανται εἰς τοὺς μελανωποὺς τοίχους ἀρχαίας τιμαριώτῶν οἰκίας, παριστάνουσαι ἥρωας παρελθόντων χρόνων, δὲν θὰ ἥσθινο μεθα μεγίστην ἡδονὴν ἔαν ἐβλέπομεν συγχρόνως καὶ τὰς σκιὰς τῶν ὄπαδῶν αὐτῶν, οἵτινες, εἰ καὶ ὑποδεέστεροι, οὐχ ἦττον ὅμως συνέπραξαν καὶ συνετέλεσαν εἰς τὴν δόξαν ἐκείνων; Τὴν ιστορίαν θὰ διελεύκαινον οὕτω αἱ λεπτομέρειαι τῶν χρονικῶν, καὶ θὰ καθίσταντον τερπνοτέραν.

Τοιαύτην τινὰ παράστασιν ἐπίθυμῶν καὶ ἐγὼ κατὰ τὴν ἔξιστόρησιν τῶν τῆς Μεξικῆς, ἔτρεχον ἀκάματος, κατόπιν πληροφοριῶν καὶ εἰδήσεων. Εἶπον ἄλλοτε ἐν τῇ Ἐπιθεωρήσει τῷ Διο Κόσμων πῶς ἀπήντησα εἰς τὰς πεδιάδας τῆς Καλδερόνης τὸν λοχαγὸν δὸν Ρουπέρτον Καστάνον, καὶ ἐπανέλαθον τὰ συμβάντα κατὰ τὴν αἰματηρὰν ἐκείνην ἡμέραν τοῦ ὑπὲρ τῆς Μεξικανῆς ἀνεξήρτησίας πολέμου, τὰ ὁποῖα μοι διηγήθη ἐπ' αὐτοῦ τοῦ πεδίου τῆς μάχης, ὃπου εἶχεν ἀγωνισθῆ ὁ ἀρχαῖος ἐκεῖνος πολεμιστὴς ὀλόκληρον ἡμέραν. Χάρις εἰς τὰς ἀναμνήσεις αὐτοῦ ἡ ιστορία ἀποκλούσα τὸν αὐτηρὸν χαρακτῆρα περιεβλήθη τὸ θέλγητρον τῆς παραδόσεως, μηδόλως ἀλλοιωθέντος τοῦ ιστορικοῦ ὀρίζοντος, ἀλλὰ μάλιστα καὶ πλατυνθέντος· διότι ἡ διὰ ζώστης παράστασις ἔθετε πλησίον τῶν πρώτων προσώπων καὶ ἀλλα σύγχρονα, φαιδρύνοντα καὶ πληροῦντα τὰ κενὰ τῆς εἰκόνος.

Ἡ διήγησις τῆς ἡμετέρας ὁδοιπορίας, ἀρχομένη ἀπὸ τῆς ἡμέρας καθ' ἣν κατελύσαμεν εἰς τὴν Βέρτα Σιέρρα Μάδρε, μετξὺ τῶν πόλεων Τεπίκ καὶ Γουαδαλαχάρα, θέλει δεῖξει κατὰ πόσον ἐπέτυχον αἱ ἔρευναι μου.

Ο λοχαγὸς δὸν Ρουπέρτος ἐκοιμᾶτο ἔτι ὅπνον βαθύτατον εἰς τινὰ τῶν γωνιῶν τοῦ δωματίου ὃπου κατελύμεν καὶ οἱ δύο, δτε ἐσηκώθην πολλὰ πρωΐ. Μεταβάλων δὲ ἀθορύβως τὸ στρῶμά μου εἰς μανδύαν, δπως τὸν εἰχον μεταβάλει καὶ τὴν παρελθοῦσαν εἰς στρῶμα, ἐξηλθον χωρὶς νὰ ἐξυπνίσω τὸν σύντροφόν μου.

Ἐπειδὴ δὲ ὅλοι, καὶ ὁδοιπόροι καὶ οἰκοδεσπόται καὶ ἡμιονγοὶ καὶ ὑπηρέται ἐκοιμῶντο τὴν ὥραν ἐκείνην, ἐπεκράτει πανταχοῦ σιωπὴ καταπληκτική, ἐν μέσῳ τῆς ἀληθῶς καταπληκτικῆς τοποθεσίας τῆς Σιέρρα Μάδρε.

Διερχόμενος τὸ δροπέδιον ἐπὶ τοῦ ὁποίου κεῖται ἡ Βέρτα, ἔβλεπον τὴν σελήνην φωτίζουσαν ὡς ὅμιλη φαεινὴ τὰ βέθνα τῆς βαραθρώδους κοιλάδος, τὴν ὅποιαν σχηματίζουσι δύο παράλληλοι σειρὴν γιγαντείων ὁρέων. Ἐπὶ τῆς κορυφῆς ἐνὸς τούτων εὑρίσκομην τὴν ὥραν ἐκείνην.

Μόλις τῇ βοηθείᾳ τοῦ ὠχροῦ φωτὸς διέκρινον ὀλίγας καλύβας διεσκορπισμένας ὑπὸ μεγάλων δένδρων, τὰ ὁποῖα ὡς θάμνοι ἐφαίνοντο ἀπὸ τοῦ ὅψους. Ἐξ ἐναντίας, ἐκ τῶν υψηλοτέρων κορυφῶν τῆς Σιέρρας τῶν μὲν ὅξεων τῶν δὲ στρογγύλων, αἱ λάμψεις τῆς σελήνης ἀντανεκλώντο ὡς ἀκτίνες λόγγης σιδηρᾶς ἢ περικεφαλαίας ἐκ στιλπνοῦ χάλυβος, καὶ ἐφωτίζον ἐπ' ἄπειρον τὴν γῆν, ἐπὶ τῆς ὁποίας αἱ διακλαδώσεις τῶν ὁρέων (διότι ὅρη κατακαλύπτουσιν ὀλόκληρον τὴν Μεξικήν), ἐφαίνοντο ὅμοιαι πρὸς κιτσὸν περιπεπλεγμένον ἐπὶ τοῦ ἐδάφους. Μόνη δὲ ἡγρύπνει περὶ ἐμὲ ἡ ἀεννάως ἄγρυπνος ἡγὼ τῶν ὁρέων, μετὰ τῆς ὁποίας συνηρμόζετο καὶ τῶν ῥευμάτων καὶ τῶν καταρράκτων ἡ βοή. Ἀλλὰ καὶ ἀνέμων πνοκί, δμοιάζουσαι ἡχον ὄργανου ἀδιακόπως κινουμένου, καταβαίνουσαι ἀπὸ τῶν υψηλοτάτων

κορημανῶν πρὸς τὰ βαθύτατα βάρκθρα, ἐφαίνοντο συνιστώσαι μυστηριώδη καὶ ἀδιάκοπον διάλογον.

Ἐνῷ δὲ ἡροοχόμην προσεκτικὸς τοὺς ἥχους τούτους τῶν κοιλάδων καὶ τῶν ὁρέων, μοὶ ἐφάνη ὅτι ἐγίνοντο μᾶλλον εὐδιάκριτοι, καὶ ὅτι καὶ φωναὶ ἀνθρώπων, ὡς βαθεῖς τόνοι θηρευτικῆς σάλπιγγος, συνήχουν ἀνερχόμενοι ἀπὸ τῶν ἀβύστων μέχρι τῆς κορυφῆς τῆς Σιέρρας. Ἀλλ' ἐνόμισα ὅτι ἦτο μᾶλλον φριτασία, διότι εἰ καὶ ἀπώτατοι, ἡκούοντο ὅμως τόσον ἀπότομοι καὶ τραχεῖς, ὥστε δὲν ἐνόσουν ὅποιον τινὸς δργάνου ἥσαν. Ἀλλὰ μετ' ὀλίγον σιωπὴ διεθεῖθη αὐτούς, οἵτινες διὰ τε τὴν ὥραν καὶ τὸν τόπον μόνον πένθιμοι ἀλλὰ καὶ ὑπερφυεῖς ἐφαίνοντο.

Ἐάν ἐδοξάζετο κοινῶς ὅτι ἐπεριπλανᾶτο καὶ εἰς τὴν Σιέρρα Μάρδρε Μαρδρέ τις Κυρηγός, θὰ ἐνόμιζον ὅτι ἥσαν ἐκεῖνοι τόνοι τῆς σάλπιγγος του. Ἀλλ' ἴδοις μετὰ μικρὸν ἡκούσθη καὶ δεύτερον ἡ αὐτὴ ἀλλόκοτος μελωδία, πλησιέστερόν μου μάλιστα. Τίς ὅμως ὁ σαλπίζων ἡγνόσουν, διότι δὲν ἐφαίνετο, ἔκτος μόνον ἀν ἦτο νέος τις ἥχος τῶν βουνῶν ἀγνωστος εἰς ἐμέ.

Προχωρήσας ἐν τοσούτῳ μέχρι τῆς τελευταίας ἀκρας τοῦ ὁροπέδου, ἐκεῖ ὅπου ὁ λοχαγὸς Καστάνος, ὡς μοὶ διηγήθη τὴν προτεροίαν, ἐμονομάχησε πρὸς τὸν συνταγματάρχην Γαρδοῦνον, εἶδον εἰς τὰ βάθη τοῦ βραχίθρου μόνην τὴν σελήνην ἐπεκρυρούσαν τὰς ἀποκρήμνους πλευράς του· καὶ ὅμως ἐκεῖθεν ἀνέβησαν οἱ βροντώδεις καὶ μελαγχολικοὶ ἐκεῖνοι τόνοι. Μετὰ πολλὴν δὲ ἔρευναν ἀνεκάλυψα τέλος πάντων ἀνθρωπίνην σκιὰν κινούμενην μεταξὺ τοῦ πελάγους τῶν λευκῶν λάμψεων, ἥτις ἐκρύθη μετὰ μικρὸν ὑπὸ βράχου, ἀναπέμψασα συγχρόνως μέχρις ἐμοῦ τὴν αὐτὴν θλιβερὰν μελωδίαν.

Ἐλπίζων νὰ ἵδω ἐν νέου τὴν σκιὰν ἐστάθην ἐκεῖ μετὰ τέταρτον ὅμως τῆς ὥρας, ὁ νυκτερινὸς μουσικός, ἀναβὰς διὰ στενωποῦ ἐλισσομένης περὶ τὸν κρημνόν, ἐφάνη αἴροντος πλησίον μου εἰς θέσιν σκοτεινὴν ἀντίθετον ἐκείνης εἰς ἣν εἶχον προσηλωμένα τὰ βλέμματά μου. Ἐσυμπέρχανα δὲ ἀμέσως ἀπὸ τοῦ ἐνδύματός του ὅτι εἶναι Ἰνδός, ἀν καὶ τὸ ἀνάστημα καὶ αὐτὸς ἔτι τὸ ἐνδύματό του καθίστανον τὸ ἥθος του ὅλως διάφορον τοῦ τῶν Ἰνδῶν τοὺς ὅποιον εἶχον ἴδει ἔως τότε. Καὶ ἡ φυσιογνωμία, καὶ τὸ ἡγεμονικόν, καὶ τὰ ἀθλητικὰ μέλη, καὶ τὸ ἀλλόκοτον ἐνδύματος του ἐδείκνυν ἄνδρα μὴ ἔχοντα τὸν ἔκφυλον χαρακτῆρα τῶν ἀρχαίων δεσποτῶν τῆς Μεξικῆς. Διὰ τοῦτο ἡπόρουν εἰς ποίαν ἀρα Ἰνδικὴν φυλὴν ἀνήκεν. Ἐπειδὴ δὲ ἐστάθη ὀλίγον ἵνα ἀναπνεύσῃ μετὰ τὴν κοπώδη ἀνάβασιν, παρετήρησα ὅτι ἐκρέματο ἀπὸ τοῦ ὕμου του τὸ ὄργανον οὐ τινος ἔκουσα τοὺς ἥχους· ἦτο δὲ θαλασσία κόγχη, μακρὰ, λεπτὴ καὶ ἐπίκυρτος, τῆς ὅποιας διάργαρος ἥστραπτεν ἐπὶ τοῦ στήθους του.

Τὸ κατέμέρ, ἀγνοῶ διὰ τί, τὸν εἶχον ζωγραφήσει ἄλλως πως εἰς τὴν φαντασίαν μου· ὅθεν ὅτε ἐφάνη ἐμεινα αἴπορῶν. Καὶ ὅμως δὲν ἥθελησα νὰ τὸν ἀφήσω νὰ διαβῇ χωρὶς νὰ τὸν ὅμιλήσω.

— Καλὸς καιρός, κύριε.

— Καὶ μάλιστα, ἀπεκρίθη, δι' ἀνθρωπον τοῦ ὑποίου τὰ γόνατα ἀδυνάτισεν ἡ ἥλικία.

Κατ' ἀρχὰς εἶχον νομίσει ὅτι ἐκυματίζετο μαύρη κόμη ἐπὶ τῶν ὄμβων του· παρατηρήσας δὲ ἐκ νέου ἐπείσθη ὅτι δὲν εἶχον ἀπατηθῆ· τὸ χρῶμα της, ὡς τὸ χρῶμα πάσης κόμης μελαίνης οὐκαὶ ἔστενος, ἐφαίνετο κυκνωπόν· οἱ μαυρωποὶ χαρακτῆρες του ἦσαν γνωιώδεις, καὶ τὸ δέρμα τοῦ προσώπου του συγκεκολημένον εἰς αὐτὰ τὰ ὄστα· δὲν εἶχεν ὅμως καὶ τὰς ρυτίδας τοῦ γήρατος. Ὁ Ἰνδός θὰ παρετίρησεν ἀφεύκτιας τὴν ἀπορίαν μου, διότι ἐπρόσθετον ἐνῷ τὸν παρετίρουν.

— Βύρισκονται κόρακες οἱ ὅποιοι εἶδαν ἑκατὸν καλοκαίρια, καὶ ὅμως κανὲν πτερόν των δὲν ἀσπρίσε.

— Καὶ ποίαν ἥλικιαν ἔχεις; ἡρώτησα.

— Δὲν ἥζερω, Κ. ιππότα· ἥθελησα ἀφοῦ ἐφθασα νὰ διακρίνω τὸ καλοκαίριον ἀπὸ τὸν χειμῶνα, νὰ μετρήσω πόσους εἶδα ἀπὸ τὸν ἓνα καὶ πόσα ἀπὸ τὸ ἄλλο· ἀλλ' ἐμπερδεύθηκαν οἱ λογαριασμοί μου. Ἀφοῦ ἐπάτησα εἰς τοὺς πενήντα... διὰ λόγους ἀνωτέρους... παρημέλησα, καὶ ἔκτοτε δὲν φροντίζω πλέον. Τί με μέλει ἀν περνοῦν οἱ χρόνοι; "Οταν ἐγεννήθην ἔνας κόρακς ἐκάθησεν εἰς τὴν καλύβην τοῦ πατρός μου καὶ ἐφώναξεν, ἐνῷ συγχρόνως ἔνας συγγενής μας ἐζωγράφιζεν εἰς τὸ ἔδαφος τῆς καλύβης σχῆμα κόρακος. Θὰ ζήσω λοιπὸν ὅσον καὶ ὁ κόρακς ἐκεῖνος. Διὰ τί λοιπὸν νὰ μετρῶ τὰ ἀναρίθμητα;

— Φρονεῖς λοιπὸν ὅτι θὰ ζήσης ὅσον καὶ ὁ κόρακς ὁ ὅποιος ἐκάθησεν εἰς τὴν καλύβην σας;

— Αὐτὸς πιστεύουν οἱ πρόγονοί μου Ζαποτέκαι (\*), καὶ αὐτὸς πιστεύω καὶ ἐγώ, ἀπεκρίθη σοφάρως ὁ Ἰνδός.

Ἐπειδὴ ἦτο περιττὸν νὰ πολεμήσω τὰς προλήψεις του, τρώτησα ἐὰν χάριν διασκεδάσεως ἡ ἐνεκκάλλητη τινὸς δοξασίας τῶν πατέρων του ἐφερε καὶ τὴν θαλασσίαν κόγχην. Ἀλλ' αὐτὸς ταλαντεύθησε ἐπὶ μικρὸν ἀπεκρίθη.

— Εἶναι ἐνθύμησις τοῦ τόπου μου. "Οταν ἀκούω τὴν ἥχη τῆς Σιέρρας ἐπαναλαμβάνουσαν τοὺς τόνους τῆς κόγχης μου, μὲ φαίνεται ὅτι εὑρίσκομαι πάντοτε εἰς τὰ βουνὰ τῆς Τεουαντεπέκ κυνηγῶν τίγρεων, διότι ἐπαγγέλλομαι τὸν τιγροθήραν, ἢ ὅτι ἀκούω τὸ προσκλητήριον τὸ ὄποιον ἐπροσκάλει τοὺς βουτικτὰς τοῦ κόλπου ὅταν ἐψάρευα μαργαριτάρια, διότι ἔκαμα καὶ τὰ δύο· ἐκυνήγησα καὶ τὰ τίγρεις αἱ ὅποιαι φυλάττουν τὰ μαργαριτάρια εἰς τὴν θάλασσαν, καὶ τὰς τίγρεις τῆς ξηρᾶς αἱ ὅποιαι κατατρώγουν τὰ ποίμνια. Ἡ δράση διάργαρος περνᾷ, Κ. ιππότα, καὶ πρέπει νὰ εὑρεθῶ εἰς τὴν ἀσιένδα δὲ Πορτεζούελα τὸ μεσημέριον. "Υγιαίνετε.

Τὰ ἡμίγυμνα μέλη τοῦ Ἰνδοῦ ἐκάπνιζον ἔτι ὡς ἵππου πνευστιῶντος. Καὶ πρὶν ἡ διασκεδασθῶσιν οἱ ἀτμοὶ τοὺς ὄποιονς ἡ δρόσος τῆς νυκτὸς

(\*) Ἀρχαία Ἰνδικὴ φυλὴ ἐν Μεξικῷ.

φυνεπύκνου περὶ αὐτὸν, ἐπανέλαβε τὸ γυμναστικὸν βῆμα τὸ ιδιάζον εἰς ὅλας τὰς Ἰνδικὰς φυλὰς, καὶ κατέβη διὰ τῆς ἀντιπέραν στενωποῦ πρὸς τὴν ἄλλην ἀκραν τοῦ ὁροπεδίου. Μετὰ μικρὸν δὲ ἤκουσα τοὺς τρυχεῖς καὶ πάλλοντας τόνους τῆς κόρυχης του.

— Τί εἶναι ὁ θάρυβος αὐτός; ἀνέκρηξεν ὁ λοχαγὸς δὸν Ρουπέρτος ἐξελθὼν τοῦ δωματίου.

Ἐγώ δέ διηγήθην τὴν συνάντησιν καὶ τὰς προλάβψεις τοῦ Ζαποτέκου.

— Δέν με φαίνεται παράδοξον, ἀπεκρίθη ὁ Κα-  
στάνος, διότι οἱ Ἰνδοὶ τῆς Τεουχντεπὲκ μόνον διὰ  
τὸν τύπον ἔχουν ἵερεῖς εἰς τὰ χωρία τῶν· ὥστε οἱ  
ἄγιοι αὐτοὶ πατέρες τρώγουν· καὶ πίνουν χωρίς νὰ  
κάμουν τίποτε, διότι οἱ Σαποτέκαι εἶναι μᾶλλον  
εἰδωλολάτραι παρὰ χριστιανοί, καὶ ὑπὲρ πᾶσαν ἄλλην  
λην Ἰνδικὴν φυλὴν προσκολλημένοι εἰς τὰς προλή-  
ψεις τῶν προγόνων των. "Ο, τι δὲ εἴπεν δὲ Ἰνδὸς εἰ-  
ναι συνήθεια τοῦ τόπου των. "Οταν μία Ἰνδὸς γεν-  
νᾶ, δὲ σύζυγός της καὶ οἱ φίλοι συνερχόμενοι εἰς τὴν  
καλύβην ζωγραφίζουν εἰς τὸ ἔδαφος σχήματα δικ-  
φόρων ζώων, καὶ ἐπειτα τὰ σύνουν ἔν μετὰ τὸ ἄλ-  
λο· ἐκεῖνο δὲ τὸ ὄποιον ὑπάρχει ὅταν ἔλθῃ τὸ παι-  
δίον εἰς φῶς ὀνομάζεται ἡ τόρα του. Δοξάζουν ὅτι  
ἡ ζωὴ τοῦ νεογνοῦ συνέχεται μὲ τὴν ζωὴν τοῦ ζώου  
τούτου, καὶ ὅτι θ' ἀποθάνη ὅταν ἀποθάνῃ καὶ αὐ-  
τό. Τὸ δὲ παιδίον ὅταν μεγαλώσῃ ζητεῖ τὴν τόρα  
του, τὴν περιποιεῖται, τὴν ἀγαπᾷ καὶ τὴν σέβεται  
ὡς εἰδωλον.

— Ὑποθέτω λοιπόν, εἴπον εἰς τὸν λοχηγόν, ὅτι  
εἰ Σαποτέκει θὰ ζωγραφίζουν ζῶα γνωστὰ διὰ τὴν  
μυκοζώιαν τῶν: διαφορετικά . . .

Ο καλὸς λοχαγὸς δὲν ἀπεκρίθη, καὶ εἶχε τὸν λόγον του μ' ἔθεσαιώσε δὲ ὅτι οἱ Ἰνδοὶ οὗτοι εἰναὶ ἀνδρεῖοι, ὅτι ὑποδέλλονται εὐκόλως εἰς πειθαρχίαν καὶ ὅτι εἰναὶ ἀξιόλογοι στρατιῶται.

Ἐν τοσούτῳ ἡ ἡσυχία τῆς Σιέρρας ἥρχεται νὰ ἔκλειπῃ. Οἱ καταλύοντες εἰς τὴν Bértar ὁδοιπόρου ἡτοιμάζοντο νὰ ἀναχωρήσωσι, διότι ἡ αὐγὴ ἐφάνη μειδιώσα: οἱ Ἰνδοὶ ἔξεγειρόμενοι περιέδεον τὰς ζώνας αὐτῶν διὰ νὰ ἀναλάβωσι τὴν πορείαν· οἱ ἡμι-θενηγοὶ ἔξεβαλλον ἀπὸ τῶν ἵπποφοροβείων τὰς ἡμιόνους, οἱ ὑπηρέται ἐπέσαττον τοὺς χρεμετίζοντας ἵππους, οἱ κόρκκες ἐπτερύγιζον κράζοντες ἐντὸς τῆς πρωΐνης ὄμιχλης, καὶ ὁ ἥχος τῶν κωδώνων τῶν φορτηγῶν κτηνῶν ἐμιγνύετο μετὰ τῶν ὑλικῶν τῶν σκύλων, οἵτινες ἀνταπεκρίνοντο ἀπὸ τῶν δύο παραλλήλων καρυφῶν τῆς Σιέρρας. Τοσούτῳ δὲ τερπνὴ ἦτο ἡ σκηνὴ ἐκείνη ὥστε θέλω ἀναπολεῖ αὐτὴν αἰωνίως. Καὶ ἐπειδὴ ἐκαστος διευθύνετο πρὸς τὸν οἰκεῖον ὄρον, ὅλη ἡ σκηνὴ αἱ ἀμυχραὶ σκηναὶ τὰς ὄποιας ἔμελλε νὰ φωτίσῃ μετ' ὀλίγον ὁ ἥλιος, ἐσκορπίσθησαν ἔνθεν κακεῖσε, καὶ μόνος ἔμεινεν εἰς τὴν Σιέρραν ὁ βερτέρος, σκρόνων τὰ δωμάτια διὰ νέους ὁδοιπόρους.

*Ανεχωρήσαμεν δὲ καὶ ήμετος ἀλλ' οὐκολογῶ ὅτι  
ἡμῖν περίλυπος διότι αἱ μεταβάσεις ἀφ' ἑνὸς εἰ  
ἄλλον τόπον, καθ' ἀκαταλείποντες τὰ βέβαια τρέ*

χριμεν πρὸς ἄγνωστα, μοὶ ἐφάνησαν ἀείποτε ὡς τὸ  
ποιὸς τοῦ ἀνθρώπινου βίου. Ἐπιθυμῶν δύως νὰ ἀπο-  
βάλω τὰς μελαγχολικὰς ταύτας ἰδέας, ἐνόμισα  
κακλὸν νὰ ἔξυπνίσω τὰς ἀναμνήσεις τοῦ συνοδουπό-  
ρου μου. Ἐπειδὴ δέ, ἐκ τῶν ἐνδόξων προμάχων  
τῆς Μεζικανῆς ἀνεξαρτησίας ἤγγονουν τὰ περὶ τοῦ  
στρατηγοῦ Μορέλου, ὑπὲρ πάντα ἄλλον δοξάσαντος  
τὴν σημαίαν τοῦ ἀγῶνος, παρεκάλεσα τὸν λοχα-  
γὸν νὰ μὲ πληροφορήσῃ περὶ αὐτοῦ.

‘Ο λογαρίθμος θὰ εξηκολουθει ἵσως ἐπὶ πολὺ τοιαύτης εἰστορίων, ἔχω δὲν τὸν ἀντέκοπτον εἰπών ότι γνωστά μοι ἦσαν ταῦτα.

— Τί θέλεις λοιπόν; ήρώτησε.  
— Θέλω χρονικά και ὅχι ιστορίαν. Δηλαδή θέλω νὰ μάθω περὶ Μορέλου ὅ,τι η δὲν λέγουν οι ιστορικοὶ η υποδεικνύουν μόνον.

— Ἐννοῶ· ἄκουε λοιπόν.

*Kai ἀναγκιστίσας τὸν ἵππον του ἵνα πλησιάστω  
αὐτόν, διηγήθη ταῦτα.*

— Μετὰ τὴν ἀλωσιν τοῦ Γουαναγουάτου, ὅτε ὁ στρατὸς τῶν ἐπαναστατῶν, ἀπὸ ἑζήκοντα καὶ ἐπέκεινα χιλιάδων συγκείμενος, ὑπὸ τὰς διαταγὰς τοῦ Ἰδάλγου, ἐν τῇ ἀκμῇ ὅντος τότε τῆς δυνάμεως του, ἔχυνετο ὡς ἀκατάσχετος χείμαρρός, ἐμέλλαμεν νὰ περάσωμεν τὴν νύκτα εἰς Βαλλαδολίδ. Ἐνῷ δὲ ὅλος ὁ στρατὸς ἤκολούθει τὸν δρόμον του, οἱ ἀρχηγοὶ καὶ οἱ ἐπιτελεῖς, ἐξ ὧν ἡτο καὶ ὁ Ἀλβενός καὶ ἐγώ, ἐφιλοξενούμεθα ἀπὸ κύριον τινα εἰς τὸ μικρὸν χωρίον Σχν-Μιγγουελ-Χάρο, τέσσαρκς λεύγας μακρὰν τῆς Βαλλαδολίδ. Ἐγευόμεθα εὐθυμοῦντες, ὅπως εὐθυμεῖ τις εἰς τόπον κατακτηθέντα, εἰς αἴθουσαν εύρυχωροτάτην. Οὐδὲν δὲ καὶ ὁ Ἀλλένδης ἐκάθηντο μόνοι εἰς μικρὰν τράπεζαν καὶ συνωμίλουν τρώγοντες. Ἐπιθυμεῖς νὰ μάθῃς τί ἐτρωγαν;

— Τὸ μαντεύω πήπταν καὶ φρεσούλια κόκκινα  
μὲ τὸ πιπέρι.

— Ἐνῷ ἔτρωγαν ἐμβῆκεν ἀνθρωπός τις, τὸ ή-  
θος ἔχων συνεσταλμένον καὶ δειλὸν ὡς νὰ ἐφοβεῖτο  
ὅτι εὐρέθη μεταξὺ τόσῳ πολυυρίθμου καὶ καλῆς  
δύμηγύρεως, καὶ ἐπλησίασε τοὺς δύο στρατηγούς. Ὁ  
ἀνθρωπός αὐτὸς ἦτο μεσαίου ἀναστήματος, ἀλλ’ εὐ-  
ρωστος· ἡ ὄψις του ἦτον ὥχρα καὶ μελανή, τὰ πυκ-  
νὰ καὶ χονδρά μαλλία του ἐσκέπακζον τὸ μέτιοπόν  
του, καὶ τὸ γένειον ἡνώνετο μὲ τὸν μύστακά του·  
εἶχε τὴν μύτιν σιμήν, τὸ ἀνώτερον χεῖλος φου-  
σκωτὸν καὶ ὑπὸ τὰς ἡγαμένκς δόρρους δύο μακρούς  
ζωροτάτους δόφθαλμούς. Ὅταν τὸν εἶδεν ὁ Ἰδαλ-

γος ἔκαμε νεῦμα δυσαρεσκείας, καὶ ἀντιθέτως τὸν ἐγγάριον, τὸν ἡρώτην τι ἐπειθύμει. Αὐτὸς δὲ ἐψιθύρισεν, ἐψέλλισε τινας λόγους, καὶ ἐπὶ τό-

λους εἶπεν ὅτι ἐπεθύμει νὰ γίνη ἐφημέριος τοῦ ἐπιχαστατικοῦ στρατοῦ.

— Θὲ κάμω κατὶ τι κακλίτερον διὰ σᾶς, ἀπεκτίθη ὁ ἀρχιστράτηγος, χωρὶς ν' ἀκούσῃ τὰς παρατηρήσεις ὅτας μὲ συστολὴν ὑπέβαλεν ὁ αἰτῶν. Ἔρχεται δὲ φανερὸν ὅτι ὁ Ἰδαλγός εἶχε σκοπὸν νὰ τὸν στείλῃ μακρόν.

Καὶ ζητήτας φύλλον χάρτου, τὸ ὄποιον μόλις εὑρέθη, ἔγραψεν ὀλίγης γραμμάς, καὶ ἐγγειρίσας αὐτὸν εἰς τὸν ξένον εἶπε μὲ φωνὴν βροντώδη·

— Ἰδοὺ δίπλωμα συνταγματάρχου, καὶ συγχρόνως διαταγὴ νὰ ὑπάγῃς νὰ ἐπαναστατήσῃς τὰς μεσημβρινὰς ἐπαρχίας ἀρχίζων ἀπὸ τὴν ἀλωσιν τῆς Ἀκαλπούκης.

Σημειωτέον ὅτι αἱ μὲν μεσημβριναὶ ἐπαρχίαι ἡσχυν πιστόταται εἰς τὴν Ἰσπανίαν, ἡ δὲ Ἀκαλπούκη ἡτο ὁχυρώτατον φρούριον. ὅθεν ὅταν ἡκούσαμεν τοὺς λόγους τοῦ ἀρχιστρατήγου, ὅλοι ἀνεκαγγάσαμεν, ἀν καὶ ἐφυλάττομεν σέβας πρὸς τὸν γέροντα "Ιδαλγον" ὁ δὲ νέος συνταγματάρχης ἐκιτρίνισεν, ὅχι ἀπὸ θυμόν, ἀλλ' ἀπὸ ὑπερηφάνειαν καὶ χαράν, καὶ ἀνεγχώρησε σιωπῶν, ὡς ὅταν συλλαμβάνωμεν ἡρωϊκὰς ἀποφάσεις ἡ κυριευόμεθα ὑπὸ μεγάλου αἰσθήματος.

Ο ἀγνωστος ιερεὺς ἀπήρχετο εἰς ἐκπλήρωσιν τῆς ἐντολῆς του.

— Εἶναι ἀνάγκη νὰ σὲ εἰπῶ, ἐπρόσθεσεν ὁ Καστάνος, ποῖος ἦτον ὁ ἀπλοῦς καὶ σεμνὸς ἐκεῖνος Ἀνθρωπὸς τὸν ὄποιον ἐπειριγελάσαμεν; Ἡτον ὁ ιερεὺς τοῦ μικροῦ χωρίου Νεκουπετάρο ὁ Καρρκούάρο, ὁ ἔνδοξος Μορέλος. Σὲ ἀρέσει αὕτη ἡ λεπτομέρεια;

— Μάλιστα καὶ προσμένω τὸ τέλος.

— Δὲν εἶδα ἔκτοτε τὸν Μορέλον, καὶ διὰ τοῦτο πρέπει νὰ προστρέψω εἰς τὴν ἱστορίαν. ἀλλ' ἔὰν ὁ φίλος μου δὸν Κορνήλιος Λαντέγιας διατρίβῃ ἀκόμη εἰς Τεπίκ, ἡμπορεῖ νὰ σὲ ἀποτελείσῃ τὰ χρονικὰ τοῦ Μορέλου, τὸν ὄποιον ὑπηρέτει πιστῶς ἔως οὗ ἀπέθανεν.

Ἐνῷ ὁ λογαγὸς μοὶ ἔδιδε τοιαύτην εὐχάριστον ἐλπίδα, ἐρθάτημεν εἰς τὸ βάθος τῆς μεγάλης φάραγγος, τῆς ὄποιας τὴν ἀπέναντι πλευρὰν ἐπρεπε νὰ ἀναβῶμεν. Ὅπηρος δὲ ἐκεῖ χωρίδιον μεταξὺ τῶν δύο σειρῶν τῆς Κορδιλλερῆς. Ὁ δίσκος τοῦ ἡλίου ἐφάνη τότε εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ πρὸ ἡμῶν γιγαντιαίου ὄρους. Ἀπὸ τῆς μιᾶς εἰς τὴν ἀλλην κορυφὴν τῆς Σιέρρα Μάδρε ωχραὶ ἀκτῖνες ἐξηκοντίζοντο ἐφ' ἡμῶν ὡς τρέμουσαι χορδαὶ χρυσῆς κιθήρας, ἐνῷ τὰ βάθη τῆς ἀπεράντου φάραγγος ἐκρύπτοντο ἔτι ὑπὸ δύμχηλην κυανήν. Μετὰ μικρὸν δὲ ἐξηλείφθησαν καὶ αἱ γλαυκαὶ σκιαὶ τῆς αὔγης, καὶ κύματα φωτὸς εἰσέδυσαν καὶ εἰς τὰς λεπτοτέρας χαραγγὰς τῶν ὄρέων.

Φθάσαντες μετ' ὀλίγον εἰς τὸ βάθος τῆς φάραγγος, ἀνεπαιώνημεν μικρὸν χάριν τῶν ἵππων ὑπὸ τὰς βανανέας τοῦ Πλάνου δὲ Βαρράγγας, ἐπειτα δὲ εἰσέβαλόντες εἰς ἀποτομωτάτας στενωπούς, κατωρύσαμεν νὰ ἀναβῶμεν καὶ τὴν μεγάλην Κορδιλλερήν.

Τρεῖς δὲ ἡμέρας μετὰ ταῦτα ἥλθομεν εἰς Τεπίκ:

Πέντε ἡ ἡμέρας διέτριψα εἰς τὴν πόλιν ταῦτην στενοχωρούμενος καὶ ἀγανακτῶν, καὶ, τὸ χειρότερον, ἄλλας τόσας τούλαχιστον ἐπρεπε νὰ διατρίψω περιμένων τοὺς ἡμιονηγούς. Μόνοι οἱ ξένοι οἱ εὐρεθέντες εἰς πόλιν μὴ ἔχουσαν δημόσια καταστήματα, θρησκευτικὰ ἢ μή, μηδένα γνωρίζοντες, καὶ καὶ ἀγγελίαν ἐπὶ τοίχου ἢ πρόγραμμα ἐργαστηρίου μὴ εὐρίσκοντες νὰ ἀναγνώσωσι, δύνανται νὰ φαντασθῶσι πόσον ἀτελεύτητοι μοὶ ἐφαίνοντο αἱ ἡμέραι ἐκεῖναι. Ὁ σύντροφός μου ἐτρεχεν ἀδιακόπως ἔνεκεν ὑποθέσεων ἀλλὰ ποίου εἰδούς ὑποθέσεων, ὁ Θεός τὸ γινώσκει! Τὸ κατ' ἐμὲ δὲν τὰς ἐμάντευον μοὶ ἐφαίνετο ὅμως ὅτι ὁ ἀγαθός μου λογαγὸς μετήρχετο τὴν ἐμπορίκην ὅπως καὶ τὸν πόλεμον, δηλαδὴ ἐπὶ τὸ λαθρικότερον ἀλλὰ τὸ μὲνετε;

Καὶ ὅμως, ἐπειδὴ καθ' ὅλας ταύτας τὰς ἐκδρομὰς δὲν κατώρθωσε νὰ εῦρῃ τὸν φίλον του, τὸν Κορνήλιον Λαντέγιαν, τὸν ὄποιον οὐδεὶς ἐγνωρίζειν εἰς Τεπίκ, ἥμην ἔτοιμος νὰ πιστεύσω ὅτι καὶ τούτου ἡ ὑπαρξίας ἡτο αἰνιγματώδης δπως καὶ αἱ ὑποθέσεις τοῦ λογαγοῦ ἀλλ' εὐτυχῆς ἀνεκάλυψα τὰ ἔγνη τοῦ συστρατιώτου τοῦ Μορέλου.

— Μὲ κακοφαίνεται, μοὶ εἶπε τὴν ἐπιοῦσαν ἡ ξενοδόχος δόνα Φαουστίνα, ὅτι θὰ φάγετε πικωμένα τὰ κόκκινα φασούλια καὶ τὴν πήτταν σας.

— Καὶ τωρόντι, ἀπεκρίθην καθήσας μόνος νὰ προγευθῇ ὁ λογαγὸς ἀνεγχώρησε τόσον πρωΐ, ὥστε οὔτε τὸν ἐνόησα ὅταν ἐνδύετο· διὸν διὰ τὸ πρόγευμά τοι . . .

Καὶ ἐσιώπησα μὲν μὴ θέλων νὰ προσθάλω τὴν μαγειρικὴν φιλοτιμίαν της, ἔλεγον ὅμως κατ' ἐμαυτὸν ὅτι πάντη ἀδιάφορον ἡτο ἀν τὰ ἀποτρόπια ἐκεῖνα φαγητά, εἰς τὰ ὄποια καταδικάζονται ὅλοι οἱ περιηγούμενοι τὴν Μεξικήν, ἥσαν κρῦα ἡ ζεστά.

— Όσον δὲ διὰ τὴν ἀταξίαν τοῦ Κ. Καστάνου, εἶπον, δὲν πρέπει ν' ἀπορῶμεν οἱ ἀρχαῖοι ἀγωνισταὶ δὲν εἶναι τόσον ἀκριβεῖς.

— Δέν με φαίνεται, ἀπεκρίθη ἡ δόνα Φαουστίνα, ἔχομεν ἐδῶ τὸν παπᾶ Λουκᾶν Ἀλακουέσταν, ὁ ὄποιος, ἀν καὶ ἡκολούθησε τὸν ἔνδοξον Μορέλον εἰς ὅλας του τὰς ἐκστρατείας, εἶναι τὸ παράδειγμα τῶν ιερέων.

— Ηκολούθησε τὸν Μορέλον! ἀνέκραξα· διὰ τὶ δὲν μὲ τὸ εἶπες προτήτερα;

— Καὶ τί συμφέρον ἔχετε;

— Νὰ εὐχαριστήσω τὴν περιέργειαν ἡ ὄποια μὲ ἥλθεν ὅταν εἶδα τὸ πεδίον τῆς μάχης εἰς Καλδερόνην. Μὲ ἥλθεν ἡ ἰδέα ἀπὸ τινῶν ἡμερῶν νὰ εῦρω μάρτυρας αὐτόπτας καὶ ἀνθρώπους τοῦ ἀγῶνος, διὰ νὰ τὸν ἀκούσω ἀπὸ τὸ στόμα των ἀπ' ἀρχῆς μέχρι τέλους. Ἐξέτασα καλὰ καλὰ τὸν λογαγόν, καὶ τώρα θέλω νὰ ἔξετάσω καὶ ἄλλον. Γνωρίζεις τὸν δόνα Κορνήλιον Λαντέγια;

— Διόλου.

— Λοιπὸν ζητῶ ἀντ' αὐτοῦ τὸν Παπᾶ Λουκᾶν.

— Εν τοσούτῳ ἐπανηλθεν ὁ δόνα Ρουπέρτος ἐνῷ μην περὶ τὸ τέλος τοῦ προγεύματος.

— Εἰς τὸν διάβολον καὶ ἡ πήττα καὶ τὰ φασούλια σας, ἀνέκραζεν ὁ λοχαγὸς ἀποκρινόμενος εἰς τὰς ἐπιπλήξεις τῆς ζενοδόχου. "Ἐφαγα πρὸ δὲ λίγου ὅσα θήθηκα καὶ δὲν θήθηκα, καὶ τὰ ἐσυτρόφευσα μάλιστα καὶ μὲ κρασίον Καταλονικόν, πυκτὸν ὡς χειμωνικόν. "Ἐφαγα ὡς παπᾶς, ήδεύρεις ποῦ; μὲν ῥώτησεν ὁ λοχαγός.

— Εἰς τοῦ παπᾶ Λουκᾶ Ἀλακουέστα, ἀπεκρίθην κατὰ τύχην.

— Μάλιστα, ὅστις ὠνομάζετο ἄλλοτε δὸν Κορνύλιος Λαντέγικς, καὶ ἀλλάξας ἐπάγγελμα ἄλλαξε καὶ ὄνομα. Ἐξ αἰτίας τούτου, ἐὰν δὲν ἔτυχαινε περίστασις εἰς τὴν ὁποίαν καὶ σὺ ἐνέχεσται, δὲν θὰ τὸν ἔβλεπα ἔως εἰς τὴν δευτέραν παρουσίαν, διότι αὐτὸς ὁ διαβολόπαπας αἰωνίως καθήται εἰς τὸ κελλί του. Ποῖος νὰ πιστεύσῃ ὅτι ἔνας ἀρχαῖος ἀγωνιστὴς ἔλαβε τουαύτην μεταβολήν! "Απειροι παπάδες ἔγειναν σρατηγοί, δὲν ἔξευρα ὅμως ὅτι καὶ οἱ στρατηγοὶ γίνονται παπάδες.

Μετὰ τὴν ὄμιλίαν αὐτὴν μοὶ ἀνήγγειλεν ὁ λοχαγὸς ὅτι ὁ φίλος του ιερεὺς ἐπροσκάλεσε καὶ τοὺς δύο ἡμᾶς νὰ γευθῶμεν τὴν αὐτὴν ἑκείνην ἡμέραν εἰς τὴν οἰκίαν του, καὶ ὅτι εὐχαρίστως θὰ μὲ διηγεῖτο ὅτι ἐφύλασσεν μνήμη του.

Ἐννοεῖται ὅτι ἐδέχθην προθύμως τὴν πρόσκλησιν· τὴν δὲ τρίτην ὥραν, συνοδοιπόροιν ἔχων καὶ τὸν λοχαγόν, μετέβημεν εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ Παπᾶ Λουκᾶ, κειμένην πλησίον μεγάλου κήπου εἰς τὴν ἄκραν τῆς πόλεως.

Ο φιλοξενῶν ἡτο περίπου πεντηκονταέτης, ζωρός, εὐπροσήγορος· καὶ ὀλίγον μὲν ἐφρόντιζε περὶ τῆς ἐφημερίας του, πολὺ δὲ ἡσχολεῖτο εἰς τὴν κηπουρικὴν καὶ τὴν θήρευσιν ἐντόμων πρὸς συμπλήρωσιν τῆς συλλογῆς του. Βλέπων αὐτὸν δὲν ὑπώπτευες στρατιώτην ἐνδόξως ἀγωνισθέντα κατὰ τὸν ὑπὲρ ἀνεξαρτησίας πολυχρόνιον καὶ καταστρεπτικὸν ἑκεῖνον πόλεμον.

Παραλείπων πᾶσαν λεπτομέρειαν περὶ τε τοῦ γεύματος καὶ ἄλλων, ἔρχομαι εἰς τὴν πέμπτην ὥραν δὲ ὁ ιερεὺς, ὁ δὸν Ρουπέρτος καὶ ἐγώ, μεταβάντες εἰς τὸν κήπον ἐκαθίσαμεν ὑπὸ χλοηφόρον ἀναδενδράδα, περικυκλουμένην ὑπὸ εὐωδεστάτων ἀνθέων, καὶ οὐρανὸν ἔχουσαν μεγαλοπρεπεῖς κλα-ωραῖς ζοντα τὴν ἐποποίειν τοῦ ιερέως Ἀλακουέστα.

δους πορτογαλλεῶν πλήρεις καρπῶν. Ἐπὶ τῆς τριπέζης ἐκάπνιζεν ὁ καρφὲς ἐντὸς σινικῶν κυαθίσκων, καὶ ἔλαμπον ἄνθρακες μικρὸν κατὰ μικρὸν καλυπτόμενοι ὑπὸ λευκῆς στακτῆς, χάριν τοῦ παρακειμένου σωροῦ τῶν εὐόσμων σιγάρων.

— Μὲ συγγωρεῖτε νὰ σᾶς ἐρωτήσω, πάτερ ἄγιε, εἰπον πρὸς τὸν Παπᾶ Λουκᾶν, ἐὰν εἴχετε κλίσιν πρὸς τὸ ιερατικὸν ἐπάγγελμα, καὶ διὰ τοῦτο ἀφῆστε τὸ τοῦ στρατιώτου;

— Ἐνῷ ἡτοι μαζόμην, ἀπεκρίθη ὁ ιερεὺς, νὰ χειροτονηθῶ, χωρὶς καν νὰ περάσῃ ἀπὸ τὸν νοῦν μου ὅτι εἴχα τὸ ἐλάχιστον προτέρημα στρατιώτου, σειρὰ παραδέξων περιστάσεων μὲ διετήρησε καὶ μὴ θέλοντα ἐπὶ πέντε ἔτη μεταξὺ τοῦ θορύβου τῶν μαχῶν. Ἐὰν δὲ ἐπιμονὴ τῆς τύχης εἰς τὸ νὰ μ' ἀπομακρύνῃ ἀπὸ τὸν σκοπόν μου ἐνῷ ζμην πλησίον κύτου ἐπάλαις πρὸς κλίσιν ἀσθενεστέραν, θὰ ἐνίκα βεβαίως. 'Αλλ' αἱ μὲν περιστάσεις ἐπολέμησαν τὴν φύσιν, ή φύσις ὅμως ὑπερίσχυσε, μὲ δλην τὴν ἐπιμονὴν τῶν περιστάσεων.

Τιοθέσας δὲτι μετὰ τὸν πρόλογον αὐτὸν θὰ ἤρχετο ἡ διήγησις εἰς τὴν ὁποίαν θ' ἀνεφέρετο καὶ ὁ Μορέλος, ἣνταφι σιωπῶν τὸ σιγάρον μου ἐμιμήθη δὲ καὶ ὁ λοχαγὸς τὸ παράδειγμά μου, ἐνῷ δὸν Λουκᾶς ἔπινε τὸν καφέν του.

Καὶ δρῆ ἦτο ἡ ὑπόθεσίς μου, διότι ὁ Ἀλακουέστας ἤρχισε διήγησιν τὴν ὁποίαν διέκοψεν δὲτε ἐνύκτωσεν. Τιοτχεθεὶς δὲ νὰ ἐπαναλάβῃ αὐτὴν τὴν ἐπιοῦσαν, ἐξακολούθησεν ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας μετὰ τῆς αὐτῆς προθυμίας. Ἐκ ταύτης λοιπὸν τὴς διηγήσεως συνηρμολόγησα κατὰ μέγα μέρος ὅσα μέλλω νὰ διηγηθῶ. Σημειωτέον δὲ δὲτι διπλασίως μ' ἔθελγον τὰ συμβάντα τοῦ ιερέως πρῶτον μὲν διότι μοὶ ἐμάνθανον τὰ κυριώτερα γεγονότα τοῦ ὑπὲρ ἀνεξαρτησίας πολέμου, δεύτερον δὲ διότι παρίστανον ἀκριθῶς τὰς διαφόρους εἰκόνας τῶν τε ἐνδόξων θεμελιωτῶν αὐτῆς καὶ τῶν ἀγνώστων συνεργατῶν. Καὶ μεταξὺ μὲν τῶν πρώτων διεκρίνετο ὁ στρατηγὸς Μορέλος· μεταξὺ δὲ ἑκείνων, τῶν ὁποίων τὰ ὄντα ματα καὶ τὸν διακαῆ ζῆλον δὲν θ' ἀναφέρῃ ἡ ιστορία, εὗρον ἀπροσδοκήτως τὸν παράδοξον ὁδοπόρον τῆς Σιέρρα Μάδρες, τὸν Ἰνδὸν Κώσταλ, καθ' ᾧ αραιῶς ζοντα τὴν ἐποποίειν τοῦ ιερέως Ἀλακουέστα.

# ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ.

## Ο ΕΥΖΩΝΟΣ ΤΗΣ ΒΑΣΙΛΙΣΣΗΣ

### ΚΕΦΑΛΛΑΙΟΝ ΠΡΩΤΟΝ.

ΟΙ ΔΥΩ ΟΔΟΙΠΟΡΟΙ.

•••••

**Α**ἱ ἐπαναστατικαὶ ιδέαι τὰς ὁποίας διεσκόρπισε πολεμιστῶν, κακῶς μὲν ὡπλισμένων, ἐπιφόβων ἔτος 1789 ἔτος εἰς τὴν Εὐρώπην ἡ Γαλλία, δὲν ἐθάδυναν νὰ διαβῶσι τὸν ωκεανὸν καὶ νὰ διαδοθῶσι κακὸν ὅλην τὴν υπὸ τὴν Ἰσπανίαν Ἀμερικήν, σις τὴν ὁποίαν ἀλλως τὸ προηγούμενον παράδειγμα τῶν Ὀμοσπόνδων Πολιτειῶν δὲν εἶχε μένει ἀκαρπον.

Κατὰ τὰς ἀρχὰς λοιπὸν τῆς παρούσης ἐκκτονταετηρίδος, ὄλοκληρος ἡ μεσημβρινὴ Ἀμερικὴ ἀπέσεισε τὸν ζυγὸν τῆς ἐν Μαδρίτῃ αὐλῆς, εἰς τὴν ὁποίαν μόνη ἡ κεντρικὴ Ἀμερικὴ καὶ ἡ Μεξικὴ ὑπελείποντο, ἀνευ πολέμου τούλαχιστον. "Οθεν ἵνα προλαβὴν πᾶσαν ἀπόπειραν ἐπαναστάσεως ὁ ἀντιβασιλεὺς τῆς νέας Ἰσπανίας, δὸν Ἰωσὴφ Ἰτυρόγαραί, παρεχώρησε φρονίμως οὐκ ὀλίγα πολιτικὰ δικαιώματα πρὸς τοὺς ἐξ Ἰσπανῶν Μεξικανούς. ΠΑΛΛ' οἱ διαμένοντες ἐκεῖσε Ἰσπανοί, ἐκλαβόντες δυστυχῶς τὰς παραχωρήσεις ταύτας ὡς καταστροφούσας τὰ ἀρχαῖα αὐτῶν προνόμια, ἐπανεστάτησαν κατὰ τοῦ ἀντιβασιλέως, συνέλαβον αὐτὸν καὶ τὸν ἐξαπέστειλαν εἰς τὴν μητρόπολιν ἵνα δώσῃ λόγον τῶν παραχωρήσεων του. Ἀνακαλέσαντες δὲ καὶ ὅλα τὰ χορηγηθέντα δικαιώματα, ἐπανέφεραν τὴν πρώτην κατάστασιν.

Καὶ ταῦτα μὲν ἐγένοντο τὸ 1808 ἔτος· εἰ δὲ καὶ ἐπιστεύετο κατ' ἀρχὰς δτὶ ταχέως ἡ ἀποικία ἥθελεν ἀποπειραθῆναί ἀνακτῆση τὰ ἀφαιρεθέντα δικαιώματα, οὐδὲν ἦτον ὅμως παρῆλθον δύο ἔτη ἐν ἡσυχίᾳ, ὥστε πᾶς φόβος ἐξέλιπε. Μεγάλη ἄρα ὑπῆρξεν ἡ ἐκπληξίς δτε τὸν Σεπτέμβριον τοῦ 1810 ἔτους ἐξερράγη ἐπαναστασις μετὰ τὴν συνωμοσίαν τοῦ Ἰδάλγου. Τοιαύτη δὲ ἡ περιτροπὴ τῶν ἀνθρώπινων προγμάτων, ὥστε, ἐνῷ διὰ τῶν ιερέων ἐτυράννησεν ἐπὶ τριακόσια ἔτη ἡ Ἰσπανία τῆς Μεξικῆς, διὰ τῶν ιερέων ἀνέκτησεν αὐτὴ τὴν ἐλευθερίαν της. Περὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ Ὀκτωβρίου, ὁ ἐπομέριος Ἰδάλγος ὡδήγηε ἀκατὸν περίπου χιλιάδας ἐκείτο εἰς τὸ βάθος ποταμοῦ. Ἡ σπάθη αὐτη, τὴν

μως διὰ τὸν ἀριθμὸν αὐτῶν. Τὰ ἀκατάσχετα ταῦτα πλήθη, τὰ δποῖα ὡς χείμαρρος διεγέοντο πχνταχοῦ καὶ αὔξανόμενα ἐγίνοντο τρομερώτερα, κατεφύδιζον τὸ Μεξικόν, τὴν καθέδραν ταύτην τῆς κυβερνήσεως, καὶ διετάρασσον τὰς ιδέας καὶ αὐτῶν τῶν ἐξ Ἰσπανῶν καταγομένων διότι οἱ μέν, καθὸ γίοι Ἰσπανῶν, ἐνόμιζον χρέος νὰ πολεμήσωσι τὴν ἐπανάστασιν· οἱ δέ, μόνην τὴν ἐλευθερίαν τοῦ τόπου ἐν ὧ ἐγεννήθησαν ἔχοντες ὑπ' ὅψιν, ἐθεώρουν ἐπίσης χρέος νὰ ὑποστηρίξωσι τοὺς ἐπαναστάτας. Ἡ διχόνια δμως αὐτη διήρει τὰς πλουσιωτέρας ἡ ἰσχυροτέρας οικογενείας, ὁ δὲ λαός, λευκοὶ τε καὶ μιγάδες καὶ Ἰνδοί, κατετάσσοντο ἀδιστάτως ὑπὸ τὰς σημαίας τοῦ Ἰδάλγου. Οἱ Ἰνδοὶ μάλιστα, ὡς τυράννουμενοι μᾶλλον τῶν ἀλλων, ἥπιζον μεγάλα, καὶ τινες μάλιστα ὠνειρεύοντο τὴν ἐπανάκτησιν τῆς ἀρχαίας δόξης.

Τοιαύτη ὑπῆρξεν ἡ ἥθικη καὶ πολιτικὴ κατάστασις τῆς Νέας Ἰσπανίας περὶ τὰς ἀρχὰς Ὁκτωβρίου 1810, κατὰ τὴν ἐποχὴν δηλαδὴ ἀρ' ἡ; ἀρχεται ἡ παρούσα διήγησις.

Πρωίαν τινά, κακὸν ἡν δραν δ καύσων τῆς ἥμερας διαδέχεται δρυπτικός ὑπὸ τοὺς τροπικοὺς τὴν δρόσον τῆς νυκτὸς, περὶ τὴν ἐννάτην ὥραν, ἵππεύς τις διέτρεχε μόνος, οὐχὶ τὴν ὁδὸν, ἐπειδὴ τοιαύτη δὲν ὑπάρχει, ἀλλὰ τὰς ἀπεράντους πεδιάδας τὰς φερούσας ἀπὸ τῆς πολιτείας Βερακροῦ εἰς τὴν τῆς Ογιάχχας. Εἶχε δὲ τὸ ἐνδύματα πενιχρὸν καὶ πενιχρότερον τὸν ἵππον, διότι ἐπὶ ἐμφυλίων πολέμων οὐχὶ μόνον κλέπτας ἀπαντῶμεν συχνὰ, ἐτοίμους ν' ἀπογυμνώσωσι καὶ φίλους καὶ ἐχθρούς, ἀλλὰ καὶ αὐτοὺς τοὺς πολεμίους.

Μεταξὺ τοῦ ἀριστεροῦ ποδὸς καὶ τοῦ ἐφιππείου εἶχε σπάθην κυρτὴν, τῆς ὁποίας ἡ σιδηρὰ θήκη ἦτο τόσῳ ἐσκωριασμένη, ὥστ' ἐφαίνετο δτὶ ἐπὶ αἰώνας

οπίσιν είχεν ούτω τεθειμένην δπως σώση τὸ σῶμά του ἀπὸ τῶν κτύπων αὐτῆς, ὅτο τὸ μόνον ἀμυντικὸν δπλον του, ἐξ ποτε καὶ ταύτης ἡ λεπίς δὲν ὅτο συγκεκολλημένη εἰς τὴν θήκην.

Ο ἵππος ὅστις ἑβάδιζε μετὰ κύπου, εἰ καὶ ἐκεντεῖτο ἀλλεπαλλήλως, θ ἀνῆκε βεβαίως εἰς ἴππομάχον, διότι ἄπειροι ἥταν ἐπὶ τοῦ στήθους καὶ τῶν πλευρῶν αἱ πληγαί. Οπωςδήποτε, ὅτο ἰσχνός, δυσάγωγος καὶ ψωραλέος, οὔτε δέκα δραχμῶν ἀντάξιος.

Τοῦ δὲ ἵπποτου τὸ ἱμάτιον ὅτο ύπόλευκον, τὸ βραχίονες ἐλαιούρουν, καὶ τὰ ἐκ δέρματος αἰγὸς σανδάλια προσωμοίαζον τὸ τῆς Κορδύσης αὐτὸς δὲ ὅτο μικρὸς, λεπτὸς καὶ κάτισχνος, ἔχων ἡλικίαν εἰκοσιδύο τὸ πολὺ ἑτῶν. Ο ἐκ φύλλου φαινίκης πῖλος του ἐτίκιαζε μὲ τὸν πλευτὸν γῦρον του τὸ γλυκὺ καὶ ἐπαγωγὸν πρόσωπόν του, ἐνῷ οἱ ζωηροὶ καὶ πνευματώδεις ὁρθαλμοί του ἐζωαγόρουν αὐτό, καθ' ὑπερβολὴν ἵσως ἀφελές. Ἡτο ἄρχ προφανές ὅτι ἡ ἀφέλεια αὕτη ἐπήγαγεν ἐκ τῆς πραότητος μᾶλλον τοῦ χαρακτῆρός του, ἡ ἐξ ἐλλείψεως νοός, διότι καὶ τὸ λεπτόν, ἐνίστε δὲ καὶ σκωπτικὸν καὶ σύμφωνον πρὸς τὴν ζωηρότητα τοῦ βλέμματος στόμα του, ἀπεδείκνυεν ὅτι ὁ νέος ὁδοιπόρος εἶχε, πρὸς τὴν βρύτητα τῆς κοίσεως, καὶ τὸν λόγον ταχὺν καὶ χλευαστικόν. Αλλὰ τὴν ὥραν καθ' ἣν ἀπντώμεν αὐτὸν τὸ ἥθος του ἐμκρτύρει ἀποτυχίαν καὶ ἐλπίδων πκράπτωσιν.

Αλλὰ καὶ ἡ τοποθεσία συνηρμόζετο πρὸς τὴν κατήφειαν τοῦ μεμονωμένου ἵπποτου. Η πρὸ αὐτοῦ πεδιάς ἦν ἀχανῆς καὶ ἡ γῆ τιτανώδης, ἐξανθοῦσα ἀλόνιν καὶ ἀλάνθας καὶ χόρτον κίτρινον, καὶ ὅψιν ἔχουσα μονότονον καὶ θλιβεράν. Ποῦ καὶ ποῦ μικρὰ νέφη λεικωποῦ κονιορτοῦ ἀνυψοῦντο καὶ κατέπιπτον· καλύβαι μακρὸν ἀπ' ἀλλήλων ἐσκορπισμέναι ἦσαν ἐγκαταλειμμέναι, ὁ δὲ καύσων τοῦ ἥλιου, ἡ λειψυδρία καὶ ἡ τρομερὰ ἐρημίχ ἐπλήρουν ἀθυμίας καὶ φόβου τὴν ψυχὴν τοῦ νέου ἵππεως.

Αν καὶ ἐκέντει συχνὰ πυκνὰ τὸ ύποζύγιόν του, σπανίως δύως ἥλλαζε τὸ βῆμά του, καὶ ἐπὶ δύο ἡ τρία λεπτὰ ἐτριπλίζει βίᾳ καὶ δυναστείᾳ τοῦτο ἐφαίνετο ὅτι ὅτο τὸ δρυμητικῶτερον τῶν βαδισμάτων του. Ολοι τοῦ ἵπποτου οἱ ἀγῶνες εἰς τοῦτο μόνον συνέτεινον, εἰς τὸ νὰ βρέχωσι τὸ μέτωπόν του μὲ ἴδρωτα ἀθυμίας καὶ ἀδημονίας, τὸν ὁ ποῖον ἐσφύγγιζε συχνὰ μὲ τὸ μαγδύλιόν του.

Κατηρχμένον ζῶον! ἀνέκριζεν ἐνίστε ὡς μανιώδης. — Αλλ ὁ ἵππος ἔμενεν ἀναζιθητος πρὸς τὴς θύρεις τοῦ κυρίου του ὅπως καὶ πρὸς τὰς ἀλλεπλλήλους πληγής τῶν πτερνιστήρων του. Τότε ὁ ἀνεβάτης στρέφων καὶ μεταστρέφων τὴν κεφαλὴν κατευέτριχ τὸ διάστημα τὸ δόπιον διέτρεξε καὶ ὅσον ἔμενε νὰ διετρέξῃ ἔτι, καὶ μετὰ ταῦτα περιδίδετο ἀπηλπισμένος εἰς τὴν διάκρισιν τοῦ ἵππου του.

Ο νέος ἵππευς ἐπροχώρησε πολὺ ἔτι ἀγανακτῶν καὶ θλιβόμενος, μέχρι τῆς ὥρας καθ' ἣν ὁ ἥλιος, ἐξακοντίζων κατὰ κάθετον σχεδὸν τὰς ἀκτίνας του,

ἀνήγγειλε τὴν μεσημβρίαν. Καὶ ὁ μὲν καύσων ηὗ-ξαν καθ' ὅσον ὑψώτο ὁ ἥλιος, ὁ δὲ ἀνεμος, κοπάστας αἴφνης κατὰ δυστυχίαν, οὔτε τὸν κονιορτὸν δὲν ἀνήρπαξε πλέον. Αἱ ἀπεξηραμέναι ρίζαι τοῦ χόρτου ἔμενον πάντη ἀκίνητοι, ὁ δὲ ἵππος ἀπαυδήσας παρ' ὀλίγον ἔμενεν ἀκίνητος ὡς καὶ αὐταῖ.

Ἐν τοσούτῳ ὁ ἵππευς καταναλισκόμενος ὑπὸ δίψης καὶ καταπεπονημένος ἐπέζευσε, καὶ ρίψας τὸν χαλινὸν ἐπὶ τοῦ τραχύλου τοῦ ἵππου, διότι δὲν ἐροεῖτο μὴ φύγη, ἐπροχώρησε πρὸς σωρὸν ἴνδοχόκων, ἐλπίζων νὰ εὑρῇ καρπὸν ἵνα δροσισθῇ. Κατὰ καλὴν τύχην αἱ ἐλπίδες του δὲν ἐψεύσθησαν· δρέψκης λοιπὸν καὶ καθαρίσας δωδεκάδα σύκων Βαρθαρικῶν, τῶν ὅποιων ἡ ἀνοστος μὲν ἀλλὰ χυλώδης σάρξ δροσίζει τὸ στόμα, ἀνέβη πάλιν εἰς τὸν ἵππον καὶ ἐξηκολούθησε τὴν πορείαν του. Ἡτο δὲ σχεδὸν τρίτη ὥρα ὅτε ἐρύθησε τέλος πάντων εἰς χωρίδιον ὀλίγον μακρὸν τῆς ἀτελευτήτου πεδιάδος τὴν δοπίαν διέτρεχεν· ἀλλὰ καὶ αὐτὸς ὡς καὶ ὅλα ὅσα ἀπήντησε πρὸ μιᾶς ἡμέρας ὅτο παντέρημον.

Πιράδοξον πρᾶγμα! ἐνῷ οὔτε ποταμὸς οὔτε κάνθρωπον ὅτο ἐκεὶ πλησίον, ἀπήντα ἐνίστε ἐκστατικοὶ λέμβους καὶ πλοιάρια κρεμάμενα ἀπὸ κορυφῶν καὶ ἀπὸ κλάδων δένδρων. Ἄλλα δὲν ἀπήντηκαν διάφορα ποντίκια· ἀλλὰ καὶ αὐτὸς ὡς καὶ ὅλα ὅσα τούτου.

Τέλος πάντων ἥκοισε κρότον πετάλων ἵππου διεκόπτοντα τὴν πένθιμην τῆς ἐρημίας σιωπήν, καὶ ἀνεσκίρτησεν ὑπὸ χαρᾶς. Ἡ ξηρὰ γῆ ἀντήχει ὅπισθέν του· ἀλλος ἄρχ οδοιπόρος, ὅστις εἰσέτε δὲν ἐφαίνετο, θά ἔρθηνε μετ' ὀλίγον.

Καὶ τωόντι ἐντός τινων λεπτῶν τῆς ὥρας, ἵππευς τις ἐφάνη καὶ ἥλιθε πλησίον αὐτοῦ εἰς τὸν ὁδόν, ἡτις ἔχωρει κατὰ πλάτος δύο ἵππους πορευομένους κατὰ μέτωπον.

— Santos Dias! εἰπεν δ νεοελθών ἐκβαλών τὸν πῖλον.

— Santos Dias! ἀπεκρίθη ὁ ἀλλος εὐγενῶς, ἀναβιβάσας ἐπίσης τὴν χεῖρα πρὸς τὴν κεφαλήν.

Η συνάντησις δύο οδοιπόρων ἐν μέσω ἀπεράγτου ἐρημίας εἶναι σημαντικὸν γεγονός, καὶ διὰ τοῦτο παρετήρησαν μὲ περιέργειαν ἀλλήλους. Ο νέος ἵππευς ἐφαίνετο ἔχων εἰκοσιτεσσάρων ἡ εἰκοσιπέντε ἑτὼν ἥλικίν· ἀλλὰ μόνον κατὰ τοῦτο ὡμοίαζον οἱ δύο οδοιπόροι· διότι δ νεοελθών ὅτο ὑψηλός, ρωμαλέος καὶ κομψοπρεπής· οἱ δὲ εὔρυθμοι καὶ εὐδιάκριτοι χαρακτῆρες, τὸ πῦρ τῶν μαύρων ὁρθαλμῶν, ὁ πυκνὸς μύσταξ καὶ ἡ μελάγχρους ὅψις του ἐδείκνυον πάθη σφοδρὰ καὶ αἷμα ἀραβικόν, ὡς τοῦτο συμβίχειε εἰς πολλὰς Ἰσπανικὰς οἰκογενείχς.

Αλλὰ καὶ ὁ κακανόχρους ἵππος του ἐφαίνετο ἀνατολικῆς ἐπίσης καταγωγῆς· διότι εἶχε σῶμα νευρῶδες καὶ εὐπετές. Ο δὲ ἀναβάτης ἐκάθητο γενναῖως ἐπ' αὐτοῦ καὶ προσηλοῦτο ἀκλόνητος ἐπὶ τοῦ ἐφιππείου, ἀπὸ τοῦ ὁποίου ἐκρέματο καρβίνα. Αλλὰ καὶ ἀπὸ τῆς ζώνης του ἐκρέματο δίστομον ξιφός ἐντὸς δερματίνης θήκης, ἐνῷ οἱ πόδες του ἐφερούν μακρούς πτερνιστήρας. Ἐνεκκ δὲ τοῦ καύσωνος ἐφόρει ιμάτιον

λεπτοφυές, καὶ πῖλον ἐλάφρὸν χρυσοῦν ἔχοντα σειράτιον.

— Εγείτε νὰ κάμετε πολὺν δρόμον μὲ τοῦτο τὸ ἄλογον; ἡρώτησεν ὁ νέος ὁδοιπόρος, ἰδὼν βλοσυρῶς τὸν ψωραλέον ἵππον τοῦ συντρόφου του, καὶ ἀναχαιτίσας τὴν ὄρμὴν τοῦ ἴδικοῦ του.

— Όχι χάριτι θείᾳ· διότι ὑποθέτω, ἐὰν δὲν ἀπατῶμαι, ὅτι δὲν εἰμαι οὔτε ἔξι λεύγας μακρὰν τοῦ Σάν Σαλβατόρα ὃπου ὑπάγω.

— Δὲν εἶναι πλησίον εἰς τὰς Πάλμας;

— Περὶ τὰς δύο λεύγας.

— Ἀρχ καὶ οἱ δύο ἔχομεν τὸν αὐτὸν δρόμον· φοβοῦμαι μόνον μήπως θὰ ταξιδεύωμεν μακρὰν ὁ εἰς τοῦ ἄλλου, διότι τὸ ἄλογόν σας δέν με φαίνεται πολλὰ πρόθυμον νὰ φθάσῃ, ἐπρόσθετε μειδιῶν.

— Εγείτε δίκαιοιν, ἀπεκρίθη ὁ ἄλλος μειδιάσας ἐπίσης· πολλάκις κατὰ τὸ διάστημα τοῦ ταξιδίου μου ἔβλασφήμησα τὴν οἰκονομίαν τοῦ κυρίου πατρός μου, ὁ δόπιος ἐνόμισε καλὸν νὰ μὲ δώσῃ ἄλογον μόλις σωθὲν ἀπὸ τὰ κέρατα τῶν ταύρων τῆς Βαλλαδολίδ· ἵδον διὰ τὸ ταλαιπωρεύον ζῶον μόλις ἴδει μακρόθεν καὶ ἀγελάδαν, φεύγει εὐθὺς ὡς ἀστραπῆ.

— Καὶ ἔρχεσθε ἀπὸ Βαλλαδολίδ μὲ αὐτὸν τὸ ἄλογον;

— Κατ' εὐθεῖαν, Κ. ἱππότα, ἄλλ' ἀνεγάρησκ πρὸ δύο μηνῶν. — Τὴν ὥραν ἐκείνην ψωραλέος ἵππος, αἰσθηθεὶς ἀμιλλαν διὰ τὴν παρουσίαν τοῦ συντρόφου του, ἤγωνίσθη νὰ βρεθῆ ζωηρότερον· ἐνῷ καὶ ὁ νέηλυς ἀναβάτης, εὐγενῶς φερόμενος, ἀνεγκίτισε τὸν ἴδικόν του, καὶ οὕτω συμβαδίζοντες οἱ δύο ὁδοιπόροι ἐξηκολούθουν συνδιαλεγόμενοι.

— Μὲ εἰπετε, κύριε, ἐπανέλαβεν ὁ νεωστὶ ἐλθών, ὅτι ἔρχεσθε ἀπὸ Βαλλαδολίδ· σᾶς λέγω λοιπὸν καὶ ἔγω ὅτι ἔρχομαι ἀπὸ τὸ Μεξικὸν, καὶ ὀνομάζομαι δὸν Ραφαήλ Τρέζ-Βίλλας, λοχαγὸς εἰς τὸ τάγμα τῶν εὐζώνων τῆς βασιλίσσης.

— Καὶ ἔγώ, εἶπεν ὁ ἄλλος, ὄνομάζομαι Κορνίλιος Λαντέγιας, φοιτητὴς τοῦ Πανεπιστημίου.

— Λοιπόν, Κ. Κορνίλιε, ἡμπορεῖτε νὰ μὲ δώσετε τὴν λύσιν ἐνὸς αἰνίγματος, τὴν δόπιον πρὸ δύο ἡμερῶν ἐπιθυμῶ νὰ λάβω, ἀλλὰ δὲν ἀπήντησα οὔτε ψυχὴν γεννητὴν εἰς τὸν κατηραμένον τοῦτον τόπον; Πῶς ἐξηγεῖτε τὴν μεγίστην αὐτὴν ἐρήμωσιν, τὰ χωρία αὐτὰ χωρίς κατοίκους, καὶ τὰς κρεμασμένας λέμβους εἰς τόπον δὲν εὑρεσκεται ἐντὸς δέκα λευγῶν οὔτε σταλαγματία νεροῦ;

— Δὲν ἐξηγῶ τίποτε, δὸν Ραφαήλ, ἀπεκρίθη μὲ σοβαρότητα ὁ φοιτητής· ὅμοιογῶ ὅμως ὅτι μὲ φοβίζει εἰς ἄκρον τὸ ἀνεξήγητον τοῦτο φαινόμενον.

— Σᾶς φοβίζει! ἀνέκραξεν ὁ εὐζώνος· καὶ διὰ τί;

— Διότι ἔχω τὴν κακὴν συνήθειαν νὰ φοβῶμαι τοὺς κινδύνους τοὺς δόπιους ἀγνοῶ, περισσότερον ἐκείνων τοὺς δόπιους γνωρίζω. Φοβοῦμαι μήπως ἡ ἐπιγάστασις διεδύθη καὶ εἰς αὐτὰ τὰ στρέφεται τὸ αἷμα.

μέρη, ἀν καὶ μ' ἔβεβαιώσκων ὅτι εἶναι ήσυχα, καὶ μήπως οἱ κάτοικοι φοβηθέντες ἀφῆκαν τὰς καλύπτας των.

— Οἱ πτωχοὶ δὲν φοβοῦνται τοὺς κλέπτας, εἴπεν δὲ λοχαγὸς· πλὴν τούτου οἱ χωρικοὶ δὲν ἔχουν νὰ φοβηθοῦν ἐκείνους τοὺς δόπιους ἀκολουθοῦν τὴν σημαίαν τῆς ἐπαναστάσεως. Ὁπωςδήποτε, αὐτὰς αἱ λέμβοι δὲν ἐκρεμάσθησαν βεβαίως εἰς τὰ δένδρα διὰ νὰ ταξιδεύσωσιν εἰς τὴν ἄμυναν. Θὰ εἶναι λοιπὸν καρμίλα ἀλλη αἰτία τὴν δόπιαν, τὸ ὄμοιογῶ, ἀδυνατῶ νὰ φαντασθῶ.

Καὶ σιωπήσαντες ἐξηκολούθησαν προχωροῦντες καὶ σκεπτόμενοι περὶ τοῦ παραδόξου καὶ ἀκαταλήπτου ἐκείνου μυστηρίου.

Πρῶτος ὁ εὐζώνος διέκοψε τὴν σιωπήν, εἰπών·

— Ἐπειδὴ ἔρχεσθε, δὸν Κορνίλιε, ἀπὸ Βαλλαδολίδ, ἡμπορεῖτε νὰ μὲ δώσετε νεωτέρας εἰδήσεις περὶ τῶν προόδων τοῦ Ἰδάλγου καὶ τοῦ στρατοῦ του;

— Καρμίλαν. Ἐλησμονήσατε ὅτι χάρις εἰς τὴν ἀργοπορίαν τοῦ ἀλόγου μου λείπω δύω μῆνας ἀπὸ Βαλλαδολίδ; Ὁταν ἀνεχώρησα, τόσον ἐσκέπτοντο περὶ ἐπαναστάσεως ὅσον καὶ περὶ τοῦ κατακλυσμοῦ. Ο, τι ἔμαθη, τὸ ἔμαθα ἀπὸ τὴν φήμην, καὶ αὐτὸ δῆμος σωτὸν διὰ τὸν φύσιον τοῦ ἀγιωτάτου Ἱεροδικείου. Ἐὰν δημως πιστεύσωμεν τὴν ἐγκύλιον τοῦ πανιερωτάτου ἐπισκόπου Οχιγάννας, ἡ ἐπιγάστασις δὲν ἔχει πολλοὺς ὄπαδούς.

— Καὶ διὰ τί; ἡρώτησεν ἀποτόμως ὁ ἐπίλεκτος, χωρὶς μὲν νὰ φανερώσῃ τὸ πολιτικόν του φρόνημα, ἀλλὰ δεικνύων ὅτι δὲν ἦτο ἐχθρὸς τοῦ ἐθνικοῦ ἀγῶνος.

— Διὰ τί; ἐπιγάντιαν ἀφελῶς ὁ φοιτητής· διότι ὁ πανιερωτάτος Βεργόζας ὁ Ζορδάν τοὺς ἀφορίζει, καὶ βεβαιόνει ὅτι ἐντὸς δλίγου θὰ φυτρώσουν κέρατα εἰς τὴν κεφαλὴν, ἐνῷ ὁ μαῦρος μύστας του ἀνέφριξεν ὑπὸ ἀγανακτήσεως.

Ναί, εἶπεν ὡς ἀν τῷ ὀμήλει καθ' ἔαυτόν, κατ' αὐτὸν τὸν τρίπον οἱ παχπάδες μας πολεμοῦν, μὲ δπλα, καὶ συκοφαντίκες, ψευδόμενοι καὶ διδάσκοντες προλήψεις καὶ δεισιδαιμονίκες. Ἐπειτα δὲ ἐπρόσθετε μεγαλοφύνως.

— Λοιπόν, Κ. Λαντέγια, φοβεῖσθε νὰ καταχθῆτε μετὰ τῶν ἐπαναστατῶν διὰ νὰ μὴ στολισθῆτε μὲ τὰ παχράσημα τοῦ Ἔωστόρου.

— Θεὸς φυλάξοι! ἀνεφώνητεν ὁ φοιτητής· ἀφοῦ τὸ λέγει ὁ δεσπότης, πῶς εἶναι δυνατὸν νὰ μὴ τὸ πιστεύσω; Πλὴν τούτου, ἐπρόσθετεν ἰδὼν τὸ ὄργιλον βλέμμα τοῦ συνοδοιπόρου του, εἰμι καρακτήρος ήσυχου, καὶ ἐτοιμάζομαι νὰ γίνω κληρικός· ὅπτε οἱ ποιονδήποτε φρόνημα καὶ ἀν αἰσπασθῶ, θὰ τὸ βεσιήσω μὲ τὰς εὐχάς μου. Ἡ Ἐκκλησία ἀπαγάπησε τὸν ποιονδήποτε φρόνημα.

Ἐνῷ δὲ ἔλεγε ταῦτα διφοιτητής, ὁ λοχαγὸς ἡτέ-  
τητοῦ, καὶ πάντοτε πάρετίρει ὅτι, δι' ἐλλειψῶν  
νιζεν αὐτὸν μὲ βλέμμα δηλοῦν ὅτι δὲν ἐλυπεῖτο μὴ  
δύνατος, τοῦ ταλαιπώρου Ζεόν τὸ βῆμα ἐγίγετο  
δυνάμενος νὴ προσλάβῃ εἰς τὴν μερίδα πρὸς τὴν  
θραχδυτερον.  
ὅποικν ἡθάνετο ἐγκάρδιον συμπάθειαν, στρατιώτην  
τοσούτῳ ἰσχυνὸν καὶ ἀσθενῆ.

Ο δὲ Κορυκίλιος βλέπων ὅτι δι σύντροφός του,  
ἐξεγόλιγον ἐκέντει τὸν ἵππον του θὰ ἐσθανε ταχύστω

— Καὶ πονγάνιετε εἰς τὴν Ὀγιάκαν διὰ νὰ λά-  
βετε τὸ δίπλωμά σας;

— Οχι, απεκρίθη ο Δαντέγιας: πηγαίνω εις τὴν ἀστέρδα τοῦ Σάν Σαλβατώρ κατὰ θέλησιν πατρικήν. Τὸ πλούσιον τοῦτο ὑποστατικὸν ἀνήκει εἰς θεῖόν μου, ἀδελφὸν τοῦ κυρίου πατρὸς μου, ἀ διοῖς μὲ σέλλαι διὰ νὰ τὸν ἐνθυμίσῃ ὅτι εἶναι χῆρος, πλούσιος καὶ ἀκληρος, καὶ ὅτι ἔχει ἐξ ἀνέψιους. Τί νὰ κάμω; 'Ο ἕτιμος πατέρη μου ἔχει τὴν ἀδύναμίαν· ν' ἀγαπᾶ τ' ἀγαθὰ τοῦ κόσμου ἵσως πλέον τοῦ δέοντος· διὰ τοῦτο ὑπακούσας ὑπάγω· νὰ πληροφορηθῶ περὶ τῶν διαθέσεων τοῦ θείου μου πρὸς ἡμᾶς.

— Καθὼς βεβαιώσεις καὶ διὰ τὴν ἀξίαν τοῦ κτήματος του.

— Ὅσον δι' αὐτὸν ἡξένρομεν τί τρέχει, ἀν καὶ  
ἐν ὑπῆγεν ἀκόμη ἐκεῖ κανεὶς μας, ἀπεκρίθη ὁ  
φοιτητὴς μὲ παρρήσιαν τιμῶσαν τὴν καρδίαν του  
μᾶλλον ἢ τὴν διάκρισιν του. Πρὸς τὸ πάρδον, ποτὲ  
ἀνεψιδος τόσῳ πεινασμένος δὲν θὰ παρουσιάσθη εἰς  
θεῖον του· διότι εἶς αιτίας τῆς ἀνεξηγήτου αὐτῆς  
ἔρημίας τῶν χωρίων, καὶ τῆς φροντίδος μὲ τὴν ὁ-  
ποίαν οἱ κάτοικοι τιν έπηραν κατ τὸ χειρότερον κο-  
τυπούλιον, δὲν ὑπάρχει δὲν εἰς τὸν κόσμον πλέον  
υπτικὸν ἀπὸ ἐμέ.

Αλλὰ τὰ αὐτά ἔπασχε καὶ ὁ λοχαγός, διτης  
πρὸ δύω ἐπίσης ἡμερῶν ἐτρέφετο μὲν ἀγρίους καρ-  
πούς, ἐνῷ δὲ ἵππος του τούλαχιστον ἔχορτάζετο  
εἰς τὴν πεδιάδα. Ή ἐπιθεώρησις αὗτη τῆς ἐνεστώ-  
σης θέσεώς των ἀπεδίωξεν ἐν τοσούτῳ τὴν περί-  
πολιτικῶν φραγμάτων διχογνωμίαν, καὶ ἀρμονία  
τελεία συνέδεσε τοὺς δύο λιμώττοντας συνοδο-  
πόρους.

Εἶπε δὲ καὶ ὁ εὐζώνος πρός τὸν φοιτητὴν ἀμείβων  
τὴν ἐμπιστούνην του ὅτι ὁ πατέρος του, εὐγενῆς Ἰσπι-  
νός, ἀπεχώρησε μετὰ τὴν φυλάκισιν τοῦ ἀντιθασιλέως  
Ἴτυρῷ γαρ καὶ εἰς τὸ ὑποστατικόν του, δπου διευθύνετο  
καὶ αὐτός, καὶ ὅτι ἡγνθει αὐτό· δλιγάτερον ὅμως τοῦ  
φοιτητοῦ ἀφελῆς δὲν ἐφανέρωσε καὶ τίς ἦτο ὁ ἀλη-  
θῆς σκοπὸς τῆς μεταβολεώς του.

Ἐν τοσούτῳ ἡ πρόσκαιρος ἄμειλλα τοῦ ἵππου τοῦ  
δὸν Κορηνηλίου ἀπεσθέννυτο μικρὸν κατὰ μικρόν,  
καὶ μικρὸν κατὰ μικρὸν ὡσαύτως ὁ ἀναβάτης κατα-  
γινόμενος εἰς ἐξόρμησιν τοῦ ὑποζυγίου διὰ τῶν  
πτερινιστήρων καὶ τῆς μάστιγος, κατέλιπε τὴν συ-  
ομιλίαν, ἥτις τοσούτῳ συντέμνει τὰς μακρὰς ὥρας  
τῆς ὁδοιπορίας. Ὁ ἥλιος ἤρχιζε νὰ κλίνῃ πρὸς τὴν  
δύσιν, καὶ αἱ σκιαὶ τῶν ἵππων ἐμπηκύνοντο ἐπὶ τῆς  
κονιορτώδους ὁδοῦ, ἐνῷ ἐπὶ τῆς κορυφῆς τῶν δέν-  
δρων πράσινοι ψιττακοὶ καὶ ἄλλα πτηνὰ περιπόρ-  
ευσα ἔγνωτα τὰ πτερὰ ἐψαλλον ἐσπειρινὰ ἀσματα.

**Αλλ' ή δίψα, ὁδυνηροτέρα καὶ αὐτῆς τῆς πείνης,**  
**εἰδιπλασίας τὴν ἀγωνίαν τῶν συνοδοιπόρων.** Ἐνίστη  
εὑρώντας τὸν μάντην τὸν Ἀπόλλωνα, τὸν ἄπειρον τοῦ τοπίου

τητοῦ, καὶ πάντοτε πάρετήσει ὅτι, δι' ἔλλειψιν  
ὑδατος, τοῦ ταλκιπώρου ζέου τὸ βῆμα ἐγίγετο  
βραχύτερον.

Ο δὲ Κορυνήλιος βλέπων ὅτι ὁ σύντροφός του,  
ἐάνθρώπον ἔκενται τὸν ἵππον του θὰ ἐφθανε ταχέως  
εἰς τὴν ἀσιέρδακα μόλις τρεῖς λεύγας ἀπέχουσαν,  
γενναιότητι ὅμως φερόμενος ἀνεχατίζειν αὐτὸν, ἐ-  
διπλασίεις τοὺς ἀγῶνας τοῦ ὥπως παρκολαυθῆ-  
τὸν εὔζωνον ταῖς βισιλίστης. Τοῦτο γενικόν εἶναι  
Καὶ ἐποργώντας μὲν οὕτω ἐπὶ ἡμίσειαν ἐτί-

ώραν· ἀλλ' δ φοιτητής τοῦ Ηγεμονιστηρίου ἐπεσθίη ἐπὶ τέλους ὅτι τὸ ὑποζύγιον του ἐγίνετο ἀπὸ λεπτοῦ εἰς λεπτὸν ἔτι μᾶλλον ἀνίκανον· ν' ἀκολούθησῃ τὸν ἵππον τοῦ συνδοικόρου του καὶ τοι ἀργότατα βαδίζούτα.

— Καὶ φοιτητά, εἴπεν ὁ λοχαγός, ἀνεγγύσατέ ποτε περιγραφὰς ναυαγίων εἰς τὰ ὄποια οἱ ναυαγή- σαντες λιμακτονόμενοι βίπτουν τὸν λαχνὸν διὰ νὰ ιδοῦν παιδίος. Θὰ φάγη τὸν ἄλλον; αὐτοῖς

— Ναὶ, ἀπεκρίθη ὁ Λαυτέγικός ὅπωσδου περόφορος· νομίζω δέ μως ὅτι δὲν κατηγορήσαμεν εἰς τοὺς αὐτοὺς ἀκριβούς.

— Καραμπά ! ἀνεψωντος μετὰ σπουδαιότητος  
ὁ Τρέζ Βίλλας, αἰσθάνομαι τοιαύτην πεῖναν ὡςτε  
νὰ καταφέγγω καὶ πλουσιώτατον συγγενῆ μου, μά-  
λιστα ἐν ἡμιν ἀληθογόμος τού, ὃ φέσθε τοῦ Κ.  
Θεού σας τοῦ Σάν Σαλβατώρο.

— Ἀλλά, Κ. λοχαγέ, δέν εἴμεθα οὔτε εἰς τὴν  
Θάλασσαν, οὔτε εἰς λέμβον ἀπὸ τὴν ὄποιαν νὰ μὴν  
ἥμπιορῶμεν νὰ ἐξέλθωμεν.

Καὶ ἡστείευστο μὲν ὁ λοχαγὸς περιγελῶν τὴν ἀ-  
πλότητα τοῦ νέου πιστεύσαντος τὰς ἀπειλάς, τὰς  
ὄποιας ἔξηκοντις δι᾽ ἐγκυκλίου κατάταξης διὰ τοῦ-  
το διαβοήτου ὁ ἐπίσκοπος Βεργόζας ὁ Ζορδάνης, δὲν  
ἐνόμιζεν ὅμως ποτὲ ὅτι ὁ ἀφελῆς συνεδριπόρος του  
Θα. ἐξελάμβανεν ως σπουδαῖαν, ἀστειότητα σκοπὸν  
ἔχουσαν καὶ ἀποδεῖξῃ τὴν ἀνάγκην τοῦ νάρχωρισθε-  
σι, πρὸς τὸ συμφέρον καὶ αὐτοῦ τοῦ μένοντος κατό-  
πιν· διότι ὁ εὔζωνος, φθάνων πρωτοεἰς τὴν ἀσιέρ-  
δα εἶχε κατὰ νοῦν νῦν στείληρ πρὸς τὸν σύντροφον  
του ἄλλον ἵππον, τροφὴν καὶ ὄδωρ.

Ο δέ δὸν Κορηνήλιος στρέψας περὶ αὐτὸν βλέπει  
μα ἀγωνίας, καὶ ιδὼν τὴν ἄκραν ἐρημίαν ὡς καὶ  
τὴν δυσαναλογίαν τῶν ιδίων δυνάμεων πρὸς τὰς  
τοι λοχαγοῦ, συνεταράχθη καὶ ἀνέκραιξεν.

— Ἐλπίς, Κ. λοχαγέ, δτι δὲν ἐφθάσατε εἰς τοιούτον βαθμὸν κακίας. Τὸ κατ' ἐμέ, ἔχν ἀνέβαινα ὡς σεῖς ἄλογον δυνατόν, θὰ ἔτρεχα μὲ τὰ τέσσερα εἰς τὴν ἀστένα τῆς Λάς Πάλμας ἢ τοῦ Σάντα Αλβατώρ, καὶ θὰ ἔστελλα καὶ βοήθειαν εἰς τὸν αδυτοροῦντα σύντροφόν μου.

— Αὐτὴν τὴν γνώμην ἔχετε;

— Αὐτὴν καὶ ὅχι ἀλλεν.

— Λοιπὸν θ' ἀκολουθήσω τὴν συμβουλήν σας.  
διότι, νὰ σᾶς εἰπῶ τὴν ἀλήθειαν, μ' ἐκακοφαίνετο  
ὰ σᾶς ἀφήσω τάσον γρήγορα μόνον.

Καὶ τείνας τὴν χεῖρα πρὸς τὸν φοιτατάν,

— Κ. Λαντέγια, εἰπε, χωρίζομεθα φίλοι, καὶ

εῖθε νὰ μὴ συναντηθῶμεν πώποτε ως ἔχθροι· τίς δύναται νὰ μαντεύσῃ τὸ μέλλον; Βλέπετε ως ἐνόντα μὲ κακὸν βλέμμα τοὺς ὑπὲρ ἀπελευθερώσεως ἄγωνας τόπου πρὸ τριακοσίων χρόνων ὑποδούλου· τὸ κατ' ἐμὲ ὅμως πιθανὸν νὰ τὸν συντρέξω καὶ δι' αὐτῆς τῆς ζωῆς μου εἰ δέον· 'Γιαίνετε! Θὰ σᾶς στείλω βοήθειαν.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἔθλιψε ῥωμαλέως τοὺς ισχυροὺς δακτύλους τοῦ φοιτητοῦ τῆς Θεολογίας, ἀνεσεισε τὸν χαλινὸν χωρὶς νὰ κεντήσῃ τὸν ἵππον, καὶ ἐγένετο ἄφαντος μεταξὺ κονιορτοῦ.

— Δόξα σοι ὁ Θεός! ἀνεφώνησε στενάζχς ὁ Λαντέγιας· ὁ πειναλέος αὐτὸς Ληστριγών ἦτον ἄξιος νὰ μὲ καταβροχθίσῃ. "Ελεγεν ἀν εὔρεθῶ εἰς πεδίον μάχης ἀπέναντι τοῦ Γολιάθ αὐτοῦ ἢ τινος ἄλλου! . . . μάλιστα· οὔτε ὁ διάβολος, οὔτε τὰ κέρατά του εἶναι ἄξια νὰ μὲ κάμουν στρατιώτην ὑπὲρ ἢ κατὰ τῆς ἐπαναστάσεως.

Καὶ ἐπροχώρει ὑπερχαίρων ὅτι ἔξέφυγε κίνδυνον, τὸν ὄποιον ἔπλασεν ἢ φαντασία του, καὶ λησμονῶν ὅτι ὁ ἄνθρωπος, ἐὰν δὲν ἔχῃ ἀδάμαστον ψυχῆς σαθερότητα, δὲν γνωρίζει τὴν προτεραιάν τι θὰ ἐπιχειρισθῇ νὰ πράξῃ τὴν ἐπιοῦσαν.

Ἐνῷ δὲ κόκκινα νέφη ἔχρωμάτιζον τὸν ὅριζοντα πρὸς τὴν δύσιν, ὁ νέος ὅδοιπόρος παρετήρησεν ἔρχομενον μακρόθεν Ἰνδόν, πρὸς τὸν ὄποιον ἐκέντησε γενναιότερον τὸν ἵππον αὐτοῦ, ἐλπίζων νὰ εὑρῇ τροφήν, ἢ κἀν νὰ λάβῃ τὴν λύτιν τῶν ἀποριῶν του. Ἔδιωκε δὲ ὁ Ἰνδός δύο δαμάλεις γαλακτοφόρους, τῶν ὄποιων τοὺς κρεμαμένους μαστοὺς διακρίνεις ὁ φοιτητής, ἔσπευσεν ἐπὶ μᾶλλον νὰ τὸν προφέθηστη.

— "Ε, Ζοζέ! ἀνέκραζεν ὅλη δυνάμεις ὁ δόν Κορνήλιος.

Τὸ ὄνομα τοῦτο ἀκούσας ὁ Ἰνδός, ὄνομα διδόμενον πρὸς πάντας τοὺς ὄμοιγενεῖς αὐτοῦ, ὡς καὶ πρὸς τοὺς Ἰρλανδοὺς τὸ Πάδμο, ἔστρεψεν ἔντρομος τὴν κεφαλήν.

Δυστυχῶς ὅμως ὁ ἵππος μόλις παρετήρησε τὰς δαμάλεις, καὶ φοβηθεὶς διὰ τὸν λόγον τὸν ὄποιον

εἴπομεν ἥδη, ἔστραψη πρὸς τὰ ὄπίσω, καὶ τρέχων παρὰ πᾶσαν προσδοκίαν ἔφευγεν ἀλλ' οὐχ ἡττον ὁ δόν Κορνήλιος ἔκραζε πρὸς τὸν Ἰνδόν νὰ σταθῇ. Οὗτος ὅμως ἰδὼν τὸν φοιτητὴν καλοῦντα μὲν αὐτὸν ἀλλὰ συγχρόνως καὶ ἀπομακρυνόμενον, ἀφῆκε μικηθὺμὸν τρύμου καὶ ἔφευγε δρομαῖος, παρακολουθούμενος καὶ ἀπὸ τὰς δαμάλεις. Διὸ μετ' ὀλίγον ἐγένοντα ἄφαντοι, καὶ τότε μόνον ὁ Λαντέγιας κατώρθωσε νὰ ἐπαναφέρῃ τὸν ἵππον εἰς τὴν εὐθεῖαν ὁδόν.

Τέλος πάντων ἔφθασε δύοντος τοῦ ἥλιου εἰς ταρόν δύο ἢ τριῶν καλυβῶν ἐρήμων ὡς καὶ αἱ ἄλλαι. Ἐπειδὴ δὲ καὶ αὐτὸς καὶ ὁ ἵππος ἦσαν καταπεπονημένοι ὑπὸ τοῦ κόπου, ἀπεφάσισε νὰ πεζεύσῃ, καὶ νὰ περιμείνῃ τὰ ἐφόδια τὰ ὄποια ὑπεσχέθη ὁ εὔζωνος. Ἐκρέματο δὲ ἐκεῖ ἐπὶ δύο δένδρων ἐπτὰ ἢ ὅκτὼ πύδας ὑπεράνω τῆς γῆς κραββάτιον ἐκ νήματος ἀλόνης, ὡς ἀν εἶχον ἐτοιμάσει αὐτὸν ἐπίτηδες διὰ τὸν ἡμέτερον ὅδοιπόρον. Καὶ ἐπειδὴ ὁ καύσων ἔξηκολούθει πνιγηρός, ἀντὶ νὰ ἐμβῇ εἰς καλύβην, ἀπέσαξε τὸν ἵππον ὅπως βοσκήσῃ ἀνέτως, καὶ ἐναγκαλισθεὶς τὸν κορμὸν τοῦ ἐτέρου τῶν δένδρων, ἀνέβη εἰς τὸν κραββάτον καὶ ἐξηπλώθη. "Αλλ' ἐν τοσούτῳ ἐνύκτωσεν· ἢ πενία κατεσπάρασσε τὸν στόμαχόν του, καὶ προσδοκῶν πάντοτε βοήθειαν ἐπροπάθει ν' ἀκροκροτῇ καὶ τὸν ἐλάχιστον κρότον δστις θ' ἀγήγελλεν αὐτήν.

Καὶ κατ' ἀρχὰς μὲν ἐπεκράτει σιωπή, διότι ἡ φύσις ὅλη ἀνεπαύετο· μετ' ὀλίγον ὅμως ἀντὶ βημάτων ἵππου ἥχοι ἀλλόκοτοι ἐτάραξαν τὴν ἡρεμίαν, ἥχοι ὅμοιαζοντες συνεχῆ τινα βοὴν ὑπόκωφον ὡς βοὴν κεραυνοῦ μακρὰν ἔκραγέντος· ἀλλὰ καὶ ἀλλοι ἥχοι ὡς μικηθὺμοι θαλάσσης ἐν ὥρᾳ τρικυμίας ἀνεμιγνύοντο μετὰ τῶν πρώτων. "Αλλοτε πάλιν, ἀν καὶ δὲ ἀήρ ἥτο ἕσυχος, ἐνόμιζεν δτι ἥκουε μαίνομένους τοὺς ἀνέμους, καὶ μετ' αὐτῶν συνηγοῦντας ὠρυγμούς. Καὶ δλως ἔντρομος ἥκουε τοὺς συριγμοὺς τούτους τῶν ἀνέμων, καὶ τὰς πενθίμους κραυγάς, καὶ τὴν βοὴν τὴν ὅμοιαζουσαν βοὴν καταιγίδος. Μετὰ μικρὸν ὅμως, καταβληθείσης τῆς ταραχῆς ὑπὸ τοῦ κόπου, ἐκοιμήθη ὑπνον βαθύτατον.

## ΚΕΦΑΛΛΑΙΟΝ ΔΕΥΤΕΡΟΝ.

### Ο ΑΠΟΓΟΝΟΣ ΤΩΝ ΚΑΣΙΚΩΝ.

•••••

Τὴν αὐτὴν δὲ ὥραν καθ' ἣν ἡτοιμάζετο νὰ ἔξα- πλωθῇ εἰς τὸν κραββάτον δόν Κορνήλιος, ἥτοι μίαν ὥραν πρὸ τῆς δύσεως τοῦ ἥλιου, δύο ἄνθρωποι ἐφά-

μέρους ὅπου δε εὔζωνος ἀφῆκε τὸν φοιτητὴν, καὶ τῆς ἀσιέρδα τῆς Λάς Πάλμας εἰς ἣν διευθύνετο.

'Ο ποταμίσκος οὗτος, βέρων μεταξὺ στενῆς κοιλάδος, ἐν μέσῳ μελιῶν ταῖς ἴτεων περὶ τοὺς κλά-

δους τῶν δποίων ἀνέβαινον ἐλισσόμενα ἄνθη χλοερά καὶ εὐώδη, ἔκύλιε τὰ καθηρά του ὄδατα ἐπὶ λεπτῆς ἄμμου, ἵσης τὸ ὑψός πρὸς τὴν χλόην καὶ τῶν δύο ὁλίγον δὲ μακρὰν τοῦ μέρους διου ἵσταντο τὰ δύο πρόσωπα τοῦ δράματος, ἐφαίνετο ὡς διαυγές κάτοπτρον, κατασκευασθὲν ἐπίτηδες δπως ἔξεικον· τὸ γλυκὺ χρῶμα τοῦ οὐρανοῦ, ἢ γωνίαν τινὰ τοῦ διαστέρου τῆς νυκτὸς μανδύου· ἀπώτερον διως ἡ ὄψις αὐτοῦ ἐγίνετο ἀγριωτέρχ, αἱ ὅχθαι ἀνυψοῦντο καὶ δένδρα εὐπαγῆ κατεκάλυπτον αὐτάς· Ἀλλὰ καὶ ἥχος καταρράκτου βραχὺς, ὡς κυμάτων πάταγος, ἐπληττε τὰς ἀκοὰς τῶν δύο συνοδοιπόρων.

Καὶ τοῦ μὲν ἐνὸς ἡ ὄψις καὶ τὸ ἐνδυμα ἐμαρτύρουν ὅτι ἡτο Ἰνδός· ἡ ἐπὶ τοῦ ὕδου του καραβίνα εἶχε τὴν κάνναν ἐσκωριασμένην καὶ βραχεῖαν· ἡ μαύρη κόρμη του περιπεπλεγμένη ὡς δύο πυκνὰ φίαθοι, ἐκρέματο ἐπὶ μαλλωτοῦ χιτῶνος μελανωποῦ βραχείας ἔχοντος τὰς χειρίδας, καταβαίνοντος μέχρι μηρῶν, καὶ δεδεμένου περὶ τὸ σῶμα διὰ δερματίνης ζώνης. Οἱ βραχίονες ἤσαν νευρώδεις καὶ χαλκοχρώματος, αἱ κνήμαι γυμναί, τοῦ δερματίνου βραχίου μίλις φιλάνοντος μέχρι γονάτων, οἱ πόδες ἐκρύπτοντο ἐντὸς εἰδους τινὸς κοθούρων, καὶ τὴν κεφαλὴν ἐκάλυπτε πῦλος ἐκ σχοίνου. Εἶχε δὲ καὶ τὸ ἀνάστημα ὑψηλὸν παρὰ τὴν φύσιν τῶν ὁμοφύλων αὐτοῦ, καὶ τοὺς χαρακτῆρες τοῦ προσώπου λεπτοὺς καὶ ζωηρούς, μηδὲν κοινὸν ἔχοντας πρὸς τὴν δουλοπρεπῆ φυσιογνωμίαν τῶν ὑποτεταγμένων (*niansos*) Ἰνδῶν. Ἐξ ἐναντίας ὁ πυκνὸς μύστας καὶ τὸ δασὺ γένειόν του ἔδιδον εἰς τὸ ἥθος αὐτοῦ ἀγρίχιν τινὰ ἀξιοπρέπειαν.

Ο δὲ σύντροφος αὐτοῦ ἡτο μαύρος ῥάκενδύτης μηδὲν ἄλλο ἔχων ἀξιούς σημειώσεως, ἡ ἥθος εὐπιστίας ἡλίθιον, μετὰ τῆς ὁποίας ἤκουε τοὺς λόγους τοῦ Ἰνδοῦ· διότι ἐφαίνοντο διαλεγόμενοι μετὰ πολλῆς περίπαθείας. Ἔνιοτε μόνον ἡ ὄψις τοῦ προσώπου του ἀλλοιουμένη ἐδείκνυε φόβον.

Τὴν ὥραν ἐκείνην δι Ἰνδὸς βαδίζων περισκεμένος ἔκυπτε τὴν κεφαλὴν εἰς μέρος τῆς ὁλῆς γυμνὸν μὲν χλόης, ἐκ γῆς δὲ ἀργιλλώδους συγκείμενον.

— Εἶχε ἀδεικν, εἶπε πρὸς τὸν μαῦρον, διταν σ' ἔλεγχα ὅτι οὔτε μισήν ὥραν δὲν θ' ἀργήσω νὰ εῦρω τὰ ἵχνη των; Ἰδού.

Καὶ ταῦτα λέγων μετ' ἥθους θριάμβου καὶ χρᾶς, τὴν ὁποίαν ὕμως δὲν συνεμερίζετο καὶ διστροφός του, ἔδειξεν ἵχνη ποδῶν νεωπά ἐπὶ τοῦ ὑγροῦ ἐδάφους, περίπου εἴκοσι, διαφόρου μεγέθους, καὶ βαθέως ἐντετυπωμένης ἐντὸς τῆς ἀργιλλώδους γῆς. Παρέκειτο δὲ καὶ λάκκος πλήρης ὄδατος κιτρινωποῦ, μὴ ἀναλαβόντος ἔτι τὴν πρώτην αὐτοῦ καθηρότητα.

— Δὲν θὰ ἥναι μισή ὥρα, εἶπεν ὁ Ἰνδός, ἀφοῦ ἥλθαν καὶ ἔπιαν. Ἰδε τὸ νερόν· εἶναι θολωμένον. Παρατήρησε πόσαι ἦσαν.

— Παρὰ νὰ παρατηρήσω προτιμῶ νὰ φύγωμεν, ἀπεκρίθη ὁ μαῦρος, τοῦ ὁποίου τὴν δρασινέσκοτζε μαῦρον νέρος ἐνῷ ἐπροσπάθει νὰ μετρήσῃ τὰ ἵχνη. Παναγίχις μου! ἀνέκροξεν, ὀλόκληρον στράτευμα θηρίων.

— "Οχι δά! εἶπεν δι Ἰνδός· ἀς τὰ μετρήσωμεν·" "Ενα, δύο, τρία, τέσσαρα· ἰδού τοῦ ἀρσενικοῦ, τοῦ θηλυκοῦ καὶ δύο μικρῶν. Δὲν εἶναι ἄλλα. "Ας ἔξευρες ποίχη νόδοντὴν αἰσθάνεται δι τιγροθήρας βλέπων αὐτά.

— "Αληθινά; ἡρώτησεν δι μαῦρος σχεδὸν θρηνῶν.

— Ναΐ· καὶ δύως δὲν θὰ τὰς διώξω σήμερον. θὰ κάμωμεν κάτι τι καλήτερον οἱ δύω μαχ.

— Δὲν εἶναι καλήτερον νὰ ἔλθωμεν ἐδῶ μίαν ἄλλην ἡμέραν, καὶ ἐν τοσούτῳ νὰ ἐπιστρέψωμεν εἰς τὴν ἀσιέρδα; Πόσην περιέργειαν ἔχω νὰ ἴδω τὰ θυμάσια τὰ ὄποια μὲ υπεγρέθης . . .

— Πῶς! νὰ χάσωμεν μίαν ἡμέραν! Ποτέ! Θὰ ἦτον ως νὰ ἔχαναμεν ὀλόκληρον μῆνα· θὰ σὲ εἰπῶ μετ' ὄλιγον διὰ τί εἰς ἔνα μῆνα δὲν θὰ εἴμεθα ἐδῶ· ἀς καθήσωμεν.

Εἶπε καὶ ἐκάθισέν αμέσως ὁ Ἰνδός· ἄλλα καὶ δι μαῦρος ἐκὼν ἀκον ἐμιμήθη αὐτόν, ἀν καὶ ἐξηκολούθει περιφέρων ἐναγωνίως τὸ βλέμμα περὶ τὸ ὄριζοντα.

— Μὴ φοβηθεὶ, Κλάρχ, ἐπανέλαβεν δι Ἰνδός· σ' ἔγγυωμακι. Ἀφοῦ αἱ τίγρεις καὶ τὰ μικρά των ἐπιαν πρὸ μικροῦ ἐδῶ, δὲν θὰ ἔλθουν ἐκ νέου, οὔτε θὰ μᾶς πειράξουν.

— Ήκουσα ὅτι κατανοστιμεύονται τὸ κρέας τῶν μαύρων, εἶπε τοῦ Ἰνδοῦ ὁ σύντροφος, διότις παραδέξως ώνομαζετο ὡς γυνὴ Κλάρχ.

— Μήν υπερηφανεύεσαι, διότι δὲν σᾶς δίδουν τὴν προτίμησιν αὐτήν.

— Φοβοῦμαι τρομερά.

— Ήσύχασε λοιπόν· διότι δὲν ὑπάρχει τίγρις ἡ ὄποια νὰ προτιμᾷ τὸ μαῦρον καὶ χονδρόν δέρμα σου, ἀπὸ τὴν σάρκα τῶν πωλαρίων ἡ τῶν τρυφερῶν δαμάλεων τὰς ὁποίας ἡμπορεῖ νὰ προμηθευθῇ κατὰ θέλησιν καὶ ἀκινδύνως. Ἐὰν σὲ ἤκουαν αἱ τίγρεις θὰ ἔξεκαρδίζοντο.

— Θὰ ἔξεκαρδίζοντο ἀκούουσκι σέ, εἶπεν δι μαῦρος, θέλων νὰ ἐρεθίσῃ τὰ πάθη του Ἰνδοῦ.

— Καὶ διὰ τί; Μάθε ὅτι οὔτε ἀνθρωπος οὔτε θηρίον θὰ περιγελάσῃ ποτὲ ἀτιμωρητὶ τὸν Κώσταλ.

— Διὰ τί; διότι θὰ θεωροῦν πολλὰ παράδοξον ὅτι σὺ δι ὁποῖος εἶσαι ἔξι ἐπαγγέλματος τιγροθήρας, καὶ πληρόνεσαι ἀπὸ τὸν δὸν Μαριάνον Σίλβαν διὰ νὰ κυνηγᾶς καὶ σκοτόντης τὰς τίγρεις αἱ δοποῖς τρώγουν τὰ ποίμνιάτου, δὲν τὰς κατεδίωξες ἐνῷ μὲν δειξεις τὰ ἵχνη των.

— Εσο βέβαιος ὅτι δὲν θὰ σωθοῦν θὰ εῦρω πάντοτε τὰ ἵχνη των, καὶ μία τίγρις τῆς δοποίας γυναίκα τὴν φωλεὸν εἰναι καμένη. Σήμερον δύως δὲν κυνηγῶ, διότι ἔγεινε νέον φεγγάρι, καὶ εἰναι ἡμέρα εἰς τὴν δοποίαν μεταξὺ τοῦ ἀφροῦ τῶν καταρράκτων καὶ τῆς ἐπιφανείας τῶν ἐρήμων λιμνῶν, φαίνεται ἡ σγουρομάλλα σειρὴν εἰς ὅλους δοι τὴν ἐπικαλοῦνται μὲ καρδίαν καθαράν.

— Η σγουρομάλλα σειρὴν! ἐπανέλαβεν δι μαῦρος.

— Εκείνη ἡ ὄποια φανερόνει τὰς θέσεις δοιούσι εύρισκεται χρυσός εἴτε εἰς τὰς πεδιάδας εἴτε εἰς τὰ

βουνά, καὶ ἀποκαλύπτει τὰ μέρη τῶν μαργαρίτα-  
ριῶν εἰς τὴν θάλασσαν.

— Εἶσαι βέβαιος; τίς τὸ εἶπεν; ήρωτησὲν  
οἱ μαῦροι, ήθος ἔχων πίστεως συνάμα καὶ ἀμφιδο-  
λίας.

— Οἱ γονεῖς μού μὲν τὸ ἔξεμυστηρεύθηταν, ἀπε-  
κρίθη μετὰ σοφιστήτος οἱ Ἰνδοίς, καὶ οἱ Κώσταλ  
πιστεύει τὸν λόγον τῶν πατέρων τοῦ καλήτερού  
ἀπὸ τὸν λόγον τῶν χριστιανῶν ιερέων, ἢν καὶ προ-  
ποιῆται ὅτι παραδέχεται δᾶς τὸν διδάσκουν. Διὰ  
τί τάχα οἱ Τλαλὸν καὶ οἱ Ματλακούεζοι, οἱ θεοὶ αὐτοὶ  
τῶν νερῶν καὶ τῶν βουνῶν, νὰ μὴν εἶναι ισχυροὶ δῖον  
καὶ οἱ Χριστὸς τῶν λευκῶν;

— Μὴ λέγῃς δύνατα τοιαύτας βλασφημίας, εἶπεν  
ἐντόνως οἱ μαῦροι σφραγίσθεις διὰ τοῦ σημείου τοῦ  
Σταυροῦ. Οἱ ιερεῖς τῶν χριστιανῶν ἔχουν πάντοι τὰ  
αὐτιά των, καὶ τὸ ιεροδικεῖον ἔχει φυλακής διὰ  
τοὺς ἀνθρώπους δῶλων τῶν χρωμάτων.

Τοῦ ιεροδικείου τὸ ὄνομα ἀκούστας οἱ Ἰνδοίς, ἔχα-  
μήλωσεν ἄκων τὴν φωνήν του.

— Οἱ πατέρες μού, ἐπανέλαβε, μ' ἐδίδαξαν ὅτι  
οἱ θεοὶ τῶν νερῶν δὲν φάίνονται ποτὲ εἰς ἕνα  
μόνον ἄνθρωπον· πρέπει νὰ εἶναι δύο νὰ τοὺς  
ἐπικαλεσθοῦν, δύο ἔχοντες ἴσην ἀνδρείαν, διότι  
ἔνιοτε ή ὄργη τῶν εἶναι τρομαρά· Θέλεται νὰ γείνης  
οἱ σύντροφος τοῦ ὄποιου ἔχω ἀνάγκην;

— "Ε! ἀπεκρίθη οἱ μαῦροι· ἡμπορῶ νὰ καυχη-  
θῶ ὅτι δὲν πολυφρούριζα τοὺς ἀνθρώπους· τὰς τί-  
γρεις ὅμως καὶ τοὺς θεούς σου οἱ ὄποιοι ἔνδεχεται  
νὰ εἶναι διάδολοι, δέν ἡξεύω . . .

— "Ανθρωποι, τίγρεις καὶ διάδολοι· δὲν πρέπει  
νὰ φοβίζουν πότε ἔκεινον οἱ ὄποιοι ἔχει καρδίαν γεν-  
ναῖαν, εἶπεν οἱ Κώσταλ, καὶ μάλιστα ὅταν ἀμοιὴ-  
τῆς γενναιότητός του θὰ εἶναι δρυσός, οἱ ὄποιοι  
τὸν ἑλεεινὸν Ἰνδὸν ἡμπορεῖ νὰ μεταβάλῃ εἰς ἀρ-  
χοντα.

— Καὶ τὸν μαῦρον ἀκόμη;

— Καὶ τὸν μαῦρον ἀναμφιδόλως.

— Εἰπὲ καλήτερα ὅτι οἱ χρυσός δὲν χρησι-  
μεύει ποτὲ οὔτε εἰς Ἰνδούς οὔτε εἰς μαύρους, διότι  
καὶ οἱ δύο εἶναι δοῦλοι, καὶ οἱ κύριοι τῶν τοὺς ξε-  
γυμνόνουν ἐπίστης, εἶπεν οἱ μαῦροι μετὰ πολλῆς ἀ-  
θυμίας.

— Τὸ ἡξεύρω· ἀλλ' η δουλεία τῶν Ἰνδῶν εἶναι  
περὶ τὰ τέλη της. Δὲν ἥκουσες ὅτι εἰς τὴν Tierra  
adentro (εἰς τὸ ἐσωτερικὸν) ἔνας ιερεὺς ἐκήριξε  
τὴν ἑλευθερίαν δῶλων τῶν φυλῶν;

— "Οχι, ἀπεκρίθη οἱ μαῦροι οὐδεμίαν ἔχων γνω-  
σιν τῶν πολιτικῶν ὑποθέσεων.

— Μάθε λοιπὸν ὅτι πλησιάζει ή ὁρχ εἰς τὴν δ-  
ποίαν οἱ Ἰνδοίς θὰ γίνη ἵσος τοῦ λευκοῦ, οἱ ἄποικοι  
ἴσος τοῦ Ἰσπανοῦ, δτε Ἰνδοίς, ὡς ἐγώ, θὰ εἶναι ἀνώ-  
τερος των· θ' ἀναστηθῇ ή δόξα τῶν προγόνων μας,  
καὶ ίδοις διὰ τὶ εἶναι ἀνάγκη νὰ γείνω πλού-  
σιος, καὶ ίδοις διὰ τὶ φροντίζω νὰ εὑρω χρυσόν,  
τὸν ὄποιον κατεφρόνησα μὲν ἔως τώρα ὡς ἀνω-  
φελῆ εἰς χεῖρας δούλου, ζητῶ ὅμως σήμεροι ὡς  
φυγκαῖον εἰς χεῖρας ἀνδρός ἑλευθέρου διὰ γὰρ σγα-

κτήση τὴν εὔκλεισαν τῶν πατέρων του.

Ταῦτα ἀκούσας οἱ μαῦροι ἔρριψεν ἐκστατικὸν  
βλέμμα ἐπὶ τοῦ Κώσταλ· τὸ ἥθος τοῦ ἀγρίδο μεγα-  
λεῖου τὸ ὄποιον ἔλαβε τὴν ὥρχν ἐκείνην ὁ τιγροθή-  
ρας, καὶ ἡ αξιωτικότητα τοῦ νὰ ἀναστησῃ τὴν δέσμην τῆς  
οἰκογενείας του, ἐφαίνοντο αὐτῷ παράδοξα καὶ ἀκ-  
τανότα· οἱ δὲ κυνηγὸς τῶν τίγρεων ἐννοήσας τὴν  
ἀπόριαν του·

— Κλάρα μου, εἶπε, μάθε μυστικόν τὸ ὄποιον  
εἰς τὴν ταπεινὴν θέσιν εἰς τὴν ὄποιαν μὲ βλέπεις,  
ἔφυλαξα τόσους χρόνους, δος ησαν ἀρκετοί διὰ νὰ  
ιδὼ πενήντα φοράς τὴν ὥρχν· τῶν βροχῶν διαδε-  
χομένην τὴν ὥρχν τῆς ξηρασίας· καὶ αὐτὸς ἡμπο-  
ροῦν νὰ σὲ τὸ ἐπιθετικόσουν, εἰ χρέα, καὶ δλοιοί  
οἱ διάφυλοι καὶ διὰ διοχρωμάτοι μου.

— Εἰδές πενήντα φοράς τὴν ὥρχν τῶν βροχῶν!  
ἀνέκραξεν οἱ μαῦροι παρατηρῶν προσεκτικός τὸν  
Ἰνδόν, τὸν ὄποιον καὶ τὸ πρόσωπον καὶ τὸ σῶμα  
ἔδεικνυον τρισκοντούτη.

— "Οχι· θλως διόλου, ἀπεκρίθη μειδιῶν οἱ Κώ-  
σταλ, ἀλλ' ἐντός θλίγου. Ο οιωνός προείπεν ὅτι θὰ  
ζήσω ὅσον καὶ οἱ κόρακες.

Ἐνῷ δὲ οἱ μαῦροι ἥκουε ταῦτα προσεκτικός  
καὶ περιμένων ἀνυπομόνως τὴν ἀποκάλυψιν τοῦ μο-  
στικοῦ, οἱ τιγροθήραις τείνας τὸν βραχίονα διέγραψε  
κύκλον περιλαμβάνοντα καὶ τὰ τέσσαρα μέρη τοῦ  
χόσμου.

— Απὸ τὴν ἀνατολὴν εἰς τὴν δύσιν, καὶ ἀπὸ  
τὴν δύσκοτον εἰς τὴν μεσημβρίαν, εἰς δλην τὴν ἔκτα-  
σιν τὴν ὄποιαν θ' ἀνελάμβανε νὰ διατρέξῃ ἔνας ιπ-  
πεὺς χωρὶς ποτὲ νὰ ἡμπορέσῃ νὰ τὴν ὑπερβῇ, ἐξαι-  
σκευανοί οἱ Κασίκοι Ζαποτέκαι. Ήριν φύσουν εἰς  
τοὺς αιγαλούς μας τὰ πλόια τῶν λευκῶν, αἱ δύο  
θάλασσαι αἱ ὄποιαι θρέχουν τὰ ἀντίθετα παρά-  
λια τῆς Τεουαντεπέκ, ησαν τὰ δύο μόνα δρικά τῶν  
ἐπικρατειῶν των· μυριάδες πολεμιστῶν παρηκολού-  
θουν τὴν σημαίαν καὶ ὠδηγοῦντο ἀπὸ τὰ πτε-  
ρά τῆς περικεφαλαίας των. Απὸ τὸν ἀρκτικὸν ω-  
κεανὸν ἔως εἰς τὸν μεσημβρινὸν ωκεανόν, οἱ σωροί τῶν  
μαργαριταριῶν καὶ τῶν χρυσῶν ἀνῆκαν εἰς αὐτούς·  
τὸ μέταλλον τὸ ὄποιον ἀναζητοῦν οἱ λευκοί ἀκτινο-  
βόλει ἐπάνω εἰς τὰ ὅπλα καὶ τὰ σανδάλια των  
οὔτε ἡξευραν τί νὰ τὸ κάμουν, τόσον τὸ εἶχαν ἀ-  
φοινον. Τί ἔγειναν οἱ Κασίκοι τῆς Τεουαντεπέκ,  
αὐτοὶ οἱ πάντοδυναμοί; οἱ ὑπήκοοι τῶν ἔθνων τῶν  
ἀναστηθέντων ἀπὸ τοὺς κεραυνούς τῶν λευκῶν ἡ κατεδι-  
κάσθησαν εἰς τὰ μεταλλεῖα, καὶ οἱ κατακτηταὶ

εμπίρατσαν μεταξύ των δσους ἔμειναν. Έκατὸν τυχο-  
διώκται ἔγειναν ισχυρότατοι ὀρχόντες, σφετερισθέν-  
τες ἀπὸ ἐν τεμάχιον τῶν ἀπεράντων ἐπικρατειῶν,  
καὶ σήμερον ὁ τελευταῖος ἀπόγονος τῶν Κασίκων  
κατήντησε, διὰ νὰ ζήσῃ, νὰ γείνῃ δοῦλος, νὰ κιν-  
δυνεύῃ καθ' ἐκάστην διὰ νὰ σκοτώῃ τὰς τίγρεις  
αἱ ὄποιαι ἐξοιλθεύουν τὰ ποίμνια τὰ βόσκοντα εἰς  
τὰς ιδιοκτησίας, τὰ βουνά καὶ τὰς πεδιάδας τῶν

πατέρων του, δπου μόλις αὐτὸς ἔχει μίαν καλύθην.  
Ταῦτα ἀκούων οἱ μαῦροι τοιαύτην ἀπορίαν καὶ  
τοιοῦτον σέβας ἀπούσιον ἡσθάνετο, ὥστε καὶ ἐπὶ

πλέον ἀν δικτύεις· Ὅτιδες δὲν οὐδεκοπτεῖ τὸν λόγον του· "Ισως δὲν είχε ποτε ἀκούσει διτὶς Ισπανοὶ κατακτηταὶ διεδέχθησαν φυλὴν ἵσχυράν καὶ πεπολιτισμένην· ἀλλὰ καὶ ἀν τὸ εἰχεν ἀκούση, δὲν ὑπωπτεύετο διτὶς τιγροθήρας, μᾶλλον εἰδικολόλατροις ἢ χριστιανός, ζητῶν νὰ ἐμπνεύσῃ καὶ πρὸς αὐτὸν ἰδιας ἀυτοῦ δεισιδαιμονίας, ἥτο ἀπόγονος τῶν ἀρχαίων δεσποτῶν τοῦ ισθμοῦ τῆς Τεουαντεπέκ.

— Ο δὲ Κώσταλ, μετὰ τὴν ὄγκωδην ἀλλ’ ἀληθῆ περιγραφὴν τῆς ἴσχυος τῶν προγόνων του, εἰπειπτοσσον ἀμύθητον σιωπήν καὶ καταβιβάσας τοὺς διφλαλμοὺς πρὸς τὴν γῆν, ὡς πάντες οἱ ἀνατρέχοντες εἰς τὰ παρελθόντα, δὲν παρετήρησε τὴν ἔκτασιν τὴν καταλαβοῦσαν τὸν σύντροφόν του.

— Εν τοσούτῳ δὲ κατέβαινε πρὸς τὸν ὄρος Κώσταλα, διτὲ ὡρυγμὸς διεξοδικός, ὁὖς μὲν τὸ πρῶτον, ἐπειταὶ δὲ μεταβληθεὶς εἰς βραχγάδη Βρυχηθύμον κατὰ τὰ ἀπώτατα σύνδενδρα μέρη, ἐπὶ τῆς ὄχθης τοῦ ποταμοῦ, μετέβαλε τοῦ μαύρου τὴν ἔκστασιν εἰς πανικὸν φόβον.

— Καὶ δὲν ινδός οὔτε θέσιν ἥλλαξεν, οὔτε κανέεισθη, δὲν μαύρος ὅμως ἀνασκιρτήσας ἔκραξε.

— Παναγία μου! τίγρος!

— Καὶ τί φοβεῖσαι; εἰπειπτοσσον ἀτέραχος δὲ Κώσταλ.

— Τὴν τίγρην.

— Τὴν τίγρην, λανθάνεσαι!

— Αμποτε! ἐπεφώνησεν δὲν μαύρος, μὴ πιεύων ὅμως διτὲ ἐλανθάνετο.

— Λανθάνεσαι, ἐπανέλαβεν δὲν ινδός, ὡς πρὸς τὸν ἀριθμόν· διότι δὲν εἶναι μία, ἀλλὰ τέσσαρες μαζῆ μὲ τὰ μικρά.

— Τοῦτο ἀκούσας δὲν μαύρος τοσούτον φοβήθηκε, ὁστε στραφεὶς θύελκος νὰ τρέξῃ πρὸς τὴν ἀστέρα.

— Πρόσεξε! εἰπειπτοσσον Κώσταλ γελῶν διὰ τὸν τρόμον τοῦ συντρόφου του· λέγουν διτὶς αἱ τίγρεις νοστιμεύονται ὑπερβολικὰ τὸ κρέας τῶν μαύρων.

— Πλὴν μὲ απέδειξες τὸ ἐκαντίον.

— Ισως δὲν ἔχω ὅρθας πληροφορίας περὶ τῶν ἔξεων τῶν ζώων τούτων· ἡξεύρω ὅμως ἐκ πείρης μακρᾶς, διτὶς διάκονος τὸ ἀρσενικὸν καὶ τὸ θηλυκὸν εἶναι μαζῆ, σπανίως φωνάζουν ὅντα πλησίον τῶν ἀνθρώπων· φαίνεται λοιπὸν διτὶς εἶναι χωρισμένη, καὶ τότε θὰ εὑρεθῆς μεταξὺ δύο, ἐκτὸς μόνον ἀνθέλης νὰ προεγκῆσῃς εἰς αὐτὰ τὴν εὐχαρίστησιν τοῦ νὰ σὲ κυνηγήσουν.

— Θεός φυλάξοι!

— Δαιπόδην τὸ φρονιμώτερον εἶναι νὰ μείνῃς πλησίον ἀνθρώπου δὲν φοβεῖται.

— Καὶ ὅμως ἐδίσταζεν εἰσέτι δὲν μαύρος· ἀλλ’ αἴφνις καὶ νέος βρυχηθύμος, οὐχ ἦτον τοῦ ἀλλού, βραχγάδης ἥχησεν εἰς μέρος ἀντίθετον τοῦ πρώτου, ἐπικυρώσας οὕτω τὸν λόγον τοῦ τιγροθήρα.

— Βλέπεις λοιπὸν διτὶς ἔξεστράτευσκαν, διτὶς ἀμφιράσαν τὰς θέσεις καὶ διτὶς κάμνουν σημεῖα μεταξύ των; Εὖ σὲ βαστᾶ ἥ καρδία σου εἰσ’ ἐλεύθερος νὰ φύγῃς.

— Αλλ’ ὁ μαύρος πεισθεὶς διτὶς κίνδυνος ὑπῆρχε καὶ ὀπισθεὶς καὶ ἐμπροσθεὶς, ωχρίασσεν ὅπως οἱ

μαῦροι, δηλαδὴ τὸ πρόσωπόν του ἐγένετο φαιόν, καὶ τρέμων ἐπλησίασε πρὸς τὸν ἀτρόμητον σύντροφόν του, οὗ τινος δὲ χείρ οὔτε κανένα ἐκινήθη πρὸς τὸ μέρος ἐφ’ οὗ εἶχεν ἀποθέσει τὴν καρδίναν του.

— Ο σύντροφος αὐτὸς δὲν μὲ φαίνεται, εἰπειπτοσσον ἐκατὸν δὲ ινδός, πολλὰ γεννακίος· ἀλλὰ τι νὰ γείτας ἴδιας αὐτοῦ δεισιδαιμονίας, ἥτο ἀπόγονος τῶν ἀρχαίων δεσποτῶν τοῦ ισθμοῦ τῆς Τεουαντεπέκ.

— Ποιος εἶναι δὲ ινδός, ποιος εἶναι δὲν μαῦρος διτὶς δὲν θὰ προσφέρη τὸν βραχίονά του· εἰς τὸν ιερέα τὸν ἐπαγκυστήσαντα κατὰ τῶν τυράννων, οἱ ἀποῖοι μεταχειρίζονται ἀντὶ δούλων τοὺς Ζαποτέκας, τοὺς Μεξικανούς, τοὺς Ατζένας; Δὲν εἶναι ως πρὸς ήμας θηριωδέστεροι καὶ τῶν τίγρεων;

— Τούλαχιστον ἐγὼ τοὺς φοβούμαι ὀλιγώτερον, εψιθύρισεν δὲ μαῦρος.

— Αὔριον θὰ εἰπῶ εἰς τὸν κύριόν μου νὰ εἴρῃ ἀλλοι τηγροθήραν, ἀνέκραξεν δὲ Κώσταλ· καὶ θὰ ὑπάγωμεν νὰ ἐνωθῶμεν μὲ τοὺς ἐπαναστάτας πρὸς τὴν δύσιν.

— Πρέπει ἐν τοσούτῳ γὰ τὸν ἀπαλλάξης, εἰπειπτοσσον δὲν μαῦρος τὸν νοῦν πάντοτε ἔχων πρὸς τὰς τίγρεις, ἀπὸ αὐτὰ τὰ δύο θηρία.

— Μόλις δὲ ἐτελείωσε τὸν λόγον του καὶ ως ἀνθελον αἱ τίγρεις νὰ δοκιμάσωσι καὶ τελευταῖον τὴν ὑπομόνην τοῦ τιγροθήρα, ἀφῆκαν καὶ τρίτον βρυχηθύμον δέσύτερον καὶ διεξοδικώτερον, πλησίον τοῦ ποταμοῦ τοῦ φέοντος πρὸ τῶν ποδῶν τῶν δύο συνοδοιπόρων.

— Τοῦτον ἀκούσας δὲ ινδός ως μάχης ἀλαλαγμόν, ἀνεσκίρτησε· αἱ κόραι τῶν διφλαλμῶν του ἐπλατύνθησαν, καὶ ζῆλος ἀκταίσχετος πρὸς θηρίαν πατέφλεξε τὴν καρδίαν του.

— Μὰ τὴν ψυχὴν τῶν κασίκων τῆς Τεουαντεπέκ! ἀνέκραξε, παραπολὺ μὲ σκοτίουν· καὶ θὰ δείξω εἰς τοὺς δύο αὐτοὺς φλυάρους νὰ μὴ πολυλογοῦν ἀλλοτε τόσον δυνατὰ διὰ τὰς ὑποθέσεις των. "Ελα, Κλάρα, νὰ ιδής ἀπὸ πλησίον τέ εἶναι ἥ τίγρης.

— Δὲν βλέπεις διτὶς δὲν ἔχω ὅπλα, ἀνέκραξεν

ἐντρομος δὲν μαύρος, μᾶλλον φοβούμενος νὰ κυνηγήσῃ τὰς τίγρεις ἥ νὰ κυνηγήθῃ ὑπὸ αὐτῶν. "Οταν σὲ εἶπα νὰ καθαρίσῃς τὴν ἀστέρα ἀπὸ τοὺς δύο αὐτοὺς δαίμονας, δὲν ἐνόσουν νὰ σὲ συντροφεύσω· σὲ τὸ δύμνω μὰ τοὺς ἀγίους ὅλους τοῦ παραδείσου.

— Ακούσε, Κλάρα· ἥ πρώτη φωνὴ ήτον τοῦ

ἀρσενικοῦ, τὸ ὅποιον προσκαλεῖ τὸ θηλυκόν. Θὰ εἶ-

ναι ἀρκετὰ μακράν ἀπ’ ἐδῶ· καὶ ἐπειδὴ δὲν εὐ-

ρίσκεται οὔτε αὐλάκι εἰς δλην τὴν ἀστέρα εἰς τὸ

ὅποιον νὰ μὴν ἔχω καὶ μίαν λέμβον . . .

— Βγεις καὶ ἐδῶ· ἥρωτησεν δὲν μαύρος.

— Ισχεῖσα θὰ έμβωμεν εἰς αὐτὴν διὰ νὰ κατα-

θῶμεν τὸν ποταμόν. Ηξεύρω τέ θὰ κάμω, ησύχα-

σε· δὲν τρέχεις κανένα κίνδυνον.

— Λέγουν, ἐπανέλαβεν δὲν μαύρος, διτὶς αἱ τίγρεις κολυμβοῦν ως φῶκαι.

— Δὲν τὸ ἀρνοῦμαι. "Ελα γρήγορα.

— Καὶ ταῦτα λέγων ἔδραμεν δὲ τιγροθήρας πρὸς

μέρος δπου εύρισκετο ή λέμδος· δ δὲ μαῦρος προτιμῶν νὰ κινδυνεύσῃ ἀκολουθῶν τὸν κυνηγὸν η νὰ μείνῃ μόνος, τὸν παρηκολούθησεν ἀναθεματίζων τὴν ἀνοσίαν του ὅτι παρεκίνησε τὸν Κώσταλ νὰ ἔξελθῃ εἰς θήραν.

Καὶ μετὰ μικρὸν ἔλυσεν ὁ Ἰνδὸς τὸ σχοινίον διὰ τοῦ ὄποιου ἐδέετο η μονόξυλος λέμδος του εἰς βίζαν. Ιτέας, μόλις χωροῦσα δύο ἐπιβάτας ἐν ὥρᾳ ἀνάγκης εἶχε δὲ καὶ δύο βραχεῖας κώπας δπως διευθύνεται κατά τε τοὺς πλατεῖς καὶ τοὺς στενοὺς πόρους, καὶ ιστὸν μικρὸν κείμενον ἐντὸς τῆς λέμδου καὶ ἔχοντα ἄντι ιστίου φίαθον ἐκ καλάμου. Αλλ' ὁ Κώσταλ βίψκε αὐτὸν εἰς τὴν ὄχθην ὡς περιττὸν τὴν ὥραν ἐκείνην, ἐκάθητος πρὸς τὴν πρώραν, ἐνῷ δ μαῦρος ἀνεπικύθη περὶ τὴν πρύμναν, καὶ ὠθήσας γενναίως τὴν λέμδον ἤλθεν εἰς τὸ μέσον τοῦ πεταμοῦ ὅθεν ἤρχισε νὰ ἀναβαίνῃ τὸ βεῦμα.

Τὴν ὥραν ἐκείνην αἱ μὲν σκιαὶ τῶν ιτεῶν καὶ μελιῶν ἐπιπτον μακρὰ εἰς τὰ ὑδάτα, τὰ ὄποια ἔμελλον ν ἀποχαιρετίσωσι μετὰ μικρὸν αἱ τελευταῖαι τοῦ ἡλίου ἀκτίνες, αἱ δὲ κάλαμοι τῶν ὄχθων ἐσείοντο ὑπὸ τοῦ ἀνέμου τῆς ἑρήμου, πνέοντος ἀκωλύτως ὡς ἄνεμος θαλάσσης καὶ παριστάνοντος τὴν ἐπαγγωγὸν εἰκόνα τῆς ἀνεξαρτησίας, εἰκόνα καταθέλγουσαν τὸν τε Ἰνδὸν καὶ τὸν μαῦρον. Οὕτος δμως τρέμων ὡς αἱ κάλαμοι τῶν ὄχθων, μᾶλλον ἥσθανετο φόβον η ἐνθουσιασμόν, καὶ τὸ ἔντρομον ἥθος του ἦτο τοσούτῳ διάφορον τῆς ἀταράχου φυσιογνωμίας τοῦ τιγροθήρα, δσον τῶν δένδρων αἱ μαῦραι σκιαὶ τῶν πορφυρῶν νεφῶν ἀτινακλῶντο ἐντὸς τοῦ ποταμοῦ.

Εἰσελθόντες εἰς τὰ μᾶλλον ἀνώμαλα μέρη τοῦ ποταμοῦ οἱ δύο ναυσιπόροι δὲν ἔβλεπον πλέον μακράν. Ἐνίστεταις ἀπόντων δένδρων κυρτοὺς ἔχοντα τοὺς κορμοὺς ἐπὶ τῶν ὑδάτων, καὶ δ μαῦρος νομίζων ὅτι ἥσαν τίγρεις ἔτοιμαι νὰ πλησίωσι κατὰ τῆς λέμδου.

— Por Dios! ἀνέκραξε τρέμων· μὴ περνᾶς τόσον σιμά.

— Εγώ τὸν σκοπόν μου· ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ.

Καὶ ἔξηκολούθει κωπηλατῶν γενναίως, καὶ ἀδιαφορῶν διὰ τοὺς κινδύνους οἵτινες πιθανῶς ἐκρύπτοντο ὅπισθεν τῶν δένδρων.

— Ποῖος λοιπὸν εἶναι ὁ σκοπός σου; ήρώτησεν ἐπὶ τέλους δ μαῦρος.

— Απλούστατος, τὸν ὄποιον θὰ ἐγκρίνης βεβαίως.

— Νὰ ιδῶμεν.

— Αἱ τίγρεις εἶναι δύο· δὲν δμιλῷ διὰ τὰ μικρά, τὰ ὄποια, ἐπειδὴ δὲν ἔχεις ὅπλα, τὰ ἀφίνω εἰς σέ· νὰ πάρῃς ἀπὸ δὲν εἰς κάθε χέρι, ἀπὸ τὸν λαιμόν, καὶ κτυπῶν αὐτὰ ἐν μὲ τὸ ἄλλο νὰ συντρίψῃς τὰς κεφαλάς των. Βλέπεις, ὅτι ἀπλούστατον τὸ πρᾶγμα.

— Εξ ἐναντίας μὲ φαίνεται πολὺ ἐμπερδευμένων· πλὴν τούτου, πῶς νὰ τρέξω ἀρκετὰ γρήγορα διὰ νὰ τὰ πιάσω;

— Δὲν θὰ λάβῃς αὐτὸν τὸν κόπον, ἐπειδὴ αὐτὰ δ μρήσουν ἐπάνω σου· μετὰ δὲν τέταρτον τῆς ὥ-

ρας θὰ ἐπιπέσουν καὶ τὰ τέσσαρα θηρία κατεπάνω μας.

— Καὶ τὰ τέσσαρα! ἀνέκραξεν δ μαῦρος μετὰ τοσαύτης φρίκης, ὡστε ταραχθεῖσα η ἐλαφρὰ λέμδος παρ' ὅλιγον ἀνετρέπετο, ἀν δ Κώσταλ προλαμβάνων δὲν τὴν ἀντεξύγιζεν ἐκ τοῦ ἑτέρου μέρους πλαγιάζων τὸ σῶμά του.

— Αὐτός, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδός, αὐτὸς εἶναι δ σκόπος μου, διὰ νὰ συντέμωμεν τὸν καιρόν. "Οταν, φίλε μου, βιάζεται τις πρέπει νὰ κάμνη τὸ συντομώτερον. Λοιπόν εἶναι δύο τίγρεις, η μία δεξιά καὶ η ἄλλη ἀριστερά. Καὶ ἐπειδή, ως φαίνεται ἀπὸ τὴν φωνὴν των, θέλουν νὰ ἐνωθοῦν, σταν ἡμεῖς ἐμβῶμεν εἰς τὴν μέσην ἐννοεῖται ὅτι συγχρόνως θὰ πέσουν κατεπάνω μας· ἀν δημπορῆς ἀπόδειξέ με τὸ ἐναντίον.

— Αλλ' δ μαῦρος ἐσιώπη, διότι ἐπίστευεν ἀδιστάχτως δσα ἔλεγεν ὁ Ἰνδός.

— Πρόσεχε, Κλάρχε· θὰ περάσωμεν μετ' ὅλιγον ἐκείνην τὴν ἄκραν τῆς ὄποιας τὰ δένδρα ἐμποδίζουν τὴν ὄψιν τῆς πεδιάδος· νὰ μὲ εἰπῆς ἐὰν ιδῆς τὰ θηρία τὰ ὄποια ζητοῦμεν.

Καὶ τωρόντι ὅπως ἐκάθηντο, δ μὲν μαῦρος Ἀν δπισθεν ἔβλεπεν εὔκόλως τὰ πρὸ αὐτοῦ, δ δὲ Ἰνδὸς καθήμενος ἔμπροσθεν ἡναγκάζετο νὰ στρέψῃ ἐνίστε τὸ πρόσωπον. Πλὴν τούτου τὸ πρόσωπον τοῦ μαύρου ἦτο ἄλλο βιρρόμετρον δεικνύον πρὸς τὸν Κώσταλ δ, τι ἐπεθύμει νὰ μάθῃ.

Καὶ ἔως μὲν τότε οἱ δρθαλμοὶ τοῦ μαύρου ἡρμήνευον ἀόριστον φόβον ἀνε λόγου, δτε δμως παρήλασαν τὴν τελευταίαν ἄκραν, ἀγωνία μεγίστη κατέλασσεν αὐτόν. Τοῦτο ιδὼν δ Ἰνδὸς ἔστρεψε ταχέως τὴν κεφαλήν, καὶ εἶδεν ἀχανῆ πεδιάδα, ἐν μέσῳ τῆς ὄποιας ἔρρεεν ἀθρόος δ ποταμός, μεταξὺ ὄχθων γυμνῶν δένδρων, ὡστε οὐδὲν ἐκώλυε τὴν δρασιν. Μηκρὸν δὲ τῶν δύο κυνηγῶν δ ποταμὸς συστελλόμενος ἐσχημάτιζε χλοερώτατον δέλτα, παρὰ τὴν ἄκραν τοῦ ὄποιου ἔχαράσσετο η ὁδὸς η φέρουσα πρὸς τὴν ἀσιένδα τῆς Λάς Πάλμας.

Καὶ αἱ μὲν ἀκτίνες τοῦ δύοντος ἡλίου κατεκάλυπτον δλόκληρον τὴν πεδιάδα διὰ χρυσῆς τινος δμιχλης· ἐνῷ δὲ τὰ ὑδάτα τοῦ ποταμοῦ τὸν ὄποιον ἀνέσσινον ἐκυλίοντο περιπόρφυρα καὶ χρυσᾶ, παρουσιάσθη εἰς τοὺς δρθαλμοὺς τοῦ Ἰνδοῦ οὐχὶ μακράν, ἀλλ' ἔως δύο βιλῶν καραβίνας, ἐν μέσῳ τῆς διαφανοῦς καὶ λαμπρᾶς ἐκείνης σκέπης, ἐπὶ τῶν ἀκτινοβόλων ἐκείνων ὑδάτων, ἀλλόκοτόν τι ἀντικείμενον.

— Λάδε, Κλάρχε, ἀνεφώνησε παραδοὺς τὰς κώπας πρὸς τὸν μαῦρον, ἐνῷ ἐγονυπέτει εἰς τὴν λέμδον καὶ ἀνελάμβανε τὴν καραβίναν του, εἶδες ποτέ σου ὥραιότερον θέαμα;

— Αλλ' δ μαῦρος λαβὼν ὡς μηχανὴ τὰς κώπας, οὐδὲ λέξιν ἐπρόφερε· διότι δ μηχανὴ σιωπηλὸς καὶ χαίνων δτε εἶδε τὸ πανόραμα ἐκεῖνο. Εἶδε πρὸς τούτοις προσκεκολλημένην ἐπὶ πτώματος βουβάλου συρομένου ἡρέμα ὑπὸ τοῦ βεῦματος, τὸν ἀρρένα τίγρην, τὸν πρὸ μικροῦ καλούντα τὴν θη-

λυαν, δστις μηκύνας τὴν κεφαλὴν καὶ κυρτώσας σωμεν μὲ τὸ πληγωμένον ἀρτενικὸν καὶ μὲ τὸ ἀκά-  
αύτὴν διὰ τῶν ἐμπροσθίων ποδῶν, συστείλας δὲ  
τοὺς ὄπισθίους ὑπὸ τὴν κοιλίαν, καὶ ἔξογκωσας  
τὴν ῥάχιν, κυτέτρωγεν, ὁ βασιλεὺς ἐκεῖνος τῶν  
Ἀμερικανικῶν πεδίων, τὸ θύμα του, ἐνῷ ἔστιλθεν  
ὑπὸ τὸν δύοντα ἥλιον τὸ ὑπόξανθον καὶ πολύτικτον  
δέρμα του.

Ωραῖον ἦτο καὶ γοντευτικὸν τὸ ἄγριον θέαμα ἐκεῖνο,  
τὸ καθ' ἐκάστην παριστανόμενον πρὸ τῶν κυνηγῶν  
καὶ τῶν Ινδῶν ὡς μεγαλοπρεπὲς ἐπεισόδιον τοῦ αἰώ-  
νιου ποιήματος, τὸ ὅποιον ψάλλει πρὸς αὐτοὺς ἡ  
ἔρημος.

Ἐν τοσούτῳ ἡ τίγρις πχρατηρήσασα τοὺς δύο  
ἐχθροὺς ὡς νὰ ἐπροκάλει αὐτούς, ἀφῆκε ρόγχον βαθὺν  
μεταβληθέντα ἐπὶ τέλους εἰς ὄξυτατον συριγμόν  
ἀπεκρίθη δὲ εἰς αὐτὸν ὁ Κώσταλ διὰ φωνῆς παρα-  
κλήσεως, ὡς τὸ λαγωνικὸν δὲς ἀκούει ἀντηχοῦσαν  
εἰς τὰ δάση τὴν θηρευτικὴν σάλπιγγα.

— Εἶναι τὸ ἀρσενικόν, ἐφώνησε χαίρων ὁ Ινδός.

— Σκότωσέ το λοιπόν! ἀνέκραξεν ὁ μαύρος ἀ-  
ναλκέων τὴν φωνήν.

— Νὰ τὸ σκοτώσω! ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ· ἡ κα-  
ραβίνα μου δὲν φθάνει τόσῳ μακράν, ἐγὼ δὲ εἴμαι  
ἐπιτήδειος μόνον ἀπὸ σιμά· πλὴν τούτου ποῦ θὰ  
εῦρω τότε τὸ θηλυκόν; ἐνῷ ἐξαν περιμείνωμεν ἐν  
μόνον λεπτόν θὰ ιδῆς καὶ αὐτὸν νὰ ἔλθῃ πρὸς τὸ  
μέρος μας μαζῆ μὲ τὰ μικρά του.

— Χριστὲ καὶ Παναγία! ἐψιθύρισεν ὁ μαύρος;  
ἀκούσας ἔντρομος τὸ σχέδιον τοῦ Κώσταλ, τὸ δ-  
ποῖον ἥρχιζεν ἥδη νὰ πραγματοποιῆται· διότι ἡ-  
κούσθη μακράν βρυχηθμός, καὶ μετὰ δεύτερον λε-  
πτοῦ ἐφάνη καὶ ἡ ἄλλη τίγρις πρὸς τὴν ἄκραν τοῦ  
πεδίου ἀλλὰ μετά τινα πηδήματα γενόμενα μετά  
μεγίστης εὔστροφίας, ἡ θήλεια ἔφθασε διακόσια  
περίπου βήματα ἀπὸ τῆς ὄχθης εἰς τὴν λέμβον.  
Ἐντεῦθεν δὲ ἐστάθη στρέψασα πρὸς τὰ ἄνω τὴν  
κεφαλήν, ῥοφῶσα ἀέρα, καὶ πάλλουσα ἔτι τοὺς  
πόδας, ὡς βέλος σειόμενον ἀφοῦ ἐνεπήχθη εἰς  
τὸν σκοπόν, ἐνῷ τὰ δύο μικρά συνεπιέζοντο περὶ  
αὐτήν.

Ἐν τοσούτῳ ἡ λέμβος παρεσύρετο ἀνευ κωπη-  
λάτου ὑπὸ τοῦ ῥεύματος, καὶ ἥρχιζε μάλιστα νὰ  
στρέφεται περὶ ἔσωτήν, οὖσα ὡς καὶ πρὶν ἐπίσης  
μακράν τοῦ θηρίου, τὸ δόποιον ἐκάθητο πάντοτε  
ἐπὶ τοῦ πτώματος.

— Τί κάρμεις! ἀνέκραξεν ἀνυπομόνως ὁ Ινδός,  
κράτει τὴν λέμβον εἰς τὴν γραμμὴν τῆς ὄχθης·  
διαφορετικὰ ποτὲ δεν θὰ ἐνταμωθῶμεν ἡ τίγρις  
ἐκείνη κ' ἐγώ... Ναι... καλά. Ἐχε τὸ χέρι  
σου στερεόν, διὰ νὰ μὴ παραμερίσῃ τὸ ἐδίκον μου.  
Ἀνάγκη πᾶσα νὰ σκοτώσω μὲ τὴν πρώτην βολὴν  
τὸ θηρίον. διότι δὲν τὸ σκοτώσω ὁ ἔνας ἀπὸ  
ἡμᾶς εἶναι χαμένος καὶ τότε πρέπει νὰ πολεμή-

· Η τίγρις ἐν τοσούτῳ κατέβαινεν ἐπὶ τοῦ κυ-  
μαινομένου βάθρου της, καὶ μικρὸν κατὰ μικρὸν  
ἡ μεταξὺ αὐτῆς καὶ τῆς λέμβου ἀπόστασις ἐσμι-  
κρύνετο. Οἱ ναυσιπάροι ἔβλεπον πλέυν καθαρὰ τοὺς  
πυρίνους ὁρθαλμούς της περιστρεφομένους ἐντὸς τῆς  
κούγης, καὶ τοὺς κυματισμοὺς τῆς οὐρᾶς της τα-  
ραχομένης ὁφιοειδῶς. Ο Ινδός ἐσημάδευε τὸ ῥύ-  
χος αὐτῆς, καὶ ἡτοιμάζετο νὰ πυρσοκροτήσῃ, δε τὴ  
λέμβος ἐσαλεύθη τόσῳ πολύ, ὡστ' ἐνόμιζε τις ὅτι  
περιέπεσαν εἰς σάλον θαλάσσης.

— Τί κάρμεις, Κλάρα; ἀνέκραξεν ὁργισθεὶς ὁ  
Ινδός· κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον οὔτε ὀλόκληρον κο-  
πάδι τίγρεων δὲν φθάνει ἡ καραβίνα μου.

‘Αλλ’ εἴτε ἐπίτηδες εἴτε ἔνεκα φόβου ἐταράσσε-  
το ὁ μαύρος, αἱ κῶπις ἐκινοῦντο σπασμωδέστερον,  
καὶ σφοδρότερος ἐγίνετο ὁ σάλος.

— Ο διάβολος νὰ σ' ἐπάρῃ! ἀνεφώνησεν ἐκ  
νέου μαινόμενος ὁ Ινδός· τὴν ἐσημάδευκα μεταξὺ<sup>εἰς τὰ δύο μάτια</sup>

Καὶ ἀπωθεὶς τὴν καραβίναν ἥρπασε τὰς κώπας  
ἀπὸ τῶν χειρῶν τοῦ μαύρου. ‘Αλλ’ ἔως οὗ ἐπα-  
νορθώσῃ τὴν θέσιν τῆς λέμβου, παρῆλθεν ἐν λεπτὸν  
τῆς ὥρας, καὶ τὸ θηρίον, πρὶν ἡ προφθάσῃ ὁ Ιν-  
δός ν' ἀναλάβῃ τὸ ὅπλον του, ἀφεγ τρομερὸν βρυ-  
χηθμόν, ἐπέπηξε τοὺς γαμφώντας του εἰς τὸ  
πτῶμα τοῦ βουβάλου, ἀπέσπασεν αἵματόφυρτον τε-  
μάχιον, ἐπήδητες πάνημα τρομερόν, καὶ ἐνῷ τὸ  
πτῶμα ἀπωσθεν ὑπὸ τῶν νευρωδῶν αὐτοῦ ποδῶν  
ἐβιθίσθη περιστρεφέν εἰς τὸ ὅδωρ καὶ ἀνεφάνη δέ-  
κα βήματα μακράν, ἐκεῖνο δι' ἐνὸς μόνου ἀλματος  
ἀπέβη εἰς τὴν ἀκτὴν ὅπου ἴστατο ἡ θήλεια.

‘Ο δὲ Ινδός ἐβλασφήμησεν, ἀλλὰ παρῆλθεν ἡ  
ὥρα, διότι μετὰ δύο ἡ τρία νέα πηδήματα τὸ θη-  
ρίον εὐρέθη πλησίον τῆς συντρόφου του.

Καὶ κατ' ἀρχὰς μὲν ἐφάνη ταλαντεύμενον τὸ  
ἄγριον ζεῦγος· μετὰ μικρὸν δύμας ἀφὲν διπλοῦν ἀ-  
πειλῆς βρυχηθμόν, τὸν δόποιον ἐπανέλαβον καὶ τὰ  
μικρά, ἐφυγον ἐκδρομα καὶ τὰ τέσσαρα θηρία πρὸς  
τὸν δρίζοντα.

— Ωρα σας καλή! ἀνέκραξεν ὁ Κώσταλ, παρ-  
τηρῶν φεύγοντας τοὺς κατοίκους ἐκείνους τῶν ἑρή-  
μων, τῶν ὅποιων οἱ πόδες μόλις ἤγγιζον τὸν χόρ-  
τον τῆς πεδιάδος. ‘Ημπορεῖς, εἴπε στραφεὶς πρὸς  
τὸν μαύρον τοῦ δοποίου οἱ ὁρθαλμοὶ ἱκτινοβόλουν  
ὑπὸ χαρᾶς, ἡμπορεῖς νὰ καυχηθῇς ὅτι συνετέλεσες  
εἰς τὸ νὰ σωθοῦν ἀπὸ τὰ χέριά μου δύο τίγρεις.

Καὶ ταῦτα λέγων ἐκωπηλάτει γενναίως διευθ-  
νόμενος πρὸς τὸ μέρος διθεν εἶχον ἀναχωρήσει.

Τὸ ῥεῦμα ἐκύλιεν ἐν τοσούτῳ τὸ πτῶμα τοῦ  
βουβάλου, καὶ πρὸ πολλοῦ τὰ θηρία ἐγένοντο ἀ-  
φαντα ἐν μέσῳ τῆς πορφυρᾶς διμίχλης.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΤΡΙΤΟΝ.

Η ΝΗΡΗΙΣ.

Ἐπειδὴ μὲν τὸν πατέρα λέμβος ἡ φέρουσα τὸν μαῦρον καὶ τὸν Ἰνδὸν ἐξηκολούθει καταβαίνουσα ἡρέμα τὸ φέρει μα τοῦ ποταμοῦ, ἐνῷ ἐκεῖνος μὲν ἡγάλλετο ὡς σωθεῖς ἀπὸ τῶν ὄνυχων τῶν τίγρεων, οὔτος δὲ ἀναπολῶν τοὺς λογισμοὺς τοὺς ὅποιους εἶχε διακόψει τὸ ἀτελεσφόρητον κυνήγιον. Ἀλλ᾽ ὁ μαῦρος δὲν ἦτο πάντη ἥσυχος· διότι εἶχε μὲν φύγει ἡ τίγρις, ἀλλὰ πρὸς ποῖον μέρος; Αναλαβὼν λοιπὸν τὸν λόγον ἡρώτησε τὸν Ἰνδόν.

— Θέλεις νὰ μάθῃς, ἀπεκρίθη οὗτος, ποῦ διεύ-  
θύνθησαν; τὸ πρᾶγμα πολλὰ εὔκολον. Ἐπειδὴ  
πτῶμα βουβάλου δὲν εἶναι καθημερινὸν ἔρματον,  
μὲ μεγάλην λύπην της, ἔσσο βέβαιος, ἀφῆκεν ἡ τί-  
γρις τὸ θῦμα της· καὶ ἐπειδὴ αἰσθάνεται πρὸς  
ποιὸν μέρος σύρει αὐτὸ ὁ ποταμός, θὰ ὑπάγῃ νὰ τὸ  
περιμείνῃ πλησίον τοῦ καταρράκτου τὸν ὄποιον ἀ-  
κούομεν.

Καὶ ἀληθῶς ἔκουον ὡρᾷ τῇ ὥρᾳ, καθ' ὅσον προ-  
έβαινεν ἡ λέμβος, μᾶλλον εὐδιακρίτως τὴν βοήν  
ὑδάτος καταπίπτοντες.

— Δέν λέγω, ἔξικολούθησεν ὁ Ἰνδός, οὗτος  
θά εὑρη ὀλόκληρον τὸ πτῶμα· διότι εἶδον πολλά-  
κις κορμοὺς δένδρων νὰ πίπουν κατακομματια-  
σμένοι ἀπὸ ἐπάνω.

· Η ἀναγιρέσθως αὕτη ἀπόκρισις δὲν πολυευχαρίστησε τὸν μαύρον. Ἐπειδὴ δικαίως ἡ λέμβος ἡγιεῖσεν εἰς τὴν ὄχθην, δὲν ἀπέδειξε τὴν δυσσαρέσκειάν του. Αποδάντες λοιπὸν καὶ οἱ δύο, ἔδεσαν ὡς καὶ πρὶν περὶ τὴν ἐίζαντος τῆς ἵτεας τὴν λέυκον.

— Δοιπόν, ἐπαγέλασεν ὁ μαῦρος, νομίζεις ότι  
αἱ τίγρεις . . .

— Εἶμαι σχεδόν βέβαιος δι' ὃ, τι σὲ εἴπον, καὶ πιθανὸν δὲν θὰ περάσῃ οὔτε μία ώρα χώρις ν' ἀκούσης ἐκ νέου τὴν φωνήν των εἰς τὸ Βέλος τῆς φάραγγος, ὅπου θὰ ταῖς εὐρωπεν μετ' ὀλίγον.

— Καὶ δὲν τὰς φοβεῖσαι;  
— Τὰς ἐνθυμοῦμαι δεοντὸν ἐνθυμοῦμαι καὶ ἐν φύλ-  
λον ἀραβοσίτου· ἀλλ' ἀρκετὰ εἰπαμεν διὰ τὰ θηρία·  
κατ' εὐτυχίαν δὲν ἐγάδασμεν καιούν. Σὲ εἶτα si-

πεῖ δτι καὶ ὀλόκληρος ἡμέρα δὲν φθίνει διὰ νὰ  
κυνηγήσωμεν, ἐκτὸς μόνον ἐάν μᾶς βοηθήσῃ ἡ τύχη,  
καὶ μ' ἔθοιτο μέν, σὺ δύως τὴν ἀπέκρουσες. Άς σκε-  
φθῶμεν λοιπὸν τώρα διὰ τὰ ἐδίκα μας. Μετ' ὀλίγον  
θ' ἀνατείλη τὸ νέον φεγγάρι, καὶ πηγαίνω νὰ ἐπι-  
καλεσθῶ τὸν Τλαλόκ, τὸν Θεὸν τῶν νερῶν, διὰ  
νὰ στείλη πλούτον εἰς τὸν οὐρανὸν τῶν Κατίκων τῆς  
Τεουαύτεπέκ.

*Kai taūtak eīπōn ἀπεχώρησε.*

— Μήν απομακρυνθῆσ πολύ, ἀνέκραξεν ὁ μαῖ-  
ρος, φρεσούμενος τοὺς τρομεροὺς γείτονάς του.

— Σὲ ἀφίνω τὴν καρκίναν μου.  
— Ωραῖα ἀπόκρισις τῷρντι! μία βολὴ διὰ  
τέσσαρας τίγρεις.

Ο Ζαποτέκος διευθύνθη ἀργοπατῶν πρὸς τὴν ὄχθην, ἀνέβη εἰς κορμὸν δένδρου κυρτωμένου πρὸς τὸν ποταμόν, καὶ σταθεὶς ὅρθιος ἔτεινε τοὺς βραχίονας πρὸς τὰ ἔμπροσθεν, καὶ ἤχισε νὰ ψάλῃ ἀλλόκοτόν τινα ὕμνον, οὗ τινος τὰς μὲν λέξεις ἦκουεν ὁ μαῦρος. ή δὲ ἔγγοια ἦτο ἀκατάληπτος.

"Ηκουεις δέ ο μακύρος τὴν ἐπίκλησιν ταύτην τοῦ εἰδωλολάτρου Ἰγδοῦ καταληρθεὶς ὑπὸ τρόμου, ὅστις ἐδίπλασιάσθη μετὰ μικρόν, ὅτε Βρούχημος βαθὺς ἱκούσθη μακράν. ὡς δὲ ἀπέκομιστο οἱ ἀστυλον πάρε

τὸν λάτριν αὐτοῦ· ἥρχετο δὲ ἡ φωνὴ αὐτη, ὡς προειπεν δὲ Ἰνδός, ἀπὸ τοῦ καταφρόνκου. Καὶ δὲν ἦτο ἀποτος δὲ φύρος τοῦ ταλαιπώρου μαύρου· διότι μεταξὺ τοῦ σκότους τῆς νυκτὸς, ἡ σύμπτωσις τῆς ἀλλοκότου μελωδίας τοῦ Ἰνδοῦ καὶ τῆς τήρεως οἱ πένθιμοι βρυγηθμοί, ἐσθίζον ἔει ἀνάγκης ἀνθεωπον ἀγέκουται εἰς φιλάνην ἀμαζῆ καὶ δειπνή-

μονα. Ἐνόμισεν δὲτι εἰδε πυρίους ὄφθαλμούς λάμποντας μεταξὺ τῶν δασῶν, δὲτι ή σκια τῆς βοστρυχώδους σειρήνας ἐξήρχετο βραδέως ἐκ τῶν κυμάτων, καὶ δὲτι φωνῇ μυστηριώδεις συνήχουν πρὸς τὴν βοὴν τοῦ καταρρόσκετου. Καὶ διεὶς ἀνέφριξε τὸ μαρύρον δέρμα τοῦ ἀπὸ τῶν ποδῶν μέχρι τῆς ρίζης αὐτῶν τῶν τριχῶν τῆς κεφαλῆς του.

— Είσαι έτοιμος; ήρώτησεν αύτὸν ὁ Κώσταλ ἐπανελθών.

— Νὰ κάμω τί;

— Νὰ μὲ συνοδεύσῃς ἔως εἰς τὸν καταρράκτην διὰ νὰ ἐπικαλεσθῇς, ὅπως θὰ σὲ εἰπῶ, τὴν θεὰν ἡ ὄποια θὰ ἐμφανισθῇ.

— Ποῦ; εἰς τὸν καταρράκτην ὃπου μουγκρίζουν αἱ τίγρεις; ήρώτησε περίφορος ὁ μαῦρος.

— Μόνον καὶ ἀυτὸν τὸν τρόπον θ' ἀποκτήσωμεν τὸν χρυσόν.

— Πηγαίνωμεν, ἀνέκραξεν ὁ μαῦρος μετὰ μικρὰν σιωπήν· ἀπὸ σήμερον γίνομαι δοῦλος τοῦ θεοῦ τῶν μεταλλείων.

Καὶ ἐκεῖνος μὲν ἀνέλαβε τὴν καραβίναν καὶ τὸν πῖλόν του, οὗτος δέ, τυλίξας περὶ τὸ σῶμα τεμάχιον πανίου τὸ ὄποιον μετεχειρίζετο ἀντὶ μανδύου, ἥρχετο κατόπιν τοῦ Κώσταλ ἵχνηλατῶν αὐτὸν καὶ ταλαντευόμενος μεταξὺ φόβου καὶ πλεονεξίας. Παρηκολούθουν δὲ καὶ οἱ δύο τὸ ἑσύμα κυλιόμενον πρὸς τὸ μέρος ὃπου ἔδιζεν ὁ καταρράκτης.

Καθόσον δὲ ἐπροχώρουν αἱ μὲν ὅχθαι ἐγίνοντο μᾶλλον ἀπόκρημαν καὶ ἡ ἀπόστασις στενωτέρα, τὰ δὲ δένδρα συσταυροῦντα ἐκατέρωθεν τὰς κορυφὰς ἐσχημάτιζον πυκνὸν καὶ σκοτεινὸν θόλον, ἐνῷ τὰ ὑδάτα συστελλόμενα ἐντὸς στενοῦ κύτους ἔξανθοῦντος βράχους, τῶν ὄποιων ἡ κλίσις καθίστατο ἐπὶ μᾶλλον ἀπότομος, ἐπάφλαζον λάθρα. Ἐνταῦθι κατέπιπτεν ὁ χείμαρρος ἀπὸ ὕψους ἐκατὸν καὶ πεντήκοντα ποδῶν εἰς βαθὺ βάραθρον μετὰ πατάγου τοσοῦτον τρομεροῦ, ὥστε καὶ αὐτοῦ τοῦ ὀκεανοῦ ἡ βοή, ὅτε μαινόμενος συντρίβεται εἰς τοὺς βράχους συμπαρασύρων τοὺς χάλικας τῶν αἰγιαλῶν, φαίνεται ἀσθενῆς φλοιοσβος.

Λευκὸς καὶ φοβερὸς ὁ καταρράκτης κατέπιπτεν ὡς νιφὰς δι' ἀψίδος σχηματιζομένης ἐκ τῶν συμπεπλεγμένων κορυφῶν δύο μεγάλων ἴνδικῶν κέδρων, τῶν ὄποιων οἱ μαῦροι καὶ εὐλύγιστοι κλῶνες, αἱ σειδιμεναι κατὰ τὰς ἄκρας ὑπὸ τοῦ ἀνέμου μακραὶ κροκίδες τοῦ Ἰσταρικοῦ βρύου, καὶ τὰ ἔγκισσευμένα φυτὰ ἐπέψυκον ἐνίστε τὴν ὑπὸ τῆς ἀψίδος διαγραφομένην ἀφρώδη καμπύλην. Καὶ μεταξὺ νέφους ὁμιχλῆς τὰ δύο ἐκεῖνα μεγάλα καὶ πολύκλωνα δένδρα ἔξηπλουν εὐπαγεῖς κλάδους, καὶ ἐφράνοντο ὡς γεγηρακότες ἄγγελοι, φύλακες τῶν ὑδάτων.

Ἐνταῦθα ἐστάθησαν οἱ δύο σύντροφοι· ἀν καὶ ὁ τελευταῖος τῆς τίγρεως βρυχηθῆσε εἰχεν τὴν ἡχήντη πρὸς τὸ μέρος τοῦτο, ὁ μαῦρος ἐφαίνετο πλέον ἡσυχος, διότι ἡ πλεονεξία ὑπερίσχυσε τοῦ φόβου καὶ τῶν θηρίων καὶ τῶν δαιμόνων.

— Αἴκουσε, εἶπεν ὁ Κώσταλ πρὸς τὸν ἴνδον, ἀκούσε μὲ προσοχὴν τὰς ὁδηγίας μου, ἀλλὰ πρὸ πάντων ἐνθυμοῦ διτὶ ἀν ἡ σγουρομάλλα σειρὴν ἐμφανισθῆ, καὶ ἀν ὅταν τὴν ἰδῆς αἰσθανθῆς ἀληθινὸν φόβον διαδεχόμενον τὸ πρῶτον ἀνατριχίασμα τὸ ὄποιον καὶ ὁ γενναιότερος ἀνθρωπος αἰσθάνεται εἰς τὴν σάρκα του ὅταν εὑρεθῇ ἐμπροσθεν δητος ἀοράτου γινομένου δρατοῦ, εἶσαι χαμένος.

— Καλά, ἀπεκρίθη ὁ μαῦρος τὸ χρυσάφι ἀξίζει περισσότερον καὶ ἀπὸ τὴν ζωὴν λέγε, σὲ ἀκούω.

Καὶ ταῦτα μὲν λέγων εἶχε τὸ ὅθος, κατὰ τὸ φαινόμενον τούλαχιστον, ἀτρόμητον δσφ καὶ ὁ Κώσταλ ἐκάθησαν δὲ καὶ οἱ δύο ἐπὶ τῆς ὅχθης τῆς βαθείας φάραγγος, εἰς τὸ βάθος τῆς ὄποιας τοῦ ποταμοῦ τὸ ἑσύμα ἀναλαμβάνει τὴν γαλήνην του μεταξὺ πυκνῶν δένδρων, εἰς δὲν διαπερῶσιν οὔτε σχεδὸν αὐταὶ τοῦ ἥλιου αἱ ἀκτῖνες.

Ἐν τοσούτῳ εἰ καὶ δασύτατα ἦσαν τὰ δένδρα καὶ τὰ ἄλλα φυτὰ τὰ κατακαλύπτοντα τὴν φάραγγα, οἱ δύο χρυσοθήραι θὰ ἔβλεπον, ἐὰν ὀλιγώτερον ἐνέκυπτον εἰς τὴν συνομιλίαν, τί ἐγίνετο εἰς τὸ βάθος τῆς φάραγγος. Τούτους σχεδὸν τοὺς πόδας των, πρὸς τὸ μέρος ὃπου τὰ πρὸ μικροῦ παφλάζοντα κύματα ἐγαργάλιζον ἥδη τὰς μακρὰς φίλας τῶν περὶ τὰς ὅχθας ἐνύδρων φυτῶν, τῶν ὄποιων τὰ πλατέα καὶ στιλπνὰ φύλλα ἀνυψοῦντο ὡς επιαδίσκαι, ἐλθὼν ἐκάθησε τις καὶ παρετήρει προσεκτικῶς τὸν μεγαλοπρεπῆ καταρράκτην. Ήτο δὲ ὁ ἀνθρωπος οὗτος ὁ γνωστὸς λοχαγὸς τῶν εὐζώνων τῆς βασιλίσσης, ἐλθὼν εἰς τὸν ἄγριον ἐκεῖνον τόπον. Ίδου δὲ ἐνεκα τίνος συμπτώσεως κατήντησεν ἐνταῦθα.

Χωρισθεὶς ἀπὸ τοῦ ἀφελοῦς τῆς θεολογίας σπουδαστοῦ, τοῦ ἐκλαβόντος αὐτὸν ἀνθρωποφάγον καὶ Δηστρυγῶνα, ὅπως τὸν ὠνόμαζεν ἐνθυμούμενος τὴν Ὀδύσσειαν, ἐκέντησε γενναῖως τὸν ἵππον του ἄλλα καὶ αὐτός, προσαισθανόμενος διτὶ ἐπλησίαζεν εἰς ἵπποφορθεῖον, ἡμιλατάτο πρὸς τὸν ἀναβάτην.

Δυστυχῶς ὁ ἀξιωματικός, εἰ καὶ ἐγεννήθη κατὰ τὰ μέρη ταῦτα, δὲν εἶχε ποτε ἐπισκεψθῆ αὐτά· ὅτε λοιπὸν ἐφθασεν εἰς τὸ μέρος ὃπου ἡ ὄδος διεχωρίζετο εἰς δύο, ἀν καὶ ἀμφότεραι αἱ διαιρέσεις εἶχον τὴν αὐτὴν σχεδὸν διεύθυνσιν, ἐδίσταζε πόθεν νὰ ὑπάγῃ. Επειδὴ δὲ ἦτο ἀδιακόπως ἐρημος ἀνθρώπων ὁ τόπος καὶ δὲν εὑρισκε ποτὸν νὰ ἐρωτήσῃ, ἀφέθη εἰς τὴν διάκρισιν τοῦ ἵππου του.

Φαίνεται δὲ διτὶ τὸ ζῶον ἐδίψα μᾶλλον ἡ ἐπειναδιότι ἀφοῦ ὡσφράνθη καλῶς τὸν ἀέρα, καὶ ἀνέπνευσε τὴν δρόσον τοῦ ποταμοῦ, ἐτράπη πρὸς τὴν ἐξ δεξιῶν ὄδον.

Καὶ τὸν μὲν φοιτητὴν τοῦ Πανεπιστημίου ὡφέλησεν ἡ ἐκλογὴ αὕτη, ὡς θὰ ἴδωμεν μετ' ὀλίγον, ἀπεπλάνησεν ὅμως τὸν ἀξιωματικόν· διότι ἐὰν διεύθυνετο πρὸς ἀριστερὰ θὰ διέβαινε μὲν πλησίον τοῦ ποταμοῦ, ἀλλὰ δὲν θὰ ὑπεγρεοῦτο νὰ τὸν περάσῃ, καὶ θὰ ἐφθανεν ἀπ' εὐθείας εἰς τὴν ἀστέρα τῆς Λας Πάλμας, ὅπου διὰ πολλοὺς λόγους ἐπεθύμει νὰ φθάσῃ τὸ ταχύτερον.

Άλλα μετὰ κάλπην ἡμισείας ὥρας, ἐνῷ ἦκουε βαθὺν τὸν ἥχον καταρράκτου, ἀπήντησεν ἀπροσδοκήτως φραγμὸν ἀδιεξόδον δένδρων, ὅπισθεν τῶν ὄποιων ἐβρόντων ὡς κεραυνὸς τὰ ὑδάτα.

Καὶ πρὸς μὲν τὸν ἀναγνώστην εἶναι γνωστὸς ὁ τόπος οὗτος, πρὸς τὸν ὄδοιπόρον ὅμως ἦτο πάντη ζένος· εἰ δὲ καὶ ὀλίγα μόνον λεπτὰ ἀπετίχεν ὁ πόρος τοῦ ποταμοῦ ὃπου ὁ Κώσταλ ἐδείξει πρὸς τὸν μαῦρον τὰ ἵχνη τῶν τίγρεων, τοιαύτη ἦτο ἡ δασύτητης τῶν δένδρων καὶ κατὰ τὰς δύο ὅχθας, ὥστε δὲν ἔβλεπεν ὁ ἵππευς διτὶ ὁ ποταμὸς ἐρήμεεν ἐκεῖ πλησίον.

Οπως λοιπὸν ἔξομαλύνῃ τὰ ἐμπόδια ἐπέζευσεν, τὸν χαλινὸν τοῦ ἵππου περὶ τὸν κορυδόν δένθεσε τὸν χαλινὸν τοῦ ἵππου περὶ τὸν κορυφὴν καὶ ἀνέβη, εἰ καὶ μετὰ κόπου, εἰς τὴν κορυφὴν τῆς φάραγγος.

Καὶ κατ' ἄρχας μὲν ἡπόρει πόθεν νὰ εἰσέλθῃ εἰς τὸν ζοφερὸν ἐκεῖνον λαβύρινον, τοῦ ὁποίου τὸ ἔδαφος ἦτο ἐσκεπασμένον ὑπὸ πυκνοτάτου στρώματος φύλλων σεσωρευμένων πρὸ αἰώνων, ἐντὸς τοῦ ὁποίου ἐβούλετο μέχρι γονάτων μετὰ μικρὸν ὅμως ἀπαυδήσας καὶ ἐτοιμασθεὶς νὰ ὀπισθοδρομήσῃ, παρετήρησεν εἶδος στενωποῦ χαραχθείσης ὑπὸ τῆς βροχῆς καὶ ὑπὸ τῶν θηρίων, εἰς τὴν ὁποίαν ἥλθεν ἐλπίζων ἔξοδον διά τε ἑαυτὸν καὶ τὸν ἵππον του.

Ἐπειδὴ δὲ ἡ μὲν στενωπὸς ἦτο κατωφερής, τὸ δὲ ἔδαφος στερεόν, ἤρχισε νὰ καταβαίνῃ, κρατῶν χάριν ἀσφαλείας τοὺς κλῶνας τῶν παρακειμένων δένδρων, ὡς κρατοῦμεν τὰ παρὰ τὰς κλίμακας τῶν πλοίων σχοινία· καὶ οὕτω ἔφθασεν εἰς τὸ βάθος τῆς φάραγγος, ὅπου, ὡς εἴδομεν, τὰ ἀκάθεκτα τοῦ καταρράκτου ὕδατα ἀνελάμβανον τὸ γαλήνιον καὶ ἥρεμον αὐτῶν ῥεῦμα. Τοιαύτη δὲ ἡ μεγαλοπρέπεια τοῦ καταρράκτου τούτου, ὅντος ἐκ τῶν ὠραιοτέρων καὶ θυμασιωτέρων τῆς Αμερικῆς, ὥστε, καὶ τοι σπεύδων πρὸς τὸν σκοπόν του, ἐστάθη πλήρης ἐκστάσεως.

Καὶ καθήσας ἐπὶ βράχου περὶ τὸν ὁποῖον ἐκελάρυζον χαριέντως τὰ ὕδατα, ἐθαύμαζε τὸν πρὸ αὐτοῦ κατακρημνίζομενον ἀφρώδη ὅγκον· ἀλλὰ νέφη κωνώπων διψώντων αἷμα διαταράξαντα μετ' ὀλίγον τὴν ἔκστασίν του, ἔβιξαν αὐτὸν νὰ φύγῃ μόλις ὅμως ἡγέρθη καὶ ἀπροσδόκητον θέαμα εἴλκυσε τὴν προσοχὴν του.

Μεταξὺ τῶν ἀτμοειδῶν κυμάτων τὰ ὁποῖα ἔζηκόντιζεν ὁ καταρράκτης, ἐπὶ τοῦ κυρτοῦ στελέχους τοῦ ἑτέρου τῶν δύο δένδρων ἀτινα ἐπέστεφον τὴν κορυφὴν αὐτοῦ, παρετήρησεν ὡς ὄρειχάλκινον προσωπεῖον τὴν ὅψιν Ἰνδοῦ· εὐθὺς δὲ μετ' αὐτὸν, ἐπὶ δισχιδοῦς τινος κλάδου τῆς ἀλλης κέδρου, ἐφάνη καὶ δεύτερον πρόσωπον, μαύρον ὡς νύξ.

Ἔσαν δὲ τὰ τοῦ Ἰνδοῦ καὶ τοῦ μαύρου.

Ἐκ τίνος ἀριστεροῦ παραδόξου συμπτώσεως οἱ τρεῖς κυριώτεροι τύποι τῆς ἀνθρωπίνης φυλῆς εὑρέθησαν ἐπὶ τὸ αὐτὸ κατὰ τὴν ἔρημίαν ἔκεινην; Οἱ δόν Ραφαὴλ ἐνδει τὴν ἴδιαν αὐτοῦ παρουσίαν, τὴν τῶν ἀλλων ὅμως οὐχι.

Μετὰ τὰ πρόσωπα ἔφάνησαν μετ' ὀλίγον καὶ τὰ σώματα αὐτὰ τοῦ Ἰνδοῦ καὶ τοῦ μαύρου. Τρομερὰ δὲ ἦτον ἡ τόλμη τῶν ἀνθρώπων τούτων.

Καὶ οἱ δύο ποτὲ μὲν ἀλληλοιδιαδόχως, ποτὲ δὲ ὅμοι προέβαινον ὑπὲρ τὸν παταγοῦντα καταρράκτην, ἐκρεμῶντο ἀπὸ τῶν κλάδων τῶν κέδρων, καὶ ἔβαφον τοὺς πόδας ἐντὸς τοῦ ἀφροῦ, ἢ καὶ ἔκυπτον ἐπὶ τοῦ ποταμοῦ μὲ τόσην τόλμην ὥστε ἔφρισσεν ὁ ἀξιωματικός.

Ἔχοντες δόμως τὰ βλέμματα προσηλωμένα ἐπὶ τῶν παφλαζόντων ὕδατων τοῦ καταρράκτου δὲν παρετήρησαν τὸν δόν Ραφαὴλ, ὅστις νομίζων ὅτι ἀριστόν τι ἀγτικείμενον εἴλκυε τὴν προσοχὴν των, εὐ-

κόλως θὰ ἐπίστευεν ὅτι ὁ μαύρος ἐπροσπάθει διὰ γελοίων χειρονομιῶν καὶ ἀλλοκότου ἥθους νὰ κατακτήσῃ τὴν νηρητδα. Τὸ πλατὺ στόμα του, ἀνοιγόμενον μέχρι τῶν ὡτίων του, ὠχυροῦτο ὑπὸ διπλῆς σειρᾶς ὄδόντων, τῶν ὄποιων τὴν λευκότητα ἀνεδεικνυεν ἔτι μᾶλλον ἢ κατάμαυρος ὅψις του. Εὔκινυν δὲ ὅσον ἤδυνατο τὸ μέλαν πρόσωπόν του πρὸς τὰ ὕδατα, ὡς ἀν ἥθελε νὰ ἔξυμνησῃ ὃν κεκρυμμένον ὑπὸ τὸν ἀφρώδη θόλον τὸν ὁποῖον ἐσχημάτιζεν ὁ καταρράκτης.

Ἀλλὰ καὶ ὁ Ἰνδὸς ἔχειρονόμει καὶ ἔκινετο ὅπως καὶ ὁ μαύρος ἐπὶ τῷ αὐτῷ βεβαίως σκοπῷ, μὲ πλειοτέρων ὅμως ἀξιοπρέπειαν. Οἱ δὲ ἀξιωματικὸς θέλων νὰ ἴδῃ τὸ ὅν τὸ ὁποῖον ἐπεκαλοῦντο, περιειργάζετο τὸν καταρράκτην, ἀλλὰ πλὴν τοῦ ἀφροῦ οὐδὲν ἄλλο ἔβλεπε.

Μετ' ὀλίγον ὁ Ζαποτέκος κλίνας τὸ σῶμα ἐξ ἐνὸς μέρους ὑπὲρ τὴν ἄβυσσον, ἔνευσε πρὸς τὸν σύντροφόν του νὰ παύσῃ τὰς κινήσεις του· οὗτος δὲ ἔσπευσε νὰ φανῇ ἀκίνητος καὶ σοβαρός. Τότε ὁ Ἰνδὸς τείνας τὸν βραχίονα ἤρχισε μελῳδῶν, ἀλλὰ τὰ λόγια τοῦ ἀσματός του ἐξηφάνιζεν ὁ πάταγος τῶν ὕδατων. Τούτο μόνον ἐσυμπέρανεν ὁ εὔζωνος τῆς βασιλίσσης ἐκ τῶν κινήσεων τοῦ στόματός του, ὅτι ἔψυχλεν ὅλη δυνάμει. Καὶ ἐπεθύμει μὲν περιεργεῖς φερόμενος νὰ μὴ διακόψῃ τὴν παράδοξον αὐτὴν τελετὴν, ἀλλ᾽ ἐπιθυμῶν καὶ νὰ μάθῃ ποῦ εὑρίσκετο, καὶ διὰ ποίας ὄδου ἔπρεπε νὰ πορευθῇ ἤρχισε νὰ κράζῃ πατέτι σθένει. Ἐπειδὴ δόμως ὅση καὶ ἀν ἥτο ἡ δύναμις τῶν πνευμόνων του, ὁ πολύκροτος πάταγος τοῦ παταρράκτου ἥτο ἐπικρατέστερος, ἀπεφάσισε νὰ ὑπάγῃ πρὸς τοὺς δύο συντρόφους, καὶ διὰ τῆς αὐτῆς ὄδου ἀνέβη μετὰ πολλοῦ κόπου μέχρι τῆς ἀψίδος τὴν ὁποίαν ἐσχημάτιζον αἱ δύο κέδροι ὑπὲρ τὸν καταρράκτην· ἐκεῖνοι δόμως δὲν ἤσαν πλέον ἔκει. Λαναβᾶς λοιπὸν μετὰ πολλῆς περισκέψεως εἰς τὸ ἔτερον τῶν δένδρων, περιειργάζει προσεκτικώτερον τὸν καταρράκτην, ἐλπίζων νὰ ἴδῃ τι δικαιολογοῦντα κινήματα τοῦ μαύρου καὶ τοῦ Ἰνδοῦ· ἀλλ᾽ εἶδε μόνον ὅτι εἶχεν ἴδει, δηλαδὴ ἀφρὸν καὶ μακροὺς κρουγοὺς ὄδατος καταπίπτοντας ἐκ τῶν σχισμῶν τοῦ βράχου εἰς τὴν κοινὴν λεκάνην. Μεταξὺ δόμως τῶν πυκνῶν δένδρων τῆς φάραγγος ὅθεν ἀνεχώρησεν, ἀλλὰ πρὸς τὸ ἀντίθετον μέρος, εἶδε προφανῶς σειόμενα τὰ φύλλα, κατὰ τρόπον δεικνύοντα ὅτι, ὡς καὶ αὐτὸς πρὸ μικροῦ, ἀνθρωπός τις ἐστηρίζετο ἐπὶ τῶν κλώνων ἵνα καταβῇ ἀσφαλῶς.

Ἐν τοσούτῳ καὶ ὁ ἥλιος κατέβαινε πρὸς τὸν ὄριζοντα· αἱ τελευταῖαι ἀκτῖνές του ἐσβέσθησαν ἐντὸς τοῦ ἀφρώδους πεδίου, καὶ παρευθὺς ἡ ἀμφιλύκη κατέκλυσε τὴν φάραγγα· εὐκόλως δὲ ἀνεγγωρίσεν ὁ ἀξιωματικός τοὺς δύο συντρόφους, ἐξελθόντας τότε ἐκ τοῦ δάσους, ἀλλ᾽ ἔχοντας τὸ ἥθος σοβαρόν· τὸ τοῦ μαύρου μάλιστα ἐδείκνυε καὶ τρόμον.

— Τί διαβολάνθρωποι εἶναι αὐτοί! ἀνέκραξεν ὁ εὔζωνος· ὅταν τοὺς πλησιάζω αὐτοὶ φεύγουν.

Νεύσαντος τότε τοῦ Ἰνδοῦ ὁ μαύρος λαβὼν ἐκ τῆς ὅχθης ἐσώρευσεν ἐπὶ σκοπέλου κειμένου ἐντὸς τοῦ

ῦδατος κλαδία ἔηρά, καὶ ἡναψεν αὐτά. Καὶ μετ' ὁλίγον λάμψεις φωτὸς ἐπορφύρησαν τὸ περὶ τοὺς βράχους ὕδωρ, καὶ αὐτὸν τὸν λευκὸν τοῦ καταρράκτου ἀφρόν.

Ἐνῷ δὲ ὁ μαῦρος ἵσταμενος ἀκίνητος ἔθαύμαζε τὰς λάμψεις ἀκτινοβολούσας εἰς τὸ ὕδωρ, ὁ Ζαποτέκος ἀπέβαλε τὸ ψιλίνιον σκάδιόν του, ἔλυσε τὰς πλεξίδας του, καὶ ἔξεδύθη τὸν σάγον μεθ' οὖ ἐσκέπαξε τὸ στήθος καὶ τοὺς ὄμοιούς του. Κύματα κόμης μελανῆς ὡς τὰ πτερὰ τοῦ προστάτου αὐτοῦ κόρακος ἐχύθησαν εἰς τὸ νευρῶδες καὶ χαλκοχρώματον σῶμά του, καὶ ἐκάλυψαν ἐν μέρει τὸ πρόσωπόν του. Οἱ ἄξιωματικός εἶδε τότε κατὰ πρῶτον ὅτι ὁ Ἰνδὸς ἐσάλπιζεν ἥχους τραχεῖς καὶ ἀλλεπαλλήλους, ὄμοιούς πρὸς τὰς φωνὰς τῆς τίγρεως ὅταν κατατρύχῃ αὐτὴν πεῖνα ἢ δίψα.

Οὐδὲ ἐνόμισεν ὁ Ἰνδὸς ὅτι ἔξυπνισεν ὅσον ἔδει τὸ πνεῦμα τοῦ καταρράκτου, οὔτινος ἢ ἀπάντησις ἐφαίνετο γνομένη διὰ τῆς ἥχους ἐπαναλαμβανούσης τὴν γοερὰν ἑκείνην καὶ θορυβώδη ἀρμονίαν, ἐκρέμασεν ἐπὶ τοῦ στήθους τὴν σάλπιγγα, καὶ ἤρχισε χορεύων περὶ τὴν πυρὰν χορὸν ἄγριον, ἐν μέσῳ τῶν ῥήχων ὕδατων τὰ ὅποια διεσκόρπιζε πατάσσων διὰ τῶν τοῦ ὅποιου ὁ θόλος δὲν ἐφαίνετο πλέον καιόμενος.

ποδῶν του. Καθόσον δὲ ἐπροχώρει τὸ σκότος τὸ θέαμα ἐγίνετο παραδοξότερον· διότι ὁ μὲν Ἰνδὸς ἔξηκολούθει ταρασσόμενος ὡς φρενολήπτης, ὁ δὲ μαῦρος ἵστατο ἀκίνητος ὡς ἄγαλμα, ἐνῷ ὁ καταρράκτης ἐφαίνετο κυλίων κύματα πύρινα. Ή σκηνὴ ἦτο ἀληθῶς καὶ ἀλλόκοτος καὶ καταπληκτική.

— Ζήτω ὁ Θεός! ἀνεφώνησεν ὁ ἀξιωματικός· εἷμαι περίεργος νὰ μάθω εἰς τιμὴν τίνος θεότητος κάμνουν οἱ δύω αὐτοὶ ἄγριοι τὴν γελοίαν αὐτὴν τελετήν· καὶ ὅμως αἰσθάνομαι ἀλλην ζωηροτέραν ἐπιθυμίαν, νὰ τοὺς παρακαλέσω νὰ μὲ δειξουν τὸν δρόμον μου.

Ἐπειδὴ δὲ ἡ φωνὴ του δὲν ἤκουετο ἔνεκα τοῦ καταρράκτου, ἔλαβεν εἰς χεῖρας ἀριθμόν τινα μικρῶν πετρῶν, καὶ τὰς ἔρριψεν ὡς βροχὴν πρὸς τοὺς συντρόφους. Φαίνεται δὲ ὅτι τὸ στρατήγυμα ἐπέτυχε, διότι ἀμέτως ὁ Ἰνδὸς ἐσκόρπισε μὲ τὴν δεξιάν του τὰ ἀνημμένα ἔύλα, τὰ ὅποια ἐσβέσθησαν ἐντὸς τοῦ ὕδατος. Νῦν ἐσκέπασε τότε τὸ βάθος τῆς φάραγγος, καὶ ὁ μαῦρος καὶ ὁ Ἰνδὸς, ὁ Κώσταλ δηλαδὴ καὶ ὁ ἐπικαλούμενος Κλάρα, ἐγένοντο ἄφαντοι μεταξὺ τοῦ σκότους, ἐνῷ ἐβρόντα πάντοτε ὁ καταρράκτης, τοῦ ὅποιου ὁ θόλος δὲν ἐφαίνετο πλέον καιόμενος.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΤΕΤΑΡΤΟΝ.

### ΠΛΗΜΜΥΡΑ.



ΕΝΩ δὲ οἱ δύο σύντροφοι, ὁ Ἰνδὸς λέγομεν καὶ ὁ μαῦρος, ἐτέλουν τὰς ἀλλοκότους τελετὰς τὰς ὅποιας περιεγράψαμεν ἐν συντόμῳ διὰ τῆς ἥχους ἐπαναλαμβανούσης τὴν γοερὰν ἑκείνην καὶ θορυβώδη ἀρμονίαν, ἐκρέμασεν ἐπὶ τοῦ στήθους τὴν σάλπιγγα, καὶ ἤρχισε χορεύων περὶ τὴν πυρὰν χορὸν ἄγριον, ἐν μέσῳ τῶν ῥήχων ὕδατων τὰ ὅποια διεσκόρπιζε πατάσσων διὰ τῶν τοῦ ὅποιου ποταμοῦ.

Ο δὸν Ραφαὴλ ἐγίνωσκεν ἥδη ἔξ οἰκείας πείρας, ὅτι καὶ ὠκύποις ἀνθρωποῖς δὲν ἐδύνατο νὰ δαπανήσῃ ὀλιγώτερον τοῦ ἑνὸς τετάρτου τῆς ὥρας διὰ τὴν ἀναβῆται, διὰ τῶν δασυτάτων θάμνων καὶ δένδρων, τὰς πλευρὰς τῆς φάραγγος· εἶχεν ὡσαύτως παρατηρήσει ὅτι οἱ δύο σύντροφοι ἤσαν πρὸς τὸ ἀντίθετον μέρος τοῦ ποταμοῦ.

Μετὰ τὴν ἀνακάλυψιν τοῦ ποταμοῦ, ἦτο εὔκολον πρὸς αὐτὸν νὰ περάσῃ ἀπέναντι καὶ νὰ εὔρῃ σχεδὸν τὴν ὁδὸν τὴν φέρουσαν εἰς τὸν σκοπόν του· ἀλλ' ἐπεθύμει νὰ λάβῃ καὶ ὁδηγίας ὑπὸ τῶν δύο συντρόφων. Απεφάσισε λοιπόν, ἐνόσῳ αὐτοὶ ἀνέβαινον, νὰ ὑπάγῃ νὰ παραλάβῃ τὸν ἵππον του, καὶ, εἰ δέον, νὰ διαβῇ πλέων τὸν ποταμὸν διὰ τοὺς προφέτας πλησίον τοῦ καταρράκτου ὅπου ὑπέθετεν ὅτι ἔμελον γὰρ ἐπανέλθωσιν.

Η σελήνη ἐφώτιζε ζωηρῶς τὸν ποταμὸν καὶ τὰς ὅχθας του, καὶ τὰ σύνδενδρα μέρη ἤσαν ἀδιάβατα ἐπὶ τῆς κορυφῆς μόνον καὶ τῶν πλευρῶν τῆς φάραγγος. Ἡλπίζει λοιπόν ὅτι τρεπόμενος ὀλίγον θὰ εὕρισκεν εὔκολωτέραν τὴν διάβασιν.

Καὶ ὅντως τοιαῦτα ἀπέβησαν τὰ πράγματα· ἐντὸς δέκα λεπτῶν τῆς ὥρας ἐπανῆλθε σύρων ἐκ τοῦ χαλινοῦ τὸν ἵππον, καὶ ἀνεζήτει μέρος ἵνα καταβίβαση εὔκολως αὐτὸν καὶ περάσῃ τὸν ποταμόν.

Ἐν τοσούτῳ μεταξύ τῆς βοῆς τοῦ καταρράκτου ἀπὸ τοῦ ὅποιου ἐμακρύνετο, ἥχουσεν εἶδος φωνῆς γοερᾶς ἥχουσης πρὸς τὸ μέρος ὅπου ἐσκόπει νὰ μεταβῇ· ἡ βραγχώδης δὲ αὐτὴ φωνὴ ἤτις δὲν ὡμοίαζε τὴν τῶν τίγρεων, τὴν ὅποιαν πολλάκις ἥχουσε περιηγούμενος, ἐφαίνετο μᾶλλον μυκηθμὸς ταύρων, καὶ ἐπροχένησεν ἀνησυχίαν πρὸς αὐτόν. Πρῶτον τότε ἥχουσε πενθίμους φωνάς, καὶ προεμάντευσε κίνδυνον, εἰ καὶ ἤγνοει ὅποιος ἦτο. Άλλα καὶ αὐτὸς ὁ ἵππος ἀνοιγοκλείων τοὺς μυκτῆρας ἐφαίνετο μετέχων τῶν φόβων τοῦ κυρίου του.

Διὰ τὰ ἐνδεχόμενα ἔλυσε τὸν ἴμαντα τῆς κρεμαμένης ἀπὸ τοῦ ἐφιππείου καραβίνας του καὶ ἔζηκολούθησε τὰς ἐρεύνας του. Δὲν ἐβράδυνε δὲ γὰρ εὔρη

μικρὰν κατωρέσειν ὅποίαν ἐπεθύμει. Καὶ χωρὶς νὰ ἔξετάσῃ ἐὰν τὸ ὄδωρ ἡτο βαθὺ, ἀνέβη τὸν ἵππον, ὁρτις ποτὲ μὲν κολυμβῶν ποτὲ δὲ πιτῶν μετέφερε τὸν ἀναβάτην, κρατοῦντα ὑπὲρ τὴν κεφαλὴν τὸ σπλον ἵνα μὴ βραχῆ, καὶ ὑψωμένα ἔχοντα τὰ γόνατα, εἰς τὴν ἀπέναντι ὅχθον.

Ἀπόρρειν δὲ ἔχων νὰ ἀναζητήσῃ τοὺς δύο ἀνθρώπους μόνους τοὺς ὅποιους ἀπήντησε κατὰ τὴν ἐρημίαν ἐκείνην ἀφότου ἔχωρίσθη ἀπὸ τοῦ φοιτητοῦ, κατέβη ἐκ νέου τὸ ῥέμα μέχρι τοῦ καταρράκτου. Ἐνταῦθα δὲ, δπως ἴδωσιν αὐτὸν ἐκεῖνοι τοὺς ὅποιους ἔζητει, παρέτριψε τὰ πυρεκβόλα καὶ ἤναψε τὸ στραγαρόν του· καὶ σταθεὶς ἀκίνητος μετεκέν δύο δένδρων κλινόντων πρὸς τὸν ποταμὸν τὰ κλαδία των, ἀνέμειν τὸν μαῦρον καὶ τὸν Ἰνδόν.

Ἐν τοσούτῳ ἡ σελήνη ἔξηκόντιζεν εἰς τοὺς καλάμους μεταξὺ πυκνῶν καὶ συνδένδρων μερῶν τὰς λευκάς της ἀκτίνας, καὶ ἐπαργύρου τὴν ἐπιφάνειαν τῶν ὄδατων καὶ τὴν ἀφράδη τοῦ καταρράκτου γραμμήν. Λί ἀκτίνες συνθλασσόμεναι ὑπὸ τοῦ ὄγκου τῶν πυκνῶν κλινῶν, καθίστανον μυστηριώδη καὶ ιερὰν τὴν ἐρημίαν ἐκείνην, τὴν ὅποιαν ὁ καταρράκτης ἐτάραττε μὲ τὴν κεραυνοβόλον βοήν του· ἐνίστε μάλιστα ἀναπολῶν εἰς τὴν μνήμην τὰς ἀλλοκότους τῆς φάραγγος σκηνὰς, συνδυάζων αὐτὰς μὲ τὰς ἀγνώστους καὶ γοερὰς φωνὰς τὰς ὅποιας ἐνόμιζεν ὅτι ἤκουε πάντοτε, καὶ μὲ τοὺς συνεχεῖς τοῦ ἵππου φριμαγμούς, ἔφρισσεν ἀκούσιως· ἐφαντάζετο ὅτι οἱ δύο ἐκεῖνοι ἐπεκαλέσθησαν τὸν δαίμονα τοῦ σκότους, καὶ ὅτι τούτου ἦσαν αἱ γοεραὶ φωναί.

Οἱ δύο Ραφαήλ ἡτο Ἰσπανὸς μὲν ἀλλ ἔξ ἀποίκων, καὶ ἐπομένως δεισιδαιμονῶν καὶ ἀμαθής· ἐνθυμεῖτο ὅτι ἤκουεν ὅτι τὰ ζῶα ἐνώπιον τῶν πνευμάτων τοῦ ἀλλού κόσμου, ἔφρισσον ἀπαραλλάκτως ὡς δὲ πίπος του. Εἶχεν δύμας καὶ τὴν καρδίαν γενναίαν, ἔξ ἐκείνων περὶ ὃν ἐλεγεῖν ἀλλοτε δὲ Ἰνδός, ὅτι τὰς ἐπισκέπτεται μὲν ἐνίστε ὁ φόβος ἀλλὰ δὲν τὰς κυριεύει ποτέ. Εμενεν ἄρα ἀκίνητος ὅπου ἰστατο, μὴ εἰσδηλῶν ἀλλως τοὺς φόβους του ἢ διὰ τῆς βιατικῆς καὶ συνεχοῦς ἐπιθέσεως τῶν χειλέων του ἐπὶ τοῦ σιγάρου, τοῦ ὅποιου τὸ πῦρ ἔλαμπεν ἐν τῷ σκότει.

Ἐν τοσούτῳ δὲ Ἰνδός καὶ δὲ μαῦρος, ἐπειδὴ διεκόπησαν αἱ ἐπικλήσεις των πρὸς τὸν δαίμονα τοῦ καταρράκτου, ἀνέβαινον προχωροῦντες μετὰ κόπου ἐνεκα τῶν θάρην καὶ τῶν κλαδίων τὰ ὅποια ἔφρισσον τὴν δίοδον. Καὶ δὲ μὲν Ἰνδός ἔβλασφήμει ἐκεῖνον οὐ τίνος ἡ παρουσία ἀνέβαλε τὴν ἐμφάνισιν τοῦ δαίμονος, δὲ μὲν μαῦρος, καὶ τοι δεικνύων τὴν αὐτὴν ἀγανάκτησιν, ἔχαιρεν δύμας κατ' ἴδιαν.

— Μόνον ὅταν ἡ νέα σελήνη ἀνατέλλῃ, ἡρίστησεν ἀπολουθῶν τὰ ἔγχη τοῦ Ἰνδοῦ, φαίνεται ἡ σγουρομάλλα σειρήν;

— Βέβαιοι, ἀπεκρίθη Κώσταλ· μόνον μίκτη στιγμὴ μᾶς μένει· ἔάν δύμας εὐρίσκεται· κακεὶς βέβηλος ἐδῶ πλησίον, καὶ βέβηλους ὀνομάζω τοὺς λευκούς, ἡ νηρής δὲν ἐμφανίζεται.

— Ισως φαεῖται τὸ ιεροδικεῖον, εἶπεν δὲ μαῦρος. Καὶ δὲ Ἰνδός ἀνυψώσας τοὺς ὄμοιους·

— Εἶσαι ἀνόητος, ἀπεκρίθη. Πῶς θέλεις ὁ ισχυρότατος θεὸς τοῦ ποταμοῦ νὰ φοβηταὶ τοὺς μαυροφορεμένους παπάδας του; Λύτοι μᾶλλον θὰ ἔτρεμαν ἐμπροσθέν του καὶ θὰ τὸν ἐπροσκύνουν.

— Λῦν ὁ θεὸς φοβηταὶ ἔνα μόνον λευκὸν καὶ δὲν ἐμφανίζεται, πολλῷ μᾶλλον θὰ φοβηταὶ τὸ στράτευμα τῶν παπάδων, οἱ δόποιοι εἶναι καὶ ἀσχημότατοι.

— Άμποτε νὰ πέσῃ ὁ οὐρανὸς καὶ νὰ πλακώῃ τὸν ἀπίστον ὁ δόποιος ἐμπόδισε τὸ ἀποτέλεσμα τῆς προσευχῆς μου! ἀνέκραξεν δὲ Ἰνδός τόσῳ μᾶλλον ὡριγμένος, δοσον ἐνόησεν ὅτι τὸ ἐπιχείρημα τοῦ μαύρου τὸν κατέβαλεν. Όλίγα μόνον λεπτά ἀν ἀργοῦσε θὰ ἐφαίνετο ἡ νηρής.

— Εκαμες κακά, φίλε Κώσταλ, νὰ σθύσῃς τὴν φωτίαν τόσον γρήγορα.

— Ήθέλησα νὰ κρύψω ἀπὸ τὰ δύματα τῶν βεβήλων τὸ μυστήριον τὸ δόποιον ἐμελλε νὰ γείνη. Ηξευρά ὅτι δὲ θεὸς τοῦ καταρράκτου δὲν θὰ ἐφαίνετο.

— Λοιπὸν πιστεύεις πάντοτε ὅτι κάποιος μᾶς εἰδεν;

— Είμαι βέβαιος.

— Καὶ δι τι μᾶς ἔρριψε πέτρας;

— Βεβαιότατα.

— Ήγώ δύμας, μὰ τὴν πίστιν μου, φρονῶ ἀλλο.

— Τι φρονεῖς; ἡρώτησεν δὲ Ἰνδός στηριχθεὶς ἐπὶ στελέχους δένδρου δύπως ἀναπνεύση.

— Φρονῶ δι τι, ἀπεκρίθη μυμούμενος τὸν σύντροφόν του, ἔὰν εἰχε δίλγην ὑπομονὴν θὰ ἐτελείωνεν εύτυχῶς ἡ ὑπόθεσίς μας. Στοιχηματίζω, ἐπρόσθετο μὲ θήσος ἀδιασείστου πεποιθήσεως, δι τι διατάσσεται τὴν καταρράκτης ἐλαμποκοπούσεν ἀπὸ σύλλα τὰ μέρη, ἔως καὶ εἰς αὐτὰ τὰ στελέχη τῶν δύο δένδρων, εἴδα μεταξὺ αὐτῶν χρυσὸν καὶ ἀκτινοβόλον διάδημα. Σ' ἐρωτῶ λοιπὸν ποῖος ἀλλος εἰς τοιαύτην ὥραν, πλὴν τῆς νηρητόδος, φορεῖ ἐδῶ τοιούτον διάδημα;

— Απατάσαι, Κλάρα, εἶναι ἀδύνατον.

— Είμαι βέβαιος δι τι εἰδα δσα σὲ λέγω, καὶ φρονῶ ἐπομένως δι τι αἱ πέτραι ἦσαν πεπίτας (ἀμμος χρυσῆ) τὰς δόποιας μᾶς ἔρριψεν ἡ σγουρομάλλα σειρήν.

— Διὰ τι λοιπὸν μ' ἀφῆκες νὰ φύγω ἀπὸ τὴν φάραγγα χωρὶς νὰ με εἰδοποιήσῃς; ἀνέκραξεν ἐντόνως δὲ Ἰνδός, κλονγθεὶς τὴν πεποιθήσιν ἐπὶ μικρόν.

— Διότι δὲν εἰχαμεν πλέον ὕσκαν διὰ νὰ ἀνψωμεν φωτίαν.

— Εἰκαλίζαμεν καὶ εὐρίσκαμεν τὸ χρυσάρι.

— Μάλιστα, εἰπεν εἰρωνικῶς δὲ μαῦρος πολὺ εὔκολον θὰ ἦτον νὰ διακρίνωμεν εἰς τὸ διεκδοικὸν σκότος τὸ δόποιον εἶναι ἐκεὶ κάτω, τὰ κομμάτια τοῦ χρυσοῦ ἀπὸ τὰ χαλίκια!

— Απὸ τὸ βάρος.

— Καὶ αὖ, ἐπανέλαβεν δὲ μαῦρος ἀνακαλύπτων τὴν ἴδεαν του, ἀναζητοῦντες χρυσὸν εὐρίσκαμεν τὰς κυρίας τίγρεις ἀναζητούσας καὶ αὐτὰς τὸ πτῶμα τοῦ βουβάλου, καὶ περιγραφεὶς δι τι θὰ μᾶς εὐρισκον ἀντὶ ἐκεῖνου;

— Ποῖος ἐνθυμεῖται τὰς τίγρεις; ἀνεφώνησεν ὑπερφάνως ὁ πιγροθήρας.

— Εἶγω, ἀπεκρίθη ὁ μαῦρος.

— Ἐκεῖνος ὁ ὄποιος τολμᾶ νὰ μὴ φοβῆται τὸν δαίμονα τῶν νερῶν, ἐνθυμεῖται ποτὲ τὰς τίγρεις;

— Εἶναι τρέξωμεν κίνδυνον ν' ἀποθάνωμεν, ἐπανέλαβεν ὁ μαῦρος, ἔχομεν τούλαχιστον τὴν ἐλπίδα ν' ἀποκτήσωμεν θησαυρόν· ἀλλὰ μὲ τὰς τίγρεις τὶ ἐλπίδα ἔχεις; κάρμιαν. Σὲ ἀφῆκα λοιπὸν νὰ φύγῃς διότι ἐστοχάσθην ὅτι θὰ ἔχωμεν καιρὸν νὰ ἐπιστρέψωμεν αὔριον τὸ πρώτο.

Καὶ ὁ μὲν Ἰνδὸς μὴ ἀποκριθεὶς ἐπροχώρησεν· ὁ δὲ μαῦρος ἀνήσυχος ἦτι, τὸν ἰχνηλάτει ὡς σκιά. Σταθεὶς ὅμως αἴφνης ἐκεῖνος καὶ κυριπήτας τὸ μέτωπον·

— Αὔριον τὸ πρώτο, εἶπε, δὲν θὰ εἶναι πλέον καιρός· καὶ μάλιστα, ἐπρόσθετε περίφοβος, θὰ κάρμωμεν καλὰ νὰ φύγωμεν τὰ γρηγορώτερον.

— Καὶ διὰ τί; ἡρώτησεν ἐντόνως ὁ μαῦρος, γενόμενος ἔντρομος ἐνεκά τοῦ ἀγνούχου ἥθους τοῦ Ἰνδοῦ ὅστις, ὡς γνωστόν, ἦτο ἀτρόμητος.

— Διότι σήμερον εἶναι νέον φεγγάρι, καὶ ἐλημόνησα ὅτι εἰς τὴν παροῦσαν ἐποχὴν φουσκόνουν οἱ ποταμοί, ἐνόνονται καὶ πλημμυρίζουν κάθε χρόνον τὰς πεδιάδας μας. Ἡξένεις ὅτι ἡ πλημμύρα ἔρχεται τότε ὡς κεραυνός; Δὲν ἀκούεις μακρὰν πῶς βούζει;

— Δὲν ἀκούω, χάρις τῷ Θεῷ, πάρα τὴν βοήν τοῦ καταρράκτου, ἡ ὁποία μᾶς βιάζει νὰ δμηλώμεν καὶ οἱ δύο τόσον δυνατὰ διὰ νὰ ἀκουώμεθα. Άς ἀναχωρήσωμεν λοιπόν.

— Ω! ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ· σταν ἀπαξί φύγωμεν ἀπ' ἐδῶ δὲν ᔁχομεν πλέον νὰ πολυφοβώμεθα. Ἡ κορυφὴ ἐνὸς δένδρου εἶναι ἀρκετὴ νὰ μᾶς σώσῃ ἐὰν μᾶς προφθάσῃ ἡ πλημμύρα.

— Πολλὰ καλά· ἐδῶ ὅμως;

— Ἐδῶ εἴμεθα χαμένοι.

Καὶ ἀμέσως ἀνέβησαν ἐν σιωπῇ καὶ τρέχοντες τὴν ἀπόχρημνον ἀναφέρειαν, διότι ἐφοβοῦντο κίνδυνον τὸν ὄποιον ἦτο ἀδύνατον νὰ διαφύγωσιν ἐὰν ἐμενον εἴτε εἰς τὸ βάθος εἴτε εἰς τὰς πλευρὰς τῆς φάραγγος, ὅπου μετ' ὀλίγην ἔμελλε νὰ εἰσβάλῃ ἀκέθετος καὶ πᾶσαν ἀνθρωπίνην δύναμιν καταφρούνων ὁ ποταμός.

Ἐν τοσούτῳ ὁ Κώσταλ, ἐνῷ πρὸς τοὺς πόδας μετεχειρίζετο καὶ τὰς χεῖρας ὅπως εὐκολύνῃ τὴν ἀνάβασιν του, ἐβλασφήμει τὸν ἀπιστὸν ἐνεκά τοῦ ὄποιον ἐματαιώθησαν αἱ ἐλπίδες του, ἐνῷ ὁ μαῦρος κατέγραφεν εἰς τὸ κατάστιχον τῆς μνήμης του ὡς ἀποφάδα ἡμέραν ἐκείνην, καθ' ἣν ἡναγκάσθη νὰ ῥιψοκινδυνήσῃ μεταξὺ τίγρεων, δαιμόνων καὶ πλημμύρας. Μετ' ὀλίγον ἔφθασαν καὶ οἱ δύο εἰς τὴν κορυφὴν, καὶ ὁ μαῦρος ἀφῆκε στεναγμὸν χαρᾶς ὅτε ἐπάτησε τὸ ὑψηλότερον μέρος τῆς ἀπεράντου καὶ βαθείας φάραγγος. Ἐκεῖ δὲ ἀρπάσας μὲν νευρικὸν σπασμὸν τὸν βραχίονα τοῦ συντρόφου του, ἔδειξε πρὸς αὐτὸν ἀντικείμενόν τι τὸ ὄποιον ἐξελάμβανεν ὡς αλλόκοτον.

Τὸ ἀντικείμενόν τοῦτο ἦτο μαῦρον, ἀκίνητον μεταξὺ τῶν περὶ τὰς ὅχθας δένδρων, καὶ ἐπ' αὐτοῦ ἡκτινούσολει λάμψις ζωηρά, ἥτις ἤγαπτε καὶ ἐσβένυτο.

— Ιδού τὸ διάδημα τοῦ δαιμονοῦ! εἶπεν ἐγγίσας τὰ χεῖλα εἰς τὸ ώτιόν του Ἰνδοῦ ὅπως ἀκουσθῇ.

Καὶ ὁ Κώσταλ ἵδων πρὸς τὸ μέρος τὸ ὄποιον ἔδειξεν ὁ μαῦρος, εἰδὲ τρόντι λάμψιντα αἴφνης κύκλου χρυσοῦν ἐν μέσῳ τοῦ σκότους. Ἀλλὰ μετ' ὀλίγον καὶ οἱ δύο ἐνόπταν τέ ἦτο· διότι μετατοπισθέντος τοῦ ἵππου του εὐζώνου, ἀκτὶς σελήνης ἔπεσεν ἐπὶ τοῦ ἀναβάτου καὶ ἐφωτίσεν αὐτόν. Τὸ πλατὺ τειρίτιον τοῦ πήλου του φωτίζομενον ὑπὸ τῶν ἀλλεπαλλήλων λάμψεων τοῦ σιγάρου του εἶχεν ἀπατήσει τὸν μαῦρον.

— Δὲν εἶχα δίκαιον; εἶπεν ὁ Κώσταλ, ὅταν σὲ ἐλεγα ὅτι ἡ παρουσία βεβήλου ἐμπόδιζε τὴν ἐμφάνισιν τῆς νηρογέδος;

— Τρόντι, ἀπεκρίθη ὁ μαῦρος ὅμολογῶν τὴν ἀπάτην του, ἥτις θὰ ἐκλόνει ἵσως τὴν πρὸς τὸν δαίμονα τῶν ὑδάτων πρόσφατον πίστιν του, ἐὰν ὁ Ἰνδὸς δὲν ἐδικαιολόγει τὴν ἀποτυχίαν διὰ τῆς παρουσίας τοῦ λευκοῦ.

— Εἶναι ἀξιωματικός, εἶπεν δὲν Ἰνδὸς ἵδων τὸ στρατιωτικὸν ἥθος τοῦ δὸν Ράφατὴλ ὅστις, διὰ μὲν τῆς μιᾶς χειρὸς κρατῶν τὴν καραβίναν του, διὰ δὲ τῆς ἀλλῆς τοὺς χαλινοὺς καὶ τὸ σίγαρο, ἔμενε πάντοτε ἀκίνητος. Ἡρχίζεν ὅμως νὰ γίνεται ἀνυπόμονος, καὶ τὴν ἀνυπομονητίαν του ἡρμήνευε διὰ βλασφημιῶν, ὅτε φωνή τις ἀρκούντως δυνατή, ἐπικρατεστέρα μὲν καὶ τῆς βοῆς τοῦ καταρράκτου, ἐξασθεγούμενη δὲ ὑπὸτούσανέμου τοῦ φέροντος αὐτὴν μακράν, προσέβαλε τὰς ἀκοάς του.

— Τίς εἶ; ἡρώτησεν ἀπειλητικῶς ἡ φωνή.

— Εἰπὲ κάλλιον, τίς στέκεται ἐδῶ; ἀπεκρίθη ὁ εὔζωνος ἀναλαβὼν τὸ πρὸ τῶν ἀνθρώπων, ἔστω καὶ ἔχθρῶν, ἀτρόμητον ἥθος του.

Καὶ συγχρόνως ἐράνησαν δύο ἀνθρώποι, τοὺς διποίους ἀμέσως ἀνεγνώρισεν ὁ ἀξιωματικός.

— Χαίρω ὅτι τέλος πάντων κατώρθωσα νὰ σᾶς ὀμιλήσω, παλληκάρια μου, εἶπεν οὗτος μὲ ἥθος ἐλεύθερον καὶ δῆλως στρατιωτικόν, ἐνῷ ἔστρεψε τὸν ἵππον του κατὰ πρόσωπον τῶν δύο ἀγνώστων οἵτινες ἥρχοντο ὅπισθέν του.

— Ήσως δὲν εἴμεθα παλληκάρια, ἀπεκρίθη ἀπότομως ὁ Κώσταλ, μεταθεὶς μετά τινος ἐπιδειξεως τὸ ὅπλον του ἀπὸ τοῦ ἐνὸς εἰς τὸν ἄλλον ὄμον.

— Ζήτω ὁ Θεός! ἀπεκρίθη ὁ εὔζωνος καγχάσας ὑπὸ τὸν δασὺν μύστακά του· θὰ ἐλυπούμην δὲν δένηθε, διότι δὲν εἴμαι φίλαυτος, καὶ δὲν ἐπιθυμῶ νὰ εἴμαι μόνος εὐχαριστημένος.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν μὲ ἥθος ἐλκύσαν τὴν προσοχὴν τοῦ Ἰνδοῦ, ἔδεισε τὸν ἴμαντα τῆς καραβίνας του ὡς δὲν μὴ εἴχε χρείαν αὐτῆς, εἰ καὶ ἡ στάσις τῶν δύο ἀγριῶν, ὅπως τοὺς ὄντυμαζεν, ἦτο σχεδὸν ἔχθρική.

— Ήσως, ἐπρόσθετεν ἀνασκαλεύων τὰ θυλάκια του, εἰσθε θυμωμένοι διὰ τὰς πέτρας τὰς δόπιας σᾶς ἔριψα, ἐνῷ ἐφαίνεσθε σκεπτόμενοι σπουδαίως

περὶ πραγμάτων τὰ ὄποια δὲν μὲ ἀποβλέπουν. Άλλὰ συγχωρήσατε ἔνα δόδοιπόρον ἀποπλωνηθέντα, τοῦ ὄποιου τὴν φωνὴν ἐσκέπαζεν ὁ καταρράκτης, καὶ δοτεῖς δὲν ἡξευρε πῶς νὰ προσκαλέσῃ τὴν προσοχὴν σας· θὰ ἀποδώσετε ὅμως δικειοσύνην εἰς τὴν φροντίδα μὲ τὴν ὄποιαν ἐπροσπάθη· νὰ μὴ σᾶς κτυπήσω.

Καὶ ἔκβαλὼν τάλληρον ἐπρόσφερεν αὐτὸν πρὸς τὸν Ἰνδόν· ἀλλ’ οὗτος εἰπὼν « εὐχαριστῶ », ἐνῷ ὁ μακρὸς ἐλάμιθανε τὸ νόμισμα, τὸν ἡρώτησε ποῦ ὑπάγει.

— Εἰς τὴν ἀσιένδα τῆς Δάς Πάλμας· εἴμαι μακράν;

— Κατὰ τὸν δρόμον τὸν ὄποιον θέλετε.

— Θέλω τὸν συντομώτερον, ἐπειδὴ βιάζομαι.

— Ο ἀσφαλέστερος δρόμος, ἀπὸ τὸν ὄποιον δὲν εἶναι φόδος νὰ πλανηθῆτε, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδὸς δοτεῖς, κακίτοι ἐγκοτῶν δὲν ἐτόλμα· νὰ δώσῃ φευδεῖς πληροφορίας πρὸς ἄγνωτον διευθυνόμενον εἰς τὴν ἀσιένδα ὃπου ὑπηρέτει, εἶναι ἔκεινος τὸν ὄποιον θὰ εὕρετε ἀναβαίνοντες τὸ ῥεῦμα τοῦ ποταμοῦ. Ο δρόμος αὐτὸς κόπτει μίαν ἀπὸ τὰς στροφὰς τοῦ ποταμοῦ· τώρα, ἀν θέλετε εὐθύτερον . . .

Ἐνταῦθα φωνὴ τραχεῖα καὶ μακρά, ὡς ἔκειναι αἰτίνες εἴχον προσβάλει τὰς ἀκοὰς τοῦ ἀξιωματικοῦ, διέκοψε τὴν ὄμιλίαν τοῦ Ἰνδοῦ.

— Τί εἶναι; ἡρώτησεν ὁ εὔζωνος.

— Φωνὴ τίγρεως ζητούσης θύμα, ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ.

— Ή! ἀνεφώνησεν ὁ ἀξιωματικός, ἐφοδούμην μήπως . . . ἥτον τι ἄλλο· πρὸς ὅλιγους ἥκουσα τὰς φωνὰς αὐτάς.

— Ο εὐθύτερος δρόμος εἶναι ἀπ’ ἔκει, ἐπανέλαβεν ὁ Κώσταλ δεῖξας μὲ τὴν κάνναν τῆς καραβίνας τοῦ τὸ μέρος ὅθεν ἥρχετο ὁ βρυχηθμός.

— Καὶ λέγεις ὅτι εἶναι ὁ συντομώτερος;

— Μάλιστα.

— Εὐχαριστῶ, πηγαίνω.

Καὶ ἀνασείσας τὰς ἡνίας ἡτοιμάσθη ν’ ἀναχωρήσῃ, ἀλλ’ ὁ Ἰνδὸς ἐμποδίσας αὐτὸν καὶ δεικνύων πλειοτέρων εὔμενιαν·

— Ακούσατε, εἶπε, Κ. ἵπποτα· δὲν ἀρκεῖ νὰ ἡσθε γενναῖος ὅσον φαίνεσθε διὰ ν’ ἀποφύγετε ὅλους τοὺς κινδύνους· πρέπει νὰ μάθετε καὶ ποίους θὰ διατρέξετε.

Ο δὲ δὸν Ράφαηλ Τρέζ Βίλλας ἀναχαιτίσας τὸν ἵππον·

— Λέγε, εἶπε, φίλε μου, σὲ ἀκούω καὶ σ’ εὐχαριστῶ ἀπὸ τοῦδε.

— Εν πρώτοις, διὰ νὰ φθάσετε εἰς τὴν ἀσιένδα χωρὶς νὰ χάσετε τὸν δρόμον, καὶ μάλιστα χωρὶς νὰ κάμετε γύρους, φροντίσατε νὰ ἔχετε ἀριστερὰ τὸ φεγγάρι, ὡστε ἡ σκιά σας νὰ πίπτῃ πάντοτε πρὸς δεξιά καὶ ὅλιγον πλαγίως, ἀπαράλλακτα δύως εἰσθε τώρα. Μετὰ ταῦτα, προσέξετε νὰ μὴ σταθῆτε διόλου πρὸς φθάσετε εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ δόν Μαριάνου Σίλβα· ἐάν ἀπαντήσετε φάραγγα, κοιλάδα, ρύακα ἢ λόφον, περάσετε τὰ κατ’ εὐθεῖαν, χωρὶς νὰ κάμετε γύρουν.

Μετὰ τοιαύτης δὲ ἐμβριθείας ἔλεγε ταῦτα, ὡστε ὁ εὔζωνος καταπληγθεὶς ἡρώτησεν ἀστειεύμενος·

— Καὶ ποῖος τρομερὸς κίνδυνος μὲ ἀπειλεῖ;

— Κίνδυνος μὲ τὸν ὄποιον συγκρινόμενος καὶ ὅλων τῶν τίγρεων αἱ ὄποιαι φωνάζουν ἐδῶ ὁ κίνδυνος εἶναι παιγνίδι. Ή πλημμύρα ἡ ὄποια ἐντὸς μιᾶς ὥρας θὰ σκεπάσῃ τὰς πεδιάδας αὐτὰς μὲ κύματα τρομερά, θὰ τὰς μεταβάλῃ εἰς μαίνομένην θάλασσαν, εἰς τὴν ὄποιαν θὰ κυλισθοῦν καὶ αὐτὰς αἱ τίγρεις ὅσον καὶ ἀν εἶναι ἐλαφρά, ἐκτὸς μόνον ἐὰν σωθοῦν εἰς δένδρον. Καὶ ὁ ὀδηγὸς τῶν ἡμιόνων καὶ αἱ ἡμιονοί, καὶ ὁ βοσκός καὶ τὰ ποίμνια θὰ καταποντισθοῦν, ἐὰν δὲν καταφύγουν εἰς τὴν ἀσιένδα ὅπου πηγαίνετε.

— Θὰ φυλάξω τὰς συστάσεις σου, εἶπεν ὁ ἀξιωματικός· ἀλλ’ ἐνθυμηθεὶς τὸν φοιτητὴν τὸν ὄποιον ἀφῆκε δύο λεύγας μακράν, διηγήθη τὰ συμβάντα του πρὸς τὸν Ἰνδόν.

— Μήν ἀνησυχῆτε, ἀπεκρίθη οὗτος, τὸν φέρομεν αὔριον εἰς τὴν ἀσιένδα ἐὰν ζῆτε φροντίσατε μόνον διὰ μόνον τὸν ἔσυτόν σας καὶ δι’ ἔκεινους οἱ ὄποιοι θὰ ἔκλαιαν τὸν θάνατόν σας. Οσῳ δὲ διὰ τὰς τίγρεις μὴ φοβήσθε· ἐὰν τὸ ἄλογόν σας τρομάξῃ καὶ δὲν θελήσῃ νὰ προχωρήσῃ κατ’ εὐθεῖαν, φωνάζετε· ἀλλὰ καὶ εἰς τὰς τίγρεις, ἐὰν σᾶς περικυλώσουν, φωνάζετε ἐπίστης, διότι ἡ φωνὴ ἐδόθη εἰς τὸν ἄνθρωπον διὰ νὰ ἐμπνέῃ σέβας εἰς δλα τὰ ζῶα, καὶ τὰ πλέον ἄγρια. Οἱ λευκοί δὲν τὸ ἡξεύρουν διότι δὲν εἶναι ἡ τέχνη των νὰ τὰ πολεμοῦν, δπως οἱ κόκκινοι ἢ οἱ μαύροι, καὶ ἡμιποροῦσα νὰ σᾶς διηγήθω ἐν συμβάν μου μὲ μίαν τίγριν. . . . Ή! ἀνεχώρησε!

Καὶ τωράντι ὁ Τρέζ Βίλλας, ἐπιθυμῶν ν’ ἀποφύγῃ τὴν πλημμύραν, ἔτρεχε καλπάζων διὰ τῆς πεδιάδος, τὴν ὄποιαν ἐλεύκαινεν ἡ σελήνη, πρὸς τὴν ἀσιένδα.

— Εἶναι καὶ γενναῖος καὶ ἀνοικτὸς ἄνθρωπος, εἶπεν ὁ Κώσταλ· κρῆμα ἀν τὸν τύχη κανὲν δυστύχημα. Εἶναι λυπηρὸν διότι ἔβιάσθη νὰ διακόψῃ τὸ ἔργον μας· τί νὰ γείνη; καὶ ἐγὼ τὸ ἰδιον θὰ ἔκαμνα· ἀλλ’ ἔχομεν καιρὸν ἀκόμη. . . .

— Ή! ἀνεφώνησεν ὁ μαύρος, μὲ φαίνεται διότι ἀρκετὰ συμβάντα εἶναι δσα μᾶς ἔτυχαν σήμερον· ἐνόσῳ εἴμαι πλησίον τῶν τίγρεων. . . .

— Οὐ! καὶ σὺ μὲ τὰς τίγρεις σου· δὲν ἐντρέπεσαι; Δὲν βλέπεις ἔκεινον τὸν νέον ὁ ὄποιος δὲν εἶδε τίγριν ἐπὶ ζωῆς του, καὶ δμως οὔτε διὰ ποντικούς δὲν τὰς ἐνθυμεῖται.

— Τί λοιπὸν θὰ κάμωμεν ἀκόμη;

— Ο δαίμων τῶν νερῶν, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδὸς δὲν καταδέχεται νὰ φαίνεται μόνον μέσα εἰς τὸν ἀφρὸν τῶν ὑψηλῶν καταρράκτων, ἐνίστε ἐμφανίζεται καὶ εἰς ἔκεινους οἱ ὄποιοι τὸν ἐπικαλοῦνται διὰ σάλπιγγος, μεταξὺ τῶν κιτρίνων κυμάτων τῆς πλημμύρας, ἢ καὶ εἰς τοὺς χειμάρρους δταν φουσκόνουν· αὔριον τὸν ζητοῦμεν.

— Καὶ ὁ νέος τὸν ὄποιον μᾶς ἐσύστησεν ὁ ἵππεύς;

— Θὰ ὑπάγωμεν πρὸς τὸ μέρος του. Ἐν τοσούτῳ ἀς φέρωμεν τὴν λέμβον εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ cerro de la Mesa δπου θὰ περάσωμεν ἡσυχα τὴν γύκτα,

χωρὶς νὰ φοβώμεθα οὔτε τὰς τὰς τίγρεις οὔτε τὴν πλημμύραν.

— Αξιόλογα, διότι νυστάζω πολύ, εἶπεν ὁ μαῦρος χαίρων ὅτι ἔμελλε νὰ περάσῃ νύκτα ἡσυχον καὶ ἀσφαλῆ.

Ἐν τοσούτῳ ὁ δὸν Ράφαηλ ἐκάλπαξε πρὸς τὴν ἀσιένδα τῆς Λάς Πάλμας.

Κατὰ τὴν πρώτην ἡμίσειαν ὥραν ἡ πεδιάς ἦτο τοσούτῳ ἥρεμος ὑπὸ τὰς ἀκτῖνας τῆς σελήνης, τῶν φοινίκων τὰ φύλλα ἐκελάρυζον μετὰ τοσαύτης γλυκύτητος ὑπὸ τὸν διάστερον οὐρανόν, ἡ αὖρα διεσκόρπιζε τοιαύτην εὐωδίαν, ὥστ' ἐνόμισεν ὅτι ὁ Ἰνδὸς ἥπατης τὴν εὐπιστίαν του. Ἀνεχαίτισε λοιπὸν σχεδὸν ἀκουσίως τὸν ἵππον του, καὶ παρεδόθη εἰς τὰς γλυκείας ὄνειροπολήσεις τὰς διεγειρομένας ὑπὸ τῶν ὥραλων νυκτῶν τῶν τροπικῶν, ὅπου μακαρίζει τις ἔκστὸν ζῶν ὅτε ἥγουσιν εἰς τὰς ἀκοάς του αἱ ἀρμονίαι τοῦ οὐρανοῦ καὶ τῆς γῆς ὡς ὕμνοι ἀντίφωνοι.

Μετ' ὄλιγον ὅμως ἐνθυμηθεὶς τὰς ἐγκαταλειμμένας καλύβας καὶ τὰς ἀνηρτημένας εἰς τὰ δένδρα λέμβους, ὡς τελευταῖον καταφύγιον ἔκείνων τοὺς ὄποιους καταλαμβάνει ἡ πλημμύρα, ἀνένηψεν ἀπὸ τῆς ἐκστάσεως του, καὶ ἐκέντησε τὸν ἵππον του.

Παρῆλθε δὲ καὶ ἄλλη ἡμίσεια ὥρα, καὶ ὡς ἐκ μαγείας ἔπαισε τὸ τερέτισμα τῶν τεττίγων, ἡ πεδιάς ὅλη ἐβούθισθη εἰς σιωπήν, καὶ τὴν εὔσημον αὔραν, εὔρυθμον καὶ τακτικὴν ὡς ἡ πνοὴ τῆς φύσεως κοιμωμένης ὑπὸ τὸν διάστερον τῆς νυκτὸς μαγδύαν, διεδέχθη ἄλλη αὖρα χώματος ὀσμὴν φέρουσα, δυσκρήτης καὶ πνευστιώτας ὡς περίφοβος.

Άλλας σύντομος ὑπῆρξεν ἡ σιωπὴ διότι μετ' ὄλιγον ὁ ὄδοιπόρος ἐνόμισεν ὅτι ἤκουσε βομβοῦντα μακρὰν τὸν καταρράκτην ὃνειράνεις ἡ βοὴ μόνον ἐφαίνετο ὅτι ἥρχετο ἄλλοθεν, ὅχι ὅπισθεν αὐτοῦ ἀλλ' ἐκ τοῦ μέρους πρὸς διευθύνετο.

Νομίσκεις λοιπὸν ὅτι ἀπεπλαγήθη ἡθέλησε νὰ ἐπιστρέψῃ ἄλλ' ἡ μὲν σελήνη λάμπουσα ἐξ ἀριστερῶν, ἡ δὲ σκιὰ αὐτοῦ καὶ τοῦ ἵππου ἐξαπλούμεναι ἐκ δεξιῶν, ἔλεγον ὅτι δὲν ἐξετράπη. Οἱ παλμοὶ τῆς καρδίας του ἐγένοντο τότε ταχύτεροι, διότι, ἐὰν ἐπρεπε νὰ πιστεύσῃ τὸν Ἰνδόν, ἐπέκειτο κίνδυνος κατὰ τοῦ ὄποιου ἀνίσχυρος ἦτο καὶ ἡ καρδίαν καὶ ἡ ὀξυβελής σπάθη, καὶ αὐτὴ ἡ ἀτρόμητος καρδία του. Μόνον οἱ νευρώμεις πόδες τοῦ ἵππου ἤσαν τὸ τελευταῖον καταφύγιον, ἡ ιερὰ ἄγκυρά του.

Κατ' εὐτυχίαν αἱ δυνάμεις τοῦ ζώου ἤσαν ἔτι ἀκμαῖαι ἀνυψών δὲ καὶ αὐτὸν τὴν κεφαλὴν καὶ ἀνοίγων τοὺς μυκτῆρας ἀνέπνεε τὸν ὑγρὸν ἀέρα, τὸν ὄποιον ὡς πρόδρομον ἔστελλον πρὸ αὐτῶν τὰ ὄδατα.

Νὰ διαγωνισθῶσι λοιπὸν ἔμελλον δὲ ἵππεις καὶ ἡ πλημμύρα, τίς τῶν δύο νὰ φθάσῃ πρῶτον εἰς τὴν ἀσιένδα.

Οἱ ἀξιωματικὸς ἀφῆκε χαλαροὺς τοὺς χαλινούς, οἱ ὁδοντωτοὶ τροχοὶ τῶν πτερυγιστήρων του ἐπληγαν τὰς πλευρὰς τοῦ ἵππου, καὶ ἥρχισεν ἡ ἀμύλλα τῆς ταχύτητος. Ἐνόμιζες ὅτι ὑπὸ τοὺς πόδας αὐτοῦ ἐρήσειν ὡς λάθρος ποταμὸς ἡ πεδιάς, καὶ ἐξ ἀριστερῶν καὶ δεξιῶν αὐτοῦ ἔρευγον οἱ θάμνοι καὶ οἱ φοίνικες.

Ἐπειδὴ δὲ ἡ μὲν πλημμύρα ἥρχετο ἀπὸ ἀνατολῶν πρὸς δυσμάς, ὁ δὲ ἵππεις ἀπὸ δυσμῶν πρὸς ἀνατολᾶς, ταχέως ἔμελλον νὰ συναντηθῶσιν ἀλλὰ ποῦ;

Η μεταξὺν αὐτῶν ἀπόστασις ἐσμικρύνετο ἀδιακόπως· ἡ βοὴ, κατ' ἀρχὰς μὲν ὑπόκωφος καὶ βαθεῖα, ἐγίνετο ἥδη εὐδιάκριτος καὶ ὡμοίαζε βροντὴν κεραυνοῦ ὅστις, διασχίσας πρῶτον μετὰ πατάγου τὰ νέφη, ἐκρήγνυται ὑπὲρ τὰς κεφαλὰς ἡμῶν· καὶ ἡ μὲν πεδιάς ἔφευγε πάντοτε ὑπὸ τὸν ἵππεα, τὸ κωδωνοστάσιον ὅμως τῆς ἀσιένδας δὲν ἐφαίνετο· ἀλλὰ καὶ ὁ ἀκάθεκτος ὅγκος τῶν ὄδατων δὲν ἐφαίνετο εἰσέτι.

Καὶ δὲν ἐμετρίαζε μὲν τὸν δρόμον του ὁ ἵππος, αἱ πλευραὶ του ὅμως ἐξωγκοῦντο, αὐτὸς ἡσθμαίνει, καὶ ὁ ἀήρ τὸν ὄποιον ἐσχίζει μετὰ τοσαύτης ὄρμης, δυσκόλως εἰσήρχετο εἰς τοὺς μυκτῆράς του. Όλίγον ἔτι καὶ αὐτοὶ οἱ πνεύμονες του θ' ἀπέμενον ἀνεύ ἀρος. Οἱ εὐζώνος ἐστάθη· ἡ ψυχὴ τοῦ ἵππου ἐφαίνετο ἐκλιποῦσα, καὶ ὁ βαρὺς ἥχος τῆς πνοῆς του ἐχρησίμευεν ἀντὶ πενθίμου συνοδίας εἰς τὴν βοὴν τῶν ὄδατων τὰ ὄποια ἐπροχώρουν φοβερὰ καὶ ἀμείλικτα.

Τὴν θλιβερὰν ταύτην ἀρμονίαν ἀκούων διὰ τὴν σωτηρίαν του ἀλλ' αἴφνης ἥκουσε μακρὰν ἀλλεπάλληλον ἥχον κώδωνος, τοῦ κωδωνος βεβαίως τῆς ἀσιένδας, ἀναγγέλλοντος τὸν κίνδυνον πρὸς τοὺς κατοίκους τῶν ἀγρῶν, καὶ ἐνθυμήθη τοὺς λόγους τούτους τοῦ Ἰνδοῦ· «Φρόντιζε μόνον δι' ἔκείνους οἱ ὄποιοι θὰ ἔκλαιαν τὸν θάνατόν σου.» Η πήρχε τις ἄρχεις τὴν ἀσιένδα μέλλων νὰ κλαύσῃ αὐτὸν πλέον τῶν ἀλλων; Οπωςδήποτε, ἡ ἀνάμνησις αὕτη ἐξώρμησεν ἔτι μᾶλλον αὐτόν, καὶ ἀπεφάσισε νὰ καταβάλῃ πάντα ἀγῶνα δπως σωθῆ.

Άλλ' ίνα ἐπιτύχη, ἐνόει, εἰ καὶ ἐπέκειτο μέγας κίνδυνος, ὅτι ἐπρεπε ν' ἀφῆσῃ ἔτι ὄλιγον τὸν ἵππον νὰ ἀναπαυθῇ. Διὸ πεζεύσας ἐξέσφιγγε τὰ λωρία τοῦ ἐφιππείου. Ἐμέτρει δὲ ἀγωνιῶν καὶ τὰ λεπτὰ αὐτὰ τῆς ὥρας, ὅτε ἡ ἥχω ἔφερεν εἰς τὰς ἀκοάς του κρόχον βημάτων ἀλλου ἵππεως, ἐρχομένου διὰ τῆς αὐτῆς ὄδου καὶ τρέχοντος τὸν αὐτὸν κίνδυνον. Καὶ στραφεὶς εἶδεν ἄνθρωπον καθήμενον ἐπὶ ἵππου πυρόυ δέστις ἐφαίνετο πετῶν. Ἐν ρίπῃ ὀφθαλμοῦ ἐλθὼν ὕποτος πλησίον τοῦ εὐζώνου, ἀνεχαίτισε βιαίως τὸν ἵππον του καὶ ἀνέκρηξεν.

— Τί κάμνεις ἐδῶ; δὲν ἀκούεις τὸν κώδωνα; δὲν ἡξεύρεις ὅτι ἡ πλημμύρα φθάνει;

— Τὸ ηξεύρω, ἀπεκρίθη ὁ ἀξιωματικός· ἀλλὰ τὸ ἀλογόνο μου δὲν ἡμπαρεῖ πλέον νὰ ἀναπνεύσῃ, καὶ προσμένω. . . .

Καὶ ὁ ἀγνωστος ρίψης τὸ βλέμμα πρὸς τὸν ἵππον τοῦ εὐζώνου, ἐπέζευσεν ἀμέσως· καὶ δοὺς τὰς ἡνίας πρὸς ἔκεινον·

— Κράτει, εἶπε, τὸ ἀλογόνο μου.

Καὶ μετὰ ταῦτα πλησίασε εἰς τὸν ἀλλον ἵππον, ἀνεσήκωσε τὸ ἐφιππείον, καὶ βαλών τὴν χειρίαν ἐπὶ τοῦ ζώου δπως αἰσθανθῆ τοὺς κτύπους τῶν πνευμάτων του· — Καλά, εἶπεν, ως ιατρὸς δέστις εὐρίσκει εὐχάριστον τὸν σφυγμὸν τοῦ ἀσθενοῦς.

Καὶ λαβὼν χάλικα μεγάλον δρόν πυγμὴν ἐτριψεν

ἀλληλοδιαδόχως τὸ στῆθος καὶ τοὺς ἀχνίζοντας πόδας τοῦ ἵππου τοῦ δὸν Ραφαὴλ.

Ἐν τοσούτῳ ὁ εὔζωνος παρετήρει μὲ περιέργειαν τὸν ἄγνωστον, ὅστις ἀμελῶν τὴν ἴδιαν αὐτοῦ σωτηρίαν ἐφρόντιζε τοσούτῳ περιπαθῶς καὶ γενναίως ὑπὲρ ἀνθρώπου πάντη ζένου πρὸς αὐτόν. Οἱ ἄγνωστος οὗτος ἔφερεν ἔνδυμα ἡμιονηγός· ὁ μὲν πῖλός του ἦτο πάντη πρόστυχος, ὁ δὲ ἐπενδύτης μαλλωτός, ἐπὶ τοῦ ὅποίου ἐκρύματο δερμάτινον περίζωμα, τὸ πλατύ βρακίον του πάνινον, καὶ τὰ ὑποδήματα ἐκ χονδροῦ δέρματος καλύπτοντα γυμνοὺς πόδας. Ήτο δὲ καὶ τὸ ἀνάστημα μικρός, ἡ δὲ ἡλικίαυστος ὅψις του δὲν ἐμετρίαζε διόλου τὴν γλυκύτητα τοῦ προσώπου του, τὸ ὄποιον, καὶ τοι μεγίστου ὅντως του κινδύνου, ἐφαίνετο πρᾶξον καὶ γαλήνιον.

Οἱ δὸν Ραφαὴλ ἔβλεπεν αὐτὸν σιωπῶν, ἀλλὰ μεγίστην αἰσθανόμενος εὐγνώμοσύνην· ἀφοῦ δὲ ἔτριψεν ἀρκετὰ ὁ ζένος τὸν ἵππον·

— Τὸ ζώον, εἶπεν, εἶναι δυνατόν· τὰ πόδια του βαστοῦν ἀκόμη· ἀν καὶ οἱ μυκτῆρες καὶ αἱ πλευραὶ κτυποῦν συγχρόνως, ὁ σφυγμός του ὅμως δὲν εἶναι ἀλλοιωμένος. Μένει λοιπὸν νὰ κάμωμεν εὔκολωτέραν τὴν ἀναπνοήν του· ἀλλὰ νὰ μὲ βροτήσῃς εἰς ὅ, τι θὰ σὲ εἰπῶ, καὶ ἀς κάμωμεν γρήγορα, ἐπειδὴ ἡ βοή πλησιάζει, καὶ ὁ κώδων κτυπᾷ συγχρότερα.

— Δέσε τὰ μάτια τοῦ ἀλόγου σου μὲ τὸ μανδύλι σου, εἶπεν ὁ ἄγνωστος.

Ἐνῷ δὲ ὁ εὔζωνος ἔσπευδε νὰ ἐκτελέσῃ τὴν προσταγήν, ἐκεῖνος ἔλαβεν ἀπὸ τοῦ θυλακίου τοῦ δερματίνου περιζωματός του σχοινίον δι' οὗ περιέσφιγξε δυνατὰ τὴν μύτιν τοῦ ζώου ὑπὸ τοὺς μυκτῆρας αὐτούς.

— Κράτει τὸ σχοινίον τοῦτο μὲ δλας σου τὰς δυνάμεις, εἶπε πρὸς τὸν δὸν Ραφαὴλ.

Καὶ ἐκβαλὼν ἀπὸ τῆς θίκης κοπτερὰν μάχαιραν ἐνέπτης τὴν λεπίδα εἰς τὸ διαφανὲς μέρος τοῦ διαφράγματος τοῦ χωρίζοντος τοὺς δύο μυκτῆρας.

Καὶ εὐθὺς ἀνέβλισε βιαίως αἴμα, καὶ ὁ ἵππος, καὶ τοι κρατοῦντος αὐτὸν ἰσχυρῶς τοῦ κυρίου του, ἀνεπή-

δησε, συμπαραλαβὼν καὶ τὴν μάχαιραν, καὶ πάλιν ἐπάτησεν· ἀλλὰ μόλις ἐπάτησε καὶ ὁ ζένος, ἀπάτας τὴν καθημαγμένην αἰχμὴν τῆς μάχαιρας, ἔτυρεν αὐτὴν μὲ ὄρμὴν ἀπὸ τῆς λεπίδος, ὥστε ἡ λαβίας ἤρχετο κατόπιν· τότε ἐφάνη ὅτι ὁ ἄλλος εἰσέδισε λάβρος εἰς τοὺς μυκτῆρας τοῦ ἵππου διὰ τῆς πληγῆς.

— Τώρα, εἶπε, τὸ ἀλογόν σου ἡμιπορεῖ νὰ τρέξῃ δον τούλαχιστον βαστοῦν τὰ πόδια του· ἐὰν ἡμιπορεῖσης νὰ σωθῆι, θὰ σωθῆι.

— Τὸ ὄνομά σου; Πρώτησεν ὁ δὸν Ραφαὴλ τείνας τὴν χεῖρα πρὸς αὐτόν· τὸ ὄνομά σου διὰ νὰ μὴ τὸ λησμονήσω ποτέ.

— Βαλέριος Τραγιάνος, πτωχὸς ἡμιονηγός, μὲ κόπον κερδίζων τὸν ἄρτον του, ἀλλὰ παρηγορούμενος ὀσάκις ἐκληροῦ τὸ χρέος του, καὶ ἀφιερωνόμενος εἰς τὸν Θεόν διὰ τὰ λοιπά· τὸ χρέος μου ἦτον νὰ μὴ σὲ ἀφήσω νὰ χαθῆις ἐδῶ χωρὶς βοήθειαν καὶ συμβουλήν. Τώρα εὐλογητὸν τὸ ὄνομα του Κυρίου! Η ζωή μας εἶναι εἰς χειράς του. Αἱ πάντα παρακαλέσωμεν νὰ μακρύνη ἀπὸ τοὺς δούλους του τὸν τρομερώτερον τῶν κινδύνων.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν μετὰ τρόμου, ἐγονυπέτησεν ἐπὶ τῆς ἄμμου, καὶ ἀπέβαλε τὸ κάλυμμα τῆς πολύτριχος κεφαλῆς του· ἐπειτα ὑψώσας τοὺς ὀφθαλμοὺς πρὸς οὐρανὸν ἀπήγγειλε τὰ ἀκόλουθα μὲ φωνήν, τῆς ὅποιας οἱ ἀρρενωποὶ τόνοι ἀντήχησαν μέχρι τοῦ βαθίους τῆς καρδίας τοῦ ἀξιωματικοῦ.

Ἐκ βαθέων ἐκέραξά σοι, Κύριε! Κύριε, εἰσάκουσο τῆς φωνῆς μου.

Ἄφοῦ δὲ ἐτελείωσε τὸν δεύτερον στίχον τοῦ νεκρωσίμου ψαλμοῦ ἐνῷ δὲ εὔζωνος ἐσφιγγε τὸν ἱμάντα τοῦ ἐφιππείου, ὁ ζένος ἀνεπήδησεν εἰς τὸν ἵππον του. Εμιμῆθι δὲ αὐτὸν καὶ δὸν Ραφαὴλ, καὶ ἀμφότεροι κύψαντες ἐπὶ τῆς κυμαίνομένης χαίτης τῶν ζώων, ὥρμησαν ἔκδρομοι πρὸς τὸν ὄρείοντα. Οὐργὸς ἀνεμος τὸν ὄποιον ἐξέχεεν ἡ πλημμύρα ἐσύριζε διὰ τῆς κόμης των, καὶ συνηχοῦντος πενθίμως τοῦ κώδωνος ὁ ἀπαίσιος πάταγος τῆς πλημμύρας ἐγίνετο ἀδιακόπως εὐχρινέστερος.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΗΜΗΤΟΝ.

### Η ΛΣΙΕΝΔΑ ΤΗΣ ΛΑΣ ΠΛΑΜΑΣ.



Η ἐπικράτεια τῆς Βέρα Κρυνᾶς διαβρέχεται ὑπὸ πολλῶν ποταμῶν μικρὸν ἀπεχόντων ἀπ' ἀλλήλων. ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τῶν πλευρῶν τῆς Σιέρρα Μάδρε κατακυλίεται πλῆθος ρύακων, οἵτινες συνενοῦνται μετ' εκείνων ἢ ῥέουσι παρ' αὐτούς.

Ἐλεύθεροι ὡς οἱ ἄγριοι ἵπποι κατὰ τὰς πεδιάδας οἱ ποταμοὶ οὗτοι καὶ οἱ ρύακες, οὐδένα ἔχοντες φραγ-

μὸν ἐπὶ τῆς ὄμαλῆς γῆς τὴν ὄποιαν διατήζουσι, κυλίουσιν ἀκωλύτως τὰ ἀλλεπάλληλα καὶ ταχέα κυματά των. Γνωστὸν δὲ μὲ ὄπόσην ὄρμὴν καταπίπτει ἡ Βροχὴ, μεταξὺ τῶν τροπικῶν, τὴν ὥραν ἐκείνην τοῦ χρόνου τὴν καλουμένην ὥραν ὑετῶν, ἡτοι εἶναι διχειμῶν τῶν μερῶν ἐκείνων τῆς Αμερικῆς, ἀρχομένη τὸν Ιούνιον καὶ λήγουσα συνήθως τὸν Ο-

κτώσεις. Κατὰ τὴν ὥραν ταύτην τὰ ὅδατα ἔξογκούμενα καὶ ὑπὸ τῶν ῥαγδαιοτάτων βροχῶν ἐκάστης ἡμέρας ἢ μᾶλλον ἐκάστης νυκτός, ἐκχειλοῦσι, καὶ ὀρμῶντα ἀκάθεκτα πλημμυρίζουσι τὴν χώραν. Διασχίζοντα δὲ αὐτὴν ὡς ἵπποι πτερωτοί, ὡς εἰ ἐδιώκοντο ὑπὸ πνοῆς δαιμόνων, καταποντίζουσι πᾶν τὸ προστυχόν, καὶ φέρουσι πανταχοῦ ὅλεθρον καὶ καταστροφήν. Μετ' ὄλιγον ὥμως ἔξαπλούμενα εἰς εὐρύτατον πεδίον καταπραύνουσι τὴν ὀρμὴν αὐτῶν, καὶ ρέοντα ἡσύχως συμπίπτουσιν εἰς ἓν. Τὸ κατακλυσθὲν μέρος μεταβάλλεται τότε εἰς ἀπέραντον λίμνην κεκαλυμμένην ὑπὸ πτωμάτων καὶ ἄλλων εἰδῶν, καὶ ἡ ἐπιφάνεια αὐτοῦ παριστᾶ περιεργότατον θέαμα· βλέπεις πόλεις πανταχόθεν ἀποκεκλεισμένας ὑπὸ ὑδάτων, δένδρα τῶν ὅποιων μόνα τὰ φύλλα φαίνονται, καὶ λέμβους πολυτελεῖς δικγωνιζομένας μετὰ κρότου καὶ ταραχῆς, ἐνῷ στεφανηρόροι νέαι καθήμεναι· ἐπ' αὐτῶν ἄδουσι καὶ παῖζουσιν ἀρμονικῶς κιθάρας. Μακαρία ἡ ἀμέριμνος νεότης! Ἀφοῦ ἡ πλημμύρα διεσκόρπισε τρόμον καὶ θάνατον, καταντὰ ἀντικείμενον τέρψεως.

Οἱ κατασκευάσας τὴν ἀσιένδας τῆς Λάς Πάλμας εἶχεν ὑπὸ ὄψιν τὰ δυστυχήματα ταύτα· διὸ πρὸς ἀνατολὰς μὲν καὶ δυσμὰς καὶ πρὸς τὴν μεσημέριαν αὐτὴν δὲν ἔθεσεν ὅρια εὔκρινη, πρὸς ἄρχτον ὥμως ἐφρόντισε νὰ φρουρῆται ὑπὸ σειρᾶς λόφων ὑψηλῶν, παρὰ τοὺς πρόποδας τῶν ὅποιων ὡς κλίμακες ἔκειντο ἄλλοι χθαμαλώτεροι καταβαίνοντες ἀνεπαισθήτως μέχρι τῆς πεδιάδος. Καὶ ἔξομαλυνθεισῶν τῶν ἀνισοτήτων τοῦ ἐδάφους ἡ κορυφὴ αὐτῶν ἐφαίνετο ὡς ἀμφιθέατρον μᾶλλον μακρὸν ἢ πλατύ, δεσποιόμενον μὲν κατὰ μῆκος ὑπὸ τῆς σειρᾶς τῶν ἀνωτέρων λόφων, ἄλλα καὶ αὐτὸ δεσπόζον τὴν πεδιάδα.

Η ἀσιένδα, στηρίζομένη ἐπὶ τῶν λόφων μέχρι μὲν τῆς μέσης τῶν ὅποιων ἔφθανον σχεδὸν τὰ ὄμαλὰ δώματα, ὑπερέβαινε δὲ τὸ ὑψός αὐτῶν τὸ τετράγωνον κωδωνοστάσιον, ἔκειτο ἐπὶ μιᾶς ἀκρας τοῦ ἀμφιθέατρου· ἐπὶ δὲ τῆς ἀπέναντι, ἔκειντο εὐρυχωρότατα ἵπποστάσια, καὶ πρὸς τούτοις τὰ οἰκήματα τῶν ἐργατῶν, τῶν κτηνοτρόφων καὶ τῶν ὑπηρετῶν. Ταῦτα δὲ τὰ οἰκήματα συνενοῦντο μετὰ τῆς ἀσιένδας δι᾽ ὑψηλοῦ καὶ ἰσχυροῦ τοίχου, δεστὶς περιεκύλου τὸ ἀμφιθέατρον πρὸς τὴν πεδιάδα καὶ εἶχεν ἐν τῷ μέσῳ τὸν πυλῶνα τῆς ἀσιένδας.

Ἐνταῦθα κειμένη ἡ ἀσιένδα τῆς Δάς Πάλμας, οὕτω πως ὀνομασθεῖσα διὰ τὸ πλῆθος τῶν περὶ αὐτὴν φοινίκων, οὐ μόνον δὲν ἐφοβεῖτο τὰς πλημμύρας, ἄλλα καὶ ἀπόρθητον σχεδὸν φρούριον ἦτο.

Ἀνάγκη νὰ ἀναδράμωμεν ὄλιγον εἰς τὸ παρελθόν, εἰς τὴν ἡμέραν ἔκεινην, καθ' ἣν ὁ μὲν εὖλωνος καὶ ὁ φοιτητῆς ἀπεχωρίσθησαν, ὁ δὲ μαῦρος ἐγένετο τιγροθήρας, σύντροφος Κώσταλ τοῦ Ἰνδοῦ.

Τὸ κωδωνοστάσιον τῆς ἀσιένδας ἐσήμαινε τὸν ἐσπερινὸν περὶ τὸ τέλος τῆς ἡμέρας, ὅτε ἀσυνήθης κίνησις ἐγένετο εἰς τε τὴν πεδιάδα καὶ τὴν αὐλὴν τοῦ εύρυχώρου οἰκοδομήματος οὐ τινος ἦτο κύριος ὁ δὸν Μαριάνος Σίλβας.

Γνωστὸν πόσον ἀκριβεῖς εἶναι ὅσοι δὲν θέλουσι

νὰ ἐργασθῶσιν οὕτε λεπτὸν τῆς ὥρας πλέον τοῦ ὡρισμένου χρόνου· οὕτω καὶ οἱ Ἰνδοί, μόλις ἀκούσαντες τὸν πρῶτον κτύπον τοῦ κωδωνος, ὡς ἂν ἐπαθον παραλυσίχην οἱ βραχίονές των ἔρριψαν διὰ τὴν ἀνψωμένην σκαπάνην του, ὃ δὲ τὸ κέντρον τῶν βοῶν του οἰτινες, συνειθισμένοι καὶ αὐτοὶ ὅπως καὶ οἱ ὀδηγοὶ των, ἔμειναν διὰ μιᾶς ἀκίνητοι, καὶ κατέλιπον σειράμενον ἔτι τὸ ἄροτρον ἐντὸς τῆς ἡμιτελοῦς αὐλακούς. Οἱ κτηνοτρόφοι ἤρχοντο τρέχοντες πρὸς τὰ ἵπποστάσια καὶ τὰς κατοικίας των, καὶ ἀπέσατον τοὺς ἀχνίζοντας ἵππους των· οἱ ἐργάται ἐπανήρχοντο πανταχόθεν, οἱ ἀγροὶ ἐκενοῦντο, τὰ οἰκήματα καὶ τὰ ἵπποστάσια ἐπληροῦντο, ἐνῷ αἱ οἰκοδέσποιναι ἔξηπλουν ἐπὶ θερμῶν πλακῶν πήττας ἐξ ἀραβοσίτου μελλούσας νὰ χρησιμεύσωσι τὸ ἐσπέρας ἀντὶ ἄρτου· πάντες δὲ καὶ πᾶσαι, ἐνῷ ἤρχιζον ἡ κατέπαυον τὰς ἐργασίας των, ἐψιθύριζον συνηγούντες μετὰ τοῦ κωδωνος τὸν ἐσπερινὸν ὕμνον.

Καὶ ὁ μὲν ἥλιος ἔλαμπεν εἰσέτι, καὶ αἱ τελευταῖαι ἀκτῖνες δι᾽ ὃν κατέφλεγε τὴν πεδιάδα ἔξηκόντιζον τὸ περίχρυσον αὐτῶν φῶς διὰ τῶν πυκνῶν φύλλων δράνας καλυπτούσης τὰ παράθυρα τῆς πρώτης ὁροφῆς τῆς ἀσιένδας. Οἱ ἐρχόμενος ἐκ δυσμῶν ὁδοιπόρος θὰ ἔβλεπεν εὐκόλως ἐκ τῆς πεδιάδος καὶ ἐκ τοῦ ἐφιππείου του, τὰς πτυχὰς λευκοῦ παραπέτασμάτος σειομένας δημιούρησεν τῆς δράνας. Ή πεδιάς ὥμως ἦτο ἔρημος, ή τούλαχιστον πλὴν τῶν τελευταίων ἐργατῶν οὐδεὶς ὁδοιπόρος ἐφαίνετο ἐν μέσῳ τῆς φωτεινῆς ὄμιγλης.

Μετά τινα λεπτὰ μόνον τῆς ὥρας, ἐνῷ ὁ ἥλιος, καταβαίνων βαθυπόδιόν, ἔπαυσε φωτίζων τὴν δράναν, ἀπεσύρθη τὸ λευκόν παραπέτασμα, καὶ ἔδωκε τόπον εἰς τὸ φῶς, τὸ ὅποιον εἰσῆλθε διὰ τοῦ παραθύρου τούτου ἔχοντος κιγκλίδας κατὰ τὸ ἀνατολικὸν σχεδὸν ἔθος. Καὶ ὥμως δσον ὑψηλὸν καὶ ἀν τὸ ἐφίππειον τοῦ ἐκ δυσμῶν ἐρχομένου, δὲν θὰ ἔβλεπε τὴν εἰκόνα τὴν ὅποιαν παρίσταντα τὸ ἐσωτερικὸν τοῦ θαλάμου τούτου.

Τὴν ὥραν ἔκεινην τρεῖς γυναικες εύρισκοντο ἐντὸς αὐτοῦ. Καὶ αἱ μὲν δύο, μὴ δμοιάζουσαι μὲν ἀλλ' ἔχουσαι τὸ αὐτὸ δόθος, ἐφαίνοντο ἀδελφαί, ὡς καὶ τωρόντι ἥσαν θυγατέρες τοῦ δόν Μαριάνου, ή δὲ τρίτην ὑπηρέτις αὐτῶν.

Εἰς τὴν Εὐρώπην κατακρίνομεν τὴν ῥάβυμάν τῶν ἐξ εὐρωπαίων Αμερικανίδων τῶν γεννηθεισῶν εἰς τὰ θερμὰ κλίματα· ἀλλ' ὅστις εἰδεν αὐτάς, ὅστις δὲν ὀνειροπολεῖ τὴν πολιτικὴν ἀποκατάστασιν τῆς γυναικός, ὅστις φρονεῖ ὅτι ἡ γυνὴ ἐπλάσθη παρὰ Θεοῦ ἵνα ἀνακουφίζῃ τὸν ἀνδρα ἀπὸ τῶν κόπων αὐτοῦ καὶ ἵνα μετέχῃ αὐτῶν, ὅτι ἡ ἡρεμία, ἡ σκιὰ καὶ μικρά τις ἡδυπάθεια ἀναδεικνύουσιν ἔτι μᾶλλον τὸ κάλλος της, ἐπειδὴ συναρμόζονται μὲ τὴν φύσιν αὐτῆς, οὕτως, λέγω, δὲν μέμφεται τὰς Αμερικανίδας ὡς φροντιζούσας πῶς νὰ γίνωσιν ὥραιότερα.

Παράδειγμα τοιαύτης ῥάβυμάς, εἰ καὶ διάφορον, ἔδιδον τὴν ὥραν ἔκεινην αἱ δύο θυγατέρες τοῦ δόν Μαριάνου· Οὐαὶ ἔλεγες δὲ ὅτι ὁ θάλαμος αὐτῶν ἦτο

χαρέμιοι εἶναι δὲν ἐξηγήσειν αὐτὸν ἡ σωφροσύνη καὶ ἡ ἀγάπητης.

· Ή μία ἔξι αὐτῶν, διεσταυρωμένους ἔχουσα τοὺς πόδας κατὰ τὸν ἀσιατικὸν τρόπον, ἐκάθητο ἐπὶ ψι-  
άθου σινικῆς; μακρὰ κόμη μαύρη ἀνειμένη ἀτημελῶς,  
ἐσκέπαζεν ὡς πέπλος ὅλον σχεδὸν τὸ σῶμά της  
ἐκτένεις δὲ καὶ ἐπλεκεν αὐτὴν ἡ ὑπηρέτις.

Τίς δύναται νὰ ἔκθεσῃ πόσον περιποιοῦνται αἱ ἔξι  
εὐρωπαίων γυναικες τὴν κόμην των, τὰν ὅποιαν δὲν  
ηγγισε μὲν πώποτε φαλίδος σίδηρος, μεταδίδει δὲ  
ἄθικτον ἡ παιδικὴ εἰς τὴν νεανικὴν ἡλικίαν; Καὶ  
ὅμως ἡ νέα περὶ τῆς διάλογος, κλίνουσα σκεπτικὴ τὴν  
κεφαλήν, ὀλίγον, ὡς φαίνεται, ἐφρόντιζε περὶ τῆς  
μαύρης ἑκείνης κόμης τῆς τινος οἱ βόστρυχες ἔχε-  
οντο ὡς κύματα εἰς τὴν ψίθιθον, καὶ τὴν ὅποιαν ἡ  
ψήκτρα διεχώριζεν ἡ συνηγγενής ἡ χείρ, ἀνοίγουσαι ἡ  
κορύπτουσαι νῦν μὲν τὸν κύκνειον τράχηλον, ἀλλοτε  
δὲ τοὺς ἀλαβαστρίνους ὄμους ἡ τὰ ωτία αὐτῆς, δ-  
μοια πρὸς τὰς ῥοδερὰς κόγχας τὰς ῥιπτομένας ἀπὸ  
τῆς θαλάσσης εἰς τὰς ἀκτὰς τῆς Τευαντεπέκη.

Τὸ γλυκὺ πρόσωπον, τὸ ὅποιον περιεκύλουν παν-  
ταχόθεν μέλανες καὶ χυματοειδεῖς βόστρυχες, εἴχε  
μὲν τοὺς χαρακτῆρας τοῦ ἀμερικανικοῦ κάλλους,  
οὐχὶ δὲ καὶ τὰς ἐλλείψεις αὐτοῦ. Ή δὲ ὑπερήφανος  
ἄμα δὲ καὶ ἀτάραχος ἔκφρασίς του ἐδείκνυε τὸν ἔν-  
θερμον ἐνθουσιασμὸν τὸν ὅποιον κρύπτει σχεδὸν πάν-  
τοτε τὸ ἀπαθὲς καὶ γαλήνιον τοῦτο θῆσος.

Αἱ λευκαὶ καὶ ἀπαράμιλλοι χεῖρες ὡς καὶ οἱ μι-  
κροὶ πόδες αὐτῆς, τὸ προνόμιον τοῦτο τῷ γυναικῶν  
πάσσης τάξεως τῆς Μεξικῆς καὶ τῆς μεσομερίνης Ἀ-  
μερικῆς, ἐμαρτύρουν τὴν κομψότατα τῆς Ἰσπανικῆς  
φυλῆς. Λεπτότατα δὲ σανδάλια περιεκάλυπτον τοὺς  
γυμνοὺς ἀλλ᾽ ἔξαισίους τούτους πόδας.

Η νέα αὕτη κόρη, πρωτότοκος τῶν δύο, ὀνομά-  
ζετο δόνα Γερτρούδη· ἡ δὲ ἀδελφὴ αὐτῆς Μαριανί-  
τα, εἰ καὶ κατ οὐδὲν κατωτέρα, εἴχεν ὅμως κάλ-  
λος ἀλλοῖον. Ζωηρὰ καὶ φιλόγελως, εἴχε τὸ βλέμ-  
μα ἔμπυρον καὶ διαμυγές, ὅλως διάφορον τὸν ὄγρων  
καὶ ἰλαρῶν ὄφθαλμῶν τῆς ἀδελφῆς αὐτῆς· αἱ ἐντυ-  
πώσεις ἄρα παρήρχοντο εὐκόλως ἀπὸ τῆς καρδίας  
τῆς γενετέρας, ἐνῷ ἐχαράσσοντο βαθύτατα εἰς τὴν  
τῆς πρωτοτόκου. Θά τότε αὕτη ὡς τὰ ἡραίστεια τῆς  
πατρίδος της, τὰ ὅποια κρύπτονται ὑπὸ μανδύας  
χιόνους.

Καὶ ἡ μὲν πρώτη εἴχε δεκαεπτὰ ἑτῶν ἡλικίαν, ἡ  
δὲ δευτέρα μόλις δεκαέξι· ἀλλὰ καὶ τῶν δύο τὸ  
κάλλος εἴχε φθάσει εἰς τὴν ἀνάπτυξιν ἑκείνην, τῆς  
ὅποιας τὴν μαγείαν μόνος ὁ χρόνος ἴσχύει νὰ ἀλ-  
λοιώσῃ.

Ἐνῷ δὲ ἡ ὑπηρέτις ἔψηχε τὴν κόμην τῆς δόνας  
Γερτρούδης, ἡ Μαριανίτα διερρύθμιζε τὰς μεταξω-  
τὰς ταινίας τοῦ σανδαλίου τὸ ὅποιον περιεκάλυπτε  
τὸν ὄρατον μικρὸν πόδα της.

Ως καὶ εἰς πολλὰς ἀλλας οἰκογενείας οὗτω καὶ  
εἰς τὴν τοῦ δόν Μαριάνου τὰ πολιτικὰ συμβεβηκότα  
ἐγέννησαν διχονόις· διότι τὴν ὄρα ταύτην ἐπρό-  
κειτο νὰ νυμφευθῇ νέος τις Ἰσπανὸς τὴν δόναν Μα-  
ριανίταν.

· Ή ἐνθερμοτέρα τῶν ἐπιθυμιῶν γεάνιδος ἀποίκου  
ἡτο, πρὸ τῆς ἐπαναστάσεως τῆς Μεξικῆς, τὸ νὰ  
συνέλθῃ εἰς γάμον μετὰ Ἰσπανοῦ νεωστὶ ἐλθόντος ἐκ  
τῆς μητροπόλεως· καὶ ὅμως ἡ Γερτρούδη ἀπεποιήθη  
τὴν τιμὴν αὐτὴν ἀποβαλοῦσα τὸν νέον Ἰσπανόν, ὅστις  
ἀπελπισθεὶς ἐζήτησε τὴν Μαριανίταν. Διὰ τὸ δὲ ἡ  
Γερτρούδη παρεβίασε τὸν γενικὸν κανόνα, ἐνῷ ἡ ἀ-  
δελφὴ τις ἐσεμνύνετο ἐξ ἐναντίας διὰ τὴν ἐπιτυχίαν;  
Τὴν αἰτίαν τούτου θὰ μάθωμεν προχωρούστης τῆς διη-  
γήτεως.

· Άς εἴπωμεν ἐν τοσούτῳ ὅτι αἱ προετοιμασίαι καὶ  
διαλλωπισμὸς τῶν δύο ἀδελφῶν ἐγίνοντο τὴν ὄραν  
ἐκείνην, διότι ἐπερίμενον δύο ζένους τὸ ἐσπέρας. ἐξ  
τούτων δὲ δὲ μὲν ἡτο διπανός μνηστήρ, δὲ δὲ δὲ  
λοχαγὸς τῶν εὐζώνων τῆς βισιλίστης δὸν Ραφαήλ  
Τρεζ Βίλλας. Καὶ ὁ μὲν πρώτος μόλις εἶχε δύο λεύ-  
γας νὰ διατρέξῃ ἔφιππος, δὲ δὲ ἄλλος πλέον τῶν  
διακοσίων· εἰ δὲ καὶ προανήγγειλε θετικῶς τὴν  
ἀφίξιν του, ἡτο ὅμως λογικὴ ἡ πιθανότης, ὅτι κατὰ  
τὴν διεξοδικὴν αὐτοῦ πορείαν τυχαῖόν τι συμβὰν  
διετάραξε τοὺς ὑπολογισμοὺς καὶ ἀνέβαλεν ἐπὶ μίαν  
ἡμέραν τὴν ἔλευσίν του. Διὰ ταύτην ἄρα τὴν αἰτίαν  
ἡ Γερτρούδη μόλις ἡρχιζε νὰ προετοιμάζεται, ὅτε  
ἡ Μαριανίτα εἶχε φθάσει εἰς τὸ τέλος τοῦ καλλω-  
πισμοῦ της. Ο δὸν Ραφαήλ ἡτο ἄρα διπόνος εἰς τὸν  
ὅποιον ἡ Γερτρούδη ἦθελε νὰ φανῇ εὔμορφος; Θὰ  
μάθωμεν καὶ αὐτὸ δέσον οὕπω.

Συνειδίζουσιν αἱ ἀποίκοι Ἰσπανίδες, περιποιούμε-  
ναι ἴδαιτέρως τὰς κόμας αὐτῶν, νὰ τὰς ἔξαπλόνω-  
σιν ἐπὶ τῶν ὄμουν των, ὅπως εἰσδύῃ ὁ ἀὴρ εἰς  
αὐτὰς οὔσες πυκνοτάτας. Τοῦτο πράξασα καὶ ἡ  
ὑπηρέτις τῆς Γερτρούδης ἐξῆλθε τοῦ θαλάμου καὶ  
ἔμειναν μόναι αἱ δύο ἀδελφαί. Μὴ λησμονήσωμεν δὲ  
ὅτι ὑπάρχουσι τινες ὑποθέσεις διαιλίας περὶ τῶν ὅ-  
ποιων αἱ νέαι πάσσες χώρας ἀγαπῶσι νὰ διαλέγων-  
ται μεταξύ των καὶ κατ ἴδιαν.

· Άμα ἐξῆλθεν ἡ ὑπηρέτις καὶ ἡ Μαριανίτα, ἡτος  
μόλις εἴχε βάλει εἰς τὴν κεφαλὴν κομψὸν κτένιον,  
ἔτρεξεν εἰς τὸ παράθυρον. Καὶ αὐτῆς μὲν οἱ ὄφθαλ-  
μοὶ περιείρχοντο ταχέως τὸν δρίζοντα, ἡ δὲ ἀδελ-  
φὴ της καθημένη ἐπὶ δερματίνου σκίμποδος, ἡτο βε-  
βουδισμένη εἰς λογισμούς, ἐνῷ ἐσκόρπιζε μὲ τὰς χει-  
ρας καὶ σείουσα τὴν κεφαλὴν τὴν πυκνὴν κόμην της  
εἰς τοὺς ὄμους της.

— Η πεδιάς εἶναι ἔρημος, ἀνέκραξεν ἡ Μαρι-  
ανίτα, καὶ οὔτε δὸν Φερνάνδος βλέπω οὔτε δὸν Ρα-  
φαήλ. Φοβοῦμαι, Γερτρούδη μου, μὴν ἐκοπίασα εἰς  
μάτην στολισθεῖσα· μετὰ μισήν ὄραν φεύγει ὁ ήλιος.

— Ο δὸν Φερνάνδος θὰ ἔλθῃ, ἀπεκρίθη ἡ Γερ-  
τρούδη, μὲ τόνον φωνῆς γλυκὸν καὶ γαλήνιον.

— Άπο τὴν ἡσυχίαν σου ἐννοῶ ὅτι δὲν προσμέ-  
νεις ὡς ἐγὼ τὸν ἀρραβωνιστικόν σου· ἐγὼ δὲν  
μολογῶ, τὸν περιμένω μὲ ἀνυπομονησίαν τοιαύτην  
ὦστε κλονίζονται τὰ νεῦρά μου. Σύ, Γερτρούδη, δὲν  
αισθάνεσαι τοιοῦτον πρᾶγμα.

— Εἰς τὸν τόπον σου θὰ ἡσθανόμην μᾶλλον λύ-  
πην παρὰ ἀνυπομονησίαν.

— Λύπην! Εὰν δὲν ἔλθῃ ὁ δὸν Φερνάνδος, αὐτὸς θὰ λυπηθῇ, διότι δὲν θὰ μὲ ιδῇ μὲ τὸ λευκὸν τοῦτο ἔνδυμα, τὸ ὄποιον ἀγαπᾶ τόσῳ πολὺ, καὶ μὲ αὐτὰ τὰ ἀνθη τῆς ροδίας εἰς τὴν κεφαλήν μου, τὰ ὄποια ἔβαλα μόνον καὶ μόνον πρὸς χάριν του, διότι ἐγὼ προτιμῶ τὰ ἀσπρα. Ἡκουσα ὅμως ὅτι τῶν γυναικῶν ή ζωὴ πρέπει νὰ ἔναι ὅλη θυσία.

Καὶ ταῦτα λέγουσα ἐκροτάλησεν ὡς κρέμβαλα τὰ δάκτυλά της χωρὶς διόλου νὰ δεῖξῃ μελαγχολίαν, ἀλλὰ μάλιστα καὶ ἀταραχίαν συνειδήσεως.

Άλλ' ή Γερτρούδη σιωπῶσα κατέστησε στεναγμόν, ἐνῷ ή δροσερωτέρα τῆς ἐσπέρας αὔρα ἔκυματίζε τὴν μακρὰν κόμην της.

— Εἶναι ἀποστάτη, ἐπανέλαβεν ή Μαριανίτα, η ζωὴ αὐτὴ τῆς ἐξοχῆς· ναι μὲν ή ἡμέρα περνᾷ εὔκολα μὲ τὸ κέντημα καὶ μὲ τὸν ὑπνον· τὸ βράδυ ὅμως ν' ἀναπνέης μόνη τὴν δρόσον, καὶ μόνη νὰ περιδιαβάζῃς εἰς τὸν κῆπον, ἀντὶ νὰ τραγουδῇς καὶ νὰ χορεύῃς μὲ συντροφίαν, εἶναι πολλὰ στενόχωρον. Καθήμεθα ἐδῶ ὡς αἱ αἰχμάλωτοι ἔκειναι βασιλοπούλαι τοῦ μυθιστορήματος, τὸ ὄποιον ἀρχισα γὰ διαβάζω πέρισυ καὶ ἀκόμη δὲν ἐτελείωσα. . . . Ά! βλέπω ἔκει κάτω μικρὸν σύννεφον κονιορτοῦ. . . . Ναί, ίδου ἔνας ιππεύς! . . . τί λέγεις;

— Ιππεύς! ἀνεφώνησεν ἐντόνως ή Γερτρούδη· τί χρῶμα ἔχει τὸ ἄλογόν του;

— Δὲν ἔχει ἄλογον, ἀλλ' ἡμίονον. Άλλοιμονον! δὲν εἶναι ιππότης. Ἡκουσα ὅτι δὲν ὑπάρχουν πλέον τοιοῦτοι.

Η Γερτρούδη ἐστέναξε καὶ αὖθις.

— Τὸν διακρίνω τώρα, εἶναι παπᾶς, ἐπανέλαβεν ή Μαριανίτα. Καλὸς καὶ αὐτός· τί νὰ γείνη; μάλιστα ἀν τραγουδῇ καὶ ἀν παιζῃ κιθάραν ὡς ἔκεινος ὁ ὄποιος ἔμεινε δύο ἡμέρας εἰς τὴν ἀσιέρδαν. Ἐρχεται δρομαῖος· καλὸν σημεῖον. . . Πλὴν ὅχι· τὸ θήρος του εἶναι περίλυπον. Νά, μὲ εἶδε καὶ μὲ κάμνει νεῦμα. Θὰ ὑπάγω νὰ φιλήσω τὸ χέρι του. . . Εἶχω καιρόν.

Καὶ ταῦτα εἰποῦσα η νέα καὶ ώραία Μαριανίτα, ητις ήτο ὑπόχρεως ἐκ τῆς ἀνατροφῆς της ν' ἀσπάζεται τὴν χεῖρα τοῦ τυχόντος ιερέως, συνέστειλε δυσχεραίνουσα τὰ δροσερὰ καὶ ροδοκόκκινα χελιθη της.

— Εἴλα, Γερτρούδη, νὰ τὸν ιδῆς· ίδου ἔφθασεν εἰς τὴν ἀσιέρδαν.

— Εἶχω καιρόν, ὅπως τὸ εἶπες, Μαριανίτα· δὲν βλέπεις καὶ ἄλλους ιππεῖς; τὸν δὸν Φερνάνδον; . . . ἐπρόσθεσεν ὡς ἀν ηθελε ν' ἀπατήσῃ ἑαυτὴν ἀπατῶσα τὴν ἀδελφήν της.

— Ά! ναί, τὸν δὸν Φερνάνδον . . . μεταμορφωμένον εἰς ὁδηγὸν ἡμίονων, ὁ ὄποιος διώκει τὸ κοπάδι του ὡς νὰ παρέτρεχε μὲ ἄλλον. Μόνον αὐτὸν βλέπω. ίδου καὶ αὐτὸς ἔρχεται ἐδῶ. Πλὴν τί ἔχουν καὶ τρέχουν ὡς τρελοί;

Ἐν τοσούτῳ ὁ κρότος τῶν θυρῶν τῆς ἀσιέρδας αἱ ὄποιαι ἡνοίγουτο καὶ οἱ θύρυσις τῆς αὐλῆς ἀπεδείκνυον ὅτιού μόνον οἱ ιερεύς, ἀλλὰ καὶ οἱ ἡμίονηγός μὲ τὰς

ἡμιόνους του ἔζενίζοντο ὑπὸ τοῦ δόν Μαριάνου Σίλεα.

Ο ἀναγνώστης γινώσκει ὅ, τι ἡγνόουν αἱ δύο ἀδελφαί, τὸν ἐκ τῆς πλημμύρας κίνδυνον.

Μετ' ὅλιγον ὁ θύρυσις ηγάπησεν . . . αἱ κλίμακες ἔτριζον ὑπὸ τοὺς πόδας τῶν ὑπηρετῶν οἵτινες ἀνέβαινον καὶ κατέβαινον δρομαῖοι, καὶ ταραχὴ ἡκουσθη ἐπὶ τοῦ δώματος τοῦ θυλάξου τῶν δύο ἀδελφῶν.

— Χριστὲ καὶ Πνευματία! Τί τρέχει; ἀνέκραξεν η Μαριανίτα σφραγισθεῖσα διὰ τοῦ σημείου τοῦ σταυροῦ· μήπως πολιορκοῦν τὴν ἀσιέρδα; μήπως οἱ ἐπαναστάται λησταὶ ἔρχωνται νὰ μᾶς πολεμήσουν;

— Διὰ τί ὁνομάζεις ληστὰς ἀνθρώπους οἱ ὄποιοι ἀγωνίζονται διὰ τὴν ἐλευθερίαν των, καὶ ἔχουν ἀρχηγοὺς ιερεῖς; εἰπεν ή Γερτρούδη μὲ τὴν μελωδικὴν καὶ γαλήνιον φωνὴν της.

— Διὰ τί; διότι εἶναι ἔχθροι τῶν Ισπανῶν, τῶν ὄποιών τὸ αἷμα κυκλοφορεῖ εἰς τὰς φλέβας μας, καὶ διότι ἀγαπῶ Ισπανόν, ἀπεκρίθη η Μαριανίτα, τῆς ὄποιας τὸ θερμὸν αἷμα ἐξῆψεν ἔτι μᾶλλον η λέξις ἀγαπῶ.

— Νομίζεις ὅτι τὸν ἀγαπᾶς, Μαριανίτα, ἐπανέλαβεν ηρέμα η Γερτρούδη· κατ' ἐμὲ δέρως ἔχει συμπτώματα τὰ ὄποια σὺ δὲν ἔχεις.

— Καὶ ἀν δὲν τὸν ἀγαπῶ τί πρὸς τοῦτο; φθάνει ὅτι μὲ ἀγαπᾶ αὐτός· δὲν θ' ἀνήκω εἰς αὐτόν; πρέπει νὰ σκέπτωμαι διαφορετικὰ ἀπὸ αὐτόν; εἰπεν η Μαριανίτα ὑπακούουσα εἰς τὴν φωνὴν τοῦ πάθους μὲ τὸ ὄποιον ἀφιερόνονται αἱ συμπολίτιδές της εἰς τοὺς ἀγαπῶντας αὐτάς, πάθους μὴ ἔχοντος δρια ὅταν καὶ αὐταὶ ἀγαπῶσιν.

Ἐνταῦθα ἐπαυσεν διάλογος τῶν δύο ἀδελφῶν, διότι ὁ κωδωνος σημαίνων συνεχής καὶ ἀδιάκοπος ἐφόβισεν αὐτάς, καὶ διέκοψε συνομιλίαν ἐξ ης ἐκινδύνευε νὰ προέλθῃ διχόνοια ὡς ἔκειναι τὰς ὄποιας γεννῶσιν οἱ ἐμφύλιοι πόλεμοι, οἵτινες συντρίβουσι καὶ τοὺς στενωτέρους τῆς συγγενείας καὶ τῆς φιλίας δεσμούς.

Ἐνῷ δὲ η Μαριανίτα ἡτοιμάζετο νὰ ἔξελθῃ ἵνα ἐρωτήσῃ τὴν αἰτίαν τοῦ θορύβου, η ὑπηρέτις ἀνοίξαται τὴν θύραν ἔκραξε πρώτη·

— Τὴν προσευχὴν σας, κυρίαι μου! η πλημμύρα ἐργεται· οἱ ὁδηγοὶ τῶν ἡμίονων λέγει ὅτι μόλις τρεῖς η τέσσαρας λεύγας εἶναι μακρὰν ἀπ' ἐδῶ.

— Ή πλημμύρα! ἀνέκραξαν καὶ αἱ δύο. Καὶ εὐθὺς η μὲν Μαριανίτα ἐσφραγίσθη ἐκ νέου διὰ τοῦ σημείου τοῦ σταυροῦ, η δὲ ἀδελφὴ της σηκωθεῖσα μὲ ὄρμήν, ἐστρεψε τὴν κόμην της, καὶ μὲ χεῖρα τρέμουσαν ἡγωνίζετο νὰ ἐμπήξῃ τὸ κτένιον ἵνα στήσῃ αὐτὴν εἰς τὴν κεφαλήν της.

— Παναγία μου! κυρία, εἶπε πρὸς αὐτὴν η ὑπηρέτις· κάμνετε ὡς νὰ ἡθέλετε νὰ πετάξετε εἰς τὴν πεδιάδα διὰ νὰ βοηθήσετε . . .

— Τὸν δὸν Ραφαήλ! ἀνέκραξεν ἔξω φρενῶν η Γερτρούδη. Θεέ μου βοηθήσε τον!

— Καὶ ο δὸν Φερνάνδος! ἀνεφώνησε φρίττουσα η Μαριανίτα.

— Μετ' ὅλιγον η πεδιάς θὰ μεταβληθῇ εἰς λί-

μνην, εἶπεν ἡ ὑπηρέτις ἀλλοίμονον εἰς ἔκείνους τοὺς ὄποίους θὰ καταφθάσῃ τὸ νερόν! Μήν ταράττεσθε, Κ. Μαριανίτα, διότι ὁ ἄνθρωπος ὁ ὄποιος ἔφερε τὴν εἰδῆσιν τῆς πλημμύρας ἐστάλη ἀπὸ τὸν δὸν Φερνάνδον διὰ νὰ εἰδοποιήσῃ τὸν δὸν Μαριάνον ὅτι θὰ ἔλθῃ αὔριον μὲ τὴν λέμβον του.

— Μὲ τὴν λέμβον! ἀνέκρηξεν ἡ Μαριανίτα, πηδήσασα διαιριᾶς ἀπὸ τῆς ἀγωνίας εἰς τὴν χαράν. Τί ὥραῖα, Γερτρούδη! Θὰ ταξειδεύσωμεν εἰς τὴν πεδιάδα, καὶ θὰ στολίσωμεν μὲ ἄνθη τὴν λέμβον μας.

Άλλὰ μόλις ἐπρόφερε ταῦτα καὶ ἐλυπήθη διὰ τὴν τόσην φιλαυτίαν τῆς· διότι εἶδε τὴν ἀδελφήν της γονυπετή πρὸ τῆς Θεοτόκου, κεκχλυμένην ὡς ὑπὸ πέπλου ὑπὸ τῆς κόμης της τὴν ὄποιαν δὲν εἶχε κατορθώσει νὰ ἐμπήξῃ, καὶ δεομένην ὑπὲρ τῆς σωτηρίας τοῦ δὸν Παφαῆλ.

Τότε ἔμαθεν ἡ Μαριανίτα ὅτι ἤγνοει· ὅτι μόνον ὑπὲρ τοῦ ἀνδρὸς τὸν ὄποιον ἀληθῶς ἀγαπᾷ ἡ γυνὴ δέεται μὲ τόσην ζέσιν. Καὶ γονυπετήσασα παρὰ τὴν ἀδελφήν της συιεδέστο μετ' αὐτῆς, ἐνῷ οἱ γοεροὶ κτύποι τοῦ κώδωνος ἐξηκολούθουν ἀναγγέλλοντες τὴν πλημμύραν.

— Ω καλή μου Γερτρούδη! ἀνέκραξεν ἡ Μαριανίτα ἐναγκαλισθεῖσα καὶ περιπαθῶς φιλήσασα τὴν ἀδελφήν της. — Καὶ ἔπειτα σφογγίσασα μὲ τὴν κόμην τὰ δάκρυά της· — Συγχώρησέ με, ἐπρόσθεσε, διότι δὲν ἐμάντευσα ἐξ ἀρχῆς ὅτι ἐνῷ ή καρδία μου ἔχαιρετο, ἡ ἀδεική σου ἐσυντρίβετο· τὸν ἀγαπᾶς λοιπὸν τὸν δὸν Παφαῆλ;

— Άν ἀποθάνη, θ' ἀποθάνω! ίδού ὅτι ηξεύρω, ἀπεκρίθη ἡ Γερτρούδη.

— Ο Θεὸς θὰ τὸν φυλάξῃ, μὴν ἀνησυχῇς· οἶσας στείλη κανένα ἄγγελον διὰ νὰ τὸν σώσῃ, εἶπεν ἡ Μαριανίτα πίστιν ἔχουσα εἰλικρινῆ εἰς Θεόν.

Οὕτω πως ἐξηκολούθει παρηγορῆσα τὴν ἀδελφήν της κλαίουσαν καὶ προσευχομένη μετ' αὐτῆς, ὅτε ἡ Γερτρούδη ίδουσα ὅτι μετὰ μικρὸν θὰ ἐνύκτονεν ὅλως διόλου·

— Πήγαινε, εἶπε πρὸς τὴν Μαριανίταν, εἰς τὸ παράθυρον καὶ πρόσεξε μὴ φάνεται κανεῖς, ἐνῷ ἐγὼ θὰ προσεύχωμαι.

Καὶ ἔκείνη μὲν ὑπήκουσεν, αὔτη δὲ ἐξηκολούθησε δεομένη γονυπετῶς πρὸ τῆς εἰκόνος τῆς Θεοτόκου.

Άλλ' ἐν τοσούτῳ τὸ σκότος διεδέχετο τὴν χρυσῆν ἀμφιλύκην, καὶ οὐδεὶς ιππεὺς ἐφαίνετο εἰς τὴν πεδιάδα.

— Ω' ἀναβαίνη τὸ κόκκινον ἀλογόν του, εἶπεν ἡ Γερτρούδη, διακόψασα τὴν ἐγκάρδιον προσευχὴν της, διότι ηξεύρει πόσον τὸ ἀγαπῶ, τὸ εὐγενές αὐτὸ ἀλογόν, τὸ ὄποιον παρευρέθη εἰς τοὺς Ἰνδικοὺς πολέμους· αὐτὸ βεβαίως θ' ἀνέβη διὰ νὰ ἔλθῃ ἐδῶ, διότι ηξεύρει ὅτι πολλάκις ἐπῆρα ἀπὸ τὴν κεφαλήν μου τὰ ἄνθη καὶ τὰ ἔβαλα εἰς τὸ μέτωπόν του. Ω Παναγία μου! ω Χριστέ μου! — Καὶ ἀναμιγνύσασα τὴν προσευχὴν μὲ τὸ πάθος της· — Ποῖος θὰ σὲ φέρῃ ἐδῶ, ἔλεγε, δὸν Παφαῆλ, καλέ μου ιππότα;

Ἐν τοσούτῳ ἡ πεδιάς ἐσκοτίζετο, καὶ ἡ Γερτρούδη ἔδεετο ἀδιακόπως. Μετ' ὅλιγον ἡ σελήνη ἐξηκόν-

τισεν ἀπὸ τοῦ οὐρανοῦ τὰς ὡχρὰς καὶ γαληνιαίας ἀκτῖνάς της χωρὶς οὐδὲ σκιὰ ψυχῆς ζώσης νὰ φανῇ μεταξὺ τῆς σκιᾶς τῶν φοινίκων, ἵτις μόνη ἐξηπλούτο ἐπὶ τοῦ ἐδάφους.

— Θὰ ἔμαθεν ἐγκαίρως τὴν πλημμύραν, εἶπεν ἡ Μαριανίτα, καὶ δὲν θὰ ἔκινησε.

— Λανθάνεσαι, λανθάνεσαι, ἀπεκρίθη ἡ Γερτρούδη δηλαίηνος· τὸν γνωρίζω, καὶ κρίνω τὴν καρδίαν του ἀπὸ τὴν ἐδικήν μου· μία ήμέρα ἀργότερα θὰ τὸν ἐφάνη χρόνος, καὶ θ' ἀψήφησε τὸν κίνδυνον διὰ νὰ μὲ ίδῃ μίαν ὥραν προτήτερα.

Ο ἀγαγνώστης γνωρίζει ὅτι δὲν ἥπατάτο ἡ καρδία τῆς νέας.

Άλλ' αἴφνης, ἐνῷ ὁ κώδων ἐξηκολούθει σημαίνων δυνατά, βαθεῖς μυκηθμοὶ τοὺς ὄποίους θὰ ἥκουε μετ' ὅλιγον καὶ αὐτὸς ὁ δὸν Παφαῆλ, ἀνεμίχθησαν εἰς τὸν γοερὸν ἥχον ἔκεινου. Αἴφνης δὲ ὡσαύτως διαρκοῦντος τοῦ ἀπιστίου τούτου διαλόγου μεταξὺ τοῦ κώδωνος καὶ τῶν μυκηθμῶν τῆς ἀμειλίκτου πλημμύρας, λάμψις κοκκινωπὴ ἀσθενής κατ' ἀρχὰς περιέχυσε τὴν πεδιάδα διαγωνιζομένη πρὸς τὴν σελήνην.

Μετὰ μικρὸν δῆμως ἡ λάμψις τῆς σελήνης ἐφάνη ὡχριῶσα, σπινθηροβολήματα δῆμοια πρὸς τὰς τῶν ἀναπτομένων κλημάτων προσέβαλον τὰς ἀκοὰς τῶν δύο ἀδελφῶν, καὶ ἐπεκράτησε μόνη ἡ κοκκινωπὴ λάμψις καθ' ὅλην τὴν πεδιάδα, ρίπτουσα τὰς πυρίνους ἀκτῖνάς της μέχρι καὶ τῶν κορυφῶν τῶν φοινίκων.

Η λάμψις αὕτη ἥτο λάμψις μεγάλων πυρῶν αἰτινες ἀνήφθησαν κατ' ἐπιταγὴν τοῦ δὸν Μαριάνου ἐπὶ τε τῶν λόφων τῆς ἀσιέρδας καὶ ἐπὶ ἄλλων μερῶν, ὡς φάρος μέλλων νὰ διδηγήσῃ τοὺς πλανωμένους εἰς τὴν πεδιάδα ὁδοιπόρους πρὸς τὸν σωτήριον λιμένα τῆς φιλοξένου οἰκίας του.

Καὶ αἱ ἀκοὰι ἄρα καὶ οἱ ὄφθαλμοὶ συνετρέχοντο ἵν' ἀποφύγωσι τὸν κίνδυνον. Γιγάντειοι σκιάι, αἱ σκιαὶ τῶν ἀναπτόντων τὰς πυράς, ἐξηπλούντο ἐπὶ τῆς πεδιάδος· αὐταὶ δὲ καὶ τὸ περὶ αὐτὰς φῶς καὶ ή βοὴ τῶν ὑδάτων βροντωδεστέρα καὶ τῶν ἥχων τοῦ κώδωνος, κατεθορύβουν τὰς δύο ἀδελφάς.

Πολλὴ ὥρα παρῆλθεν· οὕτως πως, ἐνῷ ἡ σελήνη ἐξηκολούθει ἀναβαίνουσα βραδέως εἰς τοὺς οὐρανούς, καὶ ὁ βαθὺς ψιθυρισμός, ἡ ὑπόκωφος βοὴ ἐγίνετο προχωροῦσα ὀξυτέρος, ἔως οὗ κατέστη δῆμοια πρὸς βροντὴν κεραυνῶν. Μικρὸν ἔτι, καὶ τὰ ὕδατα θὰ ἐπατάγουν ἀφρίζοντα παρὰ τοὺς πρόποδας τῆς ἀσιέρδας. Η Γερτρούδη διακόψαται τὴν προσευχὴν της εἰπεν.

— Άμποτε, Μαριανίτα, νὰ μὴν ίδῃς πλέον τίποτε· η πλημμύρα ἔρχεται τρέχουσα.

Καὶ ἡ μὲν Μαριανίτα δὲν ἀπεκρίθη, ἀλλὰ τὰ βλέμματα τῆς περιεφέροντο ἀδιακόπως εἰς τὸν ὄριζοντα, ἀγωνιζόμενα νὰ διαπεράσωσι καὶ τὰ σκέτη πέραν τῶν ὄριων ὅπου ἔφθανε τῶν πυρῶν ἡ λάμψις.

Τὸ στόμα τῆς ἀφῆκεν αἴφνης κραυγήν·

— Συμφορά! συμφορά! ἀνέκραξε· βλέπω δύο ιππεῖς! Παναγία μου! ἀς ησαν σκιάι! Όχι δὲν εί-

ναι... τοὺς βλέπω καθαρώτερα... Θεοτόκε μου! είναι δύο ιππεῖς... πετοῦν ώς ἄνεμος... ὅσον δυνατόν καὶ ἀν πετάζουν εἶνε ἄργα!

Καὶ συγχρόνως φωνὴ γοερὰ ἡκούσθη ἐπὶ τῶν ὑψωμάτων τῆς ἀσιένδας, ὅπου καὶ κύριος καὶ ὑπηρέται ἥσαν σεσωρευμένοι. Τρομερὰ ἡτο ἀληθῶς ἡ πάλη τῶν ἀπηλπισμένων ἔκεινων δύο ιππέων πρὸς τὸν ἀκαταγώνιστον χείμαρρόν, οὔτινος τὰ κύματα ἤρχοντο λάβρα καὶ καχλάζοντα, καὶ τοῦ ὄποιου ὁ ἀφρὸς πορφυρούμενος ὑπὸ τῆς λάμψεως τῶν πυρῶν ἐφαίνετο ώς λοφιὰ στρατιώτου.

Τινὲς δὲ τῶν ἐν τῇ ἀσιένδᾳ, ἀναβάντες εἰς τὸν ἔξωτερικὸν τοῦχον αὐτῆς ἐκράτουν μακρὰ σχοινία ὅπως ρίψωσιν εἰς χρεία αὐτὰ πρὸς τοὺς ναυαγούς· ἀλλ' αἱ δύο ἀδελφαὶ δὲν ἔβλεπον τὰς προετοιμασίας.

Η Μαριανίτα, καταληφθεῖσα δῆλη ὑπὸ τῆς περιεργείας ἔκεινης ἦτις βιάζει πολλάκις ἡμᾶς καὶ μὴ θέλοντας, μάλιστα δὲ τὰς γυναικας, εἰς τὸ νὰ γινώμενα μάρτυρες καὶ ὁδυνηροτάτων σκηνῶν, ἔκολλήθη οὕτως εἰπεῖν εἰς τὰς κιγκλίδας τοῦ παραθύρου· ἥδονὴ δὲ ἄμα καὶ τρόμον αἰσθανομένη·

— Εἶτα, Γερτρούδη, εἶπε πρὸς τὴν ἀδελφήν της χωρὶς νὰ στρέψῃ τὰ βλέμματά της καὶ πάλλουσα τὴν καρδίαν, ἔλα νὰ τοὺς ἰδῃς. Εὖν ὁ ἔνας εἶναι ὁ δὸν Ραφαὴλ τὸν ὄποιον δὲν γνωρίζω, τὰ ὄμρατά σου θὰ τὸν γνωρίσουν καὶ ἡ φωνή σου θὰ τὸν ἐμψυχώσῃ.

— Οχι, οχι! ἀπεκρίθη ἡ Γερτρούδη, τῆς ὄποιας τὸ μέτωπον ἥγγιζε τὸ ἔδαφος πρὸ τῆς εἰκόνος τῆς Θεοτόκου... δὲν ἡμπορῶ νὰ ἰδω τὴν τρομερὰν αὐτὴν σκηνὴν χωρὶς νὰ λειποθυμήσω· καὶ τότε ποῖος θὰ παρακαλέσῃ διὰ τὸν Ραφαὴλ μου; Θὰ εἶναι αὐτὸς ὁ ἴδιος, ἡ καρδία μου μὲ τὸ λέγει.

— Καὶ τῶν δύο τὰ ἀλογα εἶναι κατάμαυρα, ἐπανέλαβεν ἡ Μαριανίτα· ὁ ἔνας κάθηται ἵσιος ώς κένταυρος, καὶ εἶναι κοντός· ἀπὸ τὸ ἔνδυμά του φαίνεται ὁδηγὸς ἡμιόνων· δὲν θὰ εἶναι λοιπὸν ὁ δὸν Ραφαὴλ.

— Ο ἄλλος! παρατήρησε τὸν ἄλλον! εἶπεν ἡ Γερτρούδη μὲ φωνὴν μόλις ἀκούομένην.

Ἄλλ' ἡ Μαριανίτα σιωπήσασα κατέθησε·

— Ο ἄλλος, ἀπεκρίθη ἐπὶ τέλους, εἶναι ὑψηλότερος, καὶ σκυριμένος εἰς τὸν λαιμὸν τοῦ ἀλόγου του· δὲν βλέπω τὸ πρόσωπόν του. Ά! ἐσηκώθη· κάθηται ώς καὶ ὁ ἄλλος στερεὰ εἰς τὸ ἀλόγον. Εἴχει τὸ ἔθος ἥγεμονικόν, πυκνὸν μύστακα, καὶ ἀπὸ ἔδω βλέπω διὰ τὰ ὄμρατά του λάμπουν ὑπὸ τὸ χρυσὸν σειράτιον τοῦ πίλου του. Δὲν φοβεῖται τὸν κίγανον. Εἶναι ωραῖος καὶ εὐγενῆς ιππεύς.

— Αὐτὸς εἶναι! εἶπεν ἡ Γερτρούδη ἀφεῖσα φωνὴν ὄξυτάτην, ὄξυτέραν καὶ τῆς βοῆς τῶν ὑδάτων.

Καὶ ἐνδίδουσα εἰς ἀκαταμάχητον παλμὸν τῆς καρδίας της ἀνεπήδησεν ἵνα τρέξῃ πρὸς τὸ παράθυρον, καὶ ἵδῃ τὸ τελευταῖον ἔκεινον δέσις ἥγγιζεν εἰς τὸν τάφον· ἀλλ' αἱ δυνάμεις παρήκουσαν εἰς τὴν θέλησιν της, καὶ ἔπειτε πάλιν γονυπετής ώς καὶ πρότερον.

— Παναγία μου! ἀνεφώνησεν ἡ Μαριανίτα φρίσουσα· μισὸν λεπτὸν ἀκόμη καὶ σῶζονται! Ά! δὲν εἶναι πλέον καιρός· ἵδου ἡ πλημμύρα! Θεέ μου! Τί τρομερὰ εἶναι μὲ τὸν κόκκινον ἀφρὸν καὶ τὰ μουγγιρίσματά της! Ἰδού τὰ κύματα κτυποῦν τὸν τοῖχον. Βοήθησε, Θεοτόκε μου, τοὺς ἀνθρώπους ἔκεινους! Κρατοῦν τὰ χέρια των... κεντοῦν δυνατὰ τὰ ἀλογά των... βλέπουν τὸν θάνατον... ὁρμοῦν μέσα εἰς τὰ νερά μὲ κεφαλὴν ὑψωμένην ώς ιππεῖς διώκοντες τὸν ἐχθρόν... Άκουεις, Γερτρούδη; ὁ ἔνας, ὁ πλέον μικρός, ψάλλει ψαλμὸν ώς οἱ χριστιανοὶ μάρτυρες ἐμπροσθεν τῶν λεόντων τοῦ ῥωμαϊκοῦ σταδίου.

Καὶ ἀληθῶς ἔψαλλε μὲ ἀρρένωπὸν καὶ βροντώδη φωνήν.

Εἰς χεῖράς σου, Κύριε, παραθήσομαι τὸ πνεῦμά μου.

— Δὲν τοὺς βλέπω πλέον, ἀνέκραξεν ἀσθμανούσα· ἡ Μαριανίτα, τὰ κύματα ἐσκέπασαν καὶ ἀλογα καὶ ιππεῖς.

Καὶ σιωπὴ ἐπεκράτησεν εἰς τὸν θάλαμον, εἰς τὸν ὄποιον τρομερὰ ἀντήχει τῆς πλημμύρας ἡ βοή.

Ή δὲ Γερτρούδη, τὸ γόνυ κλίνουσα ἀδιακόπως, ἀλλὰ καὶ μὴ ἔχουσα πλέον δύναμιν ὅπως ἔξακολουθήσῃ τὴν δέσην της, ἔκειτο ώς ἀπνοὺς ὑπὸ τὰ κύματα τῆς κόμης της. Άνεστήκωσεν δύμως τὴν κεφαλὴν ὅτε ἤκουσε τὴν ἀδελφήν της εἰποῦσαν·

— Νά! τοὺς βλέπω πάλιν. Θεέ μου! μόνον δένας εἶναι εἰς τὸ ἀλογον, δὲν φυλάσσεις. Τί δυνατὸν χέρι τὸν ἔδωκες, Θεέ μου! σκύπτει καὶ κρατεῖ τὸν μικρότερον ἀπὸ τὰ φορέματά του... τὸν σηκόνει ώς παιδίον... τὸν ῥίπτει ἐπάνω εἰς τὸ ἀλογόν του... Τί παράδοξος πνοὴ ἐκβαίνει ἀπὸ τοὺς μυκτῆρας τοῦ ζώου! φαίνεται ἀνδρεῖον ώς καὶ ὁ κυρίος του... τὸ διπλοῦν βάρος τὸ ὄποιον φέρει δὲν τὸ ἐμποδίζει ἀπὸ τὸ νὰ σχίσῃ τὰ νερά... Γερτρούδη! κοντέύει νὰ νικήσῃ τὴν πλημμύραν ὁ ἀνθρωπὸς αὐτός, τὴν πλημμύραν αὐτὴν ἡ ὄποια ξεριζόνει καὶ δένδρα... Θ' ἀφήσους, Παναγία μου, νὰ καθῆ τοιοῦτος ἀνθρωπος;

— Μόνος ἔκεινος, ἀνέκραξε καὶ ἡ Γερτρούδη ἀναλαβοῦσα δυνάμεις, διότι ἡ σθάνθη ὑπερηφάνειαν ὅτε ἤκουσε τὰ ἔνθουσιαδη λόγια τῆς ἀδελφῆς της, μόνος ἔκεινος εἶναι ίκανὸς νὰ κάμη τοιαῦτα θάματα. Άλλ' ἡ καρδία της συνετρίβη ἐκ νέου ὅτε ἡ Μαριανίτα ἐπανέλαβεν ἐναγώνιος·

— Συμφορά! συμφορά! μεγάλον δένδρον παρασύρεται ἐμπροσθέν των, καὶ θὰ κτυπήσῃ καὶ τὸ ἀλογον καὶ τοὺς ιππεῖς...

— Αρχάγγελέ μου! ἀνεφώνησεν ἡ Γερτρούδη, Παναγία μου! καταπράυνε τὴν ὄργην τοῦ νεροῦ, καὶ τάζω τὰ μαλλία μου διὰ τὴν ζωὴν του.

Πολυτιμοτέραν προσφορὰν ταύτης δὲν εἶχεν ἡ νέα· διὸ καὶ δὲν ἐδίστασε νὰ ὑποσχεθῇ αὐτὴν ὅπως ἔξιλεώσῃ τὸν οὐρανόν.

Μές ἀν εἶχεν ἀμέσως εἰσακουσθῆ ἡ δέσης αὐτῆς, τὴν ὄποιαν φρίτουσα ἤκουσεν ἡ ἀδελφή της, ἡ Μαριανίτα ἀνεφώνησεν·

— Εύλογητός ὁ Θεός! εὐλογημένος ἔκεινος ὁ ὄποιος μεταβάλλει τὰ ὄργανα τοῦ ὄλεθρου εἰς ὄργανα σωτηρίας. Δέκα σχοινίκια ἔδεσαν συγχρόνως τὰς ῥῖζας καὶ τὰ κλαδία τοῦ δένδρου, ἡ ὥρη τοῦ νεροῦ δὲν τὸ παρασύρει πλέον, ἀλλὰ κύματά τεται μόνον ώς σχεδία. Οἱ ὥραιοι ἵππεύς, ἀνὴρελεν, ἐπήδα εἰς τὸν κορμόν, ἀλλὰ δὲν θέλει ν' ἀφήσῃ τὸ εὔγενες ἀλογον τὸ ὄποιον τὸν ἔσωσεν, οὔτε τὸν ἀνθρώπον τὸν διποῖον κρατεῖ εἰς τὰς ἀγκάλας του. Οἱ ποταμὸς μουγγρίζει τριγύρω του, τὰ κύματα τὸν σκεπάζουν . . . ἀλλὰ δὲν τοὺς ἀφίνει . . .

— Λέγε, Μαριανίτα, καὶ ἀποθνήσκω! εἰπε ψιθυρίζουσα ἡ Γερτρούδη.

— Σύγνεφον σκεπάζει τὰ ὄμράτιά μου, ἐπανέλαβεν ἔκεινη, τὰ κύματα μὲν φύνονται ὅτι εἶναι

πύρινα . . . Εἶχε, Γερτρούδη, ὑψηλὰ τὸ μέτωπόν σου διὲ ἔκεινον τὸν ὄποιον ἀγαπᾶς· δὲν ἔχει πλέον τί νὰ φοβηθῇ . . . ἀκούσε τοὺς ἀλαλαγμούς του! ὅλοι ἐσώθησκαν καὶ οἱ ἵππεῖς καὶ τὸ ἄλογον.

Καὶ συγχρόνως φωνὴ ἀγαλλιάσεως ἤκούσθη καθ' ὅλην τὴν ἀστέριδαν, εἴς τε τοὺς τοίχους καὶ τὰ δωματα, καὶ ἐπεκύρωσε τοὺς λόγους τῆς Μαριανίτας.

Αἱ δύο ἀδελφὲς ἐνηγκαλίσθησκαν ἀλλήλας· καὶ μετ' ὅλιγον ἡ Μαριανίτα λαβοῦσα ἔνα τῶν μελανῶν βοστρύχων τῆς Γερτρούδης, καὶ καταφίλοῦσα αὐτόν·

— Ω, εἰπε στενάξχος περίλυπος· τὰ μαλλιά σου ἥξειν βασίλειον!

— Δὲν εὐχαριστεῖσαι, ἀπεκρίθη μειδιάσασα περιχαρῶς· ἡ Γερτρούδη, δὲν θὰ τὰ κόψῃ ἔκεινος;

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΕΚΤΟΝ.

ΔΟΝ ΚΙΧΟΤ ΚΑΙ ΣΑΝΧΟ ΠΑΝΣΑΣ.



ἘΝ τέταρτον περίπου λεύγας μακράν τοῦ καταρράκτου περὶ οὖς ὀμιλήσαμεν, ἀνυψοῦτο, ὅπως συνεχῶς ἐν τῇ Μεξικῇ, μικρὸς λόφος οὖς τινος ἡ κορυφή, εἴτε ἐκ φύσεως εἴτε ἐκ χειρὸς ἀνθρώπων ἡ το ὄμαλὴ καὶ εὐθεῖα. Οἱ δὲ ἀρχαιολόγοι ἥξουσιν δὲν δὲ λόφος τῆς τραπέζης (οὕτως ὀνόμαζον αὐτόν) ἡ το βάθρον ἐρ' οὖς ἔκειτο πάλαι ναὸς ζαποτεκῆς τινος θεότητος. Διὰ τοῦτο βεβκίως καὶ ὁ Κώσταλ, εἰ καὶ χριστιανὸς ἀλλὰ πιστὸς εἰς τὴν λατρείαν τῶν πατέρων του, ἥρχετο εἰς τὸν τόπον αὐτὸν ὀσάκις ἐπρόκειτο γὰρ κυνηγήση. Εἶχε δὲ κατασκευάσει ἐκεῖ καλύβην, κατὰ τὴν ἐγχωρίαν μέθοδον, ἔχουσαν ἀντὶ τοίχων διπλὴν φραγὴν ἐκ καλάμων, ἐπικεχρισμένην ἔσωθεν διὰ χώματος, καὶ ἐστεγασμένην αὐλακηδὸν ὑπὸ μεγάλων φλοιῶν βανκνέας, ὅπως διαρρέωτι τὰ ὄντα τῆς βροχῆς. Ότε δὲ ἀπῆρχετο εἰς θήραν τίγρεων, ἐπειδὴ κατὰ τὴν ἐπαρχίαν τῆς Όχιγάκας τὰ θηρία ταῦτα εἶναι τοσούτῳ πολυάριθμα ὡστε ἐκαστος γαιοκτήμων ἔχει ἐπίτηδες ἐνα ἡ δύο τιγροθήρας ὅπως προφυλάττωσι τὰ πλανώμενα ποίμνια των, διέτριβεν ὥρας ὀλοκλήρους ἐν μέσῳ τῆς ἔρημίας ἔκεινης.

Οἱ Κώσταλ καταγόμενος, ως τὸ εἶχεν εἰπεῖ πρὸς τὸν μαῦρον, κατ' εὐθεῖαν γραμμὴν ἀπὸ τῶν ἀρχαίων κατίκων τῆς Τεουαντεπέκ, ἀδιακόπως ἐσκέπτετο περὶ τῆς ἐκλειπούσης δόξης τῆς ἀρχαίας καὶ ἴσχυρᾶς οἰκογενείας του. Εἰ καὶ ἡδιαφόρει πρὸς τὰς πολιτικὰς ἔριδας τῶν λευκῶν, ἔχουσεν ὅμως ἐνθουσιωδῶς τὴν εἰδῆσιν τῆς ἐπαναστάσεως, ὅπως ὡρεληθῆ αὐτὸς καὶ ἀναστήσῃ, δυνάμει τοῦ χρυσοῦ τὸν ὄποιον ὠνειρεύετο, τὸν τίτλον τοῦ κασίκου καὶ τὴν ἔζουσιαν τῶν προγόνων του. Λι προλήψεις τὰς ὄποιας ἀπέ-

κτησεν ἐκ βρεφικῆς ἡλικίας, αἱ ἔρημίαι ἐν μέσῳ τῶν ὄποιων κατέτριψε τὸν βίον, ἡ θέα τοῦ ἀπεράντου ὠκεανοῦ καὶ ἡ μετ' αὐτοῦ συμβίωσις ὅτε ἦτο καταδύτης, ὅλα ταῦτα συνετέλεσαν εἰς τὸ γὰρ ἔξαψωτιν ἔτι μᾶλλον τὴν ἔξημμένην φαντασίαν του μέχρι μανίας. Ἐνήργει δὲ τοσαύτην ἐπιφρόνη ἐπὶ τοῦ μαύρου, ώστε δὲ ζαποτέκος δὸν Κιχότ, εἴχε τὴν δύναμιν γὰρ πείση τὸν ὑπασπιστήν του, διαφέρων κατὰ τοῦτο τοῦ εὐγενοῦς Ἰσπανοῦ, δὲν εἰ μύλοι εἶναι γίγαντες, καὶ ὁ εὔζωνος τῆς βασιλίσσης ἡ σειρήν.

Ἐπὶ τῆς κορυφῆς τούτου τοῦ λόφου τῆς τραπέζης εὐρίσκομεν τοὺς δύο συντρόφους μίαν περίπου ωραν μετὰ τὴν ἀναχώρησιν τοῦ δὸν Ράφαηλ Τρέζ Βίλλα. Εἶχον δὲ μεταχωμίσει ἐκεῖ τὴν ἐλαφρὰν λέμβον, τὴν ὄποιαν ἀπέθεσαν ἀνεστραμμένην ἔχουσαν τὴν τρόπιδα παρὰ τὴν καλύβην.

— Τέλος πάντων, ἀνεφώνησεν δὲ μαῦρος καθήσας ἐπὶ τῆς λέμβου, θ' ἀναπτυθῶμεν ὅλιγον. Τί λέγεις, Κώσταλ;

— Δὲν πειθῆθες πολὺν καιρὸν τὴν ἐπαρχίαν Βελλαδολίδ; πρώτησεν δὲ ίνδος μὴ ἀποκρίθεις εἰς τὸν μαῦρον.

— Βέβαια, καὶ τὴν ἀκαλποῦκο ἀκόμη· καὶ γνωρίζω καὶ αὐτῶν καὶ ἀλλων καὶ τὸν παραμικρότερον δρόμον, διότι τὰς ἐπεσκέφθην πολλάκις μὲ τὸν κυριόν μου δὸν Βαλέριον Τρουγιάνον ὁδηγὸν ἡμιόνων, ἀπὸ τὸν ὄποιον ἔχωρισθην διὰ γίνων ἰδιοκτήτης, ἐπρόφερε δὲ τὴν λέξιν ταύτην ὑπερηράνως, εἰς τὴν ἐπαρχίαν τῆς Όχιγάκας.

Η ἰδιοκτησία τοῦ μαύρου ἡ το καλύβη ἐκ καλάμων, τὴν ὄποιαν φοιδόμησεν ἐπὶ τεμαχίου γῆς πα-

ραχωρηθείσης αὐτῷ ὑπὸ τοῦ κυρίου τῆς ἀσιέρδας τῆς Λάς Πάλμας, ὅπως συνάγῃ περιοδικῶς βαλανίδια. Διὰ τοῦτο ἵτο ἐλεύθερος ἐν μέρος τοῦ χρόνου.

— Διὰ τί μ' ἔρωτᾶς; ἐπρόσθεσεν ὁ μαῦρος.

— Διότι δὲν ἀρμόζει οὔτε εἰς ἐμὲ οὔτε εἰς σὲ νὰ ἐγγραφθῶμεν στρατιῶται τοῦ παπᾶ Ἰδάλγου. Ὁ ἀπόγονος τῶν κασίκων τῆς Τεουαντεπὲκ ὑπηρετεῖ μὲν ὡς τιγροθήρας ἔνα ἴδιοκτήτην τοῦ τόπου του, δὲν συγκατατίθεται ὅμως νὰ φορέσῃ καὶ στρατιωτικὴν στολὴν.

— Καὶ ὅμως εἶναι ώραῖον πρᾶγμα νὰ φορῇ τις κόκκινα σειρήτια, πράσινα ρόυχα καὶ κίτρινα βρακιά ὡς παπαγάλλος. Ἀμφιβάλλω ὅμως ἀν διεγνανιστατος παπα-ἀρχιστράτηγος ἔχει ἀρκετὰς στολὰς διὰ νὰ δώσῃ καὶ εἰς σέ, ὥστε ἀν δὲν τὴν φορέσῃς νὰ σὲ παιδεύσῃ. Πλὴν, ἐκτὸς μόνον ἀν γραφθῶμεν ὡς λοχαγοί, δὲν βλέπω ἐὰν δὲν γίνωμεν στρατιῶται τί . . .

— Τί θὰ κάμωμεν; ὑπέλαθεν ὁ Κώσταλ· θὰ παρουσιασθῶμεν ὡς ὁδηγοὶ ἀφοῦ γνωρίζεις τόσον καλὰ τὸν τόπον. Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον θὰ πηγαινο-ερχώμεθα ὅπως θέλομεν, ἀναζητοῦντες καὶ τὴν θεάν τῶν νερῶν.

— Ή θεὰ λοιπὸν τῶν νερῶν εἶναι παντοῦ;

— Εὖνοεῖται. Ἕμπορετ νὰ ἐμφανισθῇ εἰς τοὺς πιστοὺς δούλους της ὅπου εὔρῃ καὶ μίαν λεκάνην νεροῦ διὰ νὰ ἰδῇ τὸ πρόσωπόν της, ἢ ἔνα ποταμὸν ἢ καταρράκτην διὰ νὰ λουσθῇ, ἢ τὴν θάλασσαν διὰ νὰ ζητήσῃ τὰ μαργαριτάρια τὰ ὅποια στολίζουν τὴν μακρὰν κόμην της.

— Δὲν τὴν εἶδες ποτέ σου δταν ἐψάρευες μαργαριτάρια εἰς τὸν κόλπον τῆς Τεουαντεπέκ; Ἡρώτησεν δ μαῦρος ρίψας τὸ βλέμμα πρὸς τὴν φωτιζομένην ὑπὸ τῆς σελήνης κοιλάδα, ἐνῷ ἡ βαθεία καὶ ὑπόκωφος τῆς πλημμύρας βοὴ ἐπηγένετο τὴν μεγαλοπρέπειαν τῆς πέριξ σκηνῆς, καὶ χαρηλώσας ἀκουσίως τὴν φωνήν.

— Βέβαια, ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ, τὴν εἶδα πολλάκις τὴν νύκτα, ποτὲ μὲν πλέκουσαν εἰς τὸ φεγγάρι τὰ μακριὰ μαλλία της καὶ τραγουδοῦσαν, ποτὲ δὲ στολίζουσαν τὸν λαιμόν της μὲ τὰ μαργαριτάρια τὰ ὅποια ἡμεῖς δὲν εὑρίσκαμεν. Πολλάκις, χωρὶς διόλου νὰ ἀνατριχιάσω, χωρὶς νὰ τρέμῃ ἡ φωνή μου, τὴν ἐφώναξα διὰ νὰ μὲ φανερώσῃ ποῦ εἶναι τὰ μαργαριτάρια· δὲν ὠφελεῖ ὅμως ἡ γενναιότης, χρειάζονται δύο ἄνθρωποι διὰ νὰ εἰσακούσῃ ἡ σγουρομάλλα.

— Τὸ έννοω, εἶπεν δ μαῦρος· δ ἀνδρας της εἶναι ζηλιάρης καὶ δὲν συγχωρεῖ νὰ παρευρίσκεται μὲνα μόνον.

— Νὰ σὲ εἰπῶ ὅμως τὴν ἀλήθειαν, φίλε μου, ἐπανέλαθεν ὁ Κώσταλ μὴ συγχαρεῖς τὸν μαῦρον διὰ τὸ πνεῦμά του, δὲν ἐλπίζω νὰ τὴν ἰδῶμεν ἀν δὲν περάσω τοὺς πενήντα. Εάν έννοω καλὰ τὰς παραδόσεις, ὀλίγον σκοτεινάς, τῶν πατέρων μου, ποτὲ δ Τλαλὸκ ἢ Η Ματλακουέζη δὲν θὰ φανερωθοῦν διὰ νὰ ἀνακαλύψουν τὰ μυστήριά των εἰς ἄνθρωπον δ ὅποιος δὲν ἔζησε μισδὸν αἰῶνα. Άπο τὸν καιρὸν τῶν

κασίκων ἔως εἰς ἐμὲ κανεὶς τῶν προγόνων μου δὲν ἔζησε περισσότερα τῶν σαρανταεννέα χρόνων· μόνος ἔγω τοὺς ἐπέρασα, καὶ εἰς ἐμὲ μόνον, ἀπὸ ὅλα τὰ μέλη τῆς οἰκογενείας μου, ἡμπορεῖ νὰ ἀληθεύσῃ ἡ παράδοσις· καὶ πάλιν μόνην μίαν ἡμέραν ἔχω, τὴν ἡμέραν τῆς πανσελήνου ἡ ὁποία ἔρχεται μετὰ τὴν θερινὴν τροπὴν τοῦ χρόνου ὅτε θὰ τελειώσω τοὺς πενήντα. Εὖν τοσούτῳ θέλω νὰ δοκιμάσω τὴν τύχην, καὶ νὰ πολεμήσω μανιωδῶς τοὺς Ισπανούς, φυλάττων πάντοτε τὴν ἀνεξαρτησίαν μου διὰ τὴν μεγάλην ἡμέραν τῆς θερινῆς τροπῆς.

— Τώρα έννοω, ἀνέκραξεν δ μαῦρος, διὰ τὸ ἀπόψε ἐπεκαλέσθημεν εἰς μάτην τὴν θεάν. Πότε λοιπὸν θὰ τελειώσῃς τοὺς πενήντα;

— Εὐτὸς εἴκοσι μηνῶν, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδός· αὔριον πηγαίνομεν εἰς Βαλλαδοίδη, ἀφοῦ πρῶτον ὑπάγωμεν μὲ τὴν λέμβον εἰς τὴν ἀσιέρδαρ διὰ νὰ λάβωμεν τὴν ἀδειαν ἀπὸ τὸν δὸν Μαριάνον, ὡς πιστοὶ δούλοι.

— Κάλλιστα· ἐλησμόνησες ὅμως ἔνα πρᾶγμα.

— Ποῖον;

— Τὸν ταλαιπωρὸν ἐκεῖνον φοιτητὴν διὰ τὸν ὅποιον μᾶς εἶπεν δ ἀξιωματικός.

— Δὲν τὸν ἐλησμόνησα· θὰ ὑπάγωμεν νὰ τὸν πάρωμεν ἀν τὴν ζῆ ἀκόμη, δηλαδὴ ἀν ἀνέσθη εἰς κανὲν δένδρον διὰ νὰ σωθῇ ἀπὸ τὴν πλημμύραν· τὸν φέρομεν εἰς τὴν ἀσιέρδαρ καὶ τὸν ἀφίνομεν.

— Ναί, ἀν τὴν ζῆ ἀκόμη ἀκούεις τὴν φρικτὴν βοὴν τοῦ νεροῦ; Τὶς ἡξεύρει ἀν καὶ αὐτὸς δ ἀξιωματικός ἐπρόφθασε νὰ σωθῇ.

— Τὸ βέβαιον εἶναι ὅτι καλήτερα θὰ ἔκαμνε νὰ ἔμενε μαζῆ μας ἀπόψε· πλὴν εἶχε τόσην βίαν νὰ φύσῃ εἰς Λάς Πάλμας. Καὶ τίσις εἶχε δίκαιον· διὰ τοῦτο δὲν τὸν ἐπρότεινα νὰ μείνη.

— Καλήτερα ἡμεῖς ἐδῶ ἀσφαλεῖς· ἀν εἴχαμεν μάλιστα καὶ κάτιτι νὰ δαγκάσωμεν.

— Κάτι θὰ εὔρωμεν, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδός καὶ εἰσῆλθεν εἰς τὴν καλύβην ἀκολουθοῦντος καὶ τοῦ μαύρου.

Μετ' ὀλίγον πῦρ λαμπρὸν ἐσπινθύριζεν ἐντὸς τῆς ἑστίας· καὶ ὅτε ἔμεινε μόνον ἀνθρακιὰ ὁ Κώσταλ ἔρριψε τινὰ τεμάχια παστοῦ κρέατος, τὰ ἐψησε, καὶ ἀσφαλεῖς ὡς ἡσαν ἐπὶ τοῦ λόφου κατεβρόχθισαν τὸ λιτὸν δεῖπνον. Καὶ ἐπειτα ἐξαπλωθέντες ἐνανουρίσθησαν ὑπὸ τῆς βοῆς τῆς πλημμύρας.

Ἐκοιμῶντο δὲ ὑπὸν γλυκὺν καὶ βαθύν, ὥστε οὔτε αὐτὸς ὁ πάταγος ὁ προγούμενος τῆς λάβρου εἰσβολῆς τῶν κυμάτων εἰς τὴν πεδιάδα δὲν τοὺς ἐξύπνισεν. Ο μαῦρος δ μως ἐταράσσετο ἐνίστε νομίζων ὅτι ἡκουει τοὺς βρυχηθμοὺς τῶν τίγρεων, αἴτινες τὸν εἶχον φοβίσει. Εάν ἐξύπνα θὰ ἔβλεπε τῷν τῷν ἀγρίαν οἰκογένειαν τῶν τίγρεων ἐκείνων πηδῶσαν καὶ τρέχουσαν παρὰ τοὺς πρόποδας τοῦ λόφου τῆς τραπέζης. Τὰ τέσσαρα θηρία ἀφῆκαν τρομερὸν βρυχηθμὸν αἰσθανθέντα ὅτι δύο ἄνθρωποι εὐρίσκουν ἐπὶ τῆς κορυφῆς· καταπτοθέντα δ μως ἐνεκα τῆς πλημμύρας ἀπὸ τῆς δοποίας ἐδύναντο νὰ σωθῶσι φεύγοντα μετὰ μεγίστης ταχύτητος, παρέβλεψαν

αύτούς, καὶ ἐγένοντο ἄφαντα, ἐνῷ κατεδιώκοντο ὑπὸ τῶν ὑδάτων τῶν ὁποίων ἡ ὄρμὴ ἦτο σχεδὸν ἵση πρὸς τὴν τῶν θηρίων.

Ἄς ἀφήσωμεν λοιπὸν κοιμωμένους τοὺς δύο συντρόφους ἵνα ἐπισκεψθῶμεν ὀλίγον τὸν ταλαίπωρον φοιτητὴν, τὸν Κορνήλιον Λαντέγιαν, ἀφοῦ τοσοῦτον παρημελήσαμεν αὐτὸν, καὶ ἀς τελειώσωμεν τὰ συμβάντα τῆς ἡμέρας ταύτης.

Οἱ ἀναγνώστης ἐνθυμεῖται ὅτι ἀφήκαμεν αὐτὸν κοιμώμενον εἰς κράββατον τὸν ὄποιον εὗρεν ἀπηρημένον κατὰ καλὴν τύχην.

Λίγινης αἰσθανθεὶς κατάψυχρον τὸ σῶμά του, ἐξύπνησε καὶ εἶδεν ὅτι ἐκρέματο ὑπεράνω φρυκτούστης θαλάσσης, ἥτις κατεκύλει τρομερὰ κύματα ἥμισυ μόνον πόδα ὑπὸ τὸ σῶμά του. Καὶ ἀφῆκε φωνὴν τρομερὰν εἰς τὴν ὄποιαν ἀνταπεκρίθησαν, ὡς ἀπὸ τοῦ ὕψους δύο φοινίκων, βρονταὶ ὑπόκωφοι καὶ ὁξύτατοι συριγμοί.

Καὶ στρέψας ἔντρομος περὶ αὐτὸν τὸ βλέμμα εἶδε πανταχοῦ ἀχανῆ λίμνην ταρασσομένην ὑπὸ ἀφριζόντων κυμάτων, καὶ ἀμέσως ἐνόησε καὶ τὴν ἐρημίαν τῶν ἄγρων καὶ τὴν ὑπαρξίαν τῶν λέμβων ἐν μέσῳ πεδιάδος· ἐνόησεν ὅτι ἡ βοὴ τὴν ὄποιαν ἤκουεν αἰτίαν εἴχε πλημμύραν ἐξ ἐκείνων αἰτίνες ἐπανέρχονται κατ’ ἔτος, καθ’ ἡμέρας ὠρισμένας, εἰς τὴν ἐπαρχίαν τῆς Όαγιάκας ὅπου εὑρίσκετο, ἀφ’ ἣς ὅμως θάξεως ἐάν ὁ ἵππος του ἦτο δυνατὸν νὰ φέρῃ αὐτὸν ταχύτερα εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ θείου του.

Τί λοιπὸν θὰ ἐγίνετο; μόλις ἐκολύμβα ὀλίγον. Ἀλλὰ καὶ νὰ διαγωνισθῇ ἀν ἐδύνατο πρὸς ἀλιές μαργαριτῶν, πάλιν ἡ ἐμπειρία του θ' ἀπέβαινεν ἀχρηστός ἐν μέσῳ τῆς ἀχανοῦς ἐκείνης λίμνης, ὑπὲρ τὴν ὄποιαν ἐπλεον μόναι αἱ κορυφαὶ τῶν δένδρων.

Τρομερὰ ἄρα ἦτο ἡ θέσις του, καὶ τρομερωτέρα ἐγίνετο μετὰ μικρόν.

Οφθαλμοὶ πυρὸς λαμπτοκοποῦντες ἐν μέσῳ τῶν φύλλων ὡς ἄνθρακες περιφλεγεῖς, ἐξήγησαν μετ’ ὀλίγον πρὸς τὸν φοιτητὴν τὸ εἶδος τῶν ὑποκάρφων μυκηθμῶν τοὺς ὄποιους εἶχεν ἀκούσει· ἄγρια θηρία, τίγρεις βεβαίως, εἶχον καταφύγει εἰς τὰ δένδρα ἵνα σωθῶσιν ἀπὸ τῆς πλημμύρας. Μόνον αὐτὰ ἐδύναντο νὰ πηδήσωσιν ὑπεράνω τῆς γῆς. Δὲν ἐπιχειροῦμεν νὰ διηγηθῶμεν τοὺς φόβους του κατὰ τὴν τρομερὰν αὐτὴν νύκτα, καθ’ ἣν εὐρέθη κρεμάμενος ἐπὶ ὠκεανοῦ, καὶ πλησίον τοιούτων γειτόνων. Λέγομεν μόνον ὅτι ὅτε ἀνέτειλεν ὁ ἥλιος εἶδεν ὀλόκληρον οἰκογένειαν τίγρεων, πατέρα, μητέρα καὶ τέκνα ἐπὶ τῆς κορυφῆς τῶν δένδρων κατὰ τὸ μέσον τῶν ὄποιων εὑρίσκετο, καὶ ὀλίγον πορρότερω μακροὺς καὶ φρικτοὺς ὄφεις οἵτινες ἔντρομοι ἐτύλισσοντο περὶ τοὺς κλώνας.

Καὶ ὑπὸ τοὺς πόδας αὐτοῦ ἐξετένετο πολυκύμαντος θάλασσα παρασύρουσα δένδρα καὶ ἐλάφους, ὑπὲρ τὰς ὄποιας ἐπλανῶντο κράζοντα δρεας σαρκοβόρα.

Πανταχοῦ ἔβλεπε θάνατον. Ἐνίστη τὸ αἰσθημα τῆς πείνης τῶν τίγρεων ὑπερισχύον τοῦ τρόμου ἐτρεπε βλοσυρὰ τὰ βλέμματα αὐτῶν πρὸς τὸ παρα-

κείμενον θῦμα· ἀλλ' ὁ τρόμος ἐπεκράτει καὶ πάλιν, καὶ ἔκλειον τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν ὡς ἂν ἤθελον ν' ἀποφύγωσι τὸν πειρασμὸν τοῦ νὰ τὸ καταφάγωσιν.

Ἄλλα καὶ οἱ ὄφεις ἐτύλισσον καὶ ἐξετύλισσον ἀδιακόπως ὑπὲρ αὐτὸν τὰ γλοιώδη τῶν σώματα, φοβούμενοι καὶ τὸν ἄνθρωπον καὶ τὰς τίγρεις.

Μετὰ πολλὰς ὥρας οὕτω πως παρελθούσας, καθ’ ἃς ἡ λίμνη ἐξωγκοῦτο μὲν ἀλλ’ ὀλιγώτερον ἐταράσσετο, ἤκουεν ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας τῶν ὑδάτων βοὴν ἀκατανόητον· ἡ βοὴ αὕτη ἦτο ὡς ἡχὸς πολεμικῆς σάλπιγγος ἢ ὡς ὁ βρυχηθμὸς τῶν τρομερῶν αὐτοῦ γειτόνων.

Ἡ ἀλλόκοτος αὕτη μελῳδία ἦτο προϊὸν τῆς θαλασσίας κόγχης τοῦ Κώσταλ, ὅστις προχωρῶν ἐπεκαλεῖτο διὰ πᾶν ἐνδεχόμενον τὴν νηρητίδα.

Καὶ μετ’ ὀλίγον εἶδε μακράν κυματινομένην ἴσχυρῶς τὴν μικράν λέμβον τῶν δύο συντρόφων. Ἐνίστη ὁ Ἰνδός, πεῖραν ἔχων τῆς ἐπικινδύνου ταύτης ναυσιπορίας, κατελίμπανε τὰς κώπας, καὶ ἐλάμψανεν ἀνὰ χειρας τὸ ὄργανον οὔτινος τὴν παράδοξον ἀρμονίαν ἤκουεν ὁ Λαντέγιας.

Οἱ δὲ Κώσταλ καὶ ὁ μαῦρος ἀλλοῦ σκεπτόμενοι δὲν παρετήρησαν τὸν Κορνήλιον, συνεσταλμένον ἐντὸς τοῦ κράββατου, καὶ μὴ τολμῶντα νὰ κινηθῇ ἀλλ’ ἐπὶ τέλους ἀκούσας ὁ μαῦρος φωνήν.

— Ἀκούεις, Κώσταλ; ἡρώτησε.

— Ναί, φωνὴν ἀνθρώπου· θὰ εἶναι βέβαια τοῦ φοιτητοῦ. Πλὴν ποῦ νὰ εἶναι; μόνον κρεβάτι κρεμασμένον βλέπω μεταξὺ εἰς τὰ δύο ἐκεῖνα δένδρα... ἀ... εἶναι μέσα.

— Καὶ ἀνεκάγχασε καγχαριδὸν τὸν ὄποιον δὲν φοιτητής, ὑποθέσας ὅτι τὸν εἶδεν, ἐξέλαβεν ὡς μουσικὴν θείαν, καὶ εὐχαρίστησε τὸν Θεόν. Ἀλλὰ καὶ ὁ μαῦρος ἐγέλα ὅτε ἀλλοῦ εἶδους μουσικὴ ἐπάγωσε τὸ αἷμά του.

— Πάλιν! ἀνέκραξε τρέμων, ἀμα ἀκούσας τὴν τετράχορδον συμφωνίαν τῶν ὑπὲρ τὴν κεφαλὴν τοῦ φοιτητοῦ τίγρεων.

Τὴν φωνὴν τοῦ μαύρου ἀκούσαντες αἱ τίγρεις ἐβρυχῶντο ἔτι σφοδρότερον, καὶ εἰς τοὺς βρυχηθμοὺς αὐτῶν ἐμίγνυντο τῶν ὄφεων οἱ συριγμοί.

— Παράδοξον! ἀνεφώνησεν ὁ Ἰνδός, οἱ βρυχηθμοὶ αὐτοὶ ἐρχονται ἀπὸ τὸ μέρος ὅθεν ἔρχεται καὶ τοῦ ἀνθρώπου ἡ φωνή. Ἔ! κύριε φοιτητά, μόνος σου ἀναπαύεσαι ὑπὸ τὸ σκιάν τῶν δένδρων;

‘Ἀλλ’ ὁ φοιτητὴς ἀπεκρίθη ἄφεις κραυγὴν ἀκατάληπτον, διότι τοσοῦτος ἦτο ὁ φόβος του, ὥστε εἶχε παραλύσει ἡ γλώσσα του. Καὶ ἀνυψώσας τὴν τρέμουσαν χειρά του ὑπὲρ τὸν κράββατον ἔδειξε τοὺς τρομεροὺς γείτονάς του· ἀλλ’ ἐπειδὴ διὰ τὴν πυκνότητα τῶν φύλλων ὁ Κώσταλ δὲν εἶδεν αὐτούς, ἀνταπεκρίθη δι’ ἀλλης χειρονομίας.

— Αγάλια, ἀγάλια, δι’ ἀγάπην Θεοῦ! ἀνέκραξεν ὁ μαῦρος, τὸν ὄποιον ὁ τρόμος κατέστησε φρονιμώτερον τοῦ Ἰνδοῦ· πιθανὸν νὰ κατέφυγεν αἱ τίγρεις εἰς τὰ δένδρα ἐκεῖνα.

— Διὰ τοῦτο πρέπει νὰ ὑπάγωμεν γὰρ ιδῶμεν.

Πρέπει ν' ἀφῆσωμεν τὸν ἄνθρωπον αὐτὸν νὰ παγώσῃ  
ἔως οὗ περάσῃ ἡ πλημμύρα;

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἀνέλαβε τὰς κώπας καὶ διευθύνθη πρὸς τὸν φοιτητὴν, ἐνῷ ὁ μαῦρος ἔλεγε μὲν γοερὰν φωνήν.

— Άν εἶναι αἱ χθεσιναὶ τίγρεις, ὅπως συμπεραίνω ἀπὸ τὰς φωνὰς τῶν μικρῶν, πόσον θὰ εἶναι θυμωμέναι ἐναντίον μας!

— Μήπως δὲν εἴμαι καὶ ἐγὼ ἐναντίον των; ἀπήντησε κωπηλατῶν ὁ Κώσταλ.

Καὶ ἐλθόντες ὑπὸ τὸν φοιτητὴν εἶδον τὴν κρίσιμον θέσιν του· ἦτο τότε ἑδόμη ὥρα τῆς πρωΐας, ὥστε ὁ ταλαιπωρὸς θεολόγος εἶχε μείνει ὀκτὼ ὀλοκλήρους ὥρας ἐντὸς τοῦ κραββάτου ἑκείνου, ὅπου ἐφαίνετο ἀναπαυόμενος ὡς σατράπης ὑπὸ οὐρανίσκον τίγρεων καὶ ὅφεων.

Μὲν θολὸν ὄφθαλμὸν ἔβλεπεν ὁ φοιτητὴς τὸν Ἰνδόν· τὸν εἶδε δακτυλοδεικτοῦντα πρὸς τὸν σύντροφόν του τὴν περίεργον σκηνὴν τῶν δένδρων, καὶ τὸν ἤκουσεν, ἐνῷ ὁ μαῦρος παρετήρει αὐτὴν ἔντρομος, καγχάζοντα, καὶ μὴ ἴσχύοντα νὰ κρατήσῃ τὸν γέλωτά του.

Καὶ δὲν ἐνοίει μὲν κατὰ τί ἦτο γελοίας ἡ θέσις του εὐρισκομένου μεταξὺ πλημμύρας καὶ θηρίων, δὲν ἐπειράχθη δῆμως.

— Δὲν φεύγομεν ἀπ' ἐδῶ, εἰπε τραυλίζων ὁ μαῦρος, διὰ νὰ συσκεψθῶμεν;

— Νὰ φύγωμεν! ἀνέκραζεν ὁ Ἰνδός σοθαρευθεὶς τέλος πάντων· καὶ τί θὰ συσκεψθῶμεν;

— Εἶχεις δίκαιον, ἐπανέλαβεν ὁ μαῦρος· δὲν εἶναι ἀνάγκη σκέψεως διὰ νὰ φύγωμεν ἀπ' ἐδῶ.

Άλλ' ὁ Ἰνδός ἀφεὶς δῆλως ἀτάραχος τὰς κώπας ἔλαβεν ἀνὰ χεῖρας τὴν καραβίναν, καὶ μετὰ ταχύτητος ἀνενέωσε τὸ ἐμπύρευμα.

— Τί θὰ κάμης; ἥρωτησεν ὁ μαῦρος.

— Θὰ σημαδεύσω μίαν, ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ, τώρα θὰ ἴδης.

Καὶ ἀναλαβὼν τὰς κώπας ἔπλευσεν ὑποκάτω τῆς μιᾶς τῶν τίγρεων.

— Μήν ταράττεσθε, κύριε φοιτητά, ἔκραξε πρὸς τὸν ἀκίνητον, σιωπηλὸν καὶ ἔντρομον Λαντέγιαν.

Η μίκη τῶν τίγρεων ἀφῆκε τρομερὸν βρυχηθμὸν ἀναστηκώσαντα καὶ τὰς τρίχας αὐτὰς τοῦ μαύρου· καὶ ἔπειτα, σχίζουσα διὰ τῶν ὀξυπαγῶν της ὄνυχων τὸν φλοιὸν τοῦ δένδρου, τὸ στόμα ἔχουσα χαίνον καὶ τὰ χείλη ἀνεσυρμένα ὑπὲρ τοὺς ὀξυθελεῖς αὔτης ὁδόντας, ἥτενιζε τὸν κυνηγόν. Τρομερὸν ἦτο τὸ βλέμμα τὸ ὀποῖον ἔξηκόντιζον οἱ ὄφθαλμοί της· ἀλλ' ὁ Ἰνδός, πάντη ἀτάραχος, ἐσκόπευσε τὸν ὄμορν της καὶ ἐπυροβόλησε. Καὶ ἔπειτε βαρὺ εἰς τὸ ὑδωρ τὸ ἄγριον θηρίον καὶ παρέσυρθη ὑπὸ τοῦ ῥεύματος. Ήτο δὲ τὸ ἄρρεν.

— Γρήγορα, Κλάρα, ἀνέκραζεν ὁ Κώσταλ, ἀς φύγωμεν.

Καὶ ἀναστάσας τὴν δίστομον μάχαιράν του ἦτοι μάσθη εἰς ἄμυναν· ἀλλὰ δὲν ἐπέρθασαν νὰ μακρύθωσι, διότι ὁ φόβος εἶχε παραλύσει τὰς δυνάμεις τοῦ μαύρου.

Ἐγ τοσούτῳ ἡ θήλεια, ἐκμανεῖσα διὰ τὸν θάγατον

τοῦ συντρόφου καὶ φοβουμένη διὰ τὰ μικρά της, ἀφῆκε βραχὺν μὲν ἀλλὰ φοβερὸν βρυχηθμόν, ἐπήδησεν ὑπὲρ τὴν κεφαλὴν τοῦ φοιτητοῦ καὶ ὡς κεραυνὸς κατέπεσεν ἐπὶ τῆς λέμβου.

Καὶ ἀνατραπείσης αὐτῆς, καὶ κυνηγός καὶ μαῦρος καὶ τίγρις ἐγένοντο ἄφαντοι ὑπὸ τὸ ὑδωρ.

Μετὰ μικρὸν δῆμως ἀνεφάνησαν καὶ οἱ τρεῖς. Καὶ ὁ μὲν μαῦρος ἐκολύμβα ως ἀπηλπισμένος ὀλαις δυνάμειν, ὁ δὲ ἀρχαῖος ἀλιεὺς σχίζων ως καρχαρίας τὸ ὑδωρ ἐτοποθετήθη μεταξὺ ἑκείνου καὶ τῆς τίγρεως, κρατῶν τὴν μάχαιραν διὰ τῶν ὀδόντων.

Καὶ ἀντικρυσθέντες οἱ δύο ἔχθροι, ὁ μὲν ἀτάραχος καὶ εὐστκής, ὁ δὲ βρυχώμενος καὶ ἐμμανής, ἥτενιζον ἀλλήλους.

Αἰφνις ὁ μὲν κυνηγός κατεβυθίσθη, ἡ δὲ τίγρις ἀποροῦσα διὰ τὴν ἀνάληψίν του ἔπλευσε πρὸς τὸ δένδρον ὃπου ἀφῆκε τὰ μικρά της. Μετὰ μικρὸν δῆμως συνεταράχθη τὸ θηρίον ως ὃν παρεσύρετο ὑπὸ δεινῶν ῥευμάτων, ἐβυθίσθη καὶ ἀνεφάνη πάλιν κυματινόμενον ἀπνούν, ἐνῷ τὸ περὶ τὸ πτώμα βορβορῶδες χρῶμα τῶν ὑδάτων ἐγένετο κόκκινον.

Ἐφάνη δὲ καὶ ὁ κυνηγός, καὶ στρέψας τὸ βλέμμα περὶ αὐτὸν διευθύνθη πρὸς τὴν λέμβον τὴν ὄποιαν εἶχε παρασύρει τὸ ῥεῦμα, καὶ καταφθάσας αὐτὴν ἀνέβη καὶ διευθύνθη πρὸς τὸν φοιτητὴν. Οὗτος δέ, θαυμάζων τὴν ἀφοβίαν καὶ τὴν τόλμην τοῦ ἀγνώστου, ἔμενεν ἐκστατικός, ὅτε ὁ Ἰνδός ἔσχισε τὸ κάτω μέρος τοῦ κραββάτου τοῦ θεολόγου μὲ τὴν αὐτὴν μάχαιραν μὲ τὴν ὄποιαν ἐφόρευσε καὶ τὴν τίγριν, ὅπως καταβῆ εὐκολώτερον εἰς τὴν λέμβον.

— Καὶ τὰ δέρματα τῶν τίγρεων, ἔκραξεν ὁ μαῦρος, τὰ ἀφίνεις; Εἴκοσι τάλαρα χαμένα!

— Αἴφου τὰ λυπῆσαι τρέξε νὰ τὰ πάρῃς, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδός ἐνῷ ἔσυρε τὸν Λαντέγιαν μᾶλλον νεκρὸν ἥζωντα.

— Θεὸς φυλάξοι! ἀνεφώνησεν ὁ μαῦρος· ἐνδέχεται νὰ ζοῦν ἀκόμη ὥρα τους καλή! Κάμε με τὴν χάριν νὰ ἔλθης νὰ μὲ πάρῃς, Κώσταλ· δὲν πολυοστιμεύομαι νὰ μένω μόνος μὲ τὰ φείδια αὐτό.

— Ακόμη φοβεῖσαι! εἶπεν ὁ Κώσταλ, καὶ διεύθυνε τὴν λέμβον πρὸς τὸν μαῦρον, δεῖτις παρ' ὅλιγον νὰ τὴν ἀνατρέψῃ ἐπιβαίνων.

— Θεέ μου! ἀνεφώνησεν ἐπὶ τέλους ὁ Λαντέγιας ἀναλαβὼν μὲν τὴν φωνήν, ἀλλὰ διὰ τὴν παραζάλην τοῦ ἀνησυχῶν ἔτι ως εὐρισκόμενος μεταξὺ δύο ἀγνώστων, τοῦ μὲν κοκκίνου τοῦ δὲ μαύρου, ἀμφοτέρων καταβεθορβορωμένων καὶ περιβρύστων.

— Μόγον τοῦτο λέγετε, Κ. φοιτητά, εἶπεν εὐθύμως ὁ Ἰνδός διὰ νὰ εὐχαριστήσετε ἑκεῖνον ὁ ὄποιος σᾶς ἔσωσε;

— Συγχωρήσατέ με! Εἶχα τόσον φόβον, ἀπεκρίθη ὁ Λαντέγιας, δεῖτις ἀνανήψας τέλος πάντων ἥρχισε νὰ εὐχαριστῇ ἐνθέρμως τὸν τιγροθήραν, καὶ νὰ τὸν ἔξυμνῃ διὰ τὴν ἐπιτηδειότητα μὲ τὴν ὄποιαν ἀπέφυγε τόσους κινδύνους.

— Εἶχετε δίκαιον, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδός. Ήμην ιδρωμένος, καὶ τὸ νερὸν αὐτό, ἐπειδὴ ἔρχεται ἀπὸ τὰ βουνά, εἶναι παγωμένον· ωςτε εὐκόλως θὰ ἐπλευριτωνόμην.

Καὶ ἔκθαμβος ἔβλεπεν ὁ φοιτητὴς τὸν ἀνθρωπὸν τοῦτον, ὅστις μόνον κίνδυνον ἔθεώρει, οὐχὶ τὴν ἔνυδρον πάλιν αὐτοῦ πρὸς θηρίον ἄγριον καὶ σαρκοβόρον, ἀλλὰ τὴν πλευρίτιδα.

— Τίς εἰσθε; ἡρώτησεν.

— Εἶμαι τιγροθήρας τοῦ δὸν Ματθαίου δὲ Λὰ Ζάγκα, σήμερον δὲ δὸν Μαριάνου Σίλβα ὄνομαζομένου.

— Τοῦ δὸν Ματθαίου δὲ Λὰ Ζάγκα; εἴναι θεῖός μου.

— Τόσον καλήτερα. Εἴαν δῆμως συμφωνῆτε, νομίζω ὅτι δὲν εἶναι φρόνιμον νὰ σᾶς δοῦγγήσω εἰς τὴν ἀσιέ, δαρ του, ἐπειδὴ αὐτὴ μὲν εύρισκεται εἰς τὰ βουνά, δῆμου δὲν φθάνει ἡ λέμβος, σεῖς δὲ δὲν ἔχετε ἀλογον.

— Θὰ τὸ ἐπῆρε τὸ νερόν ἀλλὰ δὲν τὸ λυποῦμαι.

— Εγὼ δῆμως λυποῦμαι τὴν καραβίναν μου, ἀξιόλογον ὅπλον τὸ ὅποιον μόλις μίαν φορὰν εἰς τὰς πέντε σφάλλει. Εννοεῖτε ὅτι δὲν πρέπει νὰ τὴν ἀφήσω εἰς τὸ βάθος τῆς λίμνης καὶ μὲ τὴν ἀδειάν σας, Κ. φοιτητά, τώρα δὲν εἶμαι πλέον ιδρωμένος . . .

Καὶ τοῦτο εἰπὼν ἀπέβαλε τὸ ἔνδυμά του, καὶ ἔξετάσας ποῦ εἶχεν ἀνατραπεῖ ἡ λέμβος, παρεκάλεσε τὸν μαῦρον νὰ κωπηλατήσῃ ἥσως ἔκει. Καὶ δὲ τὸ ἐφθασαν κατεποντίσθη κατακέφαλα καὶ ἔγένετο ἄφαντος.

Άρκετὴ ὥρα παρῆλθεν, ἀπειρος μάλιστα κατὰ τοὺς δύο συνεπιβάτας του, πρὶν ἡ ἀναβῆ. Μόνος ὁ φλοιός του ὑπὲρ τὸ σῶμά του ὑδάτος ἀνήγγειλλεν ὅτι καταγίνεται εἰς ἀνεύρεσιν τῆς ἀσυγκρίτου καραβίνας του. Τέλος πάντων ἡ κεφαλή του ἐφάνη ὑπὲρ τὴν ἐπιφάνειαν τῆς λίμνης, ἐνῷ αὐτὸς μὲ τὴν μίαν μὲν χεῖρα ἐκράτει τὸ δικαίως ἐπαινεθὲν ὅπλον, μὲ τὴν ἄλλην δὲ ἐπλεε πρὸς τὴν λέμβον.

Η ὥρα ἐν τοσούτῳ εἶχε προβῆ, καὶ οἱ ἥλιος ἔκαψε δὲ καὶ οἱ τρεῖς, καθίμενοι ἐπὶ τῆς μικρᾶς λέμβου, διευθύνθησαν πρὸς τὴν ἀσιέδαρ.

Καθ' ὅδὸν ὁ δὸν Κορνήλιος ἡρώτησε τοὺς δύο ἀλευθερωτάς του διὰ τί ἡλίθιον εἰς τὸ μέρος ὃπου ἐκρέματο.

— Εἴνας ἵππευς ὁ ὅποιος ἐβιάζετο πολὺ νὰ ὑπάγῃ εἰς τὴν κατοικίαν τοῦ δὸν Μαριάνου, ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ, μᾶς ἔστειλεν ἐδῶ. Ἐσώθη ἀρά γε καὶ αὐτός; Θὰ λυπηθῶ ἀν δὲν ἐπρόφθασεν ἐγκαίρως εἰς τὴν ἀσιέδαρ, ἐπειδὴ ἦτον γειναῖος καὶ τόσον ὀλίγοι εἶναι οἱ γενναῖοι!

— Εὔτυχεῖς ὅσοι εἶναι! ἀνεφώνησεν ὁ φοιτητής.

— Δὲν βλέπετε τὸν μαῦρον; ἐνῷ δὲν φοβεῖται διόλου τοὺς ἀνθρώπους, τρέμει τὰς τίγρεις.

Ἄν καὶ ἡ πρώτη ὄρμὴ τῶν ὑδάτων εἶχε παρελθεῖ, δὲν ἦτο δῆμως εὔκολον νὰ ἀναβῶσι τὸ ρεῦμα ἐντὸς

μικρᾶς λέμβου. Οἱ σάλοις ἦτο εἰσέτι πολύς, καὶ ἐπρεπε νὰ προφυλάττωνται ἐπιμελῶς μὴ προσκρούσωσιν εἰς τὰ παρασυρόμενα δένδρα, ἢ καὶ εἰς ἔκεινα τῶν ὅποιων αἱ ρίζαι ἔμενον ἀκίνητοι ὑπὸ τὸ ὄδωρο.

Ἔτοι λοιπὸν μεσημέρια περίπου δὲ διὰ τῆς θελερᾶς κορυφῆς τῶν φοινίκων, ὅμοιων πρὸς δέσμας ἀνθέων δροσιζούμενων ἐντὸς ἀγγείων ὑδάτος, εἶδον τὸ κωδωνοστάσιον τῆς ἀσιέδας, μετὰ μικρὸν δὲ καὶ αὐτὴν τὴν οἰκίαν ὡς ἀνεβλάστησεν ἐκ τῆς λιμνῆς. Οἱ δὸν Κορνήλιος ἐγένετο δλως περιχαρής, ἐπειδὴ κατεσπάρασσεν αὐτὸν ἡ πεῖνα.

Τότε ἦχος καθαροῦ κώδωνος, ὅστις ἐφαίνετο ὅτι συνεκάλει τοὺς πεινῶντας εἰς τὸ ἑστιατώριον, ἐφθασεν εἰς τὰς ἀκοάς του ὡς κελάδημα ἀηδόνος. Καὶ συγχρόνως ἐφάνησαν δύο λέμβοι.

Καὶ ἡ μὲν πρώτη ἐφερε δύο κωπηλάτας, ἐναὶ ἴππεα ὁδοιπόρου ἔνδυμα ἔχοντα καὶ ἡμίονον μὲ ἐφίππειον καὶ χαλινόν, ἐντὸς δὲ τῆς δευτέρας ἐκάθηντο ὁ δὸν Μαριάνος Σίλβας, αἱ δύο θυγατέρες του, τῶν δοπίων τὰς μὲν κεφαλὰς ἐστόλιζον κόκκινα χαιρεψυλλα καὶ ἄνθη ροδιᾶς, αἱ δὲ μαλακαὶ χεῖρες ἐκίνουν τὰς κώπας κατὰ τὸ ἔθος τοῦ τόπου, καὶ ὁ δὸν Ραφαὴλ Τρέζ Βίλλας.

Καὶ αἱ δύο αὐταὶ λέμβοι διευθύνοντο πρὸς τὰ πρὸς βορρᾶν ὄρη, ὅπου ἔληγεν ἡ κατακλυσθεῖσα πεδιάς· ἐφθασε δὲ πρώτη ἡ φέρουσα τὸν ἴππεα καὶ τὴν ἡμίονον. Τὸ ζῶον ἀπέβη μόνον μετὰ τὸν ἴππεα, ὅστις ἐχαιρέτισε διὰ τῆς χειρὸς τοὺς συντροφεύοντας αὐτόν, ἀνέβη τὴν ἡμίονον, καὶ ἀπεμακρύνθη πολλάκις προσαγορευθεὶς οὕτω· — Εἰς τὸ καλόν! εἰς τὸ καλόν! Κ. Μορέλο.

Μετὰ ταῦτα ἡ λέμβος διευθύνθη πρὸς τὴν ἀσιέδαρ· ἐπειδὴ δὲ καὶ ἡ τοῦ Κώσταλ ἐτρεχε τὴν αὐτὴν ὁδόν, ὁ θεολόγος φοιτητὴς περιειργάζετο τὴν ὥραιότητα τῆς δευτέρας λέμβου, καὶ τὸ κάλλος τῶν ἐν αὐτῇ.

Κόκκινον δαμασκηνὸν ψρασμα ἐκάλυπτε τὰ θρανία καὶ τὰ χεῖλα τῆς μικρᾶς λέμβου, καὶ ἐπορφύριζε τὴν κιτρινωπὴν ἐπιφάνειαν τῶν ὑδάτων. Ότε ἡ δόνα Μαριανίτα διέσχιζε γελῶσα τὴν λίμνην μὲ τὴν πολυχρώματον κώπην της, βροχὴ χαιρεψύλλων καὶ ἀνθέων ροιᾶς ἐπιπτεν ἀπὸ τῆς κεφαλῆς της, ἐνῷ ἡ δόνα Γερτρούδη, σκεπομένη ὑπὸ περιπορφύρου στεφάνου, ἐβρίπτεν ἐνίστε ύγρὸν βλέμμα ἐπὶ τοῦ ἀξιωματικοῦ τοῦ καθημένου παρὰ τὸν πατέρα της.

— Κ. δὸν Μαριάνε, εἶπεν ὁ Κώσταλ δακτυλοδεικτήσας τὸν δὸν Κορνήλιον Λαντέγιαν, ίδου ἔνος τὸν ὅποιον σᾶς φέρω.

— Καλῶς ἡλίθεν, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Μαριάνος.

Καὶ μετ' ὀλίγον ἀπέβησαν δλοις ἀπέγαντι τοῦ πυλῶνος τῆς ἀσιέδας.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΕΒΔΟΜΟΝ.

Ο ΕΡΩΣ ΤΠΟ ΤΟΥΣ ΤΡΟΠΙΚΟΥΣ.



Ο δὸν Λοδοβίκος Τρεῖς Βίλλας, πατήρ τοῦ δὸν Ραφαὴλ, εἰ καὶ Ἰσπανός, ἐνόσησεν ἐκ τῶν πρώτων τὴν ανάγκην, διὰ τὸ συμφέρον αὐτὸν τῆς Ἰσπανίας, τῆς παραχωρήσεως πολιτικῶν δικαιωμάτων πρὸς τοὺς ἔξ Εὐρωπαίων Μεξικανούς, αὐτῶν ἐκείνων τὰ ὅποια εἶχε δώσει ὁ δὸν Ιωσήφ Ίτυρον γαραλ. Εἶχε λοιπὸν ἐπικροτήσει τὰς φιλελευθέρους διατάξεις τοῦ ἀντιβασιλέως τὸν ὄποιον ὑπερηγάπα. Ότε δὲ ἐπεσεν ὁ ἀντιβασιλεὺς ἐνεκα τῶν παραχωρήσεων τούτων, ὁ δὸν Λοδοβίκος φρονῶν ὅτι τὸ δυστύχημα τοῦτο διέσπασε διὰ παντὸς πάντα δεσμὸν μεταξὺ Ἰσπανῶν καὶ ἀποικιῶν, παρητήθη τῆς θέσεώς του, (ἥτο δὲ λοχαγὸς τῆς φρουρᾶς τοῦ ἀντιβασιλέως,) καὶ ἀπεχώρησεν εἰς τὴν ἀσιένδα του.

Η ἀσιένδα αὕτη ἐκείτο ὅπισθεν τῶν λόφων παρὰ τοὺς πρόποδας τῶν ὄποιων ἥτο ἡ τοῦ Μαριάνου Σίλβα. Καὶ οἱ δύο εἶχον γνωρίσει ἀλλήλους εἰς τὴν Μεξικήν, ἥ δὲ γειτονία συνέσφιγξεν ἔτι μᾶλλον τοὺς δεσμούς τῆς φιλίας των.

Αμα ἐπαγαστατήσαντος τοῦ Ἰδάλγου ὁ δὸν Λοδοβίκος ἐσπευσεν νὰ μετακαλέσῃ πλησίον του τὸν υἱὸν του. Εἰς ταύτην λοιπὸν τὴν πρόσκλησιν ὑπακούων ὁ δὸν Ραφαὴλ ἐζήτησεν ἀδειαν καὶ ἤρχετο πρὸς τὸν πατέρα του, ὅτε ἀπήντησε τὸν φοιτητὴν τῆς θεολογίας. Ἐνόμιζε δὲ ὅτι δὲν θὰ παρέβαινε τὰ υἱκά αὐτοῦ καθίκοντα ἐὰν ἔμενε μίαν ἥ δύο ἡμέρας εἰς Λὰς Πάλμας.

Ἐν τῷ διαστήματι τῶν τριῶν μηνῶν καθ' ὁ διέτριψεν εἰς Μεξικὸν ὁ δὸν Μαριάνος κατὰ τὸ παρελθόν ἔτος, ὁ νέος ἀξιωματικὸς συνέπλεξε μετὰ τῆς δόνας Γερτρούδης (ἥ Μαριανίτα εὑρίσκετο εἰς Οάγιακαν παρὰ συγγενί τινι αὐτῆς) σχέδιον ἔρωτος, ἐξ ἐκείνων τὰ ὅποια διὰ τὴν ὁμοιότητα τῆς ἡλικίας, τῆς κοινωνικῆς τάξεως, τῆς περιουσίας καὶ ἐν γένει τοῦ πρέποντος γίνονται μετ' οὐ πολὺ πραγματικώτερο διὰ τοῦ γάμου. Τοιαύτην τροπὴν θὰ ἐλάμβανε καὶ τὸ προκείμενον, ἐὰν διὰ τὴν παραίτησιν του δὲν ἦναγκάζετο ὁ δὸν Μαριάνος νὰ ἀναχωρήσῃ ταχέως ἀπὸ τοῦ Μεξικοῦ.

Ναὶ μὲν ὁ δὸν Ραφαὴλ δὲν εἶχε φανερώσει ἐπισήμως πρὸς τὴν νέαν τὸ πάθος αὐτοῦ· ἀλλ' ἤλπιζεν ὅτι τὸ εἶχεν ἐννοήσει, καὶ ὅτι θὰ ἐδέχετο ἵσως μὲ εὑμένειαν τὴν ὁμοιογίαν αὐτοῦ· ἀλλ' οὐδὲ εἰς τὸν πατέρα τῆς νέας ἐφανέρωσέ τι, μὴ θέλων νὰ πράξῃ τοῦτο ἀνευ τῆς συγκαταθέσεως τῆς δόνας Γερτρούδης.

Βαθμηδὸν δύμας, ἀφοῦ ἀνεχώρησεν, ἐπειδὴ ἐνεκα τῆς ἀπουσίας τῆς ἐξησθένησε μὲν ἡ μνήμη τῶν πρὸς αὐτὸν εὐνοϊκῶν ἐνδείξεων τῆς νέας, ηὗξησε δὲ ἥ τοῦ κάλλους της, ἤρχισε νὰ φοβήται μὴ ἥλπισε τὰ ἀκατόρθωτα· καὶ οὕτω ἀπὸ τῆς ἀμφιθολίας μετέβη μι-

κρὸν κατὰ μικρὸν εἰς τὴν βεβαιότητα, πιστεύσας ὅτι δὲν ἀνταγαπᾶται. Ἐπροσπάθησε λοιπὸν νὰ τὴν ἐξαλείψῃ ἀπὸ τῆς μνήμης του, ζητῶν νὰ πείσῃ ἑαυτὸν ὅτι ποτὲ δὲν τὴν ἤγάπησεν. Άλλὰ τότε παρετήρησε πότον κατεκυρίεις τὴν καρδίαν του ἥ νέα, καὶ ἐβούθη εἰς βαθυτάτην μελαγχολίαν.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ ἡ σάλπιγξ τῆς ἀνεξαρτησίας τῆς Μεξικῆς ἤχησεν εἰς τὰς ἀκοὰς τοῦ νέου ἀξιωματικοῦ. Ἐχων ἰσχυροτέρας μάλιστα τὰς φιλελευθέρους ιδέας τὰς ὄποιας ἐνέπνευσεν μάτῳ ὁ πατήρ του, μὴ ἀγνοῶν τὸν διάπυρον πόθον τὸν καταφλέγοντα τὸν τε Μαριάνον Σίλβαν καὶ τὴν θυγατέρα του ὑπὲρ τῆς ἀπελευθερώσεως τῆς πατρίδος των, καὶ βέβαιος περὶ τῆς συγκαταθέσεως καὶ τῶν τριῶν, ἀπεφάσισε παραφερόμενος καὶ ὑπὸ τῆς λύπης του νὰ μετάσχῃ τῆς ἐπαναστάσεως, νὰ ζητήσῃ τὸν θάνατον κατὰ τὴν πρώτην συμπλοκὴν τῶν στρατευμάτων, καὶ οὕτω ν ἀπαλλαχθῇ τῆς ζωῆς τὴν ὄποιαν ἐμίσει.

Εὐτυχῶς δύμας ἡ πρόσκλησις τοῦ πατρός του ἐφθάσεν ἐνῷ ἥτοι μάζετο νὰ ἐπιχειρισθῇ τὸ πλάγιον τοῦτο μέσον ὅπως ἀπολαύσῃ ἐκείνην τὴν ὄποιαν τοσοῦτον ἤγάπα. Ἐγραψε δὲ πρὸς αὐτὸν ὁ πατήρ του ὅτι ἥτο ἀνάγκη νὰ ὑπάγῃ μόνος πρὸς αὐτὸν ἵνα μάθῃ ἀξια λόγου πράγματα, τὰ ὄποια δὲν ἥτο δυνατὸν νὰ γράψῃ ἥ νὰ ἐμπιστεύῃ εἰς τρίτον πρόσωπον. Ως γινώσκων δὲ τὰ προηγούμενα τοῦ πατρός του ἐνόπισεν ὅτι σκοπὸν εἶχε νὰ τὸν προτρέψῃ ν ἀγωνισθῇ ὑπὲρ τῆς ἀνεξαρτησίας.

Ο ἀξιωματικὸς ἐνόμισε τότε κατάλληλον τὴν εὐκαιρίαν νὰ ἐξιχνεύσῃ ἐπανερχόμενος εἰς τὴν πατρικὴν οἰκίαν τὰς διαθέσεις τῆς δόνα Γερτρούδης, καὶ ἀποκαλύψῃ εἰς ταύτην τὴν ιδίαν καρδίαν. Ἐπειτα, ἀποβαλὼν τὰς ἱπποτικὰς ιδέας, κατὰ τὰς ὄποιας δὲν ἥθλησεν ἀλλοτε νὰ διμιλήσῃ περὶ τοῦ πάθους του πρὸς τὸν δὸν Μαριάνον πρὸ τῆς συναινέσεως τῆς θυγατρός του, ἀπεφάσισε νὰ ἀνοίξῃ πρότερον πρὸς αὐτὸν τὴν καρδίαν του, προτιμῶν παρὰ νὰ στερηθῇ δηλως διόλου αὐτὴν νὰ τὴν ἀπολαύσῃ δυνάμει τῆς πατρικῆς ἐξουσίας.

Ἐκ τούτου ἐννοοῦμεν τὴν διάπυρον ἀνυπομονησίαν μὲ τὴν ὄποιαν ὁ δὸν Ραφαὴλ διέτρεξε τὰς μεταξὺ Οάγιακας καὶ Μεξικοῦ ἐκατὸν λεύγας, καὶ διὰ τί, παρὰ νὰ φύσῃ μίαν ἡμέραν βραδύτερον ἐπροτίμησε νὰ διψοκινδυνεύσῃ.

Ἐχομεν λοιπὸν ἀνάγκην νὰ εἴπωμεν ὅτι εἶχε προδιαθέσει τὰ τῆς ἐπιστροφῆς του, καὶ ὅτι ἀποστείλας πρὸς τὸν πατέρα του ἀνθρωπὸν ὅπως τὸν εἰδοποιήσῃ περὶ τῆς ἐπανόδου του, τὸν παρήγγειλε νὰ διαβῇ διὰ τῆς ἀσιένδας τοῦ δὸν Μαριάνου, καὶ νὰ τὸν εἰδοποιήσῃ περὶ τῆς ἡμέρας καὶ αὐτῆς σχεδὸν

τῆς ὥρας καθ' ἣν θὰ ἤρχετο νὰ καταλύσῃ ἐν ἡμερονύκτιον παρ' αὐτῷ; Καὶ δὲν ἔγνωρίζε μὲν ὁ δὸν Μαριάνος τὸν σκοπὸν τοῦ ξένου, ἡσθάνθη ὅμως εὐχαρίστησιν ὅτι ἔμελλε γὰρ φιλοξενήσῃ τὸν οὐδὸν τοῦ γείτονος καὶ φίλου του.

Περὶ δὲ τῶν αἰσθημάτων τῆς δόνας Γερτρούδης περιττὸς πᾶς λόγος. Τί δὲν θὰ ἔδιδεν ὁ δὸν Ταφάκηλ ἵνα μάθῃ τὴν ἀνυπομονησίαν μεθ' ἣς τὸν ἐπερίμενε, καὶ πόσον ἐνθέρμους δεήσεις ἀπεύθυνε πρὸς τὸν Θεὸν ὑπὲρ αὐτοῦ;

Τὴν ὥραν καθ' ἣν ἤρχετο εἰς Όαγιάκαν ἡ ἐπανάστασις εἶχε διαδοθῆ καὶ εἰς αὐτὴν. Ὁτε ἔλαβε τὰ ὄπλα ὁ Ἰδαλγος ἔστειλεν ἀποστόλους εἰς ὅλας τὰς ἐπαρχίας, ἵνα παρακινήσωσιν αὐτὰς νὰ ἐπαναστατήσωσι συγχρόνως μετὰ τῆς Βαλλαδοίδης. Οἱ ἐλθόντες εἰς Όαγιάκαν κατὰ παραγγελίαν τοῦ ἐφημερίου τῆς Δολοφεῖς ἦσαν δύο κάτοικοι τῶν ἔξοχῶν Λοπέζ καὶ Ἀρμέντας ὄνομαζόμενοι· ἀλλὰ καὶ οἱ δύο συλληφθέντες ύπὸ τῆς Ἰσπανικῆς ἔξουσίας ἀπεκεφαλίσθησαν, αἱ δὲ κεφαλαί των ἔκρεμάσθησαν εἰς τὴν μεγάλην ὁδὸν τῆς Όαγιάκας ὅπως ἐμπνέωσι τρόμον πρὸς τοὺς κατοίκους.

Καὶ ὅμως ἡ ἐπανάστασις δὲν ὠπισθοδρόμησε· διότι ἀλλοὶ κάτοικοι ἔξοχοι, ὁ Ἀντώνιος Βαλδέες, συναθροίσας ἱκανὸν ἀριθμὸν ἀνδρῶν διεύθυνεν αὐτούς, καὶ κατέσφράξεν ἀγηλεῶς τοὺς Ἰσπανούς.

Τετάρτη ὥρα μετὰ μεσημέριαν ἦτο δτεὸ δὸν Κορνήλιος Λαντέγιας ἔφθασεν εἰς τὴν ἀσιένδα τῆς λας Πάλμας· τελειωθέντος πρὸ μικροῦ τοῦ γεύματος ὅλοι, καὶ ξένοι καὶ οἰκιακοί, εἴχον συνελθεῖ εἰς πρόσγειον αἴθουσαν, ἀφελῶς συνεσκευασμένην, δύο ἔχουσαν θύρας πρὸς εὐρύγωρον κῆπον πλήρη ῥοιῶν καὶ ἀλλων δένδρων. Μόνον ὁ θεολόγος φοιτητὴς καὶ ἡ Μαριάνητα δὲν ἦσαν παρόντες.

Οἱ μὲν πρῶτος ἐνθυμητεῖς, ἀφοῦ παρῆλθε πᾶς φόβος, τὴν τρομερὰν νύκτα τὴν ὅποιαν ἐπέρασεν ἐν μέσῳ τίγρεων καὶ ὄφεων, καὶ τοὺς οὐχ ἦττον τρομεροὺς κινδύνους τοὺς ὅποιους διέτρεξεν ὅταν Κώσταλ ἐπροσπάθει γὰρ τὸν σώση, κατελήφθη ύπὸ πυρετοῦ.

Η δὲ Μαριάντα προφασιζομένη ὅτι ἐπεθύμει νὰ παρατηρήσῃ τὴν πεδιάδα μεταβληθεῖσαν εἰς εὐρύγωρον λίμνην, ἀνέβη εἰς δῶμα καὶ ἀνυπομόνως ἦτείζε τὴν θάλασσαν ἐκείνην, ἐλπίζουσα ν' ἀνακαλύψῃ τὴν λέμβον τοῦ δόν Φερνάνδου· ἀλλὰ μόνον σαρκοβόρα ὅρνεα περιπταντο κρώσοντα.

Οἱ δόν Μαριάνος, διπλασίως ἀμέριμνος διότι καὶ περιουσίαν εἶχεν ἔξασφαλίζουσαν τὸν έιον του, καὶ ἐλεύθερος ἦτο τῶν παθῶν τῆς νεότητος, ἐκάθητο ἔξηπλωμένος ἐπὶ θρανίου καὶ ἐκάπνιζε στραγόρ. Παρ' αὐτὸν δὲ, ἐπὶ μικρᾶς τραπέζης εὐωδίαζε καφές τὸν ὅποιον οἱ Ἰσπανοὶ ὄνομάζουσι, κατ' ἀντίφρασιν βεβαιώς, καφέν ὑπνου, διότι τοσοῦτον εἶναι δυνατὸς ὥστε καὶ εἰκοσιτέσσαρας ὥρας δὲν σὲ ἀφίνει νὰ κοιμηθῇς.

Οἱ δὲ δόν Ραφαήλ, ιστάμενος ὅρθιος παρὰ τινὰ τῶν πρὸς τὸν κῆπον θυρῶν, ἔχων τὸ μὲν ἦθος γαλήνιον τὴν δὲ καρδίαν τεταραγμένην διὰ τὴν πρότασιν τὴν ὅποιαν ἔμελλε νὰ ὑποβάλῃ, ποτὲ μὲν θαρ-

ρῶν ποτὲ δὲ δειλιῶν, ἐφαίνετο ὅτι παρετήρει ὡς ἄλλος φυσιολόγος τὰ πτηνὰ πετῶντα περὶ τὰς κορυφὰς τῶν δένδρων.

Καὶ ἡ Γερτρούδη, νεύουσα τὴν κεφαλὴν καὶ τὸ ἦθος ἔχουσα ωσαύτως γαλήνιον ἐκέντει μέγα ἐπωμίδιον ἐκ λευκοῦ λινοῦ, τὸ ὅποιον οἱ Μεζικανοὶ ἴππεις φέρουσι κυματιζόμενον, ὡς τὸ βουνορούνιον οἱ Ἀράβες, ὅπως ἐλαττώσωσι τὴν φλόγα τῶν ἀκτίνων τοῦ ἥλιου.

Μεταξὺ ὅμως τῆς φαινομένης αὐτῆς γαλήνης, ζοφερόν τι νέφος ἐσκίαζε· τὸ μέτωπόν της ἀλλὰ καὶ τὸ πρόσωπον τοῦ δόν Ραφαήλ, ὡχρῶντος καὶ συθρωπάζοντος ἐπίσης, ἐπρόδιδεν ἀνησυχίαν.

Σημειωτέον δὲ ὅτι οὔτε ἡ Γερτρούδη ἦτο ἕσυχος· προαισθανομένη ὅτι ὁ δὸν Ραφαήλ ἔμελλε ἐπὶ τέλους νὰ φανερώσῃ τοὺς σκοπούς του, ἐπαλλε τὴν καρδίαν, καὶ ὅμως κατέστελλε τοὺς παλμούς, καὶ ὑπὸ τὸ προσωπεῖον τῆς γυναικείας ἀταραξίας, τὸ ὅποιον οὔδεις ὄφθαλμος ἴσχυει νὰ διαπεράσῃ, ἐκρυπτε τὴν ἔξαφιν καὶ τὸν παγετὸν τῆς ὅψεώς της, τὰς ἀλλεπαλλήλους ταύτας ἀλλοιώσεις τοῦ φλογεροῦ της αἷματος.

Μόνον εἰς ἐξ ὅλων, ὁ ἡμιονηγὸς Βαλέριος Τρουγιάνος εἶχε τὴν ὄψιν σύμφωνον πρὸς τὴν καρδίαν· κρατῶν τὸν πῖλον καὶ ὄρθδος πρὸ τοῦ οἰκοδεσπότου ἀπεχαιρέτιζεν αὐτὸν καὶ εὐχαρίστει διὰ τὴν φιλοξενίαν.

Ἀλλὰ πρὸς τὴν παρόρησίαν ταύτην τῶν λόγων καὶ τῶν τρόπων, παρόρησίαν ἰδιάζουσαν εἰς ὅλας τὰς κατωτέρας τάξεις τῆς Ἰσπανικῆς Αμερικῆς, ὁ ἡμιονηγὸς εἶχε καὶ ἦθος αὐστηρᾶς σοβαρότητος, τὴν ὅποιαν ἐμετρίαζον κατὰ θέλησιν οἱ ὄφθαλμοι του. Εἰ καὶ ἀνήκειν εἰς τὰς τάξεις ταύτας, (ἡ νέα Ἰσπανία δὲν ἦτο εἰσέτι τότε δημοκρατική), οὔτε ὁ δὸν Μαριάνος οὔτε ἡ κόρη του μετεχειρίζονται αὐτὸν ὡς ἔνα τῶν τυχόντων· διότι, πλὴν τῆς γενικῆς ὑπὲρ αὐτοῦ ὑπολήψεως ὡς ἀνθρώπου ἀκέραιον καὶ ἔντιμον ἔχοντος τὸν χαρακτῆρα, οἱ κάτοικοι τῆς ἀσιένδας ἡσθάνοντο καὶ εἰγνωμοσύνην πρὸς αὐτὸν διὰ τὴν βοήθειαν τὴν ὅποιαν λησμονῶν τὸν ἵδιον κινδύνον ἔδωκε πρὸς τὸ δόν Ραφαήλ. Καὶ ἀπέτισε μὲν οὔτος τὸ χρέος του σώσας τὸν ἡμιονηγὸν ἀπὸ βεβαίου θανάτου, οὐχ ἦτον δόμας ἦσαν πάντες εὐγνώμονες πρὸς αὐτόν, καὶ πρὸ πάντων ἡ δόνα Γερτρούδη.

Οἱ ἀνθρώποις, δοτις ἔμελλε ν' ἀπαθανατίσῃ τὸ σούμα του κατὰ τὴν πολιορκίαν τοῦ Γαγιαπάν, εἶχε τότε τεσσαράκοντα περίπου ἑτῶν ἥλικιαν· ἐφαίνετο ὅμως νεώτερος διὰ τὴν λεπτότητα τῶν χαρακτήρων καὶ τὴν μαύρην καὶ δασεῖχν κόμην του.

— Κ. δόν Μαριάνε, εἶπεν ὁ Βαλέριος, ἔρχομαι νὰ σᾶς εὐχαριστήσω, καὶ νὰ σᾶς ἀποχαιρετίσω.

— Πῶς! ἀναχωρεῖς τόσον γρήγορα; ἀνέκραζαν συγχρόνως καὶ ὁ οἰκοδεσπότης, καὶ ἡ Γερτρούδη καὶ ὁ εὔζωνος.

— Οποιος ζῇ μὲ τὸν κόπον του δὲν ἀνήκει εἰς τὸν ἀκυρώντος του, Κ. δόν Μαριάνε· ἡ μὲν καρδία του τὸν λέγει νὰ ὑπάγῃ δεξιά, αἱ ἀνάγκαι ὅμως τῆς ζωῆς του τὸν σπρώχουν ἀριστερά. Οποιος μάλιστα ἔχει χρέη εἶναι ἀκόμη περισσότερον δοῦλος.

— Χρωστεῖς λοιπὸν πολλά; ήρώτησεν ἐντόνως ὁ δὸν Ραφαὴλ τείνας πρὸς αὐτὸν τὴν δεξιάν· διὰ τὸ δὲν μὲ τὸ λέγεις; Εἰπέ με καὶ ὅσα καὶ ἂν χρεωστεῖς . . .

— Κακὸς τρόπος νὰ δανείζεσαι ἀπὸ τὸν ἔνα διὰ νὰ πληρόνῃς τὸν ἄλλον, ἐπανέλαβε μειδῶν ὁ ἡμιονηγός, διότι μόνον δάνεια λαμβάνω, καὶ ὅχι ἀπὸ ὑπερηφάνειαν ἄλλα κατὰ χρέος· νὰι μὲν ἡ ποσότης δὲν εἶναι μεγάλη... καμμίαέκατοστὴ τάλλαρα· ἐπειδὴ ὅμως ὁ Θεὸς ἔσοήθησε καὶ ἐσώθησαν τὰ ζῶα μου εἰς τὴν ἀσιέρδα τοῦ δὸν Μαριάνου, ὑπάγω εἰς τὰ βουνὰ διὰ νὰ διευθυνθῶ εἰς Όσαγιάκαν, ὅπου θὰ τὰ πωλήσω, καὶ μὲ τὴν τιμὴν τῶν ἐλπίων νὰ πληρώσω τὰ χρέη μου.

— Πῶς! ἀνέκραξεν ὁ δὸν Μαριάνος θὰ πωλήσῃς τὸν ἐπιούσιον ἄρτον σου;

— Ναί! ἄλλα διὰ νὰ ἐλευθερωθῶ καὶ νὰ ὑπάγω ὅπου μὲ λέγει ἡ καρδία μου, ἀπεκρίθη ἀφέλως ὁ ἡμιονηγός· θὰ τὸ ἔκαμνα ἔως τώρα, ἐὰν ἡ ζωὴ μου δὲν ἔτοι ἡ μόνη ἐγγύησις τῶν δανειστῶν μου. Δὲν εἶχα δικαιώματα νὰ κινδυνεύσω.

— Νὰ κινδυνεύσῃς! εἶπεν ἡ Γερτρούδη δεικνύουσα συμπάθειαν.

— Εἶδα τὰς κεφαλὰς τοῦ Λοπέζ καὶ τοῦ Αρμέντα εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ San Juan del Rey. Τίς ήξεύρει ἀν καὶ ἡ ἐδίκη μου· δὲν θὰ τὰς συντροφεύσῃ μετ' ὄλιγον; Σᾶς ὅμιλῶ ἐδῶ μὲ καρδίαν ἀνοικτὴν ὡς εἰς τὸν Θεόν· διότι καθὼς ὁ Θεὸς οὗτος καὶ ὁ φιλοζηνῶν δὲν προδίδει τὰ μυστικά.

— Εἴνοισται, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Μαριάνος μὲ πατριαρχικὴν ἀφέλειαν. Πλὴν τούτου ὅλοι ἐδῶ ἀγαπῶμεν τὴν ἐλευθερίαν τοῦ τόπου, καὶ παρακαλοῦμεν τὸν Θεόν δι' ἔκείνους οἱ ὅποιοι ἀγωνίζονται δι' αὐτόν.

— Καὶ ὅχι μόνον παρακαλοῦμεν ἄλλα καὶ θὰ τοὺς ὑποστηρίξωμεν μὲ τὸ ξίφος μας, ἐπρόσθεσεν ὁ Τρέζ Βίλλας· τοῦτο εἶναι χρέος παντὸς ἀνθρώπου ὁ ὅποιος ημπορεῖ νὰ πιάσῃ σπαθὶ καὶ νὰ ἀναβῇ ἀλογον.

— Αἴτιμοι καὶ κατηραμένοι ὅσοι ὑψώσουν χεῖρα ὑπὲρ τῆς Ἰσπανίας! ἀνέκραξεν ἡ Γερτρούδη ἐκτοξεύσασα φλογερὰ βλέμματα ἐνθουσιασμοῦ· οὔτε καλύβη νὰ σκεπάσῃ τὴν κεφαλὴν τῶν, οὔτε μειδίαμα γυναικός νὰ τοὺς ἐνθαξάρυνῃ!

— Άν δλαι αἱ ώραιαι νέαι ὡς σεῖς, εἶπεν ὁ Τροφιάνος, ἔχουν τὰ αὐτὰ φρονήματα, ὁ θρίαμβός μας εἶναι βέβαιος. Ποῖος δὲν θὰ εἶναι μακάριος ἀνασύρων τὴν σπάθην δι' ἐν χαμογέλασμα τοῦ ώραίου στόματός σας ἢ ἐν βλέμμα τῶν ώραίων σας ὄφθαλμῶν;

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἤτεντε τὸν λοχαγὸν τῶν εὐζώνων τῆς βασιλίσσης ὃς ἀν ἔλεγεν ὅτι δὲν ἐτόλμα νὰ βαδίσῃ εἰς τὰ ἵχνη του, ἐνῷ ἡ Γερτρούδη ἔχαμήλωσε τὴν κεφαλὴν σεμειωμένη διὰ τὸν ἔπαινον, ὡς γενόμενον ἐνώπιον ἔκείνου, ὑπὲρ οὖ καὶ μόνου ἐπειθῆμει νὰ εἶναι ώραια. ἐπανέλαβε δὲ μετὰ μικρόν·

— Θεὸς καὶ ἐλευθερία! ίδου τὸ σύμβολόν μου. Άν ἥμην ἐλεύθερος νὰ ἀγωνισθῶ προτήτερα ὑπὲρ τοῦ τόπου θὰ τὸ ἔκαμνα, ἀν ὅχι δι' ἄλλο τούλαχιστον

διὰ νὰ ἐμποδίσω τὰς καταχρήσεις αἱ ὅποιαι ἡρχισαν νὰ τὸν μολύνουν· τὸ ἡξεύρετε, Κ. δὸν Μαριάνε.

— Μάλιστα, ἀπεκρίθη οὕτος, ὁ ὅποιος ὡσαύτως ἀπεδοκίμαζε ταύτας, καὶ διὰ τοῦτο εἴδομεν αὐτὸν πρὸ μικροῦ συνοφρυσθενον.

— ἔχουσαν αἷμα, ἐξηκολούθησεν ὁ ἡμιονηγός, ἀθώων Ἰσπανῶν, καὶ ἔωστώρα τὸ μόνον ὑποστήριγμα, εἰς ταύτην τὴν ἐπαρχίαν, τοῦ ιεροῦ ἀγῶνος μας, ὁ ἐλεεινὸς Ἀντώνιος Βαλδές . . .

— Αντώνιος Βαλδές! ἀνέκραξεν ὑπολαβὼν ὁ δὸν Ραφαὴλ, ὁ βοσκὸς τοῦ δὸν Λοδοβίκου Τρέζ Βίλλας τοῦ πατρός μου!

— Όλος αὐτός, ἀπεκρίθη σύννους ὁ δὸν Μαριάνος· εἴθε νὰ ἐνθυμηθῇ ὅτι ὁ κύριός του ὑπῆρξε πάντοτε φιλάνθρωπος πρὸς αὐτόν!

— Νομίζετε ὅτι ὁ πατέρας μου, τοῦ ὅποιου τὰ φιλελεύθερα φρονήματα εἶναι γνωστά, ἡρώτησε περίφορος ὁ ἀξιωματικός, τρέχει κανένα κίνδυνον;

— Ὁχι βέβαια.

— Δὸν Βαλέριε, ἡρώτησεν δε εὐζωνος, πόσους στρατιώτας ἔχει μαζῆ του αὐτὸς δούλεος;

— Εώς πενήντα, λέγουν· πρέπει ὅμως νὰ ηὔποτεν ὁ ἀριθμὸς ἐξ αἰτίας τῆς τυραννίας τῶν Ἰσπανῶν.

— Κ. δὸν Μαριάνε, εἶπεν ὁ ἀξιωματικός συνταραχθείς, ἡ εἰδησίς αὐτὴ μὲ βιάζει νὰ ὀλιγοστεύσω τὰς εὐτυχεῖς ώρας τὰς δοποίας εἶχα ἀποφασίσει νὰ περάσω μαζῆ σας.

Μὲ ἡρωϊσμὸν ὅποιον μόναι αἱ γυναικεῖαι καρδίαι ἔχουσι, κατέστειλεν ἡ Γερτρούδη τῆς ἀγωνίας τὴν φωνὴν ἑτοίμην νὰ ἐκραγῇ ἐπὶ τῶν χειλέων της ὅτε ἤκουσε τὴν εἰδησίν τῆς ταχείας ἀναχωρήσεως· καὶ καταβιβάσασα τὰ μακρὰ βλέφαρά της ἐσκέπασε τὴν αἰφνιδίων ἀλλοίωσιν τῶν ὄφθαλμῶν της.

— Όταν ὁ πατέρας εὐρίσκεται εἰς κίνδυνον, εἶπεν ὁ δὸν Ραφαὴλ, ἡ εἶναι φόβος μήπως εύρεθῃ, ὁ οὐδὲ πρέπει νὰ ηύναι πλησίον του. Δὲν εἶναι ὄρθον, Κ. Γερτρούδη;

— Μάλιστα, ἀπεκρίθη ἡ νέα μὲ φωνὴν χαμηλὴν μὲν ἀλλ' ἔντονον.

Καὶ μετὰ ταῦτα ἐπῆλθε σιωπή, καθ' ἣν ἐφαίνετο ὅτι ὅλοι οἱ ἐν τῇ αἰθούσῃ προησθάνοντο ἀπαίσια· ὁ ἐμφύλιος πόλεμος ἐφύσα τὴν θανατηφόρον πνοήν του.

Πρῶτος δούλος τοῦ Τροφιάνου διέκοψε τὴν σιωπήν· οἱ ὄφθαλμοι του ἐξηκόντισαν φλόγας ὑπερφυεῖς, καὶ θεόπνευστος ὡς οἱ προφῆται τοὺς ὅποιους ἐπεσκέπτετο πνεῦμα Κυρίου·

— Σήμερον τὸ πρωΐ, ἀνέκραξε, ταπεινός τις δούλος τοῦ ὑψίστου, μικρὸς ιερεὺς μικροῦ χωρίου, σᾶς ἀφῆκε διὰ νὰ ὑπάγῃ νὰ βοηθήσῃ τοὺς ἐπαναστάτας μὲ τὰς εὐχάς του· τὴν ώραν αὐτήν, ἄλλο ὄργανον τῆς θελήσεως τοῦ Θεοῦ, ἐπίσης ταπεινὸν ὡς καὶ ἐκεῖνος, σᾶς ἀποχαιρετᾷ διὰ νὰ ὑπάγῃ ἡ τοὺς βοηθήσῃ μὲ τὴν χεῖρα καὶ τὸ αἷμά του. Εὔχου δι' αὐτούς, ώραια καὶ ἀγία κόρη, εἶπεν ἀποταθεὶς πρὸς τὴν Γερτρούδην τῆς δοποίας εἶχον διεγερθῆ τὰ θρησκευτικὰ αἰσθήματα, καὶ ἴσως δούλος εύδοκήσην νὰ δεῖχῃ ὡς πολλάκις ὅτι ἀπὸ τὴν κόρην ἔξερχονται ἔκεινοι οἱ ὅποιοι ρίπτουν τοὺς δυνατοὺς ἀπὸ τοὺς θρόνους των.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἔθλιψεν εὐσεβάστως τὰς χεῖρας τῶν περὶ αὐτὸν, καὶ ἔξῆλθε συνοδευόμενος καὶ ἀπὸ τὸν δὸν Μαριάνον.

Ἴσως ἀφῆκεν ἐπίτηδες τοὺς δύο μόνους, τὴν κόρην του καὶ τὸν δὸν Ῥαφαήλ, μέλλοντα καὶ αὐτὸν γ' ἀναγωρίσῃ μετ' ὄλιγον.

Οὐ ήλιος ἐχρύσιζε τὴν ὥραν ἐκείνην τὰς κορυφὰς τῶν δένδρων ὃπου ἐπέτων κελαδοῦντα τὰ πτηνά· ἡ θερμὴ αὔρα διερχομένη διὰ τῶν φύλλων τῶν ῥοιῶν καὶ τῶν ἄλλων δένδρων, ἔφερεν εἰς τὴν αἴθουσαν ποικίλας εὐώδιας. Ἡ Γερτρούδη χαίρουσα ἀλλὰ καὶ τρέμουσα συγχρόνως διὰ τοὺς λόγους τοὺς ὅποιους, ὡς προησθάνετο, ἔμελλε ν' ἀκούσῃ, ἐκάλυψε τὸ πρόσωπον μὲ τὴν διαφανῆ ἐπωμίδα της, ὡς περιστερὰ ἡτοις βάλλει τὴν κεφαλὴν ὑπὸ τὴν πτέρυγα ἵνα κοιμηθῇ. Ἡ χεὶρ παρακούσα εἰς τὴν θέλησιν της, ἔτρεμεν ἐπὶ τοῦ ἐργοχείρου της· καὶ ὅπως μὴ τὴν παρατηρήσῃ ὁ δὸν Ῥαφαήλ ἀπέθεσεν αὐτὸν ἐπὶ τῆς παρακειμένης τραπέζης.

Οὗτος ἦτορ ὁ τελευταῖος ἀγών, ἡ τελευταία πρὸς ἀντίστασιν ἀπόπειρα τῆς παρθενικῆς της ὑπεροφενίας, πρὶν ὄμοιογήσῃ ὅτι ἐνικήθη.

— Γερτρούδη! εἶπεν ὁ δὸν Ῥαφαήλ καταστείλας τοὺς παλμοὺς τῆς καρδίας του, ὡμίλησα εἰς τὸν πατέρα σας. Σχές παρακαλῶ, ἡ ὄμιλία μης κατὰ τὴν τελευταίαν ἴσως αὐτὴν στιγμὴν τὴν ὅποιαν θὰ περάσω πλησίον σας, νὰ εἰναι εἰλικρινῆς καὶ καθαρᾶς.

— Σχές τὸ ὑπόσχομαί, δὸν Ῥαφαήλ ἀλλὰ τί μυστικὸν εἴπετε εἰς τὸν πατέρα μου; ἡρώτησε χαριεντικομένη.

— Τὸν εἶπα ὅτι ἦλθα φέρων καρδίαν ἀφιερωμένην εἰς σᾶς· ὅτι ἡ πρόσκλησις τοῦ πατρός μου ἦτορ ὡς ἄγγελος ἀναβιβάζων με εἰς τὸν παράδεισον, διότι μ' ἔφερε πλησίον σας· ὅτι ὡς μαινόμενος διέτρεξα ἀπέραντα διαστήματα, καὶ ὅτι διὰ νὰ σᾶς ἴδω μίαν ὥραν προτήτερα, ἤκουσα ἀτρόμητος τοὺς βρουχηθμοὺς τῶν τίγρεων καὶ τὴν βοήν τῆς πλημμύρας.

Εἶπε καὶ ἐσιώπησεν· ἡ δὲ Γερτρούδη τὸν ἤκουσεν ὡς μελῳδίαν τὴν ὅποιαν ἐπεθύμει ν' ἀκούῃ διὰ παντός.

— Καὶ ὅταν εἴπετε εἰς τὸν πατέρα μου ὅτι . . . ἔχετε συμπάθειαν πρὸς ἐμέ, ἡπύρησε;

— Διόλου.

— Διότι τοῦ τὸ εἶχα εἰπεῖ, εἶπεν ἡ νέα μειδιάσσα μειδιάμα γλυκὸν ὡς ἡ φωνὴ της· καὶ τί σᾶς ἀπεκρίθη;

— Αἴγαπητέ μου δὸν Ῥαφαήλ, μὲ εἶπε, θὰ χαρῶ εἰς ἄκρον ἐὰν ἡ οἰκογένειά μου συγγενεύσῃ μὲ τὴν ἐδικήν σας· θὰ κάμω δύο γαμβρούς, καὶ σὺ θὰ εἰσαι ὁ ἀγαπητότερος· ἀλλά . . . δὲν σὲ δίδω τὸν λόγον μου ἀνευ τῆς συγκαταθέσεως τῆς Γερτρούδης, ἀνευ τῆς συναίνεσεως τῆς καρδίας της· καὶ ἡ καρδία της δὲν κλίνει. — Ιδοὺ τί τρομερὰν ἀπόφασιν ἤκουσα ἀπὸ τὸ στόμα του. Θὰ τὴν ἐπικυρώσῃ τὸ ἐδικόν σας;

Ἡ φωνὴ τοῦ δόν Ῥαφαήλ ἔτρεμεν, ἀλλ' ὁ τρόμος ἀνθρώπου μὴ πτοούμενου μηδὲ αὐτὸν τὸν θάνατον, κατέθελγε τὴν Γερτρούδην. Ότε δὲ ἤκουσε τὴν ἀπόκρισιν τοῦ πατρός της, τὰ χεῖλα της ἐκοκκίνισαν ἔτι μᾶλλον, διότι τὰ συνέσφιγγεν ἵνα μὴ γελάσῃ· σοθαρεύ-

θεῖσας ὅμως εὐθὺς μετ' ὄλιγον ἐπηγένησε τοὺς φόβους τοῦ ἀξιωματικοῦ.

— Δὸν Ῥαφαήλ, εἶπεν ἐπὶ τέλους, ἐζητήσατε νὰ σᾶς ὄμιλήσω μὲ εἰλικρίνειαν· ἐὰν λοιπὸν σᾶς ὄμιλήσω καθαρὰ ὅπως θὰ ὡμίλουν εἰς τὴν μητέρα μου, ὄμνύετε νὰ μὴ πειραχθῆτε;

— Τὸ ὄμνύω, καὶ ἀν αὐόμη πληγωθῆ ἡ καρδία μου ἡ ὅποια τόσον σᾶς λατρεύει, ἀπεκρίθη ἐκεῖνος προσηλώσας φλογερὰ βλέμματα ἐπὶ τῆς νέας.

— Μὲ τὴν συμφωνίαν ὅμως ὅτι ἐνόσῳ ἐγὼ ὄμιλῶ, σεῖς θ' ἀτενίζετε τὰς κορυφὰς τῶν δένδρων ἐκείνων· ἐὰν δὲν τὸ κάμετε δὲν θ' ἀκούσετε πράγματα . . . ὄμολογίαν . . . ὅποιαν ἐπιθυμεῖτε.

— Θὰ προσπαθήσω, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Ῥαφαήλ ἀνυψώσας πρὸς τὰ δένδρα τοὺς ὄφελούς, ὡς ἀνήθελε νὰ σπουδάσῃ τὰ ἥθη τῶν πτηνῶν.

Η δὲ Γερτρούδη εἶπε μὲ φωνὴν τρέμουσαν.

— Μίαν ἡμέραν, εἶναι τώρα πολὺς καιρὸς, νέα τις κόρη, παρακαλέσασα τὴν Παναγίαν νὰ σωσῃ ἀπὸ μεγάλον κίνδυνον ἀνθρωπον ἀπὸ τὸν ὄποιον ἐνόμιζεν ὅτι ἀγαπᾶται, ἔταξε . . . Νομίζετε ὅτι ὁ ἀνθρωπός αὐτὸς ἡγαπᾶτο;

— Κατὰ τὸ εἶδός του ταξίματος, ἀπεκρίθη ὁ ἀξιωματικός.

— Θὰ τὸ μάθετε. Εἴταξεν εἰς τὴν Παναγίαν, ἐὰν δὲ ἀνθρωπός ὁ ὄποιος τὴν ἡγάπα τωσθῇ, νὰ τὸν βάλῃ νὰ κόψῃ τὰ μαλλιά της . . . Ή! ἐὰν μὲ κυτάζετε δὲν θὰ ἡμπορέσω νὰ ἔξακολουθήσω . . . Τὰ μακρὰ μαλλιά της τὰ δόποια δὲν ἀνθρωπος αὐτὸς ἡγάπα ὡς τρελός· νομίζετε λοιπὸν ὅτι ἡγαπᾶτο ἀρκετά;

— Καὶ ποῖος δὲν εἶναι εὐτυχῆς ἀγαπώμενος κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον; ἀνέκραξε περιπαθῶς ὁ δὸν Ῥαφαήλ, ρίψας ἐπὶ τὴν Γερτρούδην βλέμμα συνταράξαν καὶ αὐτὰ τὰ ἔγκατα τῆς καρδίας της.

— Δεῦ ἐτελείωσα ἀκόμη, ἐπανέλαβε τρέμουσα ἡ νέα, γυρίσατε ὑψηλὰ τὰ ὄμρατά σας ἡ δὲν θ' ἀκούσετε τὸ τέλος τῆς ιστορίας, καὶ ἴσως . . . θὰ λυπηθῆτε. Όταν ἡ νέα, ἡ ὅποια δὲν ἐδίστατε νὰ θυσίασῃ διὰ τὸν ἀνθρωπον αὐτὸν τὸ πολυτιμότερόν της πρᾶγμα, τὴν κόμην ἐκείνην ἡ ὅποια περιέστεφεν ὡς διάδημα βασιλικὸν τὴν κεφαλὴν της, καὶ ἡ ὅποια ἴσως . . . μόνη τὴν ἔκαμνε νὰ ἀγαπᾶται ἀπὸ ἐκεῖνον, θὰ τὴν κόψῃ, νομίζετε, δὸν Ῥαφαήλ, ὅτι ὁ ἐραστής της . . . τώρα κυτάζετε με, σᾶς δίδω τὴν ἀδειαν· . . . Θὰ τὴν ἀγαπᾷ πάντοτε;

Ο δὸν Ῥαφαήλ ἐστράφη μὲ δόρινη, μὴ ἐννοήσας εἰσέτι δῆλην τὴν ἀλήθειαν, ἀλλὰ συνταραχθεὶς ὑπὸ τοῦ μελαγχολικοῦ ἀμα κὲ καὶ φαιδροῦ τόνου τῆς φωνῆς τῆς Γερτρούδης. Καὶ δάκρυ πόθου, δάκρυ ἀνθρώπου ζηλεύοντος τὴν τύχην τοῦ ἀγνώστου τοῦ τοτοῦτον περιπαθῶς ἀγαπωμένου ἔστιλψεν ἐντὸς τῶν ὄφθαλμῶν του.

— Καὶ ὑπάρχει, Γερτρούδη, ἀπεκρίθη, ἔρως ἱκανὸς νὰ πληρώσῃ τοιαύτην θυσίαν; Όσον ὥρατα καὶ ἀν ἡτον αὐτὴ ἡ νέα δέν τείχε τὴν κόμην της, χωρὶς αὐτὴν θὰ εἰναι ἀγγελος εἰς τοὺς ὄφθαλμοὺς τοῦ ἐραστοῦ της.

Τότε ἡ Γερτρούδη θέσας τὴν χεῖρα ἐπὶ τῆς καρ-

δίας της ίνα καταστείη τὸ καταπνίγον αὐτὴν κῦμα τῆς χαρᾶς·

— Καλά, ἀπεκρίθη· εἶναι ἀνάγκη νὰ . . . υψώσετε καὶ τελευταίαν φορὰν τὰ βλέμματα πρὸς τὸν οὐρανόν· πρέπει νὰ τὸν εὐχαριστήσετε.

Ἐνῷ δὲ ὁ δὸν Ραφαὴλ ὑπακούσας ὑψώσεν αὐτά, ἡ Γερτρούδη ἔρριψε τὸν πέπλον ἐπὶ τῶν ὄμων της, καὶ οἱ δάκτυλοι τῆς ἀνασύραντες τὸ κτένιον ἀπέλυσαν τὸ διάδημα τὸ ὅποιον ἐσχημάτιζοναι δύο μακρὰ πλεξίδες, τὸ καύχημα τοῦ κάλλους της. Καὶ λαβοῦσα ψαλίδα, τὸ ὅργανον τοῦτο τῆς θυσίας, ἀνύψωσεν αὐτήν, ἐνῷ διὰ τῆς ἀλλης χειρὸς ἔκρυψε τὸ πῦρ τῶν παρειῶν της.

— 'Ραφαὴλ! ἀνέκραξε μὲ φωνὴν ἡχήσασαν ὡς φωνὴ ἀγγέλου εἰς τὰς ἀκοὰς τοῦ ἑραστοῦ της, ἐκπλήρωσε τὸ τάξιμόν μου κόπτων τὰς δύο αὐτὰς πλεξίδας.

— Ἐγώ! ἀνεφώνησε τρέμων· ὅτε εἶδε τὴν περίλευκον χεῖρα ἥτις ἔδιε πρὸς αὐτὸν τὸν σίδηρον τὸν μέλλοντα νὰ κόψῃ τὴν κόμην, ἵς τινος οἱ μέλανες βόστρυχες κατέβαινον δακτυλωτοὶ μέχρις ἐδάφους.

— Τὰ ἔταξα εἰς τὴν Παναγίαν διὰ νὰ σὲ σώσῃ χθές, ἀπεκρίθη νεύουσα κάτω. Εἴνοσες τώρα, ἀγαπητέ μου 'Ραφαὴλ;

— Ω Γερτρούδη! Ἐπρεπεν ἐλεοῦσά με νὰ μὲ προδιαθέσῃς εἰς ἀπόλαυσιν τῆς τόσης εὐτυχίας! ἀνέκραξεν ἐκεῖνος σχεδὸν πλήρης λύπης, ἀλλὰ λύπης εὐγλωττοτέρας πάστος ἀλλης ἑρωτικῆς διαμαρτυρίσεως· ἀλλ' ἔστω! εἴμαι εὐτυχής, ἐπρόσθεσεν ίνα καθητυχάσῃ τὴν πτονθεῖσαν Γερτρούδην.

Καὶ γονυπετήσας πρὸς αὐτῆς ἔλαθε καὶ ἡσπάσθη τρέμων τὴν δεξιὰν ἥτις δὲν ἀπεσύρετο πλέον.

— Εἶναι σφάλμα μου, εἶπεν ἡ Γερτρούδη ἐνῷ τὸ λευκότατον δέρμα τῆς χειρός της ἐπορφυροῦτο ὑπὸ τὰ χεῖλον του, ἐὰν οἱ ἀνδρες δὲν ἔννοοῦν ποτὲ εὔκόλως; πρὸ δεκαπέντε λεπτῶν εἴμαι ἐδῶ, ὅλη κατευτροπιασμένη διότι δὲν μ' ἔννοεῖς, ζητοῦσα νὰ προστοιμάσω ἐκεῖνο τὸ ὅποιον ὄνομάζεις εὐτυχίαν σου.

Μετ' ὀλίγον δὲ καταλιποῦσα τὸν τόνον τῆς φαιδρότητος·

— Εἴκαμα, εἶπε, 'Ραφαὴλ, τάξιμον, καὶ εἰς σὲ ἀνήκει νὰ τὸ ἐκπληρώσῃς.

— Καὶ διὰ τί τὸ ἐκαμες;

— Διότι δὲν εἶχα τί ἄλλο πολυτιμότερον νὰ προσφέρω εἰς ἀντάλλαγμα τῆς ζωῆς σου· ἵσως ἐπρεπε νὰ θυσιάσω τὴν ἐδικήν μου· ἀλλὰ δὲν εἶχα τὴν γενναιότητα· ἔγεινα φιλόζωος ἀφότου ἐνόησα διὰ μὲ ἀγαπᾶς. Λάθε τὸ ψαλίδιον, 'Ραφαὴλ.

Οὗτος δὲ ίνα ἀναβάλῃ τὸ πρᾶγμα· — Δὲν θὰ τὸ κατορθώσω, εἶπε, μὲ τοιοῦτο μικρὸν ὅργανον.

— Ἐλα, 'Ραφαὴλ! θὰ δυσαρεστηθῆς λοιπὸν ἐάν ποτε τὸ κόψιμον διαρκέσῃ πολὺ; εἶπεν ἡ Γερτρούδη νεύουσα πρὸς τὸν γονυπετοῦντα ἀξιωματικόν, καὶ ἐπιφύσκασα διὰ τῆς ὥραίας κεφαλῆς της τὴν κεφαλήν του. Λάθε, σὲ λέγω, τὸ ψαλίδιον.

Καὶ ἔλαθε μὲν αὐτό, ἀλλὰ μὲ χεῖρα τρέμουσαν ὡς ξυλοκόπος δεστις, εἰ καὶ ἔχει ἀγνψωμένον τὸν πέ-

λεκυν, λυπεῖται ὅμως νὰ κτυπήσῃ τὸ ωραῖον δένδρον τὸ ὅποιον παρηγγέλθη νὰ κόψῃ. Καὶ ἐπροσπάθει μὲν ἡ Γερτρούδη νὰ μειδιάσῃ ίνα ἐνθαρρύνη αὐτὸν· ἀλλ' ὅτε εἶδεν ἔτοιμον τὸν σίδηρον νὰ ἐγγίσῃ τὴν δαψιλῆ κόμην τῆς ὁποίας οἱ βόστρυχες ὡς πέπλος ἔχαλυπτον αὐτήν, δάκρυ συνώδευσε τὸ μειδιάμα της.

— Πρόσμεινες ὀλίγον, εἶπεν, ἐνῷ αἱ παρειαὶ τῆς ἐλάμβανον ἐκ νέου χροιὰν ωριμωτάτου καρποῦ ριῶσι. Πολὺν καιρὸν ὠνειροπόλουν ὡς ἄκραν μακαριότητα τὸ νὰ πειτφίγξω μὲ τὰς ταλαιπώρους αὐτὰς πλεξίδας τὸν ἀνθρωπὸν τὸν ὅποιον θὰ ἡγάπων καὶ . . .

Καὶ πειρέαλε μὲ αὐτὰς τὸν τράχηλον τοῦ δὸν. 'Ραφαὴλ ἐνῷ οὗτος τὰς κατεφίλει πειταθῶς.

— Τώρα εἴμαι ἑτοίμη, εἶπεν ἡ νέα.

Ἀλλ' ὁ δὸν 'Ραφαὴλ δὲν ἔσπευδε νὰ λύσῃ τοὺς γλυκεῖς δεσμούς του. Ὁτε δὲ ἐκείνη ἀποσυρθεῖσα ἀπέδωκεν ἐλευθερίαν εἰς τὸν αἰχμάλωτόν της·

— Ποτέ, εἶπεν οὗτος, δὲν θὰ λάβω τοσούτῳ τρομεράν γενναιότητα! Καὶ μὲ ὄρμὴν ἔρριψε κατὰ γῆς καὶ συνέτριψε τὸ ψαλίδιον.

— Καὶ ὅμως πρέπει· ἄλλως θὰ μὲ τιμωρήσῃ ὁ Θεός· καὶ θὰ μὲ τιμωρήσῃ ἀφαιρῶν με ἵσως τὴν ἀγάπην σου.

— Άργότερα, εἶπεν ὁ 'Ραφαὴλ πρὸς τὸ παρὸν σὲ παρακαλῶ νὰ ἀναβάλωμεν τὴν θυσίαν· ὅταν ἐπιστρέψω.

Τοσούτῳ δὲ πειταθῶς παρεκάλει ὡστε ἡ Γερτρούδη συγκατένευσε νὰ κοπῇ ἡ κόμη της τὴν μεθύσιον, ὅτε ἔμελλε νὰ ἐπανέλθῃ ἄμα πληροφορηθεῖς περὶ τοῦ πατρός του.

Άλλ' αἴφυγης ἀνεπήδησεν ἡ νέα ὡς ἔλαφος ἥτις καταλείπει σπεύδουσα τὴν φωλεάν της ἄμα ἀκούσασα ἥχον κέρατος.

— Αἴκονω κρότον, εἶναι ὁ πατήρ μου.

Καὶ ἐν ῥιπῇ ὁφθαλμοῦ διώρθωσε τὴν κόμην της· ἀλλ' ὅτε ἦλθεν ὁ πατήρ ὅμοι μὲ τὴν ἀδελφήν της, δὲν εἶχον ἔξαλειφθῆ ἀπὸ τὸ πρόσωπόν της αἱ φλόγες αἱ κατακαίουσαι τὰς παρειάς της.

— Α! ἀνέκραξεν ἡ Μαριανίτα· ἡ ἀδελφή μου ἔχει ἀκόμη τὰ ώραιά της μαλλία γυρισμένα εἰς τὴν κεφαλήν της!

— Τί; ἡρώτησεν ἔντρομος καὶ ἀπορῶν ὁ δὸν Μαριάνος, ἡ Γερτρούδη θὰ κόψῃ τὰ μαλλία της;

— Τίποτε, εἶπεν ἡ Γερτρούδη, ἐναγκαλισθεῖσα τὸν πατέρα της· αὐτὴν ἡ Τρελομαριανίτα . . . Καὶ καταφίλουσα αὐτὸν ἐπρόσθεσεν· — Εἴνοσε ἐκεῖνο τὸ ὅποιον ἐμαντεύσατε . . . ηξεύρετε . . .

— Πολλὰ πράγματα ἐμάντευσα ἐπὶ ζωῆς μου, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Μαριάνος ὅστις ἐκαυχᾶτο μὲν ὅτι ἡτο δξυδερκής, δὲν ἐμάντευεν ὅμως εὔκόλως.

— Εκεῖνο τὸ ὅποιον λέγει ἡ Μαριανίτα, ἐξηκολούθησεν ἡ Γερτρούδη διπλασιάσασα τὰς φιλοφροσύνας της, ἀναφέρεται . . . εἰς τὴν δξυδέρχειν μὲ τὴν ὄποιαν ἐμαντεύσατε ὅτι . . . δὲν ἔχω συμπάθειαν πρὸς τὸν δὸν 'Ραφαὴλ.

Δέγουσα δὲ ταῦτα ἔκρυπτε τὸ πρόσωπον εἰς τὸν κόλπον τοῦ πατρός της ἐνῷ ὁ δὸν 'Ραφαὴλ νομίζων

ὅτι ώνειρεύετο, ἐφοβεῖτο μὴ καὶ μία λέξις διακόψῃ τὸ γοητευτικὸν ὄνειρόν του.

— Θὰ εἰπῇ λοιπὸν ὅτι ἡ Γερτρούδη, ἀνέκραξε χαίρων ὁ δὸν Μαριάνος . . .

Άλλαξ δὲν ἐπρόφθασε νὰ τελειώσῃ διότι σύγχρονοι χρότοι πυροβόλων καταταράξαντες τὰς δύο ἀδελφάς, ἥκουσθησαν ἐπὶ τῆς κορυφῆς τῶν λόφων ὅπισθεν τῆς ἀσιέρδας.

Όλοι ἥκουσαν ἔντρομοι, πλέον δὲ τῶν γυναικῶν ὁ δὸν Ραφαήλ, διότι ἡ ὑπερβάλλουσα εὐτυχία μαλακύνει τῶν ἀνδρῶν τὰς καρδίας. Τὴν ἔκρηξην ταῦτην διεδέχθη βαθεῖα σιωπή. Καὶ δύμας κατεπτοήθησαν πάντες, ὡς θὰ κατεπτοοῦντο τὰ πτηνὰ τὰδόποια ἐκοιμῶντο ἥδη ἐπὶ τῶν δένδρων, ἐὰν ἥκουσαν κρωγμὸν ιέρακος.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΟΓΔΟΟΝ.

ΠΡΑΤΤΕ ΤΟ ΚΑΘΗΚΟΝ ΚΑΙ ΑΣ ΓΕΝΗ Ο, ΤΙ ΓΕΝΕΙ.



ΚΑΙ εύθυς καὶ δὸν Μαριάνος καὶ εὔζωνος καὶ αἱ δύο ἀδελφαὶ ἔξηλθον δρομαῖοι ἀπαλίσια προμαντεύοντες. Ἐπειδὴ δὲ ἀπὸ τῆς αὐλῆς τῆς ἀσιέρδας ὃπου συγέρρεον οἱ τῆς οἰκίας ἐφαίνοντο τῶν λόφων αἱ κορυφαὶ, εἴδον θέαμα λυπηρόν. Εἶδον πρὸς τὴν ἀνωτέραν ἄκραν τῆς στενωποῦ τῆς φερούσης ἀπὸ τῆς ἀσιέρδας τῆς Λάς Πάλμας εἰς τὴν τῆς Βάλλε, ἵππον καὶ ἀναβάτην ἀμφοτέρους τραυματίας καὶ κατάγης κειμένους. Καὶ οὗτος μὲν ἥγωντις ὑπερβαθῆ ἀλλ’ εἰς μάτην, δὲν ἴππος ἦτο πάντη ἀκίνητος.

— Γρήγορα, ἀνέκραξεν δὸν Μαριάνος, ὑπάγετε νὰ μεταφέρετε εἰς φορεῖον τὸν ταλαίπωρον ἐκείνον.

— Ἐπειθύμουν νὰ μὲ ἡπάτων τὰ δύματά μου, εἴπεν ὁ ἀξιωματικός, οὐτινος ἡ κάτωχρος ὄψις ἐμαρτύρει μεγίστην ἀνησυχίαν· μὲ φαίνεται δύμως ὅτι δὲνθρωπος ἐκεῖνος εἶναι ὁ γέρων Ροδριγέζ, ὁ ἀρχαιότερος τῶν ὑπηρετῶν τοῦ πατρός μου.

Καὶ τωόντι ἐφαίνετο ὅτι ἡ κεφαλὴ τοῦ τραυματίου ἦτο λευκὴ.

— Τὸ δόνομα τοῦ Ἀντωνίου Βαλδές, ἐπανέλαβεν δὸν Ραφαήλ, μὲ ἀνενθυμίζει ὅτι ἐτιμωρήθη ποτὲ δὲνθρωπος αὐτός, καὶ ἔξυπνίζει κακὰ προαισθήματα εἰς τὴν καρδίαν μου! Κύριε δὸν Μαριάνε, εἴπε τείνας πρὸς αὐτὸν τὴν δεξιάν, εἶναι πεπρωμένον τόση εὐτυχία . . .

Δὲν ἐτόλμησεν δύμως νὰ τελειώσῃ καταφλεγόμενος δὲ οὐ πό τῆς ἀνυπομονησίας ἐκείνης ἡτις ὥθει ἥμᾶς εἰς βοήθειαν τῶν πασχόντων, ὥρμησε πρὸς τὴν θυρίδα, τὴν πρὸς τὰ δόρη, καὶ προηγήθη τῶν ἀνθρώπων οἵτινες ἀπήρχοντο κρατοῦντες φέρετρον. Όσον δὲ ἐπροχώρει τόσῳ ἐπείθετο ὅτι δὲ τραυματίας ἦτο αὐτὸς ὁ Ροδριγέζ· καὶ ὅτε ἔφθασε πλησίον του, εἰ καὶ ἥσθαντο μεγίστην περιέργειαν κατέστειλεν δύμως ἐξ ἀνάγκης αὐτήν, διότι δέ γέρων, διὰ τὴν στέρησιν πολλοῦ αἷματος καὶ διὰ τοὺς σγῶνας τοὺς δόποιους κατέβαλεν εἰς τὸ νὰ ἐγερθῇ, εἴχε λειποθυμήσει.

— Σταθῆτε, εἴπεν ὁ ἀξιωματικὸς πρὸς τοὺς περὶ αὐτὸν, οἵτινες ἥτοι μάζαντο νὰ θέσωσι τὸν τραυμα-

τίαν ἐντὸς τοῦ φερέτρου· πῶς θὰ ἥμπορέστη ν’ ἀνθέξῃ εἰς τὸν δρόμον, ἀφοῦ τὸ αἷμά του τρέχει ποταμηδόν;

Ο δὸν Ραφαήλ, δότις εἶχεν ἀποκτήσει τὸν βαθμούς αὐτοῦ μαχόμενος πρὸς τοὺς ἀγρίους Ἰνδούς, τοὺς τε προσταρκτίους καὶ τοὺς δυτικούς, εἶχε πολλάκις ἰδεῖ καὶ τὰ δεινότατα τῶν τραυμάτων. Πεῖραν λοιπὸν ἔχων ἥρχισεν ἀμέσως νὰ περιποιῆται τὸ τοῦ Ροδριγέζ, μεταξύ δὲν τῶν δύο δύμων, περιδέστας τὸ πρῶτον καλῶς αὐτὸ διὰ τοῦ μανδύλιου καὶ τῆς ζώνης του, ὥστε νὰ πάντη τοῦ αἷματος ἡ ῥοή ἦτο δύμως προφανὲς ὅτι καὶ ἀν ἀνελάμβανεν δὲ τραυματίας τὰς αἰσθήσεις του, ὁ θάνατος δὲν θὰ ἔβραδυνε νὰ τὸν ἐπισκεφθῇ. Πρὸς τούτοις πρὶν διευθυνθῶσιν εἰς τὴν ἀσιέρδα, δότε πιθανὸν ἦτο ν’ ἀποθάνῃ καὶ ὁδόν, ἐφρόντισε νὰ τὸν ζωγονήσῃ, καθέσον μάλιστα ὑπέθετεν ὅτι θὰ ἔφερεν εἰδήσεις σπουδαιοτάτας.

Πολλὴ ώρα παρῆλθε πρὶν ἡ ἀνοίξῃ τοὺς ὄφθαλμούς δὲ τραυματίας. Ἐπὶ τέλους εἰς τῶν περιεστώτων, ἔχων κατὰ τύχην φλασκίον ζωγονητικοῦ τινος πνεύματος, ἔτριψε τοὺς μήνιγγας αὐτοῦ καὶ εἰσήγαγέ τινας σταλαγμούς εἰς τὸ στόμα του. Ο Ροδριγέζ ἥνοικε τότε, ἔκλεισε καὶ πάλιν ἥνοιξε τοὺς ὄφθαλμούς.

— Ροδριγέζ, εἴπεν ὁ ἀξιωματικός, εἰπέ με, εἴκης δύναμιν, τί τρέγει;

— Εὐλογητὸς δὲ Θεὸς δὲ πότιος σὲ στέλλει εἰς τὸν δρόμον μου! ἀπεκρίθη δὲ τραυματίας ἀφοῦ ἀτενίσας ἐγνώρισε τὸν υἱὸν τοῦ κυρίου του· ἡ ἀσιέρδα δέλ βάλλε . . .

— Εἴκαν;

Άλλ’ δὲ τραυματίας ἀνένευσεν.

— Πολιορκεῖται;

— Ναι.

— Καὶ δὲ πατήρ μου;

— Ζῆται αὐτὸς . . . μὲν ἔστειλεν . . . εἰς τὸν δὸν Μαριάνου . . . νὰ ζητήσω βοήθειαν . . . μὲν κατεδίωξαν . . . μέχε σφαιρα . . . τρέχατε . . . μὴ τύχη δυστύχημα . . . εἶγαι δὲ Αντώνιος Βαλδές . . .

Άκουετε; ο Άντωνιος; Βαλδές ζητεῖ ἐκδίκησιν! θυγατέρετε! . . . δόσετε καμμίαν λειτουργίαν διὰ τὸν ταλαιπωρὸν Ροδριγέζ, ο ὁποῖος . . . σᾶς ἀνέθρεψ . . .

Καὶ σιωπήσας ἔξεψυξεν. "Οτε δὲ ἐπανῆλθον εἰς τὴν ἀστέρα, τὸ σῶμά του ἦτο σχεδὸν ψυχρόν.

— Α! ἀν ἦτον ἐδὼ ὁ Κώσταλ! ἀνέκραξεν ὁ δὸν Μαριάνος ὅτε ὁ δὸν Ραφαήλ διεκοίνωσε πρὸς αὐτὸν, ἐνῷ ἥτοι μάζετο ὁ ἵππος του, τὰς εἰδήσεις τοῦ Ροδριγέζ. Σήμερον ὅμως τὸ πρωτ ἥλθε μαζῇ μὲ ἔνα μαύρον, διὰ τοῦ ὄποιου τὴν ἀναχώρησιν ἀδιαφορῶ, καὶ παρητίθη εἰπὼν ὅτι σκοπὸν εἶχαν καὶ οἱ δύο νὰ ὑπάγουν εἰς τὸν Ἰδαλγόν ὡς ὁδηγοί. . . . Παιδία, ἀνέκραξεν ὁ δὸν Μαριάνος, εἰπέτε τὸν ἐπιστάτην νὰ ἔλθῃ.

Καὶ ἥλθεν ὁ ἐπιστάτης οὐχὶ φέρων λευκὸν λαιμοδέτην καὶ φενάκην καὶ ῥαβδίον, ἀλλ' ὡς οἱ ἐπιστάται τῶν ὑποστατικῶν τῆς Μεξικῆς, ἔκτασιν ἐχόντων πολλάκις ἵσην πρὸς ἔκτασιν νομοῦ, ἐνδεδυμένος μὲν καθαρῶς, ἀλλ' ἔτοιμος νὰ ἀναποδήσῃ ἐπὶ τὸν ἵππον καθ' ὄποιανδήποτε ὥραν. "Οτε προσεκλήθη εἰς τὴν αἴθουσαν κατέβαινεν ἀπὸ τοῦ ἵππου" ἦτο δὲ ὑψηλὸς, ἥλιόκαυστος, ἔφερεν ὑποδήματα καὶ πτερυῖστηρας, καὶ διὰ τὸ μέγεθος τῶν τροχίσκων αὐτῶν ἐβάδιζεν ἀκροποδητή. Ή μαύρη κόμη του ἐκυλίετο ἀτάκτως ἐπὶ τοῦ λαιμοῦ του, καὶ ώμοίαζε τὴν χαλτήν τῶν ἀγρίων ἵππων τοὺς ὄποιους καθ' ἡμέραν ἀνέβαινε.

— Πρόσταξε, εἶπεν ὁ δὸν Μαριάνος πρὸς αὐτὸν, τὸν Βοκάρδον καὶ τὸν Ἀρρόγυιον νὰ ἔτοιμάσουν ἀμέσως τὰ ἀλογα καὶ νὰ συνοδεύσουν τὸν κύριον δὸν Ραφαήλ.

— Εἶναι σχεδὸν ὀκτὼ ἡμέραι ἀφοῦ δὲν εἶδα οὕτε τὸν ἔνα οὔτε τὸν ἄλλον, ἀπεκρίθη ὁ ἐπιστάτης.

— Νὰ τοὺς βάλῃς τέσσαρας ὥρας εἰς περιορισμὸν ὅταν ἐπιστρέψουν.

— Εὰν ἐπιστρέψουν, Κ. δὸν Μαριάνε.

— Μήπως ὑπῆγαν εἰς τὸν Βαλδές;

— Ὕποθέτω ὅτι καὶ οἱ δύο, τοὺς ὄποιους δὲν πρέπει νὰ πολυλυπηθῆτε, ὑπῆγαν νὰ γίνουν στρατιῶται ἢ μᾶλλον κλέπται, καὶ ὅτι δὲν θὰ ἐπιστρέψουν ποτέ. Ο δὲ Σανσέζ εἶναι ἀκόμη κατάκοιτος ἀφοῦ ἔπεσεν ἀπὸ τὸ ἄγριον ἀλογον.

— Ωστε, εἶπε δυσθυμῶν ὁ οἰκοδεσπότης, ἀπὸ ἔξ υπηρέτας τοὺς ὄποιους εἶχα χέες, μόνον τὸν ἐπιστάτην ἔχω νὰ σᾶς δώσω, δὸν Ραφαήλ διότι τὰ κτήνη ἔκεινα τὰ ὄποια ὀνομάζομεν Ἰνδοὺς δὲν χρησιμεύουν εἰς τίποτε.

— Όχι, άς μείνῃ, ἀπεκρίθη ὁ εὔζωνος, προτιμῶ νὰ τρέξω μόνος μου εἰς βούθειαν τοῦ πατρός μου! Ήχεη ἀρκετοὺς ἀνθρώπους καὶ μόνον ἀρχηγὸς θὰ λείπη.

Ἐνῷ δὲ προητοιμάζετο ὁ ἵππος τοῦ λοχαγοῦ, αἱ δύο ἀδελφαὶ ἀπεχώρησαν εἰς τὸν κοιτῶνα ὅπου εἶδομεν αὐτὰς τὸ πρώτον.

Η Γερτρούδη, φοβηθεῖσα μὴ· ή ἀναβολὴ τῆς ἐκπληρώσεως τοῦ πρὸς τὴν Θεοτόκον τάγματός της ἐπέφερε τὸ δυστύχημα τοῦ πατρὸς τοῦ μνηστήρος της, ἀπεφάσισε νὰ ἐκπληρώσῃ αὐτὸ μόνη, καὶ διὰ τοῦτο ἔκοψεν ιδίαις χερσὶ τὴν ὥραίαν της κόμην.

Καὶ ἔβλεπες τὰς δύο ἀνωτέρας ἀκρας τῆς ἔξαισίας ἔκεινης κόμης περιστεφούσας ὡς τόξον τὸ μέτωπόν της, κεκαλυμμένον ὑπὸ τοῦ μεταξωτοῦ ἐπεγδύτου της, καὶ τὴν Γερτρούδην παρηγοροῦσαν τὴν Μαριανίταν πλήρεις δάκρυων ἔχουσαν τοὺς ὄρθιαλμούς, ἐνῷ τὸ βλέμμα αὐτῆς ἡρμένευεν εὐχαρίστησιν καὶ μελαγχολίαν.

— Μὴ κλαίης, Μαριανίτα μου· ἐὰν δὲν ἀνέβαλλα τὴν ἐκπλήρωσιν τοῦ ταξίματός μου, ίσως δὲν θὰ συνέβαινε τὸ δυστύχημα τοῦ πατρός του. Τώρα εἰμι καὶ ήσυχος. Όποιους δήποτε κινδύνους καὶ ἀν διατρέξῃ, ο Θεὸς θὰ μὲ τὸν ἀποδώσῃ ὑγιῆ. Υπαγε νὰ τὸν εἰπῆς ὅτι τὸν περιμένω διὰ νὰ τὸν ἀποχαιρετίσω· φέρε τον καὶ μεῖνε μαζῇ μας. 'Ακούεις; Ή μείνης μαζῇ μας. Σρόγγυσε τὰ δάκρυά σου, ἐπρόσθετεν ἀσπασθεῖσας αὐτήν, καὶ πήγαινε.

Η δὲ Μαριανίτα μειδιάσασα ἀντεφίλησε τὴν ἀδελφήν της, ἐσφόγγυσε τὰ δάκρυα της καὶ ἔξηλθεν· αὗτη δὲ μείναστα μόνη ἔρριψε τὸ βλέμμα περίλυπος ἐπὶ τῶν δύο μακρῶν πλεξίδων της, αἵτινες δὲν ἔμελλον πλέον νὰ περιδέσωσι τὸν τράχηλον τοῦ μνηστήρος της· ἀλλ' ἐνθυμεῖτο ὅτι τὸν περιέδεσαν ἄπαξ, ὅτι αἱ χειρές του τὰς ἔχαδευσαν, καὶ ίσως διὰ τοῦτο τὰς ἐφίλησε καὶ αὐτή. Καὶ γονυπετήσασα μετὰ ταῦτα ἥλπισε νὰ ἐνισχύσῃ διὰ τὴν προσευχῆς τὰς ἐκλειπούσας δυνάμεις της. Προσηύχετο δὲ ἔτι ὅτε ή Μαριανίτα καὶ ὁ δὸν Ραφαήλ ἥλθον εἰς τὸν βωμὸν τῶν δύο ἀδελφῶν ὅπου, πλὴν τοῦ πατρός, οὐδεὶς ποτε ἀνὴρ εἶχε πατήσει.

Καὶ εὐθὺς παρετήρησεν αὐτὸς τὴν θυσίαν· εἶχε δὲ τοσούτῳ ωχρὸν τὸ πρόσωπον, ωστε ἥτο ἀδύνατο νὰ ωχριάσῃ περιπλέον.

Η δὲ Γερτρούδη ἀνασηκωθεῖσα ἐκάθητην· ἀλλὰ καὶ ή Μαριανίτα ἐκάθησεν, ωσαύτως, ἐνῷ ὁ δὸν Ραφαήλ ἴστατο ὅρθιος.

— Εἴλα πλησίον μου, δὸν Ραφαήλ, εἶπεν ἔκεινη, καὶ γονάτισε ἔμπροσθέν μου . . . Όχι μὲ τὰ δύο, ἀλλὰ μὲ τὸ ἔν· . . . Μόνον ἔμπροσθέν τοῦ Θεοῦ γονατίζομεν μὲ τὰ δύο. Πολλὰ καλά . . . δός με τὰς χειράς σου . . . καὶ κύτταξε με!

Ο δὸν Ραφαήλ ὑπήκουσε προθύμως εἰς τὴν προσταγὴν, προσταγὴν γλυκεῖαν, ἔμπλήσασαν ἀρρέντου ἡδονῆς τὴν καρδίαν του.

— Εἴθυμεῖσαι τί μ' ἔλεγες πρὸ ὀλίγου, δὸν Ραφαήλ; «Τίπάρχει, μὲ εἶπες, ἔρως ἱκανὸς νὰ πληρώσῃ τοιαύτην θυσίαν; Όσον ώραία καὶ ἀν ἦτον αὐτὴ ή νέα ὅταν εἶχε τὴν κόμην της, χωρὶς αὐτὴν θὰ εἶναι ἀγγελής εἰς τοὺς ὄφιαλμούς του μνηστήρος της.» Εἶχεις πάντοτε αὐτὴν τὴν ἰδέαν; . . . Σιωπή! ἐπρόσθετε μειδιάσασα, καὶ θέσασα τὴν χειρα ἐπὶ τοῦ στόματος τοῦ δὸν Ραφαήλ· ἀφες με νὰ ἔχωκολουθήσω. Οι ὄφιαλμοί σου . . . ω πόσον εἶναι ώραίοι! μὲ λέγουν, καὶ ποὶν μὲ τὸ εἰπῆ τὸ στόμα σου, ὅτι τὴν ἔχεις πάντοτε.

Τολμηρὰ βεβαίως φάίνεται εἰς τὰς γυναικας, αἵτινες ἀξιοῦσιν ἔτι μόνον ὑπὸ τοῦ πνεύματος καὶ τῆς ἀγαθῆς καρδίας θέλγονται, ο ἀφελῆς οὐτος ἐπαινεῖς τοῦ κάλλους τῶν μνηστήρων. 'Αλλ' ήμετεις, ὀφει-

λοντες νὰ περιγράψωμεν πιστῶς τὰ ἡθη, λέγομεν δποῖος εἶναι ὁ ἔρως τῶν νεανίδων, διάπυρος μὲν ἀλλ' ἄδολος, ὑπὸ τὸν ἥλιον τῶν τροπικῶν.

Βεβαιωθεῖσα λοιπὸν ὅτι δὲν φαίνεται ὀλιγώτερον ώραιά πρὸς ἐκεῖνον τὸν ὄποιον ἥγάπαξ ἔγκολούθησε·

— Μή μὲ λέγης, Ραφαὴλ, ὅτι μὲ ἀγαπᾶς περισσότερον διότι μὲ ἀρέσκει νὰ νομίζω ὅτι δὲν εἶναι δυνατὸν ν' αὐξήσῃ ἡ ἀγάπη σου. . . Καὶ ὅμως (ἐνταῦθα ἡ φωνὴ τῆς ἡρχίσεως νὰ τρέμῃ καὶ οἱ ὄφθαλμοι τῆς ὑγράνθησαν) πρέπει νὰ χωρισθῶμεν. . . Δὲν ἡξεύρω . . . ὁ ἀγαπῶν ἔχει αἰωνίους φόβους. . . Λάθε μαζῇ σου μίκην τῶν πλεξίδων τούτων τὰς ὄποιας θὰ ἐστόλιζα προθύμως χάριν σου μὲ ἀνθη. Θὰ σ' ἐνθυμίζη . . . διότι καὶ ἀν τύχη . . . ὅτι δὲν πρέπει νὰ παύσης ποτὲ ἀγαπῶν νέαν, τῆς ὄποιας ἡ ἀγάπη δὲν εἶχε τι πολυτιμότερον νὰ προσφέρῃ εἰς τὸν Θεὸν διὰ τὴν σωτηρίαν σου. . . Σὲ εἴπα διὰ τί δὲν ἐπρόσφερα τὴν ζωὴν μου τὴν ἄλλην πλεξίδα κρατῶ ἐγώ ως φυλακτήριον. . . Ω! τρομερὸν εἶναι διότι θὰ σὲ εἰπῶ . . . Εάν ποτε παύσῃς ἀπὸ τὸ νὰ μ' ἀγαπᾶς . . . καὶ τὸ μάθω, ὄρκίσου εἰς τὴν τιμὴν σου διότι, ὅπου καὶ ἀν ἥσαι, εἰς ὄποιαν περιστασίν καὶ ἀν εὐρίσκεσαι, ἐάν θελήσω νὰ σὲ ιδὼ ακόμη μίκην φοράν, θὰ μὲ ἵπακούσῃς ἀμα ωςιδῆς τὴν πλεξίδα αὐτὴν τὴν ὄποιαν θὰ σὲ στείλω. Η σιωπὴλὴ αὐτὴ ἐπιστολὴ θὰ ἐννοῦ τοῦτο· ἐκείνη ἡ ὄποια σὲ στέλλει τὸ παρὸν δὲν ἀγνοεῖ διότι δὲν τὴν ἀγαπᾶς πλέον ὅσον ὅμως καὶ ἀν ἐπροσπάθησε δὲν κατώθωσε νὰ σὲ μιμηθῇ διὰ τοῦτο ἐπιθυμεῖ νὰ σὲ ιδῇ ἄλλην μίκην φορὰν εἰς τὰ γραντά της ὅπως καὶ σήμερον.

— Ορκίζομαι! ἀπεκρίθη ὁ δὸν Ραφαὴλ καὶ ἀν τὴν ὥραν κατὰ τὴν ὄποιαν φθάσῃ ἡ ἐπιστολὴ σου θὰ ἔχω τὸ ξίφος μου ὑψωμένον καὶ κατὰ τοῦ ἀσπονδοτέρου ἔχθρου μου, θὰ τὸ καταβιβάσω διὰ γὰ σὲ νπακούσω.

— Ο δρόκος σου ἔγραψῃ εἰς τὸ βιβλίον τοῦ οὐρανοῦ, ἀνέκραξεν ἡ Γερτρούδη· τώρα δὲ καιρὸς βιάζει. Λάθε αὐτὸν τὸ ἐπωμίδιον τὸ ὄποιον ἐκέντησα ἐπιτηδεῖς διὰ σέ. Κάθε κλωστὴ τοῦ κεντήματος ἔγινε μάρτυς ἐνὸς λογισμοῦ, μιᾶς προσευχῆς ἡ ἐνὸς στεναγμοῦ διὰ σέ. Γύτινε, φίλτατέ μου Ραφαὴλ· ἀναχώρησε· τοσας αἱ ὥραι τοῦ πατρὸς σου εἶναι μετρημέναι· τι δέξιζει ἡ μνηστὴ ἐμπρόδεις εἰς τὸν πατέρα;

— Ναί, ἔχεις δίκαιον, ἀπεκρίθη ὁ ἀξιωματικὸς, ἀναχωρῶ.

Καὶ ὅμως ἔμενε γονυπετής· ἡ ὥρα παρήχετο· καὶ ως εἰς τὸν Ὀκεανὸν τὸ κῦμα διαδέχεται ἄλλο κῦμα, οὕτω καὶ οἱ ἀποχαιρετισμοὶ διεδέχοντο ἄλληλους, καὶ αὐτὸς δὲν ἀνεχώρει.

— Εἰπέ τον, Μαριανίτα, ἀνέκραξε μὲ φωνὴν λιγυρὰν ἡ Γερτρούδη, νὰ ἀναχωρήσῃ δὲν βλέπεις διότι δὲν ἔχω πλέον δύναμιν νὰ τοῦ τὸ εἴπω;

Ο Ραφαὴλ ἐσηκώθη· καὶ ἐνῷ ἐκείνη ἀτονος καὶ τρέμουσα δὲν εἶχε δύναμιν νὰ τὸν παρακολουθήσῃ, αὐτὸς ἔγεινεν ἄφαντος.

Η τελευταία τοῦ ἥλιου ἀκτὶς ἔχρυσιζε τὴν κορυφὴν τῶν ὁρέων διέβη αὐτά. Καὶ ἴνα ἀναπληρώσῃ τὸν χρόνον ὅσον κατέτριψεν εἰς τὴν ἀστέρδα,

ἐκέντησε ρώμαλέως τὸν ἵππον του, δεῖτις κατέβη δρομαῖος τὸ ἄλλο μέρος χρεμετίζων τὸ βραγχῶδες χρεμέτισμα τὸ δποῖον ἀπέκτησε μετὰ τὴν ἐγχείρισιν τὴν γενομένην ὑπὸ τοῦ ἡμιονηγοῦ· διότε δὲ ἔφθασεν εἰς τὴν πεδιάδα ἡκροάσθη προσεκτικῶς ἀλλ' ἡ σιγὴ ἦτο βαθυτάτη· οὔτε φωναὶ πολεμιστῶν, οὔτε θόρυβοι πολιορκίας ἤκουοντο.

Πάλλων τὴν καρδίαν καὶ σκυθρωπὸς ἐπροχώρει χρατῶν ἀνὰ χεῖρας τὸ πυροβόλον του· ἀλλὰ πάντοτε ἡ αὐτὴ σιωπή οὐδὲ φωνὴ ἤκουετο, οὐδὲ λάμψις πυροβόλου διέκοπτε τὸ σκότος. Πάντα ἐφαίνοντο νεκρά.

Ἐπειδὴ δὲν εἶχε ποτὲ ἐλθεῖ εἰς τὸ ὑποστατικὸν τοῦ πατρός του, ἐφοβήθη μὴ ἔξετράπη τῆς ὄδου, ἀν καὶ ἡ ὄψις τοῦ μέρους ἐκείνου ἦτο ἀπαράλλακτος δπως τὴν περιέγραψαν πρὸς αὐτόν· ὁ ἵππος διέτρεξεν ἀσθμαίνων ὅλην τὴν πρὸ αὐτοῦ δενδροστοιχίαν, καὶ ἔφθασεν εἰς κτίριον μέγα μέν, ἀλλ' ἔρημον ὡς τάφος· ἡ πύλη αὐτοῦ ἦτο ἡμίκλειστος.

Αἴφνης ὁ ἵππος ἐσφάδασεν. Εὖ μέσω τοῦ σκότους ἡ μᾶλλον τεταραγμένος δπως ἦτο ὁ δὸν Ραφαὴλ δὲν εἶδε τί ἐφόδισε τὸν ἵππον· τὸν ἐφόδισε δὲ πτῶμα ἀνευ κεφαλῆς.

Τοῦτο ἰδὼν ὁ ἀξιωματικὸς ἀφῆκε φωνὴν εἰς ἣν ἀπεκρίθη ἡ ἡχῶ μόνη. Εἶχε φθάσει ἀργά. Καὶ ἀπελπισία, καὶ μανία, καὶ πάντα τὰ σφοδρὰ πάθη τὰ κατασπαράσσοντα τὸν ἀνθρωπὸν κατέκλυσαν διαμιᾶς τὴν καρδίαν του.

Η κεφαλὴ τοῦ πτώματος ἐκρέματο ἀπὸ τῆς κόμης εἰς τὴν πύλην, καὶ ἐπειδὴ δὲν ἦτο εἰσέτι ἡλιοιωμένη, ὁ δὸν Ραφαὴλ ἐγνώρισε τὸν πατέρα του. Ἐδίασε λοιπὸν τὸν ἵππον νὰ πλησιάσῃ ἀν καὶ δὲν ἥθελεν. Αἱ φλέβαι τοῦ μετώπου του ἐξωγκώθησαν, καὶ τὸ βλέμμα του ἐθολώθη.

Διστυχῶς αὐτὴ ἦτο ἡ κεφαλὴ τοῦ πατρός του· οἱ ἐπαναστάται, μὴ σεβασθέντες τὴν ἀβλαβῆ πρεσβυτικήν του ἡλικίαν, τὸν ἐσφαξαν· καὶ ἐκαυχῶντο μάλιστα διὰ τοῦτο, διότι ὑπὸ αὐτὴν ἔγραψαν ταῦτα· «Ἀρρόγιος καὶ ἀντώνιος Βαλδές.»

Ταῦτα ἰδὼν ὁ ἀξιωματικὸς ἔμεινε κατ' ἀρχᾶς ὡς ἡλίθιος· μετὰ μικρὸν δέ, ως ἀν ἀπεκρίνετο εἰς ἐσωτερικήν τινα φωνήν·

— Καὶ ποῦ νὰ τοὺς εῦρω ἀνέκραξε· ποῦ νὰ εῦρω τὰς δύο κεφαλὰς τὰς ὄποιας πρέπει νὰ καρφώσω ἐδῶ δπου εἶναι ἡ τοῦ πατρός μου;

— Νὰ πολεμήσῃς ὑπὲρ τῆς Ἰσπανίας, ἀπεκρίθη ἡ ἐσωτερικὴ ἐκείνη φωνή.

— Ζήτω λοιπὸν ἡ Ἰσπανία! ἀνεφώνησε βαρέως ὁ εὐζώνως. Ο υἱὸς ἡμπαρεῖ ποτε νὰ πολεμήσῃ ὑπὸ τὴν αὐτὴν σημαίαν τῶν δολοφόνων τοῦ πατρός του;

Καὶ πεζεύσας ἔγονυπέτησεν εὐλαβῶς καὶ εἶπεν·

— Όμνυώ μὰ τὴν λευκὴν καὶ σεβασμίαν ἀλλὰ καθηγαμένην κεφαλὴν τοῦ πατρός μου, νὰ καταβάλω πάντα ἀγῶνα διὰ νὰ πνίξω εἰς τὰ σπάργανά της διὰ τοῦ σιδήρου καὶ τοῦ πυρός, τὴν κατηραμένην ἐπανάστασιν, ἡ ὄποια πρώτη σ' ἐφόνευσεν. Ο Θεὸς νὰ μὲ βοηθήσῃ!

Καὶ ἐπειτα, εἰς δευτέραν ἐσωτερικὴν φωνὴν ἐπε-

ναλαβούσαν τὰ λόγια ταῦτα τῆς ὥραίς μνηστῆς του: « Λάτιμοι καὶ κατηραμένοι ὅσοι ὑψώσουν χεῖρα ὑπὲρ τῆς Ἰσπανίας! οὔτε καλύβη νὰ σκεπάσῃ τὴν κεφαλήν των, οὔτε μειδίαμα γυναικὸς νὰ τοὺς ἐνθαρρύνῃ, » ἄλλη φωνὴ ἀπεκρίθη: « Πρᾶξε τὸ καθῆκον καὶ ἀς γένη ὅ, τι γένη. »

Πλησίον ὅν τοῦ πτώματος τοῦ πατρός, ὁ οἰδὲς ἦκουσε ταῦτην μόνην τὴν φωνήν . . .

Η σελήνη ἐφώτιζε πρὸ πολλοῦ τὸ στερέωμα ὅτε ὁ δὸν Ραφαὴλ ἐτελείωσεν ἀνασκάπτων τὸν τάφον τοῦ πατρός του. Καταβιβάσας εὐλαβῶς εἰς τὸν λάκκον τὸ σῶμα καὶ τὴν κεφαλήν, ἀνέσυρεν ἀπὸ τοῦ κόλπου του τὴν μακρὰν πλεξίδα τῆς Γερτρούδης,

ἀφήρεσε καὶ ἀπὸ τῶν ὅμων του τὸ λευκόν ἐπωμάδιον τὸ ὑπ' αὐτῆς κεντηθὲν, καὶ ἀπέθεσεν ἐπίστης εὐλαβῶς καὶ τὰ τεκμήρια ταῦτα τοῦ πρὸς αὐτὸν ἔρωτος πλησίον τῶν λειψάνων τοῦ πατρός του.

Καὶ μὲς χεῖρας τρεμούσας ἔρριψεν ἐπὶ τοῦ τάφου τὸ περὶ αὐτὸν χῶμα, καὶ ἔθαψεν ἐντὸς αὐτοῦ ὅλας του τὰς ἐλπίδας.

Μόλις κατώρθωσε νὰ ἀναχωρήσῃ ἀπὸ τοῦ τόπου ἐκείνου, ὅπου κατελίμπανε περιπόθητον πατέρα καὶ προσφίλη ἀλλα πράγματα. Καὶ ἀναπηδήσας ἐπὶ τὸν ἵππον ὅλως περίλυπος, ἀφῆκε τοὺς χαλινοὺς καὶ διευθύνθη πρὸς τὴν Όγιάκαν.

## ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ.

### Ο ΦΑΝΟΣ ΤΗΣ ΕΝ ΟΡΝΩΙ ΓΕΦΥΡΑΣ.

#### ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΠΡΩΤΟΝ.

Ο ΕΦΗΜΕΡΙΟΣ ΤΟΥ ΚΑΡΑΚΥΑΡΟΥ.

**Ε**Ν ἔτος καὶ ἐπέκεινα μετὰ τὴν πρώτην ἔκρηξίν της, δηλαδὴ περὶ τὰ τέλη τοῦ 1811 ἔτους, ἡ ἐπανάτασις τῆς Μεξικῆς ὡροίας πυρκαϊῶν ἐξ ἐκείνων αἴτινες ἀναδίδουσιν αἴροντος ἐν μέσῳ τῶν ἀπεράντων δασῶν τῆς Ἀμερικῆς, τῶν ὄπιών ὅμως τὴν ἑστίαν περιορίζουσιν οἱ ἀγῶνες τῶν ἀνθρώπων. Εἰς μάτην φλόγες ἐκτοξεύονται πανταχόθεν ἐκζητοῦσαι τροφήν, διότι κενὸν ὅλον τὸ περὶ αὐτάς μετ' ὀλίγον μάλιστα τὰ μεγάλα δένδρα καταπίπτουσι τρίζοντα, ὁ ὑψηλὸς χόρτος δὲν σπινθηροθολεῖ πλέον, καὶ πάντα βαραθροῦνται ὑπὸ νέφος μαύρου καπνοῦ.

Τοιαύτη καὶ ἡ ἐπανάτασις τοῦ ιερῶν ίδαλγου. Ναὶ μὲν διεδόθη ἐν ἀκαρεῖ ἀπὸ τοῦ μικροῦ χωιού δολορέζ μέχρι τῶν ἄκρων τοῦ βασιλείου τῆς Νέας Ἰσπανίας· ἀλλ' οἱ ἀρχηγοὶ αὐτῆς, μηδὲ τοῦ ίδαλγου ἐξαιρουμένου, συλληφθέντες μετ' ὀλίγον ἐφονεύθησαν. Ἐπειδὴ δὲ περιέστειλον αὐτὴν πανταχόθεν τὰ Ἰσπανικὰ ὅπλα, καὶ οἱ ἀγῶνες τοῦ στρατηγοῦ δὸν Φελιξ Καλλέγα συνεκεντρώθησαν εἰς ἐνὶ μόνον μέρος, εἰς Ζετακύαρον, ὅπου ἐφρούρει ὁ μεξικανὸς στρατηγὸς δὸν Ἰγνάτιος Ραγιών, καὶ ὅπου συνήλθεν ἐθνικὴ τις συνέλευσις, ἥτις ἐδημιούργησε φάντασμα κυ-

βερνήσεως ἀνεξαρτήτου, καὶ διέσπειρε προκηρύξεις ἐχούσας τὴν αὐτὴν δύναμιν ὅσην καὶ αἱ φλόγες τῆς περισταλείσης πυρκαϊᾶς.

Ἐάν δόμως τὴν πυρκαϊῶν ἀνάπτωσιν αὐτοὶ οἱ ἀνθρωποί, ἔαν εἶναι ἔργον θελήσεως εὐσταθοῦς καὶ ἀκλονήτου καὶ οὐχὶ τυχαίον, ἐπεται ὅτι καὶ σιεσθεῖσα θὰ ἀναφανῇ μετ' ὀλίγον εἰς ἄλλο μέρος τοῦ δάσους. Καὶ τοῦτο συνέβη καὶ κατὰ τὴν Μεξικήν· ἀλλοὶ πρόμαχος τῆς ἐπαναστάσεως, ταπεινότερος καὶ αὐτῶν τῶν προκατόχων του, παρουσιάσθη εἰς τὴν σκηνήν, διαδώσας λάμψιν ὑπερτερίσασαν τὴν τῶν προγενεστέρων. Ἐννοῶ δὲ τὸν ἐφημέριον τοῦ Καροκυάρου, τὸν ὅποιον οἱ ιστορικοὶ ὄνοματζουσιν ἔνδοξον Μορέλον (*el insigne Morelos*).

Οι ιστοριογράφοι τῆς Μεξικῆς δὲν λέγουσι πότε ἐγεννήθη ὁ δὸν Ιωσήφ Μαρία Μορέλος ὁ Παβόν· νομίζω δόμως ὅτι δὲν λανθάνομαι βεβαιῶν ὅτι κατὰ τὰς εἰκόνας αὐτοῦ καὶ τὴν σύγκρισιν τῶν χρονολογιῶν, θὰ εἴχε τριάκοντα ὅκτὼ ἢ τεσσαράκοντα ἔτῶν ἡλικίαν ὅτε ἐξερράχη ἡ ἐπανάτασις εἰς τὸ χωρίον Δολορέζ. Θὰ ἐγεννήθη λοιπὸν περὶ τὸ 1773 ἢ 1775 εἰς Ταυέγον, παρὰ τὸ χωρίον Απατούγαμ, τὸ στ-

μερινὸν κράτος τῆς Βαλλαδολίδ, ἡ μᾶλλον τῆς Μορελίας, ὅπως ὠνομάσθη εἰς μνήμην τοῦ ἐνδοξοτέρου τῶν τέκνων τῆς.

Όλιγαι τὴν ίδιαν φορτηγαῖ, τὰς ὁποίας παρέλαβεν ἐκ τοῦ πατρός του ὁ μέλλων ἥρως τῆς μεζικανικῆς ἐπαναστάσεως, ἵδού ἡ μόνη κληρονομία του. Μετελθὼν καὶ αὐτὸς τὸν ἡμιονήγον ἐπὶ πολὺν χρόνον, συνέλαβεν ἐπὶ τέλους τὴν ἴδεαν νὰ γείνῃ ιερεύς. Πόθεν ἄρα γε ἡ ἴδεα αὕτη; ἡ ιστορία οὐδὲν λέγει· τοῦτο μόνον γνωρίζομεν ὅτι ἔχων ἀδάμαστον ἐπιμονὴν ἐπέτυχε τέλος τοῦ σκοποῦ του.

Καὶ πωλήσας τὰ ὑπόζυγια του ἥλθεν εἰς γυμνάσιον τῆς Βαλλαδολίδ, καὶ ἐπεδόθη ἀκάματος εἰς τὴν μελέτην ἐκείνων ὃσα ἀκριβῶς ἀπητοῦντο διὰ τὸ νέον ἐπάγγελμα, δηλαδὴ τῆς λατινικῆς καὶ τῆς θεολογίας· ἀφοῦ δὲ εὐδοκίμησεν εἰς ταῦτα ἔχειροτονθή. Ἐπειδὴ δημως ἡ Βαλλαδολίδ ἦτο πόλις μεγίστη πρὸς τὴν σμικρότητα αὐτοῦ, ἀπεχώρησεν εἰς τὸ χωρίον Τραναπάμ, καὶ ἀπέζει διδάσκων τὴν λατινικήν. Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ ἔχήρευσεν ἡ θέσις τοῦ ἐν Καρακουάρω ἐφημερίου.

Τὸ Καρακούρον ἦτο χωρίον πτωχὸν ἄμα δὲ καὶ νοσῶδες· διὸ οὐδεὶς συγκατετίθετο νὰ ζήσῃ εἰς αὐτό· καὶ δημως δυσκολώς ἐδόθη εἰς τὸν Μορέλον ἡ χηρεύουσα θέσις. Ἐνταῦθα ἔζησε πτωχὸς καὶ ἀγνωστος μέχρι τῆς ὥρας καθ' ἣν εἰδομεν αὐτὸν εἰς τὴν αστέριαν τῆς λας Πάλμας.

Προσποιηθεὶς ὅτι ἐμελλε νὰ ἐπισκεψθῇ τὸν ἐπισκοπὸν τῆς Οχυράκας, ἀλλὰ σκοπὸν ἔχων νὰ ὑποκαύσῃ τὴν ἐπανάστασιν, μετέβη εἰς τὴν ἀπωτάτην ταύτην χώραν, καὶ ἔξ αὐτῆς πρὸς τὸν Ἰδαλγὸν δημως ζητήσῃ τὴν θέσιν ἐφημερίου τοῦ στρατοῦ· τάτε εἰδομεν αὐτὸν παρὰ τῷ δὸν Μαρίανῳ Σίλβᾳ.

Οἱ λοχαγὸς Καστάνος ἐπληροφόρησεν ἡμᾶς, κατὰ τὴν εἰσαγωγὴν τοῦ παρόντος πονήματος, περὶ τῆς ἐκβάσεως τοῦ σχεδίου του. Δεκαπέντε μῆνες παρῆλθον ἀπὸ τῶν τελευταίων συμβάντων τὰ ὅποια διηγήθημεν μέχρις ἐκείνων ἀτινα θὰ διηγηθῶμεν· ἀλλὰ μικρὸν κατὰ μικρὸν θὰ πληρωθῶσι τὰ κενὰ διαστήματα τὰ μεταξὺ τοῦ πρώτου καὶ τοῦ δευτέρου μέρους.

Κατὰ τὰς πρώτας ἡμέρας Ιανουαρίου 1812, δεκανέντες μῆνας μετὰ τὴν ἀναχώρησιν τοῦ λοχαγοῦ Τρεξί Βίλλας ἀπὸ τῆς αστέριας τῆς Λας Πάλμας, δύο ἀνθρωποι εύρισκοντο ἐπὶ τὸ αὐτό. Καὶ ὁ μὲν εἰς ἐκάλητο περὶ ἑτερόποδα τράπεζαν, κεκαλυμμένην ὑπὸ ἐγγράφων καὶ γεωγραφικῶν χαρτῶν, ὁ δὲ ἄλλος ἵστατο ὅρθιος, ἀνὰ χεῖρας ἔχων τὸν στρατιωτικὸν πιλόν του. Ή σκηνὴ αὐτὴ ἐντὸς τῆς ὁποίας ἦσαν, ἦτο ἡ εύρυχωροτέρα καὶ ἡ ὀλιγώτερον πεπαλαιωμένη τοῦ στρατοπέδου τοῦ παρὰ τὰς ὅχθες τοῦ Σχάνη, ὀλίγον ἀπέχοντος τῆς Ακαλπούκης.

Οἱ καθήμενος, τὴν εἰκόνα τοῦ ὁποίου δὲν ζωγραφοῦμεν, διότι ἐγνώρισεν αὐτὸν ὁ ἀναγνώστης, ἐφόρει εἰς μὲν τὴν κεφαλὴν μανδύλιον βαμβακερόν, περὶ δὲ τὸ στήθος λευκὸν ἱμάτιον. Ήτο δὲ οὗτος ὁ στρατηγὸς δὸν Ιωσήφ Μαρία Μορέλος, τὸν ὁποίον ἀνευρίσκομεν, ἀποροῦντες βεβαίως, γενικὸν ἀρχηγὸν τῶν

ἐπαναστατῶν πολιορκοῦντα τὴν Ἀκαλπούκην, τῆς ὁποίας τὴν ἄλωσιν ἀνέθεσαν αὐτῷ εἰρωνεύμενοι.

Τοιαῦται δὲ συμβαίνουσι μεταβολὴν ἐν καιρῷ ἐμφυλίων πολέμων πρὸς τινας μάλιστα ἀνθρώπους, ὡστε δὲν πρέπει ν' ἀπορήσωμεν ἐὰν ὁ ὅρθιος ἀξιωματικός, ὁ κυριψῶς ἐνδεδυμένος ὑφίλαρχος, ἢτο αὐτὸς ἐκεῖνος ὁ δειλὸς φοιτητὴς τῆς θεολογίας, ὁ δὸν Κορνήλιος Λαντέγιας. Ἐκράτει δὲ ἀνὰ χεῖρας ἐπιστολὴν καὶ ἐφαίνετο ἀνήσυχος.

— Καὶ πῶς; φίλε δὸν Κορνήλιε, ἔχετε κατὰ νοῦν ν' ἀναχωρήσετε; ἡρώτησεν ὁ ἀρχηγὸς μειδιάσας μὲ ἀγαθότητα, ἥτις ἀνεβίβασεν ἐρύθημα εἰς τὰς παρεῖς τοῦ νέου.

— Εἶμαι ἀναγκασμένος, στρατηγέ μου· διαφορετικά . . . Ἀλλὰ δὲν ἐτελείωσε τὸν λόγον του, διότι δὲν ἔλεγε τὴν ἀλήθειαν, καὶ ἤσχυντο ψευδόμενος. Μετὰ μικρὸν δὲ ἐπανέλαβεν· — Ἄδιαφορῶ διὰ τὰ οἰκογενειακά μου συμφέροντα· ἀλλὰ πρέπει νὰ ὅμολογήσω εἰς τὴν ἐξοχότητά σας ὅτι δὲν πολυέχω ὅρεξιν διὰ τὸν πόλεμον. Εγεννήθην διὰ νὰ εἴμαι παπᾶς, καὶ τώρα ὅτε τὰ σπλαχνά σας ἐθριάμβευσαν ἐπιθυμῶ νὰ ἀναλάβω τὰς σπουδάσ μου, καὶ νὰ ἐμβῶ εἰς τὸ στάδιον εἰς τὸ ὅποιον αἰσθάνομαι κλίσιν.

— Ά! ὅχι! ἀνεφώνησεν ὁ Μορέλος· εἶσαι γενναῖος ὑπέρμαχος τῆς ἐκκλησίας τοῦ Χριστοῦ καὶ δὲν σὲ ἀφίνω νὰ ἀναχωρήσῃς. Ως ὁ καλὸς ἐκεῖνος ὑπήρετης ἐνδὸς βασιλέως τῆς Γαλλίας, τοῦ ὁποίου δὲν ἐνθυμοῦμαι πλέον τὸ ὄνομα, θὰ ἐπνίγεσο ἀπὸ τὸ κακόν σου ἐὰν ἐκυρίευσα τὴν Ἀκαλπούκην χωρὶς νὰ εἴσαι παρών. Δὲν σὲ δίδω τὴν ἀδειαν. Σὲ δυσαρεστεῖ, τὸ βλέπω, ἐπρόσθεσεν ὁ στρατηγὸς ὅπως μετριάσῃ τὴν λύπην τοῦ ἀξιωματικοῦ· δὲν σὲ δίδω δημως τὴν ἀδειαν διότι εἴμαι εὐχαριστημένος ἀπὸ τὴν ὑπηρεσίαν σου, καὶ διότι εἴσαι ὁ πρώτος στρατιώτης ὁ ὁποῖος ἥλθες μαζῆ μου. Ήξεύρεις τί λέγουν οἱ ἀνθρώπωποι; ὅτι οἱ τρεῖς ἀνδρείστεροι τοῦ μικροῦ στρατοῦ μας είναι ὁ δὸν Ερμενεγίλδος Γαλιάνας, ὁ Μανουὴλ Κώσταλ καὶ σύ. Καὶ ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον σὲ κατασταίνει πλέον ἀξιον τῆς ἀγάπης καὶ τῆς ὑπολήψεως μου είναι, ὅτι ζητεῖς νὰ ἀναχωρήσῃς εἰς ἐποχὴν κατὰ τὴν ὁποίαν ἡ τύχη φαίνεται εὐνοϊκωτέρα εἰς ἐμέ, ἐνῷ συνήθως ἀλλοι φεύγουν τοὺς ἀτυχεῖς φίλους των. Οἱ λοχαγὸς δὸν Φραντσέσκος Γονζαλέζ ἐφονεύθη εἰς τὴν μάχην τῆς Τουαλτεπέκ· θὰ τὸν διαδεχθῆς ὑπαγε, λοχαγέ.

Καὶ ὁ νέος λοχαγὸς ἔκλινε τὴν κεφαλὴν σιωπῶν. Θέλομεν διηγῆθη μετ' ὄλιγον πῶς ὁ φοιτητὴς ἐγένετο ἐπαναστάτης, καὶ πῶς ὁ εἰρηνικὸς Λαντέγιας μετεβλήθη εἰς στρατιωτικόν, ἐπίζηλον μάλιστα, τὸν ὁποῖον τίξουν καὶ οἱ ἐπαναστάται καὶ ὁ ἀντιβασιλεύς· ήτοι μάζετο δὲ ν' ἀπέλθῃ ὅτε ὁ Μορέλος εἴπε·

— Στάσου, λοχαγέ, ἔχω ἀκόμη νὰ σὲ ὅμιλήσω. Μὲ εἶπαν ὅτι ἔχεις σχέσεις οἰκογενειακά εἰς Τεουαλτεπέκ. Καὶ ἐπειδὴ ἔχω ἐκεὶ μίαν ὑπόθεσιν σπουδαίαν, διὰ τὴν ὁποίαν χρειάζεται ἀνθρωπὸς δραστήριος καὶ πιστός, ἐσυλλογίσθην σέ. Δὲν θέλω δημως σὲ στείλει εἰμὴ ἀφοῦ κυριεύσωμεν τὴν Ἀκαλπούκην, τὸ ὁποῖον δὲν θ' ἀργοπορήσῃ.

Ἐνῷ δὲ ἡτοιμάζετο νὰ εἴπῃ ὁ στρατηγὸς τὸν σκοπὸν τῆς ἀποστολῆς ταύτης, τρίτος τις ἄλλος, ὁ Μανουὴλ Κώσταλ, ἥλθεν ὁδηγῶν καὶ τινα ξένον. Καὶ ἐπειδὴ ὁ δὸν Κορνήλιος ἡθέλησε καὶ πάλιν νὰ ἀποχωρήσῃ, ὁ Μορέλος εἶπεν αὐτῷ·

— Μεῖνε, δὲν μᾶς πειράζεις.

— Ίδου ὁ στρατηγός! εἶπεν ὁ Κώσταλ δεῖξας τὸν ἔφημέριον πρὸς τὸν ξένον, ὃντα ἵστανόν.

Οὗτος δὲ ἡτένισεν ἀπορῶν αὐτόν, τοσοῦτον ἀπλῶς ὅντα ἐνδεδυμένον, ἀν καὶ ἦτο στρατηγὸς ἔχων μάλιστα φήμην.

Ἄν καὶ ὁ ἄγνωστος ἐφαίνετο ἀτάραχος καὶ σχεδὸν αὐθάδης, ὅμως ἐπερίμενεν ἀφοῦ ἔχαιρέτισε νὰ ἐπιτρέψῃ αὐτῷ ὁ Μορέλος ἵνα διμιλήσῃ.

— Τίς εἰσθε, φίλε μου, καὶ τι ἐπεθυμεῖτε; ἥρωτσεν ὁ στρατηγός.

— Νὰ ὀμιλήσω ἐλευθέρως; ἀπεκρίθη ὁ Ἰσπανός· ὁ ἄνθρωπος οὗτος, (καὶ ἐδακτυλοδείκτης τὸν Ἰνδὸν) τὸν ὅποιον ἀπήντησα εἰς τὴν ὄχθην, μὲ εἶπεν ὅτι ὁ λόγος του χρησιμεύει ἀντὶ δικαστηρίου πλησίον τῆς ἑξοχότητός σας, καὶ διὰ τοῦτο τὸν ἡκολούθησα.

— Ο Κώσταλ εἶναι ὁ πρῶτος ὁ ὅποιος μὲ τὴν σάλπιγγα αὐτὴν τὴν ὅποιαν βλέπεις, ἐσήμανε τὸν ἐμβατήριον τῶν εἰκοσιν ἵππεων οἱ ὅποιοι συνεκρότουν ἄλλοτε τὸν στρατόν μου. Λέγε, ὁ λόγος μου ἐπικυρώνει τὸν ἐδικόν του.

— Όνομάζομαι Πεπὲ Κάγος, ἀπὸ τὴν Γαλλικίαν, καὶ διοικῶ ἐν μέρος τοῦ πυροβολικοῦ τῆς Ἀκαλπούκης, τὴν ὅποιαν ὡς νομίζω νοστιμεύεσθε νὰ κυριεύσετε.

— Σκοπεύω νὰ λάβω ἐντὸς ὥλιγου τὴν εὐχαρίστησιν αὐτήν.

— Νομίζω ὅτι συγχέετε τὰ πράγματα, ἐπανέλαβεν ὁ Ἰσπανός· τὴν πόλιν τῆς Ἀκαλπούκης τὴν κυριεύετε ὅπαν θέλετε.

— Τὸ ἡξεύρω.

— Άλλα δὲν θὰ τὴν φυλάξετε ἐνόσῳ ἔχομεν εἰς τὴν ἑξουσίαν μας τὴν ἀκρόπολιν.

— Καὶ αὐτὸ τὸ ἡξεύρω.

— Δοιπὸν κοντεύομεν νὰ συμφωνήσωμεν.

— Διὰ τοῦτο δὲν καταδέχομαι νὰ κυριεύσω τὴν πόλιν, ἀλλὰ τὸ φρούριον· εἴμεθα πάντοτε σύμφωνοι;

— Πάντοτε· διότι ἵσια ἵσια τὴν ἀκρόπολιν τὴν ὅποιαν ἐπιθυμεῖτε, αὐτὴν θέλω νὰ σᾶς δώσω· δὲν τολμῶ νὰ εἰπῶ νὰ σᾶς πωλήσω, ἐπειδή, ἡ τιμὴ τὴν ὅποιαν ζητῶ εἶναι τόσον εὐτελής, ὥστε εἶναι ὡς νὰ σᾶς τὴν χαρίσω. Εἶχετε χρήματα;

— Κάτι θὰ ἡξεύρετε. Πλὴν τῶν ἐπτακοσίων τουφεκίων, τῶν πέντε καννονίων καὶ τῶν ὀκτακοσίων αἰχμαλώτων τοὺς ὅποιους ἐπῆρα ἀπὸ τὸν Ἰσπανὸν ἀρχηγὸν Πάριν, ἐπῆρα καὶ δέκα χιλιάδας ταλλήρων, δηλαδὴ ἀρκετά ὅσον νὰ πληρώσω δεκάκις τὴν τιμὴν τῆς ἀκροπόλεως, τὴν ὅποιαν θὰ κυριεύσω χωρὶς πληρωμῆν.

— Λανθάνεσθε· ἔχομεν ἀπείρους ζωοτροφίας· τὸ νησίον Ροκέτα . . .

— Θὰ τὸ κυριεύσω πρῶτον.

— Χρησιμεύει ὡς λιμὴν ἀποβίβασεως τῶν τρο-

φῶν ὅσας φέρουν τὰ πλοῖα, τὰ ὅποια ἡμποροῦν νὰ ἔλθουν ν̄ ἀποφορτώσουν τοὺς σάκους μὲ τὸ ἄλευρον εἰς αὐτὸ τὸ φρούριον. Οπωςδήποτε διὰ νὰ μὴ πολυλογῶμεν ἐπροσδιορίσατε μόνος τὴν τιμὴν ἐκ χιλίων ταλλήρων. Δὲν εἴπετε ὅτι ἔχετε δεκάκις τὴν τιμὴν τῆς ἀκροπόλεως; Δυστυχῶς μόνον μίαν φορὰν ἡμπορῶ νὰ λάβω τὴν τιμὴν νὰ σᾶς τὴν πωλήσω.

— Χίλια τάλληρα μετρητά; ἥρωτησεν ὁ στρατηγὸς συνοφρυσθεὶς.

— Οχὶ· διότι ποία ἐγγύησις τοῦ λόγου μου θὰ ἔμενε; τριακόσια τώρα καὶ τὰ λοιπὰ μετὰ τὴν παράδοσιν.

— Συμφωνῶ· καὶ τὰ μέσα σου;

— Θὰ φυλάξτω εἰς τὴν πύλην αὔριον ἀπὸ τῆς τρίτης μέχρι τῆς πέμπτης τῆς αὐγῆς. Ανάψατε φανὸν εἰς τὴν γέφυραν τοῦ Ὁρού, καταντικρὺ τοῦ φρουρίου, διὰ νὰ μὲ εἰδοποιήσετε, εἰπέτε τὸ σύνθημα καὶ ἐμφανισθῆτε· ὅλα ταῦτα γίνονται ἐν ἀκαρεῖ. Ἐλπίζω δὲ ὅτι δὲν θὰ παραχωρήσετε εἰς κανένα τὴν τιμὴν τοῦ νὰ παραλάβῃ τὸ φρούριον.

— Θὰ ἔλθω μόνος μου, εἶπεν ὁ Μορέλος· ίδου δὲ καὶ τὸ σύνθημα.

Καὶ γράψας ἐπὶ χάρτου δύο λέξεις, τὰς ὁποίας οὔτε ὁ Κώσταλ οὔτε ὁ Λαντέγιας ἀνέγνωσαν, ἔδωκεν αὐτὸν πρὸς τὸν ξένον. Ἐπειτα, ἐνῷ μετὰ μακρὰν συνδιάλεξιν ὁ Πέπε Γάγος ἡτοιμάζετο νὰ ἀναχωρήσῃ, πλησιάσας αὐτὸν ὁ Κώσταλ καὶ θεὶς τὴν δεξιὰν ἐπὶ τοῦ ἄμου του εἶπεν ἐντόνως·

— Άκουσε, Πέπε Γάγο· ἐγὼ ἐγγυῶμαι ἐδῶ διὰ σέ· ὄρκίζομαι δύμως μὰ τὴν ψυχὴν τοῦ κασίκου τῆς Τεουσαντεπέκ, τοῦ ὅποιου εἴμαι ἀναμφισθήτητος ἀπόγονος, ὅτι ἐάν μᾶς προδώσης δὲν θὰ σωθῆς ἀπὸ τὴν καραβίναν ἢ τὴν μάχαιράν μου, καὶ ὡς καρχαρίας ἀν κρυφῆς εἰς τὰ βάθη τῆς θαλάσσης, ἢ καὶ ὡς τίγρις εἰς τὰ πυκνότερα δάση. Σὲ φθάνει τόσον.

Ο δὲ Ἰσπανὸς διαμαρτυρηθεὶς ἐκ νέου περὶ τῆς εἰλικρινείας του ἀνεχώρησεν. Ο Μορέλος εἶπε τότε πρὸς τὸν δὸν Κορνήλιον·

— Πιθανὸν νὰ σὲ δώσω τὴν ἀδειαν ἀπὸ τὴν ἀκρόπολιν τῆς Ακαλπούκης, ἀλλὰ δι’ ὥλιγας ἡμέρας μόνον. Ἐκεῖ δύμοιμεν καὶ διὰ τὴν ἀποστολὴν τὴν ὅποιαν θὰ σὲ ἀναθέσω. Ἡπαγε ἐν τοσούτῳ ν̄ ἀναπαυθῆς, καὶ τὴν νύκτα, περὶ τὴν τετάρτην τῆς αὐγῆς, θὰ ὀδηγήσω μόνος ἐγὼ ἀπόσπασμα στρατιωτῶν πρὸς τὸ φρούριον. Ἐπειδὴ δὲ δὲν πρέπει νὰ γνωρίζῃ κανεὶς τὰς συμφωνίας μας μὲ τὸν Γάγον, σὺ καὶ ὁ Κώσταλ νὰ βάλετε τὸν φανὸν εἰς τὴν γέφυραν ὅπως ἀπεφασίσαμεν.

Η ἀκρόπολις τῆς Ακαλπούκης, κειμένη ἐπὶ τῆς παραλίας, ὥλιγον ἀπέχει τῆς πόλεως, καὶ κρημνοὶ βαθύτατοι περὶ τὴν βάσιν τῶν ὅποιων μυκάται ὁ Όλεανδρος περικυκλωσιν αὐτήν. Εἰς τούτων ἐκ δεξιῶν, καλεῖται κρημνής τοῦ "Ορού", οὗ τινος τὰς δύο ἀκραίας συνενοι γέφυρα.

Τὴν αὐγήν, ἐνῷ κατ’ ἐπιταγὴν τοῦ ἀρχηγοῦ ἔξυπνησθεαν πρὸ τῆς ὥρας οἱ στρατιωται, ἀπόσπασμα δὲ αὐτῶν ὡπλίζετο ἀγνοοῦν ποῦ ἔμελλε νὰ ὑπάγῃ, ὁ λοχαγὸς Λαντέγιας καὶ ὁ Κώσταλ διευθύνησαν πρὸς

τὴν θάλασσαν. Δύο εἰσέτι ὥραι ἐχρειάζοντο τούλαγχιστον μέχρι τῆς ἀνατολῆς τοῦ ἡλίου, καὶ τὸ διάστημα τοῦτο ἡρκει πρὸς ἐκτέλεσιν τοῦ σχεδίου. Ή νῦν ἦτο σκοτεινοτάτη, καὶ ἡ ἀκρόπολις καὶ ἡ πόλις ἐφαίνοντο κοιμώμεναι ὑπνον βαθύτατον· μόνος ὁ ὑπόκωρος ψιθυρισμὸς τῆς θαλάσσης ἤκουετο κατὰ τὴν παραλίαν.

Οἱ δύο συστρατιῶται διέβησαν προσεκτικὰ παρὰ τὰ ἀμαυρὰ τείχη τοῦ φρουρίου, καὶ μετὰ πορειῶν δεκαπέντε λεπτῶν ἀνέβησαν εἰς τὰ ὑψη μακρυνόμενοι ἀπὸ τῆς ἀκτῆς. Οἱ Κώσταλ ἔθαδίζει πρῶτος, καὶ μετὰ πολλῆς δυσκολίας καὶ κινδύνου, διότι παρ' ὄλιγον νὰ κατακυλισθῶσιν εἰς τὴν θάλασσαν, ἔφθασαν εἰς τὴν γέφυραν.

Οἱ Ἰνδός προσέτριψε τὰ πυρέκβολα καὶ ἤναψε δᾶδα, τὴν ὅποιαν ἔθεσεν ἐντὸς φαγοῦ· ἔπειτα ἀνήρτησεν αὐτὸν ἐπὶ δοκοῦ ἐν μέσῳ τῆς γεφύρας, στρέψας τὸ φῶς πρὸς τὸ φρούριον. Ἀπὸ τοῦ ὑψους ὃπου εὑρίσκοντο, ἡ θέα ἦτο ἀπέραντος· τὸ φρούριον, ἡ πόλις καὶ ὁ ὄκεανὸς ἔκειντο πρὸ τῶν ὄφθαλμῶν αὐτῶν, καὶ πλὴν τῆς θαλάσσης πάντα ἡρέμουν. Καὶ ἀκούτες ἀμφότεροι ἀπέσπασαν τὰ βλέμματα ἀπὸ τοῦ φρουρίου, καὶ περιέφεραν αὐτὰ εἰς τὴν μεγαλοπερεπῆ ἔκεινην ἔκτασιν τῆς θαλάσσης. Καὶ ἡ θάλασσα αὐτὴ θὰ ἔρανετο κοιμωμένη, ἐὰν ἐνίστη γραμμὴ ἀκτινοβολοῦσα δὲν ἔλαμπεν ἐπὶ τῆς μαύρης ἐπιφάνειας τῶν ὑδάτων.

Θὰ ἔχωμεν τρικυμίαν, εἴπε μὲ ταπεινὴν φωνὴν ὁ Ἰνδός. Ιδὲ πῶς οἱ καρχαρίαι ῥίπτουν λάμψεις φωσφορικὰς εἰς τὴν ἐπιφάνειαν τῆς θαλάσσης.

Καὶ ἀληθῶς ὅλιγοι τινὲς ἐκ τῶν σαρκοβόρων τούτων ιχθύων ἔτρεχον ὡς πειρατὴ ἐκζητοῦντες λείαν, καὶ διαγράφοντες λαμπροὺς κύκλους δριμοῖάζοντας πρὸς τὰς τῶν πηγολαμπίδων ἐν μέσῳ τοῦ χόρτου τῶν πεδιάδων.

— Ήξεύρεις τί θὰ ἐγίνετο, ηρώτησεν ὁ Ζαποτέκος, ὁ ἀνθρωπὸς ὁ ὄποιος θὰ ἐπιπτεν εἰς τὸ μέσον τῶν σιωπηλῶν ἔκεινων κολυμβητῶν; Καὶ ὅμως ποσάκις, ὅτε ἥμην μαργαριτοθήρας, κατεφρόνησα τὸν κίνδυνον αὐτὸν κολυμβήσας ἔμπροσθέν των!

Καὶ δὲν ἀπεκρίθη μὲν ὁ δὸν Κορνήλιος, ἀλλ' ἀνέφριξεν. Οἱ δὲ Ἰνδός ἔξηκολούθησεν.

— Ήμην τότε νέος, καὶ οἱ καρχαρίαι καθὼς καὶ αἱ τίγρεις τὰς ὄποιας ἐκυνήγησα ἀκολούθως ἐξ ἐπαγγέλματος, δὲν εἶχαν καμμίαν ἴσχυν ἐναντίον ἀνθρώπου ὁ ὄποιος θὰ ζήσῃ ὅσον καὶ ὁ κόραξ. Κοντέων νὰ τελειώσω τοὺς πενήντα, καὶ μόνος ἵσως ἐγὼ ήμπορῶ νὰ κολυμβήσω ἀκινδύνως μεταξύ των.

— Λύτο εἶναι τὸ μυστήριον τῆς αἰώνιου σου ἀφοβίας;

— Ναὶ καὶ ὅχι. Καὶ ὅμως ὁ κίνδυνος μὲ ἐλκύει ὅπως τὸ σῶμά σου θὰ εἴλκυε τοὺς καρχαρίας ἔκει-

νους· ὥστε εὐχαριστῶ τὴν ὄρεξίν μου, δὲν κάμνω ἐπιδείξεις, καὶ χύνων τὸ αἷμα τῶν Ἰσπανῶν ἐκδικοῦμαι τὸν φόνον τῶν προγόνων μου. Τί με μέλει διὰ τὴν πολιτικὴν ἀνεξαρτησίαν τὴν ὅποιαν σεῖς ἐπιθυμεῖτε; Άλλὰ πρὸς τί σὲ λέγω ταῦτα, ἀν καὶ ἔχουν σχέσιν... . Κύτταξε ἔκει, ὑποκάτω σου.

Καὶ εἶδεν ὁ Λαντέγιας σῶμα ἀλλόκοτον, τοιοῦτον ὥστε ἀνέφριξεν· ἔκεινος δὲ ὑπεμειδάσεν ἐννοήσας τὴν φρίκην τοῦ ἀρχαίου φοιτητοῦ.

Εἶδε μαῦρον σῶμα τοῦ ὅποιου τὴν κεφαλὴν ἐσκάπαζεν εἰδός κόμης, ἀνερχόμενον ἀπὸ τοῦ ὕδατος καὶ στηρίζον ἐπὶ τῶν πετρῶν δύο ἀνθρωπίνους βραχίονας· καὶ τὸ σῶμα ὡμοίαζε γυναικα.

— Τί εἶναι τὸ ἀλλόκοτον τοῦτο ὅν; ηρώτησε μετά τινος ἀνησυχίας ὅτε ἤκουε θρηνώδη τινα τόνον ἔξελθόντα ἐκ τοῦ στόματος τοῦ σώματος ἔκεινου οὐ τινος δὲν ἐνέστη τὴν φύσιν· διότι τοῦτο μὲν ὡμοίαζε γυναικα, ή δὲ φωνὴ δὲν ἦτο ἀνθρωπίνη.

— Εἶναι ἀλιάρκτος, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδός· εἶναι τὸ ἀμφίβιον τὸ ὄποιον ὄνομαζομενον rejemuller (ψαρογυναικα). Τόσω λοιπὸν φοβεῖσται; Δὲν θὰ ἐτόλμας νὰ ιδῆς ὃν παραδοξότερον καὶ τελειότερον μάλιστα, τελειότερον καὶ τοῦ ὥραιοτέρου ἀνθρώπου;

— Τί ἐννοεῖς;

— Κ. λοχαγὲ δὸν Κορνήλιε, ἐπανέλαβεν ὁ Ἰνδός, σὺ ὁ ὄποιος εἶσαι τόσω γενναιοῖς ἀπέναντι τοῦ ἔχθρου...

— Ά! ἀνεφώνησεν ὁ Λαντέγιας ὄπωσοῦν ἀπορῶν, καὶ ὁ γενναιότερος σκέπτεται ἐνίστη.

Καὶ παρ' ὅλιγον νὰ φανερώσῃ τὴν δειλίαν του, ἔτη δὲν ἀντέκοπτε τὸν λόγον ὁ Ἰνδός.

— Ναί, ναί, εἶσαι ως ὁ μαῦρος ἀν καὶ γενναιότερος ἔκεινου, ὁ ὄποιος θέλει ἀκόμη νὰ ἔξοικιωθῇ μὲ τὰς τίγρεις. Εὖν ὅμως εἰς τὴν ἀκτὴν ἔκεινην ἔξεπτες τώρα ἀντὶ τοῦ θηρίου ὥραιαν γυναικα νὰ πλέκῃ τραγῳδοῦσα τὴν μακρὰν κόμην της, καὶ ζήσεις ὅτι αὐτὴ ἀν καὶ ὀρατὴ εἶναι πνεῦμα ἐναέριον, τί θὰ ἔκαμνες;

— Τί θὰ ἔκαμνα! . . . θὰ ἐφοδούμην τρομερά, ἀπεκρίθη μετ' ἀφελείας ὁ Κορνήλιος.

— Δὲν ἔχω πλέον τί νὰ εἰπῶ. Ἐζήτουν διά τινα ἐκστρατείαν σύντροφον γενναιότερον τοῦ μαύρου ἀλπικά ὅτι σύ . . . ἀλλὰ φθάνει· θὰ πάρω πάλιν ἐκεῖνον.

Καὶ ἐσιώπησε, σιωπήσαντος καὶ τοῦ ἀξιωματικοῦ ἔνεκα τοῦ τρόμου τὸν ὄποιον ἐνέπνευσαν αὐτῷ τὰ λόγια τοῦ συντρόφου του. Καὶ ἀμφότεροι περιμένοντες τὴν ἀλωσιν τῆς ἀκροπόλεως ἡτενίζον ἄφωνοι τὸν ἀχανῆ ὄκεανόν, τοῦ ὄποιου τὴν ἡρεμίαν ἐτάρασσε μόνη ἡ παρουσία τῆς ἀλιάρκτου.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΔΕΥΤΕΡΟΝ.

Ο ΦΟΙΤΗΤΗΣ ΤΗΣ ΘΕΟΛΟΓΙΑΣ ΘΕΑΕΙ ΝΑ ΕΚΣΤΡΑΤΕΥΣΗ ΕΙΣ ΜΑΔΡΙΤΗΝ.



Ἀπεισιωπήσαμεν ὄλίγον τὰ συμβάντα τοῦ δὸν Κορνηλίου Λαντέγια, ὅπως μὴ διακόψωμεν τὴν σειρὰν ἀλλων συμβεβηκότων. Ἀλλ' ἐνῷ περιμένει μετὰ τοῦ Κώσταλ τὴν ἔκβασιν τῆς προδοσίας τοῦ Ἰσπανοῦ, ἃς εἰπώμεν πῶς ἔνεκα τῆς πατρικῆς του οἰκονομίας, διὰ τὴν ὅποιαν τὸν ἡκούσαμεν παραπονούμενον, καὶ ὅχι ἀτόπως, περιεπλέχθη ἐκ νέου εἰς ἄλλους κινδύνους, πρὸς τοὺς ὅποιους παρακαλλόμενοι οἱ πρῶτοι, οἱ τῶν τίγρεων καὶ ὄφεων, ἥσαν μέλι καὶ ζάχαρι.

Ο φοιτητὴς λοιπόν, ἀναβαίνων γενναῖον ἵππον δωρηθέντα αὐτῷ ὑπὸ τοῦ δὸν Μαριάνου Σίλβα, ἐπανῆλθεν εἰς τὴν πατρικὴν ἐστίχην, καὶ πολλὰ ταχέως μάλιστα· διότι ἐὰν καὶ σήμερον ἐβράδυνε δύο μῆνας ὡς καὶ πρίν, θὰ ἐπάθαινεν ἄλλα χειρότερα.

Ἐπειδὴ πρὸ πολλοῦ εἶχε τελειώσει τὰς σπουδάς του, καὶ ἡτοιμάζετο νὰ ὑπάγῃ εἰς Βαλλαδολίδ ἵνα ὑποβάλῃ τὴν ἀποφοιτητήριον πραγματείαν καὶ χειροτονήῃ, ὁ πατέρος του ἐνόμισεν εὐλογον νὰ παραχωρήσῃ αὐτῷ ἡμίονον δυσήνιον καὶ καταδεῆ, τὴν ὅποιαν εἰχεν ἀνταλλάξει πρὸς ἵππον δυθέντα ὑπὸ τοῦ δὸν Μαριάνου. Καὶ ὅτε ἀνεχώρησεν ὁ φοιτητὴς ἐφόδιον ἔφερε τὴν πατρικὴν εὐχήν, καὶ ἀπέιρους συστάσεις ὅπως περιποιῆται τὴν ἡμίονον καὶ ἀπέχῃ ἀπὸ τοῦ μολύσματος τῆς ἐπαναστάσεως. Δύο ἡμέρας μετὰ τὴν ἀναχώρησίν του, ἐνῷ ἔβλεπε μακρόθεν τὰς εὐαριθμους οἰκίας τοῦ χωρίου Καρακυάρου, ἀπήντησε συνοδίαν τριῶν ἱππέων. Ἀνεπόλει τότε τὰ στοιχεῖα τῆς θεολογίας τὰ ὅποια ἔχωσε μὲν εἰς τὴν κεφαλὴν του διὰ πολλῆς καὶ συντόνου ἀναγνώσεως, ἐνόμιζε δὲ ὅτι ἐλησμόνησεν ἐξ ὀλοκλήρου ἀφοῦ ἐπεχείρησε τὸ ταξίδιον. Καὶ ἐπειδὴ δὲν εἶχε τὸν νοῦν εἰς τὸ ἱπποζύγιόν του, αὐτό, ἴδον αἴφνης τοὺς τρεῖς ἱππεῖς, ἐτρόμαξεν, ἀνεπήδητε καὶ ἐξεκύλισεν αὐτὸν μετὰ τοσαύτης σφοδρότητος, ὡστε πεσὼν ἐκτύπησε τὴν κεφαλὴν καὶ ἐλειποθύμησεν. Ὁτε δὲ ἀνένηψεν, εὐρέθη καθήμενος παρὰ τὴν ὁδόν, τὴν κεφαλὴν ἔχων ἡμίσχιστον, καὶ ἀνευ ἡμίονου, διότι αὐτὴ τυχοῦσα εὐχαρίας ἐνῷ οἱ τρεῖς ἀναβάται ἐπέζευσαν ἵνα περιποιηθῶσι τὸν πεσόντα, ἐτριπόδισε χαριέντως πρὸς τὰ ὅπίσω.

Ἐκ τῶν τριῶν τούτων ἱππέων ὁ μὲν ἐφαίνετο κύριος, οἱ δὲ ἄλλοι ὑπηρέται. Ἀποτείνας ἐκεῖνος τὸν λόγον πρὸς τὸν φοιτητὴν εἶπεν·

— Ακούσε, υἱέ μου, ἡ ὑγεία σου δὲν εὑρίσκεται μὲν εἰς κίνδυνον, ἔχει ὅμως ἀνάγκην περιποιήσεως, καὶ τοιαύτην δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ εὔρῃς εἰς τὸ πτωχὸν καὶ νοσῶδες χωρίου Καροκύαρου, ἀπὸ τὸ δόποιον μάλιστα ἀπέχεις δύο λεύγας. Προτιμότερον λοιπὸν εἶναι νὰ ἀναβῆς ὅπίσω ἐνὸς τῶν ὑπηρετῶν

μου καὶ νὰ ἔλθῃς μὲ τὴν ἀσιέρδαρ τοῦ Σάν Διέγου, ἀπέχουσαν περὶ τὴν μίαν ὥραν. Πρὸς ἐκεῖνα μάλιστα τὰ μέρη διευθύνθη καὶ τὸ ζῶόν σου, καὶ θὰ στείλω νὰ τὸ εὔρουν. Ἐκεῖθεν δὲ μετὰ τρεῖς ἡμέρας ἀναλαμβάνεις τὸ ταξίδιόν σου. Ποῦ ἐπήγαινες;

— Εἰς Βαλλαδολίδ, νὰ χειροτονηθῶ.

— Λοιπὸν εἴμεθα καὶ ὀμότεχνοι, ἀπεκρίθη ἐκεῖνος ὑπομειδιῶν· διότι εἴμαι ὁ ταπεινὸς ἐφημέριος τοῦ Καρακυάρου, ὁ Ἰωσήφ Μαρία Μορέλος, τοῦ ὅποιου τὸ ὄνομα δὲν θὰ ἡκουσες βεβαίως ποτέ.

Καὶ τῷντι τὸ μέγα ὄνομα τοῦ Μορέλου ἦτο τότε πάγτη ἄγγωστον· ὁ φοιτητὴς ἡπόρησεν ἴδων τὴν ἀλλόκοτον σκευὴν τοῦ ιερέως· καὶ τὸ μὲν ἔνδυμα αὐτοῦ ἦτο πεπαλαιωμένον, ἀπὸ δὲ τοῦ ἐφιππείου του ἐκρέματο δίκαννον πυροβόλον, οὗτινος μόνον ἡ μία κάννα ἐφαίνετο εὐχρηστος, καὶ ξίφος ἐντὸς δερματίνης θήκης, τὴν λαβὴν ἔχων ἐσκωριασμένην.

Τῶν ὑπηρετῶν ἡ σκευὴ ἦτο ἔτι πλέον ἀλλόκοτος· ἔφερε δὲ ἔκαστος καὶ πυροβόλον ἐκ χαλκοῦ.

— Καὶ σεῖς, ἄγιε Πάτερ, ἡρώτησεν ὁ Λαντέγιας, ποῦ πηγαίνετε;

— Εἶγω, ἀπεκρίθη ὁ ιερεὺς καὶ πάλιν μειδιάσας, ὑπάγω ἐν πρώτοις εἰς τὴν ἀσιέρδαρ, ὅπως σὲ εἶπα καὶ ἐκεῖθεν ὑπάγω νὰ κυριεύσω τὴν ἀκρόπολιν τῆς Άκαλπούκης, κατ' ἀνωτέραν προσταγήν.

Ίδού ποίᾳ ἦτο ἡ σκευὴ τοῦ στρατηγοῦ ὅστις τοσοῦτον ἡνδραγάθησε μετὰ ταῦτα, τοιοῦτοι καὶ οἱ πολεμικοὶ του πόροι. Τοιαύτην ἀπάντησιν ἀκούσας ὁ Κορνήλιος ἐτάνυσε τοὺς ὄφθαλμούς· ἐπροτίμησεν ὅμως νὰ πιστεύσῃ μᾶλλον ὅτι δὲν ἐνόησεν ἡ ἐσχισμένη κεφαλὴ του, ἢ ὅτι ἐπασχεν ὁ μυελὸς τοῦ σεβασμίου ἐφημερίου.

— Λοιπὸν εἰσθε ἀποστάτης; ἡρώτησε μετὰ τρόμου.

— Μάλιστα καὶ πρὸ πολλοῦ.

Καὶ σιωπήσας φοιτητὴς ἀνέβη ὅπισθεν ἐνὸς ὑπηρέτου. Ἐπειδὴ δὲ ὁδοιπορῶν παρετήρησεν ὅτι οὔτε εἰς τοῦ ἐφημερίου οὔτε εἰς τῶν ὑπηρετῶν αὐτοῦ τὸ μέτωπον ἐφύτρωσαν τὰ τρομερά ἐκεῖνα παραρτήματα περὶ ὃν ἔλεγεν ἡ ἐγκύλιος τοῦ Πανιερωτάτου Βεργόζα, ἡρχισε νὰ πιστεύῃ ὅτι οἱ ἐπαναστῆται δὲν ἐκυριεύοντο πάντοτε ἀπὸ τὸν δαίμονα. Καὶ ὅμως ἀπεφάσισε καθ' ἔαυτὸν οὐ μόνον νὰ μὴ παρακολουθήσῃ τὸν ιερέα καὶ πέραν τῆς ἀσιέρδαρ, ἀλλὰ καὶ νὰ μείνῃ μετ' αὐτοῦ ὅσον ἔνεστιν ὀλιγώτερον.

Τοιαύτα ἀνεπόλει κατὰ νοῦν ὁ θεολόγος, ὅτε ἡ σθάνθη τοιαύτην ἐπανάστασιν ἐντὸς τοῦ ἐγκεφάλου

του ύπο τάς φλογεράς τοῦ ἡλίου ἀκτίνας, ώστε οὐ μόνον ἐθεώρησεν ὄρθιὴν τὴν ἀποστασίν τῶν ιερέων, ἀλλὰ καὶ ἔψαλεν δῆλας δυνάμεσιν αὐτοσχέδιον ἐμβατήριον, δι' οὗ ἐστόλιζε τὸν βασιλέα τῆς Ἰσπανίας μὲ ἄπειρα ἐπίθετα.

Πολὺ μετὰ ταῦτα ἔμαθεν εἰς ποίαν κατάστασιν ἦτο διε ἔφθασεν εἰς τὴν ἀσιέρδαρ τοῦ δὸν Διέγου, καὶ πόσας ἡμέρας ἔμεινε θερμαινόμενος ἕνεκα τοῦ τραύματος καὶ τοῦ κόπου ἀμυδρῶς μόνον ἐνθυμεῖτο δυσάρεστα ὅνειρα καθ' ἂν ἤκουε κλαγγὴν ὅπλων, καὶ ἥσθάνετο ἐξαυτὸν κυματινόμενον ύπὸ τρικυμιώδους θαλάσσης.

Ἐξύπνησε τέλος πάντων μίκην τῶν ἡμερῶν καὶ εἶδεν ὅτι εὐρίσκετο ἐντὸς εὔτελοῦς κοιτῶνος ἔπειτα ἐνθυμηθῆντα τὴν πτῶσιν του καὶ τὸν ἔφημέριον τοῦ Καρρχυάρου. Καὶ σηκωθεὶς μετὰ κόπου ἀπὸ τῆς κλίνης, ἐπλησίασεν εἰς τὸ παράθυρον ὅπως ἵδη ὁποῖος ἦτο ὁ ἀκουόμενος θόρυβος.

Καὶ εἶδε τὴν αὐλὴν μεστὴν ἐνόπλων, τῶν μὲν πεζῶν, τῶν δὲ ἱππέων εἶδε λόγχας, καὶ ξίφη, καὶ προβόλα, καὶ πολυχρόνους σημαῖας, καὶ ἵππους σφραδάζοντας καὶ χρεμετίζοντας. Ἀλλ' ἦτο τοσούτῳ ἀδύνατος ὥστε ἡναγκάσθη νὰ πλαγιάσῃ ἐκ νέου. Ἐπερίμενε δὲ λιμώττων, νὰ ἔλθῃ τις ἵνα δώσῃ αὐτῷ τροφὴν καὶ πληροφορίας ποῦ εὑρίσκετο.

Μετὰ ἡμίσειαν σχεδὸν ὥστα εἰσῆλθεν ὁ ἔτερος τῶν ὑπηρετῶν τοῦ Μορέλου, ἵνα ἔξετάσῃ, κατὰ παραγγελίαν τοῦ κυρίου του, περὶ τῆς ὑγείας τοῦ φοιτητοῦ.

— Ποῦ εὑρίσκομαι, φίλε μου; ἡρώτησεν οὗτος.

— Εἰς τὴν ἀσιέρδαρ τοῦ Σάν Λουΐ.

Ἀλλ' ὁ φοιτητὴς ἀνακαλέσας τὴν μνήμην τῶν προγεγονότων·

— Δάθος ἔχεις, εἶπε· θὰ εἰμεθα εἰς Σάν Διέγον.

— Απὸ χθὲς ἀνεγωρήσαμεν ἔκειθεν, διότι δὲν εἰμεθα ἀσφαλεῖς . . . Δὲν εἴναι τις ὑποχρεωμένος, διῷ καλὸς πατριώτης καὶ ἀν εἴναι, νὰ κηρύττῃ τὸ φρόνημά του ἀπὸ τὰ κεραμίδια . . .

— Δὲν σ' ἔννοω, φίλε μου, εἶπεν ὁ Λαντέγιας ἴσως ἀκόμη εἴμαι ζαλισμένος ἀπὸ τὴν θέρμην.

— Καὶ ὅμως ὅμιλῶ καθαρά. Ἡναγκάσθημεν νὰ φύγωμεν ἀπὸ τὴν ἀσιέρδαρ, διότι ἥρχοντο τὰ βασιλικὰ στρατεύματα νὰ μᾶς πιάσουν ἐξ αἰτίας τῆς ἀκαθέκτου ἔξαψεως τῶν πολιτικῶν φρονημάτων ἐνὸς δὸν Κορνήλιου Λαντέγια.

— Κορνήλιου Λαντέγια! ἀνεφώνησεν ἐναγώνιος ὁ ἀσθενής εἴμαι ἐγώ!

— Τὸ ἕξεύρω. Δὲν ἐφωνάζετε ἀπὸ τὰ παράθυρα διὰ τὸν κύριό μου εἴναι ἀρχιστράτηγος δῆλων τῶν ἐπαναστατῶν, καὶ δὲν εἴδαμεν καὶ ἐπάλαμψεν διῷ νὰ σᾶς ἐμποδίσωμεν ἀπὸ τὸ νὰ ἐκστρατεύσετε εἰς Μαδρίτην;

— Ποῦ; εἰς τὴν Ἰσπανίαν!

— Βέβαια· ἐλέγετε διὰ δύο χιλιάδες λεῦγαι ἢ τον ὡς νὰ ἐπίνετε ποτήριον νεροῦ. Ἐγώ, ἐφωνάζετε, ἐγώ δὲ Κορνήλιος Λαντέγιας ἀναλαμβάνω νὰ βίψω τὸν τύραννον. Τότε ἡναγκάσθημεν νὰ φύγωμεν καὶ νὰ σᾶς μεταφέρωμεν μὲ φέρετρον, διότι δὲν κύριό μας δὲν ηθέλησε νὰ ἐγκαταλείψωμεν τόσῳ ἐνθερμον πα-

τριώτην κινδυνεύοντα διὰ ἀγάπην του. Εἶφθάσαμεν ἐδῶ ὅπου, μὰ τὴν πίστιν μου, χάρις εἰς τὸν ἀνθρώπους οἱ ὄποιοι ἡνάθησαν μὲ ἡμᾶς, ἡμπορεῖτε νὰ ξεθυμάνετε δῆλον σας τὸν πατριωτισμόν, ἀν καὶ, ὡς δὲν ἀμφιβάλλω, θὰ ἐπροκήρυξαν ἔως τώρα ἀμοιβὴν διὰ ὅποιον σᾶς φονεύσει.

Καὶ ἤκουεν ὑπέρφοβος καὶ ἔκπληκτος ὁ νέος τὴν διηγήσιν τῶν ἀνδραγαθημάτων του. Ο δὲ ὑπηρέτης ἐπρόσθεσε·

— Πλὴν τούτου δὲ κύριό μου, ἐπιθυμῶν νὰ ἀνταμείψῃ ἔκεινον ὁ ὄποιος τὸν ὄνομασεν ἀρχιστράτηγον, σᾶς διώρισεν ἀξιωματικὸν καὶ ὑπασπιστὴν του· τὸ δίπλωμα εἶναι υπὸ τὸ προσκέφαλόν σας.

Καὶ ἐξῆλθεν ὁ ὑπηρέτης ἀφεὶς τὸν δὸν Κορνήλιον ὡς κεραυνοθοληθέντα υπὸ τῶν τρομερῶν τούτων ἀνακαλύψεων. Ο δὲ φοιτητὴς θεὶς τὴν χεῖρα υπὸ τὸ προσκέφαλον εὗρε τὸ δίπλωμα· ὡς μαινόμενος τὸ ἔζαρωσε, καὶ ὅρμήσας πρὸς τὸ παράθυρον ἡθέλησε νὰ κηρύξῃ διὰ εἶναι πάντη ἀμέτοχος τῆς ἐπαναστάσεως, ὡς οἱ πρῶτοι χριστιανοὶ οἵτινες, ἐν μέσῳ τῶν εἰδωλολατρῶν, ὡμολόγουν τὸ ἄγιον ὄνομα τοῦ Θεοῦ. Ἀλλ' ἐνῷ ἡτοιμάζετο νὰ ἀνοίξῃ τὸ στόμα κατέλαβεν εἰς νέου αὐτὸν ζάλη καὶ ἀνέκραξε· Ζήτω ἡ Μεξική θάρατος εἰς τὸν τύραννον!

Καὶ μόλις κατώρθωσε νὰ πέσῃ εἰς τὴν κλίνην του.

Οτε δὲ ἀνένηψεν εἶδε περὶ αὐτὸν ἐνόπλους οἵτινες ἐραίνοντο παρατηροῦντες περιπαθῶς τὴν κατάστασιν του, καὶ ἀνεγνώρισε τὴν φωνὴν τοῦ Μορέλου.

— Πῶς νὰ ἔξηγήσω, ἔλεγεν οὗτος, τὴν αιφνιδίαν ταύτην συμπάθειάν του πρὸς τὸν ἀγῶνα μας; Ίσως πάσχει ἡ κεφαλὴ του.

— Εὖν δὲν ἔβραζαν εἰς τὴν καρδίαν του πατριωτικώτατα αἰσθήματα, δὲν θ' ἀνέβαινεν ὁ ἀφρός εἰς τὴν ἐπιφάνειαν, ἀπεκρίθη τις ὄνομαζόμενος Ραφαὴλ Βαλδούνιος.

— Αδιάφορον, ἐπικνέλαβεν δὲν θέμησεν δὲν ἡμπορῶ νὰ πιστεύσω διὰ τὸ ἐπιφρόνητον μου . . .

— Άλλ' ὑπολαβὼν ἀλλος τις ξένος, ἀντέκοψε τὸν λόγον τοῦ ἔφημερίου, ἐνῷ δὲ φοιτητὴς εἶχε μὲν ἀνοίξει τοὺς ὄφθαλμους, δὲν ἐτόλμη δύμως νὰ διαψεύσῃ τὰ περὶ αὐτοῦ λεγόμενα, διότι δῆλων τὰ βλέμματα τὸν ἐφρόνιον. Ο νεοελθὼν οὗτος ἦτο ῥωματέος καὶ στρατιωτικὸς τὸ ἥθος, πεντηκοντούτης περίπου· εἶχε δὲ καὶ τὸ γένειον καὶ τὴν κόμην· φαρόδια.

— Καὶ διὰ τί, στρατηγέ μου, ἡρώτησεν διὰ γνωστος λαβὼν τὴν ἐκταθεῖσαν πρὸς αὐτὸν δεξιάν τοῦ Μορέλου, διὰ τί δὲν θέμησεν δὲν θέμησεν διὰ τόσω γλυκὸν ἀμάραντος δὲν τόσω τρομερόν, ὃστε αἰσθανθεὶς διὰ ταλαιπωρος ἀνίκητον τι γόητρον καταθέλξαν αὐτὸν κατακράτος, ἐσπευσε νὰ ἐπικυρώσῃ διὰ νεύματος τοὺς λόγους του ξένου.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἔρριψεν ἐπὶ τὸν Λαντέγιαν βλέμμα τόσῳ γλυκὸν ἀμάραντος δὲν τόσω τρομερόν, ὃστε αἰσθανθεὶς διὰ ταλαιπωρος ἀνίκητον τι γόητρον καταθέλξαν αὐτὸν κατακράτος, ἐσπευσε νὰ ἐπικυρώσῃ διὰ νεύματος τοὺς λόγους του ξένου.

Ο ἄνθρωπος οὗτος, ἵνα ὁ ὑπὸ τῶν ιστορικῶν ὀνομαζόμενος μέγας καὶ ἀντηπτος, ὁ δὸν Ἐρμενεγίλος Γαλεάνας, ὁ Μεξικανὸς Μυράτ, ὁ θριαμβεύσας μετὰ ταῦτα εἰς ἐκατὸν μάχας, ὁ ὄρμῶν ὡς ἀρχάγγελος κατὰ τοῦ ἔχθρου καὶ ἀλαλάζων<sup>1</sup>. Αρι ταῦτα εἰς Galeana (ἔρχεται ὁ Γαλεάνας)! Ἐχθρὸς μὲν τρομερός, φίλος δὲ εἰλικρινής καὶ ἀναπόσπαστος, ἀκαταγώνιστον ἔχων τὴν ἐπὶ τῶν ἄλλων ἐπιφρόνην.

Εὔτυχέστερος δῆμος τοῦ Μυράτ ἔπειτε μαχόμενος, ἐν μέσῳ σωμάτων τὰ ὅποια εἰς πτώματα μετέβαλεν ἡ ἕρμαία του, ἔτι δὲ εὔτυχέστερος καὶ διὰ τοῦτο, ὅτι ἀπέθανε πιστὸς πρὸς ἐκεῖνον ὑπὲρ οὗ εἶχεν ὅμώσει νὰ θυσιάσῃ τὴν ζωὴν του.

— Οπωδήποτε, ἐξηκολούθησεν ὁ Βαλδοεῖνος, ἡζεύρω ὅτι ὁ στρατηγὸς Καλλέγιας ὑπεσχέθη χρηματικὴν ἀμοιβὴν πρὸς ἐκεῖνον ὅστις φονεύσει τὸν νέον τοῦτον.

— Λοιπόν, ἀξιωματικὲς δὸν Κορνήλιε, εἶπεν ὁ Γαλεάνας, ἐτομασθῆτε νὰ ἀναχωρήσετε αὔριον, καὶ νὰ γίνετε ἀξιος τῆς τιμῆς ἡ ὅποια σᾶς ἐδόθη. Θὰ εὔρετε πολλὰς περιστάσεις.

Ἐνῷ δὲ ἐλέγοντο ταῦτα, ἔβρόντησε κρότος καννονίου ὑπὸ τὸ παράθυρον, καὶ ἐπειδὴ ὁ Μορέλος ἡπόρησε καὶ ἤστειεύθη λέγων ὅτι ἔχει καὶ πυροβολικόν, ὁ Γαλεάνας εἶπε:

— Κύριε στρατηγέ, τὸ καννόνιον αὐτὸν ἔλαβα κληρονομίαν ἀπὸ τὸν πατέρα μου. Όσάκις ἐγεννάτο υἱὸς εἰς τὴν οἰκίαν μας ἡ ἀπέθνησκε τις Γαλεάνας, διὸ αὐτοῦ ἐδίδετο σημεῖον χαρᾶς ἡ λύπης. Σήμερον δὲ τὸ ἀφιερόνωμεν εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς μεξικανῆς οἰκογενείας. Εἰς σᾶς ἀνήκει καὶ αὐτὸν ὡς καὶ ἡμεῖς.

Εἶπε καὶ προχωρήσας πρὸς τὸ παράθυρον ἀφῆκε φωνήν, τὴν φωνὴν ἐκείνην τὴν ὅποιαν ἀκούοντες οἱ Ισπανοὶ ἐφευγον, καὶ εἶπε: Ζήτω ὁ στρατηγὸς Μορέλος!

Εἰς τὴν φωνὴν ταύτην ἀπεκρίθησαν ἄλλαι ἐκ τῆς αὐλῆς, καὶ δπλων κλαγγή, καὶ κτύποι πυροβόλων καὶ ἵππων χρεμετισμοὶ συνήχησαν μετὰ τῶν ἀλαλαγμῶν. Ο θάλαμος τοῦ ἀσθενοῦς ἐκενώθη ἐν ἀκαρεῖ, καὶ ὁ ἐφημέριος τοῦ Καρακουάρου κατέβη ἵνα περιπτυχθῇ τοὺς νέους αὐτοῦ στρατιώτας. Ο φοιτητὴς δῆμος οὐ μόνον δὲν μετεῖχε τοῦ γενικοῦ τούτου ἐνθουσιασμοῦ, ἀλλὰ καὶ θλιψὶν πολλὴν ἤσθάνετο. Ἐνθυμεῖτο ὅτι ἔμελλε νὰ ἐγκαταλείψῃ τὰς θεολογικὰς του μελέτας, ὅτι, τὸ δεινότερον, ἐζητεῖτο ἡ κεφαλὴ του· καὶ ὅλα ταῦτα, ἔνεκα τῆς ἐπαράτου φιλαργυρίας τοῦ πατρός; του ἀγοράσαντος τὴν φωραλέαν ἐκείνην ἡμίονον. Εὖν τοσούτῳ ἐγερθεὶς ἐνεδύθη καὶ εἶδεν ἀπὸ τοῦ παραθύρου τοὺς συμπιεζομένους εἰς τὴν αὐλήν. Μαῦρος τις ἐγέμιζε τὸ πρὸ μικροῦ κροτήσαν καννόνιον, δοθέντος οὕτω τοῦ σημείου τοῦ ἐμφυλίου πολέμου. Ο μαῦρος οὗτος ἥτο αὐτὸς ἐκεῖνος τὸν ὅποιον ἐγνωρίσαμεν ὑπὸ τὸ ὄνομα Κλάρα, ὅστις εἶχεν ἀναλάβει οἰκειοθελῶς τὴν διοίκησιν τοῦ πρώτου καννονίου τοῦ Μορέλου. Τὸ καννόνιον τοῦτο, περὶ οὗ ἐμιλεῖ καὶ ἡ ιστορία τῆς Μεξικῆς, ἐγένετο μετὰ ταῦτα διαβότον ὀνομασθὲν el Nino.

Άλλα πρὶν ἡ προχωρήσωμεν ἀς εἴπωμεν ἐν συντόμῳ.

τί συνέβη εἰς τὴν ἀσιέρδαρ τοῦ Σάν Διέγου ἀφοῦ ὁ φοιτητὴς ἐκκυλισθεὶς ἐκτύπωσε, μέχρι τῆς ὥρας καθ' ἥν, μεταφερθεὶς ἀναίσθητος εἰς τὴν τοῦ Σάν Λουΐ, ἐξύπνησε καὶ εἶδε τὰ φρικώδη ἔκεινα.

Ολίγον μακρὰν τοῦ Σάν Διέγου ὁ Μορέλος ἀπήντησε τινα ἐπαναστάτην, τὸν δὸν Ψαράη Βαλδοεῖνον, περιερχόμενον μετά τινων ὀπαδῶν τοὺς ὄποιους σπεύσας παρέδωκε πρὸς τὸν ἐφημέριον. Οὗτος δὲ μαθὼν ὅτι ἡ Ισπανικὴ κυβέρνησις ἔστειλεν εἰς Πετατλάν, μικρὸν χωρίον ἐκεῖ περίξ, ὅπλα πρὸς ἐφοπλισμὸν ἐνὸς σώματος πολιτῶν, ἐνόμισεν ὅτι ταῦτα οὐκ ηρμοζον καλήτερα εἰς τὸν μέλλοντας στρατιώτας του· ὅθεν ἀπεφάσισε νὰ τὰ κυριεύσῃ βοηθούμενος ὑπὸ τῶν περὶ τὸν Βαλδοεῖνον, ὅπερ καὶ ἐγένετο ἐν συντόμῳ, μεταφερθέντων τῶν ὅπλων εἰς τὴν ἀσιέρδαρ τοῦ Σάν Λουΐ.

Η φήμη τοῦ εὐτυχοῦς τούτου τολμήματος προγήνθη τοῦ Μορέλου εἰς τὴν ἀσιέρδαρ, καὶ ὅτε οὗτος ἐφθασεν, ἦλθε σχεδὸν ἀμέσως κατόπιν αὐτοῦ ὁ δὸν Ζουάν Ζοζέ καὶ ὁ δὸν Ἐρμενεγίλος Γαλεάνας, θεῖος καὶ ἀνεψιός, φέροντες ἐπτακοσίους ἀνδρας κακῶς ὠπλισμένους, διότι εἶχον μόνον εἰκοσι τηλεβόλα καὶ τὸ καννόνιον el Nino περὶ οὐδὲν ὠμιλήσαμεν.

Ταῦτα λοιπὸν τὰ κυριεύθηντα ὅπλα εἶχε πρὸ μικροῦ διαγείρει ὁ Μορέλος, ὅτε συνέβησαν αἱ σκηναὶ εἰς τὰς ὅποιας παρέστη ὁ Λαντέγιας, μεταμορφωθεὶς ὡς ἐκ μαγείας εἰς ἀκόριστον ἀξιωματικόν, ὅποιον δὲν εἶχον οὕτε οἱ ἐπαναστῆται οὕτε οἱ Ισπανοί.

Ο ὑπνος του τὴν γύκτα ὑπῆρξε πολλὰ τεταργμένος. Εἶχε λάβει τὴν τιμὴν νὰ δειπνήσῃ μετὰ τοῦ στρατηγοῦ καὶ τῶν αὐτοσχεδίων αὐτοῦ ἐπιτελῶν, καὶ ἵσως πρέπει ν' ἀποδώσωμεν εἰς τὴν πολυφαγίαν, διότι: ἔβουλμίκα μετὰ τὴν ἀσθένειαν, τὰ τρομερὰ ὄντα τὰ ὅποια τὸν κατετάφαξαν. Εἰς ταύτην τὴν αἵτιαν πρέπει νὰ προσθέσωμεν καὶ τὸ μίσος του κατὰ τῶν ἐνόπλων συμπλοκῶν. Οπωδήποτε βέβαιον εἶναι ὅτι μάχας μόνον ἐβλεπε κατ' ὄνταρ, πρὸς δὲ καὶ τὴν ἀκατανόητον αὐτοῦ συγκαταριθμητιν μεταξὺ ἐπαναστατῶν καὶ στίφους δαιμόνων.

Οτε δὲ εἰσέδυσαν εἰς τὸν θάλαμόν του αἱ πρῶται ἀκτῖνες τῆς ἡμέρας, ἥγοιξε τὸν ὄφθαλμοὺς χαίρων ὅτι ἀπηλάττετο τῶν ἀτόπων ὄντεων· τῷ ἐφανη ὅμως ὅτι ἐξηκολούθει καὶ πάλιν ὄντειρευόμενος. Ήκουσε μέγαν θόρυβον εἰς τὴν αὐλήν, καὶ ἦχον ἀκατονομάστου ὄργανου δομοιάζοντα τὸν τῆς σάλπιγγος τοῦ σατανᾶ, ὅτε ἐξορμᾷ τὰς καταγθονίους φάλαγγάς του εἰς ἐκστρατείαν.

Ἄναφρίστων δλως ὁ ἀξιωματικὸς ἀνένηψε μὲν ἐντελῶς, εξηκολούθει δῆμος τρέμων καθόστον ἥκουε τὴν μουσικήν, τὴν ὅποιαν εἶχεν ἀκούσει, ὡς ἐνόμιζε, καὶ ἄλλοτε. Καὶ τωρότι ἥτο ὁ μουσικὴ τοῦ Ἰνδοῦ Κώσταλ τὸν ὅποιον ὁ Λαντέγιας ἀνεύρισκε μεταξὺ τῶν ἐπαγαστατῶν. Ο Κώσταλ ἥτο ὁ πρῶτος σαλπιγκτὴς τοῦ Μορέλου, ὡς καὶ ὁ Μαῦρος ἥτο ὁ πρῶτος πυροβολῆτής.

Ἀπεφάσισε τέλος πάντων ὁ Κορνήλιος νὰ καταβῇ καὶ νὰ συναναγωρήσῃ μετὰ τῶν ἄλλων.

Ο πρῶτος τὸν ὅποιον ἀπήντησεν ἥτο ὁ φοβερὸς

Γαλεάνας, καὶ ἐφοβήθη μὴ τὸ διαπεραστικὸν τούτου βλέμμα ἀνακαλύψῃ λαγωδὸν ὑπὸ δέρμα λέοντος. Βύτυχῶς ὅμως ὁ γενναῖος οὗτος εἶχε σπουδαιότερα ἔργα, καὶ πάντες ἡπατίθησαν ιδόντες τὸ στρατιωτικὸν ἥθος τοῦ Λαντέγια ἀλλὰ καὶ ἄλλοι ἐπαναστᾶται καλῶς ἐφωπλισμένοι, χίλιοι περίπου τὸν ἀριθμὸν ἥλθον τὴν νύκτα πρὸς τὸν Μορέλον· καὶ ὅλοι ἐγυμνάσθησαν ἐντὸς ὀλίγου, χάρις εἰς τὸ στρατιωτικὸν πνεῦμα τὸ ὄποιον ἀπροσδοκήτως κατέλαβε τὸν ἐφημέριον. Ἡ ἄλωσις τῆς Ακαλπούκης δὲν ἐφαίνετο πλέον ὄνειρον, καὶ μετὰ μακρὰν καὶ ἐπίπονον ὄδοιπορίαν, ἐφθασεν εἰς τὰς ἀκτὰς τοῦ Ειρηνικοῦ ὥχεανοῦ, ἀπέναντι τῆς πόλεως τὴν ὄποιαν παρηγγέλθη νὰ ἔξουσιάσῃ.

Δύο μηνῶν μάχαι, καθ' ἃς ἀνεδείχθη πάντοτε νικητὴς ὁ Μορέλος, ἔξτοκησαν δπωσοῦν καὶ τὸν Κορυνήιον, ὅστις ἀπέκτησε καὶ ὄνομα ἀνδρείου, ἀν καὶ ἐνίστη ὀλίγον ἐλίπε νὰ λειπούμησῃ.

Οὐτε κατὰ πρώτον εὐρέθη εἰς μάχην, ἵτο πλησίον τοῦ δὸν Ἐρμενεγίλου Γαλεάνα, τοιαύτην ἴσχυν ἀποκτήσαντος ἐπὶ τοῦ πρώην φοιτητοῦ, ὥστε τὸ βλέμμα του τὸν ἐφόδιζε πλέον καὶ αὐτοῦ τοῦ ἐχθροῦ. Ο τρομερὸς οὗτος πολεμιστής ἐμάχετο πρώτος ὀλων, ἡ δὲ λόγχη καὶ ἡ σπάθη του τοιοῦτο κενὸν ἐπροξένει περὶ τὸ στῆθος τοῦ ἵππου του, ὥστε ἐφαίνετο ὅτι ὑπῆρχε κύκλος πέραν τοῦ ὄποιου δὲν ἵτο δυνατὸν νὰ διαβῇ Ἰσπανός. Ἀλλ' οὐδὲ πρὸς τὸν Λαντέγιαν ἔδιδε κκιρὸν νὰ μεταχειρισθῇ τὸ ξίφος τὸ ὄποιον ἐκράτει μὲ χειρα τρέμουσαν. Τοσούτῳ δὲ τὸν εὐχαρίστησεν ἡ πρώτη αὕτη δοκιμή, ὥστε ἔκτοτε ἐμάχετο πάντοτε παρὰ τὸν Γαλεάναν. Ἀλλὰ καὶ ἄλλος τις ἵστατο κατὰ τὰς μάχας πλησίον τούτου, ὁ Κώσταλ οὗτος ὅμως καὶ γενναιότητα καὶ ῥώμην εἶχε, καὶ μόλις παρεχώρει τὰ πρωτεῖα εἰς τὸν Γαλεάναν αὐτόν.

Ο Γαλεάνας λοιπὸν καὶ δ Κώσταλ ἦσαν δύο ἄγγελοι φύλακες τοῦ φοιτητοῦ· διότι μεταξὺ αὐτῶν παρίστατο ἐν ἀσφαλείᾳ χωρὶς νὰ μεθέξῃ τῆς μάχης. Βαρέως ἔφερεν ὅμως τὴν δόξαν του νὰ λειποτακτήσῃ ἵτο ἀδύνατον, διότι καὶ οἱ Ίσπανοὶ κατεδίωκον αὐτόν, καὶ δ Μορέλος εἶχεν ὄνομάσει τὸν τόπον τοῦ Σαβάνα ὅπου ἐστρατοπέδευ πασo a la eternidad, ἥτοι μετάβασιν εἰς τὴν αἰώνιότητα, ἐννοῶν διὰ τούτου ὅτι καὶ οἱ ἀναχωροῦντες ἐκ τοῦ στρατοπέδου του καὶ οἱ προσβάλλοντες αὐτὸ δ θά στέλλωνται εἰς τὰ Ἡλύσια.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ δ Λαντέγιας ἔλαβεν ἀπάντησιν εἰς πολλὰς ἐπιστολὰς τὰς ὄποιας ἔγραψε πρὸς τὸν πατέρα του ἵνα εἰδοποιήσῃ αὐτὸν ὅτι χάρις εἰς τὴν εὐθηνὴν ἡμίονον, ἐχειροτονήθη ἀνθυπολοχαγὸς τῶν ἐπαναστατῶν, καὶ ὅτι διὰ ξίφους ἀπήντα εἰς τὰς ἐξετάσεις διὰ τοῦτο ἀντὶ τῆς κουρᾶς τῆς κεφαλῆς του ἔτρεχε κίνδυνον νὰ κουρευθῇ δ λαιμός του.

Εἰς τὰς ἐπιστολὰς ταύτας ἀπήντησεν δ πατέρο του συγχαίρων αὐτὸν διὰ τὴν μεγάλην ἀνδρίαν του, καὶ λέγων ὅτι κατώρθωσε νὰ δοθῇ αὐτῷ χάρις, ἀλλ' ἐπὶ τῷ ὄρῳ νὰ ἐγκαταλείψῃ τὸν Μορέλον καὶ νὰ ὑπηρετήσῃ τὴν Ίσπανίαν.

Τὸν ὄρον ὅμως τοῦτον δὲν ἐνοστιμεύθη διότι ποῦ

θὰ εὔρισκε μεταξὺ τῶν Ίσπανῶν ὡς μεταξὺ τῶν ἐπαναστατῶν δύο γενναῖοις παραστάτας; Πλὴν τούτου ἔθαύμαζε καὶ ἡγάπα τὸν γενναῖον στρατηγὸν του, καὶ ἔφριττεν ἐνθυμούμενος ὅτι συμπολεμῶν μὲ τοὺς Ίσπανοὺς πιθανώτατον ἵτο νὰ εὑρεθῇ ποτε ἀπέναντι τῆς σπάθης ἢ τῆς λόγχης τοῦ φοβεροῦ Γαλεάνα.

Ἐπτοχάσθη λοιπὸν ἄλλο τι, ἐπτοχάσθη νὰ μὴ φανερώσῃ πρὸς τὸν στρατηγὸν τὴν ἀπάντησιν τοῦ πατρός του, νὰ ζητήσῃ δὲ ἀδειαν ἀπουσίας τὴν ὄποιαν νὰ παρατείνῃ ἐπ' ἀπειρον. Εἴδομεν ὅμως ὅτι ἀπέτυχε.

Τοιαῦτα ἐν συνόψει τὰ συμβάντα τοῦ φοιτητοῦ ἀπὸ τῆς ἀναχωρήσεώς του ἀπὸ τῆς ἀσιένδας τῆς Λας Πάλμας μέχρι τῆς ὥρας καθ' ἣν εὔρομεν αὐτὸν ὑπὸ τὴν σκηνὴν τοῦ στρατηγοῦ Μορέλου, καὶ τὸν συναδεύσαμεν εἰς τὴν γέφυραν τοῦ Ὁργου. Ἐκεῖ ὅτε Κώσταλ καὶ αὐτὸς ἐξηκολούθουν ἔχοντες τοὺς ὄφθαλμοὺς προσγλωμένους εἰς τὸν ὄχεαγόν, ὅτε ἡ ἀλιαρκτος ἐβιθίσθη αἴφνις ὑπὸ τὸ ὄδωρο ἀφεῖσκ φωνὴν γοστάν, εἰς ἣν ἐφάνη ἀπαντῶν σχεδὸν ἥχος καννονίου.

— Εὔχυριεύθη ἡ ἀκρόπολις! ἀνεφώνησεν δ Λαντέγιας.

— Ο Πέπε Γάγος μᾶς ἐπρόδωκεν, εἶπεν δ Ίνδος· τὸ ὑποπτεύομαι.

Ἐν τοσούτῳ ἡκούετο συνεχῆς κρότος πυροβόλων καὶ ἀπεδείκνυεν ὅτι δ Κώσταλ δεν ἐλανθάνετο· δ Μεξικανὸς στρατὸς ἔφυγεν ἡττηθείς. Όθεν οἱ δύο σύντροφοι ἔσπευσαν νὰ καταβῶσιν ἀπὸ τῆς γεφύρας, καὶ ὅτε ἐφθασαν εἰς τενὸν οῷο δε aqua καλούμενον εἶδον θέαμα τρομερόν. Άνθρωπός τις πλαγιασμένος κατὰ γῆς ἀνέκραζεν·

— Λαναδροί! θὰ πατήσετε λοιπὸν τὸν στρατηγὸν σας καὶ νὰ περάσετε!

Ο ἀνθρωπός οὗτος δ Μορέλος, δστις δὲν εἶχε πῶς ἄλλως νὰ ἐμποδίσῃ τὴν φυγὴν, ἡ καταλαμβάνων τὸ μόνον μέρος δι' οὗ εἶχον νὰ διαβῶσιν οἱ φεύγοντες. Καὶ ἐπέτυχε μὲν ἄλλα μετὰ ματαίαν ἐφοδον ὑπεγχώρησεν. Αὕτη δ η πρώτη αὐτοῦ ἀποτυχία ἐν διαστήματι τριῶν μηνῶν.

Ιδοὺ δὲ τι συνέβη· τὸ ἀπόσπασμα τὸ ὄποιον ὑπετηρίζετο καὶ ὑπὸ ἐπικουρικοῦ σώματος ἐπλησίασεν εἰς τὸν πύλην, τὴν δόποιαν ἔμελλε νὰ ἀνοιξῃ δ ἐπιλογίας τοῦ πυροβολικοῦ μετὰ τὴν φανέρωσιν τοῦ συνθήματος. Ο ἐπιλογίας ἡρώτησεν ἀμέσως ἐάν, κατὰ τὴν συμφωνίαν, δ ἀρχιστράτηγος δ η παρών. Ο δὲ Μορέλος, φοβούμενος προδόσιαν κατὰ τοῦ προσώπου του, προσέταξε ν' ἀποκριθῶσιν ὅτι ἤρχετο κατόπιν. Καὶ αὐτὸς μὲν δὲν ἀπεκρίθη, οἱ Ίσπανοὶ προειδοποιημένοι δύντες, ἐπυροβόλησαν κατὰ τῶν ἐπαναστατῶν διὰ τῶν τοξικῶν καὶ ἐφόνευσαν πολλούς.

Δὲν εἶχεν εἰσέστη εξημερώσει ὅτε δύο ἀνθρωποι εὐρέθησαν ἐκ νέου εἰς τὴν γέφυραν τοῦ Ὁργου. Καὶ δὲν δ η Κώσταλ, δ ἔτερος δὲ δ Μαύρος δ φανὸς ἔκαιεν εἰσέστη διπτῶν ωχροτέρας ἀκτῖνας, ἐπειδὴ τὸ λυκαυγὲς ἤρχετο νὰ διαδέχεται τὸ σκότος.

— Βλέπεις τοῦτον τὸν φανόν; ἡρώτησεν δ Ίνδος· σ' ἐδιηγήθην εἰς τὶ ἔμελλε νὰ χρησιμεύσῃ δὲν σὲ

εῖπα ὅμως καὶ ποιὸν ὄρκον ἔκαμπα ἐναντίον ἔκεινου ὁ ὄποιος μᾶς ἐπρόδωκε.

— Καὶ πῶς θὰ ἐκτελέσῃς τὸν ὄρκον σου; ἡρώτησεν ὁ Μαῦρος.

Κ' ἐγὼ δὲν ἡξεύρω· ἐπειδὴ ὅμως ὑπεσχέθην εἰς τὸν Γάγον νὰ δεῖξω εἰς αὐτὸν τὸν φανὸν ἐν καιρῷ ἀνάγκης, δὲν πρέπει νὰ τὸν ἀφήσω ἐδῶ ἐκτεθειμένον εἰς τὴν διάκρισιν τοῦ τυχόντος. Όπωσδήποτε τὸ σημεῖον αὐτὸ δὲν εἶναι πλέον χρήσιμον.

Καὶ λαβὼν τὸν φανὸν ἀπὸ τοῦ στύλου ἔσθεσεν αὐτὸν, καὶ εἶπε·

— Βοήθησέ με νὰ σκάψω ἕνα λάκκον διὰ νὰ τὸν κρύψω, ώστε νὰ τὸν εὔρω ὅταν τὸν χρειασθῶ.

Καὶ ἔσκαψαν μὲ τὰς μαχαίρας των ἀμφότεροι, καὶ ἀπέθεσαν τὸν φανὸν ὄμοιον μὲ τὴν ῥητίνην· ἀφοῦ δὲ ἐσκέπασαν τὸν λάκκον·

— Ἐλα τώρα, φίλε μου, εἶπεν ὁ Ἰνδός, κάθησε ἐδῶ καὶ ἀς σκεφθῶμεν πῶς νὰ κιριεύσωμεν τὸ φρούριον καὶ τὸν προδότην ἐκεῖνον.

— Κάθημαι, ἀπεκρίθη ὁ Μαῦρος.

Καὶ καθήσαντες μετὰ σοθαρότητος ἡρχισκούν νὰ συσκέπτωνται.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΤΡΙΤΟΝ.

### ΝΥΚΤΕΡΙΝΗ ΕΚΣΤΡΑΤΕΙΑ.



Ο Μαῦρος ἦταν οικείος τὸν Κώσταλ· ἐπειδὴ δὲ παρετήρησεν ὅτι ἀνάγκη νὰ ἐκφράσῃ πρώτος ἐκεῖνος τὴν γνώμην του εἶπεν·

— Ὅπαρχουν βέβαια πολλοὶ τρόποι νὰ κυριευθῇ τὸ φρούριον· ἀν ἡμην στατηγός. . . .

— Τί θὰ ἔκαμψες;

— Δὲν θὰ ἐδυσκολευόμην νὰ τοὺς εὔρω, ἀλλ' ὡς ἀπλοὺς πυροβολητῆς δὲν φαντάζομαι κάνενα· τὸ πρᾶγμα εἶναι φυσικῶτατον· αὐτὴ εἶναι ἡ γνώμη μου· τώρα δὲς ἀκούσωμεν τὴν ἐδικήν σου.

— Σὲ προλέγω λοιπὸν ὅτι δὲν θὰ γείνης πολὺ γρήγορα ἀρχηγὸς μὲ τόσον ἐφευρετικὸν νοῦν. Βέβαια, ὁπάρχουν πολλοὶ τρόποι νὰ κυριευθῇ τὸ φρούριον μὲ πεῦναν ἢ μὲ ἔφοδον· δὲν εἴμεθα ὅμως ἀρκετοὶ διὰ νὰ κάμωμεν τὸ δεύτερον.

— Λές τὸ πάρωμεν λοιπὸν μὲ τὴν πεῖναν· τοῦτο θέλω ἀφοῦ μάλιστα καὶ ὁ τρόπος αὐτὸς εἶναι εὔκολος· κόπτομεν τὰς τροφάς των.

— Πῶς;

— Αὐτὸ δὲν εἶναι ἐδική μου φροντίς· εἶναι τοῦ στρατηγοῦ· ἡ ἐδική μου φροντίς εἶναι νὰ ἐπιτύχωμεν τὴν σγουρομάλλαν, κατόπιν τῆς ὄποιας τρέχομεν πρὸ δεκαπέντε μτῆνων.

— Ὅπομονὴ ἀκόμη μερικοὺς μῆνας· εἰς τὴν θερινὴν τροπήν, τὸν καιρὸν τῆς πανσελήνου· . . . τότε θὰ ἔχω περασμένους τοὺς πενήντα.

Ἐνεκα τῆς νέας ταύτης ιδέας οἱ δύο σύντροφοι ἐλησμόνταν τὸν σκοπὸν τῆς συσκέψεως· ἀλλὰ κρότος καννονίους ἡχήσας μακρὰν ἀντέκοψε τὸν Κώσταλ καὶ ἐπενθύμισεν αὐτῷ τὴν κυρίαν ὑπόθεσιν.

— Εἶναι τὸ καννονίον τοῦ φρουρίου.

— Οχι, ἀπεκρίθη ὁ Μαῦρος, εἶναι τῆς νήσου Ρόκετης.

Καὶ δεύτερος δὲ κρότος, πλησιέστερος ἀκουσθεῖς ἐπεκύρωσε τὸν λόγον τοῦ Μαύρου.

— Θὰ εἶναι κανὲν σημεῖον μεταξὺ τῆς νήσου καὶ τῆς φρουρᾶς τῆς ἀκροπόλεως, εἶπεν ὁ Κώσταλ· ἀλλὰ διὰ τί;

Καὶ συγχρόνως εἶδον πρὸς τὸν οὐρανὸν πυροτέχνημα διαγράφον φωτεινὴν καμπύλην, τὴν ῥίζαν ἔχουσαν εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ φρουρίου, καὶ μετὰ μικρὸν ἀλλο παρόμοιον ἐκτοξεύθεν ὑπὸ τῶν ἐντῆντος.

— Θὰ ἥλθε κανὲν πλοῖον μὲ τροφάς διὰ τοὺς πολιορκοῦμένους, εἶπεν ὁ Ἰνδός· ἀς περιμένωμεν νὰ ἐξημερώσῃ, καὶ θὰ ἐννοήσωμεν τί συμβαίνει· καὶ ἀν εἶναι ἐκεῖνο τὸ ὄποιον ὑποθέτω, ἵσως κατορθώσωμεν νὰ κόψωμεν τὰς τροφάς.

— Άλλ' ἐν τοσούτῳ λαμβάνουν, εἶπεν ὁ Μαῦρος.

— Ναι, ἀλλὰ διὰ τελευταίαν φοράν.

Η ἡμέρα δὲν ἦτο μακράν· διότι πρὸς ἀνατολάς, διὰ μέσου τῶν γεφῶν, ἐφαίνοντο ἀκτῖνες ὡς λάμψις μεμακρυσμένης πυρκαϊᾶς. Μετ' ὀλίγον δὲ ὁ ἥλιος διέσχισε τοὺς σωροὺς τῶν ἀτμῶν, οἵτινες ἡσαν συμπεπυκνωμένοι πρὸς τὸν ὄριζοντα.

— Βλέπεις ἐκεῖ κάτω εἰς τὸ νησί; ἡρώτησεν ὁ Κώσταλ.

Καὶ ἔδειξεν εἰς μέρος φωτεινόν, ὑπεράνω τῶν περὶ τὴν νήσον δένδρων τοὺς ίστοὺς καὶ τὰ ἔξαρτα πλοίου.

— Εἶναι τὸ πλοῖον τὸ ὄποιον ἥλθεν, ἔξηκολούθησε· χθες δὲν ἦτον. Τί λέγεις λοιπόν;

— Λέγω ὅτι εἶναι πλοῖον ἀραγμένον, καὶ ὅτι οἱ πολιορκοῦμενοι λαμβάνουν τροφάς.

— Έγὼ ὅμως λέγω ἀλλο· δὲς ὑπάγωμεν νὰ κοινοποιήσωμεν τὸ σχέδιόν μας εἰς τὸν στρατηγόν.

Ἐνῷ δὲ συνεζήτουν τὸν τρόπον τῆς ἀλώσεως τοῦ φρουρίου, δύο ἀλλοι πόλις ἀνώτεροι τὴν σημασίαν συνεσκέπτοντο περὶ τῆς αὐτῆς ὑποθέσεως εἰς τὴν

σκηνὴν τοῦ ἀρχιστράτηγου· ἥσχν δὲ οὗτοι ὁ Μορέλος καὶ ὁ Γαλεάνας. Καὶ εἰς μὲν τοῦ πρώτου τὸ πρόσωπον ἐφρίνοντο ἔτι τὰ βίαια πάθη ἄτινα πρὸ μικροῦ τὸν συνετάραξαν· οὐδὲ εἶχεν ἔτι τινάξει τὸν χονιορτὸν τῶν ἐνδυμάτων του· ὁ δὲ ἄλλος ἦτο σκυθρωπός, οὐχὶ δι' ἑκατόν, ἐπειδὴ τὸ στρατιωτικὸν αὐτοῦ πρόσωπον ποτὲ δὲν ἐσκότισε μέριμνα, ἀλλὰ διὰ τὸν φίλτατον στρατηγὸν του τὸν ὄποιον ἔβλεπε σκυθρωπάζοντα.

Εἶχον δὲ πρὸ αὐτῶν τὸ σχέδιον τοῦ λιμένος καὶ τοῦ ὅρμου τῆς ἀκαλπούκης καὶ δύο ἀνημμένα κηρία, τῶν ὄποιων τὸ φῶς ἡμαροῦστο καθόσον ἡζανε τὸ τῆς αὐγῆς.

— Ως μᾶς τὸ ἔλεγεν ὁ Γάγος, εἶπεν ὁ Μορέλος, καὶ ἀν κυριεύσωμεν τὴν πόλιν δὲν θὰ ἡμπορέσωμεν νὰ τὴν κρατήσωμεν ἀνευ τοῦ φρουρίου· ὁ φρούρωρχος Πέτρος Βελέζ, ἀν καὶ εἶναι ἀποικος, θεωρεῖ ὅμως ἑκατὸν Ἰσπανόν, καὶ θέλει, λέγει, νὰ μείνῃ πιστός εἰς τὴν πολιτικὴν πίστιν τῶν πατέρων του· ἡζεύρεις, δὸν Ἐρμενεγίλδε, τί ἀποκρίνεται εἰς τὰς προσκλήσεις καὶ τὰς προσφοράς μου;

— Οχι, καὶ πάντοτε ὅχι, ἀπεκρίθη ὁ Γαλεάνας· ἀς πάρωμεν ἐν τοσούτῳ τὴν πόλιν, καὶ μετὰ ταῦτα βλέπομεν.

— Καὶ ἡ ἀκρόπολις; ἡρώτησεν ὁ Μορέλος δακτυλοδεικτής αὐτὴν ἐπὶ τοῦ χάρτου.

Εἴπομεν δὲ τὸ φρούριον ἦτο φροδομημένον ἐπὶ τῆς παραλίας, πλησίον τῆς πόλεως, ἐν μέσω βαθυτάτων βαράθρων. Ἐδέσποζε δὲ συγχρόνως τῆς τε πόλεως καὶ τοῦ λιμένος. Δύο λεύγας μακρὰν ἔκειτο νῆσος Ροκέτα καλουμένην, ἥτις ἐφυλάσσετο ὑπὸ εὐαριθμοῦ φρουρᾶς. Ἐπειδὴ δὲ τὸ φρούριον συνεκοινώνει μὲ τὴν μικρὰν ταύτην νῆσον, ἡ τροφοδότησί του ἦτο εὔκολωτάτη.

— Ο Βελέζ, ἔξηκολούθησεν ὁ Μορέλος, αισθάνεται τὴν δύναμιν καὶ τὰ καλὰ μιᾶς θέσεως διὰ τῆς ὄποιας ἐν καιρῷ ἀνάγκης ἡμπορεῖ νὰ καταφύγῃ εἰς τὴν θάλασσαν· τὸ φρούριον ἔχει ἀπειρα πολεμεφόδια, καὶ ἐλπίζει δὲν θὰ ἔλθουν στρατεύματα βασιλικὰ εἰς βοήθειάν του. Πρέπει λοιπὸν νὰ πολιορκήσωμεν αὐτὸν καὶ διὰ ἔηρᾶς καὶ διὰ θαλάσσης· ἡ ἔκβασις ὅμως εἶναι ἀμφιβολος ὅσον δύσκολος εἶναι ἡ πολιορκία. Περοῦν ἡμέραι, ἔβδομάδες, μῆνες, καὶ ἐνῷ ἐλπίζομεν δὲν θὰ λείψουν αἱ τροφαὶ καὶ τὰ πολεμεφόδια τῶν ιδού ἔρχονται ἄλλα, καὶ ἡ ἀντίστασίς παρατίνεται.

— Άς κυριεύσωμεν τὴν πόλιν, στρατηγέ, ἐπανέλαβεν ὁ Γαλεάνας· αὐτὴ τούλαχιστον θὰ μᾶς φυλάξῃ ἀπὸ τὸν καυστικώτατον ἥλιον ὁ ὄποιος μᾶς ἀφανίζει ἐδῶ· ὁ ἥλιος καὶ ἡ φλογερὰ ἀντανάκλασις τῆς ἀμμοῦ ἐγέννησαν θανατηφόρους πυρετούς. Αἱ ζωτροφίαι μας ἔρχονται μὲ δυσκολίαν, καὶ οἱ πολιορκηταὶ πάσχουν περισσοτέραν ἔνδειαν τροφῶν ἀπὸ τοὺς πολιορκουμένους. Αἱ ἀσθένειαι, ἡ ἔλλειψις ὑγιοῦς τροφῆς καὶ τὸ πῦρ τοῦ φρουρίου κάμουν μεγίστην θραύσιν εἰς τὸ στρατόπεδόν μας. Ανάγκη λοιπὸν νὰ κυριεύσωμεν τὴν Ροκέταν διὰ νὰ πεινάσῃ ὁ ἔχθρος καὶ νὰ βιασθῇ νὰ παραδοθῇ. Όμοιογῶς δὲ

ἐπικινδυνον τὸ ἐπιχείρημα· διότι μόλις ἔχομεν διὰ ἔξηντα ἀνθρώπους λέμβους, καὶ πρέπει νὰ περάσωμεν δύο λεύγας εἰς τὴν θάλασσαν εἰς μίαν ὥραν τοῦ χρόνου ὅτε φυσοῦν ἀνεμοὶ δυνατοί, καὶ νὰ ἔλθωμεν πολλὰ ὀλίγοι εἰς γησίον ὡχυρωμένον, καὶ ὑπερασπιζόμενον ἀπὸ φρουρὰν ἴσχυράν. Καὶ δύμας ἔγω ἀναλαμβάνω τὴν ἐκστρατείαν αὐτὴν διὰ τὴν δόξαν τοῦ ὄντος σας.

— Αὖ καὶ ἡζεύρω ἐκ πείρας, ἀπεκρίθη ὑπομειδιῶν διὰ τὸ στρατηγός, νὰ μὴν ἀμφιβάλλω ποτὲ διὰ τὴν ἔκβασιν τοῦ ἐπιχειρήματος τὸ ὄποιον ἀναλαμβάνεις, τὸ προτεινόμενον ὅμως εἶναι τοιούτον ὡστε ἡ φρονησίς πρέπει νὰ τὸ ἀπορρίψῃ.

— Τολμῶ ὅμως νὰ σᾶς παρακαλέσω νὰ μὲ δώσετε τὴν ἄδειαν, στρατηγέ, ἀλλὰ μὲ μίαν συμφωνίαν.

— Νοίαν;

— Εὖν σᾶς κάμω σημεῖον διτι ἐκυρίευσα τὴν Ροκέταν, ἐπειδὴ θὰ μείνω ἔκει νὰ τὴν φυλάξω, νὰ κυριεύσωτε καὶ σεῖς τὴν πόλιν.

Ο Μορέλος ἐπέπεπτο καὶ ἵσως ἔμελλε ν' ἀποκριθῆ διὰ νέας ἀρνήσεως, ὅτε ὁ ὑπασπιστής Δαντέγιας εἰσελθὼν ἐζήτησε τὴν ἄδειαν τοῦ στρατηγοῦ νὰ παρουσιάσῃ τὸν Κώσταλ φέροντα, ὡς ἔλεγε, σπουδαίαν κοινοποίησιν.

— Δότε τὴν ἄδειαν νὰ ἔλθῃ, εἶπεν ὁ Γαλεάνας· διότι διὰ τὸ Ίνδος αὐτὸς ἔχει πάντοτε καλὰς ιδέας.

Καὶ συναίνεσαντος τοῦ Μορέλου ἦλθεν ὁ Ζαποτέκος. Λαβῶν δὲ τὴν ἄδειαν νὰ ὀμιλήσῃ·

— Στρατηγέ, εἶπεν, ἡμουν πρὸ ὀλίγου εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ Όρου, καὶ τὴν αὐγὴν εἶδα γολέτταν ἀραγμένην πλησίον τῆς Ροκέτας.

— Λοιπόν;

— Λοιπὸν εἶναι πολλὰ εὔκολον, εὔκολωτατον, ἀπόψε, τὴν νύκτα, νὰ ὑπάγωμεν ἔκει, νὰ τὴν κυριεύσωμεν, καὶ ἀφοῦ τὴν κυριεύσωμεν . . .

— Πιάνομεν, ἀνέκραξε μεθ' ὅρμης ὁ Γαλεάνας, ὅλα τὰ στελλόμενα εἰς τὸ φρούριον, καὶ τὸ κυριεύσωμεν διὰ τῆς πείρας. Στρατηγέ, ὁ Θεός ὅμιλει διὰ τοῦ στόματος τοῦ Ίνδου. Μή με ἀρνήσεις λοιπὸν πλέον τὴν ἄδειαν τὴν ὄποιαν ζητῶ.

Καὶ δύμας οἱ κίνδυνοι δσους προεῖπεν ὁ Γαλεάνας ὑπῆρχον. Άλλ' ὁ Μορέλος ἡττηθεὶς ὑπὸ τῆς ἐπιμονῆς αὐτοῦ, καὶ ἐκτιμῶν τὴν ὡρέλειαν ἥτις ἥθελε προκύψει ἐκ τῆς κατασχέσεως τοῦ πλοίου, συγκατένευσεν ἐπὶ τέλους.

— Εὖν, ως νομίζω, ἡ πεῖρά μου δὲν μὲ λανθάνη, εἶπεν ὁ Κώσταλ, ὁ ούρανὸς λέγει δὲν ἀπόψε θὰ ἔχωμεν νύκτα σκοτεινὴν καὶ θάλασσαν ἥσυχον . . . ἔως τὰ μεσάνυκτα τούλαχιστον.

— Καὶ μετὰ τὰ μεσάνυκτα; ἡρώτησεν ὁ στρατηγός.

— Τρικυμίαν καὶ χονδρὴν θάλασσαν. Πρὸν δύμας φθάσουν τὰ μεσάνυκτα καὶ ἡ γολέττα καὶ τὸ φρούριον θὰ εἶναι κυριεύσωνται, ἀπεκρίθη ὁ Ίνδος.

— Αὐτὸν ἔλεγα κ' ἔγω, ἐπρόσθεσεν ὁ Γαλεάνας.

Καὶ γενομένης συσκέψεως ἀπεισαστή οἱ μὲν δύο Γαλεάναι, θεῖος καὶ ἀνεψιός, νὰ διευθύνωσι τὴν νυ-

κτερινὴν ἐκστρατείαν, ὁ δὲ λοχαγὸς, Λαντέγιας ἔχων καὶ τὸν Κώσταλ περὶ αὐτὸν, νὰ διευθύνῃ λέμβον.

— Ο γενναῖος δὸν Κορνήλιος θὰ λυπηθῇ βεβαίως ἐὰν κυριεύσωμεν τὴν Ῥοκέταν χωρὶς νὰ εἰναι καὶ αὐτὸς παρών.

Τοῦτο ἀκούσας ὁ λοχαγὸς ἐμειδίασε μὲν θόος στρατιωτικόν, ἀν καὶ ἐπεθύμει ν' ἀποφύγῃ τοὺς κινδύνους τῆς ἐκστρατείας ταύτης· κατὰ τὴν συνήθειαν ὅμως ἐπροσποιήθη ὅτι μεγάλως εὐχαριστεῖτο διὰ τὴν προτίμησιν.

Τὸ προγνωστικὸν τοῦ Κώσταλ περὶ τοῦ καιροῦ ἐπληρώθη καθ' ὅλα· τὰ πάντα ἡτοιμάσθησαν, καὶ τὴν ὄγδοην ὥραν τῆς νυκτὸς ὁγδοήκοντα περίπου ἄνδρες στενοχωρηθέντες ἐπέβησαν εἰς τὰς λέμβους. Καὶ δῆλαι μὲν ἦσαν μικραὶ καὶ κακῶς κατεσκευασμέναι, ἀλλ' ἤσαν καὶ ἡ μόνη ναυτικὴ δύναμις τῶν ἐπαναστατῶν.

Ἀπέπλευσαν λοιπὸν τὰς κώπαξ ἔχοντες περιτευλιγμένας διὰ πανίων ἵνα ἐλαττώσωσι τὸν κρότον. Ή δὲ νῦξ ἦτο τοσούτῳ σκοτεινή, ὡστε μετ' ὀλίγον δὲν ἔθλεπον οὔτε τοὺς ὑψηλοὺς βράχους οὔτε αὐτὸ τὸ φρούριον.

Εἰς τὴν λέμβον τοῦ δὸν Κορνηλίου ὑπῆρχον, πλὴν τοῦ Κώσταλ, καὶ πέντε κάτοικοι τῶν παραλίων, ἀνήκοντες εἰς τὸν Γαλεάναν· δῆλοι δὲ Ἠσαν ἔνδεκα. Ἐπειδὴ δὲ ἡ λέμβος αὕτη ἔφερε φορτίον ὀλιγώτερον, ἐπροπορεύετο. Οἱ ἴνδος ἔκρατει τοὺς οἴκας καὶ πηδαλιουχῶν ἐδείκνυε πρὸς τὸν λοχαγὸν τρεῖς ἢ τέσσαρας καρχαρίας διασχίζοντας τὴν θάλασσαν ὅπισθεν τῆς λέμβου.

— Βλέπεις, εἶπεν ὁ Κώσταλ, τὰ ζῶα αὐτὰ τὰ ὅποια μᾶς ἀκολουθοῦν μὲ τόσην ἐπιμονήν, ὑποπτεύομενα, ὡς φαίνεται, ὅτι ἡ λέμβος εἶναι μισοσαπημένη; Ἡθελα τὸ ἐν ἀπ' αὐτὰ νὰ ἥτον ὁ φίλος μας Πέπε Γάγος, καὶ θὰ τὸν ἐτρυποῦσα ἐμπροσθεν εἰς τὰ ἄλλα.

— Ακόμη τὸν ἐνθυμεῖσαι; ἡρώτησεν ὁ Κορνήλιος.

— Τίπέρποτε, καὶ δὲν θὰ φύγω ἀπὸ τὸ στρατόπεδον τοῦ Μορέλου, οὔτε ἀφοῦ τελειώσει ἡ προθεσμία μου, ἔως οὖ κυριεύσῃ τὴν Ακαλπούκην ὃπου εὑρίσκεται ὁ ἀχρεῖος ἐκεῖνος.

Άλλ' ὁ Λαντέγιας δὲν ἐπρόσεχε πολὺ εἰς τοὺς λόγους τοῦ ἴνδου, διότι οἱ φόβοι τοὺς ὅποιους ἔξεφρασεν οὔτος περὶ τῆς παλαιότητος τῆς λέμβου ἀντισύχει αὐτὸν πλέον τοῦ ἐκδικητικοῦ σκοποῦ τοῦ Κώσταλ, καὶ διὰ τοῦτο ἐπεθύμει, εἰ καὶ ἥτοι κίνδυνος ἐγχριψεις, νὰ φθάσωσι τὸ ταχύτερον εἰς τὴν νῆσον.

— Πολὺ ἀργὰ περιπατεῖ ἡ λέμβος μας, εἶπε πολλάκις.

— Πάντοτε βιάζεσθε νὰ πολεμήσετε, ἀπεκρίθη γελῶν ὁ Κώσταλ, καὶ ὅμως πρέπει νὰ πηγαίνωμεν ἀργότερα, διότι πλησιάζομεν εἰς τὴν Ῥοκέταν.

Καὶ ἀληθῶς ἔθλεπον μέλαν στίγμα κυμαῖνδρενον ἐπὶ τῆς θαλάσσης ὡς πτηνόν, τὸ ὅποιον ἀναπαύεται ὀλίγον ἐπὶ τοῦ κύματος πρὸν πετάξῃ.

— Νομίζω, Κ. λοχαγέ, εἶπεν ὁ Κώσταλ, διότι εἶναι φρόνιμον νὰ περιμένωμεν τὰ ἄλλα πλοῖα διὰ νὰ ζητήσωμεν τὴν ἄδειαν παρὰ τοῦ ἀρχηγοῦ γὰρ ὑπά-

γωμεν πρῶτοι· ἡ λέμβος μας εἶναι μικρά, καὶ ἡμιποροῦμεν νὰ πλησιάσωμεν εἰς τὴν νῆσον διὰ νὰ παρατηρήσωμεν.

— Μάλιστα. — Καὶ εὐθὺς προσέταξε τοὺς κωπηλάτας ν' ἀφήσωσι τὰς κώπας των. Μετ' ὀλίγον ἔφθασεν ἡ λέμβος τοῦ Γαλεάνα.

— Τί τρέχει; ἡρώτησεν οὗτος· εἰδετέ τι;

Καὶ ὁ δὸν Κορνήλιος διεκοίνωσεν αὐτῷ τὴν γνώμην τοῦ Κώσταλ, τὴν ὅποιαν εὐρών ὄρθην ἀνέστειλε τὴν πορείαν τῶν λέμβων αὐτοῦ, ἐνῷ ἡ τοῦ Λαντέγια ἐπροχώρει. Καὶ ἐφαίνετο μὲν ἡ νῆσος ὀλίγον κατ' ὀλίγον ἔξερχομένη ἐκ τῆς θαλάσσης, ἥτο ὅμως ἀδύνατον νὰ διακρίνωσιν εἰσέτι καλῶς τὴν γῆν· εἰδον μόνον, ιστία μικροῦ πλοίου ἡγκυροβολημένου, τὰ ιστία τῆς γολέττας.

Αἱ κώπαι ἔνεκα τῶν περιτυλιγμάτων δὲν ἔκροτούν· περὶ τοὺς σκαλμούς μόνον ἐγίνετο μικρὸς τριγμὸς ὅμοιος πρὸς συριγμὸν θαλασσίας χελιδῶνος, τῆς προδρόμου ταύτης τῶν τρικυμιῶν. Οἱ καρχαρίαι ἀκολουθοῦντες πάντοτε τὴν λέμβον ἐφώτιζον διὰ πυρίνων γραμμῶν τὴν θάλασσαν, καὶ πανταχοῦ αἱ λέμβοι ἔλαμπον ἐπὶ τῶν κυμάτων· ἐνόμιζες ὅτι ὁ οὐρανός, τὸν ὅποιον ἔκρυπτον τὰ νέφη, εἶχε ρίψει εἰς τὸν οἰκεανὸν τὸν διάστερον μανδύαν του.

Μετὰ πορείαν ὀλίγων ἔτι λεπτῶν τῆς ὥρας εἶδον τὸ σκάφος τῆς γολέττας, καὶ μετὰ ταῦτα τὰς διὰ τῶν ὑάλων τῆς πρύμνης ἔξερχομένας λάμψεις· τὸ πλοῖον ἐφαίνετο ἐν μέσῳ τοῦ σκότους ὡς γιγάντειον κῆτος, ἀνοιγον τοὺς ὄφθαλμούς ἵνα ἰδῃ τις γίνεται μακράν.

— Λαμπρὸν θὰ ἥτο τὸ κατόρθωμα ἐὰν ἐκυριεύσωμεν πρῶτον τὴν γολέτταν, εἶπεν ὁ λοχαγός· τότε ἡ ἀπόδεσίς μας θὰ ἐγίνετο εύκολώτερα.

— Αὐτὸν ἐστοχαζόμην κ' ἐγώ, ἐπρόσθεσεν ὁ Κώσταλ· φθάνει μόνον νὰ μὴ μᾶς παρατηρήσουν οἱ ναῦται τῆς φυλακῆς. Άς προχωρήσωμεν ἀκόμη ὀλίγον, ἐπειδὴ ὁ καιρὸς βιάζει· εἶναι σχεδὸν μεσάνυκτα, καὶ ὁ ἀσπροδερὸς ἐκεῖνος ἀφρὸς προμηνύει ἀνεμον καὶ τρικυμίαν.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἔστρεψε τὸ πηδάλιον, καὶ ἡ λέμβος διαγράψασα ταχέως καμπύλην ἀπέφυγε τὸ φῶς τῆς γολέττας. Μὲν τοσούτῳ ἐλαφραὶ τινες πνοι ἀνέμου ἐφύπων, ἡ δὲ θάλασσα γινομένη φεινοτέρα ἀνήγγελλεν ὅτι εἰς τὰ νέφη ὑπῆρχον ἡλεκτρισμοί. Η λέμβος δὲν ἡργοπόρησε νὰ πλησιάσῃ εἰς τὸ μέρος τῆς νῆσον τὸ μᾶλλον ἀπέχον τοῦ ἡγκυροβολημένου πλοίου, αἱ δὲ τρεῖς ἄλλαι λέμβοι, οὓσαι ἀκίνητοι, ἐγένοντο ἄφαντοι τοῦ αὐξάνοντος μεγέθους τῶν κυμάτων. Μετ' ὀλίγον δὲ καὶ κίνδυνοι τῆς ξηρᾶς θὰ ἐπηγάναν τοὺς τῆς θαλάσσης, τῆς ὅποιας τρεῖς φοβεροὶ κάτοικοι παρηκολούθουν πάντοτε· μετ' ἐπιμονῆς τὴν λέμβον, δισφρανόμενοι, ὡς εἶχεν εἰπεῖ οἱ Κώσταλ, κρέας ἀνθρώπινον.

Άν καὶ ἡκούοντο τὰ κύματα πλαταγοῦντα ἐπὶ τῶν βράχων τῆς νῆσου, ὁ Κώσταλ ὅμως καὶ ὁ λοχαγὸς ὑπέθετο ὅτι Ἠσαν ἔτι πολὺ μακράν, καὶ δὲν ἐδύναντο νὰ τοὺς ἴδωσιν αἱ φρουραὶ ἄλλη αἰφνῆς φῶς περιέχουσε τὴν γολέτταν, καὶ ἐνῷ οἱ ἐπὶ τῆς

λέμβου ἐθαμβώθησαν ἐκ τῆς ἀπροσδοκήτου ταύτης λάμψεως, τρομερὸς συριγμὸς ἡκούσθη ἐντὸς τοῦ ὕδατος.

Ἡ λέμβος συνεταράχθη βιαίως ὑπὸ βροχὴν ἀφροῦ, καὶ συγχρόνως τρομερὰ ἔκρηξις προσέβαλε τὰς ἀκοὰς τῶν ἐν αὐτῇ. Καὶ πάντες ἀφῆκαν φωνὴν τρόμου, διότι δύο στρατιῶται, τοὺς ὅποιους ἀφήρπασεν ἡ θύελλα, ἐβυθίσθησαν εἰς τὴν θάλασσαν, δέκα βῆματα μακρὰν τῆς λέμβου.

Ἐβυθίσθησαν δὲ συγχρόνως καὶ δύο καρχαρίαι· εἰς μόνον ἔμενεν ὡς ἀν περιέφενε καὶ αὐτὸς βοράν.

Οἱ δὸν Κορνήλιος, ὅστις ἦστατο εἰς τὴν πρύμναν μετὰ τοῦ Κώσταλ, παρετήρησε μετὰ τὸν κτύπον τῆς σφαιρᾶς ἥτις εἶχε καταποντίσει τοὺς δύο στρατιῶτας, ὅτι ἡ πρώρα ἦτο χαμηλωτέρα τῆς πρύμνης.

— Μὰ τὸν Θεόν, ἀνεφώνησεν ὁ Κώσταλ, τὸ πυδάλιον δὲν ἀκούει!

— Τί σημαίνει; ἡρώτησεν ἐκεῖνος ὅλως ἔντρομος.

— Μικρὸν πρᾶγμα· ἡ κατηραμένη ἐκείνη σφαιρὰ ἐπῆρεν ἵνα κομμάτι τῆς πρώρας, εἰς τὰ νερά, καὶ διὰ τοῦτο ἡ λέμβος ἀπὸ ἐπάνω καταβαίνει κάτω.

Καὶ συγχρόνως κραυγὴ ἀπελπισίας ἐξελθοῦσα ἐκ τοῦ στόματος τῶν δύο στρατιωτῶν οἰτινες ἦσαν εἰς τὴν πρώραν καὶ ἐβυθίζοντο ὀλίγον κατ' ὀλίγον, ἐπεκύρωσε τοὺς λόγους τοῦ Κώσταλ.

— Θεέ μου! ἀνεφώνησεν ὁ Λαντέγιας, εἴμεθα χαμένοι.

— Ἐκεῖνοι, ναί, ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ μὲς ἀταραξίαν, ὃχι ὅμως ἡμεῖς. Σταθῆτε ἐδῶ καὶ βλέπετε τί θὰ κάμω. Ἔ! ἀγάλι· ἀγάλια, εἴπεν ἀπωθήσας ἓνα τῶν στρατιωτῶν ὅστις βυθιζόμενος ἤρπασε τὰ ἐνδύματα τοῦ Ἰνδοῦ. Ἐδῶ καθεὶς φροντίζει διὰ τὸν ἐκεῖνον του.

Καὶ ἐπειδὴ ὁ ταλαιπωρος ἐκεῖνος ἡγωνίζετο νὰ τὸν ἐναγκαλισθῇ, ὁ Κώσταλ ἔδωκεν αὐτῷ πληγὴν διὰ τῆς μαχαίρας του, καὶ τὸν ἐξεσφενδόνισεν εἰς τὴν θάλασσαν. Τότε ἔγεινεν ἀφαντος καὶ ὁ τρίτος καρχαρίας. Καὶ κραυγὴ τρομερὰ ἐξῆλθεν ἀπὸ τοῦ στόματος ἀνθρωπίνου κορμοῦ, καταβυθίσθεντος μετ' ὀλίγον.

— Αὐτὸς τὸ ἥθλησεν, εἴπεν ὁ ἀπαθῆς Ζαποτέκος· ἀς βάλουν γνῶσιν οἱ ἄλλοι.

Καὶ τότε ἔκαστος ἐφρόντιζε διὰ τὴν ἴδιαν σωτηρίαν, καὶ ἡγωνίζετο ν' ἀναρτηθῇ ἀπὸ τῶν ἀβυθίστων μερῶν τῆς λέμβου.

Φωναὶ γοεραὶ ἐφαίνοντο ἀναβαίνουσαι, ἀπὸ τοῦ βάθους τῆς ἀβύσου εἰς τὴν ἐπιφάνειαν τοῦ Ὁκεανοῦ, καὶ προσβάλλουσαι τὰς ἀκοὰς τῶν ναυαγῶν. Οἱ οὐρανὸς ἔζοφοῦτο ὀλονέν, καὶ ἡ θάλασσα ἐγίνετο ὡς ὁ οὐρανὸς μαύρη. Ἀστραπαὶ τρομεραὶ ἤρχισαν νὰ διασχίζωσι τὸν πυκνὸν πέπλον τῶν νεφῶν, καὶ νὰ φωτίζωσι τὸ ἀχανὲς πέλαγος εἰς τὸ ὄποιον ἔχύθη ἀκάθετος ὁ βορρᾶς.

Τὸ φρικῶδες ἀπόσπασμα τῶν θαλασσίων θηρίων ἐφάνη καὶ αὖθις· δελεασθέντες ὑπὸ τῆς τροφῆς τὴν ὄποιαν κατεβρόχθισαν πρὸ μικροῦ, ἔπλεον προσδοκῶντες καὶ νέαν περὶ τὴν λέμβον· τὰ πτερύγιά των ἠκτινοβόλουν λάμψεις ἡλεκτρικάς· τῆς δὲ λέμβου ἡ θέσις ἐγίνετο ἀδιακόπως μᾶλλον κάθετος. Εἴς τῶν ἐν-

αὐτῇ κατεποντίσθη καὶ δὲν ἐφάνη πλέον, ἀλλος τὸν ἡκολούθησεν ἀρπαγεῖς ὑπὸ τοῦ ἐνὸς τῶν τεράτων ἐνῷ περιέσφιγγε σανίδα, τὴν τελευταῖν ἄγκυραν τῆς σωτηρίας του.

Ταῦτα βλέπων ὁ Κορνήλιος, ἐπεκαλεῖτο μᾶλλον νεκρὸς ἢ ζῶν τὸν Θεόν, τὴν Παναγίαν καὶ πάντας τοὺς ἀγίους μετὰ τοιαύτης κατανύξεως, δοπίαν εἶναι δύσκολον νὰ φαντασθῶμεν.

— Ἐπικαλέσθητε μᾶλλον τὴν καρδίαν πυρὰ τοὺς ἀγίους τοῦ παραδείσου σας, ἔλεγεν ἐνίστε ὁ ἀτάραχος ἐθνικός. Ἅ! δὲν εἰσθε σεῖς . . .

Άλλα δὲν ἐτελείωσε· καὶ περιέφερε πλέον ἔμφροντις τὸ βλέμμα περὶ τὴν λέμβον. Καὶ ἀλλος δὲ ἀνθρώπος κατεποντίσθη διότι αἱ πρόσδοι τῆς θαλάσσης, πρὸς τὴν πρώραν, εἶχον αὐξήσει τὴν κάθετον κλίσιν της, καὶ ἡ πρύμνα αὐτὴ ὅπου ἦσταντο ὁ Λαντέγιας, ὁ Ἰνδός καὶ τρίτος τις ἄλλος, εἶχε καταντήσει ὀλῶς κατωφερής. Άλλα, καθόσον οἱ τῆς πρώρας κατεποντίζοντο ἡ λέμβος ἀνεκουφίζετο, καὶ ἐφαίνετο λαμβάνουσα θέσιν ὀπωσοῦν ὀριζόντειον.

— Ήξεύρετε, λοχαγέ, νὰ κολυμβᾶτε;

— Ναι, σον νὰ μείνω ὀλίγον ἐπάνω εἰς τὸ νερόν.

— Καλά, ἐπανέλαβε λακωνικῶς ὁ Ἰνδός· καὶ πρὶν ἡ ἐννοήση τὸν σκοπὸν του ὁ δὸν Κορνήλιος, ὥθησε σφοδρῶς τὴν λέμβον πρὸς τὸ μέρος τὸ ὄποιον εἶχε κλίνει αὐτὴν τὸ κύμα, καὶ τὴν ἀνέτρεψεν.

Ο λοχαγὸς ἐβυθίσθη τόσῳ ταχέως, ὥστε οὔτε φωνὴν ἐπρόφθεσε ν' ἀφήσῃ· ἀλλὰ μετ' ὀλίγον ἡσθάνθη ἐκεῖτὸν τοσούτῳ ισχυρῶς περιπτυσσόμενον, ὥστ' ἐνόμισεν διότι τὸν κατέτρωγον οἱ καρχαρίαι. Ότε δημος ἐφάνη εἰς τὴν ἐπιφάνειαν ἐκράτει αὐτὸν ὁ Κώσταλ διὰ τῆς δεξιᾶς, ἐνῷ διὰ τῆς ἄλλης ἀνέβαινε εἰς τὴν ἀνεστραμμένην λέμβον.

— Μὴ φοβησαι, εἴπεν ὁ Ἰνδός· εἴμαι σιμά σου.

Καὶ βοηθούμενος ὑπὸ τῶν ἀγώνων τοῦ λοχαγοῦ ἐνεργοῦντος ἀσκόπως, κατώρθωσε νὰ ἀναβιβάσῃ αὐτὸν εἰς τὴν τρόπιδα τῆς λέμβου. Ἐκάθησε δὲ καὶ αὐτὸς πλησίον του.

Ἐνδεκα ἦσαν πρὸ μικροῦ ἐντὸς τῆς λέμβου, τοῦ δὲ μόνον δύο.

Οἱ ὄφαλοι τοῦ Κορνηλίου περιεφέροντο ἐτεροπλανεῖς εἰς τὸν ἀπέραντον Ὁκεανόν, ὅστις ἡρχίζει νὰ μυκᾶται ὑπὸ τὸν ἀφράδη μανδύαν του τὸν ὄποιον ἐμάστιζεν δ ἀνεμος.

— Χάριν σοῦ ἐθύσιασα, εἴπεν ὁ Κώσταλ, ὅλους ἐκείνους τοὺς δύστυχες· μετὰ δὲν τέταρτον τῆς ὥρας θὰ ἐπινήγετο ἡ λέμβος. Τώρα, ἐνόσῳ τούλαχιστον δὲν αὐξήσῃ ἡ τρικυμία, θὰ κυματίζωμεν δπως εἴχεθα ἐως οὐδὲντος αἱ ἄλλαι λέμβοι νὰ μᾶς σώσουν.

Ο λοχαγὸς δημος δὲν κατέκρινε τὴν χάριν αὐτοῦ ἀπανθρωπίαν τοῦ πιστοῦ Κώσταλ, ἀλλ ἐυχαρίστει αὐτόν, καὶ ἐπεκαλεῖτο συγχρόνως τὴν θείαν ἀντίληψιν. Ο δὲ Ἰνδός ἀταραξίαν ἔχων τροπιστοῦ ἐργαζομένου ἐν ἀσφαλείᾳ, κατεγίνετο νὰ σχίσῃ διὰ τῆς μαχαίρας του τὴν σκωληκόρωτον τρόπιδα, ὅπως, ἐμπήγοντες εἰς τὰς σχισμὰς τὰς χειρας οἱ δύο ναυαγοί, κάθηνται στερεώτεροι, καὶ ἐπαναλάμβανεν εἰρωνικῶς·

— Κράτει καλὰ καὶ μὴν παραπιστεύεσαι εἰς τοὺς ἄγιους σου.

Καὶ τοιαῦτα λέγων ἦνοιξεν ἐντὸς ὀλίγου ὥπας πλατείας ἀφ' ὃν ἀνηρτήθησαν καὶ οἱ δύο οὔτως ὥστε νὰ μὴ ἀρπαγῶσιν ὑπὸ τῶν ἔξογκουμένων ἀδιαχόπως κυμάτων.

Οὗτος δὲ ἐστερεώθησαν ἐπὶ τοῦ ἀσθενοῦς ἐκείνου ἐδάφους, ὁ Κώσταλ ἐπροσπάθησε νὰ διασχίσῃ διὰ τοῦ

βλέμματος τὸ νέφος τοῦ σκότους τὸ περικυκλοῦν αὐτούς· ἀλλ' αἱ συνεχεῖς ἀστραπαὶ ἐδείκνυν αὐτῷ θάλασσαν μαύρην καὶ τρομεράν, ἀπώτερον δὲ τὴν νῆσον καὶ τὴν πολιορκουμένην ἀκρόπολιν. Οὐδεμίᾳ λέμβος ἐφαίνετο, οὐδὲ κανὴ ἡχὴ ἀπεκρίνετο εἰς τὰς φωνὰς τῶν δύο ναυαγῶν καλούντων τοὺς συντρόφους των.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΤΕΤΑΡΤΟΝ

Η ΓΟΥΔΑΔΑΛΟΥΠΗ.



Ἀπηλπισμένη ἦτο ἡ θέσις τοῦ Ἰνδοῦ καὶ τοῦ δύο Κορνήλιου· ἴσχυροτέρα τοῦ ἀνέμου πνοὴ ἡ κῦμα ὅρμητικώτερον ἥρκει νὰ μεταβιβάσῃ ἀμφοτέρους εἰς τὸν βυθὸν τῆς θαλάσσης. Ὁ λοχαγός, ἐνθυμούμενος ὅτι ὁ Κώσταλ τὸν ἔσωσεν ἀπὸ πολλῶν κινδύνων εἰχε τὴν ἰδέαν, ἰδέαν ἀληθῶς ἀδριστον, ὅτι καὶ πάλιν θὰ τὸν ἔσωσεν ὁ ἀτρόμητος σύντροφός του. Όθεν παρετήρει μετὰ μεγίστης προσοχῆς καὶ τὰ ἐλάχιστα συμπτώματα τὰ μαρτυροῦντα περὶ τῆς καταστάσεως τοῦ νοὸς τοῦ Ζαποτέκου.

Καὶ ἔως μὲν τότε ἡ ἀταραξία τοῦ Ἰνδοῦ ἦτο, ως συνήθως, ἀναλλοίωτος· καθόσον ὅμως παρήρχετο ὁ καιρὸς καὶ δὲν ἐφαίνοντο αἱ λέμβοι, τὸ πρόσωπόν του ἐσκυθρώπαζεν. Ἐννοεῖται λοιπὸν πόσον ἐταράσσετο ὁ φοιτητὴς τῆς θεολογίας. Δὲν λέγομεν ὅτι ὁ Κώσταλ εἶχεν ἀποθαρρύνθη, ἀλλὰ βέβαιον εἴναι ὅτι ἦτο ἀνήσυχος.

— Λοιπόν, Κώσταλ; εἰπεν ὁ Λαντέγιας ἐπιθυμῶν νὰ παύσῃ ἡ ἀπαίσια σιωπὴ τοῦ συντρόφου του.

— Τί λοιπόν; ἀπορῶ πῶς αἱ λέμβοι δὲν ἐταράχθησαν ὅταν ἤκουσαν τὸ καννόνιον. Ὁ δὸν Γαλεάνας δὲν ἔχει συνήθως ἀνάγκην ν' ἀκούσῃ δύο διὰ . . .

Ἄλλὰ σφοδροτέρα πνοὴ ἀνέμου διεσκόρπισε τὰ τελευταῖα λόγια τοῦ Ἰνδοῦ.

Καὶ ἐσιώπησε πάλιν ὁ Κώσταλ· τὸ ἥθος του ἔγινε μᾶλλον ἀνήσυχον, καὶ ἡ ἡλιόκαυστος ὄψις του, ἔως τότε ἀπαθής, ἐμαρτύρει σχεδὸν φόβον. Ὁ δὲ Λαντέγιας ἐνόει κάλλιστα ὅτι ἔαν ποτε ὁ Κώσταλ ἐδείκνυε καὶ τὴν ἐλαχίστην ταραχήν, ὁ κίνδυνος θὰ ἦτο μέγας. Ναὶ μὲν καὶ ἄνευ τούτου ἔβλεπεν ὅτι εὑρίσκοντο εἰς τὸ χεῖλος τοῦ τάφου, ἥλπιζεν ὅμως πάντοτε ἀπροσδόκητόν τι κατόρθωμα τοῦ ἀτρομήτου θάρρους τοῦ Ζαποτέκου. Καὶ διὰ τοῦτο ἐνόμισεν ὅτι σχεδὸν ἐσώθη ὅτε ἤκουσε τὸν Ἰνδὸν εἰπόντα·

— Κ. δὸν Κορνήλιε, τί θὰ ἔδιδες νὰ εὑρίσκεσθαι τῷρα ἔξαπλωμένος εἰς κλίνην μεταξὺ ὄφειδίων καὶ τίγρεων;

Ο Κώσταλ ἡστειεύετο, ἄρα καλὸν σημεῖον· καὶ δι- μως εἶπε μετ' ὀλίγον τεταργυμένος·

— Μήπως ἐπέστρεψαν οἱ σύντροφοί μας;

Οσάκις ὁ ἄνθρωπος εὐρίσκεται εἰς θέσιν ὅποια ἡ τοῦ λοχαγοῦ, καὶ αἱ ἐλάχισται ὑποψίαι μεταβάλλονται εἰς βεβαιότητα· διὰ τοῦτο καὶ αὐτὸς ἐπιστευσεν ὅτι αἱ λέμβοι ἐπανῆλθον ἐκεῖ ὅθεν εἰχον ἀναχωρήσει πρὸ δύο ὥρων. Ὁ φόβος ὅμως οὗτος ἦτο παράλογος, καὶ ἦτο φυσικώτερον νὰ ὑποθέσῃ ὅτι αἱ λέμβοι, περιμένουσαι εἰδῆσεις παρὰ τῆς προπλευσάσης λέμβου ἔμενον ὅπου ἤσαν, ἀφοῦ μάλιστα ἤκουσαν τὸν κρότον τοῦ καννονίου. Εἴξ ἐναντίας ὁ Κώσταλ εἰς τοῦτο ἀπέδιδεν τὴν βραδύτητά των.

Ἐν τοσούτῳ τάκυματα ἔξογκούμενα συνετάρασσον σφοδρῶς τὴν λέμβον, καὶ, ως προεμήνυον οἱ συριγμοὶ τοῦ ἀνέμου, θὰ ἐγίνοντο ἔτι τρομερά.

— Άκούσατε, Κ. δὸν Κορνήλιε Λαντέγια. (Ἐλησμονήσαμεν νὰ εἴπωμεν ὅτι ἀφ' ἧς ὁ λοχαγὸς ἔμαθεν ὅτι κατεδικάσθη ὑπὸ τὸ ὄνομα τοῦτο, δὲν τὸ ἐνοστιμένετο πλέον· τὴν ὥραν μάλιστα ταύτην τὸ ἐθεωρήσεν ὑπέρποτε ἀπαίσιον.) Ἡξέρω ὅτι ὁ θάνατος δὲν σᾶς τρομάζει. Σᾶς προλέγω λοιπὸν ὅτι ἐντὸς μιᾶς ὥρας τὰ κύματα, ἐάν περιμείνωμεν ἐδῶ, θὰ μεγαλώσουν καὶ θὰ μᾶς καταποντίσουν.

— Τί νὰ κάμωμεν λοιπόν; ἀνέκραξεν ἀπηλπισμένος δὲ λοχαγός.

— Εἴναι δύο· ἡ αἱ λέμβοι μας περιμένουν, ἡ διευθύνονται εἰς τὸ νησί· νὰ ὑποθέσωμεν ὅτι ἐπέστρεψαν εἰναι παράλογον· ὅταν προσταχθῇ τις ἀπὸ τὸν στρατηγόν, πρέπει νὰ ὑπακούσῃ. Επειδὴ λοιπὸν εἴναι εὔκολον νὰ κολυμβήσωμεν ἔως εἰς τὰς λέμβους . . .

— Νὰ κολυμβήσωμεν ἔως εἰς τὰς λέμβους! μὲ τὰ σωστά σου;

— Εννοεῖται· καὶ διὰ τί ὅχι;

— Καὶ ἐλησμόνησες τοὺς καρχαρίας καὶ τοὺς συντρόφους μας;

Τὴν ὥραν ἐκείνην ἡστραψε, καὶ εἶδεν ὁ φοιτητὴς ὅτι τὸ ἥθος τοῦ συντρόφου του ἡρμήνευεν αἰσθητὰ μεγίστης περιφρονήσεως.

— Δὲν σᾶς εἶπα, ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ, ὅτι μός

νος ἵσως ἐγώ κολυμβῶ ἀφόβεως μεταξὺ τῶν καρχαρίων; τὸ ἔκαμα ἔκαποντάκις χάριν παιδιᾶς, σήμερον δὲ θὰ τὸ κάμω χάριν σωτηρίας.

Ἀνέφριξεν ὁ λοχαγὸς ἀναπολήσας ὅτι ἔμελλε νὰ μείνῃ μόνος ἀλλὰ μήπως ὁ κίνδυνος δὲν ἦτο ἐπίσης βέβαιος καὶ ὅτε ἡσαν δύο; Ἐταλαντεύετο λοιπὸν τίν' ἀποκριθῆ; ὁ δὲ Κώσταλ ἐλαθὼν τὴν σιωπὴν ἀντί συγκαταθέσεως, εἶπεν·

— Άμα ως φθάσω εἰς μίαν λέμβον, θὰ τοὺς εἰπῶ νὰ ῥίψουν ἔνα φυσέκι ἀπὸ ἑκεῖνα τὰ ὄποια ἐλάβαμεν ως σημεῖα· τότε νὰ ηξεύρης ὅτι εἶναι ἐλπὶς σωτηρίας καὶ νὰ φωνάξῃς μὲ δλας σου τὰς δυνάμεις.

Καὶ πρὶν ἡ ἀποκριθῆ ὁ δὸν Κορνήλιος ἐπεισεν ὁ ἀτρόμητος Ἰνδὸς κατακέφαλα εἰς τὸ ὕδωρ, καὶ ως ἀν τὰ ἄγρια τῆς θαλάσσης θηρία ἀνεγνώριζον τὴν ἀνωτέραν δύναμιν του, ἔφευγον μακρὰν αὐτοῦ. Μή λησμονήσωμεν δὲ ὅτι ἡσαν καὶ κατάκορα· ὁ λοχαγὸς εἶδε μακρὰν τὸν Κώσταλ ἀνχεάντα εἰς τὴν ἐπιφάνειαν, καὶ πάλιν γενόμενον ἀφαντον ὅπισθεν τῶν μαύρων κορυφῶν τῶν κυμάτων. Καὶ κατ' ἀρχὰς μὲν ἐνόμισεν ὅτι ὁ ἀκρι ἔφερε πρὸς αὐτὸν λόγους ἐνθαρρύντικούς· μετ' ὀλίγον ὄμως ἤκουε μόνος τοὺς συριγμοὺς τοῦ ἀνέμου, καὶ τὸν γερὸν ἤχον τῶν κυμάτων περὶ τὰ τρίγονα ξύλα τῆς λέμβου του.

Οὅσω κατακορεῖς καὶ ἀν εἶναι οἱ καρχαρίαι, σπανίως καταπαύει ἡ φυσικὴ αὐτῶν ἀδδηραγία· ὅθεν ὁ Ἰνδός, ὅστις δὲν εἶχε λησμονήσει τὴν κολυμβητικήν του, ἀφοῦ ἀνέβη εἰς τὴν ἐπιφάνειαν δάκνων τὴν μάχαιράν του καὶ ἔστειλε πρὸς τὸν σύντροφόν του λόγους παραμυθίας, ἔστρεψε τὸ βλέμμα περὶ ἔαυτὸν ἔνεκα οὐχὶ φόβου ἀλλὰ φρονήσεως.

Δύο ἐκ τῶν τίγρεων τούτων τοῦ Ὀκεανοῦ, φοβερωτέρων καὶ τῶν τῆς ζηρᾶς, ἐκολύμβων παρ' αὐτὸν εἴκοσι πόδας μακράν, ἡ μὲν ἐκ δεξιῶν ἡ δὲ ἐξ ἀριστερῶν. Καὶ τρομερὰ μὲν ἡ συνοδία του, ἀλλὰ διὰ τὴν ἔξιν τὴν ὄποιαν εἶχεν ἀποκτήσεις ὁ Ἰνδός ἀλιεύων μαργαρίτας, καὶ τὴν ἀκλόνητον πίστιν του εἰς τὸ εἰμαρμένον, καὶ αὐτὸν ἔτι τὸν φόβον μὴ δὲν κατορθώσῃ, ἔνεκα τοῦ σκότους καὶ κατὰ τὰ ἀπέραντα ἑκεῖνα πελάγη, νὰ ἀπαντήσῃ τὰς λέμβους, δὲν προσεῖχε πολὺ εἰς τοὺς ἐπικινδύνους συμπλωτήράς του. Εἶναι ἔστρεψε περὶ αὐτὸν τὰ βλέμματα, τὰ ἔστρεψε, τὸ ἐπαναλέγομεν, ἔνεκα φρονήσεως ὅπως ἴδῃ τὴν θέσιν τῶν ἔχθρῶν του, καὶ παρετήρει ἔκαστοτε ὅτι ἔπλεον πλησιέστερον αὐτοῦ.

Εἰς μάτην σχίζων τὰ ὕδατα ως ὁ ἀετὸς τοὺς ἀερας, ἤγωνιζετο νὰ ἴδῃ τὰς ἐλπίδας τῆς σωτηρίας του· οἱ ὄφειλοι του μόνον μαῦρον ὥριζοντα ἔβλεπον καὶ κενόν, περιορίζομενον ὑπὸ τῶν ἀφρωδῶν κορυφῶν πῶν κυμάτων.

Καὶ πάλιν εἶδε τοὺς δύο καρχαρίας πλησιέστερον αὐτοῦ· μόλις ἀπεῖχον δέκα πόδας. Καὶ δύμας δὲν ἐφοβεῖτο αὐτούς, ἀλλὰ τὴν ἀγανῆ ἐρημίτων τοῦ Ὀκεανοῦ.

Οὅσον ἀτρόμητος καὶ ἀν εἶναι ὁ ἀνθρωπος, δὲν εἶναι βεβαίως ἄπορον ἔάν, εὐρισκόμενος ἐν μέσῳ ἀπεράντου πελάγους καὶ σαρκοβόρων θηρίων, ἐν ὥρᾳ μάλιστα βαθυτάτης νυκτός; Ζητῇ ως τελευταίαν ἄγκυ-

ραν σωτηρίας καὶ μικρὸν λέμβον. Καὶ ἦτο μὲν ἀκάματος καὶ ῥωμαλέος κολυμβητῆς ὁ Ἰνδός, αἱ δυνάμεις του δύμας ἐπὶ τέλους ἐξησθενοῦντο, καθόσον μαλιστα δάκνων τὴν μάχαιραν δὲν ἐδύνατο νὰ πνεύσῃ ἀνέτως· ἀλλὰ ποῦ ν ἀφήσῃ τὸ ὅπλον του τὸ ὄποιον μόνον εἶχε βοηθὸν κατὰ τῶν θηρίων;

Ἐπὶ τέλους ἥσθιανθη πάλλουσαν σφροδρότερα τὴν καρδίαν του, καὶ ἀποδίδων τοῦτο εἰς τοὺς ἀνενδότους ἀγῶνάς του ἐλαβεν ἀνὰ χεῖρας τὴν μάχαιραν. Καὶ δύμας ἐξηκολούθει τῶν παλιμῶν ἡ ὄρμη, διότι, ἀς τὸ εἴπωμεν, εἶχεν ἀρχήσει νὰ φοβηται. Πλὴν τούτου, ἐπειδὴ ἔπλεε μὲ μίαν μόνον χεῖρα, διότι ἡ ἄλλη ἐκράτει ἀπό τυνος τὴν μάχαιραν, ἦτο ἐπόμενον νὰ καταβάλῃ πλειάτερον ἀγῶνα.

Δὲν ἦτο δὲ ἀνωφελὴς ἡ προφύλαξίς του, διότι οἱ δύο καρχαρίαι εἶχον ἀρχίσει νὰ προπορεύονται, διευθύνομενοι πρὸς τὸ μέρος ὅθεν ἔμελλε νὰ διαβῇ.

Τὸ νέον τοῦτο στρατήγημα ίδων ὁ Ἰνδός ἐτράπη ταχέως πρὸς δεξιά. Ἀλλὰ καὶ οἱ καρχαρίαι ἐτράπησαν. Μακρὰ καὶ τρομερὰ πυρήρχετο ἡ ὥρα· ἀλλ' ἀναγκαζόμενος πάντοτε νὰ πλέῃ πρὸς δεξιά, ἔπλεεν εὐθύτερον, ὥστε τὴν σωτηρίαν τῆς ζωῆς του ἔμελλε μετ' ὀλίγον νὰ ὀφείλῃ εἰς τοὺς δύο ἀσπόνδους αὐτοῦ ἔχθρούς.

Φωνὴ ἀγαλλιάσεως ἐξῆλθεν ἐκ τοῦ πάλλοντος στήθους του ὅτε εἶδε τὰς τρεῖς λέμβους, φανείσας αἴρηντης ἔμπροσθέν του ἐπὶ τῶν κορυφῶν τῶν κυμάτων. Ἀφῆκε δὲ καὶ δευτέραν φωνήν, εἰς ἣν ἀπεκρίθη ἀλλη φωνή· τότε κατέβαλε καὶ τελευταίον ἀγῶνα ὅπως φωτίσῃ εἰς τὰ πλοῖα, ἐπειδὴ εἰ καὶ ἤκουον οἱ ἐν αἵτινις τὴν φωνήν του δὲν τὸν ἔβλεπον δύμας.

Δυστυχῶς δύμας οἱ δύο καρχαρίαι ἐφύλασσον ως φρουροί, ὁ μὲν ἐκ δεξιῶν ὁ δὲ ἐξ ἀριστερῶν τὸ στενὸν δι' οὗ ἔμελλε νὰ διαβῇ ἵνα φθάσῃ εἰς τὴν πλησιεστέραν λέμβον. Εάν ἐτρέπετο πρὸς ἀλλην φωνήν τότε κατέβαλε καὶ τελευταίον ἀγῶνα ὅπως προχωρῶν κατ' εὐθείαν.

Κρατῶν τὴν μάχαιραν καὶ πάλλων τὴν καρδίαν, ἔτοιμος δὲ νὰ ἐμπῆξῃ αὐτὴν εἰς τὸν καρχαρίαν δέτις θὰ ἐπλησίαζε, καταποτῶν τοὺς ἔχθρους του καὶ διὰ χειρονομῶν καὶ διὰ φωνῶν, παρέπλευσεν, ως πλοῖον κινδυνεύον περὶ βράχους, τὰς δύο θηρίας, καὶ ἀνηρτίθη ἀπὸ τῆς λέμβου. Λαλὴ δὲν ἀνεβίβασαν αὐτὸν ἐλειπούμησεν.

— Απωλέσθη λοιπόν, εἶπεν ὁ ἀρχηγὸς τῆς ἐκστρατείας; ἡ λέμβος ίδων τὸν Κώσταλ. Αἱ μὴ ζητῶμεν πλέον αὐτήν, ἀλλ' αἱ διευθυνθῶμεν ἀμέσως εἰς τὸ νησίον.

Καὶ ἀφαιρέσας τὸν πῖλόν του·

— Αἱ παρακαλέσωμεν, εἶπε τὸν Θεόν διὰ τοὺς ταλαιπώρους συντρόφους μας, καὶ μάλιστα διὰ τὸν λοχαγὸν Δαντέγιαν· ἔχασαμεν γενναῖον ἀξιωματικόν.

Μετὰ τὴν λακωνικὴν ταύτην νεκρολογίαν τοῦ δόν Κορνηλίου αἱ λέμβοι ἐξηκολούθησαν πλέουσαι.

Ἐν τοσούτῳ ἀς ἐπανέλθωμεν εἰς τὴν λέμβον ἐφ' ἦς ὁ ταλαιπώρος ἀξιωματικός, ἐν μέσῳ κινδύνων, ἡτενίζε τὸν κατάμαυρον μὲν Ὀκεανὸν ὄσάκις δὲν ἔστρα-

πτε, πυρακτούμενον δὲ ως κλίσανον ὀσάκις τὰ νέφη διεσχίζοντο ὑπὸ τῶν ἀστραπῶν· ἥκουε τὸν ἄνεμον μαστίζοντα τὴν θάλασσαν, ως ὁ παρορμῶν τὸν ἵππον διὰ τοῦ πτερνιστῆρος καὶ τῆς φωνῆς, καὶ τὸ κῦμα βρυγχώμενον ως ἄγριον ἵππον ἀφηνιάζοντα κατὰ τοῦ ἀναβάτου. Αἴφνης ἐνόμισεν ὅτι εἶδεν ἐπάνω κύματος μακρὸν σχῆμα λέμβου καὶ ἀνθρωπίνας μορφᾶς, καὶ ἀνεσκίρτησεν· ἀλλὰ σθεσθείσης τῆς ἀστραπῆς, εἶδε καὶ αὖθις κύματα μαῦρα καὶ τρομερά. Καὶ ἔρρηξε μὲν φωνὴν οὐρανομήκη, ἀλλ' ὁ τραχὺς ἥχος ὅστις εἶχε σχίσει τὸν λάρυγγά του κατεπνήγη ὑπὸ τῶν βρυγχηθμῶν τοῦ ἀνέμου καὶ τῆς θαλάσσης. Καὶ ἐθυμίσθη ἐκ νέου εἰς ἀπελπισίαν.

Αἴφνης, ἀνυψωθεὶς ὑπὸ γιγαντείου κύματος εἶδεν εὐδιακρίτως, χάρις εἰς τὸ φῶς νέας ἀστραπῆς, πρὸς ἄλλο ὄμως μέρος, τὴν αὐτὴν λέμβον καὶ τὰς αὐτὰς μορφάς. Αἱ λέμβοι εἶχον περάσει χωρὶς νὰ τὸν ἴδωσι. Τὸ κῦμα ἐταπεινώθη, καὶ δὲν ἔθλεπε πλέον τοὺς σωτῆρας τοὺς ζητοῦντας αὐτὸν ὅπου δὲν ἦτο· τοσοῦτον δὲ ηὔξησεν ἡ ἀπελπισία του ὥστε παρ' ὀλίγον κατεποντίζετο μόνος. Αἱ βρονταί, τὰ κύματα, ἡ ἀλυσσος, ἡ ἀκατάπαιαστος πάλη ἐσάλευσαν τὰς φρένας καὶ κατέβαλον τὰς δυνάμεις αὐτοῦ· ὅθεν ἡτοιμάζετο νὰ παύσῃ· ἀγωνιζόμενος ὅτε εἶδεν ἔξερχομένην ἀπὸ τῆς θαλάσσης, οὐχὶ μακρὰν αὐτοῦ, ζωηρὰν λάμψιν καὶ ἀστραπηθόλον καμπύλην διασχίζουσαν τὸν μαῦρον οὐρανόν· ἦτο δὲ ἡ λάμψις τοῦ προσδοκωμένου πυροτεχνήματος. Συνήγαγε λοιπὸν ὅλας τὰς δυνάμεις αὐτοῦ καὶ ἀφῆσε φωνὴν, ἥτις διὰ τὴν ἀπελπισίαν ἀμάρα δὲ καὶ τὴν χαρὰν ἔβρόντησεν ως βοὴ ὑπεράνθρωπος· τὴν ἥκουε δὲ φερομένην ἐπὶ πτερύγων ἀνέμων, πηδήσασαν οὐτῶς εἰπεῖν ἐπὶ τῆς ἁρέως τῶν κυμάτων καὶ πνιγεῖσαν μακράν. Μετὰ μικρὸν δέ, συγκεντρώσας ὅλην του τὴν προσοχὴν ὅπως ἀκούσῃ τὴν ἀπόκρισιν, ἥκουεν ἀλλὰν φωνὴν παλαιόσαν πρὸς τοὺς μυκηθμούς τῶν κυμάτων, τὴν φωνὴν τοῦ Ἰνδοῦ.

Οἱ Κορνήλιος ἐκράγασε καὶ δεύτερον καὶ τρίτον καὶ πολλάκις, ἔως οὗ ὁ λάρυγξ αὐτοῦ σπαραγχθεὶς ἐσίγησε. Καὶ ἥκουε μὲν ἐκάστοτε τὴν ἀσθενῆ ἥχῳ μεμακρυσμένων φωνῶν, ὀσάκις ὄμως ἔλαμπον ἀστραπαὶ ἔθλεπε πέλαγος ἀχανὲς καὶ ἔρημον· τέλος πάντων μία τῶν λέμβων ἐφθασε μέχρις αὐτοῦ, ὁ Κώσταλ καὶ ὁ Γαλεάνας ἥρπασαν τὸν ναυαγόν, καὶ ὅτε τὸν ἀνεβίβασαν ἔπεσεν, ως καὶ πρὸ μικροῦ ὁ Ἰνδός, ἀναίσθητος.

Εὔκολον εἶναι νὰ ἐννοήσωμεν πῶς διέτρεξαν τὰ πράγματα. Εἴνῃ αἱ λέμβοι ἀπεμακρύνοντο ἀπὸ τοῦ μέρους ὅπου ἐπάλαιεν ὁ δὸν Κορνήλιος χωρὶς νὰ ἴδωσιν ἡ ἀκούσωσιν αὐτὸν, κραυγάζοντα, ὁ Ἰνδός ἀνένηψε καὶ διηγήθη ἐν συντόμῳ τὴν καταστροφὴν τῆς λέμβου· τότε σπεύσαντες ἔδωκαν τὸ σημεῖον, καὶ διευθύνθησαν πρὸς τὸ ἀπολεσθὲν σκάφος, ὁ δηγούμενοι ὑπὸ τῆς νήσου καὶ τῆς γολέττας τὰς ὄποιας ἔθλεπον ὀσάκις ἥστραπτεν. Οἱ Κώσταλ, ἀγγίνοιαν ἔχων Ἰνδοῦ καὶ ναύτου, ἀνεγνώσιε σχεδὸν τὸν τόπον ὅπου ἀφῆκε τὸν σύντροφόν του· καὶ ἴδου πῶς ἐσώθη ὁ Λαντέγιας.

Η Γουαδελούπη εἶχε προσκαλέσει, ως εἰδομεν, τὴν προσοχὴν τῆς φρουρᾶς πυροβολήσασαν· ἀλλ' ἐπειδὴ διὰ τὸ βαθὺ σκότος καὶ τὴν θύελλαν ἡ φρουρὰ ἐνόμιζεν ὅτι δὲν ἔτο φόβος, ἡ λέμβος ἐπλησίασεν εἰς τὴν νῆσον πρὸς τὸ μέρος τὸ ἀπέναντι τῆς γολέττας. Οἱ Λαντέγιας ἦτο πάντοτε ἀναίσθητος, ὅτε δὲ ἀνένηψεν εἶδεν ὅτι εύρισκετο εἰς τὴν 'Ροκέταν, ἀλλὰ δὲν ἐνόει πῶς. Άκουων τὸν ἥχον τῶν δένδρων, τῶν ὄποιων αἱ κορυφαὶ συνεκρούοντο ὑπὲρ τὴν κεφαλὴν του λιγυζόμεναι ὑπὸ τοῦ ἀνέμου, καὶ τοὺς πατάγους τῶν κεραυνῶν οἵτινες ἐφαίνοντο σαλεύοντες καὶ αὐτὰ τὰ θεμέλια τῆς γῆς, ἐξελάμβανεν αὐτοὺς ως γλυκυτάτην μελωδίαν. Καὶ πρὶν ἡ ἔρωτή ση τὸν Κώσταλ, τὸν ὄποιον εἶδε κοιμώμενον ἔκει πλησίον, παρετήρησε τὰ περὶ αὐτόν· εἶδε δικχωρισθέντας εἰς μικρὰ ἀποσπάσματα τοὺς τῆς ἔκστρατείας, ισταμένους ὄρθιούς καὶ σιωπηλούς, καὶ κρατοῦντας ἔτοιμα τὰ ὅπλα ως εἰς ἐνέδραν.

— Ποῦ εἴμεθα; ἥρωτησε τὸν Κώσταλ ὡθήσας αὐτόν.

— Εἰς τὴν 'Ροκέταν, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδός· δὲν βλέπεις;

— Καὶ πῶς εὑρέθημεν ἐδῶ;

— Μὲ τρόπον ἀπλούστατον· ποῖος φαντάζεται ὅτι ἔξηντα ἄγθρωποι ῥιψοκινδυνεύου εἰς τὴν θάλασσαν μὲ τοιοῦτον καιρόν; κανεὶς βέβαια. Διὰ τοῦτο καὶ οἱ ίσπανοι δὲν τὸ ὑπωπτεύθησαν καὶ ἥλθαμεν χωρὶς ἐμπόδιον.

— Τί περιμένει λοιπὸν ὁ ἀρχηγὸς διὰ νὰ κάμη τὴν ἔφοδον;

— Νὰ μάθῃ εἰς ποίαν θέσιν εὑρισκόμεθα καὶ ποῦ είναι ὁ ἔχθρος· η νύκτα εἴγαι κατάμαυρη ως στόχι καννονίου, καὶ ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ θάλασσα μαίνονται.

Η το τετάρτη ὥρα τῆς αὐγῆς ὅτε ἐγίνετο ὁ διάλογος οὗτος· ἡ θύελλα ἐμαίνετο πάντοτε, καὶ ἡ θάλασσα, ἥτις ἐπέπιπτε λυσσῶσα εἰς τὴν ἀκτήν, κατέτρωγε τὰ ἀπόγαια τῶν λέμβων αἱ ὄποιαι, δοθεῖσταις ἀποτυχίας, ἥσαν ἡ μόνη ἐλπὶς τῶν ἐπαναστατῶν. Ο δὸν Κορνήλιος, στρέψων ἔντρομος τὰ βλέμματα περὶ τὸν ὥκεανόν, δοτεῖς παρ' ὀλίγον κατέπινεν αὐτὸν πρὸ μικροῦ, εἶδεν ἄγθρωπον ἐλθόντα εἰς τὴν ἀκτήν, καὶ ἐνόμισεν ὅτι ἥρχετο νὰ σφίγξῃ στερεώτερον τοὺς κόμβους τῶν ἀπογαίων. Καὶ ἐκυψε μὲν ὁ ἄγθρωπος, ἀλλ' ὁ Λαντέγιας ἥκουεν τριγμὸν μαχαίρας ἐπὶ πράγματος κοπτομένου.

— Τί κάμνει ἐκεῖνος; ἥρωτησε τὸν Κώσταλ δικτυλοδεικτήσας τὸν ἄγθρωπον.

— Ω! ο;! κόπτει τὰ σχοινία, ἀνέκραξεν ὁ Ἰνδός. Καὶ δρμήσας πρὸς αὐτὸν μετὰ τοῦ λοχαγοῦ ἀνεγνώρισε, χάρις εἰς τὴν ἀντανάκλασιν τοῦ ἀφροῦ, τὸν ἀρχηγὸν αὐτόν, τὸν δὸν Ἐρμενεγίλδον Γαλεάναν.

— Α! εἰσαὶ σύ, λοχαγέ; εἰπεν ὁ Γαλεάνας· ἔλα νὰ μὲ βοηθήσῃς νὰ κόψω τὰ σχοινία αὐτά, τὰ ὄποια εἰναι σκληρὰ ως σίδηρα.

— Νὰ κόψετε τὰ σχοινία· καὶ ἀν βιασθῶμεν νὰ φύγωμεν;

— Ίσια, ίσια αὐτὸν θέλω νὰ προλάβω, ἀπεκρίθη

μειδιῶν δὲ Γαλεάνας. Κακὰ πολεμεῖ ὅποιος ἡξεύρει ὅτι ἔχει πῶς νὰ σωθῇ.

Τί νὰ ἀποκριθῇ ὁ λοχαγὸς εἰς τὴν προσταγὴν ταύτην τοῦ γενναίου ἀρχηγοῦ; Συνενώσαντες λοιπὸν καὶ οἱ τρεῖς τὰς δυνάμεις των ἔκοψαν τὰ ἀπόγαια.

— Καλά, εἶπεν ὁ Γαλεάνας· μᾶς μένει τώρα μόνον νὰ λάβωμεν τὰ πυροτεχνήματα.

Καὶ ἀφοῦ ἀπεβίβασαν αὐτὰ ἀφῆκαν τὰ ἀπόγαια, καὶ τὰ κύματα ἀφήραταν τὰς τρεῖς λέμβους.

— Υπαγε, λοχαγέ, νὰ κοιμηθῆς, εἶπεν ὁ Γαλεάνας, διότι ἔχεις ἄγακην ἀναπαύσεως· ὅταν ἔλθῃ ἡ ὥρα σ' ἔξυπνω. Σὺ δέ, Κώσταλ, υπαγε νὰ κατασκοπεύσῃς τὸ νησίον διὰ νὰ πληροφορηθῆς ποῦ εἶναι ὁ ἔχθρος· ἀνάγκη πᾶσα ὅταν ἀνετείλῃ ὁ ἥλιος καὶ τὸ νησίον καὶ ἡ γολέττα νὰ εἶναι εἰς τὴν ἔξουσίαν μας.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἐσκέπασε τὸ πρόσωπον μὲ τὴν ἄκραν τοῦ ἐπενδύτου του καὶ ἀπεχώρησεν· δὲ Κώσταλ καὶ ὁ λοχαγὸς ἦλθον ὅπου ἦσαν πρὶν χωρὶς νὰ προφέρωσι λέξιν. Καὶ ἀφοῦ ἀπέβαλεν ὁ πρῶτος καὶ τὰ ὀλίγα ἐνδύματα τὰ ὄποια εἶχε τηρήσει, ἀπεχώρησε καὶ αὐτὸς διὰ τῶν θάμνων τῆς ἀκτῆς, ὡς τίγρις ἡτις ἔρχεται διὰ τῶν καλάμων νὰ καταλάβῃ αἴφνης κροκόδειλον εἰς τὰς δύχας τῆς λίμνης.

Οἱ δὲ δόν Κορνήλιος ἔμενεν ἀύπνος. Εἰ καὶ εἶχε συγειθίσει ἐπὶ ἐν ἔτος καὶ ἐπέκεινα τοὺς κινδύνους τοῦ πολέμου, οὐδὲν ἤττον ὅμως ἡ ἀπόφασις τοῦ ἀρχηγοῦ νὰ νικήσωσιν ή ν' ἀποθάνωσιν ἀπειλώσεις τὸν ὑπνον. ἀνεπόλει λοιπὸν τὰς παραδόσους περιπτείας αἱ ὄποιαι τὸν ἀνέδειξαν στρατιώτην, καὶ ἤγχετο νὰ κυριεύῃ τὸ ταχύτερον ἡ Ἀκαλπούη, ὅπου, ὡς ὑπεσχέθη ὁ Μορέλλος, θὰ ὑπεγράφετο ἡ ἀδειά του. Εντὸς μιᾶς περίπου ὥρας ἐπανελθὼν ὁ Κώσταλ εἶπεν αὐτῷ ἐν συντόμῳ τὰ τῆς ἐκδρομῆς του, τὰ ὄποια ἔμελλε νὰ διακοινώσῃ πρὸς τὸν ἀρχηγόν.

Κατὰ τὰς παρατηρήσεις τοῦ Ἰνδοῦ, ἡ ισπανικὴ φρουρά, ἐκ διακοσίων ὡς ἔγγιστα ἀνδρῶν συγκειμένη, ἦτο ὡχυρωμένη εντὸς προμαχῶνος ἐκ χώματος πρὸς τὴν μεσημβρινὴν ἄκραν τῆς νήσου, μακρὰν τοῦ μεξικανοῦ στρατοπέδου ἔως Βολῆς καννονίου. Δύο καννόνια ὑπερασπίζοντο τὸν προμαχῶνα τοῦτον, ἡ δὲ γολέττα ἦτο ἡγκυροβολημένη ἐντὸς δρμίσκου πλησίον αὐτοῦ.

Οἱ Γαλεάνας μαθὼν λοιπὸν ποῦ εὑρίσκετο ὁ ἔχθρος καὶ ὄποια ἡ δύναμίς του, παρέταξεν ἐν σιωπῇ τὸν εὐάριθμον λόγον του ἐνῷ ἥρχιζε νὰ ὑποφάσσῃ τὸ λυκαυγές, καὶ ἀναβάς εἰς μικρὸν ὑψωμα προσέταξε καὶ μετεκόμισαν ἐκεῖ τὰ πυροτεχνήματα.

— Δὲν εἶναι ἀμφιβολία, εἶπε μὲ χαμηλὴν φωνήν, ὅτι ὅταν προσέλωμεν ἐν μέρος τὸ κυριεύομεν· πηγαίνομεν νὰ ἐπιπέσωμεν κατὰ τοῦ ἔχθροῦ, εἰμεθα ἐπάνω ἐν τὸ νησίον· ἡμποροῦμεν λοιπὸν νὰ ἀναγγείλωμεν εἰς τὸν ἀρχιστράτηγον, χωρὶς νὰ τὸν ἀπατήσωμεν ὅτι τὸ νησίον ἔκυριεύῃ καὶ ὅτι ἐνικήθη ὁ ἔχθρος.

Εἶπε καὶ ἥγγισε μὲ τὸ σίγαρόν του τὸ πυροτεχνημα τὸ ὄποιον ἔφεραν πρὸς αὐτὸν. Καὶ εὐθὺς τὸ πυροτεχνημα ἀνέβη συρίζοντας εἰς τοὺς ἀέρας, καὶ διέ-

γραψε σχῆμα ἐλλείψεως κατακόκκινον· ἔξηκόντισε δὲ καὶ δεύτερον λευκὸν καὶ τρίτον ἀλλο πράσινον.

— Κόκκινη, ἀσπρη καὶ πράσινη εἶναι ἡ μεξικανὴ σημαία, εἶπεν ὁ Γαλεάνας· τοῦτο τὸ σημεῖον ἐσυμφωνήσαμεν μὲ τὸν ἀγαπητόν μας ἀρχιστράτηγον διὰ νὰ τὸν ἀναγγείλω τὴν ἀλωσιν τοῦ φρουρίου· τώρα γνωρίζουν εἰς τὸ στρατόπεδον τὴν εἰδῆσιν καὶ δὲν πρέπει νὰ τὴν ψεύσωμεν. Εὔπρός!

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ὥρμησε, καὶ μετ' αὐτοῦ ὥρμησαν καὶ οἱ στρατιῶται ὁδηγούμενοι ὑπὸ τοῦ Κώσταλ. Ἐνῷ δὲ ἐπλησίασαν εἰς τὸν προμαχῶνα ἤκουσαν φωνὴν ἀπελπισίας. Καὶ εἶδον μετὰ μικρὸν διὰ μέσου τῶν δένδρων τὴν γολέτταν κυλιομένην, καὶ δεινῶς σαλευομένην ὑπὸ τῶν κυμάτων οὐχὶ μακρὰν τῶν βράχων, καὶ τοὺς ναύτας εἰς μάτην ἀγωνίζομένους ἵνα σώσωσιν αὐτήν· τὰ ἀπόγαια αὐτῆς εἶχον κοπεῖ, ἡ δὲ θύελλα τὴν ὥθει πρὸς σωρὸν ἀποτύμων καὶ ὀξυτάτων βράχων.

— Κρίμα! ἀνερώνησεν ὁ Γαλεάνας· εἶχα τὴν πεποιθησίν ὅτι θὰ τὴν κυριεύσωμεν, καὶ θὰ μᾶς ἔχρησίμευε.

Τὸ δυστύχημα τοῦτο ἰδόγετε καὶ οἱ Ἰσπανοὶ κατεταράχθησαν· τὴν δὲ ταραχὴν τῶν ἐπηγέρσαν μετ' ὀλίγον καὶ ὁ Γαλεάνας καὶ ὁ εὐάριθμος στρατός του ἀλαλᾶντες. Ἡ ἀπροσδόκητος τούτων ἔφοδος, αἱ κραυγαὶ των ἐν μέσῳ τοῦ σκότους, αἱ βρονταί, αἱ ἀστραπαί, καὶ αἱ γοεραὶ τῶν ναυαγούντων φωναὶ κατεπτόνταν τοσούτῳ τοὺς Ἰσπανούς, ὡστε χωρὶς σχεδὸν ἀγτίστασιν οἱ προσβαλόντες κατεύντριψαν τὰς πύλας, συνεπλάκησαν μετὰ τῶν ἐν τῷ ὄχυρῷ ματι, κατεδίωξαν φεύγοντάς τινας ἐκ τῶν τῆς φρουρᾶς καὶ ὡχυλώτευσαν τοὺς ἀλλούς.

Η δὲ γολέττα ἐγχρίψασα σφοδρῶς εἰς τοὺς βράχους, ἐπλαγίσασεν ὡς ἵππος τραυματισθεὶς τὴν κοιλίαν ὑπὸ ταύρου, καὶ συνετρίβη. Οἱ νικηταὶ συνέλαβον τότε εὐκόλως τὸ πλήρωμα ἐνῷ ἐσώζετο ἀπὸ τοῦ ναυαγίου.

Μετ' ὀλίγον ἀνέτειλεν ὁ ἥλιος, ἀλλ' ἡ τρικυμία ἐμάλνετο εἰσέτι· μόλις δὲ εἶχε συλληφθῆ καὶ ὁ τελευταῖος ναυαγός, καὶ ὑψώθη εἰς τὸ φρούριον σῆμα ἀναγγέλλον τὴν ἐλευσιν πλοίου· ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τῆς παραλίας εἶδον μετ' ὀλίγον αὐτὸ κυματινόμενον μακρὰν καὶ φεῦγον ὡς ἀστραπή· ἡ θύελλα ὥθει αὐτὸ πρὸς τὴν ξηράν, καὶ ἐντὸς ὀλίγου ἔφθασε τόσῳ πλησίον, ὡστε οἱ ἐπὶ τῆς ἀκτῆς ἔβλεπον καὶ τοὺς ἀξιωματικοὺς καὶ τοὺς ναύτας.

Οἱ Κώσταλ, ὁ Μαύρος καὶ ὁ δόν Κορνήλιος παρετίρουν ἐπίσης τὸ βρίκιον· ἀλλ' οἱ ὁξεῖς τοῦ Ἰνδοῦ ὀφθαλμοὶ προστηλώθησαν ἐπὶ ἀξιωματικοῦ τίνος στηριζομένου ἐπὶ τῶν τοίχων τοῦ πλοίου μετ' ἄκρας μελαγχολίας. Κομψὸς καὶ ὑψηλὸς τὸ ἀνάστημα, ἀσκεπῆ ἔχων τὴν κεφαλὴν καὶ μέλαινα τὴν κυματιζομένην ὑπὸ τοῦ ἀνέμου κόμην, ἐφαίνετο γενναῖος, καὶ ἡδιαφόρει διὰ τὸν κίνδυνον.

— Γνωρίζετε ἐκεῖνον τὸν ἀξιωματικόν; ήρώτησεν οἱ Κώσταλ τοὺς συντρόφους του.

— Δὲν διακρίνω τὸ πρόσωπό του, ἀπεκρίθη ὁ λαντέγιας.

— Εἶναι ἐκεῖνος τὸν ὄποιον ἐγνωρίσαμεν καὶ οἱ τρεῖς ἀλλοτε λοχαγὸν τῶν εὐζώνων τῆς βασιλίσσης, ὁ Τρέζ Βίλλας, σήμερον συνταγματάρχης.

— Ἐκεῖνος ὁ ὄποιος παρ' ὅλιγον θὰ ἡχμαλώτιζεν εἰς τὴν μάγην τοῦ Καλδερὸν τὸν ἀρχιστράτηγον Ἰδαλγὸν; ἡρώτησε τις στρατιώτης.

— Όλος, ὅλος, ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ.

— Ο ἀξιωματικὸς ὁ ὄποιος ἐκάρφωσε τὴν κεφαλὴν τοῦ Ἀντωνίου Βαλδὲς εἰς τὴν θύραν τῆς ἀσιέρδας του; ἡρώτησε τις ἑθελοντῆς ἐκ τῆς ἐπαρχίας Οχυριάκας.

— Αὐτὸς ὁ Ἰδιος, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδός.

— Ἐκεῖνος ὁ ὄποιος ἐκυρίευσε τὴν πόλιν Ἀγυας Καλιέντες, καὶ ἔκοψε τὰ μαλλία τετρακοσίων γυναικῶν; ἡρώτησεν ἄλλος.

— Λέγουν, ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ, ὅτι εἶχε δι' αὐτὸ τοὺς λόγους του.

— Λοιπὸν ἂν ναυαγήσῃ ἐδῶ, χαρὰ εἰς τὴν μοιράν του.

Ἄλλ' ἐνῷ ἐλέγοντο ταῦτα, ἀρτεμονὶς ὑψώθη εἰς τὸν πρόσβολον τοῦ βρικίου, καὶ τὸ πλοῖον ἐνδίδον εἰς τὴν θέλησιν τοῦ πηδαλίου, δὲν ἐβράδυνε νὰ στραφῇ καὶ νὰ γείνῃ ἀφαντον.

Ο Κώσταλ εἶχε δίκαιον. Ο ἀξιωματικὸς ἐκεῖνος ἦτο ὁ δὸν Ραφαὴλ Τρέζ Βίλλας ὅστις, μετ' ἀπουσίαν ἐνὸς ἔτους ἐπανήρχετο εἰς Τεουκυτεπὲκ ἀνιατὸν ἔχων μελαγχολίαν.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΗΜΙΤΟΝ.

### Ο ΜΥΣΤΗΡΙΩΔΗΣ ΑΝΘΡΩΠΟΣ.



Ἐνῷ τὸ ἰσπανικὸν πλοῖον ἀποφεῦγον τὸν διπλοῦν κίνδυνον νὰ συντριβῇ εἰς τοὺς βράχους τῆς Ροκέτης καὶ νὰ κυριευθῇ ὑπὸ τοῦ ἑγθοῦ, ἔφευγε φέρον εἰς Ο-αγιάκαν τὸν δὸν Ραφαὴλ τὸν ὄποιον ταχέως θ' ἀπαντήσωμεν, ὁ ἀνεμος ἔφερε βοὴν καννονίου μεμιγμένην μετὰ τῶν συριγμῶν τῆς τρικυμίας. Ἐφάνετο δὲ ὅτι οἱ κρότοι οὗτοι ἥρχοντο ἐκ τοῦ φρουρίου, εἰ καὶ δὲν ἦτο εὔκολος ἢ διάκρισις διότι ἐσκεπάζετο ὑπὸ ὄμιγλης. Οἱ δὲ ἐπαναστᾶται συνελθόντες εἰς τὴν παραλίαν ἔζητουν νὰ μχντεύσωσι τὴν αἰτίαν. Ἰδού δὲ αὕτη ἐν συντόμῳ.

Οι σκοποὶ τοὺς ὄποιους εἶχε διορίσει ὁ Μορέλος μετὰ τὴν ἀναγώρησιν τοῦ στολίσκου, εἶχον παρατηρήσει τὰ διὰ πυροτεχνημάτων σημεῖα τοῦ δὸν Ερμενεγίλδου, δι' ὧν ἀνήγγειλε τὴν ἀλωσιν τῆς νήσου, εἰ καὶ δὲν εἶχε κυριευθῇ εἰσέτι, ὡς εἰδομεν. Κατὰ δὲ τὰ προσυμφωνηθέντα μεταξὺ τοῦ ἀρχιστρατῆγου καὶ τοῦ Γαλεάνα, ὁ Μορέλος ἐπέπεσε τοσούτῳ σφοδρῷς κατὰ τῆς πόλεως Ἀκαλπούκης, ὥστε ἐκυρίευσεν αὐτὴν σχεδὸν ἀναιμωτί. Καὶ ἀνθίστατο μὲν πάντοτε ἡ ἀκρόπολις, ἡ κυρίευσις δύμως τῆς νήσου καθίστανεν εὔκολωτέραν τὴν κατάκτησιν τῆς πόλεως. Ἐκ δὲ τῆς νήσου, καὶ κυριευομένης ἡ καὶ μὴ τῆς γολέττας, ἦτο εὔκολος, ἢ τούλαχιστον δύνατὴ ἡ κατάσχεσις τῶν πλοίων τῶν φερόντων ἐφόδια.

Οτε ἐκυρίευσεν ὁ Μορέλος τὴν Ἀκαλπούκην ἐνθυμήθη τὸν ἐφημέριον τοῦ Καρακνάρου εἰς δύνειν ἀνατεθῆ χλευαστικῶς ἡ ἀλωσις πλουσίας ἐπαρχίας, ἦτις σήμερον ἀνῆκεν ὅλη σχεδὸν εἰς τὸν στρατηγὸν Μορέλον: ἐνθυμήθη πότον εύτελης ἦτον ἡ ἀ-

φετηρία του καὶ πάσον μεγάλην ἡ σημερινὴ ἴσχυς του. Καὶ εὐγνωμονῶν εἰς τὸν θεὸν τῶν στρατῶν, οὐτινος ὑπῆρχεν ἀλλοτε ἐλάχιστος λειτουργός, ἀπεφάσισε νὰ εὐχαριστήσῃ αὐτὸν ἱερουργῶν μόνος.

Ἐν τοσούτῳ ἡ ἀκρόπολις ὡς βροχὴν ἐξεσφενδόνιζε σφαῖρας κατὰ τὴς πόλεως καὶ κατὰ τῆς πρωτευούστης αὐτῆς ἐκκλησίας, ὑπὸ τοὺς θόλους τῆς ὄποιας ὁ Μορέλος, ἀποθέσας τὴν στολὴν τοῦ στρατηγοῦ ἐνεδύθη τὸ φελόνιον τοῦ ἱερέως. Κατὰ παράδοξον σύμπτωσιν οἱ πρῶτοι στρατηγοὶ τῆς ἐπαναστάσεως τῶν Μεζικανῶν ὑπῆρξαν ἱερεῖς.

Ἡλ καννόνια τῶν ἐπαναστάτων ἀνταπεκρίνοντο εἰς τὰ τῆς ἀκροπόλεως, καὶ ἐν μέσῳ τοῦ τρομεροῦ τούτου πατάγου ἐλειτούργει ὁ πάλαι ἐφημέριος. Ο δὲ Γαλεάνας μαντεύσας τὴν αἰτίαν τοῦ κρότου:

— Παλληκάρια, εἶπε πρὸς τοὺς περὶ αὐτόν, ὁ ἀρχιστράτηγος θὰ ἔμαθεν ἀπὸ τὰ σημεῖά μας ὅτι ἐκυρίευσαμεν τὴν Ροκέταν, καὶ ἐπέπεσε καὶ αὐτὸς κατὰ τῆς πόλεως. Εὖν δὲν τὴν ἐκυρίευσεν ἔως τῶρα θὰ τὴν κυριεύσῃ ἐντὸς δύο ὥρων· τὰ καννόνιά του φάλλουν δοξολογίαν. Ζήτω ὁ Μορέλος!

— Ζήτω ὁ Μορέλος! ἐπανέλαβον πάντες.

— Τί λέγεις, Κ. Δαντέγια; εἶπεν ὁ Κώσταλ παρατρίβων τὰς χεῖρας, δὲν σὲ φάίνεται ὅτι ἐπλησσασα ἀρκετὰ τὸν προδότην Γάγον;

Σημειωτέον ἐνταῦθα ὅτι μία λέμβος τῆς γολέττας σωζεῖσαι, μετ' αὐτῆς δὲ καὶ τινὲς ἄλλαι, αἱ μετακομίσασαι ἀπὸ τοῦ ἄλλου μέρους εἰς τὴν νῆσον τὴν ἰσπανικὴν φρουράν, ἀνεπλήρουν ἀξιολόγως καὶ κάλλιον μάλιστα, ὡς οὖσαι στερεώτεραι, τὰς τῶν ἐπαναστά-

τῶν. ὅτε δὲ τὴν δευτέραν ἡμέραν ἔπαισεν ἡ θύελλα καὶ ἐγαληνίασεν ἡ θάλασσα, συνεκοινώνησαν δι' αὐτῶν οἱ ἐπὶ τῆς νήσου μετὰ τῶν πολιορκητῶν, καὶ ἐστειλαν πρὸς τὸν Μορέλον ἐκείνους τῶν αἰχμαλωτευθέντων, ἦσαν δὲ οἱ πλεῖστοι, οἵτινες δὲν ἥθελησαν νὰ καταταχθῶσι μετὰ τῶν ἐπαναστατῶν.

Μεταξὺ τῶν προσελθόντων εἰς τοὺς ἐπαναστάτας ἦτο καὶ τις Ἰσπανὸς ἐκ Γαλικίας συμπατριώτης τοῦ Πέπε Γάγου, τὸν ὄποιον ἐγνώριζε καλῶς, διότι πρὶν ἡ σταλῆ εἰς Ροκέταν, συνυπηρέτει μετ' αὐτοῦ εἰς τὴν ἀκρόπολιν. Ὡσεν ὁ Κώσταλ ἔσπευσε νὰ συμφιλιωθῇ μετ' αὐτοῦ, καὶ νὰ πορισθῇ πληροφορίας περὶ τοῦ προδότου, τὸν ὄποιον εἶχε πάντοτε κατὰ νοῦν.

Τρεῖς ἡμέρας μετὰ τὴν κάθοδον αὐτῶν εἰς τὴν νῆσον ὁ Κώσταλ πρῶτος παρετήρησε πλοῖον ἐρχόμενον εἰς Ἀκαλπούκην. Ἐπειδὴ δὲ ὑπέλαβον αὐτό, ως καὶ ἦτο, Ἰσπανικόν, ὕψωσαν εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ προμαχῶνος τὴν Ἰσπανικὴν σημαίαν ἀγεπέτασε δὲ ἀμέσως τοιαύτην καὶ τὸ πλοῖον αὐτό. Χαίρουσα ἔβλεπεν αὐτὸν ἡ φρουρὰ πλησιάζοντας καὶ τόσῳ μάλιστα ἐπλησίασεν ὥστε ἀνεγνώσκετο καθαρὰ καὶ τὸ ἐπὶ τῆς πρύμνης ὄνομά του ἦτο ὁ Σάρ Κάρολος τὸν ὄποιον ἀνέμενον ἀνυπομόνως οἱ ἐν τῷ φρουρίῳ ὡς φέροντα τροφὰς καὶ πολεμεφόδια. Καὶ πολεμεφόδια μὲν εἶχον οἱ ἐπαναστάται, τροφὰς ὅμως οὔχι.

Τὸ πλοῖον ἤρχετο ἀδιακόπως καὶ, ὡς ἐφαίνετο, ἀνυπόπτως ἀλλ’ ὁ πλοίαρχος γινώσκων ὅτι τὰ τοῦ πολέμου εὔμετάβλητα, καὶ ὅτι δὲν μεταποτίζονται μὲν τὰ φρούρια, μεταβαλλούσιν ὕψως πολλάκις εἰς ἄλλους κυρίους, ἀντέταξε τὰ ἴστια, καὶ ἀνύψωσε πρὸς τὴν σημαίαν καὶ ἄλλην γλαυκὴν πεποικιλμένην διὰ τριῶν ἀστέρων<sup>1</sup> καὶ μετὰ ταῦτα ἐπερίμενεν ἀπάντησιν ἐκ τῆς νήσου. Άλλὰ μήπως ἐνδουν οἱ ἐπαναστάται τὸ μυστηριώδες αὐτὸν σῆμα; δυστυχῶς δὲ οὗτε οἱ αἰχμάλωτοι ἐνδουν αὐτό. Ἐνδόμισαν τότε καλὸν νὰ ὑψώσωσι καὶ αὐτοὶ δευτέραν σημαίαν ἀλλά, καὶ τοι ἐξετάσαντες πανταχοῦ, μόλις εὗρον ράκος τι κόκκινον, ἐφ’ οὓς ὑπῆρξε πάλαι χρυσοῦς ἥλιος, προσομοιάζων τοὺς ἀστέρας τοῦ Σάρ Κάρολου. Πρὶν ὅμως ἀνυψώσωσιν αὐτό, ὁ Γαλεάνας ἐστείλε τὸν Γαλικανὸν εἰς τὴν παραλίαν, ὅστις μεταβαλὼν τὰς δύο του παλάμας εἰς σάλπιγγα, ἔχραξε μεγαλοφόνως.

— Οἱ φρούραρχοι ἐπιθυμεῖ ν’ ἀποβῇ ὁ πλοίαρχος εἰς τὸ νησίον διὰ νὰ κοινοποιήσῃ πρὸς αὐτὸν σημαντικώτατα μυστικά.

Ο δὲ πλοίαρχος ἀπεκρίθη.

— Πρὶν ἀποδῶ ἐπιθυμῶ δύο τινά<sup>2</sup> πρῶτον νὰ μὲ κάμη τὴν τιμὴν αὐτὸς ὁ φρούραρχος νὰ μὲ προσκαλέσῃ, καὶ δεύτερον ν’ ἀποκριθῇ εἰς τὸ σημεῖον μου.

Καὶ ὁ Γαλικανὸς εἰσβιβάσας τὰ δάκτυλα εἰς τὴν πυκνὴν κόμην του·

— Κ. πλοίαρχε, εἶπεν, εἰς τὸν καιρὸν πρὸ πάντων τῶν ἐπαναστάσεων πρέπει νὰ δείχνωμεν τὸν πατριωτισμὸν μας.

— Αὐτὸν λέγω κ’ ἐγώ, ἀπεκρίθη ὁ πλοίαρχος.

Ο φρούραρχος, ἐπανέλαβεν ὁ Γαλικανός, θὰ ἤρ-

χετο προθύμως νὰ σᾶς ὅμιλήσῃ<sup>3</sup> ἀλλ’ ἐπειδὴ εἶναι βαρέως ἄρρωστος οἱ ιατροὶ δὲν συγχωροῦν νὰ ἔξελθῃ, αἱ δὲ σημαῖαι μας ἐκάποσαν χθὲς τὴν νύκτα ἀπὸ τὸν κεραυνὸν καὶ μόνον μία σχισμένη μένει.

— Εἰπέτε εἰς τὸν φρούραρχον τὴν λύπην μου, ἀπεκρίθη εἰρωνικῶς ὁ πλοίαρχος, καὶ ὅτι ἀν ἔχη παραγγελίας διὰ τὸν Πέτρον Βελέτη τὰς λαμβάνω προθύμως.

— Περιμένετε· η σημαία ἡ ὅποια μένει εἶναι ἐκείνη τὴν ὄποιαν θέλετε, καὶ μόλις τὴν ἰδῆτε καὶ θὰ πεισθῆτε. — Αἱ δοκιμάσωμεν, εἶπεν, ἀποταθεῖς πρὸς τοὺς συντρόφους του.

Ο πλοίαρχος ἔστησεν ἀμέσως ἐπὶ τοῦ ράκους ἐκείνου τὸ τηλεσκόπιόν του<sup>4</sup> δῆλος δὲ ἀνέμενον ἐναγώνιοι τὸ τέλος τῶν παρατηρήσεών του. Ο Γαλικανὸς εἶχε δίκαιον εἰπών ὅτι μόλις ἰδῇ τὴν σημαίαν ὁ πλοίαρχος καὶ θὰ πεισθῇ. Διότι καθὼς οἱ ἀστέρες γίνονται ἀφαντοὶ ἐνώπιον τοῦ ἡλίου, οὕτω καὶ ἡ ἀστερόστικτος σημαία του κατεβίβασθη ἀμέσως. Καὶ ἵνα δεῖξῃ ὁ πλοίαρχος ὅτι οὐδεμίαν εἴχεν ἀμφιβολίαν, ἐπλαγίασε τὸ πλοῖον καὶ ἐξαπέστειλε τὰς σφρίρας τῶν καννονίων του κατὰ τῆς νήσου, μία τῶν ὄποιων ἐδιχοτόμησε τὸν ταλαίπωρον Γαλικανόν.

Φωνὴ ἐκδικήσεως ἡκούσθη τότε πανταχόθεν, ὁ δὲ Γαλεάνας ἐκράγασεν·

— Εὔθυς εἰς ἔφοδον!

Καὶ εἰσεπήδησεν ἀμέσως εἴς τινα λέμβον, καὶ ἐν ἀκαρεῖ ἐπληρώθησαν δῆλαι αἱ λοιπαὶ ὑπὸ στρατιωτῶν ὅρμώντων κατὰ τοῦ ἔχθρου ὡς λύκοι πειναλέοι κατὰ τῆς ἐλάφου.

Ο Κώσταλ καὶ ὁ πιστὸς αὐτοῦ Μαῦρος ἀνέβησαν καὶ αὐτοὶ εἰς τὴν λέμβον τοῦ ἀρχηγοῦ<sup>5</sup> ἦτο δὲ αὐτὴ μικρά, στενὴ καὶ ἐλαφρά, τῆς ὄπειας τὴν ταχύτητα καὶ τὴν στερεότητα εἶχε προϋποθέσει ὁ Ἰνδός· ἀλλὰ καὶ ὁ Λαντέγιας ἥθλησε νὰ τοποθετηῇ πλησίον τῶν δύο συντρόφων του, ἐπειδὴ ὅμως δὲν ὑπῆρχε πλέον τόπος ἐπέβη εἰς ἄλλην.

Καὶ ἐγένοντο μὲν δῆλα ταῦτα προθύμως, συνέβη δύμως καὶ τις βραδύτης ἐνεκά τῆς σπουδῆς<sup>6</sup> ὅθεν τὸ βρύκιον, τὰ ἴστια ἔχον κεκολπωμένα ὑπὸ τοῦ ἀνέμου, εἴχεν ἀπομακρυνθῆ ὅτε ἀπέπλευσαν αἱ λέμβοι.

Ο δὲ Κορνήλιος ἡδημόνει ὅτι καὶ δεύτερον ἐρρψώκοινδύνει ἐπὶ τῆς θαλάσσης ὅπου πρὸ μικροῦ ἔτι ἐνάπτετο<sup>7</sup> πλὴν τούτου ἡγνόει δῆλως τὰ τῶν ναυμαχιῶν<sup>8</sup> ἀλλ’ ὡς κυριεύεις ὑπὸ τοῦ ἐνθουσιασμοῦ τοῦ καταφλέγοντος καὶ πάντας τοὺς ἄλλους, ἐλησμόνησε τὸν κίνδυνον.

Ο ἥλιος περὶ τὴν δύσιν αὐτοῦ ἐχρύσιζε τὸ ἀχανές πέλαγος τὸ ὄποιον διέσχιζον ἀμιλλώμεναι εἴς λέμβοι εἴηκοντα φέρουσαι ἀνθρώπους πνέοντας ἐκδίκησιν.

Ο δὲ Σάρ Κάρολος προπλέων ἔφευγε πλησίστιος<sup>9</sup> τὰ μὲν ἴστια ἔχων κατάλευκα, χρυσίζομενον δὲ ὑπὸ τοῦ ἥλιου τὸν χαλκὸν τῶν πλευρῶν αὐτοῦ, ὡμοιάζει κύκνον ἐρυθρόποδα καὶ λευκόπτερον. Οἱ ἐν ταῖς λέμβοις ἥλαλάζον ως οἱ κυνηγοί οἱ ἐπιδιώκοντες ἔλαφον, καὶ αἱ τρόπιδες αὐτῶν, διασχίζουσαι τὴν θά-

λασσαν ἐγέμιζον λευκοῦ ἀφροῦ τὴν ἐπιφάνειάν της. Πάντες ἐφίλοτιμοῦντο τίς νὰ ἐπιπέσῃ πρώτος κατὰ τοῦ βρικίου. Οἱ μὲν ἐκύρτουν τὰς λόγχας των μεταβάλλοντες οὕτω αὐτάς εἰς ἀρπάγας, οἱ δέ, οἱ ἐθελονταὶ τοῦ Γαλεάνα οὔτινες ἡσαν ἀχώριστοι ἀπὸ τῶν σχοινίων των, ἔστρεφον αὐτὰ ὑπὲρ τὰς κεφαλάς, ἔτοιμοι δῆτες νὰ τὰ ῥίψωσιν εἰς τὰ ἐξάρτια τοῦ πλοίου ἵνα ἀναβῶσιν.

Ἐν τοσούτῳ τὸ μεταξὺ τοῦ πλοίου καὶ τῶν λέμβων διάστημα ἐσμικρύνετο. Ὁ Σάρ Κάρολος ἐξεσφενδόνισε τὰς σφαῖρας του ἐναντίον τῶν καταδιωκτῶν ἀλλ᾽ ἀστοχήσασαι ἐσύριξαν ὑπὲρ τὰς κεφαλάς τῶν Μεξικανῶν καὶ ἐσβέσθησαν εἰς τὸ ὄδωρο. Οἱ Μεξικανοὶ ἐπλησίασαν ἔτι μᾶλλον καὶ ἐσύριξαν καὶ κατεγέλων τὴν ματαίαν ἐκπυρσοκρότησιν τοῦ βρικίου.

Ἀλλ᾽ αἴφνης ὁ Κώσταλ δῆτις, ως εἴπομεν, εὑρίσκετο εἰς τὴν λέμβον τοῦ ἀρχηγοῦ προπλέουσαν δλῶν τῶν ἀλλων, ἀφῆκε φωνήν, καὶ ἀνήγγειλε νέον συμβεβηκός. Ἐνῷ ὁ Σάρ Κάρολος ἔφευγεν ἢ τούλαχιστον ἡγωνίζετο νὰ φθάσῃ ταχύτερον εἰς τὸν σκοπὸν του, οἱ δὲ ἐν τῷ στρατοπέδῳ τοῦ Μορέλου παρετήρουν ἐναγώνιοι τὴν πάλην, ἀφάνησαν ἕξ λέμβοις ἰσπανικαὶ διευθυνόμεναι πρὸς τὸ βρίκιον ἵνα συνδράμωσιν αὐτό.

Ταύτην ἴδουσαι τὴν ἀπροσδόκητον βοήθειαν αἱ λέμβοι τῶν Μεξικανῶν συνῆλθον περὶ τὴν τοῦ ἀρχηγοῦ ἵνα ἀκούσωσι τὰς προσταγάς του. Αἱ λέμβοι αὖται ἡσαν μικραὶ καὶ ἀποροὶ πυροβολικοῦ ἢ το ἄρα εὔκολον νὰ κατατροπωθῶσιν ὑπὸ τοῦ βρικίου ἔχοντος κκνόνια καὶ συμμάχους. Συνεκρότησαν λοιπὸν οἱ ἐπαναστάται συμβούλιον.

— Ποία εἶναι ἡ γνώμη σου, λοχαγὲ Λαντέγια; ήρωτησεν ὁ ἀρχηγός.

— Άν ἐνίστε ἡ τόλμη φέρῃ νίκην, ἀπεκρίθη ταλαντεύομενος ὁ λοχαγός . . .

— Εννοῶ, ἀνέκραξεν ὑπολαβῶν ὁ Γαλεάνας, ἡ γνώμη σου εἶναι νὰ ὀρμήσωμεν. Καὶ σύ, δὸν Αμαδόρ;

— Καὶ ὁ τελευταῖος ἀνθρωπος ἐννοεῖ δῆτι πρέπει νὰ ὑποχωρήσωμεν, ἀπεκρίθη ὁ ἀξιωματικὸς οὗτος.

Οἱ δὲ Γαλεάνας συναγαγών τὰς ὄφρυς·

— Σύ δὲ τί φρονεῖς, λοχαγὲ Σάλα; εἶπε.

— Νὰ ὑποχωρήσωμεν, δῆλαδὴ νὰ φύγωμεν! μὴ γένοιτο! Τί θὰ ἔλεγεν ὁ ἀρχιστράτηγος, ὁ ὅποιος θ' ἀπορῇ βεβαίως δῆτι συσκεπτόμεθα ἐνῷ ἐπρεπε νὰ πολεμῶμεν;

Τὴν γνώμην ταύτην τοῦ ἀξιωματικοῦ Σάλα ἐπευφήμησαν πάντες.

— Ἐγὼ ἔχω διπλῆν ψῆφον, εἶπεν ὁ ἀρχηγός· εἰμεθα τέσσαρες πρὸς ἕξ. Ἐμπρὸς λοιπόν, ζήτω ὁ Μορέλος!

Οὕτω πως ἔλιε συνεχῶς τὰς δυσκολίας ὁ Γαλεάνας, καὶ οὐδεὶς ἀντέτεινεν. Αἱ ἔχθρικαι λέμβοι ἐπληγίαζον ἐν τοσούτῳ μετὰ τοσαύτης ταχύτητος, ὡστε, καὶ ἀν εἰχον κατὰ νοῦν οἱ Μεξικανοὶ νὰ ὑποχωρήσωσιν, ἡ συμπλοκὴ ἢ το ἀφευκτος.

— Προσοχή, κύριοι! ἀνέκραξεν ὁ Γαλεάνας, ἐμ-

πρὸς τὰς πρώρας· τὸ βρίκιον ἐτοιμάζεται νὰ καννονοβολήσῃ.

Καὶ τωόντι ὁ Σάρ Κάρολος ἐπλαγίασε· νέφος καπνοῦ ἐξῆλθεν ἐκ τῶν πλευρῶν του, τρομερὸς κρότος ἀντήχησε, καὶ σφαῖραι πολλαὶ συρίξασαι ἐσχίσαν τὰ ὄδατα. Οἱ δὲ δὸν Κορνήλιος ἀφῆκε φωνήν.

— Ἐπληγώθης, Λαντέγια; ἔκραξεν ὁ Γαλεάνας.

Ἀλλὰ πρὶν ἢ ἀποκριθῆ, εἶδεν ὁ ἀρχηγὸς δῆτι ὁ πρώην φοιτητὴς ἢ το ἀκέραιος. Εἶδεν δημιαὶ ἀλλο σῶμα τραυματισθὲν καὶ πεσόν, τὸ σῶμα τοῦ λοχαγοῦ Σάλα, οὗτινος ἀπέκοψε τὴν κεφαλὴν σφαῖρα καννονίου· δὲ δὲ δὸν Κορνήλιος ἐσφόγγιζε τὸ αἷμα τὸ ὄποιον ἐρράντισεν αὐτόν.

— Εὔπρος! ἀνέκραξεν εὐθὺς ὁ ἀρχηγός, ἐμπρὸς παλληκάρια! νὰ ἐκδικήσωμεν τὸν γενναῖον Σάλαν.

Καὶ εὐθὺς ἡ λέμβος, ἡ φέρουσα τὸν Γαλεάναν, τὸν Ἰνδὸν καὶ τὸν Μαύρον, ὡρμησε πρώτη μεταξὺ τῆς γενικῆς κατηφείας ἐνεκα τοῦ φόνου ἀξιωματικοῦ τὸν ὄποιον πάντες ἡγάπων, καὶ δῆτις πρῶτος ἐτιμωρήθη διὰ τὴν τολμηρὰν συμβούλην του. Οἱ φόνοις οὗτοι ἡρέθισεν ἔτι μᾶλλον τοὺς ἐπαναστάτας· οἱ κωπηλάται ἐδύνθιζον βαθύτερον εἰς τὴν θάλασσαν τὰς κώπας αὐτῶν, καὶ αἱ λέμβοι, τεταγμέναι κατὰ γραμμήν, διηγωνίζοντο ποία νὰ φθάσῃ πρώτη.

Ἀλλὰ καὶ αὐτὸν τὸν λοχαγὸν Λαντέγιαν ἀνέφλεγεν ὁ γενικὸς ἐνθουσιασμός, ως εἴπομεν· ἀναπτερούμενος ὑπὸ τῆς ἴδεας δῆτι ἔμελλε ν' ἀγωνισθῇ ὑπ' ὅψιν τοῦ πολυαριθμοῦ καὶ φίλου πλήθους τὸ ὄποιον κατέβη περίεργον εἰς τὴν παραλίαν, καὶ ἐξαφθεὶς ὑπὸ τῶν ἀλαλαγμῶν καὶ τοῦ ἡχου τῶν σαλπίγγων τῶν τε ἐν τῷ φρουρίῳ Ἰσπανῶν καὶ τῶν πολιορκητῶν, ἐκυριεύθη ὑπὸ εὐγενοῦς φιλοτιμίας, καὶ πρῶτον τότε ἡσθάνθη τὴν ἀγρίαν ἡδονὴν τοῦ στρατιώτου τοῦ ἀρεσκομένου εἰς μόνον αἴματογείας. Αἱ λέμβοι ἔφευγον ως πτηνὰ καὶ ἐπλησίαζον εἰς τὸ βρίκιον, δὲ αἱ ἔξι ἀλλαι, ταὶ τῶν Ἰσπανῶν, παρετάχθησαν περὶ ἐκεῖνο ἵνα ὑπερασπίσωσιν αὐτό.

Αἴφνης ἡκούσθη φωνὴ ἐξελθοῦσα ἐκ τῆς λέμβου τοῦ ἀρχηγοῦ, καὶ λέγουσα· « Ό κουκουλωμένος! » Οἱ δὲ δὸν Κορνήλιος ἐστράφη πρὸς τὴν λέμβον ὃπου ὑπῆρχεν οὗτος· ἀλλ᾽ ἐπειδὴ ἢ το κεκαλυμένος δὲν εἶδε τὴν ὅψιν του. Εἴτε δὲ ὅλιγον ἔγινεν ἀντικείμενον μυρίων ὑποθέσεων γελοιωδεστάτων ὁ ἀνθρωπος αὐτός. Οἱ μὲν ἔλεγον δῆτι ἔκρυπτε τὸ πρόσωπόν του κατ' ἐπιταγὴν τοῦ πνευματικοῦ, οἱ δὲ δῆτι ἢ το ἐκ τῶν μεγιστάνων τῆς Ἰσπανικῆς αὐλῆς, καὶ ἀλλοι δῆτι ἢ το αὐτὸς ὁ βασιλεὺς τῆς Ἰσπανίας.

Ἐν τοσούτῳ ἡ λέμβος τοῦ Γαλεάνα κατέλιπεν ἀπροσδοκήτως τὴν γραμμήν καὶ διευθύνθη πρὸς τὴν λέμβον ὃπου ἐκάθητο ὁ κουκουλωμένος, ως ἐὰν ἢ το ἀληθῶς ὁ ἐπισημότερος τῶν ἔχθρων. Οὕτω λοιπὸν ἐδόθη τὸ σημεῖον τῆς μάχης.

Νέος ἀλαλαγμὸς καὶ κρότοι σαλπίγγων ἐχαιρέτισαν τὸν κόκκινον δίσκον τοῦ ἡλίου βυθίζομενον εἰς τὴν θάλασσαν· ἢ βοὴ τῶν πυροβόλων ἐξῆλειψε μετ' ὅλιγον τὸν ἡχον τῆς πολεμικῆς μουσικῆς, καὶ ἐν μέσῳ καπνοῦ λευκοῦ καὶ φονῶν γοερῶν, τῶν φωνῶν

έκεινων οίτινες ἐτραυματίζοντο ἢ ἔφονεύοντο, αἱ λέμβοι συνεπλάκησαν καὶ οἱ ἐν αὐταῖς ἐμάχοντο ἐκ τοῦ συστάδην. Καὶ βραχεῖα μὲν ὑπῆρξεν ἢ μάχη ἀλλ᾽ ἀκάθεκτος.

Πρῶτον τότε οἱ ἔθελονται μετεχειρίσθησαν ναυμαχοῦντες τὰ σχοινία των, καὶ ἀν οἱ ἐπαναστᾶται εἰχον πλειοτέρους θά κατετρόπουν κατὰ κράτος τὸν ἔχθρον· διότι πρὶν ἡ λέμβος τοῦ δὸν Κορυνήλιον ἐγγίσῃ τὴν ἀπέναντι αὔτης, τρεῖς ἔχθροι περιεδέθησαν καὶ κατεκρημνίσθησαν εἰς τὴν θάλασσαν. Η μάχη δὲν ἐγίνετο πλέον διὰ πυροβόλων ἀλλὰ διὰ μαχαιρῶν. Μετὰ τοσαύτης δὲ λύσης ἐμάχοντο ἀκατέρωθεν, ὡστε καταπονηθέντες εἰς ἄκρον, ὡς ἐκ συνθήκης ἀπεσύρθησαν τοῦ πεδίου τῆς μάχης.

Ἐν τοσούτῳ τὸ βρίκιον ἐλθὸν πρὸς τὴν ξηρὰν ἀπεβίβασε τὰς τροφὰς καὶ τὰ πολεμεφόδια ἀνενόχλητα, καὶ ἀναπετάσαν ὅλα αὐτοῦ τὰ ιστία ἔγινεν ἀφαντον μεταξὺ τῆς ἐσπερινῆς ὁμίχλης. Ἐκ δὲ τῶν ἐξ λέμβων μόνον μία δὲν ἔπαυσε μαχομένη, ἢ φέρουσα τὸν Γαλεάναν καὶ τὸν Ἰνδόν· αἱ δὲ λοιπαὶ πέντε, αἱ τῶν Ἰσπανῶν, ἀφοῦ εἶδον ἐκπληρωθέντα τὸν σκοπὸν αὐτῶν, δηλαδὴ τὴν ἀποβίβασιν τῶν ἐφοδίων, ἔφυγον ταχυναυτοῦσαι, καὶ φευγούσας προέπεμπον αὐτὰς συριγμοῖς ἀλλὰ καὶ νὰ καταδιώξωσιν αὐτὰς ἥθελον αἱ τῶν Μεξικανῶν· ἐπειδὴ ὅμως ὁ μαχόμενος ἀρχηγὸς εἶχεν ἀνάγκην βοηθείας, ὁ Δαντέγιας ὅστις διώκει ἀντὶ τοῦ φονευθέντος Σάλα προσέταξε νὰ ὑπάγωσι πρὸς τὸν Γελεάναν.

Καὶ ἔσπευσαν μὲν αὗται νὰ τρέξωσι πρὸς τὸν ἀρχηγὸν, ἀλλ᾽ ὅτε ἥλθον εῦρον αὐτὸν ἀναβάντα εἰς τὴν ἔχθρικὴν λέμβον. Ο δὸν Κορυνήλιος εἶδε τότε τὸν Ἐρμενεγίλδον καταβάλλοντα, ὡς σύνηθες, πάντα τὸν προστυχόντα ἔχθρον· εἶδε δὲ καὶ τὸν Κώσταλ περισφίγγοντα τὸν κουκουλωμέρον, τοῦτον δὲ κατορθώσαντα νὰ πέσῃ εἰς τὴν θάλασσαν καὶ νὰ πλέῃ πρὸς τὴν ἀκτὴν, ἐνῷ τὸν Κώσταλ συνέλαβον οἱ ναῦται τῆς ἔχθρικῆς λέμβου· αὐτὸς ὅμως πηδήσκες ὡς μανιώδης ἔξεφυγε τῶν χειρῶν των καὶ ἔπεσεν εἰς τὴν θάλασσαν, καὶ λυσσῶν κατεδίωκε τὸν μυστηριώδη ἀνθρώπον.

— Ά! ἀνέκρεξέ τις τῶν ἐπαναστατῶν, ὁ Ἰνδὸς Κώσταλ θέλει νὰ μάθῃ ποῖος εἶναι ὁ κουκουλωμέρος.

— Θέλει νὰ πιάσῃ τὸν βασιλέα τῆς Ἰσπανίας, εἴπε τις ἀλλος.

Καὶ πρὶν ἡ φθάσωσιν αἱ λέμβοι εἰς βοήθειαν τοῦ Γαλεάνα, κατέσφαξεν αὐτὸς καὶ οἱ περὶ αὐτὸν πάντας τοὺς Ἰσπανούς, καὶ ἀφῆκαν τὴν ἔχθρικὴν λέμβον εἰς τὴν διάκρισιν τῆς θαλάσσης καὶ τοῦ ἀνέμου.

— Καὶ ὁ Κώσταλ; ἤρωτησεν ὁ δὸν Κορυνήλιος, ποῦ εἶναι;

— Κυνηγᾶ, ἀπεκρίθη ὁ Γαλεάνας· ὅμοιάζει τὰ λαγωνικὰ ἐκεῖνα τὰ ὅποια παραφέρει πάντοτε ἡ μέθη τοῦ κυνηγίου· ίδε τὸν!

Καὶ εἶδον σκιάν ἀνθρώπου ἀναβαίνουσαν εἰς τὴν ξηράν, καὶ ἀλλην κατόπιν αὐτοῦ τρέχουσαν.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΕΚΤΟΝ.

### Η ΓΕΦΥΡΑ ΤΟΥ ΟΡΝΟΥ.



Ἡ ακατάσχετος δρυὴ μεῦ ἡς κατεδίωκεν ὁ Ἰνδὸς τὸν μυστηριώδη ἐκεῖνον ἀνθρώπον, ἐδικαιοιλόγει τὰς ὑποθέσεις τῶν ἀποστατῶν.

— Τὸν εἶδες ἐκ τοῦ πλησίον; ἤρωτων ἀλλήλους.

— Μόγον μίαν φορὰν ἔπεσεν ὀλίγον ἢ κουκούλα του, ἀπεκρίθη τις ἐξ αὐτῶν· ἀλλὰ τόσῳ γρήγορα τὴν ἐσήκωσεν ὡστε οὕτε σχεδὸν εἶδα τὸ πρόσωπόν του.

— Καὶ τῇ λογῆς εἶναι τὸ πρόσωπόν του;

— Οὕτως καὶ ὅλων τῶν ἀνθρώπων.

— Καὶ ὁ Κώσταλ τῇ ἐλεγε δι' αὐτὸν; ἤρωτησεν ἄλλος στρατιώτης.

— Δὲν εἶπε τίποτε· ἀλλὰ τόσον ἀκτινοβόλησαν τὰ μάτιά του, ὡστε ὑποθέτω ὅτι θὰ εἶναι κανεὶς ἀπὸ τὴν βασιλικὴν οἰκογένειαν.

— Καλὰ θὰ κερδήσῃ ὁ διαβολοκώσταλ, εἶπε τρίτος.

Μόνος ὁ Γαλεάνας καὶ ὁ δὸν Κορυνήλιος δὲν εἶχον τὴν αὐτὴν περιέργειαν. Ο μὲν πρῶτος διέκοψε τὰς συνομιλίας προστάξας νὰ ἐπανέλθωσιν εἰς τὴν νῆσον, ὁ δὲ δεύτερος ἐφρόντιζε μόνον διὰ τὸν κίνδυνον τοῦ Ἰνδοῦ, ἀποβάντος εἰς μέρος τῆς ξηρᾶς ἔξουσιαζόμενον εἰσέτι ὑπὸ τῶν βασιλικῶν προστηλωμένους ἔχων τοὺς ὄφελα μούσους εἰς τὴν παραλίαν, ἔβλεπε καὶ τρίτην σκιὰν μελανωτέραν τῶν δύο πρώτων. Έάν ὁ Μαῦρος δὲν ἐφονεύθη ἢ δὲν ἐτραυματίσθη βεβαίως θὰ ἦτο αὐτός.

— Τὶ ἀπέγεινεν ὁ Μαῦρος; ἤρωτησεν ὁ λοχαγός· ἐφονεύθη;

— Οὕτ' ἐπληγώθη, οὕτ' ἐφονεύθη, ἀπεκρίθησαν πολλοί, πρὸ ὀλίγου ἥτον μαζῆ μας.

Καὶ ἀληθῶς ἥτο ἐκεῖνος ἀπεριόριστον ἔχων ἀγάπην πρὸς τὸν Ἰνδόν, ὡς ὁ πιστὸς σκύλος πρὸς τὸν κύριόν του, ἔτρεξε σιωπηλῶς κατόπιν τοῦ συντρόφου

του. Άλλα καὶ δος Κορνήλιος, ἀνυσηχῶν πάντοτε διὰ τὸν Ἰνδόν·

— Δὲν ἡμπορῶ, εἶπε πρὸς τὸν ἀρχηγόν, νὰ περάσω ὅλην τὴν νύκτα ἀγνοῶν τί γίνεται ὁ Κώσταλ. Εὖν μὲ δίδετε τὴν ἀδειαν, θὰ πάρω μαζῆ μου δύο στρατιώτας, καὶ μὲ τὴν εὔκαιρον αὐτὴν λέμβον θὰ ὑπάγω εἰς τὸν αἰγιαλόν. Ήσως μὲ περιμένει ὅπως καὶ ἔγω τὸν ἐπερίμενα πρὸς τριῶν νυκτῶν.

Οἱ ἀρχηγός, φύει ἀγαθός, ἔδωκε τὴν ἀδειαν πρὸς τὸν Λαντέγιαν ὅστις, παραλαβὼν καὶ δύο κωπηλάτας ἐπέβη εἰς τὴν Ἰσπανικὴν λέμβον.

— Εἴχε τὸν νοῦν σου, λοχαγέ, εἰπεν ἵλαρῶς ὁ ἀρχηγός· φρόντισε νὰ μὴ μακρυνθῆ ἀπὸ τὴν λέμβον σου ὅταν φθάστης εἰς τὴν ἔηράν· διότι μὲ ἐφάνη ὅτι εἰδα ἀνθρώπους μέσα εἰς τοὺς βράχους.

— Θὰ τὸν ἔχω, μὴν ἀνησυχῆτε, ἀρχηγέ, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Κορνήλιος.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν διευθύνθη εἰς τὴν παραλίαν.

Οἱ ἀναγνώστης ἐννοεῖ ὅτι ἐν τοσούτῳ ὁ μυστηριώδης ἀνθρωπος, ὁ Ἰνδός καὶ ὁ Μαῦρος, ἐγένοντο ἄφροντοι· ἡ ἀκτὴ ἦτο ἔρημος, καὶ ὁ Λαντέγιας ἥλθεν εἰς κολπίσκον περιοριζόμενον ἐκατέρωθεν ὑπὸ ψυλῶν βράχων, ἐκεὶ ὅπου καὶ ὁ Κώσταλ εἶχεν ἀποβῆν. Καὶ ἀμροασθεῖς μετὰ προσοχῆς, οὐδὲ τὸν ἐλάχιστον κρότον ἤκουσεν· ὑποθέτων δύμας ὅτι ὁ Κώσταλ δὲν θὰ ἥτο μακρὰν ἔκραξεν αὐτὸν μεγαλοφωνῶς· πλὴν οὐδὲμιά ἀπόκρισις. Ἐπειδὴ δὲ παρῆλθον δύο ὄλόκληροι ὄραι καὶ δὲν ἐφάνη ὁ Ἰνδός, ἀπεφάστη νὰ ὑπάγῃ εἰς ἀναζήτησιν, καὶ λαβὼν τὰς δύο πιστόλας καὶ τὸ ξίφος του, ἀπέβη παραγγείλας πρὸς τοὺς δύο κωπηλάτας νὰ μένωσιν ἐντὸς τῆς λέμβου, νὰ μακρυνθῶσι δέκα περίπου βῆματα τῆς ἔηρᾶς καὶ νὰ προσέχωσιν.

Καὶ ἡ μὲν σελήνη δὲν εἶχεν εἰσέτι ἀνατείλει, πολυάριθμοι δύμας ἀστέρες ἔλαμπον εἰς τὸ στερέωμα· καὶ ἐπειδὴ ἡ λάμψις αὐτῶν δὲν διεσκέδαζε τὸ σκότος τῆς νυκτὸς, ὁ δὸν Κορνήλιος δὲν ἐφαίνετο. Ἀλλ' αὐτὸς κατώρθωσεν εὐκόλως, εἰ καὶ ἀπειρος περὶ τὴν ἵχυρασίαν, νὰ εὔρῃ ἐπὶ τῆς ἄμμου τὰ ἵχνη ἐκείνων τοὺς δόποιους ἔζητει· δτε δύμας ἔξελιπεν ἡ ἄμμος ἔξελιπαν καὶ τὰ ἵχνη, καὶ πλὴν τῆς βοῆς τῆς θαλάσσης δῆλα ἤσαν ἔρημα καὶ σιωπῆλα.

Ἀπορῶν τι νὰ πράξῃ εἰσῆλθεν εἰς στενὴν ὁδόν, τὴν μόνην ὑπάρχουσαν κατὰ τὸ μέρος ἐκεῖνο. Δι' αὐτῆς εἶχε διαβῆ καὶ ὁ Κώσταλ καταδιώκων τὸν μυστηριώδη ἀνθρωπον, δι' αὐτῆς καὶ ὁ Μαῦρος τρέχων κατόπιν τοῦ Ἰνδοῦ.

— Εὔγε! ἀνέκραξεν οὗτος ίδων τὸν Μαῦρον καὶ σταθείς, εἰς καλὴν ὥραν φθάνεις· ἔως τώρα ἔβλεπα τὸν ἀνθρωπον ἐκεῖνον, τώρα τὸν ἔχασα. Ἐλα νὰ σκαλίσωμεν μαζῆ· δὲν ἡξεύρεις πόσην ἐπιθυμίαν ἔχω νὰ τὸν πιάσω.

— Μήπως ἡξεύρῃ τὸ μυστήριον τῶν χρυσωρυχείων, ἡ τῶν μαργαριτῶν; ἥρωτησεν ὁ Μαῦρος.

— Ω! καὶ σύ... τρέξε ἐκεὶ κάτω.

Καὶ ἀμφότεροι ἔτρεξαν εἰς ἀνακάλυψιν τοῦ φεύγοντος.

Μετ' ὀλίγον θέλομεν μάθει ὅποια ὑπῆρξεν ἡ ἔκ-

βασις τῆς καταδιώξεως· ἐπὶ δὲ τοῦ παρόντος εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐπανέλθωμεν εἰς τὴν λέμβον τοῦ λοχαγοῦ Λαντέγια.

Ἐνῷ οὗτος ἐπροχώρει εἰς ἀναζήτησιν τοῦ Ἰνδοῦ, οἱ κωπηλάται του, ἀντὶ νὰ τηρήσωσι τὰς παραγγελίας του, ἐπροτίμησαν νὰ κοιμηθῶσι, καθόσον μάλιστα εἶχον μείνει ἄγρυπνοι δῆλη τὴν παρελθοῦσαν νύκτα.

— Δὲν ἔρχεσαι νὰ κοιμηθῶμεν ὁ ἔνας μετὰ τὸν ἄλλον; ἥρωτησεν ὁ ἔτερος τῶν δύο.

— Προτιμῶ νὰ κοιμηθῶμεν συγχρόνως, ἀπεκρίθη ὁ ἄλλος· τί φοβούμεθα ἐδῶ μακρὰν ἀπὸ τὴν ἔηράν; Οταν ἐπιστρέψῃ ὁ λοχαγός, φωνάζει καὶ ἔξυπνον μεν.

Καὶ ἔκοιμηθησαν.

Ἐνῷ δὲ ἔκοιμῶντα δύο ἀνθρωποι ἐξελθόντες ἡσύχως τῶν βράχων ἐπάτησαν εἰς τὴν θάλασσαν. Οἱ ἀνθρωποι οὗτοι δὲν ἔφερον μὲν στρατιωτικὴν στολὴν, ἔφερον δύμας πυροβόλα, καὶ ἤσαν ἐξ ἐκείνων οἵτινες τρέχουσι κατόπιν τῶν στρατευμάτων ληστεύοντες τοὺς ζῶντας καὶ ἀπογυμνοῦντες τοὺς νεκρούς· ἀνῆκον δὲ εἰς τὸν βασιλικὸν στρατόν, ἀλλ' ἀποδιωχθέντες περιήρχοντο προσεκτικοὶ φοβούμενοι μὴ πέσωσιν εἰς χεῖρας τῶν ἐπαναστατῶν. Ότε δὲ εἶδον τὴν λέμβον καὶ κοιμωμένους τοὺς ἐπ' αὐτῆς, συγέλασον τὴν ιδέαν τούτους μὲν ἀπὸ ζώντων νὰ μεταβάλωσιν εἰς νεκρούς, τὴν δὲ λέμβον νὰ κυριεύσωσιν. Εσημάδευσαν λοιπόν, καὶ ὁ κρότος δὲν ἔξυπνισε τοὺς κοιμωμένους, διότι καὶ οἱ δύο παρεδόθησαν εἰς ὑπνον αἰώνιον.

Μόνος ὁ λοχαγὸς Λαντέγιας ἤκουσεν αὐτόν. Περιεργόμενος πρὸ μιᾶς ὥρας χωρὶς νὰ γνωρίζῃ τὰ μέρη διοπού περιήρχετο, ἐνόησεν ἐπὶ τέλους ὅτι ἀνωφελής ἦτο εἰς τὸν Ἰνδὸν καὶ τὸν Μαῦρον ἡ οὕτω γινομένη ἀναζήτησις. Απεφάσισε λοιπὸν νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὸν αἰγιαλόν. Καὶ ἐπειδὴ ἀκούσας τοὺς δύο κρότους τῶν πυροβόλων ἐφοβήθη δυστύχημά τι, ἔτρεξε δρομαίως, καὶ ἐντὸς ἡμισείας ὥρας ἐτελείωσε τὸν δρόμον δι' ὃν εἶχε καταναλώσει ὄλόκληρον ὄραν.

Ότε ἔφθασεν εἰς τὴν ἀκραν τῆς ὁδοῦ, ἔρριψε τοὺς ὄφθαλμούς εἰς τὴν θάλασσαν, καὶ εἶδεν ὅτι ἡ λέμβος του δὲν ἐφρίνετο. Καὶ κατ' ἀρχὰς μὲν ἐνδιέσεν ὅτι ἀπεπλανήθη· ἀλλὰ μετά τινα ἔρευναν πεισθεὶς ὅτι ἐκεὶ εἶχεν ἀποβῆ, ἥρχισε νὰ παρατηρῇ προσεκτικώτερον τὸ πέλαγος. Καὶ παρατηρῶν εἶδεν δύκοντινά κυμαινόμενον μακράν. Ύπέθεσε λοιπὸν ὅτι ἡ παλιρροία, εἰ καὶ μικρὰ κατὰ τὰ μέρη ἐκεῖνα, παρέσυρε τὴν λέμβον ἐνῷ ἔκοιμῶντο· οἱ νῦνται. “Οθεν ἐκάλεσεν αὐτούς, πρῶτον μὲν φωνὴν χαυμῆλην, ἔπειτα δὲ ύψηλοτέραν· ἀλλὰ μόνη ἡ ἥχω ἀπεκρίνετο εἰς τὰς φωνάς του, ὁ δὲ μέλας δύκος ἐκυμαίνετο ἀδιακόπως ἀριστερὰ καὶ δεξιά.

Ἐσιώπησε λοιπὸν καὶ ἤκουε προσεκτικός· μόνος ὁ φλοιόσθος τῆς θαλάσσης διέκοπτε τὴν ἥχειαν τῆς νυκτὸς, ὁ δὲ γοερὸς ἥχος τῶν κυμάτων ἐκρηγνυμένων εἰς τὴν ἀκτὴν ἐνέπλησε τρόμου τὴν καρδίαν του· στρέψας δὲ πάλιν τοὺς ὄφθαλμούς πρὸς τὴν λέμβον εἶδε δύο ἀνθρώπους ἀνεγερθέντας καὶ λαβόντας ἀν-

χεῖρας τὰς κώπας ἀλλ' ἀντὶ νὰ ἐπανέλθωσιν εἰς τὴν ξηρὰν ὡρμησαν πρὸς τὸ πέλαγος.

— Τί κάμνετε, ἀνόητοι; ἀνέκραξε νομίσας δὲτη σαν οἱ κωπηλάται του· εἶμαι ἐγώ, ὁ λοχαγὸς Λαντέγιας.

Καγχασμοὶ γέλωτος ἀπήντησαν εἰς τὴν ἑρώτησιν αὐτοῦ, καὶ συγχρόνως σχεδὸν εἶδον ὠδύουμενα πρὸς τὴν ἀκτὴν ὑπὸ τῶν κυμάτων δύο πτώματα, τὰ πτώματα ἑκείνων τοὺς ὄποιους ἐνόμιζε κωπηλατοῦντας.

Οἱ δύο νυκτερινοὶ κλέπται ιδόντες αἴφνις ἐρχόμενον τὸν λοχαγὸν ἐνῷ κατεγίνοντο ἀπογυμνοῦντες τοὺς φονευθέντας, καὶ φοβούμενοι μὴ εἶχε καὶ συντρόφους, ἐκρύβησαν εἰς τὸ βάθος τῆς λέμβου· ὅτε δύμας ἐπείσθησαν δὲτη ἂνθρωπος ἀνέλαβον τὰς κώπας καὶ ἐμάχρυνθησαν.

Ἀμηχανῶν λοιπὸν πῶς νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὸ στρατόπεδον τοῦ Μορέλου, ἀπεφάσισε νὰ ὑπάγῃ εἰς τὴν γέφυραν τοῦ Ὀρνου, τὴν ὄποιαν εἰχεν ἐπισκεφθῆ καὶ πρὸ δύο ἡμερῶν μετὰ τοῦ Κώσταλ, φρονῶν μάλιστα πιθανὸν νὰ συναντήσῃ καὶ αὐτόν.

Καὶ διευθύνθη πρὸς αὐτὴν κρατῶν τὴν σπάθην γυμνὴν καὶ ἔτοιμον τὸ πυροβόλον.

Ἐν τοσούτῳ ἡ σελήνη ἀνέτειλε φαεινὴ καὶ λαμπρά· καὶ ἡτο μὲν κίνδυνος μὴ ἴδωσιν αὐτὸν οἱ ἔχθροι, ἐβοήθει δύμας καὶ αὐτὸν εἰς τὸ νὰ βλέπῃ τὰ ἐπικλύδυνα μέρη τῶν βουνῶν. Οὕτω βαδίζων ἔφθασεν εἰς τὴν κορυφὴν ὑψηλοτάτου δροπεδίου, δύθεν εἶδε περὶ αὐτὸν τὴν θάλασσαν, τὴν πόλιν, τὴν μαύρην σκιὰν τοῦ δάσους καὶ πορρωτέρω τὰ πυρὰ τοῦ στρατοπέδου τοῦ Μορέλου. Καὶ παρατηρήσας καλῶς ποῦ ἡτο ἡ γέφυρα, ἐξώρμησε πρὸς αὐτήν· τὸ δροπεδίον διεσχίζετο ὑπὸ φαράγγων οὐχὶ πολλὰ βαθέων· ἀλλὰ καὶ λοφίσκους ἀπήντα ἐπίστης. Οἱ ἀνεμοὶ δέστις ἔπεινε σφοδρῶς, ἀν καὶ ἡ θάλασσα ἐγαληνία ως λίμνη, διεσκόρπιζε νέφρη λευκοῦ κονιορτοῦ καὶ ἀπέκρυπτε τὴν γέφυραν. Ἐπροχώρει δὲ ὁ λοχαγὸς μετὰ προσοχῆς, καὶ ὅτε διαβὰς τὸν τελευταῖον λόφον εἶδε μακρὰν τὴν γέφυραν, παρετήρησεν ἀνθρωπίνην σκιὰν ἐπ' αὐτῆς· εὐθὺς ἐκρύθη ὅπισθεν θάμνων. Ἀγανακτῶν δὲ διότι ἐναυάγησεν ἐντὸς τοῦ λιμένος, ἐπροσπάθει νὰ διακρίνῃ διὰ τῶν θάμνων τὸν ἀριθμὸν τῶν ἀνθρώπων οἵτινες διέκοψαν τὸν δρόμον του· ἀλλ' ἐβλεπεν ἐνα καὶ μόνον, γίγαντα δύμας, διότι ἡ κεφαλὴ του ἔφθανεν εἰς τὴν ἄκρην τοῦ στύλου ἀφ' ἣς εἶχε κρεμάσει ὁ Κώσταλ τὸν φανὸν ἵνα εἰδοποιήσῃ τὸν Πέπε Γάγον. Ἐνότης λοιπὸν ὅτι θ' ἀνέβη τις εἰς τὸν στύλον ἵνα κατασκοπεύσῃ δλην τὴν πέριξ πεδιάδα· καὶ μετ' ὀλίγον ἐπείσθη ὅτι δὲ ἀναβάτης ἡτο ὁ μυστηριώδης ἀνθρωπὸς τὸν ὄποιον κατεδίωξεν ὁ Κώσταλ μὲ τόσην ἐπιμονῆν, διότι ἡ κουκούλα εἶχε καὶ τὸ αὐτὸν χρῶμα καὶ τὴν αὐτὴν θέσιν. Θὰ ἐσυνδύαζε βεβαίως κατὰ νοῦν πολύπλοια σχέδια, διότι ἀν καὶ ἡμίσιαν ὥραν παρετήρει αὐτόν, οὔτ' ἐκινθή. Οἱ μανδύκες του ἐξογκωθεὶς ἐπὶ τέλους ὑπὸ τοῦ ἀνέμου ἤνοιγη ὀλίγον, καὶ τότε εἶδεν ὁ Λαντέγιας τὸν ἀνθρωπὸν ἑκείνον κινηθέντα ἀλλὰ παραδόξως πως.

Μεταξὺ τῆς νυκτερινῆς σιωπῆς, καὶ ἐπὶ τοῦ ἐρήμου ἐκείνου βουνοῦ, ἡ παρουσία ἀνθρώπου τασούτῳ

ἀλλοκότως καθημένου ἐφόβισε τὸν δὸν Κορνήλιον· ἀλλ' ἐπειδὴ ἐβλεπεν δὲτη μένων δπως ἡτο ἔτρεχε κίνδυνον, ἀπεφάσισεν ἀπόφρασιν τολμηράν· νὰ ὑπάγῃ αἴφνις πρὸς τὸν ἔχθρον, νὰ τὸν φονεύσῃ καὶ νὰ διαβῇ. ἐξῆλθε λοιπὸν ἐκ τῆς κρύπτης καὶ διευθύνθη ἀθούρης πρὸς τὸν στύλον ἔτοιμος νὰ πυροβολήσῃ· ἀλλ' ὅτε ἐπλησίασεν εἶδεν δὲτη ὁ κουκούλωμέρος οὔτε καν ἐσάλευσεν. Ἐνῷ δὲ ἐστάθη ἀπορῶν ἐπνευσεν ἀνεμος σφοδρός, δέστις ἀπορρίψας τὴν κουκούλαν ἐδείξεν εἰς τὸν λοχαγὸν πρόσωπον μελανὸν καὶ ἀποτρόπαιον. Οἱ μυστηριώδης ἀνθρωπὸς ἐκρέματο ἀπηγχονισμένος.

Εἰ καὶ ἡσθάνετο φρίκην κατὰ τὴν ὥραν μάλιστα ἐκείνην, ἐπροχώρησεν δύμας καὶ ἐλθών ἐνόμισεν δὲτη καὶ ἀλλοτε εἶχεν ιδεῖ τὸν ἀνθρωπὸν ἑκείνον· παρατηρήσας δὲ μετ' ὀλίγον φανὸν κρεμάμενον ἀπὸ τοῦ λαιμοῦ του, ἐνθυμήθη εὐθὺς καὶ αὐτὸν καὶ τὸν δῆμιόν του. Ἐνῷ δὲ ἡτοιμάζετο νὰ προχωρήσῃ ἡκουσε φωνὰς ἐντὸς τῶν φαράγγων, καὶ ἐστάθη ἀκίνητος· νὰ κρυφθῇ καὶ πάλιν ἡτο ἀδύνατον, διότι τὸ μέρος ἑκεῖνο ἡτο κατάξηρον. Ἐστοχάσθη λοιπὸν δὲτη ἐὰν ἐκάθητο ως ἐν ἐνέδρᾳ ὅπισθεν τῆς γεφύρας, ἐδύνατο ν' ἀντισταθῇ καὶ πρὸς δέκα ἀνθρώπους. Ἐκάθησε λοιπὸν συνεσταλμένος ἀλλὰ φρίστων, διότι τὸ σῶμα ἐσείστη ὑπὲρ τὴν κεφαλήν του, καὶ δέσκωριασμένος φανός, συνταρασσόμενος ὑπὸ τοῦ ἀνέμου, ἐξέπεμπεν ἦχον γοερόν. Διὸ ἀνέμενεν ἐντρομος· ἀλλ' εὐτυχῶς δὲν παρῆλθε πολύ, καὶ εἶδεν ἀναβαίγοντας τὸν Κώσταλ καὶ τὸν Μαύρον.

Μετὰ τὰς πρώτας ἐγδείξεις τῆς χαρᾶς του διότι εὗρε σῶον καὶ ὑγιαῖ τὸν Ἰνδόν.

— Ήξευρες λοιπόν, ἡρώτησεν αὐτόν, δὲτη ὁ μυστηριώδης ἑκείνος ἀνθρωπὸς ἡτον ὁ Πέπε Γάγος;

— Όχι, ἀλλὰ τὸ ὑπωπτεύθην ἰδὼν τὰς προσυλάξεις του· διότι δὲ ἐνοχος κρύπτεται πάντοτε. Όθεν μόλις εἶδα τὸν κουκούλωμέρον, καὶ εὐθὺς τὸν ἐμάντευσα· μετ' ὀλίγον δὲ ἀνεμος ἐμίσοδοντες τὴν κουκούλαν του, καὶ ἐγνώρισα τὸν προδότην. Εκαμα τὰ ἀδύνατα δυνατὰ διὰ νὰ τὸν πιάσω, τὸ κατώρθωσα, καὶ ὅταν ἐπεσεν εἰς τὴν θάλασσαν. . .

— Σὲ εἶδα δὲτη ἐπεσες καὶ σύ, ὑπέλαβεν ὁ λοχαγός, καὶ διὰ τοῦτο ἀνησυχῶν ἤλθα μόνος μου εἰς ἀναζήτησον σου· τοὺς δὲ δύο μου ἀνθρώπους ἐφόνευσαν ἐνῷ μὲ ἐπερίμεναν εἰς τὴν λέμβον.

— Καὶ ἡμεῖς, ἐπανέλαβεν ὁ Κώσταλ, ἐνῷ ἡμεθα κρυμμένοι καὶ ἐβλέπαμεν μὴ τύχη καὶ πάρουν τὸ σῶμα τῆς ἴνδικῆς δικαιοσύνης, σὲ εἶδαμεν καὶ ἐκράξαμεν. Δὲν τὸ εἶχα εἰπεῖ δὲτη ὁ φανὸς τὸν ὄποιον ἔθαψα προχθὲς θά μᾶς χρησιμεύσῃ;

— Άς τὸν ἀφήσωμεν νὰ τὸν θάψουν οἱ συμπατριώται του, εἶπεν ὁ Λαντέγιας· δὲν πρέπει νὰ ἐδικώμεθα καὶ μετὰ θάματον.

— Εἶστω, ἀφοῦ τὸ θέλεις· ἐγὼ ἔκαμα τὸ χρέος μου.

Μετὰ μικρὸν ὁ λοχαγὸς Λαντέγιας ἀνεπαύετο εἰς τὴν κλίνην του, κοιμηθεὶς δεκατέσσαρας ὥρας κατὰ συνέχειαν.

Άς τὸν ἀφήσωμεν λοιπὸν κοιμώμενον, καὶ δὲ μεταβῶμεν εἰς ἄλλο ἀντικείμενον ἄλλης ἐποχῆς.

Ο ἀναγνώστης ἔμαθεν ἐκ τῆς προηγηθείσης διηγήσεως, ὅτι ὁ ἐφημέριος τοῦ Καρακουάρου, ταπεινὸς ὡς ποταμὸς εἰς τὴν πλαγὴν του, ἀνεδείχθη μέγας διὰ τῶν νικηφόρων ὅπλων του. Δὲν εἶναι εὐδερεστον νὰ παρακολουθῇ τις τὸ ρεῦμα τοῦ ποταμοῦ καὶ νὰ παρατηρῇ τὰς προόδους του; Κατ' ἄργας μὲν εὐτελὲς ῥύακιν προσπαθεῖνά χαράξῃ δίοδον διὰ καλάμων καὶ θάμνων· μετὰ ταῦτα δὲ μόλις ἔξελθὸν τῆς κοίτης του περιελίσσεται εἰς τὴν πεδιάδα, καὶ χαριέντως ἀσπάζεται τὸν χόρτον ὑφ' ὃν ῥέει μορμυρίζον. Πορέωτέρω ἡ κοίτη αὐτοῦ βαθύνεται καὶ πλατύνεται καὶ τὸ ρεῦμα γίνεται ταχύτερον, εἴκοσι δὲ ποταμοὶ συνεισφέροντες τὰ ὅδατα αὐτῶν

χέονται εἰς τοὺς κόλπους του, καὶ μεταβαλλόμενος εἰς ποταμὸν κυλεὶ μεγαλοπρεπῶς τὰ κύματά του· καὶ ἀφοῦ ποτίσει καὶ πλουτίσει τοὺς ἀγροὺς δι' ὃν ἔργευσε, συνεισφέρει καὶ αὐτὸς τὰ ἴδια ὅδατα εἰς ἐπαύγησιν τοῦ ὡκεανοῦ. Τοικύτη καὶ τῶν μεγαλείων τοῦ κόσμου τούτου ἡ ματαιότης.

Άλλα δὲν εἶναι πλέον εὐάρεστος ἡ μελέτη τῶν δικρόρων φάσεων τῆς ζωῆς τοῦ ἀνθρώπου, οἵτινος τὸ ὄνομα περιῆλθεν ἔνδοξον τὸν κόσμον, ἡ δὲ γραφή τῆς ιστορίας ἐνεχάραξεν ἀνεξάλειπτον ἵνα μεταδώῃ αὐτὸν εἰς τὰς ἐπερχομένας γενεάς;

Άλλ' αἱ ἐπανέλθωμεν εἰς τοὺς πρηστιλεῖς ἡμῶν ἥρωας.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΕΒΔΟΜΟΝ.

ΤΟ ΚΑΘΗΚΟΝ ΕΙΝΑΙ ΙΣΧΥΡΟΤΕΡΟΝ ΤΟΥ ΕΡΩΤΟΣ.

Κατασχείστης τῆς γῆς τοῦ Ροκέτας παρεδόθη καὶ τὸ φρούριον τῆς Άκαλπούκης· ὥστε ἀπὸ τῆς ἡμέρας καθ' ἣν δύο μόνον ὑπηρέτας ἔχων ὁ ἐφημέριος τοῦ Καρακουάρου κατέλιπε τὸ χωρίον του, ἔκερδησεν εἰκοσιδύο μάχας καὶ καθυπέταξεν δλῆν τὴν μεσημέρινήν Μεζικήν, ἀπὸ τοῦ Ειρηνικοῦ Ωκεανοῦ μέχρι τῆς χώρας ἦτις δεκαέξι μόνον λεύγας ἀπετίγε τῆς πρωτευούσης τῆς Νέας Ισπανίας.

Ἐνῷ δὲ ὁ στρατηγὸς ἐτοιμάζεται γὰρ ἐπεκτείνῃ τὴν κατάκτησιν αὐτοῦ μέχρι καὶ αὐτῆς τῆς ἐπαρχίας Όαγιάκας, ὅπου ἐγνωρίσαμεν αὐτὸν τὸ πρῶτον, ἀνάγκη νὰ προηγηθῶμεν, καὶ νὰ ἀνατύρωμεν τὸ προσκήνιον ἵνα ἴδωμεν καὶ ἄλλα δράματα διαδραματισθέντα κατ' αὐτὸν τοῦτο τὸ 1812 ἔτος.

Καὶ πρῶτον ἔρχομεθα ἀπὸ φλογερᾶς τινος πρωίς τοῦ Ιουνίου· αἱ βροχαὶ δὲν εἶχον εἰσέτι ἀρχίσει, δὲν δὲ ήλιος κατέφλεγε διὰ τῶν ἀκτίνων του τὸ κονιορτώδες πεδίον τῆς Ταγιάπαμ. Ζώνη θόρων κειμένων μακράν, τῶν ὅποιων ἡ γλαυκὴ χροία ἀνεμίγνυτο μὲ τὴν ἀναλλοίωτον γλαυκότητα τοῦ μεξικανοῦ οὐρανοῦ, περιέστερε τὴν ἐρημίαν, τὴν ὅποιαν ὁ ἔξολοθρευτικὸς τοῦ ἀνθρώπου νοῦς κατεσκευάζει πολλάκις μὲ τέχνην δαίμονος.

Μακράν, εἰς μέρος ὅπου μόλις ἔφθανεν ὁ ὄφθαλμός, πλῆθος ιππάων ἔτρεχεν ἐν μέσῳ οἰκιῶν τὰς δόποιας πρὸ μικροῦ εἶχεν ἐπισκεψθῆ τὸ πῦρ καὶ ὁ στόηρος. Οἱ ἵπποι τρέχοντες ἀκάθεκτοι διὰ τῶν ἀγρῶν, κατεπάτουν τοὺς ἀφθόνους στάχεις τοὺς ὅποιους κατέλιπον περίφοροι οἱ γεωργοί, καὶ τῆς γῆς ὁ χόρτος τοσοῦτον εἶχε καταπατηθῆ, ὥστε οὔτε εἰς τὰ ὑποζύγια αὐτῶν δὲν θὰ συγκατένευον νὰ τὸν δώσωσιν ἀντὶ τροφῆς, οἱ ἵπποις ἔκεινοι. Λγέλαι:

μαύρων γυπῶν περιπλανώμεναι πανταχόθεν, ἐδεικνυον δὲν πτώματα ἀνθρώπων καὶ ζώων ἔκεινο τεῖς βροάν.

Πρὸς ἄλλο μέρος τῆς πεδιάδος ἐκυμαίνετο τῆς Ισπανίας ἡ σημαία ἐν μέσῳ στρατοπέδου βασιλικοῦ, ὅπου πρὸ μικροῦ εἶχον σθεθῆ τὰ πυρά τῆς νυκτός, καὶ τῶν ἵππων οἱ χρωματισμοὶ ἀνεμιγνύοντο μετὰ τῶν ἄλλων τῶν τυμπάνων καὶ τῶν σαλπίγγων.

Πορέωτέρω τοῦ Ισπανικοῦ στρατοπέδου, ἔως δύο βολῶν πυροβόλου ἀπὸ τῆς ἐξωτερικῆς γραμμῆς τῶν ὄχυρων μάτων αὐτοῦ, ἀνυψοῦντο ὑπὲρ τὰς χαμηλάς καὶ πλατείας οἰκίας τῆς κωμοπόλεως, δόμοι καὶ κωδωνοστάτια ἐκκλησιῶν κεκολωθούμενα ὑπὸ σφκρῶν· τὴν κωμόπολιν ταύτην ἔξουσίαζον οἱ ἐπαναστάται.

Τοιχία βραχάσως κατεσκευασμένα συνηπτον τὰς διεστοκοπισμένας οἰκίες, αἱ πλεῖσται τῶν ὅποιων εἶχον κατέστρεψθῆ ὑπὸ τῶν ἐχθρικῶν πυροβόλων, καὶ ἐσχημάτιζον σειράν ἀτελῶν ὄχυρων μάτων κατέναυτε τοῦ στρατοπέδου τῶν βασιλικῶν· τὸ δὲ διάστημα τὸ μεταξὺ τοῦ Ισπανικοῦ στρατοπέδου καὶ τῆς πόλεως, ἥτο κατάπλεων πτωμάτων δλῶν σχεδὸν κεκολοθωμένων.

Τὴν πόλιν ταύτην Ταγιάπαμ καλούμενην ὑπερσπίζετο πρὸ ἐκατὸν ἡμερῶν ὁ συνταγματάρχης δὸν Βαλέριος Τρουγιάνος μετὰ τριακοσίων στρατιωτῶν ἐναντίου χιλίων καὶ πεντακοσίων Ισπανῶν, ἀνηκόντων εἰς μοῖραν διοικουμένην ὑπὸ τοῦ στρατηγοῦ Βοναβία, διοικητοῦ τῆς Όαγιάκας, καὶ τῶν στρατοπεδαρχῶν Καλδήλα καὶ Θέγουλη.

Οἱ ἀναγνώστης ἤκουσεν ἄλλοτε τὸν ἡμιονηγὸν Τρουγιάνον ϕάλλοντα μὲ ἔντονον φωνὴν ἐπὶ τοῦ κατακλυσμοῦ καὶ ὅτε ἐπάλλιε πρὸς τὴν ὁμὴν αὐτοῦ,

τὸ ἐκ βαθέων ἐκέραξά σου, καὶ τὸ, εἰς χειράς σου παραθήσομαι τὸ πτεῦμά μου. Φαίνεται δὲ ὅτι εἶχε μεταδώσει τὴν εὐλάβειάν του καὶ πρὸς τοὺς πολιορκουμένους, διότι ἐνίστε θρησκευτικὰ ἀγματα ὑπὸ τριακοσίων στομάτων προφερόμενα ἐντὸς τῆς τεθλιμένης πόλεως ἔρθανον μέχρι τοῦ βασιλικοῦ στρατοπέδου.

Εἰς ἐποχὴν δὲ καθ' ἣν οἱ ιερεῖς καταλιμπάνοντες τοὺς ναοὺς μετέβαινον εἰς τὰ στρατόπεδα, ὅπου οὗτε αἱ πρᾶξεις οὔτε οἱ λόγοι αὐτῶν ἐδείκνυνον τὸ πρῶτον ἐπάγγελμά των, ὁ δὸν Βαλέριος Τρουγιάνος ἐφαίνετο ἐκ τῶν αὐστηροτέρων ἀνδρῶν τῶν θρησκευτικῶν ἡμῶν πολέμων<sup>1</sup> ὥμοιαζε τοὺς ἡρωας ἐκείνους ἄμα δὲ καὶ ἀσκητὰς, τῶν ὅποιων ἡ μὲν σπάθη ἀνυψοῦτο πάντοτε ἀνιλεῶς, αὐτοὶ δὲ ἐπορεύοντο εἰς τὸν πόλεμον ἀναγινώσκοντες τὴν θείαν Γραφήν. Ίσως μάλιστα ὥμοιαζε καλλιον πρὸς ἡρωά τινα ἐκ τῶν Ναϊτῶν ὅτε πιστοὶ ἦτο πρὸς τοὺς κανόνας τοῦ τάγματος αὐτῶν, μηδὲ φροντίζοντες περὶ ματαίου ὄντος, προσηγόρισαν τὸ πρότιον μάχης κατέναντι τοῦ ἔχθρου, καὶ ἐπέπιπτον κατὰ τῶν Σαρακηνῶν ψάλλοντες τὸν περίφημον ἐκεῖνον ψαλμόν, "Ιτε ἐγρύναξαν ἔθηρ;

Τοιαύτη ἦτο τὴν ἡμέραν ἐκείνην ἡ εἰκὼν τοῦ παρὰ τὴν Γαγιάπαμ πεδίου<sup>2</sup> ἀγροὶ ἡρημωμένοι, ἐρείπια, πτώματα πανταχοῦ, καὶ σημαία βασιλικὴ ἀπέναντι τῆς σημαίας τῆς ἐπαναστάσεως.

Ἀλλὰ πρὶν ἡ προχωρήσωμεν εἰς τὴν πολιορκουμένην πόλιν, ἀς ἐπισκεφθῶμεν τὸ στατόπεδον τῶν πολιορκούντων.

Τὴν πρώταν δύο ἐκ τῶν ἵππων, οἵτινες περιήρχοντο εἰς τὴν πεδιάδα φέροντες μεθ' ἔαυτῶν ἄνθρωπόν τινα, εἰσῆλθον εἰς τὸ στρατόπεδον πρὸς τὸ μέρος τὸ ἀπέναντι τῆς πόλεως Γαγιάπαμ.<sup>3</sup> ὁ ἄνθρωπος οὗτος δστις ἀνέβαινεν ἐπίσης ἵππον, ἔφερεν ἔνδυμα ποιμένος καὶ ἔλεγχον ὅτι ἡτο κομιστὴς εἰδήσεων πρὸς τὸν συνταγματάρχην δὸν Ραφαὴλ Τρέζ Βίλλας.<sup>4</sup> ἔσυρε δὲ κατόπιν καὶ ὠραῖον ἵππον ψαρόν. Οἱ ἵπποι οὗτοι, ἀναφρίσσων ἔνεκα τῶν πτωμάτων τῶν διεσκορπισμένων εἰς τὴν πεδιάδα, ἐρρόγχαζε παράδοξον καὶ ἀσυνήθη ρόγχον.

Οἱ δὲ δύο ἵππεις φέροντες στολὴν εἰζώνου διέβησαν μετὰ τοῦ ποιμένος μέρος τοῦ στρατοπέδου, καὶ ἐστάθησαν ἔμπροσθεν σκηνῆς ἀρκετὰ εύρυχώρου πλησίον τῆς δοπίας στρατιώτης ἐκ τῶν διαγγελέων τοῦ συνταγματάρχου ἐψήχεν ἵππον ὠραιότατον καὶ ῥωμαλέον, ὃν καὶ ἐκεῖνος τὸν δοπίον ἔφερε σύρων ὁ ποιμήν.

— Πῶς ὄνομάζεσαι, φίλε, ἡρώτησεν ὁ διαγγελεὺς τὸν ποιμένα;

— Ιούλιανός, ἀπεκρίθη οὗτος<sup>5</sup> εἶμαι ὑπηρέτης τῆς ἀστέρας Δέλ Βάλλες, καὶ φέρω εἰς τὸν συνταγματάρχην, τὸν κύριόν σας, εἰδήσεις πολλὰ σπουδαῖας.

— Καλά, εἶπεν ὁ στρατιώτης, ὑπάγω νὰ εἰδοποιήσω τὸν συνταγματάρχην.

Ἐπειδὴ δὲ ἡτοιμάζοντο νὰ σκεφθῶσιν ἐν συμβουλίῳ ἐὰν ἔπερπε νὰ ἐπαναλάβωσι καὶ δεκάτην πέμ-

πτην ἔφοδον κατὰ τῆς πόλεως, τὴν ὥποιαν ὑπερασπίζετο ὁ συνταγματάρχης Τρουγιάνος, ὁ δὸν Ραφαὴλ Τρέζ Βίλας ἐνεδύετο τὴν μεγάλην στολὴν του ὅτε ὁ στρατιώτης εἰσῆλθεν εἰς τὴν σκηνήν· ἀκούσας δὲ τὰ περὶ τοῦ ἐλθόντος γραμματοκομιστοῦ κατεταράχθη, καὶ τὸ πρόσωπόν του ἔγινε κάτωχρον.

— Καλὰ, ἀπεκρίθη μὲ φωνὴν προδίδοσαν τὴν ταραχὴν του<sup>6</sup> γνωρίζω τὸν ἄνθρωπον αὐτὸν, ἃς τὸν ἀφήσουν ἐλεύθερον καὶ μετ' ὀλίγον μὲ τὸ φέρεις.

Καὶ ὁ μὲν στρατιώτης μετεβίβασε τὸν ἀπόκρισιν ταύτην τοῦ συνταγματάρχου, οἱ δὲ δύο εὗζωνοι ἀφῆκαν ἐλεύθερον τὸν ποιμένα. Ἐως οὖ δὲ παρουσιασθῇ οὗτος ἵνα δώσῃ τὰς εἰδήσεις, ἀς διηγηθῶμεν τὴν ιστορίαν τοῦ δὸν Ραφαὴλ ἀφ' ἣς ἀνεχώρησε δρομαῖος εἰς Όαγιάκαν μέχρι τῆς σήμερον.

Ἄρουρα ἡ λύπη, τὴν ὥποιαν ἡσθάνθη διὰ τὸν φόνον τοῦ πατρός του, καὶ ἡ θανατηφόρος ταραχὴ τὴν ὥποιαν ἐδοκίμαζε μετὰ τὴν τρομερὰν ἀπόφασίν του ἥρχισαν νὰ καταπρανῶνται ὑπωσοῦν, μετέση εἰς Όαγιάκαν πρὸς τὸν στρατηγὸν δὸν Βερναρδίνον Βοναβίαν καὶ ἐζήτησε παρ' αὐτοῦ στρατιωτικὸν ἀπόσπασμα, ἵνα ὑπάγῃ εἰς καταδίωξιν τῶν ἐπαναστατῶν τῶν φονευσάντων τὸν πατέρα του<sup>7</sup> δυστυχῶς ὅμως εἰ καὶ ὑπεδέχθη αὐτὸν μετὰ πολλῆς φιλοφροσύνης ὁ στρατηγός, τοσοῦτος ἦτο ὁ ἀναβρασμὸς εἰς τὴν πόλιν τῆς Όαγιάκας, ὥστε μόλις οἱ χίλιοι πεντακόσιοι ἀνδρες τοὺς δοπίους διεύθυνεν ἐξήρκουν εἰς περιστολὴν τῶν φιλοταράχων<sup>8</sup> διὸ καὶ δὲν συνκατένευσε νὰ ἐλκαττώσῃ τὰς ὀλιγαρίθμους δυνάμεις του.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ λοχαγός τις Ισπανὸς, δὸν Ιωάννης Άντωνιος Καλδήλας ὄνομαζόμενος, φοβούμενος τοὺς κινδύνους τοὺς δοπίους διέτρεχον οἱ συμπολεῖταί του, κατεγίνετο νὰ συγκροτήσῃ ἐξ ἕιδίων πλησίον τῆς Όαγιάκας ἐλαφρούς τινας λόγους ὑπὲρ τῶν Ισπανῶν<sup>9</sup> ὁ δὲ δὸν Ραφαὴλ διψών ἐκδικήσαντον συνηγόνηθη ἀδιστάχτως μὲ αὐτὸν, προετοιμαζόμενον νὰ ἐκστρατεύῃ κατὰ τοῦ Αντωνίου Βαλδές. Ναὶ μὲν δὲν εἶχεν ὁ Καλδήλας, ως καὶ ὁ δὸν Ραφαὴλ, ιδιαιτέρους λόγους ἐχθροπαθείας κατὰ τοῦ ἀποστάτου τούτου, ἀλλ' ἐπεθύμει ἐξολοθρεύων τὸν στρατόν του, νὰ ἐξαφανίσῃ τὸ πνεῦμα τῆς ἀποστασίας, οὗτινος αὐτὸς ἦτο τὸ ὑποστήριγμα. Ἐξεστρατεύσαν λοιπὸν καὶ οἱ δύο κατὰ τοῦ ἀποστάτου, καὶ ἐλθόντες εἰς τὸ βουνόν Ακαούας ὃπου κατεστρατεύδευεν ὁ πρόφητη Βοσκός, κατώρθωσαν ν' ἀποδιώξασιν αὐτὸν ἀπὸ τῆς θέσεως ἐκείνης, οὓχι ὅμως καὶ νὰ τὸν συλλάβωσι. Ματαίως ἐπὶ δεκαπέντε ἡμέρας κατεδίωκον αὐτόν, ἀλλὰ μετὰ πεισματωδεστάτην συμπλοκὴν τραπέντες οἱ περὶ τὸν Βαλδές δὲν εἶδον πλέον αὐτὸν ἐπανερχόμενον. Ὁ Βαλδές ἔφευγε δρομαῖος ὅτε ἤκουσε κατόπιν αὐτοῦ τὴν φλογερὰν πνοὴν ἵππου τρέχοντος ἀπὸ ρυτῆρος<sup>10</sup> ἦτο δὲ ὁ ἵππος οὗτος τοῦ λοχαγοῦ Τρέζ Βίλλας, δστις ἐντὸς ὀλίγου κατέφθασε τὸν Βαλδές. Τότε συνεπλάκησαν οἱ δύο ἵππεις<sup>11</sup> καὶ ἐμπειρότατος μὲν ἦτο ἀναβάτης ὁ Βοσκός, ἀλλ' ὁ ῥωμαλέος τοῦ ἀντιπάλου βραχίων ἀρπάσας ἐξεκύλισεν αὐτὸν κατὰ γῆς, καὶ

Έκοψενδονίσας τὸ σχοινίον του τὸν περιέσφιγξε καὶ τὸν ἔσυρε κατόπιν τοῦτον τοῦ πρόποντος του. Εἶντος δέ τινων λεπτῶν ταχυτάτης ἐκδρομῆς ὁ Βαλδές ἀπέθανε, καὶ οἱ οἰκειότεροι φύλοι αὐτοῦ δὲν θὰ ἐγνώριζον τὸ ἄλλοιωθὲν πρόσωπόν του ἐάν ἐπὶ τῆς κεφαλῆς του, προσηλωθείσης εἰς τὸν πυλῶνα τῆς ἀσιέρδας Δὲλ Βάλλε, δὲν ἔχαράσσετο καὶ τοῦ ἀποστάτου καὶ τοῦ ἀποκεφαλίσαντος αὐτὸν τὸ ὄνομα.

Ότε δὲ τὰ δρμητικὰ πάθη τοῦ λοχαγοῦ κατεπραύνθησαν ὄπωσοῦν μετὰ τὸν θάνατον τοῦ φονέως τοῦ πατρός του, τὰ αἰσθήματα τὰ ὅποῖα εἶχε καταστῆσαι εἰς τὸ βάθος τῆς καρδίας του ἡ δίψη τῆς ἐκδικήσεως, ἀνεγεννήθησαν μικρὸν κατὰ μικρόν, καὶ ἥσθιάνθη τὴν ἀνάγκην νὰ δικαιολογήσῃ τὴν κατὰ τὸ φαινόμενον ἀνεξήγητον διαγωγήν του πρὸς τοὺς κατοίκους τῆς Δάς Πάλμας· ἀλλὰ δικαία ύπερηφάνεια τὸν ἀπέτρεψε· διότι ὁ υἱὸς ὁ ἐκδικήσας τὸν πατέρα του πρέπει ποτὲ νὰ δικαιολογήται διὰ τὴν ἐκπλήρωσιν Ἱεροῦ χρέους; Καὶ ἔπρεπεν αὐτὸς νὰ ζητήσῃ συγχώρησιν διότι ἔχεινεν ἔχθρος ἀγῶνος ἀποτροπαίου πρὸς αὐτόν; Διὰ τοῦτο ἡ σιωπὴ του συνετέλει εἰς τὴν καταστροφὴν τῶν ἑλπίδων του, καὶ εἰς τὸ νὰ καταστήσῃ ἔτι μᾶλλον ἀνυπέρβλητον τὸ μεταξὺ τοῦ ἔρωτος καὶ τοῦ καθήκοντός του χάρος.

Η εἰδοποίηση τοῦ θανάτου τοῦ Βαλδές ως καὶ τὸ περιεχόμενον τῆς ἐπὶ τῆς κεφαλῆς του ἐπιγραφῆς, ἐξ οὗ ἐγίνετο γνωστὸς ὁ φονεὺς, ἔπεισεν ως κεραυνὸς εἰς τὴν ἀσιέρδα τῆς Δάς Πάλμας διότι κατὰ δυστυχίαν οἱ ἐν αὐτῇ ἤγνουσιν διὰ τὸ φόνος τοῦ δὸν λαδοθίκου Τρέζ Βίλλας ἐπροκάλεσε τὴν αἴματηρὰν ταύτην ἐκδίκησιν. Ἐκτὸς ἐθεώρουν τὸν λοχαγὸν ως προδότην, διστις ὑπὸ τὸ κάλυμμα ἀγνοτάτου πατριωτισμοῦ ἐκρυπτεν ἐνθερμον συμπάθειαν πρὸς τοὺς τυράννους τῆς πατρίδος του καὶ δρμὸς ὁ ἔρως τῆς Γερτρούδης ἀνέλαβε νὰ δικαιολογήσῃ τὸν δὸν Ράφαηλ.

— Οἱ πάτερ μου, ἔλεγε περίλυπος, εἶναι ἀδύνατον νὰ μὴ μᾶς γράψῃ ὁ δὸν Ράφαηλ καὶ νὰ ἔξηγήσῃ τὴν διαγωγήν του.

— Καὶ ἀν τὴν ἔξηγήσην, ἀπεκρίνετο ὁ δὸν Μαριάνος, πάλιν θὰ εἶναι προδότης τῆς πατρίδος· ἡξεύρει διὰ τὸ ἀσυγχώρητος εἶναι ἡ διαγωγὴ του καὶ διὰ τοῦτο σιωπᾷ.

Καὶ τῷδε τοι τὸν πάντοτε καὶ τὴν Γερτρούδην κατετήκετο. Ἀλλὰ ἐπειδὴ ἡ τολμηρὰ κατὰ τῆς ἀποστασίας ἐπιγραφὴ ἐδείκνυε γενναῖον καὶ ἵπποτικὸν φρόνημα, ἐφαίνετο δικαιολογοῦσα εἰσέτι τὸν ἀπόντα· καὶ ποτὲ μάλιστα μαθόντες διὰ τὴν κεφαλὴ τοῦ ἀποστάτου κατέλαβε τὴν θέσιν τῆς τοῦ δὸν Ράφαηλ, καὶ διὰ τὸ αἴματος ἔξηγοράσθη αἷμα, ἐνέκριναν τὸν λοχαγόν. Εἶναι παρουσιάζετο τὴν ὦραν ἐκείνην εἰς τὴν ἀσιέρδα, ναὶ μὲν ὁ δὸν Μαριάνος δὲν θὰ συγκατετίθετο νὰ συγγενεύσῃ μὲ ἀνθρώπον ἀποπτύσαντα τὸν ἀγῶνα τῆς μεξικανῆς ἀνεξαρτησίας, τούλαχιστον ὅμως εἰλικρινῆς καὶ μετὰ παρρήσιας ὅμιλία θὰ ἀπεδίωκε τὴν περὶ προδοσίας καὶ ἀπιστίας ἰδέαν αὐτοῦ καὶ τῆς θυγατρὸς του. Ο

δὲ δὸν Ράφαηλ ἀγνοῶν διὰ τὸν θάνατον τοῦ πατρός του ἐγένετο γνωστὸς εἰς τὴν ἀσιέρδα μετὰ τὸν θάνατον τοῦ ἀντωνίου Βαλδές, δὲν ὠφελήθη ἀπὸ τῆς εὔνοικῆς ταύτης περιστάσεως. Πόσα ἀνεπανόρθωτα δυστυχήματα συμβαίνουσι διότι δὲν συνεννοούμεθα ἐν καιρῷ!

Οἱ δύο βασιλικοὶ λοχαγοὶ Καλδήλας καὶ δὸν Ράφαηλ ὀχυρώσαντες τὴν ἀσιέρδαν δὲλ Βάλλε καὶ διὰ καννονίων, κατέστησαν αὐτὴν ίκανὴν νὰ ἀντικρούσῃ καὶ διὰ τὰς δυνάμεις τῶν ἀποστατῶν.

Οσάκις δὲ δὸν Ράφαηλ κατεδίωκε τοὺς δύο ἄλλους δολοφόνους τοῦ πατρός του, τὸν Ἀρρόγιον καὶ Βοκάρδον, ἀφονε τὴν διοίκησιν τοῦ φρουρίου εἰς τὸν Καλδήλαν· καὶ εἶχε μὲν ἀποφασίσει νὰ ὑπάγῃ αὐτοπροσώπως εἰς τὴν ἀσιέρδαν τῆς Δάς Πάλμας, ἀλλὰ παραφερόμενος ἀπὸ τὸν πόθον τῆς ἐκδικήσεως, καὶ φοβούμενος μὴ ἐλαττωθῆ ἐάν ἴδῃ τὴν Γερτρούδην, ἀνέβαλε τὴν συγένετευξιν ἔως οὖ ἐκπληρώση ἐν μέρει τούλαχιστον τὸν δρκον τὸν ὄποιον εἶχεν ὅμωσει ὑπὲρ τοῦ πατρός του. Εἶχε δὲ ὄρκισθη, ως ἐγνυμεῖται ὁ ἀναγνώστης, ἐπὶ τῆς κεφαλῆς τοῦ πατρός του νὰ θανατώσῃ τοὺς φονεῖς του καὶ νὰ πνιξῇ εἰς τὸ αἷμα τὴν ἀποστασίαν, καὶ τις ἐγένετο αἰτία τοῦ φόνου του· ἀλλ' οἱ ἀπηλπισμένοι αὐτοὶ ἀγῶνες ἐξωλόθρευσαν μὲν ἔνα πρὸς ἔνα τοὺς περὶ τοὺς δύο δολοφόνους, οὗτοι ὅμως ἐσώζοντο. Δύο δὲ μῆνας μετὰ τὸν θάνατον τοῦ Βαλδές, διεδόθη φήμη διὰ τὸν Ἀρρόγιον καὶ τὸν Βοκάρδον ἀναγνωρίσαντες μετέβησαν πρὸς τὸν Ἰδαλγον μετὰ τῶν εὐαριθμῶν αὐτῶν στρατιωτῶν.

Οἱ δὲ δὸν Ράφαηλ ἐπανελθὼν εἰς Δὲλ Βάλλε, φυλασσομένην ὑπὸ τοῦ Καλδήλα, εὗρε πρόσταγμα τοῦ ἀρχιστρατήγου τοῦ διοικοῦντος τὸν στρατὸν τοῦ ἀντιβασιλέως νὰ ὑπάγῃ εἰς τὸ σύνταγμά του, τὸ σύνταγμα τῶν εὐζώνων τῆς βασιλίσσης. Πρὶν δὲ ὑποκύψῃ, εἰ καὶ εἶχεν ἀργοπορήσει, ἀπεράστησε νὰ φροντίσῃ ἐστω καὶ διὰ μίαν ἡμέραν περὶ τῶν ὑποθέσεων τῆς καρδίας του, καὶ μεταβαίνων εἰς Δάς Πάλμας νὰ καθυποτάξῃ εἰς τὸν ἔρωτα τὴν ὑπερφάνειά του.

Ἐννοεῖται διὰ τὸν ἀσιέρδα τοῦ δον Ράφαηλ ἐπανελθὼν καθίστατο δυσκολωτέρα ἡ πρὸ δύο μηνῶν διότι τὰ πράγματα εἶχον ἐπικυρώσει τὰς ὑποψίας, καὶ δὲ δὸν Μαριάνος ἐθεύρει τὸν δὸν Ράφαηλ ως χυδαῖον τιγα ρίψησπιν. Διόλιγων λέξεων ἐξέφραζε πάντοτε τὴν περὶ τούτου γνώμην του, καὶ ταύτας ἐπανελάμβανε συνεχῶς πρὸς τὴν θυγατέρα του, σπουδάζων νὰ παρηγορήσῃ αὐτήν.

— Μὴ κλαίνε, ἔλεγε, τὴν λειποταξίαν τοῦ δον Ράφαηλ, ἐψεύδετο πρὸς τὴν μνηστήν του ὅπως ἐψεύδετο καὶ πρὸς τὴν πατρίδα του.

Άλλα τὰ δάκρυα τῆς θυγατρὸς ἀντὶ νὰ ἐκλείψωσιν ἐφέρεν πικρότερα καὶ ἀφθονώτερα.

Καὶ δρμὸς τοιαύτην κλίσιν εἶχεν ἀλλοτε ὁ δὸν Μαριάνος πρὸς τὸν νῦν λοχαγόν, καὶ τοσούτῳ περιπαθῶς ἡγάπα αὐτὸν ἡ Γερτρούδη, ὥστε ἐάν παρουσιάζετο λέγων διὰ τὸν ἔξεπληρωσε χρέος υἱούν, πάσσον δυσπιστία κήθελεν ἐκλείψει.. Άλλα τὸ πεπρω-

μένον είχεν ἀποφασίσει δτι δὸν Ῥαφαήλ νὰ μὴ εἰσγωρήσῃ πλέον, ώς φίλος τούλαχιστον, εἰς τὴν φιλόξενον οἰκίαν τῆς Λάς Πάλμας.

Ἐπειδὴ δὲ λοχαγὸς Τρεῖς Βίλλας ἐθεωρεῖτο πανταχοῦ ἐκ τῶν ἀσπονδοτέρων ἔχθρων τῆς ἀποστασίας, ἐνόμισε φρόνιμον μεταβαίνων εἰς Λάς Πάλμας, εἰ καὶ μικρὰ ἦτο ἡ ἀπόστασις, νὰ προσλάβῃ καὶ ἔξι στρατιώτας. Δὲν ἦτο δὲ ματαία ἡ προφύλαξις αὕτη.

Ἀφοῦ διέβη τὴν σειρὰν τῶν λόφων, ἔφθασεν εἰς τὴν πύλην, ἥτις ἦτο ἀλλοτε ἀνοικτὴ πρὸς τὸ μέρος ἐκεῖνο· ἀλλ' εὐρών ἀντ' αὐτῆς τοιχον περιῆλθε τὴν ἀσιέρδαρ, καὶ ἦλθε πρὸ τοῦ μεγάλου πυλῶνος τοῦ πρὸς τὴν πλατεῖαν· μόλις ὅμως ἐτράπη περὶ τινα γωνίαν τοῦ τείχους, καὶ δέκα περίπου ἀγριοπρόσωποι ιππεῖς περιζώσαντες αὐτὸν καὶ τοὺς περὶ αὐτὸν.

— Φωτιά, ἀνέκραξεν, τὸν προδότην!

Καὶ εἰς ἑξ αὐτῶν ἐπέπεσε κατὰ τοῦ λοχαγοῦ μετὰ τοσαύτης ὄρμῆς, ὥστε ἐξεκύλισε καὶ αὐτὸν καὶ τὸν ἵππον του.

Ἡ ὥρα ἐκείνη θὰ ἦτο ἡ τελευταία τοῦ δὸν Ῥαφαήλ ἑάν, πλὴν τῆς ἡρακλείου δυνάμεως του, δὲν εἶχε καὶ σπανίαν ἀλαφρότητα σώματος. Ἀπέσυρε λοιπὸν εὐθὺς τοὺς πόδας του ἀπὸ τῶν ἀναβολέων, ἀνεπῆδησε ταχὺς ἐπὶ τοῦ ἵππου ἐνὸς τῶν ὑπ' αὐτὸν, ὅστις εἶχε πέσει μαχαιρωθείς, καὶ ἐνθαρρύνας διὰ τῆς φωνῆς του τοὺς μείναντας πέντε ὄπαδούς του, διέσχισε τοὺς ἔχθρους εἰ καὶ πολυαριθμοτέρους, καὶ ἀνέβη μετὰ τῶν περὶ αὐτὸν εἰς τὰ βουνά, ὅπου δὲν ἐτόλμησαν νὰ τὸν καταδιώξωσιν οἱ ἀποστάται.

Όλη λοιπὸν ἡ δικαιολογία τοῦ λοχαγοῦ μετὰ δίμηνον σιωπὴν περιεστράψει τοῦτο· εἰς τὸν φόνον ἐνὸς στρατιώτου καὶ τὴν ἀπώλειαν τοῦ ἵππου του.

Ἐπανερχόμενος εἰς Δελτίον! εἰπέ τις τῶν περὶ αὐτὸν πρὸς τὸν γείτονά του ἐνῷ ἡκολούθουν μακρόθεν τὸν λοχαγόν, ἔλεγαν δτι ὁ Ἀρρόγιος καὶ ὁ Βοκάρδος εἴχον φύγει, καὶ ὅμως ἀν δὲν λανθάνωμαι . . .

— Ήσαν αὐτοί, ὑπέλαβεν δὲν ἀλλος· τοὺς ἐγνωρίσα, ἀλλὰ δὲν τὸ εἶπα εἰς τὸν λοχαγόν· διότι ἀν εμάνθανεν δτι ησαν αὐτοί, τόσην λύσταν ἔχει ἐναντίον των ὥστε θὰ ἦτον ἀδύνατον νὰ φύγῃ.

Οἱ δὲ προσβαλόντες τὸν Τρεῖς Βίλλας, εἰσήρχοντο ἐν τοσούτῳ εἰς τὴν ἀσιέρδαρ.

— Πολὺ ἀνόητος εἰσαι, ἔλεγέ τις πρὸς ἄλλον, ἔνθρωπον ἀγριοπρόσωπον καὶ κτηνώδη, τράχηλον ἔχοντα ως ταύρου· ἀντὶ νὰ τὸν ἀφήσῃς νὰ ἐμβῇ εἰς τὴν ἀσιέρδαρ ὅπου θὰ τὸν ἐπιάναμεν ως ποντικόν...

Οἱ εἰπὼν τοῦτο ἦτο ὁ Ἀρρόγιος ὅστις ἐχειρονόμει συγχρόνως μανιωδῶς.

— Ο δὸν Μαριάνος δὲν θὰ τὸ ἐσυγχώρει, εἶπεν δὲν ἀλλος, ισχνὸς καὶ πανοῦργος τὸ βλέμμα· ἦτο δὲ ο Βοκάρδος.

— Τι μᾶς ἔμελε δι' αὐτὸν; ἀνέκραξεν ἐξακούτσας βλέμμα θηριώδες δ Ἀρρόγιος· μήπως εἴμεθα εἰς τὴν δούλευσίν του; Ἡλθε καιρὸς νὰ εἴναι οι δοῦ-

λοι κύριοι τῶν κυρίων των. Μήπως νομίζεις δτι μὲ μέλει διὰ τὴν ἀνεξαρτησίαν τοῦ τόπου; ἀνεξαρτησία δι' ἐμὲ εἴναι ἡ ἀρπαγὴ καὶ τὸ αἷμα.

Καὶ ἐνῷ ἔλεγε ταῦτα οἱ ὄφθαλμοί του ἡκτινοβόλουν ως λέοντος.

— Τώρα πρέπει νὰ φύγωμεν, ἐπρόσθετεν· διότι ἀν μάθη ὁ λυσσιασμένος ἐκεῖνος λοχαγὸς δτι εἴμεθα ἐδῶ, θὰ ἔλθη νὰ βάλῃ φωτιάν εἰς τὴν ἀσιέρδαρ διὰ νὰ μᾶς καύσῃ. Τί ἀνόητος ἥμουν καὶ σὲ ἥκουσα!

— Ποιος ἐπρόβλεπεν δτι θὰ μᾶς ἔσφρυγη; εἶπεν ὁ Βοκάρδος, πτοηθεὶς τὸ φοβερὸν ἥθος τοῦ προσώπου τοῦ συντρόφου του.

— Σύ! ἀνέκραξεν ἐκεῖνος.

Καὶ ὅλως ἔξω φρενῶν ἀπέσπασε τὴν μάχαιράν του καὶ κατέφερε διὰ τῆς λαβίδος τοιαύτην πληγὴν εἰς τὸν Βοκάρδον, ὥστε τὸν ἔρριψεν ἀπὸ τοῦ ἵππου βρυχώμενον. Ἀφεὶς δὲ αὐτὸν νὰ σηκωθῇ μόνος, ὕρμησεν ἔφιππος εἰς τὴν ἀσιέρδαρ, ἐπέζευσεν εἰς τὴν αὐλήν, καὶ κρατῶν τὴν καραβίναν του εἰσῆλθεν εἰς τὴν οἰκίαν.

Ἐνῷ δὲ δὸν Ῥαφαήλ, ἀνέβαινε κατηφῆς εἰς τὴν κορυφὴν τῶν λόφων, ἡκούσθη κρότος πυροβόλου εἰς τὴν ἀσιέρδαρ, καὶ σφαῖρα συρίζασα πλησίον του ἐτραυμάτισε θαυμασμένας τὸν πλησιέστερον αὐτοῦ ἵππα, ὅστις εἶχε πέσει μαχαιρωθείς, καὶ ἐνθαρρύνας διὰ τῆς φωνῆς του τοὺς μείναντας πέντε ὄπαδούς του, διέσχισε τοὺς ἔχθρους εἰ καὶ πολυαριθμοτέρους, καὶ ἀνέβη μετὰ τῶν περὶ αὐτὸν εἰς τὰ βουνά, ὅπου δὲν ἐτόλμησαν νὰ τὸν καταδιώξωσιν οἱ ἀποστάται.

Ως βέλος δέν διεπέρασε τὴν καρδίαν τοῦ λοχαγοῦ ἡ ιδέα πῶς πρὸ δύο μηνῶν ἐφιλορρόνησαν αὐτὸν οἱ ἐν τῇ ἀσιέρδαρ, καὶ πῶς προέπεμπον αὐτὸν σήμερον.

— Ο Ἀρρόγιος θὰ τὸν ἐπλήγωσεν! ἀνέκραξεν ἀκουσίως δ ἀλλος στρατιώτης.

— Ο Ἀρρόγιος εἴναι ἔκει, καὶ δὲν μὲ τὸ εἶπεις! ἀνέκραξεν ως μανόμενος ὁ Τρεῖς Βίλλας.

— Δὲν τὸ ἔξευρα . . . δὲν ἥμην βέβαιος . . . ἐτραύλισεν ἔκείνους.

Καὶ παρ' ὅλιγον νὰ μεταχειρισθῇ δὸν Ῥαφαήλ διπάς δ Ἀρρόγιος μετεχειρίσθη τὸν σύντροφόν του· ἀνεγαιτίσθη ὅμως, καὶ χωρὶς νὰ σκεφθῇ καλῶς ἔστειλεν ἀμέσως ἔνα τῶν ἵππων νὰ φέρῃ ἀνευ ἀναβολῆς πεντήκοντα καλῶς ὡπλισμένους ἀνδρας, καὶ ἐργαλεῖα πρὸς καταστροφὴν τοῦ πυλῶνος τῆς ἀσιέρδαρ.

Καὶ ὁ μὲν ἵππος ἀνεγώρησε δρομαῖος, δὲν λοχαγός, καθήκας μετὰ τῶν τριῶν ἀλλων ὅπισθεν λοφίσκου ἐπως προφυλαχθῇ ἀπὸ τῶν σφαιρῶν, ἀνέμενε τὴν ἐπάνοδον ἔκείνου.

Ἐν τοσούτῳ κατευνασθείστης τῆς πρώτης του δρμῆς, ἐνόησε βαθέως λυπούμενος πόσον ἔχθρική θὰ ἦτο κατὰ τοῦ πατρὸς τῆς Γερτρούδης ἡ πράξις τὴν δούλαν ἔμελλε νὰ ἐκτελέσῃ. Πάλη τρομερὰ διαφόρων αἰσθημάτων συνεκροτήθη εἰς τὴν καρδίαν του· νὰ ἐπιμείνῃ δὲ νὰ ἐνδώσῃ; καὶ τὰ δύο ησαν πρὸς αὐτὸν ἀσεβῆ, διύτι καὶ τοῦ καθήκοντος καὶ τοῦ πάθους ἡ φωνὴ ἦτο ἐπίσης ισχυρά. Ποίαν λοιπὸν ν' ἀκούσῃ; Εἰς τὴν ἀμφιβολίαν ταύτην εύρισκετο δτε ἔφθασε τὸ ἀπόσπασμα· ἡ υποχώρησις ἐφαίνετο τότε

αὐτῷ ἀτοπος, καὶ οὕτω τὸ καθῆκον ὑπερίσχυσε καὶ δεύτερον. Ἀνελκύσας λοιπὸν τὸ ἔιφος ἐτέθη ἐπὶ κεφαλῆς τῶν στρατιωτῶν, ἡ σάλπιγξ ἐσήμανε τὸν ἐμβατήριον, καὶ εἰδόποιόν τοὺς κατοίκους τῆς ἀσένδας ὅτι σῶμα ἱππέων διέσαινε τὰ βουνά. Μετὰ μικρὸν οἱ ἵππεῖς παρετάχθησαν εἰς τὴν πλατεῖαν, εἰς δὲ ἐξ αὐτῶν προχωρήσας ἐσάλπισε, καὶ ἐν ὄνόματι τοῦ λοχαγοῦ τοῦ βασιλικοῦ στρατοῦ δὸν

‘Ραφαὴλ Τρέζ Βίλλα, ἐπροσκάλεσε τὸν δὸν Μαριάννον Σίλβαν νὰ παραδώσῃ ζῶντας ἢ νεκρούς τοὺς δύο ἀποστάτας Αρρόγιον καὶ Βοκάρδον.

Μετὰ δὲ τὴν πρόσκλησιν ταύτην ὁ δὸν Ραφαὴλ καθήμενος ἀκίνητος ἐπὶ τοῦ ἵππου, τὸ μέτωπον ἔχων κάτωχρον καὶ τὴν καρδίαν πάλλουσαν, ἀνέμενε τὴν ἀπάντησιν.

Άλλὰ σιωπὴ ἐπεκράτει βαθεῖα.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΟΓΔΟΟΝ.

Ο ΕΡΩΣ ΙΣΧΥΡΟΤΕΡΟΣ ΤΟΥ ΚΛΘΗΚΟΝΤΟΣ.

\*\*\* ΚΩΣΤΑΛ \*\*\*

Ιλλὴν τῶν συγεπειῶν ἔκείνων τῆς ἀποφάσεώς του τὰς ὁποίας προεῖδεν ὁ λοχαγὸς Τρέζ Βίλλας, ὑπῆρχε καὶ ἄλλη τὴν ὁποίαν οὔμε κανὸν ἐνθυμήθη.

Ἄς ἐπιθεωρήσωμεν ὄλιγον τὴν ἀσιέρδαρ, καὶ ἀμέσως θὰ ἐννοήσῃ αὐτὴν ὁ ἀναγνώστης.

Εἰς τὴν αἴθουσαν τὴν ὁποίαν ἐγνωρίσαμεν, παρεύρισκοντο ὁ δὸν Μαριάνος καὶ αἱ δύο θυγατέρες του ἐν σιωπῇ καὶ κατηφεῖς, διότι δεινοτάτη ἦτο ἡ θέσις των. Οἱ Αρρόγιος καὶ ὁ Βοκάρδος ιστάμενοι μὲ γυμνὰ ξίφη εἰς τὴν θύραν, ὑπηγόρευον πρὸς τὸν οἰκοδεσπότην πῶς ἔπρεπε νὰ φερθῇ.

— Αἶκούσατε, κύριε δὸν Μαριάνε, ἔλεγεν ὁ πρωτος μὲ κτηνῶδες ὑφος κατὰ τὸ σύνηθες πιστεύω ὅτι δὲν θὰ συγκατατεθῆτε νὰ παραδώσετε τοὺς ξένους σας.

— Βεβαιότατα, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Μαριάνος· καὶ ημπορεῖτε νὰ βεβαιωθῆτε . . .

— Τὸ ἡξεύρω ὅτι δὲν θὰ μᾶς παραδώσετε ἀλλ’ αὐτὸς ὁ διαβολολοχαγὸς θὰ σπάσῃ τὴν θύραν, καὶ θὰ μᾶς συλλάβῃ ὅσῳ καὶ ἀν φωνάζετε.

— Καὶ τί νὰ κάμω;

— Εὔκολον εἶναι τίνα κάμετε· αὐτὸς ὁ Βεελζεβούλ ἥτον ἀλλοτε φίλος σας. Καὶ ἐπειδὴ, ως . . . παλαιός . . . ὑπηρέτης σας γνωρίζω ὅτι νοστιμεύεται τὴν ὥραιάν δόναν Γερτρούδην, θὰ καλοστοχασθῇ τὸν μεγάλον κινδυνὸν εἰς τὸν ὁποῖον εὑρίσκεσθε.

— Κίνδυνον! δὲν σ' ἐννοῶ.

— Θὰ μ’ ἐννοήσετε· νὰ τὸν εἰπῆτε ὅτι ἐὰν σπάσῃ τὴν θύραν, ήμᾶς μὲν θὰ μᾶς πιάσῃ ζωντανούς, τοῦ δὸν Μαριάνου δύμας καὶ τῶν θυγατέρων του θὰ εὔρῃ τὰ πτώματα. Μ’ ἐνοήσατε τώρα;

Καὶ τόσῳ καθαρὰ ἀν δὲν ἔλεγεν ὁ Αρρόγιος τὸν σκοπόν του, τὸ θηριῶδες ἥθος του ἥρκει νὰ διασκεδάσῃ πάντα δισταγμόν. Αἱ δύο νέαι ἔπεσαν εἰς τὰς ἀγκάλας τοῦ πατρός των.

Τὴν ὥραν ἔκείνην ἥκουσθη καὶ δεύτερον ἡ σάλπιγξ, καὶ ἡ ἀπειλητικὴ τοῦ στρατιώτου φωνὴ ἐ-

φθασε μέχρι τῶν κατοίκων τῆς ἀσένδας. Οἱ οἰκοδεσπότης, ὅστις ἔτρεμε περὶ τῆς τύχης τῶν δύο θυγατέρων του αἵτινες ἦσαν εἰς τὴν ἐξουσίαν τῶν δύο πρωτων βοσκῶν, τῶν δοποίων οἱ συστρατιώταις ισταντο ἔγοπλοι εἰς τὸν διάδρομον, δὲν ἀπεκρίθη οὕτε εἰς ταύτην τὴν πρόσκλησιν.

— Τί διάβολο; ἀνέκραξεν ὁ ληστής· τί σκέπτεσθε; φανῆτε εἰς τὸ παράθυρον, καὶ εἰπέτε τον εξάστερα τί τρέχει· διαφορετικά . . .

Η σάλπιγξ ἡχήσασα καὶ τρίτον μᾶλλον ἀπειλητικὴ διέκοψε τὸν λόγον τοῦ ληστοῦ.

— Φωτιά εἰς τοὺς ἔχθρους τῆς Ισπανίας! ἀνέκραξεν ἀνδρώδης φωνή, τῆς δοποίας ὁ ἥχος κατετάρχεις καὶ ἔχαροποιόντεν ἐν ταύτῳ τὴν καρδίαν τῆς Γερτρούδης· διότι ἡ φωνὴ ἦτο τοῦ δὸν Ραφαὴλ.

— Αἴκομη ὄλιγον, ἀνέκραξεν ὁ δὸν Μαριάνος, παρουσιασθεὶς εἰς τὸ περιστύλιον ἐπὶ τῆς κλίμακος, ὃπου ἐφαίνετο ὄλοκληρος πρὸς τοὺς ἔκτος τούτους· ποῦ εἶναι ὁ λοχαγός; ἔχω νὰ τὸν ὀμιλήσω.

— Εἴμαι ἐδῶ, δὲν μὲ βλέπετε;

— Μὲ συγχωρεῖτε, εἰπεν ὁ οἰκοδεσπότης μὲ μειδίαμα εἰρωνικόν· ἔως τώρα ἐγνώριζα τὸν λοχαγὸν Τρέζ Βίλλαν ως φίλον· διὰ τοῦτο δὲν τὸν ἐγνώρισα ως ἔχθρὸν ἀπειλοῦντα νὰ καταστρέψῃ τὴν οἰκίαν ἔκείνου ἀπὸ τὸν ὁποῖον ἐφιλοξενήθη.

Τοῦτο ἀκούσας ὁ εὐζώνος ἡσθάνθη ἐρύθημα διαδεχθὲν τὴν ὥχρότητα τοῦ προσώπου του, καὶ εἶπε·

— Καὶ ἐγὼ σήμερον σᾶς γνωρίζω ως ἐν τῶν αὐτούργων τῆς ἀσεβούς ἐπαναστάσεως τὴν ὁποίαν ὥρκίσθην νὰ κατατρέξω, καὶ κύριον οἰκίας περιχούσσης ληστάς.

Δὲν ἥκουσατε ὅτι πρέπει νὰ μὲ τοὺς παραδώσετε;

— Ποτέ μου δὲν θὰ συγκατατεθῶ νὰ παραδώσω ἀνθρώπους τοὺς δοπούς ὑπεσχέθην νὰ προστατεύσω, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Μαριάνος παραφερθεὶς ὑπὲρ τὸ δέον· ἀλλὰ καὶ ἀν ἥθελα δὲν θὰ ἥμην ἐλεύθερος

νὰ τοὺς δῶσω. Ἐκεῖνοι τοὺς ὄποιους καταδιώκετε μ' ἐπεφόρτισαν μάλιστα νὰ σᾶς φανερώσω ὅτι πρὶν πέσουν εἰς χειράς σας θὰ σφάξουν καὶ τὰς δύο μου θυγατέρας καὶ ἐμέ· ἡ ζωὴ μας εἶναι ἔγγυης τῆς ἐδικῆς των· σκεφθῆτε λοιπόν, λοχαγέ, ἐὰν πρέπει νὰ ἐπιμείνετε.

Ο δὸν Μαριάνος εἶπε ταῦτα ἀνευ τῆς πρώτης πικρίας, ἀλλὰ μὲ τόνον ἀξιοπρεπῆ καὶ θιλερόν. Οὗτος δὲ ἐννοῶν ὅτι ικανοὶ ἦσαν οἱ δύο ἐκεῖνοι λησταὶ νὰ πράξωσιν διτεῖς, τὴν ἀνδρίαν τοῦ ἀλλού δὲ σφίζετο παρ' αὐτῶν, καὶ μακρίζων συγχρόνως ἑαυτὸν ὅτι εὐρίσκετο εἰς περίστασιν νὰ ἐκτελέσῃ καθῆκον φιλανθρωπίας, οὐχὶ κατώτερον τοῦ ἀλλού τὸ ὄποιον ἐξεπλήρωσεν ἀχρις ὥρας, ἀπεκρίθη μετὰ βραχεῖαν σιωπήν·

— Εἴτω· εἰπέτε εἰς τὸν ληστὴν τὸν δονομάζομενον Ἀρρόγιον ὅτι ὑπόσχομαι ἐπισήμως νὰ μὴν τὸν βλάψω ἐὰν φανῇ δὲν συγχωρῶ αὐτόν, ἀλλ' ἀναβάλλω χάριν καθήκοντος φιλανθρωπίας τὴν τιμωρίαν.

— Ω! δὲν ἔχω ἀνάγκην τῆς ὑποσχέσεώς σας, ἀνέκραξεν ἀναιδῶς ὁ Ἀρρόγιος φανετὶς πλησίον τοῦ δόν Μαριάνου· ἔχω ἐδῶ μέσα τὰ ἐνέχυρα τῆς ἀσφαλείας μου. Τί θέλετε λοιπὸν τὸν Ἀρρόγιον, κύριε λοχαγέ;

Οτε εἶδε τὸν δολοφόνον ἐκεῖνον τοῦ πατρός του, τὸν ἀνθρωπὸν ἐκεῖνον τὸν ὄποιον πρὸ πολλοῦ κατεδίωκεν, αἱ φλέβες τοῦ μετώπου του ἐξωγκώθησαν, τὰ χείλη του ἤρχισαν νὰ τρέμωσι, καὶ οἱ ὄφθαλμοὶ του μετεβλήθησαν εἰς φλόγας. Αἱ χειρὶς αὐτὸς νὰ τὸ ἐννοῇ, τοὺς χαλινούς, καὶ οἱ πτερνιστῆρες ἐκέντων τὰ πλευρὰ τοῦ ἵππου, δεῖταις ἀνασηκωθεὶς ἐπὶ τῶν δύο του ὄπισθίων ποδῶν, ἐπεσε βαρὺς ἐπὶ τῆς πύλης. Θὰ ἔλεγες ὅτι ὁ ἀναβάτης θήθει νὰ πηδήσῃ τὸν τοῖχον τὸν διαχωρίζοντα αὐτὸν ἀπὸ τοῦ ληστοῦ.

— Τί θέλω τὸν Ἀρρόγιον; ἀπεκρίθη ἐπὶ τέλους ὁ λοχαγός· θέλω νὰ χαράξω τοὺς χαρακτῆράς του εἰς τὸν νοῦν μου διὰ νὰ τὸν ἐνθυμῶμαι καλά, δεῖται θὰ τὸν καταδιώξω διὰ νὰ τὸν δέσω εἰς τὴν οὔραν τοῦ ἀλόγου μου.

— Εὰν μ' ἐπροσκαλέσετε διὰ νὰ μὲ εἰπῆτε αὐτὰ τὰ νόστιμα . . .

Καὶ ἔδειξεν ὅτι θῆθεις νὰ ἐμβῇ εἰς τὸν θάλαμον.

— Άκουσε, εἶπεν δὸν Ραφαήλ, δὲ σὲ πειράζω, τὸ ὑπεσχέθην· ἡ φιλανθρωπία μὲ διατάττει νὰ σὲ ἀφήσω.

— Διὰ τοῦτο καὶ ἔγὼ δὲν σᾶς εὐγνωμονῶ, λοχαγέ.

— Ή εὐγνωμοσύνη σου θὰ ἥτον ὕδρις εἰς ἐμέ. Ἀλλ' ἔὰν εἰς τὸ αἰματωμένον χρέας τὸ ὄποιον σὲ χρητιμένει ἀντὶ καρδίας ὑπάρχει ἕγνος γενναιότητος, ἀνάβῃ εἰς τὸ ἄλογον, πάρε διτεῖς δηλα θέλεις καὶ ἔλα ἐδῶ· σὲ προσκαλῶ εἰς μονομαχίαν.

Ταῦτα δὲ λέγων ἀνεσηκόντετο ἐπὶ τῶν ἀναβολέων, καὶ τὸ εὐγενὲς ἥθος του ἀνεφαίνετο ἔτι μαζίλιον συγκρινόμενον πρὸς τὸ χαμερπές καὶ κτηνῶδες ἥθος τοῦ ἀνθρώπου τὸν διποτὸν ἐπροκάλει.

— Άληθινά! ἀνέκραξεν ὁ Ἀρρόγιος προσποιούμενος ἀδικφορίαν· πενήντα ἐναντίον ἐνός;

— Δίδω τὸν λόγον μου ἐμπροσθεν εἰς τὸν Θεόν καὶ εἰς τοὺς στρατιώτας μου ὅτι, καὶ ἀν φονευθῶ, κανεὶς δὲν θὰ σὲ πειράξῃ.

Ο ληστὴς ἐφάνη τότε διστάζων, καὶ ἐνόμισαν οἱ ἄλλοι ὅτι ἀνελογίζετο τὴν τύχην τῆς μάχης ἀλλὰ γνωρίζων ἐκ πείρας τὴν ἀνδρίαν τοῦ ἀντιπάλου δὲν ἐδέχθη. Ο δὲ λοχαγὸς εἶπεν αὐτῷ·

— Σὲ προτείνω νὰ πολεμήσωμεν, σὺ μὲν εἰς τὸ ἄλογόν σου ἔγὼ δὲ πεζός.

— Δὲν δέχομαι, σᾶς εἶπα.

— Τὸ ὑπωπτευόμην· ἀλλ' ἀκουσε. Σὲ δίδω τὸν λόγον μου ὅτι κανεὶς δὲν θὰ σὲ πειράξῃ ἐὰν ἀφίσῃς τοὺς κατοίκους ἐκείνους τῆς ἀσιέδας τοὺς ὄποιους θὰ ὀνομάσω ἔγῳ νὰ ἔλθουν μὲ ἐμὲ νὰ μείνουν ὑπὸ τὴν προστασίαν ἐντίμου ἐχθροῦ.

— Οὔτε αὐτὸ δὲν τὸ δέχομαι, ἀπεκρίθη ὁ Ἀρρόγιος.

— Άθιε! δὲν εἶσαι ἄνθρωπος· καὶ ὅταν σὲ πιάσω δὲν θὰ σὲ μεταχειρίσθω ὡς ἄνθρωπον, ἀλλ' ὡς σκύλος λυσσοσμένος θὰ ψιφήσῃς ὑπὸ τὴν μάστιγά μου.

Καὶ μετὰ τὴν τρομερὰν ταῦτην πρόσορσιν ἐστρεψε τὸν ἵππον του, διέταξε νὰ σημάνῃ ἡ σάλπιγξ καὶ ἀνεγχώρησεν ὀδηγῶν τὸ ἀπόσπασμα. Ἀναχωρῶν δὲ πολλὴν ἡσθάνετο ἀγανάκτησιν διὰ τὴν ὑπὲρ τὸ δέον εἰλικρινῆ ἀπάντησιν τοῦ δόν Μαριάνου, καὶ μεγίστην ἀνησυχίαν διότι ἦσαν εἰς τὴν εξουσίαν θηρίου αἱ δύο ἀδελφαί.

Καὶ δὲν εἶχεν ἀδικον, διότι οἱ φόβοι του μετεβλήθησαν, ἐν μέρει τούλαχιστον, εἰς πράγματα μετὰ δύο ἡμέρας. Ο Ἀρρόγιος καὶ ὁ Ροκάρδος λεηλατήσαντες τὴν ἀσιέδα, μηδὲν δὲ ἄλλο τολμήσαντες κατὰ τῶν κατοίκων τῆς ἀσιέδας, ἔφυγον ἐκ τῆς ἐπαρχίας.

Καθὼς εἶχε προσταχθῆ ὁ λοχαγὸς ἐσπευσε νὰ ὑπάγῃ εἰς τὸ μέρος διποτὸν εὐρίσκετο τὸ στρατιωτικὸν σῶμα εἰς διανῆκεν. Ἐπειδὴ δὲ καὶ ὁ Καλδήλας διωρίσθη ἀλλαχοῦ, ἀνεγχώρησεν καὶ οἱ δύο ἀφέντες τὴν διοίκησιν εἰς Καταλάνον ὑπολοχαγὸν τὸ ὄνομα Βερασεγούτ.

Ο δόν Ραφαήλ εἶχε παρευρεθῆ εἰς τὴν περὶ Καλδερὸν μάχην, ὃπου διστρητηγὸς Καλλέγιας ἐξ μόνον χιλιάδας ἀνδρῶν διοικῶν, διεσκόρπισε τὰς ἐκατὸν χιλιάδας τοῦ Ἰδάλγου. Μετὰ ταῦτα δὲ ἐξηκολούθησε μαχόμενος εἰς διάφορα μέρη τοῦ βασιλείου, καὶ ἐπανήρχετο ἀπὸ Σάν Βίλας εἰς Όαγιάκαν διελδομένος αὐτὸν ἐπὶ τοῦ πλοίου. Ἀλλὰ καὶ πάλιν προσετάχθη νὰ ὑπάγῃ εἰς τὴν πολιορκίαν τῆς Ἰαγιάπαμ. Ενταῦθα εὐρίσκετο καὶ διστρητηγὸς του Καλδήλας βιζυὸν ἔχων στρατοπεδάρχου, ἐνῷ δόν Ραφαήλ ἥττον εύτυχης εἶχε τὸν τοῦ συνταγματάρχου.

Αλλ' ἀς ἐπανέλθωμεν εἰς τὸν ίουλιανόν, τὸν κομιστὴν τῶν εἰδήσεων.

Η ἀπούσια, λέγει τις ἡθικολόγος, διασκεδάζει τὰ πρόσκαιρα αἰσθήματα, ἐνῷ ἀναφλέγει τὰ βα-

Θέως ἐδρίζωμενα πάθη, δπως καὶ ὁ ἀνεμος δστις σθεννύει μὲν τὴν φλόγα μικροῦ φωτός, ἐξάπτει δὲ τὰς τῆς πυρκαιᾶς. Καὶ ὁ δὸν Ραφαὴλ ἔπαθεν δ, τι καὶ ἡ πυρκαιᾶ, καὶ ἥπιζε πάντοτε δτι ἡ δόνα Γερτρούδη θὰ στείλη πρὸς αὐτὸν συγχώρησιν καὶ διαβεβαιώσεις ἀγάπης. Ἐντεῦθεν ἡ συγκίνησις του δτε ἔμαθεν ὅτι ἥλθεν εἰδήσεων κομιστής.

— Λοιπόν, Ίουλιανέ, τι εἰδήσεις μᾶς φέρεις; εἰπε προσποιούμενος δσον ἔνεστι τὴν ταραχήν του· μήπως ἔκυρίευσαν οἱ ἀποστάται τὸ φρούριόν μας;

— Ω! ὅχι, ἀπεκρίθη ὁ Ίουλιανός· οἱ στρατιῶται μας μάλιστα παραπονοῦνται διότι τοὺς ἀφίνετε ἡσύχους. Δὲν θὰ τοὺς ἔκακοφαίνετο ἀν τοὺς ἐδίδετο ἡ ἄδεια νὰ ἐκστρατεύουν ἐνίστε διὰ νὰ λεηλατοῦν πλούσια ὑποστατικά. Πρὸς τὸ παρὸν σᾶς φέρω εἰδήσεις αἱ ὄποιαι θὰ τοὺς προξενήσουν τοιαύτην εὐχαρίστησιν.

— Φέρεις λοιπὸν εἰδήσεις πολέμου;

— Εἰδήσεις ἐκδικήσεως· ἀρχῖζων δὲ ἀπὸ τὴν ὀλιγώτερον σημαντικήν, ἀλλὰ καὶ εὐχάριστον εἰς σᾶς, συνταγματάρχα, σᾶς λέγω ὅτι σᾶς φέρω τὸ καλόν σας ἀλογον, τὸν Ρογκαδόρ.

— Τὸν Ρογκαδόρ!

— Μάλιστα, αὐτὸν ἔκεινον τὸν ὄποιον ἔχαστε εἰς Λα; Πάλμας. Φαίνετε ὅτι τὸν ἐπειριμάζωξαν, καὶ μάλιστα ὅτι τὸν ἐπειριποιήθησαν... θαυμασιώτατα καὶ τώρα μᾶς τὸν ἔστειλαν.

— Καὶ τίς τὸν ἔστειλεν; ήρώτησεν ἐντόνως ὁ δὸν Ραφαὴλ.

— Ποῖος ἄλλος ἀπὸ τὸν δὸν Μαριάνον Σίλβαν; Εἶναι τρεῖς ἡμέραι ἀφοῦ τὸν ἔφερεν ἔνας ἀνθρωπός του, καὶ μᾶς εἶπεν ὅτι ὁ κύριος τοῦ ἀλόγου τούτου θὰ τὸ ἔξαναξέλεπεν ἵσως εὐχαρίστως. Καὶ ἐπειδὴ τὸ ἔχαστε μὲ τοὺς χαλινοὺς καὶ τὸ ἐφίππειον, μᾶς τὸ ἔφεραν ὅπως ἐχάθη, καὶ εἰς τὸ μέτωπόν του ἔχει ἔνα ωραῖον κόμβον ἀπὸ κοκκίνους κορδέλας.

— Καὶ ποῦ εἶναι ὁ κόμβος; ήρώτησεν ὁ συνταγματάρχης μὲ ἀπειρον ἀνυπομονησίαν διότι ἐμάντευε τὴν χεῖρα τὴν ἐτοιμάσασαν αὐτόν.

— Ο Φίλιππος Ἐλ Γαλέν τὸν ἐπῆρε καὶ τὸν εχαρεν ἐθνόσημον.

— Εἶναι ἀδιάκριτος καὶ θὰ τὸν τιμωρήσω, ἀνέχραξεν ὁ δὸν Ραφαὴλ μετ' ὄργης.

— Τοῦ τὸ εἴπα, δὲν μὲ μέλει. Σᾶς λέγω πρὸς τούτοις ὅτι ὁ ἀνθρωπός τοῦ δὸν Μαριάνου ἔφερε καὶ γράμμα.

— Καὶ διὰ τί δὲν μὲ τὸ εἴπεις ἐξ ἀρχῆς;

— Διότι ἀρχιστα ἀπὸ τὴν ἀρχήν, ἀπεκρίθη ὁ ἀτάραχος ίσπανός. ίδού ἡ ἐπιστολή.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἀνέσυρεν ἔχ τοῦ κόλπου του φακελλίδιον ἐκ φύλλων ἀραβοσίτου, ἐντὸς τῶν ὄποιων εἶχε τεθειμένην τὴν ἐπιστολήν, καὶ ἐνεχείρισεν αὐτὴν τῷ συνταγματάρχῃ, δστις τὴν ἔλαση μὲ τρέμουσαν χεῖρα.

— Τώρα τί ἄλλο ἔχεις νὰ μὲ εἰπῆς; ήρώτησεν ὁ συνταγματάρχης, δστις ἀκλαβῶν ὅτι ἡ ἐπιστολὴ ἐκείνη ἡτο τῆς Γερτρούδης, ηθελε νὰ μείνῃ μόνος ἵνα ἀγαγνώσῃ αὐτήν.

— Οτι ὁ Ἀρρόγιος καὶ ὁ Βοκάρδος ἀνεφάνησαν εἰς τὴν ἐπαρχίαν, καὶ διὰ τοῦτο μ' ἔστειλεν ὁ ὑπολογαγὸς Βεραγούτ. . .

— Ο Ἀρρόγιος καὶ ὁ Βοκάρδος! ἀνέκραξεν ὁ δὸν Ραφαὴλ, ἐπανελθὼν μεθ' ὄρμῆς ἀπὸ τῶν ὀνείρων εἰς τὰ πράγματα. Εἰπὲ εἰς τὸν ὑπολογαγὸν νὰ δώσῃ διπλῆν τροφὴν εἰς τὰ ἄλογα διὰ νὰ τὰ προετοιμάσῃ εἰς ἔκστρατείαν, καὶ δτι κατ' αὐτὰς ἔργομαι καὶ ἔγω· διότι θὰ κάμωμεν καὶ τελευταίαν ἔφοδον κατὰ τῆς Ταγιάπαμ, καὶ ἡ θὰ τὴν κυριεύσωμεν ἡ θὰ διαλύσωμεν τὴν πολιορκίαν. Θὰ ζητήσω ἄδειαν ἀπὸ τὸν στρατηγόν· καὶ ἀν διὰ νὰ συλλάβω τοὺς ληστὰς αὐτοὺς γείνη ἀνάγκη νὰ καύσωμεν καὶ ὀλόκληρον τὴν ἐπαρχίαν, θὰ τὸ κάμω. Πήγαινε, Ίουλιανέ.

Ἐνῷ δὲ ἡτοιμάζετο νὰ ἀναχωρήσῃ ὁ γραμματοχομιστής, ὁ δὸν Ραφαὴλ ἰδὼν τὴν ἐπιστολὴν ἐπὶ τῆς τραπέζης ὅπου τὴν εἶχεν ἀποθέσει, εἰπεν αὐτῷ·

— Λάβε, Ίουλιανέ, θέλω νὰ σὲ ἀγταμείψω διότι μ' ἔφερες καλάς εἰδήσεις.

Καὶ ἔδωκεν αὐτῷ μέγα χρυσοῦν νόμισμα, τὸ ὄποιον ἔλαβεν ἐκεῖνος περιχαρῶς μέν, ἀλλ' ἀπορῶν διότι ἔλαβε τοιαύτην δαψιλῆ ἀμοιβήν, διότι ἔφερε τὴν εἰδῆσιν τῆς ἐμφανίσεως τῶν δύο ληστῶν.

Ἀναχωρήσαντος δὲ αὐτοῦ ὁ δὸν Ραφαὴλ ἔλαβεν ἀνὰ χεῖρας τὴν ἐπιστολὴν, καὶ ἡ καρδία του ἔπαλλε μὲ ὄρμὴν, διότι εἶχε τὴν πεποίθησιν δτι ἐγράφη ὑπὸ τῆς Γερτρούδης. Πρὸ δύο ἑταν ἀφότου ἐμάχετο ὑπὲρ τοῦ βασιλικοῦ ἀγῶνος, πρῶτον τότε ἐλάμβανε παρ' αὐτῆς τεχμήριον μνήμης.

Καὶ ἀνοίξας αὐτὴν εἶδεν δτι ἡτο μὲν γεγραμμένη ὑπὸ γυναικός, ἀλλ' ὑπὸ τίνος, ὑπὸ τῆς Γερτρούδης ἡ τῆς Μαριανίτας; ίδού τὸ περιεχόμενον αὐτῆς.

Οι κάτοικοι τῆς Λας Πάλμας δὲν ἔλπισμόνταν δτι ὄφείλουσιν εὐγνωμοσύνην πρὸς τὸν δὸν Ραφαὴλ, βοηθήσαντα αὐτοὺς εἰς κρισιμωτάτην ὥραν, καὶ ὑπέθεσαν δτι ὁ συνταγματάρχης θὰ ἔβλεπεν εὐχαρίστως τὸν ἵππον τὸν ὄποιον ὁ λοχαγὸς Τρέλ Βίλλας ἡγάπα. \*

— Εύγνωμοσύνην! ἀνέκραξε μὲ πικρίαν, δποια ἀχαριστία! Λθέτησα λοιπὸν τοὺς ὄρκους τοὺς ὄποιους ἔκαμα ἐπὶ τῆς κεφαλῆς τοῦ πατρός μου, διὰ νὰ κάμω πρὸς αὐτοὺς ἀπλῆν χάριν; Ἀλλ' ἔστω ἀς λησμονήσω καὶ ἔγω ἐκείνους οἱ ὄποιοι μ' ἐλημόνησαν.

Καὶ δύως τὴν ἐπιστολὴν, τὴν ὄποιαν ἐνόμιζεν δτι ἡγγιζεν ἡ χεῖρ τῆς Γερτρούδης, ἔθεσεν ἐντὸς θυλακίου τῆς στολῆς πλησίον τῆς καρδίας του.

Καὶ μεταβαίνων ἀπὸ τῆς σκηνῆς εἰς τὴν τοῦ στρατηγοῦ ὅπου συνηθοίζετο τὸ συμβούλιον ἀνεπόλει ἴδεας χαριεστάτας. — Ισως, ἔλεγε καθ' ἔχετόν, ἡ Γερτρούδη γνωρίζουσα πόσον ἡγάπων τὸν ἵππον μου τὸν ἀπέστειλε πρὸς ἐμὲ μὲ τὰς ἐρυθρὰς ταινίας, εἰς ἀνάμνησιν τῶν ἀνθέων μὲ τὰ ὄποια εστόλιζεν αὐτὴ ἄλλοτε τὸ μέτωπόν του.

Ο στρατηγὸς Βοναβίας, καὶ οἱ στρατοπεδάρχαι Καλδήλας καὶ Ρέγουλης ἐκάθηντο περὶ τράπεζαν,

έσκεπασμένην μὲ χονδρὸν πράσινον τάπητα ὅτε ἥλθεν εἰς τὴν σκηνὴν ὁ συνταγματάρχης. Τὸ συμβούλιον δὲν εἶχεν εἰσέτι ἀργίσει νὰ συσκέπτεται.

— Συνταγματάρχα, εἶπεν ὁ στρατηγός, ἔμαθα ὅτι ἐλάβετε γράμματα. Εἶναι μυστικά, ή ἔχουν σχέσιν μὲ τὸν βασιλικὸν ἀγῶνα;

— Ὁ ὑπολοχαγὸς ὁ ὄποιος διοικεῖ ἐν ὄντυματι τοῦ βασιλέως τὴν ἀσιένδαρ Δέλ Βάλλε, μὲ ἐμήνυσεν ὅτι οἱ δύο λησταὶ τοὺς ὄποιους καὶ τὰ δύο μέρη ἐπρεπεν' ἀποκηρυξούσι, ὁ Ἀρρόγιος καὶ ὁ Βοκάρδος, ἐφάνησαν ἐκ νέου εἰς τὴν ἐπαρχίαν μὲ τοὺς ὄπαδούς των. Ὡθεν ἀρροῦ κυριεύσωμεν τὴν πόλιν, θὰ παρακαλέσω τὴν ἔξοχότητά σας νὰ μὲ δώσετε τὴν ἀδειαν νὰ ὑπάγω νὰ τοὺς καταδιώξω ὡς θηρία.

— Μάλιστα, συνταγματάρχα, ἀξιώτερον ὅργανον δὲν ἡμιπορῷ νὰ εὕρω.

— Κανεὶς ἀλλος τούλαχιστον δὲν θὰ τοὺς καταδιώξῃ μὲ περισσοτέρουν λύσουν.

· Μετ' ὄλιγον ἥρχισεν ἡ σύγκεψις ἀρκούμεθα δὲ νὰ ἐπαναλάβωμεν ἐνταῦθα τὰ κυριώτερα, οὐαὶ ἐννοήσῃ ὁ ἀναγνώστης τὴν πρὸς ἀλλήλους θέσιν τῶν πολιορκούμενων καὶ τῶν πολιορκητῶν.

— Κύριοι, εἶπεν ὁ στρατηγός, αὔριον εἶναι ἐκατὸν δεκατέσσαρες ἡμέραι ἀφοῦ ἀρχισεν ἡ πολιορκία χωρὶς δὲ νὰ λογαριάσωμεν τοὺς ἀκροβολισμοὺς ἐκάμην δεκαπέντε ἡρόδους, καὶ ὅμως εἴμεθα ὅπου καὶ τὴν πρώτην ἡμέραν.

— Όλιγώτερον μάλιστα, εἶπεν ὁ Ρέγουλης, ἐπειδὴ τὸ θαρρός τῶν πολιορκουμένων νῦξεν. Εἰς τὴν ἀρχὴν δὲν εἶχαν καννόνια, καὶ σήμερον ὁ συνταγματάρχης Τρουγιάνος ἔχει τοία, τὰ ὄποια κατεκεύασε γύστας τοὺς κώδωνας τῶν ἐκκλησιῶν.

— Ο ἑστί, νὰ διαλύσωμεν τὴν πολιορκίαν, κατὰ τὸν στρατοπεδάρχην Ρέγουλην, εἶπεν εἰρωνεύμενος ὁ Καλδῆλας.

Σημειώτεον δὲτι πρὸ πολλοῦ ὑπῆρχεν ἔχθροι μυστικὴ μεταξὺ τῶν δύο στρατοπεδάρχων Καλδῆλα καὶ Ρέγουλη ὁ μὲν πρῶτος ἡτο γενναιότατος καὶ ἐντιμότατος, ὁ δὲ ἀλλος πολλάκις σκληρὸς ἀνευ ἀνάγκης καὶ ὅχι ὄμοιογουμένως ἀνδρεῖος.

— Πρόκειται ν' ἀποφασίσωμεν ἐὰν πρέπη νὰ ἔξαπλοιούθησῃ ἡ ὅχι ἡ πολιορκία, εἶπεν ὑπολαβών ὁ στρατηγός. Καὶ ἐπειδὴ ὁ συνταγματάρχης Τρέζ Βέλλας εἶναι καὶ νεώτερος καὶ κατώτερος εἰς τὸν βαθμόν, αὐτὸς πρέπει πρῶτος νὰ δώσῃ γνώμην. Λέγετε, συνταγματάρχα.

— Οταν χίλιοι πεντακόσιοι ἀνθρώποι πολιορκοῦν μίαν πόλιν ὡς τὴν Γαγιάπαρ μόλις ὑπερασπιζούμενην ἀπὸ τετρακοσίους, πρέπει νὰ φογεῦθῇ καὶ ὁ τελευταῖος, παρὰ νὰ λύσουν τὴν πολιορκίαν, διότι τότε καὶ τὸν ἔχυτόν των βλάπτουν καὶ τὸν ἀγῶνα διὰ τὸν ὄποιον πολεμοῦν. Ἰδοὺ η γνώμη τὴν ὄποιαν ὑποβάλλω εἰς τὴν ἔξοχότητά σας.

— Καὶ η ἐδικὴ σας, στρατοπεδάρχα Καλδῆλα, ποίκ εἶναι;

— Ή ιδία τοὺς συνταγματάρχου. Αἴνοτες τὴν πολιορκίαν διδομεν ὀλέθριον παράδειγμα εἰς τοὺς βασιλικούς, καὶ θάρρος εἰς τοὺς ἐπαναστάτας. Τί θὰ

ἔλεγεν ὁ γενναῖος ἀρχηγὸς τῶν βασιλικῶν στρατευμάτων, ὁ δὸν Φελιξ Καλλέγιας; Ἐκατὸν ἡμέρας ἐποιλόρκησεν εἰς Κυωτλὰν ἐπιτηδειότερον καὶ φοβερώτερον τοῦ Τρουγιάνου στρατηγόν, καὶ ἔκυρευσε τὴν πόλιν.

— Ο Μορέλος τὴν εὔκαιρωσεν, εἶπεν ὁ Ρέγουλης.

— Άδιαφορον' ἐθεωρήσεν ἔσωτὸν νικημένον καὶ ἡ σημαία τῆς Ἰσπανίας ἀνυψώθη εἰς τὴν πόλιν.

· Οτε ἥλθεν ἡ σειρὰ τοῦ Ρέγουλη ἀπηριθμητεν ἐν ἑκτάσει τὰς βραδύτητας καὶ τὰς δυσκολίας τῆς πολιορκίας, τὰς ἀτελεσφοράτους καὶ αἰματηρὰς ἐφόδους, καὶ ἐπροσπάθησεν ν' ἀποδεῖη πόσον ἡτο ἐπιβλαβής εἰς τὸν ἀγῶνα ματαία ἐπιμονή, ἐνῷ ἀλλοι λόγοι πολιτικοὶ ἀπήτουν τὸ νὰ μὴ ἔχαντοιν ἐμπροσθεν ἀσημάντου χωρίου τὰς δυνάμεις χιλίων ἀγρών, καὶ ἐνῷ μάλιστα ὁ Μορέλος μετέβαινεν εἰς Όχιγιάναν. — Καὶ λέγων, ἐπρόσθεσε, χιλίους στρατιώτας, ἔχω τοὺς λόγους μου, διότι ὁ συνταγματάρχης ἐλογάρισε καὶ τοὺς ἀποθανόντας.

· Εῶς τώρα, ἐξηκολούθησε, καὶ ὅλας τὰς συμπλοκὰς εἰχαμεν ἀντικρύ μας στρατιώτας ἐξ ἑκείνων τοὺς ὄποιους καταφλέγει ὁ λεγόμενος ἔρως τῆς πατρίδος· ἐδῶ ὅμως ἔχομεν στρατιώτας καταφλεγομένους ἀπὸ τὸ θρησκευτικὸν πνεῦμα τοῦ Τρουγιάνου, τὸ ὄποιον δίδει εἰς τοὺς κατοίκους τοῦ χωρίου ἀνδρίαν ἵσην μὲ τὴν τῶν στρατιωτῶν. Δὲν ἔχομεν λοιπὸν ἀντικρύ μας μόνον τριακοσίους ἔχθρούς, ἀλλὰ τριακοσίους φανατικοὺς οἱ ὄποιοι πολεμοῦν ἀπλιπισμένα καὶ ἀπονήσκουν ψάλλοντες. Ἐνῷ ἡμεῖς κατατρίβομεν εἰς μάτην τὰς ὥρας μας, ἡ ἐπανάστασις ἔξαπλόνεται, καὶ γάνομεν τὸν καιρὸν τὸν ὄποιον ἐπρεπε νὰ μεταχειρισθῶμεν εἰς τὸ νὰ τὴν σέβουμεν. Εἶμαι λοιπὸν γνώμης νὰ διαλύσωμεν τὴν πολιορκίαν, ἡ ὄποια εἶναι διὰ πολλοὺς λόγους ἐπιζήμιος.

— Οι πολιορκούμενοι ἐνθυμοῦνται τὰ κκτορθώματα τοῦ Γιαγγουϊτλάν, εἶπεν ὁ Καλδῆλας, καὶ διὰ τοῦτο ἀντέχουν τόσῳ κακῷ.

· Οτε δὲ Ρέγουλης ἤκουσε τὴν φράσιν ταύτην, τῆς ὄποιας τὴν ἐννοιαν θέλομεν ἔξηγήσει μετὰ ταῦτα, ἐδάγκασε τὰ χεῖλη του καὶ ἐρήψε βλέμμα μίσους ἐπὶ τοῦ Καλδῆλα.

· Ο στρατηγός, καθὸ ἀρχηγὸς τοῦ στρατοῦ ἔχωνεύθυνην διὰ τὴν ζωὴν τῶν ὑπαύτων, καὶ διὰ τοῦτο ὄλιγώτερον ὡν δρμητικὸς τῶν κατωτέρω ἀξιωματικῶν, δὲν ἔθεωρει ἀπορρίπτεος τοὺς λόγους τοῦ Ρέγουλη μάλιστα ἡτο σύμφωνος καὶ μὲ τὴν γνώμην του. “Ομως, μὴ θέλων νὰ καταφύγῃ εἰς τὴν ἐπιφρόνη τοῦ βαθμοῦ καὶ τῆς θέσεως του, ἐπρότεινε μέσον τινὰ δρόν· νὰ ἐπιχειρήσωσι δηλαδὴ καὶ τελευτίαν ἐφρόδον, καὶ ἐὰν ἀποτύχῃ νὰ ἀναχωρήσωσιν.

· Ο στρατηγὸς ὡμίλει εἰσέτι δτε ἡκούσθη μακρὰν βοή, ἔρχομένη ἀπὸ τῆς πολιορκουμένης πόλεως, ὡς ἡχὼ ψαλμωδιῶν ἐπισήμων. Τὴν δὲ βοήν ταύτην διεδέχθησεν μετ' ὄλιγον ἀλλεπάλληλοι ἥχοι σαλπίγγων καὶ πυροτεχνήματα.

— Κακὸν σημεῖον! ἀνέκραξεν ὁ Ρέγουλης. Όχι αὔριο, ἀλλὰ σήμερον πρέπει ν' ἀναχωρήσωμεν.

— Δηλαδὴ νὰ φοβηθῶμεν τὰ φυσέκια, καὶ νὰ φύγωμεν! εἰπεν ὁ Καλδῆλας.

— Ή νὰ πέσωμεν ώς τὰ τείχη τῆς Ἱεριχὼ δταν ἐσήμαναν αἱ σάλπιγγες, ἐπρόσθεσεν ὁ συνταγματάρχης.

— Εἴθε νὰ ἔχω ἀδικον! ἀνεφώνησεν ὁ Ἐρέγουλης.

Ἐν τοσούτῳ ἀπεφασίσθη νὰ γείνη τὴν ἐπιοῦσαν ἡ τελευταῖα ἔφοδος. Καὶ ὅμως δὲν ἔγεινεν. Εἰς τὸ προσεχὲς κεφάλαιον θέλομεν εἰπεῖ τοὺς λόγους τῆς ἀναβολῆς, καὶ φανερώσει τὰ αἴτια τῆς χαρᾶς τῶν ἑναντίων.

Μετὰ τὸ τέλος τοῦ συμβουλίου οἱ ἀξιωματικοὶ ἐπανῆλθον εἰς τὰς σκηνάς των. Οἱ δὲ δὸν Ραφαὴλ, ἐπιθυμῶν νὰ μείνῃ μόνος ὅπως ἐννοήσῃ τὴν σημασίαν τῆς ἐπιστολῆς τὴν ὅποιαν ἔλαβε, καὶ νὰ ἴδῃ ἐάν ἔπειπε νὰ ὑποθάλπῃ τὴν γλυκεῖαν ἐλπίδα ἥτις ἀνεγεννήθη εἰς τὸν καρδίαν τοῦ οὗτος κατεδέχθη νὰ προσέξῃ εἰς τοὺς ἀλλαγμοὺς τῆς χαρᾶς τῶν ἑναντίων, ἀν καὶ δλον τὸ στρατόπεδον ἀνησύχει ἐκλαβὸν αὐτοὺς ώς κακὸν οἰωνόν.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΕΝΝΑΤΟΝ.

### ΒΑΛΕΡΙΟΣ ΤΡΟΥΓΙΑΝΟΣ.

Ο πρῶτος ἡμιονηγὸς τὸν ὄποιον εἶδομεν μὴ θέλοντα νὰ διατρέξῃ τοὺς κινδύνους τοῦ πολέμου πρὶν ἡ ἀποτίσῃ ὅλα τὰ χρέη αὐτοῦ, σήμερον δὲ συνταγματάρχης δὸν Βαλέριος Τρουγιάνος, εἶχε τοιαύτην φήμην ὥστε οἱ βασιλικοὶ ἀρχηγοὶ τῆς Ὀλυμπίας εὐρίσκοντο εἰς ἀδιάκοπον ἀνησυχίαν. Ἐνόμισαν δὲ ὅτι ἡλθε καὶρὸς νὰ ἔχοντάσσοι τὸν τρομερὸν τοῦτον ἔχθρὸν μείναντα ἄνευ τῆς συνδρομῆς τῶν δύο συντρόφων του, τοῦ δὸν Μιγουέλ καὶ δὸν Νικολάου Μπράβου, μετακαλεσθέντων ὑπὸ τοῦ Μορέλου εἰς Κουωτλά. Τοσοῦτον δὲ σπουδαίαν ἐθεώρουν τὴν καταστροφὴν τοῦ ἀποστάτου τούτου, ὥστε ἡ κυβέρνησις ἔστειλε κατ' αὐτοῦ ὅλας της τὰς δυνάμεις. Ὁ Τρουγιάνος εὐρίσκετο τότε εἰς τὸ χωρίον Ὑαγιάπαμόν του τὸν εἶδομεν, καὶ ἐκεῖ ἀπεθανατίσθη διὰ λαμπρᾶς ἀμύνης, ἐντὸς πόλεως πανταχόθεν ἀνοικτῆς μέν, ἔχούστης ὅμως εὐτυχῶς πολλὰς ζωτιροφίας.

Άλλ᾽ ἵνα καταστῇ ἡ ἀντίστασις δυνατὴ ἔπειπε ν' ἀλλαχθῇ ἡ συνήθης τάξις, καὶ τοῦτο ἔπραξεν ὁ Τρουγιάνος.

Καὶ πρῶτον μὲν ἐναποταμίευσεν ὅλας τὰς τροφάς, καὶ μόνος αὐτὸς διένειψε τὰς μερίδας καθ' ἑκάστην πρωΐαν πρὸς τοὺς στρατιώτας καὶ τὰς οἰκογενείας· ἔπειτα δὲ παρεδέχθη αὐστηροτάτην μοναστικὴν πειθαρχίαν, τὴν ὄποιαν ἀπ' ἀρχῆς μέχρι τέλους ἐν μέσῳ τῶν αἰματηρῶν περιπτετῶν πολιορκίας ἥτις διήρκεσεν ἐκατὸν καὶ δεκατέσσαρας ἡμέρας, διετήρησε καὶ κατὰ τὰ παφαμικρότερα ἀπαράβατον διὰ τῆς ἰσχύος τῆς θελήσεώς του, καὶ διὰ τῆς ἀκαταμαχήτου ἐπιφρόνης του ἐπὶ τε τῶν στρατιώτων καὶ τῶν πολιτῶν.

Ως ἀν εὐρίσκετο ἐντὸς μοναστηρίου διεμοίρασε τὴν τροφὴν τῶν στρατιώτων καὶ τῶν κατοίκων. Οσάκις δὲν εἶχον πόλεμον ἢ ἀλλα χρέη πολεμικὰ κατεγίνοντα ώς ἐπὶ τὸ πολὺ εἰς προσευχάς, αἱ ὁ-

ποῖαι ἔγίνοντο ἀπὸ κοινοῦ. Ἐγίνοντο δὲ μετὰ πολλῆς κατανύξεως ἐν μέσῳ τοῦ χωρίου ἐστερημένου πάσης ἔξωτερηκῆς συγκοινωνίας, καὶ λαοῦ ἀγνοοῦντος τὰς ἡδονὰς τοῦ βίου, καὶ κατὰ πρόσωπον ἔχοντος τὸν θάνατον, ὥστ' ἐνδριμίζεις ὅτι ἥσαν ναῦται ἐπικαλούμενοι τὴν ἀντίληψὶν τοῦ Θεοῦ ώς τελευταῖον καταφύγιον ἐν μέσῳ τρικυμίας.

Χάρις εἰς τὰς παραδόξους ἀλλὰ συνετὰς ταύτας διατάξεις, ἡ ἀθυμία δὲν ἔκυρίευε τὰς ψυχάς. Ότε δὲ τὰ τρόφιμα ἔγενοντο σπανιώτερα, οὐδὲν βλέμμα ἐτασικὸν ἐδύνατο νὰ διαπεράσημέχρι τῶν ἀποθηκῶν, οὐδὲν στόμα ἀδιάκριτον ἐτόλμα νὰ προείπῃ προσεχῆ ἔλλειψιν· ἡ πολιορκία ἀρα τῶν Ἰσπανῶν θ' ἀπέβαινεν εἰς ἐν τούτων τῶν δύο· ἥντα ἔξολοθρεύσει καὶ τὸν τελευταῖον τῶν πολιορκουμένων, ἥντα ἔγκαταλείψῃ τὴν πολιορκίαν.

Η κατάστασις αὕτη ὑπῆρχε πρὸ ἐκατὸν καὶ ἐπέκεινα ἡμερῶν, καὶ κατὰ τὸ μακρὸν τοῦτο διάστημα μία καὶ μόνη ἀπόπειρα βοηθείας ἐγένετο ὑπὸ τοῦ συνταγματάρχου Σανσέζ καὶ τοῦ παπᾶ Τάπια, ἥτις καὶ ἀπέτυχεν· ἥ σταθερότης ὅμως τοῦ Τρουγιάνου ἥτο πάντοτε ἥ αὐτή, ἐνῷ οἱ Ἰσπανοὶ εὐρίσκοντο εἰς ἀθυμίαν.

Οι δὲ πολιορκούμενοι ὅλοι ἔκρεμαντο ἀπὸ τῶν νευμάτων τοῦ ὄντως παραδόξου ἐκείνου ἀνδρός, ἔχοντος τὰ λαμπρότατα τῶν προτερημάτων, καὶ αὐτὰ ἔτι τὰ μὴ συμβιβαζόμενα πρὸς ἀλληλα.

Ποτὲ ἡ ἀκάθεκτος τοῦ νοός του ὅρμὴ δὲν ἥλαττωσε τὴν φρόνησιν μεθ' ἣς διέγραφε τὰ σχέδιά του, ἀλλὰ καὶ ποτὲ δὲν ἔσπευσε νὰ ἐνεργήσῃ αὐτὰ πρὸ τῆς ὥρας. Γενναῖος μέχρι τόλμης, ἀνεμέτρα ὅμως μετὰ πολλῆς κρίσεως καὶ τὰς ἐλαχίστας πιθανότητας τῆς μάχης· ἥ φυσιογνωμία του ἥτο εἰλικρινής καὶ ἐπαγωγός, καὶ ἐβίαζεν οὕτως εἰπεῖν τὸν συνομιλοῦντα μετ' αὐτὸν νὰ φανερώσῃ τὰ μυστήρια

τῆς καρδίας του, ἐνῷ τὰ μυστήρια αὐτοῦ οὐδεὶς ἐδύνατο νὰ μαντεύσῃ. Ἡ ἀγάθοτης, ἡ ἱλαρότης του πρὸς τὸν στρατὸν δὲν ἐπροκάλει τὸ θάρρος, ἀλλὰ τὴν ἀγάπην καὶ τὸ σέβας αὐτοῦ οὐδὲ συνέλαβε ποτέ τις τὴν ἴδεαν νὰ παρακούσῃ τὰς προσταγάς του.

Ἐὰν ἐνθυμηθῶμε <sup>ὅτι τὸ 1812</sup>, ὅτε οἱ Ἰσπανοὶ ἦσαν ἔτι κάτοχοι ὀλῶν τῶν εὐκολιῶν τῆς διοικήσεως, οἷον ταχυδρόμων καὶ ὄδῶν, ὅτι ἡ ἐπανάστασις ἤτοι μεμονωμένη καὶ ὅτι κατεδιώκετο πανταχόθεν, δὲν θέλομεν ἀπορήσει ὅτι ὁ Μορέλος πολιορκούμενος ἐπίστης εἰς ἄλλο μέρος δύο ἡ τρεῖς ἡμέρας ἀπέχον τῆς Γαγιάπαμ, δὲν ἔμαθε τὴν θέσιν τοῦ πρώην ἡμιονηγοῦ.

Ο Μορέλος εἶχεν ἐντοσούτῳ ἀποχωρήσει εἰς Ισυκάρ, ἀγνοῶν τις ἐγένοντο οἱ ἐν Γαγιάπαμ. Ο Τρουγιάνος ὅμως μαθὼν ποῦ εύρισκετο, ἔστειλε ταχυδρόμον ζητῶν βοήθειαν καὶ ἐπειδὴ ἡ μὲν πόλις ἤτοι πανταχόθεν ἀποκεκλεισμένη, ἡ δὲ ἐπιτυχία σχεδὸν ἀδύνατος, διέταξε γηστείαν καὶ προσευχὴν ἐπὶ ἑννέα ἡμέρας πρὸς ἔξι λέωσιν τοῦ Θεοῦ.

Ἡτο ἡ τελευταίᾳ ἡμέρᾳ τῆς γηστείας ἐκείνη καθ' ἣν ἀπὸ τοῦ ἰσπανικοῦ στρατοπέδου μεταβαίνομεν εἰς τὴν πολιορκουμένην πόλιν, καὶ ἡ ἐσπέρα τῆς παραμονῆς τοῦ πολεμικοῦ συμβουλίου περὶ οὗ ὥμιλησαμεν. Όλοι οἱ κάτοικοι τῆς Γαγιάπαμ εἶχον συνέλθει ἵνα προσευχηθῶσιν ἐν μέσῳ πλατείας φωτιζομένης ὑπὸ λαμπάδων εἰς καὶ ἔλαμπεν ἡ σελήνη. Περὶ τὴν πλατείαν δὲ αὐτὴν ἡσαν ἐρείπια οἰκιῶν καὶ ἐκκλησία τῆς ὁποίας τὸν θόλον εἶχον τρυπήσει αἱ σφαῖραι τῶν ἔχθρικῶν πυροβόλων. Διὰ τοῦτο ἀντὶ ναοῦ εἰς τοὺς πολιορκουμένους ἐχρησίμευεν αὐτὴ ἡ πλατεία ὑπὸ τὸν διάστερον θόλον τοῦ οὐρανοῦ. Πανταχοῦ αἱ λαμπάδες ἔφεγγον σιωπῆλα καὶ κατηφῆ πρόσωπα, εἰς μὲν τὰ κατώφλια γυναικας, παιδία καὶ γέροντας, ἐν μέσῳ δὲ τῆς πλατείας στρατιώτας μὲ στολὰς ἡ ράκη καὶ μὲ δόλα, ἀπωτέρω δὲ τραυματίας καθημαγμένους συρομένους πρὸς τὸ μέρος τῆς προσευχῆς. Ότε δὲ εἶδον ἄνθρωπον ὅστις τὸ πρόσωπον ἔχων ἱλαρὸν καὶ τὸ ἥθος θεόπνευστον ἥρχετο εἰς τὸ μέσον ὡς πάλαι ποτὲ οἱ δικασταὶ τοῦ Ἰσραὴλ, πάντες ἀπεκάλυψαν καὶ ἔκλιναν τὰς κεφαλάς.

Ο δὲ ἄνθρωπος οὗτος ἤτοι ὁ συνταγματάρχης Τρουγιάνος, ὅστις μόλις ἔνευσεν ὅτι ἥθελε νὰ δμιλήσῃ καὶ πάντες ἐσιώπησαν.

— Τέκνα μου, ἀνέκραξεν ἐντόνως, ἡ Γραφὴ λέγει: « Εἴαν μὴ Κύριος φυλάξῃ πόλιν μάτην ἐφύλαξαν αὐτὴν. » Άς παρακαλέσωμεν λοιπὸν τὸν Θεὸν τῶν στρατῶν νὰ φυλάξῃ τὴν ἐδικήν μας.

Καὶ πάντες ἐγονυπέτησαν ἐγονυπέτησε δὲ καὶ αὐτός.

— Απόψε, ἐπανέλαβε, τελείσνει ἡ γηστεία τὴν ὁποίαν ἐκάμαμεν διὰ τὴν εὔτυχη ἐπιστροφὴν τοῦ ταχυδρόμου· ἀς παρακαλέσωμεν καὶ δὶ αὐτόν, καὶ ἀς δοξάσωμεν τὸν Θεὸν ὅστις ἐφύλαξεν ἔως σήμερον τοὺς ἔχοντας πίστιν εἰς αὐτόν.

Καὶ ἔψαλλε τὸ μέρος τοῦτο τοῦ ψαλμοῦ·

« Οὐλῷ κυκλώσει σε ἡ ἀλήθεια αὐτοῦ· οὐ φοβηθήσῃ ἀπὸ φόβου γυντερίου, ἀπὸ βέλους πετομένου ἡμέρας, ἀπὸ πράγματος διαπορευομένου ἐν σκότει,

ἀπὸ συμπτώματος καὶ δαιμονίου μεσημβρινοῦ. Οἱ δὲ περιεστῶτες ἐπανελάμβανον· — Κύριε ἐλέησον! ἐνῷ οἱ ἐπὶ τῆς τάφρου φρουροί, ἥκουον μὲ κατενυγμένην καρδίαν τὴν μελαγχολικὴν ταύτην ψαλμῳδίαν, μόνην διαταράττουσαν τὴν βαθεῖαν σιωπὴν τῆς γυντός.

Ἀπέναντι τοῦ πλησιεστέρου φρουροῦ τῶν ἔχθρων ἔκειντο ἔτι μεζικανῶν τινῶν νεκροὶ τοὺς ὄποιους δὲν εἶχον προφάσει νὰ παραλάβωσιν οἱ σύντροφοι των· ἡ δὲ νῦν ἐπηγένετο τὴν φρίκην τοῦ ὄδυνηροῦ τούτου θεάματος. Ο φρουρὸς ἥρχετο καὶ ἐπανήρχετο στρέφων τὴν ράχιν εἰς τὰ πτώματα, ἡ μετρῶν αὐτὰ ὡς τις ἀργός· ἐνίστε δὲ ζητῶν διασκεδασιν ἐπροσπάθει ν' ἀκούσῃ τὰς ψαλμῳδίας. Ή φωνὴ τότε ἔλεγε·

« Πεσεῖται ἐκ τοῦ κλίτους σου χιλιάς, καὶ μυριάς ἐκ δεξιῶν σου, πρὸς σὲ δὲ οὐκ ἔγγιει. »

— Α! ἄ! ἀνεφώνησεν ὁ στρατιώτης· ψάλλουν λατινικά, καὶ φαίνεται ὅτι παρακαλοῦν διὰ τοὺς νεκρούς.

Αἰφνης ἐνόμισεν ὅτι ἐνῷ ὧμιλει περὶ νεκρῶν, ὁ πρὸ τῶν ὄφθαλμῶν του ἀριθμὸς ηὔξησε.

Καὶ ἐμέτρησεν ἐκ νέου τὰ πτώματα, τὰ ὄποια ἦσαν δέκα.

Μετὰ δὲ ταῦτα ἥκουσε ψαλλόμενον τὸν στίχον τούτον·

« Ἐπὶ ἀσπίδα καὶ βασιλίσκον ἐπιβήσῃ καὶ καταπατήσεις λέοντα καὶ δράκοντα. »

Άλλ' ἐνταῦθα παρετήρησεν ὅτι ἐνῷ περιπατῶν ἀπειχε πάντοτε τῶν νεκρῶν τὸν αὐτὸν ἀριθμὸν τῶν βημάτων, εὐρίσκετο ἡδη πλησιεστέρον τοῦ ἐνός. Ή λοιπὸν ὁ νεκρὸς ἐπεριπάτησεν, ἡ αὐτός, τὸ πιθανώτερον, ἡπατήθη. Καὶ ὅμως ἐπλησίασεν εἰς τὸ πτῶμα ἵνα παρατηρήσῃ. Τὸ πτῶμα ἐκείτο πλαγίως καὶ καθημαγμένη πληγὴ ἐσκέπταζε τὸ ώτιον του. Τοῦτο ἴδων ὁ στρατιώτης ἐβεβαιώθη ὅτι ἐπειδὴ ὁ προκείμενος νεκρὸς Ἰνδός, ὡς ἐφαίνετο, δὲν ἡτο δυνατὸν νὰ κινηθῇ, θὰ ἡπατήθη αὐτός. Καὶ τῷ ἥλθε μὲν ὅρεξιν νὰ τρυπήσῃ διὰ τῆς λόγχης αὐτόν, ἀλλ' ἐπειδὴ οἱ νεκροὶ τὴν γύντα φαίνονται σεβαστότεροι, διὰ τοῦτο καὶ ὁ στρατιώτης ἐσεβάσθη αὐτόν.

— Λν τὰ πτώματα ἐπεριπάτουν, ἐπκέπτετο, θὰ ἔλεγα ὅτι αὐτὰ εἶναι ὑποπτα· εἶχα μετρήσει ἐννέα καὶ τώρα τὰ βλέπω δέκα, καὶ ἐκείνος (ὁ δέκατος τὸν ὄποιον ὁ στρατιώτης εἶχεν ὑποπτευθῆ) μ' ἐφάνη ὅτι εἶχεν ὅρεξιν νὰ ὅμιλησῃ μαζῆ μου. Άδικοτα ψάλλουν ἐκεῖ κάτω ψαλμῳδίας, καὶ ἵσως δὲν εἶναι πολλὰ διασκεδαστικαί· καὶ ὅμως τὰς προτιμῶ ἀπὸ τὴν σιωπὴν τούτων τῶν κουφαριῶν.

Ἄς ἀκούσωμεν.

Καὶ ἥκουσε ταῦτα· « Κεκράξεται πρός με καὶ ἐπακούσομαι αὐτοῦ, μετ' αὐτοῦ εἰμὶ ἐν θλίψει. »

Ἐπειδὴ δὲ καὶ οἱ ψαλμοὶ καὶ τῶν νεκρῶν ἡ σιωπὴ ἐπηγένετο τὴν στενοχωρίαν τοῦ στρατιώτου, ἔτρεψε τὸ βλέμμα πρὸς τὸ στρατόπεδον ὃπου ἡτο ἡ σκηνὴ του, καὶ ἥρχετο πάλιν νὰ περιπατῇ ἄνω καὶ κάτω, καὶ ἀπέχων ἀκριβῶς ἀπὸ τοῦ πτώματος τὸν αὐτὸν ἀριθμὸν τῶν βημάτων ἀλλ' ὅποια ὑπῆρξεν ἡ ἔκ-

στασις καὶ ἡ φρίκη του ὅτε μετὰ μικρὸν εἶδεν ὅτι τὸ πτῶμα δὲν ὑπῆρχε πλέον.

Ἄνανθψας μετ' ὄλιγον ἐνόησεν ὅτι ἐγένετο παῖγνιον πανούργου τινὸς Ἰνδοῦ· φοβούμενος δὲ μὴ κατηγορθῇ ἐπὶ ἀμελείᾳ, δὲν ἔδωκεν εἰδῆσιν ἀλλ' ἀφῆκε τὸν Ἰνδὸν σπεύδοντα πρὸς τὸν σκοπὸν του.

Οπως ἐννοήσῃ ὁ ἀναγνώστης τὴν ἀπάτην εἰς ἣν ὑπέπεσεν ὁ στρατιώτης ιδὼν κεκομμένα τὰ ὥτα τοῦ ζῶντος πτώματος, λέγομεν ὅτι πρὸ τῆς πολιορκίας τῆς Ὀαγιάκας ὁ στρατηγὸς Ῥέγουλης εἶχε κόψει τὰ ὥτα εἴκοσι περίπου Ἰνδῶν πεσόντων αἰχμαλώτων εἰς χειράς του. Καὶ τινὲς μὲν ἀπέθανον ἐπελθούσης αἰμορραγίας, τινὲς δὲ κατέψυγον εἰς Ὕαγιάπαμ καὶ ἐθεραπεύθησαν. Ἐκ τούτων ἦτο καὶ ὁ περὶ οὗ ὁ λόγος, δεῖται, ὅπως ἀπατήσῃ τὸν στρατιώτην ὅτι ἦτο νεκρός, ἢλειψε μὲ τὸ αἷμα τῶν παρακειμένων πτωμάτων τὰ ὥτα του.

Τοῦτο τὸ ἀνδραγάθημα τοῦ Ῥέγουλη ἤνιττετο ὁ Καλδῆλας κατὰ τὸ πολεμικὸν συμβούλιον, περὶ οὗ ὠμιλήσαμεν.

— Μήπως καὶ αὐτοὶ οἱ ἄλλοι εἶνες ζωντανοί; ἀνέκραξεν ὄργιλως ὁ στρατιώτης ἀν εἰναι, ἃς βεβαιωθοῦν ὅτι δὲν θὰ περιπατήσουν πλέον.

Καὶ μὲ τὴν λόγχην τοῦ ὅπλου του κατέφερεν ἀνὰ τρεῖς βαθείας πληγὰς εἰς τὰ πτώματα. Καὶ ταῦτα μὲν δὲν ἐσάλευσαν· ἀλλ' αἱ φαλμῳδίαι τῶν ἔχθρων καὶ ἡ μνάμη τῆς ἀπάτης του ἐξηκολούθουν ταράττουσαι τὸν στρατιώτην.

— Ναί, ναί, ψάλλετε, ἔλεγε λυσσῶν· ἔχετε δίκαιον ἀφοῦ τόσον καλὰ φυλάττομεν γύρω σας.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ ὁ Ἰνδὸς ἔφθασεν εἰς τὸ στρατόπεδον τοῦ Τρουγιάνου· ὅτε δὲ ἤλθεν εἰς τὴν πλατεῖαν ὁ λαὸς ὅλος καὶ ἡ φρουρά, γονυπετεῖς ἐν μέσῳ λαμπάδων, ἐξηκολούθουν προσευχόμενοι. Οἱ εὔσεβης συνταγματάρχης, ὡς ἀν ἐπρόβλεπεν ὅτι ὁ Θεὸς ἐμέλλε νὰ δώσῃ αὐτῷ τραγώτατον δεῖγμα τῆς προστασίας του, ἔψαλλε τὴν ὄραν ἐκείνην ταῦτα· « ὅτι ἐπ' ἐμὲ ἤλπισε καὶ ῥύσομαι αὐτὸν· σκεπάσω αὐτὸν ὅτι ἔγνω τὸ ὄνομά μου. »

Μετὰ τὴν προσευχὴν ὁ Ἰνδὸς εἶπεν ὅτι εἶδε τὸν Μορέλον, καὶ ὅτι ἀμαρτία μαθὼν τὴν θέσιν τῶν πολιορκουμένων ὑπεσχέθη νὰ ἐκστρατεύσῃ ἀμέσως εἰς βοήθειάν του.

Ταῦτα ἀκούσας ὁ Τρουγιάνος ἀνύψωσε τοὺς ὄφαλους πρὸς οὐρανὸν καὶ εἶπεν·

« Εὐλογήσατε τὸν Κύριον, πάντες οἱ δοῦλοι αὐτοῦ. »

Καὶ ἀφοῦ διένειμε μόνος, κατὰ τὴν συνήθειάν του, τὸ δεῖπνον, ἔσθεσαν τὰς λαμπάδας καὶ ἐκοιμήθησαν, τὰς ἐλπίδας ἔχοντες εἰς ἐκεῖνον ὅστις δὲν κοιμᾶται πώποτε καὶ ὑπερασπίζετο αὐτούς.

Τὸ ἐσπέρας τῆς ἐπιούσης, περὶ τὴν αὐτὴν ὄραν, ἐνῷ οἱ πολιορκούμενοι συγῆλθον εἰς τὸ αὐτὸ μέρος ἵνα προσευχήθωσιν, ἀλλα συνέβαινον εἰς τὸ στρατόπεδον τῶν πολιορκητῶν.

Οἱ Μορέλοις, τηρῶν τὴν ὑπόσχεσιν αὐτοῦ, ἐξεστράτευσεν εἰς Ὅαγιάπαμ μετὰ μόνον χιλίων ἀνδρῶν τακτικῶν, διότι δὲν ἤθελε ν' ἀφῆσῃ ἀπροστάτευτον

τὴν πόλιν Χιλάπαν τὴν ὅποιαν εἶγε κυριεύσει ἐσχάτως. Διὰ νὰ ἐπικυῆσῃ ὅμως τὸν ἀριθμὸν, παρέλαβε καὶ χιλίους περίπου Ἰνδοὺς μὲ τόξα καὶ σφενδόνας. Οπισθεν δὲ αὐτοῦ ἤρχετο ὁ Γαλεάνας καὶ μετ' αὐτοῦ ὁ Λάντεγιας ὅλως σκυθρωπός.

— Ο στρατηγὸς ἔχει δίκαιον μὴ δίδων σε ὅδειαν ἀπουσίας, ἔλεγεν ὁ Γαλεάνας· ἀξιωματικὸς ἐμπειρος καὶ γενναῖος ὅποιος εἶσαι, εἶναι πάντοτε πολύτιμος. Όσον δὲ διὰ τὴν δυσαρέσκειαν τὴν ὅποιαν ἐπροξένησεν εἰς αὐτὸν ἡ ἐπιμονή σου, περὶ τῆς ὅποιας σὲ ωμίλησε μὲ τόσην τραχύτητα, μὴ λυπῆσαι, ἀγαπητέ μου Λαντέγια· ἀφες τὴν ὑπόθεσιν εἰς ἐμέ. Θὰ εύρωμεν τὴν περίστασιν νὰ δείξῃ καὶ πάλιν τὴν γενναιότητά σου, καὶ οὕτω ν' ἀνακτήσῃς τὴν εύνοιάν του. Φθάνει νὰ φονεύσῃς μὲ τὸ χέρι σου τρεῖς ή τέσσαρας Ἰσπανούς, ἡ ἐνα μόνον ἀνώτερον ἀξιωματικὸν Ἰσπανόν . . .

— Προτιμῶ ἐνα μόνον ἀνώτερον ἀξιωματικόν, ἀπεκρίθη ὁ πρώην φοιτητής· θὰ σκεφθῶ.

Καὶ ἐσκέπτετο τῷρόντι, διότι ἡ ὑποχρέωσις τοῦ νὰ φανῇ ἐκ προμελέτης γενναῖος, αὐτὸς ὅστις ἔως τότε ἐφάνη τοιούτος κατὰ τύχην, δὲν ἤρεσκε πρὸς αὐτὸν παραπολύ.

Ἐνῷ δὲ κατέλουσέ που ὁ μικρὸς οὗτος στρατὸς ἵνα ἀναπαυθῇ, ὁ ἀρχηγὸς συνεσκέψθη μετὰ τῶν ἄλλων πῶς εὔστοχωτερον νὰ προσβάλωσι τοὺς πολιορκητάς· ἀπεφασίσθη δὲ νὰ θέσωσιν αὐτοὺς μεταξὺ δύο πυρῶν, δηλαδὴ νὰ ἐπιπέσωσι κατ' αὐτῶν ἐνῷ οἱ πολιορκούμενοι. Θὰ ἔξωρμουν ταύτοχρόνως ἐκ τῆς πόλεως. Άλλα πῶς νὰ εἰδοποιηθῶσιν οὗτοι αὐστηροτάτου ὄντος τοῦ ἀποκλεισμοῦ;

Τοὺς Ἰνδοὺς ὡδήγει ὁ λοχαγὸς Λαντέγιας· ὅτε δὲ ἐμάθον ὅτι ἐπρόκειτο νὰ σταλῇ ἀγγελιαφόρος εἰς τὸν Τρουγιάνον, εἰς αὐτῶν ἐθεβαίωσεν ὅτι ἐγνώριζεν ὅπισθεν τοῦ χωρίου μυστικὸν μονοπάτιον, δι' οὗ ὑπέσχετο νὰ ὑπάγῃ εἰς αὐτόν. Ειδοποιηθεὶς περὶ τούτου ὁ Μορέλος προσέταξε νὰ συνοδεύσῃ τὸν Ἰνδὸν καὶ ὁ Λαντέγιας μετά τινων ἄλλων ἐκλεκτῶν. Ή ἐντολὴ αὐτη ἦτο μὲν πολλῆς τιμῆς πρόξενος ἀλλὰ καὶ ἐπικινδυνος· ὅθεν ὁ Λαντέγιας θ' ἀπεποιεῖτο αὐτήν, ἀν ἐδύνατο· ἀλλὰ σκεφθεὶς καὶ τοῦτο ὅτι πιθανὸν θὰ ἦτο ἔτι μᾶλλον ἐπικινδυνον τὸ νὰ φονεύσῃ τρεῖς ή τέσσαρας Ἰσπανούς ἡ ἀνώτερον ἀξιωματικόν, ὑπάκουειν. Ἐλαβε δὲ μεθ' ἔχυτοῦ τὸν Κώσταλ καὶ τὸν Μαῦρον, καὶ δώδεκα ἔτι πιστοὺς στρατιώτας.

Ἀναγωρήσαντες τὴν νύκτα εἶδον μετὰ δύο ὥρας τὰ πυρά τοῦ ἐχθρικοῦ στρατοπέδου, μετὰ μικρὸν δὲ καὶ τὰ τῶν πολιορκουμένων, οἵτινες ἀνυπόμονοι περιέμενον τὴν βοήθειαν.

Ο ὁδηγῶν τὴν συνοδίαν Ἰνδὸς ἔφερεν αὐτὴν εἰς τόπον, ὅθεν βαθὺ μονοπάτιον ἔφεγνεν εἰς τὸ μέρος ὅπου φρουρὸς Ἰσπανὸς ἐβάδιζεν ἄνω καὶ κάτω μετά τινος ἀνησυχίας, ὡς ἀν ἡσθάνετο προσευχὴ κίνδυνον· τὸ μέρος δὲ τοῦτο ἦτο αὐτὸ ἐκεῖνο ὅπου ἔκειντο τὴν παρελθοῦσαν τὰ δέκα πτώματα, καὶ δι' αὐτοῦ εἶχεν ἐλθεῖ καὶ ὁ ἄλλος Ἰνδός.

Πολλὰ αἵτια συγέτρεχον εἰς τὸ νὰ ταράττωσι

τὸν φρουροῦντα στρατιώτην· τὸ ψῆφος τῆς νυκτός, ἡ ἀποφορὰ τῶν νεκρῶν, καὶ αὐτὴ ἡ θέα τῶν παρακειμένων πτωμάτων ἐν μέσῳ τοῦ σκότους, ὅθεν ἐπιθυμῶν νὰ διασκεδάσῃ τὴν μελαγχολίαν του ἀνέβαινε καὶ κατέβαινε μετὰ σπουδῆς. Ή προσοχὴ αὐτοῦ ὡς καὶ τῶν ἄλλων σκοτῶν οἵτινες ἦσαν τὴν ἑσπέραν ταύτην πολυαριθμότεροι, ἐδείκνυεν ὅτι ἡ ἔμαθον τὴν ἀνάστασιν τοῦ χθεσινοῦ Ἰνδοῦ, ἡ εἶχον ἄλλας ὑπονοίας.

Μόνον ὁσάκις ἐπρόκειτο νὰ κράξῃ τὸ Γρηγορεῖτε διέκοπτε τὰ βήματά του.

— Τὸν λυποῦμαι, εἶπεν ὁ Κώσταλ· ἄλλὰ πρέπει νὰ τὸν στείλωμεν νὰ φρουρῇ εἰς τὸ παλάτιον τοῦ αἰωνίου Πατρός.

— Σιωπή, ἐθνικέ! ἀνέκραξεν ὁ δὸν Κορνήλιος σκανδαλισθείς.

Ο φράκτης παρὰ τὸν ὄποιον εἶχε καταλύσει ὁ λοχαγός, εἰ καὶ πάντη κατηδαφισμένος, εἶχεν ὅμως μεταβληθῆ εἰς σωρὸν ἐρειπίων ὅπισθεν τῶν ὄποιών ἐδύνατο τις νὰ κρυβῇ ὑπῆρχον δὲ καὶ δένδρα ὑψηλὰ καὶ πυκνοὶ θάμνοι.

— Άς στείλωμεν ἐν πρώτοις τὸν σκοπὸν εἰς τὸν παράδεισον, εἶπεν ὁ Κώσταλ, καὶ ἔπειτα σκορπίζεσθε ὅπισθεν τῶν θάμνων αὐτῶν καὶ ἀφίνετε εἰς ἐμὲ τὰ περιττέρω.

Εἶπε, καὶ λαβὼν σφενδόνην παρὰ Ἰνδοῦ ἔθεσεν ἐν τὸς αὐτῆς πέτραν· προσέταξε δὲ καὶ δύο ἄλλους Ἰνδοὺς νὰ ἑτοιμάσωσι τὰ τόξα των καὶ νὰ εἶναι ἑτοιμοί.

— Νὰ κτυπήσετε δίς, εἶπε πρὸς τὸν λοχαγόν, δύο πέτρας τὴν μίαν μὲ τὴν ἄλλην· σεῖς δέ, ἐπρόσθεσε στραφεῖς πρὸς τοὺς Ἰνδούς, νὰ ρίψετε τὰ βέλη σας ὅταν ἀκούσετε τὸ δεύτερον κτύπημα.

Κατὰ τὰς τοιάυτας περιστάσεις τὸ τόξον καὶ ἡ σφενδόνη εἶναι πολὺ ὑπέρτερα τῆς καραβίνας.

Οτε ὁ Λαντέγιας προσέκρουσε μὲ δύναμιν τὰς δύο πέτρας, ὁ ισπανὸς φρουρὸς ἤκουσε τὸν κρότον, καὶ σταθεὶς ἔδραξε τὸ ὄπλον του.

Ο λοχαγὸς προσέκρουσε καὶ δεύτερον τὰς πέτρας· καὶ εὐθὺς σφενδόνη καὶ βέλη ἐσύριξαν, καὶ ὁ φρουρὸς ἔπειτε τρίς πληγωθείς.

— Εὔθυς σκορπισθῆτε, ἀνέκραξεν ὁ Κώσταλ.

Καὶ ἀμέσως ὃ τε λοχαγὸς καὶ οἱ Ἰνδοὶ ἐκάθισαν ὅπισθεν τῶν θάμνων. Μετὰ μικρὸν ὅμως ὁ δὸν Κορνήλιος ἀνέφριξε, διότι εἶδε τὸν πρὸς ὄλίγου πεσόντα σκοπὸν βαδίζοντα ὡς καὶ πρότερον· ἐβάδιξε δὲ τὸ αὐτὸν βῆμα, καὶ μὲ τὴν αὐτὴν φωνὴν ἀνέκραξε· Γρηγορεῖτε.

— Ποῦ νὰ εἶναι ὁ Κώσταλ; ἔλεγε καθ' ἔαυτὸν στρέφων πανταχοῦ τὸ βλέμμα.

Άλλ' ἐπειδὴ ἐν τοσούτῳ οἱ δύο ἄλλοι Ἰνδοί, οἵτινες εἶχον καθήσει συνεσταλμένοι ὄλίγον μακρὰν τοῦ λοχαγοῦ, ἐπροχώρουν πρὸς τὴν πόλιν χωρὶς νὰ φαίνωνται φοβούμενοι τὸν φρουροῦντα στρατιώτην, ὁ λοχαγὸς ἐνόησε τὸ πρᾶγμα.

— Ο σκοπὸς αὐτός, εἶπε καθ' ἔαυτὸν, εἶναι ὁ Κώσταλ.

Καὶ τῷντι, ὁ Ζαποτέκος λαβὼν τὴν θέσιν τοῦ φρουρεθέντος, ἐβάδιξε καὶ ἐκράξεν ὡς αὐτός, οὕτως ὥστε οἱ ἄλλοι φρουροὶ δὲν ὑπωπτεύοντο τὰ διατρέξαντα.

Ο δὸν Κορνήλιος ὥρμησε πρὸς τὴν πόλιν, ἐνῷ οἱ δύο Ἰνδοὶ δὲν ἐφαίνοντο πλέον. Τότε καὶ ὁ Κώσταλ ρίψας τὸ πυροβόλον καὶ τὸν πῖλον τοῦ φρουροῦ ἔτρεξε κατόπιν λέγων·

— Ταχύτερα! ταχύτερα! δὲν θὰ ἴδουν τὸν σύντροφόν των οἱ ἄλλοι καὶ θὰ φωνάζουν.

Καὶ ταῦτα λέγων ἔφθασε τὸν λοχαγόν, ἔλαβε τὴν χεῖρά του, καὶ τὸν ἔσυρε μὲ τόσην δύναμιν ὥστε ὁ δὸν Κορνήλιος οὔτε νὰ ἀνασάνη ἐδύνατο. Δὲν ἐβράδυναν δὲ καὶ οἱ δύο νὰ φθάσωσιν εἰς τὴν πόλιν, ὅπου οἱ μεξικανοὶ φρουροὶ μαθόντες τὸ πρᾶγμα παρὰ τῶν δύο Ἰνδῶν τοὺς ἀψηκαν νὰ εἰσέλθωσιν.

— Άκουσες; εἶπεν ὁ Ἰνδός· ἐνόησαν τὸν φόνον τοῦ συντρόφου των καὶ φωνάζουν· ἀλλὰ δὲν εἶναι πλέον καϊρός.

Καὶ τῷντι φωναὶ καὶ ἐκπυρσοκροτήσεις ἤκουοντο κατὰ τὸ ἐχθρικὸν στρατόπεδον.

Τὴν ὥραν ἐκείνην ὁ Τρουγιάνος ἐπεθέωρε τὴν πόλιν ἐνῷ πάντες ἐκοιμῶντο.

Ἐνῷ ὁ δὸν Κορνήλιος ἔλεγε πρὸς αὐτὸν τὸν σκοπὸν τῆς ἀποστολῆς του, ὁ συνταγματάρχης περιειργάζετο καὶ αὐτὸν καὶ τὸν Ἰνδόν.

— Μὲ φαίνεται, εἶπεν, ὅτι κάπου σὲ εἶδα... Ή! μὴν εἶσαι ὁ νέος ἐκείνος μαθητής ὁ ὄποιος τόσον ἐφοβεῖτο τὴν ἐγκύλιον τοῦ ἐπισκόπου τῆς Όαγιάκας, καὶ ἀνεθεμάτιζε τῆς Λάς Πάλμας τὴν ἐπανάστασιν ὡς θανάσιμον ἀμαρτίαν.

— Όλος δῆλος, ἀπεκρίθη στενάξας ὁ Λαντέγιας.

— Καὶ σὺ εἶσαι, εἶπεν ἀποταθεὶς πρὸς τὸν Κώσταλ, ὁ τιγροθήρας τοῦ δὸν Μαριάνου Σίλβα.

— Ο ἀπόγονος τῶν κασίκων τῆς Τεουαντεπέκ, ἀπεκρίθη ὑπερηφάνως ὁ Κώσταλ.

— Μέγας εἶ σύ, Κύριε, καὶ ἀνέξιχνίαστοι αἱ βουλαὶ σου! ἀνέκραξεν ὡς ἄλλος ιεροφάντωρ ὁ συνταγματάρχης.

Καὶ ἀπῆλθε μετὰ τοῦ λοχαγοῦ, ὅστις ἤκουε μετὰ θαυμασμοῦ τὴν ἀντίστασιν τῶν πολιορκουμένων· ἀνεπαύθη δὲ ἀπόφασιν ἔχων νὰ ἀνδραγαθήσῃ κατὰ τὴν προσεχῆ συμπλοκὴν δισφ τὸ δυνατὸν ὀλιγώτερον.

Τὴν ἐπαύριον μετὰ τὴν λειτουργίαν ὁ Τρουγιάνος εἰδοποίησε τοὺς πολιορκουμένους ὅτι τὴν ἐπιοῦσαν περὶ τὴν ἀνατολὴν τοῦ ἡλίου ἔμελλον νὰ ἐξορμήσωσιν, ἐνῷ ὁ Μορέλος θὰ ἐπέπιπτεν ὅπισθεν κατὰ τῶν πολιορκουμένων. Ή εἴδησες αὕτη ἐχαροποίησε τοὺς στρατιώτας, καὶ διὰ τοῦτο ἤκουσαμεν ἥχους σαλπίγγων, καὶ βοήν, καὶ πυροτεχνημάτων κρότους.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΔΕΚΑΤΟΝ.

ΜΕΤΑΞΥ ΔΥΟ ΠΥΡΩΝ.



Ολίγας ὥρας μετὰ τὴν εύτυχη ἄφιξιν τοῦ Κορνηλίου Δαντέγια εἰς Ἰαγιάπαμ, ἐνῷ τὰ σκότη ἐκάλυπτον εἰσέτι τὴν πόλιν καὶ τὸ βασιλικὸν στρατόπεδον, ὁ ἦχος τῶν σημάντρων τὰ δόποια διεδέχθησαν τοὺς χωνευθέντας κώδωνας τῶν ἐκκλησιῶν, ἐκάλει τοὺς πολίτας καὶ τὴν φρουρὰν εἰς προσευχήν.

Κατὰ τὴν μοναστικὴν τάξιν τὴν δόποιαν εἶχε παραδεχθῆ ὁ Τρουγιάνος, καθ' ἐκάστην αὐγὴν ἐκαλοῦντο πάντες οἱ ἐν τῇ πόλει εἰς προσευχήν· ἀλλὰ τὴν φορὰν ταύτην καὶ ἄλλον σκοπὸν εἶχεν ἡ συγκάλεσις, νὰ προδιαθέσῃ πάντας περὶ τῆς μάχης ἐξ ἣς θὰ ἐπήγαζε τὸ τέλος τῆς μακρᾶς καὶ δεινῆς πολιορκίας.

Συγχρόνως δὲ καὶ τὸ ἔχθρικὸν στρατόπεδον ἐξηγέρτο, καὶ αὐτὸς ὁ Μορέλος ἐξεστράτευεν ὅπισθεν τῆς σειρᾶς τῶν ὄρέων τὰ δόποια περιώριζον τὴν πεδιάδα.

Μικρὸν κατὰ μικρὸν εἰς τὴν πλατεῖαν τῆς Ἰαγιάπαμ συνέρρευσαν πολῖται καὶ στρατιῶται σιωπῆλοί, πάντες ὡπλισμένοι, καὶ ἐρχόμενοι νὰ παρακαλέσωσι τὸν Θεὸν νὰ ἐμφυσήσῃ εἰς αὐτοὺς θάρρος καὶ τόλμην. Οἱ ἵππεῖς ἔσυρον ἀπὸ τῶν χαλινῶν τοὺς ἵππους αὐτῶν, καὶ παρετάσσοντο κατὰ τὴν συνήθη τάξιν.

Ἐφάνη δὲ ἐπὶ τέλους καὶ ὁ Τρουγιάνος, βαρὺς καὶ μειδῶν συγχρόνως, θάρρος ἔχων καὶ εἰς τὴν καρδίαν καὶ εἰς τὸ πρόσωπον, καὶ φέρων, ὡς πάντοτε, τὴν δίστομον ρόμψαταν του.

Καὶ πλησίον μὲν αὐτοῦ ἦτο ὁ λοχαγὸς δὸν Κορνηλίου Δαντέγιας ὡς προσωρινὸς ὑπασπιστής του, ὅπισθεν δὲ εἰς στρατιώτης ἔσυρε δύο ἵππους δι' αὐτὸν καὶ τὸν ὑπασπιστήν.

Μετὰ τὴν προσευχὴν καθ' ἣν ὁ μὲν Τρουγιάνος, ὅστις κάλλιστα ἐγνώριζε τὴν θείαν Γραφὴν ἐψαλλεγεν· « ὁ λαὸς ὁ πορεύμενος ἐν σκότει εἰδες φῶς μέγα· » οἱ δὲ περιεστῶτες ἀνέκραζον « ὅτι μεθ' ἡμῶν ὁ Θεός, οἱ ἀνέτειλεν ὁ ἥλιος. »

Κατὰ τὴν ἀπόφρασιν τοῦ στρατιωτικοῦ συμβουλίου τοῦ συγκροτηθέντος τὴν προτεραίαν, ἡ κατὰ τῆς πόλεως ἔφοδος ἐμελλε νὰ γείνη μετὰ τὸ γεῦμα τῆς μεσημβρίας· διὸ καὶ δὲν ἡτοιμάζοντο εἰσέτι ἐν τῷ στρατοπέδῳ αὐτῶν οἱ ἴσπανοι. Ἡ διπλῆ ἄρα προσβολὴ τοῦ Μορέλου καὶ τοῦ Τρουγιάνου ἐμελλε νὰ ἐπέλθῃ ὡς κεραυνός.

Τὸ στρατόπεδον διηρεῖτο εἰς τρία διακεκριμένα τάγματα, ἢ μᾶλλον εἰς τρία στρατόπεδα· τὸ μὲν πρῶτον, τὸ τοῦ Ἐγεουλη, εὑρίσκετο πλησίστερον

τῶν ἄλλων εἰς τὴν πολιορκουμένην πόλιν, τὸ δὲ δεύτερον, ὑπὸ τὸν Βοναβίαν, κατεῖχε τὸ κέντρον, καὶ τὸ τρίτον, ὑπὸ τὸν Καλδήλαν, ὅπισθεν αὐτῶν.

Τοιαύτης λοιπὸν οὕσης τῆς διατάξεως τοῦ ἰσπανικοῦ στρατοπέδου ὁ μὲν Τρουγιάνος ἐμελλε νὰ ἐπιπέσῃ κατὰ τοῦ Ἐγεουλη, ὁ δὲ Μορέλος κατὰ τοῦ Καλδήλα· ὁ δὲ ἐν τῷ κέντρῳ Βοναβίας θὰ ἔτρεχεν εἰς βοήθειαν ἔκεινου τῶν δύο ὅστις θὰ εἴχε μᾶλλον ἀνάγκην συνδρομῆς. Ὁ δὸν Ραφαὴλ εἴχε τὴν σκηνὴν αὐτοῦ εἰς τὸ στρατόπεδον τοῦ Καλδήλα· εἴχε δὲ κοιμηθῆ πολλὰ ὀλίγον τὴν νύκτα ἔκεινην.

Καθὼς ἐν καιρῷ θυέλλης μικρὰ τῶν νεφῶν διαστολὴ ἀποκαλύπτουσα πρὸς στιγμὴν τὸν οὐρανὸν ἀναρρίπτει τὰς ἐλπίδας τῶν θαλασσομαχούντων, οἵτινες ὅμως βυθίζονται καὶ πάλιν εἰς ἀπελπισίαν συμπυκνουμένων τῶν νεφῶν, οὕτω καὶ εἰς τὴν καρδίαν τοῦ συνταγματάρχου Ραφαὴλ ἀνεγεννήθη ἀσθενής τις ἐλπὶς ὅτε ἔλαβε τὴν ἐπιστολήν· ἀλλ' ἡ μελαγχολία του ἐπανῆλθε μετὰ μικρόν, καὶ ἐσβέσθη ἡ ἐπιλάμψασα ἀκτὶς τῆς ἐλπίδος ἔκεινης.

Καὶ ὁ περιπαθῶς καὶ ὁ μετρίως ἀγαπῶν εἶναι ἀμφότεροι ἀνεπιτήδειοι νὰ ἔκτιμήσωσι τὰς ἀποδεξίεις τοῦ ἔρωτος τὸν ὄποιον ἐμπνέουσιν· διότι τοῦ μὲν πλανᾶ τὴν κρίσιν καὶ ἀμαυροῦ τὴν δρασιν τὸ πάθος, τὸν δὲ καθιστᾶ ἀπρόσεκτον καὶ ἀλλόφρονα ἡ ἀδιαφορία. Ὁ δὸν Ραφαὴλ ἦτο ἐκ τῶν πρώτων· δίθεν δέσον καὶ ἀν ἐφάνη ἀγαπῶσα αὐτὸν ἡ Γερτρούδη, αὐτὸς ἐστοχάζετο, οὐχὶ ὅτι δὲν τὸν ἤγάπα, ἀλλ' ὅτι δὲν τὸν ἤγαπησέ ποτε. Αὐτὸς δέστις εἴχε σχεδὸν θυσιάσει τὸν ἔρωτά του εἰς τὴν φιλοτιμίαν του, δὲν ἐνθυμεῖτο δέστις ἡ ὑπερφάνεια τῶν γυναικῶν ἔχει καὶ αὐτὴ ἡμέρας ἐπαναστάσεως κατὰ τῆς καρδίας των. Ἐντεῦθεν ἡ μεγίστη τοῦ συνταγματάρχου ἀθυμία καὶ ἡ ἀπόσβεσις τῶν ἐλπίδων του.

Εἰς τοιαύτην κατάστασιν εὐρισκόμενος περιεστρέφετο ἀνήσυχος εἰς τὴν σκληρὰν στρατιωτικήν του κλίνην· καὶ ἐπειδὴ ὁ ὑπνος ἐφευγεν αὐτὸν ἐξηγέρθη ἀμακούσας τὰς σάλπιγγας σημαινούσας τὸ ἐγερτήριον, καὶ ἀναβὰς τὸν ἵππον του ἀπῆλθεν εἰς περίπατον ζητῶν παρηγορίαν. Ἡ θέα τῆς ἐρημωθείσης πεδιάδος ἀνεκάλει εἰς τὴν μνήμην του τὰς γλυκείας ἐλπίδας του καταστραφείσας ἀμα μετὰ τὴν γέννησιν αὐτῶν, ὡς κόπτεται ὁ κάλυξ τοῦ ρόδου πρὶν ἔτι ἀνοίξῃ. Εἴχε δὲ μακρυνθῆ ἀνεπαισθήτως πλέον μιᾶς λεύγας τοῦ στρατοπέδου ὅτε ἤκουσε, διαρκούσσεις τῆς περὶ αὐτὸν σιγῆς, βοὴν βαθεῖαν μὲν κατ' ἀρχάς, μᾶλλον δὲ εὐδιάκριτον μετ' ὀλίγον,

στρατοῦ ἔρχομένου. Ἐπανελθὼν λοιπὸν ἀπὸ τῶν χιμαιρικῶν ἴδεῖν εἰς τὰ πράγματα, ἡχράσθη προσ-εκτικώτερον· καὶ ἐπειδὴ ὡς εὐρισκόμενος ἀδιαχόπως πρὸ δύο ἑτῶν εἰς ἐκστρατείας διέκρινεν ἀλανθάστως δῆλα τὰ εἰδὴ τῶν ἥχων οἵτινες συμβαίνουσι κατὰ τὴν πορείαν τῶν στρατῶν, ἐνόησεν ὅποιοι ἦσαν ἔχεινοι τοὺς ὄποιους ἤκουεν, ὡς ἐὰν ἔβλεπεν αὐτὸν τὸν στρατὸν. Καὶ τί ἄλλο θὰ ἦτο εἰμὴ ἐπικουρία ἔρχομένη ὑπὲρ τῶν πολιορκουμένων; Τοῦτο ἀκεδε-κνύνον καὶ τὰ χθεσινὰ πυροβολήματα, καὶ ὁ φρου-ρῶν στρατιώτης ὅστις εὑρέθη νεκρός, καὶ οἱ ἀλα-λαγμοὶ τῶν πολιορκουμένων, οἵτινες θὰ ἔμαθον τὴν ἔλευσιν τοῦ ἐπικουρικοῦ στρατοῦ.

Πεισθεὶς λοιπὸν περὶ τούτου ἐσπευσεν ἔκδρομος πρὸς τὸ στρατόπεδον καὶ ἔδωκε τὴν εἰδῆσιν. Καὶ εὐθύς, μετὰ τὴν πρώτην μικρὰν ταραχήν, πάντες παρεσκευάσθησαν, κατέλαβον τὰς ιδίας θέσεις καὶ ἐπερίμενον τὸν ἔχθρον.

Μετ' ὅλιγον ἀνατείλαντος τοῦ ἡλίου οἱ πρόσκοποι ἀμφοτέρων τῶν στρατοπέδων ἀπεσύρθησαν, καὶ ἡ-κούσθησαν εἰς τὴν πόλιν δοξολογίαι καὶ ἀλαλαγμοὶ ὑπὲρ τοῦ Μορέλου. Ἐπειτα, ἐνῷ κατέπαυον οἱ ψαλ-μοί, ἤκουσθη ἡ φωνὴ τοῦ Γαλεάνα, ἔρχεται ὁ Γα-λεάνας, καὶ διπλᾶ ἔκατέρωθεν πυροβολήματα ἀνήγ-γειλον ὅτι ὁ ισπανικὸς στρατὸς εὐρίσκετο μεταξὺ δύο πυρῶν.

Οἱ Μορέλοις, ἀναθεὶς εἰς τὸν Γαλεάναν τὴν διεύθυν-σιν τῆς ἐφόδου κατὰ τῶν πολιορκητῶν, ἀνέβη εἰς λόφον, καὶ κρατῶν τηλεσκόπιον κατεσκόπευε τὸ ἔχθρικὸν στρατόπεδον.

Οἱ δὲ Τρουγιάνοις, σχεδιάσας ἀταράχως τὰ τῆς ἐφόδου, ἐπέπεσε μὲ τὴν συνήθη αὐτοῦ ὄρμὴν κατὰ τοῦ Ρέγουλη, ἐνῷ ὁ Γαλεάνας προσέβαλε τὸν Καλ-δήλαν.

Μετ' ὅλιγον δὲν ἤκουόντο πλέον κρότοι πυροβό-λων· διότι καὶ πολιορκηταὶ καὶ πολιορκούμενοι συ-επλάκησαν μὲ τὰ ἔιφρα.

Εἰ καὶ εὐαριθμότεροι οἱ στρατιώται τοῦ Τρου-γιάνου, μετὰ τοσαύτης ὅμως ὄρμῆς ἐπέπεσαν κατὰ τῶν τοῦ Ρέγουλη, ὥστε οὗτοι διεταράχθησαν. Καὶ ἐν-δίδον μὲν μικρὸν κατὰ μικρὸν ἀλλ' ἡμύνοντο πάν-τοτε· ἐπειδὴ δὲ ὁ Καλδήλας ἀνθίστατο ἔτι γεν-ναιότερον, ὁ Τρουγιάνος δὲν ἐδύνατο νὰ προχωρήσῃ.

Ἐν τοσούτῳ ὁ Βοναβίας καὶ ὁ Καλδήλας συνηγω-νίζοντο ὅλαις δυνάμεσιν ὅπως ἀποκρούσωσι τὴν προσβολὴν τοῦ Γαλεάνα, ὅστις εἰ καὶ ἀκάθεκτος δὲν κατώρθωσε νὰ διασπάῃ τὸν ἔχθρικὸν στρατὸν ἵνα μεταβῇ πρὸς τὸν Τρουγιάνον, ἢ καν νὰ διαβῇ περὶ τὸ ισπανικὸν στρατόπεδον, φυλαξόμενον ἔκατέρω-θεν ὑπὸ βουνῶν ὑψηλῶν εἰς ἢ δὲν ἐδύνατο νὰ ἀναβῇ τὸ ιππικόν.

Ὕπάρχουσί τινες πλησίον τῶν ὄποιων εὐρισκό-μενος γίνεται τις καὶ ἄκων ἀνδρεῖος. Ἐξ ἔκεινων ἦτο καὶ ὁ Τρουγιάνος· μαχόμενος παρ' αὐτῷ δὲ λαντέγιας ἐδείκνυε γενναιότητα. Ἐπειδὴ δὲ ἡ μάχη διήρκει πρὸ πολλοῦ ἀμφίρροπος, ὁ Τρουγιάνος ἀπο-ταθεὶς πρὸς τὸν δύο Κορνήλιον εἶπε·

— Ἐχομεν, λοχαγέ, τόσους ὄλιγους στρατιώ-τας ὥστε δὲν θὰ κατορθώσωμεν νὰ νικήσωμεν. τρέξε λοιπὸν νὰ εἰπῆς εἰς τὸν στρατηγὸν ὅτι διὰ νὰ ἐπιτύχωμεν πρέπει νὰ μὲ στείλῃ δύο ἢ τρία τάγματα· ἀλλὰ τρέξε γρήγορα, ἐνῷ ἐγὼ ἐν το-σούτῳ θὰ προσπαθήσω νὰ ὑποστηρίξω τὸ θάρρος τῶν γενναίων μου στρατιωτῶν.

Οἱ ὑπασπιστὴς ἀνεχώρησεν ἀμέσως κρατῶν τὴν λόγχην του· ὅπως δὲ φθάσῃ ὅπου εὐρίσκετο ὁ ἀρ-χιστράτηγος, ἔμελλε νὰ στραφῇ περὶ τοὺς λόφους οἵτινες ἐφύλασσον τὸν ἔχθρον.

Συγχρόνως ἀπὸ τοῦ ἀντιθέτου μέρους ἀλλος ἀ-ξιωματικὸς ἐτρέχει κατ' ἐπιταγὴν τοῦ Ρέγουλη πρὸς τὸν ισπανὸν στρατηγὸν, ἵνα ὑποβάλῃ αὐτῷ ὅμοιαν αἴτησιν. Ἐφθασε δὲ ταχύτερον τοῦ δὸν Κορνήλιον.

Οἱ Βοναβίας, εἰ καὶ ἐναντιούμενος τοῦ Καλδήλα, ἐστειλεν εἰς τὸν Ρέγουλην τὴν ζητηθεῖσαν βοήθειαν.

— Οἱ ἀνθρωποίς αὐτὸς θὰ μᾶς χάσῃ, εἰπεν ὁ Καλδήλας πρὸς τὸν δὸν Ραφαήλ, ὅστις ἀναβαίνων τὸν καλόν του ἵππον· Ρογκαδόρ ἡγωνίζετο νὰ φθάσῃ μέχρι τοῦ Γαλεάνα· ἀλλ' ἀν πάθωμεν ἐξ αἰτίας του, θὰ πετάξω, μὰ τὸν Θεόν, τὰ μυχά του, καὶ ὑπερον θὰ πετάξω καὶ τὰ ἐδικά μου.

Ἐνῷ δὲ ἔλεγε ταῦτα εἶδε γινομένην σφροδροτέρην προσβολήν, καὶ τοὺς στρατιώτας ἐνδίδοντας.

Οἱ τι προεῖδεν ἐγένετο· ἐπειδὴ ὁ ισπανὸς στρατη-γὸς ἐξησθένης τὸ μέτωπον τοῦ στρατοῦ του ἵνα βοη-θήσῃ τὸν Ρέγουλην, ἐπῆλθεν ἀταξία, καὶ μετ' ὅλι-γον ἐτράπη ὁ στρατός.

Τότε παραφερθεὶς ὑπὸ ἀγανακτήσεως ἀφῆκεν εἰς τὸν δὸν Ραφαήλ νὰ συναθροίσῃ τοὺς στρατιώτας, καὶ ὥρμησε πρὸς τὸν Ρέγουλην.

Ἐν τοσούτῳ ὁ ὑπασπιστὴς τοῦ Τρουγιάνου, ἢ κάλλιον ὁ λοχαγὸς δὸν Κορνήλιος, ἀποφέύγων τὸν ἔχθρον, ἐτράπη περὶ μέγιστον ἀγρὸν ἀραβοσίτου κείμενον ὅλιγον τι ὑψηλότερον τῆς ἀλλῆς πεδιάδος. Ἐνίστες ἐδοκίμαζες νὰ ἐννοήσῃ ποῦ εὐρίσκεται, καὶ ἐὰν ἐφθασε πλησίον τοῦ στρατοῦ τοῦ Γαλεάνα· ἀλλ' οἱ στάχεις ἐπιπροσθοῦντες ἐμπόδιζον αὐτόν. Ὁτε δὲ ὑπέθεσεν ὅτι δὲν θὰ ἦτο μακράν, εἰσῆλθεν εἰς τι βαθὺ μονοπάτιον καὶ ἐτρεχεν ἀπὸ ρυτῆρος.

Τὸ μονοπάτιον αὐτὸν ἐφράσσετο πρὸς τὸ μέρος τῶν μαχομένων ὑπὸ θάμνων καὶ ἀλλων δένδρων. Μόλις ἐπέρασεν ὁ δὸν Κορνήλιος τὴν φραγὴν ταύ-την, καὶ εὑρέθη ἐν μέσῳ τοῦ ισπανικοῦ στρατοῦ, συηματίζοντος ἡμικύκλιον ξιφῶν, λογχῶν καὶ πυ-ροβόλων. Ἐνῷ δὲ καταπονθεὶς ἡτοιμάζετο νὰ στρα-φῇ, ισπανός τις ἵππεύς, τὸ ἦθος ἔχων ἀνδρὸς μανιούμενος, καὶ πάλλοντος τὸ πιστόλιον αὐτοῦ εὐ-ρέθη κατέναντί του. Οἱ ὄφθαλμοὶ τοῦ ιππέως ἤκτι-νοδόλουν περιφερόμενοι ἐπὶ τῶν μαχομένων· εἰδὲ καὶ οὕτε εἶδεν ὅτε ἐφάνη τὸν δὸν Κορνήλιον, οὐ-τος δημως ὑπέθεσεν ὅτι ὁ τρομερὸς αὐτὸς ἀξιωμα-τικὸς ἐζήτει αὐτὸν ἵνα τὸν φονεύσῃ, ἢ τούλαχιστον νὰ μὴ τὸν ἀφήσῃ νὰ ἐτιστρέψῃ. Καὶ δημως ὁ ἀξιω-ματικὸς οὐδὲν τούτων εἶχε κατὰ νοῦν· ἀλλ' ὁ δὸν Κορνήλιος, εἰς τὴν ἐσχάτην εὐρισκόμενος ἀπελπι-

τίαν ἔδωκεν αὐτῷ μὲ τὴν λόγχην τοσούτῳ σφοδρὰν πληγὴν ὥστε τὸν ἐξεκύλισε νεκρόν.

Καὶ ἀμέσως φωνὴ λύπης ἤχοσεν εἰς τὰς ἀκοὰς τοῦ Λαντέγια, στραφέντος καὶ τρέχοντος, καὶ ἡ φωνὴ αὕτη, ἐμυκᾶτο δύσιθεν αὐτοῦ καὶ ἐπάγωσε τὸ αἷμά του.

Διὰ νὰ φύγῃ δὲ εὔκολώτερον ἔρριψε τὴν λόγχην του ἀλλ’ οἱ ἀλλόκοτοι ῥόγχασμοι τοῦ ἵππου, διτὶς ἐμάστιζε διὰ τῶν τεσσάρων του ποδῶν τὸ ἔδαφος, ἐπλησίαζον μετὰ μεγίστης ταχύτητος.

— Θὰ εἶναι, ἔλεγεν ἔντρομος καθ’ ἑαυτόν, τὸ ἄλογον τῆς Ἀποκαλύψεως.

Καὶ ἔφευγεν ὡς ἀστραπή.

Οὐ δὲ Μορέλος ἔχων περὶ αὐτὸν ἀξιωματικοὺς διαγγελεῖς, ἐξηκολούθει παρατηρῶν διὰ τοῦ τηλεσκοπίου ὅλας τὰς περιπτετείας τῆς συμπλοκῆς. Ἰδὼν δὲ καὶ τὸν λοχαγὸν Λαντέγιαν τρεπόμενον περὶ τὸν ἄγρον·

— Εὖν δὲν λανθάνωμαι, εἴπε πρός τινα τῶν περὶ αὐτόν, θὰ εἶναι ὁ λοχαγὸς Λαντέγιας . . . Ποῦ ὑπάγει ἄρα; Ἰσως ἔχει κατὰ νοῦν κανὲν ἐπιχείρημα ἀπὸ ἔκεινα τὰ ἀπρόβλεπτα ἀλλ’ ἀποφασιστικὰ εἰς τὰ ὑποταῖα ἔξεχει, ὅπως εἰς τὴν πολιορκίαν τῆς Κουωτλᾶς, ὅπου βαλὼν τὸ ἄλογόν του μεταξὺ ἐμοῦ καὶ τοῦ γίγαντος Ἰσπανοῦ, ὁ ὄποιος ἦτον ἔτοιμος νὰ σχίσῃ τὸ κρανίον μου μὲ τὸ σπαθί του, μ’ ἔσωσεν. Εύτυχῶς τὸ σπαθί ἐστράφη εἰς τὸ χέρι τοῦ στρατιώτου, καὶ ὁ λοχαγὸς Λαντέγιας, κτυπηθεὶς μὲ τὸ πλατὺ τῆς λεπίδος δὲν ἔπαθε τίποτε.

— Γύραρχον, στρατηγέ, μερικοὶ κακόβουλοι οἱ ὄποιοι εἶπαν . . . δτι . . . δτι . . .

Καὶ ὁ εἰπὼν ταῦτα ἀξιωματικὸς ἐσιώπησεν.

— Τί εἶπαν;

— Οτι τὸ ἄλογόν του τὸν εἶχε φέρει εἰς τὸ μέσον χωρὶς αὐτὸς νὰ θέλῃ.

— Αἴτιος συκοφαντία! ἀπεκρίθη μετ’ αὐστηρότητος ὁ Μορέλος. Πλὴν, ἔστω, ὁ φθόνος ἐπιβεβαιοῖ τὴν ἀξίαν.

Ἐνῷ δὲ ἐλέγοντο ταῦτα ὁ δὸν Κορνήλιος ἐμβάς εἰς τὸ μονοπάτιον δὲν ἔφαίνετο πλέον. Οὐ Μορέλος ὅμως εἶδε τὸν Ἰσπανὸν ἀξιωματικόν, διτὶς ἐμελλε νὰ καταπονήσῃ τὸν λοχαγὸν Λαντέγιαν.

— Ω! ἀνέκραξεν, εἶναι ὁ γενναῖος Καλδήλας.

Καὶ ἦτο ἀληθῶς αὐτὸς ἀναζητῶν τὸ Ρέγουλην ἵνα ἐκπληρώσῃ ὅτι εἶχεν εἰπεῖ κατ’ αὐτοῦ.

— Βλέπετε! ἀνέκραξεν ὁ Μορέλος· τί σᾶς ἔλεγα διὰ τὸν δὸν Κορνήλιον; μὲ μίαν μόνην πληγὴν τὴν ὄποιαν κατέφερεν εἰς τὸν τρομερώτατον ὅλων τῶν ἔχθρων τὸν ἔρριψε νεκρόν. Ἐνικήσαμεν! νά, ίδετε· οἱ Ἰσπανοὶ σκορπίζονται, φεύγουν, διότι ὁ γενναῖοτερος τῶν ἀρχηγῶν των ἐφονεύθη. Ἐλπίζω, κύριε, εἶπεν ὁ στρατηγὸς πρὸς τὸν ἀξιωματικόν, διτὶ τὸ ἀνδραγάθημα τοῦτο θὰ φράξῃ τὰ στόματα τῶν συκοφαντῶν. Δὲν χρεωστοῦμεν εἰς αὐτὸν τὴν νίκην; Καὶ μετ’ ὅλην θὰ τὸν ιδῆτε νὰ ἔλθῃ νὰ εἰπῇ μὲ τὴν συνήθη μετριοφροσύνην του διτὶ ἔκαμε μόνον τὸ χρέος του. Εὖν ὅμως ἔλθῃ νὰ ζη-

τήσῃ ἐπαίνους θὰ λάβῃ ἐπιπλήξεις· εἶναι πολλὰ τολμηρός.

— Μακάριοι ἔκεινοι τοὺς ὄποιους ἐπιπλήττετε, στρατηγέ!

— Ας καταβῶμεν, ή ὑπόθεσις ἐτελείωσεν, ἐπανέλαβεν δὲ στρατηγός, ή πολιορκία ἐλύθη. Νὰ ὑπάγωμεν εἰς Γιαγγούϊτλάν, καὶ ἔκειθεν νὰ ξεχειμωνιάσωμεν εἰς Όαγιάκαν.

Καὶ ἀναβὰς εἰς τὸν ἵππον του ἀνεχώρησε παρακολουθούμενος ὑπὸ τοῦ ἀξιωματικοῦ.

Δὲν εἶχεν ὅμως τελειώσει εἰσέτι ἡ ἀντίστασις, διότι ὁ Γαλεάνας ἐμάχετο πρός τινα λείψανα τοῦ ἰσπανικοῦ στρατοῦ ἀτινα ἀνθίσταντο.

Οὐ δὲ Τρουγιάνος, μετὰ τὴν νίκην εἰς μάτην ἔζητε νὰ μάθῃ τί ἔγεινεν ὁ ἀξιωματικὸς τὸν ὄποιον εἶχεν ἀποστέλει πρὸς τὸν στρατηγόν· καὶ ὁ Κώσταλ δὲ αὐτὸς ἦτο ἀνήσυχος μὴ βλέπων ἐπανερχόμενον τὸν δὸν Κορνήλιον. Καὶ ἦτο τῷντι κρίσιμος ἡ θέσις τοῦ λοχαγοῦ· διότι μετὰ τοσαύτης μανίας κατεδίωκεν αὐτὸν ὁ ἰσπανὸς ἵππεύς, ώστε ποτὲ δὲν εἶχε περιπέσει εἰς κίνδυνον τόσῳ μεγάλον.

Ἐνῷ δὲ ἐπλησίαζε νὰ τελειώσῃ τὸ μονοπάτιον, ἥσθιανθη δύσιθεν αὐτοῦ τὴν φλογερὰν πνοὴν τοῦ καταδιώκοντος αὐτὸν ἵππεώς, καὶ ἡ κεφαλὴ τοῦ ἵππου, οὗτινος οἱ ρυγγασμοὶ ἐφαίνοντο τόσον ἀλλόκοτοι καὶ τρομεροί, ἔφθασε πλησίον σχεδὸν τῆς τοῦ ἴδιου αὐτοῦ ἵππου, χειρὶ δὲ φοβερὰ ἥρπασε τὸ περιλαίμιον τοῦ ἐνδύματός του. Καὶ ἀναρπασθεὶς μεθ’ ὅρμῆς εὑρέθη ὅππιος ἐπὶ τοῦ ἵππου τοῦ ἀντιπάλου του.

Τότε εἶδεν ὑψωθέντα βραχίονα, καὶ μάχαιραν ὁξεῖαν καὶ στίλβουσαν ως ἡ πυρίνη ὅρμφαί τοῦ ἀρχαγγέλου, καὶ ἔκλεισε τοὺς ὀφθαλμοὺς νομίζων διτὶ ἔφθασεν ἡ τελευταία ώρα· ἀλλ’ εὐθὺς ὁ Κραχίων κατέβη ἀπρακτος, καὶ φωνή τις εἶπε·

— Ω! εἶναι ὁ δὸν Κορνήλιος Λαντέγιας!

Ο λοχαγὸς ἤνοιξε τοὺς ὀφθαλμούς καὶ ἐγγώρισε τὸν ἀξιωματικὸν μετὰ τοῦ ὄποιου διευθύνετο ἀλλοτε εἰς τὴν ἀσιέρδαρ τῆς Λάς Πάλμας, τοῦ δὸν Ράφαηλ Τρέζ Βίλλας.

Ἄν καὶ μεγίστην ἥσθιαντο ἀγανάκτησιν ὁ συνταγματάρχης κατὰ τοῦ φονεύσαντος τὸν ἀρχαῖον συστρατιώτην αὐτοῦ, τὸν Καλδήλαν, τὸ ἦθος ὅμως τοῦ Λαντέγια ήτο τὴν ώραν ἔκεινην τοσούτῳ κωμικόν, ώστε ἥσθιανθη ἔκλειπουσαν τὴν ὄργην του. Πλὴν τούτου ως ἀστραπὴ ἐπῆλθεν εἰς τὴν κεφαλήν του ἡ μνήμη τῆς ἡμέρας ἔκεινης καθ’ θν, χωρίσθεις ἀπὸ τοῦ μαθητοῦ τῆς θεολογίας, ὑπῆγε νὰ ἤδη μετὰ μακρὰν ἀπουσίαν τὴν Γερτρούδην, καὶ νὰ ἀκούσῃ τὴν ἐξομολόγησιν τοῦ ἔρωτός της, ταχέως φεῦ! σθεσθέντος.

Η ἀνάμνησις αὕτη ἔσωσε τὸν δὸν Κορνήλιον.

— Εὐχαρίστησε, εἶπε, τὸν Θεὸν διτὶ ἔπεισε εἰς χειρας ἀνθρώπου ὁ ὄποιος χάριν παλαιῶν ἀναμνήσεων δὲν ἔκδικεται τὸν φόνεα τοῦ γενναιοτέρου ἀρχηγοῦ τῶν Ἰσπανῶν!

— Α! ὁ γενναῖος Καλδήλας ἀπέθανεν! ἀνεφώνησεν ὁ Λαντέγιας· εἶναι δυνατόν! Ἀλλ’ ἔπειδη τὸ

λέγετε θὰ εἰναι. Ὁπως δῆκοτε συγχωρῷ καὶ αὐτὸν καὶ σᾶς.

— Εἶπε πολλὰ γενναῖος! εἶπεν ὁ δὸν Ράφαὴλ.

— Περισσότερον ἀφ' ὅτι φαντάζεσθε, ἀπεκρίθη ὁ Λαντέγιας ἀνανήψας ὄλιγον ἀπὸ τοῦ φόβου ὅτε ἤκουσε τὸν ἔχθρὸν αὐτοῦ συγχωροῦντα τὸ ἀνδραιγάθημά του· διότι καὶ ἐκεῖνος καὶ σεῖς μὲν κατετρομάξετε. Πλὴν, δὸν Ράφαὴλ, εὐρίσκομαι εἰς πολλὰ κακὰν θέσιν, καὶ δὲν ἡμιποῤῥὼ νὰ δμιλήσω.

— Θὰ μὲν συγχωρήσετε λοιπὸν καὶ πάλιν ἐάν σᾶς ἀφήσω κατὰ γῆς· σῶν καὶ ὑγιῆς; ἡρώτησε μειδῶν ὁ συνταγματάρχης· σᾶς κάμω κατὰ τὴν ἐπιθυμίαν σας.

Εἶπε καὶ ἀφῆκεν αὐτὸν.

— Γιγαίνετε, λοχαγέ, εἶπεν ὁ συνταγματάρχης· σᾶς ἀφίνω λυπούμενος ὅτι δὲν ἔχω καιρὸν νὰ μάθω πῶς ὁ εἰρηνικώτατος φοιτητὴς τῆς θεολογίας, ὁ ὄποιος ἀπεστρέφετο τὴν ἐπανάστασιν ἔνεκα τῆς ἐγκυλίου τοῦ πανιερωτάτου ἀρχιεπισκόπου τῆς Όαγιάκας, μετεμορφώθη εἰς ἐπαναστάτην λοχαγόν.

— Καὶ ἐγὼ θὰ ἐμάνθανα εὐχαρίστως πᾶς ὁ λοχαγὸς τῶν εὐζώνων τῆς βασιλίσσης, ὁ ὄποιος δὲν ἔβλεπε μὲν καλὸν μάτι τὴν κατὰ τῆς ἐπαναστάσεως ἐγκύλιον, ἔγεινε σήμερον ὁ ἀσπονδότερος αὐτῆς ἔχθρος. Εάν ἥθελετε νὰ καθίσωμεν ἐδῶ, ὡς οἱ παλαιοὶ ιππόται οἱ ὄποιοι διέκοπταν τὴν μονομαχίαν διὰ νὰ δμιλήσουν, θὰ εὐχαρίστουμην περισσότερον παρὰ νὰ ἐπιστρέψω εἰς τὴν μάχην.

Νέφος μαύρον ἐσκότισε τὸ πρόσωπον τοῦ δόν Ράφαὴλ ὅτε ἤκουσε τὸν Λαντέγιαν ἀναπολοῦντα τὴν μεταβολὴν τῶν φρονημάτων του. Οἱ δύο οὗτοι ἀξιωματικοὶ παρίσταντον τὴν ὥραν ἐκείνην τὴν ἀσθένειαν τοῦ ἀνθρώπου εἰς τὸ νὰ διευθύνῃ τὸ φεῦμα τοῦ βίου αὐτοῦ μεταξὺ τῶν κυμάτων τῶν ἐγκοσμίων συμβικμάτων· διότι καὶ οἱ δύο ἐμάχοντο ὑπὲρ ἀγῶνος τὸν ὄποιον ἀπεστρέφοντο.

Ἐν τοσούτῳ ἀλαλαγμοὶ θριάμβου ἡκούσθησαν κατὰ τὸ πεδίον τῆς μάχης καὶ διέκοψαν τὴν δμιλίαν των· ἀλλὰ τὶς ἔθριαμβευτεν;

— Αἴ, δὸν Ράφαὴλ! εἶπεν ὁ πρώην φοιτητὴς, ἐάν ἐνικήθημεν εἰμαι αἰχμάλωτός σας.

— Εάν δμως ἐνικήθημεν ἡμεῖς, ἐγὼ δὲν εἰμαι αἰχμάλωτος ἐδικός σας, ἀπεκρίθη μὲν περιφρόνησιν ὁ συνταγματάρχης.

Εἶπε καὶ ἀνέστισε τὰς ἱνίας· ἀλλὰ αἴρηντος ἐφάνησαν εἰς τὰς δύο ἄκρας τοῦ μονοπατίου ιππεῖς ἀποστάται, καὶ ὁ Κώσταλ ἐκράγοντες βροντωδῶς·

— Κύριε συνταγματάρχα! νὰ δὸν Κορνήλιος ἀξιόλογα εἰς τὴν ὑγείαν του.

Καὶ εὐθὺς ὁ δὸν Ράφαὴλ εὐρέθη περικυκλωμένος ὑπὸ ἔχθρων. Ηθέσις ἄρα τοῦ νικητοῦ ἐγένετο κρίσιμος ὅπως πρὸ μικροῦ καὶ ἡ τοῦ νικηθέντος. Τὰ πιστόλιά σου ἦσαν κενά, καὶ τὸ ξίφος του εἶχε κατακερμάτισθη εἰς τὴν μάχην· μόνον δὲ ὅπλον ἔσωζε τὴν μάχαιραν τὴν δποίαν εἶχεν ἀνυψώσει κατὰ τοῦ Λαντέγια.

Κατὰ τὸν ἔξολοθρευτικὸν ἐκεῖνον ἀγῶνα σπανίως ἐσώζοντο οἱ αἰχμάλωτοι· οἱ ἀποστάται μάλιστα

κατέσφαζον αὐτοὺς ἐκδικούμενοι τὴν ὡμότητα τῶν ἵσπανῶν. Διὰ τοῦτο ὁ δὸν Ράφαὴλ ἡτοιμάζετο ν' ἀντισταθῇ μέχρι θανάτου παρὰ νὰ πέσῃ εἰς χεῖρας ἀνελεημόνων ἔχθρων· ἀλλ' ἐν τοσούτῳ φωνή τις οὐχὶ ἄγνωστος αὐτῷ ἔκραξε πρὸς τὸν δὸν Κορνήλιον.

— Τρέξατε, λοχαγέ· ὁ στρατηγὸς θέλει νὰ σᾶς εὐχαριστήσῃ διὰ τὴν νίκην τῆς ὄποίας εἶσθε δὲ αἴτιος.

Ο δὸν Ράφαὴλ ἐγνώρισεν ἀμέσως ὅτι ὁ ιππεὺς οὗτος ἥρχετο τρέχων καὶ λέγων ταῦτα ἥτο δ συνταγματάρχης Τρουγιάνος· καὶ ἀν καὶ ἥτο γενναῖος, οὐχὶ ἥττον δμως ἥσθάνθη εὐχαρίστησιν ίδων αὐτὸν ἐλθόντα.

Σημειώτεον ὅτι καὶ ὁ Τρουγιάνος ἀνεγνώρισε τὸ εὐζώνων τῆς βασιλίσσης.

Ως ἔχων δμως ἀπειρον φιλοτιμίαν δὲν συγκατένευσε νὰ ἀνενθυμίσῃ πρῶτος τὰς παλαιάς του σχέσεις μετὰ τοῦ ἀπέναντί του νικητοῦ, μετ' ἐκείνου οὐ τίνος εἶχε σώσει τὴν ζωὴν ἀμείβων μεγίστην ὑπηρεσίαν· ἀλλ' ἐκέντησε τὸν ἵππον μετὰ τοσαύτης ὄρμης πρὸς τὸν Τρουγιάνον, ὥστε θὰ ἐξεκύλιεν ἀναμφιβόλως αὐτὸν, ἐάν δὲν ἔσπευδε νὰ ἀνασύρῃ τοὺς χαλινοὺς ὁ δὸν Κορνήλιος. Μὴ λησμονῶν τὴν πρὸς αὐτὸν γενναιότητα τοῦ δὸν Ράφαὴλ ἔδραμε μεταξὺ τῶν δύο ἀντιπάλων ὡς μεσίτης, κινδυνεύσας νὰ πατηθῇ παρ' ἀμφοτέρων τῶν ἵππων.

— Κύριε Τρουγιάνε, ἀνέκραξεν ὁ λοχαγός, δὲν ἥξεύρω τέ ἐννοεῖτε περὶ οἰκης τὴν ὄποιαν μὲν χρεωστεῖ ὁ στρατηγός· ἐάν δμως ἔχω δικαιώματα νὰ λάβω ἀμοιβήν τινα, μίαν μόνην θέλω, τὴν ζωὴν καὶ τὴν ἐλευθερίαν τοῦ δὸν Ράφαὴλ Τρέζ Βίλλα.

— Δεν ζητῶ χάριν κανενός, ἀπεκρίθη ὑπερηφάνως ὁ συνταγματάρχης.

— Κάμε με τούλαχιστον τὴν χάριν νὰ μὲ δώσῃς τὴν χεῖρά σου, εἶπεν ὁ Τρουγιάνος τείνας εὐμενῶς τὴν δεξιάν του.

— Ποτὲ εἰς νικητήν, ἀπεκρίθη ὁ συνταγματάρχης, ἀλλὰ κατανυγεῖς καὶ ἀκον ὑπὸ τῶν λόγων τοῦ ἔχθροῦ του.

— Εδῶ δὲν ὑπάρχει οὔτε νικητὴς οὔτε νικημένος, ἀπεκρίθη ὁ Τρουγιάνος μειδῶν τὸ μειδίαμα ἐκεῖνο δι' οὐ εἰλκυε τὰς καρδίας. Υπάρχει μόνον ἀνθρωπὸς ἐνθυμιούμενος.

— Καὶ ἀλλος μὴ λησμονήσας, ἀνέκραξεν ἐνθέρμως ὁ δὸν Ράφαὴλ ἀρπάσας τὴν δεξιάν τοῦ Τρουγιάνου.

Καὶ ἔπειτα πλησιάσαντες τοὺς ἵππους τῶν ἐφιλόθησαν ἀδελφικῶς. Κατὰ τὴν προσσέργισιν ταύτην ὁ Τρουγιάνος εἶπε σιγαλά εἰς τὸν ἔχθρόν του μὲ εὐγένειαν, ητις μᾶλλον κατένυξε τὸν συνταγματάρχην·

— Αναχωρήσατε, εἶσθε ἐλεύθερος· ἀλλὰ μὴ κόπτετε πλέον τὰ μαλλία τῶν γυναικῶν, ἀν καὶ ὑπάρχει μία τῆς ὄποίας ἡ καρδία ἀνεσκίρτησε μαντεύσασα διατί ὁ νικητὴς τῆς Άγουας Καλιέντε, ἐστελλεν εἰς αὐτὴν μακρόθεν τὸ δεῖγμα τοῦτο τῆς ἐνθυμήσεως.

Καὶ ἀποσπαθεῖς ἀπὸ τῶν σπασμωδῶν περιπτύξεων τοῦ δὸν Ράφαὴλ ἐπρόσθετε·

— Τιάγετε νὰ παραδοθῆτε αἰχμάλωτος εἰς τὴν ἀσιένδαρ τῆς Δᾶς Πάλμας, Κ. συνταγματάρχα\* δρόμος εἶναι ἀνοικτός, ὑπάγετε.

Καὶ εὐθὺς ὡς ἂν ἐνθυμήθη ὅτι πολὺν καιρὸν ἐνησχολήθη εἰς τὰ ἐγκόσμια, τὸ ἥθος του ἀνέλαβε τὴν συνίθη ἀσκητικὴν αὐστηρότηταν καὶ ὅτε οἱ ὄφθαλμοι τοῦ δὸν Ῥαφαὴλ τὸν ἥρωτων περιπαθῶς περὶ τῆς σημασίας τῶν τελευταίων λόγων του ἔκεινος ἀνέκραζε.

— Κάμετε τόπον εἰς τὸν συνταγματάρχην Τρεῖς Βίλλαν, καὶ λησμονήσατε δῆλα τὰ διατρέξαντα ἐδῶ.

Εἶπε καὶ ἔχαιρέτισε μὲ τὸ ξίφος του τὸν δὸν Ῥαφαὴλ, ὅστις τεταραγμένος ἔτι, μόλις ἀπεκρίθη διὰ βλέμματος πλήρους εὐγνωμοσύνης. Οὗτος δὲ θλίψας τὴν χειρὰ τοῦ δὸν Κορνηλίου, καὶ κλίνας ψυχρῶς τὴν κεφαλὴν ἐνώπιον τῶν ἄλλων, ἐξῆλθε δρομαίως τῆς ὁδοῦ ἀγνοῶν καὶ αὐτὸς ποῦ διευθύνετο. Ότε διώκεις μόνος ἀνεχαίτισε τὸν ἵππον του. Αἱ προτροπαὶ τοῦ Τρουγιάνου ἐσήμαινον ἀρά ὅτι θὰ τὸν ὑπεδέχοντο εὔμενῶς εἰς Δᾶς Πάλμας; Ἐπρεπε νὰ ὑπάγῃ ἐκεῖ πρὶν ἵδη τὸν ὑπολοχαγὸν Βερεαγοῦς εἰς δὲλ Βάλλες ἵνα ἐπιχειρήσῃ τὴν τελευταίαν ἐπεράτσιαν κατὰ τοῦ Ἀρρόγιου; Οἱ ἕρως ἐπάλαιτεν ἐκ νέου πρὸς τὸ καθῆκον καὶ διώκεις δὲν θὰ ἐδίσταζε τόσον νὰ ὑπάγῃ εἰς τὴν περιπόθητον ἀσιένδαρ, ἐὰν ἐγνώριζεν ὅτι αὐτὴν ἔκεινην τὴν ὥραν, τριάκοντα λεύγας μακράν, συνέβαινε τι συμβιβάζον κατὰ πρῶτον τὸ καθῆκον μετὰ τοῦ ἔρωτός του.

Ἄγγελιαφόρος τις, ἔκεινος τὸν ὄποιον εἰδομεν καὶ πρὸ τινῶν ἡμερῶν κομίζοντα τὸν ἵππον τοῦ δὸν Ῥαφαὴλ, εἰς τὴν ἀσιένδαρ δὲλ Βάλλες, ἦλθε καὶ δεύτερον φέρων ἐπιστολὴν πρὸς αὐτόν. Οἱ Βερεαγοῦς τὸν ἥρωτησε.

— Πόθεν ἔρχεσαι.

— Απὸ τὴν Ὀαγιάκαν.

— Τίς σὲ στέλλει;

— Ο δὸν Μαριάνος Σίλβας.

— Τί θέλεις τὸν συνταγματάρχαν.

— Μόνον εἰς αὐτὸν θὰ τὸ εἰπῶ.

— Πήγαινε λοιπὸν εἰς Ὁαγιάπαμ, ἐκτὸς μόνον ἀν θέλης γὰ τὸν περιμένης ἐδῶ.

— Προτιμῶ νὰ ὑπάγω νὰ τὸν εὕρω, διότι δὲν πρέπει γ' ἀργοπορήσω.

Καὶ ἀνεχώρησεν, ἐνῷ καὶ ὁ δὸν Ῥαφαὴλ ἐπλανῆτο ἀπορῶν ποῦ νὰ διευθυνθῇ.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ ὁ Τρουγιάνος ἐπανελθὼν εἰς τὸ πλῆρες νεκρῶν καὶ αἰμάτων στρατόπεδον, ἀπεύθυνε δημοσίᾳ μετὰ τῶν στρατιωτῶν χάριτας πρὸς τὸν Θεόν, ἐλευθερώσαντα αὐτοὺς ἀπὸ μακρᾶς καὶ δεινῆς πολιορκίας.

Άλλα καὶ ὁ Μορέλος προσεκάλεσεν εἰς προσευχὴν καὶ εὐχαριστίαν τοὺς στρατιώτας του· ὡστε δὲν Ῥαφαὴλ ἀναχωρῶν ἤκουε ψαλμούς καὶ δοξιλογίας ἐκατέρωθεν.

Τὰς μελαγχολικὰς ταύτας ψαλμωδίας ἀκούων ἡτούθη ὑγρανομένους τοὺς ὄφθαλμούς του· ἀναπολήσας τοὺς λόγους δι' οὓς ἐβιάσθη νὰ μεταβάλη φρόνημα, ἐνθυμήθη ὅτι ἐὰν εἰς μόνα τὰ γενναῖα αἰσθήματά του ἐπρεπε νὰ ὑπακούσῃ οὐχὶ δὲ εἰς τὴν φωνὴν τοῦ καθῆκοντος, τὴν ὥραν ἔκεινην ἡ δέσησίς του θ' ἀνεμιγνύετο μετὰ τῆς δεήσεως τῶν ἄλλων, καὶ θὰ εὐχαρίστει τὸν Θεόν διὰ τὸν θρίαμβον τοῦ ἀγῶνος οὐτινος ἐκηρύχθη ἔχθρὸς ἀσπονδος.

Άλλα σπεύσας ν' ἀποβάλῃ τὰς λυπηρὰς ταύτας ἴδεξ, ἀπεφάσισε νὰ διευθυνθῇ εἰς τὴν ἀσιένδαρ δὲλ Βάλλες ἵνα ἐνισχύσῃ τὸ θάρρος του, ἐπικαλούμενος τὸ ὄνομα τοῦ πατρός του ἐπ αὐτοῦ τοῦ τάφου του.

— Ο Θεός ἔστω προστάτης ἔκεινου ὅστις ἐκπληροῖ τὸ καθῆκον του! εἶπε κεντήσας τὸν ἵππον του ἵνα μὴ ἀκούῃ πλέον τὰ ἄσματα, τῶν ὄποιων ὁ ἥχος ἀνεκάλει εἰς τὴν μνήμην του θιλίεράς ἀναμνήσεις.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΕΝΔΕΚΑΤΟΝ.

### ΤΠΕΡΗΦΑΝΙΑ ΚΑΙ ΕΡΩΣ.



Άλλα πρὶν συνόδευσωμεν τὸν συνταγματάρχην Τρεῖς Βίλλαν εἰς τὸ ἐπικίνδυνον ταξίδιον τὸ ὄποιον ἐπιχειρεῖ ἐν μέσῳ ἐπαρχίας κατακτηθείσης ὑπὸ τῆς ἐπαναστάσεως, πλὴν μόνης τῆς πρωτευούσης Ὁαγιάκας, ἀνάγκη νὰ ἐπισκεφθῶμεν ἄλλα τινὰ πρόσωπα.

Καὶ πρῶτον μὲν πρέπει νὰ εἴπωμεν τί ἐγένετο εἰς Δᾶς Πάλμας ἀφ' ἣς ἡμέρας ἀνεχώρησεν ὁ δὸν Ῥαφαὴλ ἀφεις αὐτὴν εἰς τὴν διάκρισιν τοῦ Ἀρρόγιου καὶ τοῦ Βοκάρδου.

Ἔως τότε οἱ δύο ἀποστάται, καταψυγόντες εἰς τὴν οἰκίαν τῶν ἀρχαίων κυρίων των μετὰ τῶν λειψάνων τῆς συμμορίας αὐτῶν, τὴν ὄποιαν εἶχε σχεδὸν ἔξολοθρεύσει ὁ Τρεῖς Βίλλας, ἐφέροντο μετ' αὐτῶν ὡς ἂν ἤσαν ἴσοι· ἔτρωγον εἰς τὴν αὐτὴν τράπεζαν, ὑπηρετοῦντο ὑπὸ τῶν αὐτῶν ἀνθρώπων, καὶ ἐπὶ πάσι τούτοις ἐρρίπιτον βλέμματα θαυμασμοῦ, βλέμματα πολλὰ ἐπίφοβα, εἰς τὰ ἀργυρᾶ σκεύη τῆς ἀσιένδας.

Πολλάκις ὁ ἀποτρόπαιος Βοκάρδος ὡμίλει ἐνώπιον τοῦ δὸν Μαριάνου περὶ τοῦ πλούτου τῶν βασιλικῶν, καὶ πολλάκις ἐπιειράθη νὰ καταπεσῃ τὸν σύντροφόν του ὅτι ἄνθρωπος εἰς τοῦ ὄποιού τὴν τράπεζαν εὑρίσκοντο σκεύη τόσον πολύτιμα, ἵτο ἐν τῷ χρυπτῷ ὄπαδὸς τῶν καταδυναστεμόντων τὴν Μεζικήν.

— Περατήρησε ἡμῖς, ἐπρόσθετεν, οἱ ὄποιοι εἰμεθα εἰλικρινῶς ἀφωσιωμένοι εἰς τὴν ἐπανάστασιν, ἀν εἴησθε ἄλλοι θὲ ἐμεταχειριζόμεθα τὰ δάκτυλά μας ἀντὶ περονίων καὶ κομμάτια ψωμίου ἀντὶ χουλιαρίων.

Καὶ συμπέραχμα ἔξῆγε πάντοτε τῆς ὥμιλίας ταύτης ὅτι ἐπερεπε νὰ πολιτευθῶσιν ὡς ἔχθροι πρὸς ἄνθρωπον ὅστις ἔτρωγε μὲ ἀργυρᾶ σκεύη, νὰ μεταβάλωσι τὰ σκεύη ταῦτα εἰς τάλληρα, καὶ νὰ ὑπογρεώσωσι τὸν δὸν Μαριάνον νὰ τρώγῃ ὡς καλὸς ἀποστάτης, δηλαδὴ μὲ τὰ δάκτυλά του.

Άλλ' ὁ Ἀρρόγιος διψῶν μᾶλλον αἷμα ἢ χρήματα, καταστροφὴν ἢ ἀρπαγὴν, ἀπέρθιπτε τὰς προτάσεις τοῦ συντρόφου του· μετὰ τὴν δειλίαν μάλιστα τὴν ὄποικην ἔδειξεν ἐνώπιον τοῦ ἀρχαίου κυρίου του καὶ τῶν θυγατέρων αὐτοῦ ὅτι ἦλθε πρὸ τῆς ἀσιέρδας ὁ Τρέζ Βίλλας, δῶλον τὸ μῆσος τὸ ὄποιον εἶχε κατὰ τούτου τὸ ἔστρεψε κατ' ἔκείνου.

Ο Βοκάρδος ὅμως, πανούργος καὶ πονηρός, μετέπειτε τὸν αἵμοβόρον σύντροφόν του δι' ἐπιχειρημάτων τὰ ὄποια δὲν ἔνοει μὲν ἡ παχυλὴ κεφαλὴ του, παρεδέχθη ὅμως χωρὶς ν' ἀποβάλῃ ὅλως διόλου καὶ τὰ θυριώδη σχέδιά του.

Καὶ οὗτω μίαν νύκτα λαφυραγγήσαντες ὅλα τὰ πολύτιμα πράγματα τῆς ἀσιέρδας ἔφυγον στευδούτες, καὶ φοβούμενοι μὴ ἀπαντήσωσι τὸν δὸν Ραφαήλ ἢ τὸν λοχαγὸν Καλδήλαν. Οἱ δὲ κάτοικοι τῆς Λας Πάλμας ἐδόξασαν τὸν Θεὸν ὅτι ἐσώθη κανὶ ἡ ζωὴ καὶ ἡ τιμὴ αὐτῶν.

Ἐκτοτε ὁ δὸν Μαριάνος ἴδων ὅτι ἔτρεχε κίνδυνον ζῶν μεμονωμένος, ἀπεφάσισε νὰ μετοικήσῃ εἰς Όαγιάκαν, ὅπου, ἐπειδὴ πάντες ἐπρέσθευον τὰ τοῦ ἀντιβασιλέως, ἥθελεν εὔρει ἀσφάλειαν μὴ ἐκφράζων μάλιστα τὸ φρόνημά του. Εταλαντεύθη δύως ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας ἔνεκα διαφόρων λόγων.

Η ἀσιέρδα τοῦ Σάν Καρόλου, ὅπου κατώκει ὁ μέλλων γαμβρός του δὸν Φερνάρδος Λακάρρας, ὅλιγον ἀπειχεὶ τῆς ἰδικῆς του, καὶ διὰ τοῦτο ἡ Μαριάνιτα δὲν ἐπολυνοστιμεύετο ν' ἀπομακρυνθῇ ἔκειθεν. Όθεν χωρὶς νὰ φανερώσῃ τὴν ἀλήθειαν εὑρίσκει μυρίας δυσκολίας.

Άλλα καὶ ἡ Γερτρούδη ἐπειθύμει νὰ μὴ ἀφήσῃ τὴν ἀσιέρδα, οὐχὶ μόνον διότι ἀνεκάλει εἰς τὴν μνήμην της γλυκεῖας ἀναμνήσεις, ἄλλα καὶ διότι ἡ μονάξια ἐπηόξανε τὴν θλίψιν τῆς καρδίας της, θλίψιν τὴν ὄποιαν φίλει εἰς ἄκρον ὁ ἔρως, καὶ μάλιστα ὁ τῶν γυναικῶν.

Ποσάκις περὶ τὴν δύσιν τοῦ ἥλιου οἱ ὄφθαλμοὶ της περιεπλανῶντο μελαγχολικοὶ εἰς τὴν ἀπέραντον πεδιάδα, ἔρημον ὅπως καὶ κατὰ τὴν ἡμέραν ἐ-

κείγην καθ' ἣν δὸν Ραφαήλ κατεφρόνησε τὸν κίνδυνον ἵνα ἴδῃ αὐτὴν μίαν ὥραν πρότερον!

Εἰδομεν προηγουμένως διὰ ποίας αἰτίας, εὐλόγους κατὰ τὸ φαινόμενον, ἐπίστευσαν οἱ κάτοικοι τῆς Λας Πάλμας ὅτι ὁ δὸν Ραφαήλ ἐπρόδωκε καὶ τὸν ἔρωτα καὶ τὸ φρόνημά του. Καὶ ὅμως ὅτε οὗτος ἦλθε πρὸς τὴν πύλην τῆς ἀσιέρδας αὐτῆς ἀναζητῶν τὸν Αρρόγιον, καὶ ἤκουσεν ἡ Γερτρούδη τὴν φωνὴν του, ἡ ἀγανάκτησις διὰ τὴν προσβληθεῖσαν φίλαυτιαν της παρ' ὅλιγον κατεβάλλετο· ἡ ἀρρενωπὸς ἔκείνη φωνή, δεικνύουσα εἰλικρίνειαν εἴτε ὅτε ὥμιλει μετὰ τοῦ πατρός της, εἴτε ὅτε ἐπροκάλει τὸν θυριώδη ληστήν, τοσοῦτον εἶχε διαταράξει τὴν καρδίαν της, ὥστε ἐὰν δὲν ἐκάλει εἰς βούθειάν της ὅλην τὴν ἀγανάκτησιν τοῦ προσβληθέντος ἔρωτός της καὶ τὴν φυσικὴν εἰς τὰς γυναικας αἰδώ, θὰ ἐνεφανίζετο εἰς τὸ παράθυρον καὶ θὰ ἔλεγεν· « Ή ἐγκατάλειψίς σου, δῶν Ραφαήλ, μ' ἐπλήγωσε περισσότερον καὶ ἀπὸ τὴν πληγὴν τὴν ὄποιαν θὰ μ' ἔδιδε τοῦ Αρρόγιου τὸ ξίφος. »

— Τι ἔκαμες, πάτερ μου; εἶπεν ὁ δύυρομένη πρὸς τὸν πατέρα της ὅτε ἀνεχώρησεν ὁ Τρέζ Βίλλας μὲ τοὺς ὄπαδούς του· ἡζείσεις τὴν ὑπερηφανείαν του ἐνῷ σεβόμενος ὅμας δὲν κατεδίωξε τοὺς φονεῖς τοῦ πατρός του. Ίσως εἶχεν ἔτοιμα εἰς τὰ χεῖλη του λόγια συμβιβασμοῦ καὶ τὰ κατέστειλες· κατέστρεψε τὴν τελευταίαν ἐλπίδα τῆς ταλαιπώρου θυγατρός σου.

Άλλ' ὁ δὸν Μαριάνος δὲν ἀπεκρίθη, διότι καὶ αὐτὸς μετενόει διὰ τὰ προσβλητικά του λόγια πρὸς ἔχθρόν, οὐτινος ἡ γενναιότης ἐσώζει καὶ τὰς θυγατέρας του καὶ αὐτόν.

Μετὰ τὴν ἀναχώρησιν τῶν ληστῶν σιωπὴ βαθεῖα ἐπεκράτει εἰς τὴν ἀσιέρδα· μεταξὺ δὲ τῆς τόσης ἡρεμίας συχνὰ ἡ Γερτρούδη ἡρώτα ἐαυτὴν ἐὰν τιθόντι ἐπαυσεν ἀγαπῶσα τὸν δὸν Ραφαήλ· ἀλλ' ἡ καρδία της ἀπεκρίνετο πάντοτε ὅτι τὸν ἡγάπα καὶ διὰ τὸν ἡγαπᾶ εἰς αἰῶνας.

Τὴν δευτέραν ἡμέραν τῆς ἀναχωρήσεως τοῦ Αρρόγιου καὶ τῆς συμφοίας αὐτοῦ, καθημένη εἰς τὸ παράθυρον περὶ τὸ δεῖλι, ἔβλεπε τὸν ἥλιον καταβαίνοντα πρὸς τὸν ὄριζοντα ὅπως τὴν ἡμέραν ἔκεινην, καθ' ἣν πρὸ τινῶν ἐνδομάδων ἀνέμενε τὸν δὸν Ραφαήλ. Τὰ ὄδατα εἶχον ἀποσυρθῆ καὶ ἡ πεδιάς, καταπράσινος καὶ ἀνθηρά, ἐφαίνετο γελῶσα.

Λίφνης εἶδεν ἔξι ἱππεῖς εἰς τὴν πεδιάδα, οἵτινες, ὡς ἐφαίνετο, κατέβαινον ἀπὸ τῶν λόφων, διότι εἶχον τὰ νῶτα πρὸς τὴν ἀσιέρδα· ἀπὸ τῶν λογχῶν αὐτῶν ἐκρέμαντο ἐπιτείοντες τὰ χρώματα ἔχοντες τῆς ισπανίας. Βίξ; ἔξι αὐτῶν ἐπροπορεύετο τῶν πέντε ἄλλων, μετ' αὐτοὺς δὲ ἐφάνησαν καὶ ἄλλοι ἐφιπποι. Άλλ' ἡ Γερτρούδη μόνον τὸν πρῶτον ἡτένιζε, διότι ἡ καρδία μᾶλλον τῶν ὄφθαλμῶν τῆς ἐμάντευσε τὸ ὄνομά του.

— Καὶ ἐγώ, εἶπε τότε, ἐφέρθη ἀνοήτως ὅταν ἀνεθεμάτισκε ἔκείνους οἱ ὄποιοι ἥθελαν προδώσει τὸν ἀγῶνα τῆς ἀπαναστάσεως. Τί μέλει εἰς γυναικας ἀγαπῶσαν πολὺ σημαίαν ἀκολουθεῖ ὁ ἀγαπη-

τὸς αὐτῆς; ἡ σημαία αὐτοῦ εἶναι καὶ ἐδική της. Διὰ τί δὲν ἔχαμα ὅπως καὶ ἡ ἀδελφὴ μου; ᾧ! ἡ Μαριανίτα εἶναι εύτυχεστέρα.

Καὶ τὴν καρδίαν ἔχουσα τεθλιμμένην καὶ τοὺς ὄφθαλμοὺς πλήρεις δακρύων, ἔξηκολούθει ἀτενίζουσα τὸν ἵππεα ὅστις, οὐδὲ καν ἄπαξ στρέψας τὸ βλέμμα πρὸς τὴν ἀσιένδα, ἔγεινε μετὰ μικρὸν ἀφαντος ἐν μέσῳ τῆς χρυσῆς ὄμιγχλης τῆς δύσεως.

Η Μαριανίτα εἶχεν ὑπανδρεύθη πρὸ τινος κακιροῦ ἀν καὶ εἶχεν ἐναντία τοῦ γαμβροῦ του πολιτικὰ φρονήματα ὁ δὸν Μαριάνος, δὲν διέρρηξεν ὅμως τὸν γάμον πρὸ πολλοῦ ἀποφασισθέντα· δὲν ἐνόμισε φρόνιμον νὰ θυσιάσῃ καὶ τῆς ἀλλῆς του θυγατρὸς τὴν εύτυχίαν εἰς τὰς πολιτικὰς ἔριδας. Πλὴν τούτου ὁ δὸν Φερνάνδος Λακάρρος ἡγάπα ως πολλοὶ ἄλλοι ἴσπανοὶ τὸν τόπον ἐν ὦ ἐγεννήθη ως ἀληθῆ πατρίδα του, καὶ διὰ τοῦτο ἥσθάνετο συμπάθειαν πρὸς τοὺς νέους συμπολίτας του.

Όλιγας ἡμέρας μετὰ τὸν γάμον ὁ δὸν Φερνάνδος ἔφερε τὴν σύζυγόν του εἰς τὸ ὑποστατικόν του, κείμενον πλησίον τῆς δὲλ Βάλλες ἐπὶ τῶν ὄχθων τοῦ ἄνω Οστούτα, ρέοντος μεταξὺ τῶν δύο ὑποστατικῶν. Η ἔχοντας αὐτὴ τοῦ δὸν Φερνάνδου ἐφυλάσσετο ὑπὸ πολλῶν ὑπηρετῶν, οἵτινες δὲν εἶχον φύγει ως οἱ τοῦ δὸν Μαριάνου, καὶ διὰ τοῦτο ἡτο ἀσφαλεστέρα τῆς Λάς Πάλμας. Ἐνταῦθα ἐκάλεσεν ὁ νέος γαμβρὸς καὶ τὴν λοιπὴν οἰκογένειαν τῆς συζύγου του· ἀλλ᾽ ὁ δὸν Μαριάνος, ἐπιθυμῶν νὰ διασκεδάσῃ τὴν Θλίψιν τῆς πρώτης θυγατρός του, ἐπροτίμησε νὰ μεταβῇ εἰς Όχιγάκαν.

Τὴν ἡμέραν τῆς ἀναχωρήσεως ἡ Γερτρούδη ἀντὶ νὰ ἀναβῇ εἰς τὸ φορεῖόν της, ἀνέβη εἰς τὸν ἵππον ὅστις τοσάκις ἔφερε τὸν δὸν Ραφαήλ· ὁ δὲ σφριγῶν Ρογκαδόρ ως ἀν ἥσθάνετο ὅτι ἔφερε τὸ ἀσπαστότερον ἀντικείμενον τοῦ κυρίου του, ὑπήκουε γλυκὺς εἰς τὴν ἀσθενῆ χεῖρα τῆς νέας, ὅπως καὶ ὅτε ἐκράτει τὸν χαλινὸν ἡ ρώμαλέα χείρ τοῦ Τρέζ Βίλλα.

Ἀδιαφοροῦσα πρὸς πάσας τὰς διασκεδάσεις τῆς Όχιγάκας, διῆγε βίον τεθλιμμένον ἐν μέσῳ τῆς πολυανθρώπου ταύτης πόλεως. Ἀπαξ μόνον ἔχάρη, ὅτε ἤκουσεν ὅτι δὲ συνταγματάρχης Τρέζ Βίλλας, κυριεύσας τὴν Ἀγουας Καλιέντες ἔκοψε τὰς κόρμας τετρακοσίων γυναικῶν.

Οπως τὸ εἶχεν εἰπεῖ ὁ Τρουγιάνος, μαθὼν τοῦτο παρὰ τῆς Μαριανίτας τῆς ὄποιας ὁ σύζυγος τὸν εἶχε φιλοξενήσει μίαν ἡμέραν, ἡ εἰδησις αὕτη εἶχε χαροποιήσει τὴν Γερτρούδην. Τὴν ἡγάπα λοιπὸν ὁ δὸν Ραφαήλ, καὶ κόψας τόσων γυναικῶν κόρμας ἡθέλησε νὰ τὴν παραμυθήσῃ δίδων εἰς αὐτὴν καὶ ἄλλας συντρόφους!

Καὶ ὅμως τὰς ἐλυπηθή ἡ Γερτρούδη.

— Ταλαίπωροι! ἔλεγε κτενίζουσα τοὺς κοντοὺς βοστρύχους τῆς μαύρης κόμης της, ἀντὶ τῶν μακρῶν πλεξίδων αἵτινες κατεκάλυπτον ἄλλοτε τοὺς ὄμοις της· δὲν εὐτύχησαν καν, ως ἔγω, νὰ τὰς προσφέρουν αὐταὶ ἀντὶ τῆς σωτηρίας τῶν ἀγαπητῶν τῆς καρδίας των.

Μῆνες παρῆλθον ἐκ τοτε καὶ οὐδὲν ἔμαθε περὶ τοῦ δὸν Ραφαήλ. Εἰς μάτην ἡ ταλαίπωρος ἐπὶ δύο σχεδὸν ἔτη ἡγωνίζετο νὰ καταστεῖη τὸν ἔρωτά της· καὶ ἡ ψυχὴ καὶ τὸ σῶμά της κατανηλίσκοντο ἡμέρα τῇ ἡμέρᾳ εἰς ἀνωρελῆ πάλην. Ο δὸν Ραφαήλ τούλαχιστον διεσκέδαζε τὴν Θλίψιν αὐτοῦ ἐν μέσῳ μαχῶν καὶ φροντίδων καὶ συνεχῶν μεταβάσεων· ἀλλ' αὐτὴ;

Εὔτυχῶς ὁ Θεός ἔδωκεν εἰς τὴν γυναικα μέγιστον δπλον, τὴν καρτερίαν· ὅθεν καὶ ἡ Γερτρούδη κατανηλίσκετο σιωπῶσα ὑπὸ τῆς Θλίψεως. Κατὰ τὰς μακρὰς αὐτῆς ἀϋπνίας ὅτε παλαίουσα ἀδιακόπως ἐφαίνετο καταβαλλομένη, ἀμυδρὰ καὶ ἀπωτάτη ἀκτὶς ἐλπίδος ἔζωγόνει αὐτὴν, καὶ τελευταῖον τις καταφύγιον κατὰ τῆς ὁδύνης παρουσιάζετο εἰς τοὺς ὄφθαλμοὺς της. Ἐλεγε τότε καθ' ἔκατην ὅτι, ὅταν ἔχαντληθῶσιν ὅλαι της αἱ δυνάμεις, ἔμενεν αὐτῇ ὑστάτη βοήθεια, ἡ ἀποκοπεῖσα κόμη της τὴν ὅποιαν ἐφύλασσεν ἐπιμελῶς.

Η ἀποστολὴ τοῦ ἵππου τοῦ δὸν Ραφαήλ εἰς τὴν ἀσιένδα δὲλ Βάλλες, ὅπου βεβαίως θὰ ἐπανήρχετο, ὑπῆρξεν ἡ πρώτη δοκιμὴ τῆς συνδιαλλαγῆς τῆς ὑπερηφανίας μὲ τὸν ἔρωτά της. Τις τῶν δύο ἀντιπάλων θὰ ὑπερίσχυεν;

Ἐν τοσούτῳ, καθόσον ἐξετείνετο ἡ ἐπανάστασις εἰς τὴν ἐπαρχίαν, ἐπὶ τοσοῦτον ηὔξανεν ἡ ἐπαγρύπνησις εἰς τὴν πρωτεύουσαν, ὁ δὲ δὸν Μαριάνος, γενόμενος ὑποπτος, διετάχθη ν' ἀναχωρήσῃ. Άλλα πρὶν τούτου ἐστείλεν, ως εἴπομεν, γραμματοκομιστὴν εἰς δὲλ Βάλλες. Όποια ἡτο ἄρα ἡ ἐπιστολή; Θὰ τὸ μάθωμεν ἀργότερον· ἐνῷ δὲ λέγομεν ὅτι τὴν ἐπιοῦσαν τῆς ἀποστολῆς τοῦ ἀγγελιαφόρου, τὴν ἡμέραν αὐτὴν καθ' θν οὗτος μὲν ἔφθασεν εἰς δὲλ Βάλλες, ὁ δὲ δὸν Κορνήλιος ἀνεχώρειώς ἄλλος φυγάς ἀπὸ τῆς πεδιάδος τῆς Ταγιάπαμ, δὸν Μαριάνος μετέβαινεν εἰς Σάν Κάρολον συνοδεύων ἐφιππος μετὰ τινῶν ὑπηρετῶν τὸ φορεῖον ἐν ὥητο ἡ θυγάτηρ του.

Τὴν αὐτὴν ὠσαύτως ἡμέραν, ἄλλα πρὸς τὸ ἐσπέρας, καὶ ἄλλος τις ἐκ τῶν ἡμετέρων γνωρίμων, ὁ λοχαγὸς δὸν Κορνήλιος. Λαντέγιας, ἀνεχώρησεν εἰς Όχιγάκαν ἐκ τοῦ στρατοπέδου τοῦ Μορέλου ἐκπληρώσῃ παραγγελίαν δοθεῖσαν αὐτῷ παρὰ τοῦ ἀρχιεπιστρατήγου. Ή ἐντολὴ αὐτοῦ ἡτο ἐπικίνδυνος ως θέλομεν ἰδεῖς ἐσυντροφεύετο δὲ ὑπὸ τοῦ Κώσταλ καὶ τοῦ Μαύρου, φέρων ἀπλοῦν ἐνδυμα, μὴ δεικνύον τὸ ἐπάγγελμά του.

Ἐπλησίαζε τότε ἡ θερινὴ τροπή, ὁ δὲ Μαύρος καὶ ὁ Ἰνδός συνδιελέγοντο περὶ τῆς πιθανότητος τοῦ ν' ἀπαντήσωσι τέλος πάντων, ἀφοῦ ὁ Ζαποτέκος συνεπλήρωσε τὸ πεντηκοστὸν ἔτος τῆς ἡλικίας αὐτοῦ, τὴν θέαν τῶν ὁδάτων εἰς τὴν μυστηριώδη λίμνην τοῦ Οστούτα.

Ἐάν κατέκτα δο Μορέλος τὴν Όχιγάκαν θὰ ἐγίνετο κύριος ὅλης τῆς ἐπαρχίας, καὶ ἐπομένως ὅλης τῆς μεσημβρινῆς Νέας Ισπανίας· διὰ τοῦτο εἶχε κατὰ νοῦν νὰ ἐκστρατεύσῃ κατ' αὐτῆς. Ἐνόμισεν ὅμως φρόνιμον, πρὶν ἡ προσβάλῃ πόλιν τόσω πολυαριθμού καὶ τόσω πλουσίαν, νὰ συγεννοῦῃ μετά

τινων ἐκ τῶν ἐν αὐτῷ, καὶ διὰ τοῦτο ἔστελλε τὸν λογαργὸν Λαντέγιαν. Πρὸς τούτους, πρὸς τιμὴν τοῦ ἀγῶνος ὑπὲρ οὗ ἐμάχετο ὁ Μορέλος, ἐφρόνει ἀναπόφευκτον νὰ κατασταλθῶσιν ὄριστικῶς αἱ ἀρταγαὶ τῶν δύο ληστῶν, περὶ ὧν πολλάκις ὥμιλήσαμεν, τοῦ Ἀρρόγιου καὶ τοῦ Βοκάρδου, οἵτινες ἐφίλοτι μοῦντο οὕτως εἰπεῖν νὰ καταστήσωσι διὰ τῆς θηριωδίας αὐτῶν μισητὴν τὴν ἐπανάστασιν καὶ εἰς τοὺς φίλους της αὐτούς.

Αλλὰ ποῦ ἦσαν καὶ ποία ἡ δύναμις των; ὅλος ὁ κόσμος τοὺς ἐφοβεῖτο ὡς ἂν εἴην δλέκλησον στρατὸν ὑπὸ τὰς διαταγάς των. Διὰ τῆς ταχύτητος τῶν κινημάτων τινῶν ἐπολλαπλασίαζον τὰς κακουργίας αὐτῶν. Όθεν καὶ ἀν διάσαινον ἄφινον τρομερὰ ἵχυν αἴματος.

Μαθὼν δὲ Μορέλος ὅτι εὑρίσκοντο εἰς τὴν ἐπαρχίαν Όαγιάκαν, παρήγγειλε τὸν δὸν Κορνήλιον νὰ τοὺς ἴδῃ καὶ νὰ τοὺς ἀπειλήσῃ παρὰ τοῦ ἀρχιστρατήγου, ὅτι θέλει τοὺς κόψει εἰς τέσσαρα εἴαν ἐξηκολούθουν ν' ἀτιμάζωσι τὸν ιερὸν ἀγῶνα τῆς ἐπαναστάσεως.

Η θηριωδία αὐτῶν, οἵτινες τοὺς πάντας μετεχειρίζοντο ὡς ἐχθρούς, καὶ ἡ δραστηρία ἐπαγρύπνησις τῶν ἀρχῶν τῆς Όαγιάκας καθίστανον δυσκολωτάτην καὶ ἐπικίνδυνον τὴν ἐντολὴν τοῦ Κορνήλιου. Διὰ τοῦτο ἐπορεύετο μελαγχολικὸς διὰ τῆς ὁδοῦ τῆς φερούσης εἰς τὰς ὁχθαῖς τοῦ Οστούτα, δηπου εὑρίσκοντο οἱ δύο λησταί.

Η Ταγιάπαμ κοὶ ἡ Όαγιάκα, κείνται κατέναντι ἐπὶ τῆς αὐτῆς γραμμῆς, ἀφ' ἐκάστης δὲ αὐτῶν ἀρχεται ὁδὸς φέρουσα εἰς Οστούταν καὶ λήγουσα εἰ;

τὸ αὐτὸ μέρος δπου ὑπάρχει πόρος τοῦ ποταμοῦ. Όλίγον μακρὰν τῆς συμπτώσεως των δύο δόσων, κεῖται ἡ ἀσιένδα δὲλ Βάλλε, μίαν δὲ ὥραν καὶ ολιγώτερον μετὰ τὸν πόρον ἡ τοῦ Σάν Καρόλου. Εκ τούτου ἐννοεῖ ὁ ἀναγνώστης ὅτι τὰ δύο ταῦτα ὑποστατικά, κείμενα ἐπὶ τῶν ὄχθων τοῦ ποταμοῦ, ἐγειτόνευον πρὸς ἄλληλα.

Ο Ἀρρόγιος ὄρχισθεὶς νὰ μὴν ἀφήσῃ μήτε ψυχὴν ζῶσαν μήτε πέτραν εἰς τὴν ἀσιένδαν δὲλ Βάλλε, τὴν ὅποιαν ἐφύλασσε πάντοτε ὁ ὑπολοχαγὸς Βεραεγούτ, μετέβη ἐπὶ τούτῳ εἰς τὰς ὁχθαῖς τοῦ Οστούτα. Ή συμμορία του, διηρημένη εἰς δύο, κατεῖχε καὶ τὰ δύο μέρη τοῦ πόρου, καὶ ἡτο οὕτως ἐτοίμη νὰ ἀπιπέσῃ κατά τε τοῦ Σάν Καρόλου καὶ τῆς δὲλ Βάλλε.

Πιθανὸν λοιπὸν ἡτο ὁ γραμματοχομιστὴς ὁ σταλεὶς πρὸς τὸν δὸν Ραφαήλ ἀπὸ δὲλ Βάλλε εἰς Ταγιάπαμ, νὰ τὸν ἀπαντήσῃ καθ' ὅδὸν ἀναχωρίσαντα ἐκ τῆς πόλεως ταύτης εἰς τὸ ὑποστατικὸν ἐκεῖνο.

Ἔτο προσέτι πιθανὸν καὶ ὁ δὸν Μαριάνος μὲ τὴν θυγατέρα του, μέλλοντες νὰ περάσωσιν ἐξ ἀνάγκης ἐνώπιον τῆς δὲλ Βάλλε, καθὼς καὶ ὁ δὸν Κορνήλιος καὶ οἱ δύο σύντροφοί του, ἔτι δὲ καὶ ὁ δὸν Ραφαήλ αὐτὸς νὰ συναντηθῶσιν δλοι, τὴν αὐτὴν σχεδὸν ὥραν, πλὴν ἐκτάκτου τινὸς περιστάσεως.

Εἰς τὰς ἀγρίας λοιπὸν ὁχθαῖς τοῦ Οστούτα, εἰς τὸ μέρος αὐτὸ δπου τὰ πρὸ πολλοῦ διεσκορπισμένα πρόσωπα τοῦ ἡμετέρου δράματος εἶναι πιθανὸν νὰ παρευρεθῶσι, μεταφέρομεν καὶ ἡμεῖς τὴν σκηνήν.

## ΜΕΡΟΣ ΤΡΙΤΟΝ.

## Η ΛΙΜΝΗ ΟΣΤΟΥΤΑ.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΠΡΩΤΟΝ.

ΠΟΡΟΣ ΤΟΥ ΟΣΤΟΥΤΑ.

**Τ**ΕΣΣΑΡΑΣ ἡμέρας μετὰ τὴν διάλυσιν τῆς πολιορκίας τῆς Ἰαγιάπαμ, ἐνῷ εἴμεθα εἰς τὰς ὅχθας τοῦ Οστούτα, ὁ ἥλιος περὶ τὴν ἀνατολὴν αὐτοῦ ἔμελλε νὰ φωτίσῃ ὡραιοτάτην τινὰ τοποθεσίαν τῆς Ἀμερικῆς.

Ο ταπείρος, πρὶν ἡ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν φωλεάν του, ἔβυθίζετο καὶ τελευταῖον πρὸ τῆς ἡμέρας εἰς τὰ εἰστεῖ μαῦρα ὑδατα τοῦ ποταμοῦ. Ή δορκάς, πλέον δειλὴ καὶ τοῦ ταπείρου, καταπτοούμενη καὶ ὑπὸ τῆς ἐλαχίστης τοῦ ζεφύρου πνοῆς, ἀνέμενε πίνουσα τὴν ἐμφάνισιν τῆς αὔγῆς ίνα φύγῃ πρὸς τοὺς ἀπροσίτους δρυμῶνάς της.

Ο μονήρης ἐρωδιός, ἀκίνητος ἐπὶ τῶν μακρῶν ποδῶν του, καὶ οἱ φοινικόπτεροι, τεταγμένοι ἀγελάδον καὶ σιωπῶντες, ἐπερίμενον ἐξ ἐναντίας νὰ ἀνατείλῃ ὁ ἥλιος ίνα ἐπιχειρήσωσι τὴν συνήθη ἀλιείαν.

Πανταχοῦ ἐπεκράτει ἡρεμία πλὴν τῶν ἀστριστῶν ἥχων τῆς ἐρημίας, οἵτινες ἀνύψωνται ὑπὲρ τοὺς θάμνους ἢ καταπίπτουσιν ἀπὸ τῶν κορυφῶν τῶν δένδρων, δτε διάφοροι κάτοικοι τῶν δασῶν ἔξυπνοισιν ή κοιμῶνται κατὰ τὴν φύσιν του ἔκαστος.

Ἄν καὶ τὸ σκότος ἥρχιζε νὰ ἔξαφανίζεται, ὁ ὄφθαλμὸς ὅμως τοῦ ἀνθρώπου δὲν διέκρινεν εἰσέτι ἐν μέσῳ τῶν ἀτμῶν τοῦ ποταμοῦ, ποίου εἰδούς χλόη ἐκάλυπτε τὰς ὅχθας του. Μόναι αἱ λοφιαὶ τῶν φοινίκων, ὑψούμεναι ὑπερηφάνως ὑπὲρ τοὺς σωροὺς τῶν πέριξ δένδρων, διεκρίνοντο ὡς πάλαι αἱ τῶν ἵπποτῶν ἐν μέσῳ τῆς συμπλοκῆς.

Αἱ ὅχθαι τοῦ Οστούτα ἐφαίνοντο πάντη ἔρημοι, ὅπως ἡσαν καὶ κατὰ τὰς ἡμέρας καθ' ἃς τὰ τέκνα τῆς Εύρωπης ἥλθον τὸ πρῶτον εἰς τὰ παράλια τῆς Ἀμερικῆς· ἀλλὰ τὸ ὅξυ βλέμμα τῶν νυκτερινῶν πτηνῶν ἀτινα ἐκάθηντο εἰς τὰς κορυφὰς τῶν δένδρων, διέκρινε καὶ τὰ ἀντικείμενα ἐκεῖνα τὰ ὄποια δὲν ἔβλεπον οὔτε ἡ ἐλαφος οὔτε ὁ ταπείρος, οὔτε ὁ ἐρωδιός οὔτε οἱ φοινικόπτεροι· διὰ δὲ τῶν νυκτερινῶν σκιῶν, πυρὰ μακρὰν καίοντα καὶ διεσκορπισμένα ἐσπινθήριζον κατὰ τὴν δεξιὰν ὅχθην, ὡς ἀ-

στέρες ώχροὶ ἐπὶ ούρανοῦ νεφελώδους. Τὰ δὲ πυρά ταῦτα ἦσαν στρατιωτικά, καὶ ἐκ μόνων αὐτῶν ἐσυμπεραίνετο ἡ παρουσία ἀνθρώπων.

Ἀλλὰ καὶ ἡ ἀριστερὰ ὅχθη, ἀν καὶ ἐφαίνετο ἔρημος, δὲν ἦτο ἄμοιρος ἀνθρώπων· εἰσέτι ἐφαίνοντο φλόγες πυρῶν. Διὰ δὲ τῆς ὄμιχλης καὶ μακρὰν τῶν πυρῶν τούτων, μεταξὺ τοῦ ποταμοῦ καὶ τῆς ὁδοῦ τῆς φερούσης ἀπὸ Ἰαγιάπαμ εἰς τὴν ἀσιέρδαν δὲλ Βάλλε, ἐφαίνοντο ὄκτὼ ἵππεις συνηγμένοι ὡς ἀν συνεσκέπτουτο.

Πλησιέστερον δὲ τοῦ ποταμοῦ, τρεῖς ἢ τέσσαρας βολὰς πυροβόλου μακρὰν τῶν ἀνθρώπων τούτων, δύο ἄλλοι πεζοὶ ἀνέβαινον προσεκτικοὶ πρὸς τὸ μέρος ὅθεν διέκρινετο ἐλισσομένη ἢ ἀπὸ δὲλ Βάλλε εἰς Ἰαγιάπαμ ὁδὸς διὰ πυκνῶν καὶ συνδένδρων δασῶν.

Καὶ μεταξὺ τῶν ὄκτὼ ἵππεων καὶ τῶν δύο πεζῶν, ἄλλος τις μόγος, οὔτε ἵππευς οὔτε πεζὸς ὁν, ἐφαίνετο ἀμεριμνῶν περὶ πάντων· διότι δέσας μεταξωτὴν ζώνην εἰς δύο παχεῖς κλάδους μεγίστου δένδρου ἐκοιμάτο ἐπ' αὐτῆς ὑπὸν βαθύτατον δέκα πόδας ὑπεράνω τῆς γῆς. Τὰ πυκνὰ φύλλα τοῦ δένδρου καὶ τὸ σκότος τῆς νυκτὸς ἐκάλυπτον αὐτόν· καὶ Ἰνδὸς ἀν διέβαινεν ὑπὸ αὐτὸν δὲν θὰ ὑπωπτεύετο ὅτι ἡτο ἐκεῖ ἀλλ' οὐδὲ πτηνὸν ἀνωθεν τῶν κορυφῶν τῶν πέριξ δένδρων, διεκρίνοντο ὡς πάλαι τὸν διέκρινε.

Κατωτέρω θὰ μάθωμεν ποῖοι ἡσαν οἱ ἀνθρωποί οὗτοί· μόνον τὸ ὄνομα τοῦ ἐναερίου ὑπναλέου θέλομεν εἰπεῖ· ἡτο δὸν Ραφαὴλ Τρεζ Βίλλας.

Ἐρχεται ὥρα καθ' ἣν ὁ κόπος τοῦ σώματος καταβάλλει καὶ αὐτὰς τὰς μερίμνας τοῦ νοός. Εἰς τοιαύτην δὲ ὥραν εὑρίσκετο καὶ ὁ συνταγματάρχης.

Παραβλέπων καὶ τοὺς κινδύνους τῆς θέσεως καὶ τὸ δυσχερὲς τῆς κλίνης του παρεδόθη, ἔνεκα τριπλέρου κόπου καὶ ἀγρυπνίας, εἰς τὸν ὑπὸν εἰς δι βούθεται καὶ ὁ στρατιώτης τὴν παραμονὴν αἰματηρᾶς μάχης.

Πορρωτέρω, εἰς μέρος τοῦ δάσους κείμενον πλησίον τῆς ὁδοῦ Οαγιάκας τῆς φερούσης εἰς τὸν πόρον

περὶ οὐ ὡμιλήσαμεν, ὀλίγον μακρὰν τοῦ ὄστούτα καὶ τῆς μυστηριώδους ταυτωνύμου λίμνης, τῆς συγχροτουμένης ἐκ τῶν ὑδάτων τοῦ ποταμοῦ τῶν διερχομένων δι' ὑπογείων ἀγωγῶν, ἀλλοι ὅδοι πόροι ἐφαίνοντο φροντίζοντες, καὶ μὲ σπουδὴν μάλιστα δεικνύουσαν φόβον, νὰ ἐπιχειρήσωσι πρὸ τῆς ἡμέρας τὴν διακοπεῖσαν ὁδοι πορίσαν.

Ὄς ἀν αἰφνίδιος τις κίνδυνος κατετάραξεν αὐτούς, δύο ἔξ αὐτῶν ἕσθεσαν τὰ λείψανα πυρὸς οὔτινος ἢ λάμψις. Θὰ ἐπρόδιδεν αὐτούς δύο ἀλλοι ἡτοί μαζί ον σπεύδοντες τοὺς ἵππους, καὶ πέμπτος ἀλλος, ἡμικυνοίγων τὸ παραπέτασμα φορείου, ἐφαίνετο ἐνθαρρύνων γυναικεῖα ἔντρομον.

Ο ἀναγνώστης θὰ ἐνόσεν ὅτι τὸ φορεῖον ἔκρυπτε τὴν θυγατέρα τοῦ δὸν Μαριάννου, καὶ ὅτι αὐτὸς ἦτο δ παρηγορῶν τὴν κόρην του.

Ὄς εἴπομεν προλογίζοντες ἢ νῦν ἥγγιζεν εἰς τὸ τέλος της.

Οταν εὑρίσκεται εἰς τὴν ἔρημον, δύο ὄραι τῆς ἡμέρας, ἢ τῆς ἀνατολῆς καὶ ἢ τῆς δύσεως τοῦ ἡλίου, εἰναι τόσῳ μεγαλοπρεπεῖς, ὥστε ἀπαστὰ ἢ φύσις αὐτὰς ὑμνεῖ καὶ δοξάζει· τὸ αἰώνιον ὠρολόγιον ἡτοι μάζετο νὰ σημάνῃ τὴν πρώτην τῶν ὡρῶν τούτων.

Καὶ συγχρόνως πνεύσας ζέφυρος δροσερός, συνετάραξε τὰ φύλλα, ἐρρύτιδωσε τὴν ἐπιφάνειαν τῆς θαλάσσης, καὶ ἤρχισε νὰ σχίζῃ τὸν πέπλον τῶν ἀναθυμιάσεων τῆς νυκτός.

Τὴν ἀνατολὴν ἔβαψε χρῶμα κίτρινον ζωηρότατον, ἔξ οὐ ἀνέλαμψαν αἱ πρῶται ἀκτῖνες τοῦ λυκαυγοῦς, τὰς ὁποίας προσηγόρευσαν ἀμέσως μυρίαι φωναὶ πτηνῶν καθ' ὅλον τὸ δάσος.

Οι θῶες φεύγοντες ἀφῆκαν τὰς τέλευταίς αὐτῶν ὑλακάς, ἢ πένθιμος φωνὴ τῶν νυκτεριῶν πτηνῶν ἤχησε τὸ τελευταῖον, καὶ ἡ δορκάς καὶ ὁ ταπεῖρος ἐγένοντο ἀφαντοί. Μετ' ὀλίγον νέφη ἐρυθρὰ ὡς τὰ πτερά τῶν φοινικοπτέρων ἀνέβησαν εἰς τὸν ὄρεῖοντα, δὲ ἦλιος ἐφώτισε τὴν κορυφὴν τῶν φοινίκων, καὶ ἔδειξε τὴν ποικιλίαν καὶ τὴν μεγαλοπρεπειαν τῶν παρὰ τὰς ὄχθας τοῦ ὄστούτα πυκνοτάτων δασῶν.

Διὰ τῶν σχεδὸν ἀπροσίτων τούτων λαβυρίνθων ἐφαίνοντο ἐνίστε ἀγριοι ταῦροι, ἀπόγονοι τῶν ταύρων οἵτινες ἔφυγον πάλαι ἀπὸ τῶν πλουσίων ὑποστατικῶν τοῦ Φεργάνδου Κορτές (\*). ἤρχοντο δὲ νὰ πίωσιν εἰς τὸν ποταμόν· καὶ ἐνῷ ἐρρύσουν ἀπλήστως ὅμωρ, μικρά τινες νῆσοι χλοεράτης πατασθεῖσαι· ἀπὸ τῆς παραλίας κατέβαινον κυμαίνομεναι· μετὰ τῶν ἐπ' αὐτῶν δένδρων, τὰ ἐπὶ τῶν ὁποίων πτηνὰ ἐπανηγύριζον κελαδοῦντα τὴν θριαμβικὴν αὐτῶν πορείαν.

Τοιαύτη ἦτο τὴν πρωΐαν ἔκείνην ἢ δψις τοῦ ὄστούτα καὶ τῶν ὄχθων αὐτοῦ. Τὰς δὲ πυρὰ τὰ ὁποῖα ἐσθέσθησαν δτε ἀνέτειλεν ἢ ἡμέρα ἡσαν τοῦ Ἀρρόγιου καὶ τῆς ληστρικῆς αὐτοῦ συμμορίας. Εκεῖτὸν περίπου ἴππεις διεσκορπισμένοι καὶ εἰς τὰς δύο ὄχθας ἐψήχον τοὺς ἵππους αὐτῶν. Οἱ μέν, ἀναβάν-

τες ἄνευ ἐφιππείου ἐπ' αὐτῶν τοὺς ἔφερον εἰς τὸν ποταμὸν διὰ νὰ τοὺς ποτίσωσι καὶ δροσίσωσιν ἐν ταύτῃ· οἱ δὲ ἔξεον αὐτοὺς διὰ τῶν ὄνυχων ἢ διὰ λίθων· καὶ πορρωτέρω τὰ ἐφίππεια ἡσαν σεσωρευμένα ἐν μέσῳ σάκκων ἐσχισμένων καὶ κενῶν, λαφυραγωγηθέντων ἀναμφιβόλως.

Ἐπὶ τῆς δεξιᾶς ταύτης ὄχθης, δηλαδὴ ἐπ' ἔκείνης ἐν ἢ ἔκειτο ἢ ἀσιέρδα τοῦ Σάν Καρόλου, ἦτο ἐστημένη σκηνὴ ἐκ τεμαχίων χονδροῦ πανίου. Δύο δὲ στρατιῶται πάνοπλοι, φέροντες καραβίνας, μαχαιρία καὶ ξίφη, ἐγύριζον φυλάσσοντες τὴν σκηνήν, μακρὰν δύμας ὅσον νὰ μὴ ἀκούσωσι τὶ ἔλεγον οἱ ἐν αὐτῇ.

Η σκηνὴ αὕτη ἦτο ἢ τῶν δύο ἀρχηγῶν, τοῦ Ἀρρόγιου καὶ τοῦ Βοκάρδου, οἵτινες τὴν ὥραν ἔκείνην συνδιελέγοντο, καθήμενοι ἔχαστος ἐπὶ κρανίου βοὸς ἀντὶ θρανίου, καὶ καπνίζοντες σίγαρον. Ο πρῶτος, ἔχων τοὺς ὄφθαλμους προσηλωμένους εἰς τὸ ἔδαφος, ἐσκάλιζε μὲ τὸν ἔξαγωνον πτερυνιστήρα του τὴν γῆν, καὶ ἐφαίνετο ὅτι ἐταλαντεύετο ἐξ ἀρέπει νὰ δεχθῇ ἢ οὐχὶ καταχθόνιον τι σχέδιον προτεινόμενον ὑπὸ τοῦ συντρόφου του.

— Βέβαια, ἔλεγεν ὁ Βοκάρδος, ἀποδίδω δικαιοσύνην εἰς ὅλας τὰς ἀρετὰς τῆς Κ. Ἀρρόγιου· εἶναι θυμάσιαι· θὰ ἐρρύπτεν εὐχαριστῶς κόκκινον πιπέρι εἰς τὰς πληγὰς τῶν ἀνθρώπων· ἀξιέπαινος εἶναι ὁ τρόπος μὲ τὸν ὄποιον μεσολαβεῖ διὰ τοὺς αἰχμαλώτους τοὺς ὄποιούς καταδικάζομεν εἰς θάνατον· νὰ τὸν ἀφήσωμεν ν' ἀποθάνουν ὅσον τὸ δυνατὸν ἀργότερα... δηλαδὴ ὅσον τὸ δυνατὸν τυραννιζούμενα . . .

— Τὸ κάμνει δι' ἐμὲ ἢ ταλαίπωρος, εἶπεν ὁ Αρρόγιος, δχι διὰ τὸν ἐαυτόν της.

— Τωρόντι σὲ ἀγαπᾷ τόσον πολύ!... Ναι, ἀξιόλογος γυναικία!...

— Βέβαια· καὶ πόσην εὐρυτὸν ἔχει! Παραδείγματος χάριν, αὐτὴ συνέλαβε τὴν ἀξιόλογον αὐτὴν ἰδέαν διὰ τὴν σωτηρίαν καὶ τῶν δύο μας. Ἐπειδὴ δὲν θανατόνωμεν ποτὲ κανένα χωρὶς πρῶτον νὰ ἐξομολογηθῇ, ὅσον διαχρέστερα εἰναι τὰ βάσανά του, τόσον πέρισσότερον διαρκεῖ καὶ ἢ ἐξομολόγησις του. Θεὸν ἐκ τούτου προέρχεται δτι μετὰ βασανιστήριαν καὶ μετὰ ἐξομολόγησιν πολλὰ διαρκῆ, δικαδικασμένος ἀποθνήσκει ἐν μετανοίᾳ καὶ ὑπάγειε κατ' εὐθεῖαν εἰς τὸν παράδεισον· καὶ ἐπειδὴ οἱ ἄγιοι δὲν εἰναι μυησίκακοι, ὅλοι παρακαλοῦν δι' ἡμᾶς. Ή γυναικέ μου λέγει δτι πρέπει νὰ κάμωμεν δογον τὸ δυνατὸν περισσοτέρους τοιούτους ἀγίους.

— Καὶ δὲν ἔκχριες ὀλίγους ἐως τώρα, ἀπεκρίθη ὁ Βοκάρδος μειδιάσας μειδιάμα υχαριστήσεως· δ Θεὸς θὰ ἐκουράσθη ἀκούων τὰς δεήσεις τῶν . . .

— Σιωπή, συνταγματάρχα τῶν συνταγματαρχῶν, ἀνέκραξεν δ Ἀρρόγιος μὲ φωνὴν ἐπιβάλλουσαν σιωπὴν εἰς τὸν σύντροφό του, δστις ἐλάμβανε τὸν πομπώδη τοῦτον τίτλον· μισῶ τοὺς βλασφήμους . . .

— Εστω. Μέρχομαι λοιπὸν πάλιν εἰς τὰς ἀρετὰς τῆς Κ. Ἀρρόγιου, δ ὁποία δύμας δὲν εἶναι οὔτε νέα οὔτε εὔκορφος.

(\*) 'Ο Κάρολος ΙΕ' εἶχε αληροδετήσει πρὸ τὴν Κορτές τὴν ιππορχίαν 'Ουγιάκαν.

— Εἰπὲ καλ·τερα δτι εἰναι γραῖα καὶ ἀσχημη, καὶ φθάνει, ἀνέκραξεν ἀποτόμως ὁ Ἀρρόγιος· καὶ δύμως τὴν ἀγαπῶ.

— Σὲ θαυμάζω!

— Αἴκουσε, φίλε μου, δὲν εἶμαι διόλου ἀξιοθαύματος· τὴν μισήν ἀποστροφὴν τοῦ δημοσίου πέρνει αὐτὴ ἐπάνω της, καὶ τὴν ἄλλην μισήν ἐγώ· ἐὰν ημην χηρευμένος . . .

— Θὰ τὴν ἔπειρνες ὀλόκληρον· τί πειράζει, ἔχεις τόσω φαρδεῖς ωμους.

— Ναί, ἔχεις δίκαιον, ἀπεκρίθη κομψεύμενος ὁ Ἀρρόγιος· ἀλλὰ δὶ’ δν λόγον ἀγαπῶ τὴν γυναικά μου ἀγαπῶ καὶ σέ. Σπάνιον εἶναι νὰ μὲ ἀναθεματίσῃ τις χωρὶς νὰ ἀναθεματίσῃ καὶ σέ.

— Εἶναι τόσαι κακαὶ γλῶσσαι εἰς τὸν κόσμον.

— Πλὴν τούτου ἡ γυναικά μου ἔχει καὶ μίαν ἄλλην ἀρετὴν· κρατεῖ ἐπάνω της ἓνα ἐγκόλπιον εὐλογημένον ἀπὸ τὸν πάπαν, τὸ ὅποῖον ἔχει τὴν ἴδιότητα νὰ στέλλῃ εἰς τὸν ἄλλον κόσμον τὸν ἀνδρα ὄλιγας ἡμέρας μετὰ τὸν θάνατον τῆς γυναικός.

— Άρα δὲν σὲ συμβούλευω νὰ τὴν σκοτώσῃς τὴν ἀξιόλογον αὐτὴν χυρίαν, εἶπεν ὁ Βοκάρδος πιστεύσας τὴν πρόληψιν τοῦ συντρόφου του· στειλέ την μόνον εἰς μοναστήρι νὰ φροντίσῃ περὶ τῆς σωτηρίας τῆς ψυχῆς της, καὶ περὶ τῆς σωτηρίας τοῦ ἀνδρός της· καὶ τότε εἰς ἀντικατάστασίν της πάρε μίαν νέαν καὶ εὔμορφην μὲ μάτια καὶ μαλλία μαυρὰ ώς ἡ νύκτα, μὲ χείλη κόκκινα ώς τὸ ρόδι, καὶ μὲ μάγουλα λευκά ώς τὸ χρῖνον. Ιδοὺ τί προσπαθῶ νὰ χώσω εἰς τὸ κεφάλι σου πρὸ δύο ώρῶν.

— Καὶ γνωρίζεις τοιαύτας; ήρώτησεν ὁ ληστής μετὰ μικρὰν σιωπὴν ἀποδεικνύουσαν δτι τὰ λόγια τοῦ συντρόφου του εἶχον ἀρχίσει τέλος πάντων νὰ ἐνεργῶσιν.

— Εἶκενας τὰς ὁποίας γνωρίζεις καὶ σύ, ἀπεκρίθη ὁ Βοκάρδος· τὴν χυρίαν τῆς ἀσιέρδας τοῦ Σάν Καρόλου τὴν δοπίαν ἡμποροῦμεν ν’ ἀρπάξωμεν ὅπόταν θέλωμεν.

— Τὴν δόναν Μαριανίταν Σίλβα;

— Αὐτήν.

— Θέλεις λοιπὸν νὰ μὴν ἀφήσωμεν καμμίαν ἀσιέρδαν χωρὶς νὰ τὴν ληστεύσωμεν; διότι, ἐὰν ἀπαιτής νὰ πάρω ἐγώ τὴν γυναική, τὸ κάμεις διὰ νὰ γυμνώσῃς σὺ τὸν ἄγδρα.

— Αὐτὸς εἶγαι ίσπανός, ἀπεκρίθη ὁ Βοκάρδος μὴ ἀπαντήσας εἰς τὴν παρατίρησιν τοῦ συντρόφου του, ἐρμηνεύουσαν αὐτὴν τὴν ἀλήθειαν· τί πειράζει νὰ πάρῃ τις τὴν γυναική ἐνὸς σκύλου!

— Οἱ ίσπανὸι αὐτὸς ἐπαναστάτης δπως καὶ σύ, εἶπεν ὁ Ἀρρόγιος, μᾶς ἔδωκε τροφὰς καὶ ἀλογα· .

— Ναί, ἀπὸ τὸν φόβον του, δπως καὶ ὁ διάδολος ἐπαινεῖ τοὺς ἀγίους. Δὲν ἐνόησες ἀκόμη δτι κανεὶς δὲν εἶναι εἰλικρινῆς ἐπαναστάτης δταν ἔχῃ σωροὺς ταλλάρων εἰς τὰ κιβώτιά του, πλήθος ἀσπυμικὰ καὶ εὔμορφην γυναικά; Οταν ἐκοπιάσαμεν διὰ νὰ διπλασιάσωμεν τὸν πατριωτισμὸν τοῦ δὸν Μαριάνου Σίλβα ἐλαφρώσαντές τον ἀπὸ τὰ ἀσημικά του ἔπρεπεν, δπως σὲ τὸ ἔλεγα τότε, νὰ πάρωμεν

καὶ τὰς δύο του θυγατέρας· τώρα θὰ εἶχα ώραίν γυναικά εἰς τὸ πλάγιο μου, ἐνῷ σὺ μόνος.. Πλὴν δὲν θὰ θυσιάζωμαι αἰώνιας ἐξ αἰτίας σου, τώρα ἥλθεν ἡ ἀράδα μου.

— Ήξεύρεις ποῦ θὰ καταντήσωμεν μὲ τὰ κακουργήματά σου; θὰ μᾶς καταδιώκῃ ὁ κόσμος ὅλος ώς ἄγρια θηρία.

— Εἶχομεν, ἀπεκρίθη ὁ Βοκάρδος, ἐκατὸν πενήντα ἀνθρώπους διαλεκτούς.

— Νὰ ιδούμεν . . .

Οι ὄφθαλμοι τοῦ Βοκάρδου ἐσπινθροβόλησαν δτε εἰδεταλαντεύμενον τὸν Ἀρρόγιον, διότι ὑπέθετεν ὅτι θὰ τὸν ἔπειθεν ἐπὶ τέλους νὰ ἐνδώσῃ εἰς τὴν καταχθονίαν πρότασίν του.

Τοιαῦτα ἐσκέπτοντα δτε εἰσῆλθεν εἰς τὴν σκηνὴν μέγαιρά τις ἥλικοις καὶ τὸ πρόσωπον ἔχουσα ἥλιοιωμένον ἔνεκα ἀπαισίων παθῶν μᾶλλον ἢ τῆς ἥλικίας, διότι ἡ κόμη της ἦτο κατάμαυρος. Κατὰ τὰ ἄλλα ὄμως τὸ ἔξωτερικόν της ἦτο ὅποιον ἐπεριγράφη πρὸ μικροῦ· τὸ θήρος της ἥρμηνευε μανίαν δαιμονος, αἱ φλέβες τοῦ μετώπου της ἦσαν ἔξωγκωμέναι, καὶ οἱ μαῦροι ὄφθαλμοι της πλήρεις αἴματος.

— Εὐτροπή σας! ἀνέκραξεν ἄμα εἰσελθοῦσα, καὶ βίψασα βλέμμα δργίλον εἰς τὸν Βοκάρδον τὸν ὄποιον κατεφρόνει καὶ ἀπεστρέφετο, ἐντροπή σας ἀφοῦ ὠρχίσθητε, νὰ ἀφίνετε καὶ μίαν πέτραν εἰς τὸν τόπον της εἰς τὴν φωλεὰν ἐκείνην τῶν θηρίων.

— Τί τρέχει; ήρώτησεν ὁ Ἀρρόγιος δργισθείς.

— Λέγω διὰ τὴν ἀσιέρδαρ δὲλ Βάλλε, τὴν ὄποιαν οἱ ἀνθρώποι σας πολιορκοῦν πρὸ τριῶν ἡμερῶν εἰς μάτην δηλαδὴ δχι εἰς μάτην, ἐπειδὴ τώρα ἔμαθα δτι τρεῖς ἀπὸ τοὺς στρατιώτας μας ἐφονεύθησαν, καὶ αἱ κεφαλαὶ των ἐχαρφώθησαν εἰς τὸν τοῖχον τῆς ἀσιέρδας.

— Ποῖος σὲ τὸ εἶπεν; ήρώτησεν ὁ Ἀρρόγιος.

— Ο ταχυδρόμος, ὁ ὄποιος ἦλθε νὰ ζητήσῃ βοήθειαν, καὶ περιμένει ἔξω.

— Δὲν σὲ εἶπα τόσας φοράς νὰ μὴν ἔξεταζῃς τοὺς ταχυδρόμους πρὶν τοὺς ἐρωτήσω ἐγώ; ἀνεβόγησε μὲ μεγίστην δργήν ὁ Ἀρρόγιος, ἐνῷ σηκωθεὶς ἤρπασε τὸ κρανίον τοῦ βοὸς ἐφ’ οῦ ἐκάθητο, καὶ ἤτοιμάζετο ἐκ συντρίψη μὲ αὐτὸ τὴν κεφαλὴν τῆς γυναικός. Καὶ ἵσως θὰ τὴν ἐσύντριβε, κατὰ τὴν ἐπιθυμίαν μάλιστα καὶ τοῦ Βοκάρδου, ἐὰν δὲν ἐνθυμεῖτο τὴν ἰδιότητα τοῦ ἐγκολπίου.

Ο δὲ Βοκάρδος ἐκάθητο.

— Θεοτόκε μου! ἀνεφώνησεν ἡ μέγαιρα περίτρομος, δὲν θὰ μὲ ὑπερασπισθῆς, Κ. Βοκάρδε;

— Ω, νχι! εἶπεν ὁ Βοκάρδος χωρὶς νὰ κινηθῇ· ήξεύρετε, εὐγενεστάτη χυρία, τὴν κοινὴν παροιμίαν· « τί θέλει ἡ ἀλεποῦς τὸ παζάρι; »

— Σιωπή! εἶπεν ὁ Ἀρρόγιος πραϋνθείς πρὶν δεχθῶ τὸν ταχυδρόμον, νὰ ἐκτελέσῃς μίαν παραγγελίαν μου.

— Ποίαν; ήρώτησεν ἡ ἐρινύς, ἡ ὄποια ἐφαίνετο ἔξαγριουμένη καθόσον ὁ σύζυγός της κατεπραύνετο.

— Νὰ μᾶς συντρέξετε εἰς τὴν ἐκτέλεσιν λαμπροτάτου σχεδίου τὸ ὄποιον ἐπρότεινα, εἶπεν ὁ Βοκάρδος.

— Ο ! ἀν εἶχες τόσην γενναιότητα δεσπον πονηρίαν ἔχεις, εἶπεν ἡ μέγαιρα.

— Ο Ἀρρόγιος ἔχει καὶ διὰ τοὺς δύο.

— Εὖνοεῖς λοιπὸν διτε ἔχεις πνεῦμα, καὶ διὰ σὲ καὶ δι’ ἑμέ ; ἀνέκραζεν ὁ Αρρόγιος, ζητῶν νὰ χύσῃ τὴν ὄργήν του εἰς ἄνθρωπον ὃ ὄποιος δὲν εἶχεν ἐγχόλπιον τοῦ πάπα.

— Θεὸς φυλάξοι ! ἀπεκρίθη συσταλεῖς ὁ Βοκάρδος· ποτὲ δὲν ἐπέρασεν ἀπὸ τὸν νοῦν μου τοιαύτη μωρία· εἶσαι καὶ γυναιοῖς καὶ πνευματώδης.

— Αἴκουσε, κυρά, εἶπεν ὁ Αρρόγιος· πήγαινε νὰ ἔχετάσῃ ἐκ νέου τὸν φυλακισμένον τὸν ὄποιον ἔχομεν πρὸ τριῶν ἡμερῶν, διὰ νὰ μάθωμεν τέλος πάντων τί σκοπόν . . .

— Αἰωνίως τὰ αὐτὰ λέγει, ἀπεκρίθη ἀνυπόμονος ἡ σύζυγος τοῦ Αρρόγιου· διτε εἶναι ὑπηρέτης τοῦ δὸν Μαριάνου Σίλβα, καὶ διτε φέρει εἰδήσεις εἰς τὸν συνταγματάρχην Τρέζ Βίλλαν.

Οτε ἤκουσε τὸ μισητὸν τοῦτο δνομα ὁ ληστής, συνωφρυώθη καὶ ἐσκυθρώπασε.

— Μάθε λοιπὸν τί εἶναι αὐταί αἱ εἰδήσεις.

— Λέγει διτε εἶναι ἀσήμαντοι. Ήξεύρεις τί ηῆρα εἰς τὸ θυλάκιον του;

— Φαρμάκι ἵσως;

— Μικρὸν δέμα καλὰ σφραγισμένον, μέσα εἰς τὸ ὄποιον ἡτον ἀσπρὸν μανδύλι μὲ μυρωδιάν, καὶ μία πλεξίδα μαλλίων μαύρη καὶ μακρὰ, πολλὰ ώραία,

— Α ! καὶ τί τὰ ἔχαμες; ἥρωτησε μὲ εἰρωνίαν ὁ Βοκάρδος.

— Δὲν ἔχω καὶ ἔγω δμοίως μαῦρα καὶ μακραά; ἀπεκρίθη ἡ μέγαιρα προσβληθεῖσα. Καὶ τί ἄλλο ἔπρεπε νὰ τὰ κάμω, κύριε, παρὰ νὰ τὰ ρίψω εἰς τὸ πρόσωπον τοῦ ἑρωτικοῦ χύτου γραμματοκομιστοῦ; διότι δὲν εἶναι ἀμφιβολία διτε θὰ εἶναι ἑρωτικὴ ἀποστολὴ πρὸς τὸν διαβολοσυνταγματάρχην ἐκεῖνον.

— Καὶ τὰ ἐπῆρεν ὄπίσω; ἥρωτησεν ὁ Βοκάρδος.

— Μὲ πολλὴν μάλιστα προθυμίαν.

— Τόσον καλήτερα ἔπανέλαβεν ἐκεῖνος. Κατ’ ἄργας εἶχα σκεφθῆ νὰ διαφθείρω αὐτὸν τὸν γραμματοκομιστὴν καὶ νὰ τὸν βιάσω νὰ προσκαλέσῃ εἰς μέρος ἴδιαίτερον τὸν συνταγματάρχην του, δπου θὰ ἐπιπταν ἐπάνω του καμιά εἰκοσσαριὰ ἀπὸ τοὺς ἐδικούς μας καὶ θὰ τὸν ἐπνιγαν ζωντανόν· ἡ ἐπιτυχία δμως τώρα εἶναι βεβαιωτέρα. Μὲ αὐτὴν τὴν ἑρωτικὴν ἀποστολὴν τὸν φέρνομεν χωρὶς νὰ ὑποπτευθῇ, καὶ τότε βλέπομεν. Τί θὰ τὸν κάμης, Αρρόγιε;

— Θὰ τὸν ψήσω εἰς τὴν σοῦνθλαν· θὰ τὸν ἐκδάρω ζωντανόν, ἀπεκρίθη οὔτος λυσσῶν ὡς θηρίον.

— Άλλα καὶ μεσολαβήσῃ ἡ σύζυγός σου, ἐπανέλαβεν ὁ Βοκάρδος.

— Νὰ τὸν ψήσῃ! νὰ τὸν ἐκδάρῃ! ἀνέφωνησεν ἡ μέγαιρα.

Καὶ καγχάσασα καταφρονητικῶς διὰ τὰς ποταπὰς ταύτας βασάνους ἀνέχωρησε.

Συγχρόνως εἰσῆλθεν ὁ ταχυδρόμος.

Ὕψηλὸς τὸ ἀνάστημα καὶ κατάξηρος ὡς παλαιά σπάθη εἶχε τὸ ὅθος ἀναιδές καὶ χυνικόν, τὴν κέμην μακρὰν καὶ ἀκάθαρτον, δμοίαν μὲ λωρία καταμαυρισμένα ἀπὸ καπνόν.

— Λέγε, ἄγγελε κακῶν εἰδήσεων, εἶπεν ὁ Αρρόγιος ρίψας πρὸς αὐτὸν ἀπαίσιον βλέμμα.

— Φέρω καὶ καλὰς εἰδήσεις, ἀρχηγέ, ἀπεκρίθη ὁ ταχυδρόμος.

— Εἰπὲ πρῶτον τὰς κακάς.

— Δὲν εὑμεθα ἀρκετὰ πολυάριθμοι διὰ νὰ ἐφορικόσωμεν εἰς τὴν φωλεὰν τῶν ἀχρείων ἐκείνων, καὶ διὰ τοῦτο μ’ ἔστειλαν νὰ σᾶς παρακαλέσω νὰ μᾶς στείλετε βοήθειαν.

— Ποῖος σ’ ἔστειλεν; ὁ ἀξιωματικὸς Λαντέγιας;

— Ο Λαντέγιας δὲν θὰ στείλη πλέον κἀνενα, διότι ἀπὸ τὴν αὐγὴν σήμερον ἡ κεφαλὴ του εἶναι καρφωμένη εἰς τὴν θύραν τῆς ασιέρδας.

— Διαβόλε!

— Καὶ δὲν εἶναι μόνη ἡ ἐδική του, ἀλλὰ καὶ τοῦ Γαλίνα καὶ τοῦ Τουέρτου· σᾶς ἀφησαν δὲ χρόνους καὶ ὁ Ματεβίνας καὶ ὁ Σακαμέδιος καὶ ὁ Πιογάτος, τοὺς ὄποιούς ἐπίσαν καὶ ἐκρέμασαν ζωντανούς ἀπὸ τὰ ποδάρια ἔξω ἀπὸ τὴν ἀσιέρδα, καὶ τοὺς ὄποιούς ἀπετελειώσαμεν μὲ τὰς κκραβίνας μας διὰ νὰ μὴν ὑποφέρουν πολύ.

— Καλὰ νὰ πάθουν· διὰ τί νὰ πιασθοῦν ζωντανοί;

— Αὐτὸς τοὺς εἶπα καὶ ἔγω· τοὺς ἐφώναξα διτε θὰ δυσαρεστηθῆτε· ἀλλὰ φαίνεται διτε δὲν τοὺς πολυέμελεν.

— Ωστε ἐμείνετε σχαραντατέσσαρες μόνον.

— Μὲ συμπάθειον· ἐκρέμασαν καὶ ἀλλούς τέσσαρας ἀπὸ τὸν λαιμόν· δι’ αὐτοὺς δὲν ἐχρειάσθημεν πυρίτιδα.

— Δέκα ἄνθρωποι ὀλιγώτερον! ἀνέκραζεν ὁ Αρρόγιος κτυπήσας τὴν γῆν μὲ τὸν πόδα του. Λέγε τώρα καὶ τὰς καλὰς εἰδήσεις.

— Χθὲς τὸ βράδυ ἔνας ἵππευς ἐπλησίσκεν εἰς τὴν ἀσιέρδα διὰ νὰ ἐμβῇ ἀλλὰ τὸν εἶδανοι στρατιῶται μας, καὶ ἔπεσαν κατ’ ἐπάνω του, ὥστε μόλις ἐσώθη. Μὴ ζαρώνετε τὰ φρύδια σας, ἀρχηγέ, οἱ δύο στρατιῶται οἱ ὄποιοι τὸν εἶδαν τὴν ἐπαθαν καλά, διότι τοὺς μὲν ἐσύντριψε τὴν πλάτην μὲ τὸ πιστόλι, τὸν δὲ ἐρρίψεν ἀπὸ τὸ ἄλογον. Ενῷ ὁ τελευταῖος αὐτὸς εἶχεν ὑπάγει σιμὰ εἰς τὸν ἵππα, αὐτὸς τὸν ἥρπασε καὶ τὸν ἐρρίψε καταγῆς ὡς καρύδι. Δύο ωραὶ ἐμείνεν ἀναίσθητος.

— Μόνον ἔνα ἄνθρωπον γνωρίζω ικανὸν νὰ κάμῃ αὐτό, εἶπεν ὁ Βοκάρδος ωχοιάσας, τὸν Τρέζ Βίλλαν· κατ’ αὐτὸν τὸν τρόπον ἐσκότωσε καὶ τὸν Αντώνιον Βαλδές.

— Εἶναι ὁ ἴδιος, ἐπανέλαβεν ὁ ταχυδρόμος· οἱ Πέπε Λόδδος ἤκουσε τὸν ρόγχον τοῦ ἀλόγου τὸ ὄποιον ἀνέβαινε τὴν ἡμέραν διτε ἐκοντεύετε νὰ τὸν συλλάβετε εἰς Λάς Πάλμας, καὶ ἔγνωριτε τὸν ἵ-

πέα ἀπὸ τὸ ἀνάστημα καὶ τὴν φωνὴν του, ἀν καὶ ἦτον σκότος. Δέκα ἄνθρωποι ἔτρεξαν κατόπιν του, καὶ τὴν ὥραν αὐτὴν θὰ τὸν ἔχουν πιασμένον.

— Παναγίκ μου! Τάζω νὰ σὲ ἀνάψω λαμπάδα χονδρὴν ὡς φοινικιὰν ἀν ὁ ἄνθρωπος αὐτὸς πέσῃ εἰς τὴν ἔξουσίαν μας, ἀνέκραξεν ὁ Ἀρρόγιος.

— Χονδρὴν ὡς φοινικιάν! ἀνεφώνησεν ὁ Βοκάρδος· τί λέγεις;

— Σιωπή! ἀπεκρίθη ὁ Ἀρρόγιος· τὸ λέγω διὰ νὰ δειλεάσωμεν τὴν Παναγίαν.

— Αὐτὴν τὴν φορὰν δὲν μᾶς φεύγει πλέον, σὲ τὸ ὑπότυχομαί, εἶπεν ὁ Βοκάρδος. Μὲ τὴν εἰδησιν τὴν ὅποιαν τὸν φέρει ὁ γραμματακομιστὴς ἡμ. ποροῦμεν νὰ τὸν ὑπάγωμεν καὶ εἰς τὰ πέρατα τῆς γῆς.

Μόλις ἐτελείωσε τὸν λόγον του, καὶ ἡ σύζυγος του Ἀρρόγιου ἐπανῆλθεν εἰς τὴν σκηνὴν τὸ πρόσωπον ἔχουσα ἡλιοιωμένην.

— Τὸ κλουσίν εἶναι εὔκαιρον· τὸ πουλὶ ἐπέταξεν! ἀνέκραξε, καὶ μαζῇ μ' αὐτὸν καὶ ὁ φύλαξ εἰς τὸν ὅποιον τὸ εἴχα εμπιπτευθῆ, ὁ Ζουάν ἐλ Ζαπότας.

— Τί λέγεις! ἀνεβόησε θηριωδῶς ὁ Ἀρρόγιος· εὐθὺς νὰ τρέξουν κατόπιν των. Εἴ! ἔκραξεν ἀνασηκώσας μίαν ἄκραν τῆς σκηνῆς, εὐθὺς εἴκοσιν ἄνθρωποις νὰ πηδήσουν εἰς τὰ ἄλογά των! νὰ ἔξετάσουν εἰς τὰ δάση καὶ τὴν ἄκραν τοῦ ποταμοῦ, καὶ νὰ φέρουν ὅπίσω τοὺς δύο φυγάδας δεμένους χειροπόδαρα καὶ ζωντανούς.

Ἐνῷ δὲ τὰ ἐν τῇ σκηνῇ τρία πρόσωπα ἡτενίζονταλληλα ἐν ἐκστάτει, μεγίστη κίνησις ἐγίνετο ἐκτὸς φιλοτιμουμένων τῶν στρατιωτῶν τίς νὰ ὑπάγῃ πρῶτος εἰς καταδίωξιν.

— Διάβολε! ἀνέκραξεν ὁ Βοκάρδος· ἀν οἱ ἄνθρωποι μας δὲν προφθάσουν τὸν συνταγματάρχην, καὶ δὲν συλλάβουν τὸν γραμματοκομιστὴν ὅλη μας τὰ σχέδια ματαιόνονται. — Ἐπρόσθετε δὲ καὶ τοῦτο ἐνῷ ἐξήρχετο ἡ σύζυγος τοῦ Ἀρρόγιου ἵνα ἐπισπεύσῃ τὴν ἀναχώρησιν τῶν ἱππέων. — Πλὴν δὲν πειράζει· ἔχομεν πάντοτε εἰς παρηγορίαν τὴν ἀσιένδα τοῦ Σάν Καρόλου.

— Ναι, ἔχω ἀνάγκην διασκεδάσεως, εἶπεν ὁ Ἀρρόγιος μειδιάσας θηριωδῶς· ἀπόψε θὰ εἰθυμήσωμεν, καὶ αὔριον θὰ κάμωμεν τρομερὰν ἔφοδον εἰς τὴν φωλεὰν τῶν κακούργων ίσπανῶν, καὶ δὲν θ' ἀφήσωμεν οὕτε πέτραν εἰς τὴν κατηραμένην ἀσιένδα.

— Ναι, ἐπρόσθετεν ὁ Βοκάρδος παρατρίων τὰς χεῖρας, αὔριον αἱ σπουδαῖαι ὑποθέσεις· πλὴν ἴδου οἱ ἄνθρωποι μας εἶναι ἔτοιμοι νὰ ἀναχωρήσουν, εἶπεν ἴδων ἐκτὸς τῆς σκηνῆς· ἀντὶ νὰ στείλωμεν εἴκοσι αἱ στείλωμεν δέκα· ἀρκοῦν αὐτοὶ νὰ καταδιώξουν τοὺς δύο φυγάδας· διότι μετ' ὅλην θὰ στείλωμεν βοήθειαν εἰς τοὺς πολιορκητὰς τῆς ἀσιένδας, καὶ τότε θὰ μείνουν πολλὰ ὅλιγοι ἐδῶ.

Εἰς τὴν γνώμην ταύτην συγκατανεύσας ὁ Ἀρρόγιος, ἔκλεξε δέκα ἐκ τῶν καλητέρων, τοὺς δὲ λοιποὺς ἀπέστειλεν εἰς δὲλ Βάλλε.

Καὶ χωρὶς τῆς ἐλαχίστης ἀναβολῆς οἱ ἱππεῖς οἱ προσταχθέντες νὰ καταδιώξωσι τοὺς δύο φυγάδας ὥρμησαν δροματοὶ πρὸς τὸν πόρον τοῦ Όστούτα, διότι ὑπέθετο ὅτι θὰ κατέφυγαν κολυμβῶντες τὴν νύκτα εἰς τὰ πυκνὰ δάσητὰ καλύπτοντα τὴν ἀριστερὰν ὅχθην, ὅπως σωθῶσι.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΔΕΥΤΕΡΟΝ.

Ο ΜΑΛΛΟΝ ΦΟΒΗΘΕΙΣ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΕΚΕΙΝΟΣ ΤΟΝ ΟΠΟΙΟΝ ΝΟΜΙΖΟΜΕΝ.



Το μέρος τῆς διηγήσεως τοῦ ταχυδρόμου τὸ περὶ τοῦ συνταγματάρχου Τρέζ Βίλλα, δὲν πρέπει νὰ ἀφήσῃ εἰς ἡμᾶς ἀμφιβολίας περὶ τοῦ σκοποῦ τὸν ὅποιον κατεδίωκον οἱ ὀκτὼ ἱππεῖς, οἱ ἐν συμβούλιῳ συνηγμένοι κατὰ τὸ δάσος τοῦ Όστούτα.

Οι ἱππεῖς οὗτοι, οἵπαρὰ τοῦ Ἀρρόγιου σταλέντες, ἦσαν, ὡς ἐνθυμούμεθα, δέκα· τί ἀπέγειναν λοιπὸν οἱ δύο;

Πρὶν μάθωμεν πῶς ἡλαττώθη ὁ ἀριθμὸς αὐτῶν, πρέπει νὰ ἀναδράμωμεν εἰς τὴν ὥραν καθ' ἥν ὁ δὸν Ραφαήλ ἡτοιμάζετο ν' ἀναχωρήσῃ ἀπὸ τοῦ ἐν Γαγιάπαμ πεδίου τῆς μάχης.

Ότε οἱ ἐπινίκειοι ὕμνοι τοῦ Τρουγιάνου ἔπαυσαν ἀκούομενοι, ὁ δὸν Ραφαήλ ἐνθυμήθη ὅτι, ἐπιχειρῶν αὐτὸς ἀντέστησαν εἰς τὸν Μορέλον δίστομον σπά-

όδοιπορίαν τόσῳ μακρὰν ἐν μέσῳ τόπου ἐξ ὁ λοκλήρου σχεδόν ἐπαναστατήσαντος, ἐπρεπε νὰ σκεφθῇ περὶ τῆς ἀσφαλείας του. Ή στολή του αὐτὴ ἤρκει ν' ἀποδείξῃ ὅτι ἡτο βασιλικός. Πλὴν τούτου ὁ ὀπλισμός του ἡτο ἐλεεινός, διότι, ὡς ἐνθυμούμεθα, τὸ ξίφος του εἶχε συντριβῆ.

Νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν σκηνὴν του ὅπως παραλάβῃ ὅπλα καὶ ἀλλάξῃ τὸ ἐνδυματό τοῦ ἀδύνατον· ἀλλὰ καὶ δυνατὸν ἀν ἡτο δὲν ὑπῆρχεν ἀμφιβολία ὅτι θὰ διηρπάγῃ ὑπὸ τῶν νικήτων. Καὶ ὅμως ἐπανῆλθεν ἐλπίζων ὅτι θὰ εὑρισκέ τι κατὰ τὴν ἐπιθυμίαν του. Καὶ εὗρεν εὐτυχῶς.

Ἐῦρε πλησίον τοῦ μέρους ὅπου ὁ Καλδήλας καὶ

θην καὶ πῖλον ἀποστάτου ἐφ' οὐ ἥτο κεκολλημένον ῥυπαρὸν ράκος ταῦτα φέρον τὰ λόγια· Ἐλευθερία ἡ θάρατος. Σχίσας δὲ τὸ ράκος καὶ καταπατήσας αὐτὸν ἔλαβε τὸν πῖλον. Άντι δὲ τῆς ἀλλης στολῆς ἐφόρεσεν ἴμάτιον στρατιώτου τοῦ πεζικοῦ, καὶ οὕτω πῶς ἀλλοκότως ἐνδεδυμένος παρεσκεύασε τὰ πι- στολιά του καλέκεντος τὸν Ἄρογκαδόρ.

Περιττὸν κρίνοντες νὰ ἔξιστορήσωμεν τὰς προφυ- λάξεις ὅσας ἔλαβε καθ' ὅδὸν ἵνα ἀποφύγῃ τοὺς ἀπο- στάτας, λέγομεν μόνον ὅτι ἐφρόντιζε νὰ ὀδοιπορῇ, ὅσον τὸ δυνατόν, διὰ νυκτός.

Άλλ' ἡ διὰ νυκτὸς ὀδοιπορία δὲν ἥτο πάντοτε ἀσφαλής, καὶ διὰ τοῦτο πολλάκις περιέπεσεν εἰς κινδύνους ἀφ' ὧν διεσώθη διὰ τῆς ἀταραχίας καὶ τῆς γενναιότητός του.

Τὸ ἑσπέρας τῆς τρίτης ἡμέρας μετὰ τὴν ἀναχώ- ρησίν του ἔφθασε πλησίον τοῦ ὑποστατικοῦ του, ἐλπίζων ὅτι θὰ εἰσήρχετο τέλος πάντων σῶς εἰς αὐτό· ἀλλὰ δύο ἐκ τῶν στρατιωτῶν τοῦ Ἀρρόγιου οἵτινες ἐποιορκουν ἦσαν μᾶλλον ἀπέκλειεν αὐτό, τὸν παρετήρησαν καὶ τὸν κατεδίωξαν διὰ νὰ τὸν συλλάβωσι, διότι τοιαῦται ἦσαν αἱ προσταγαὶ τοῦ ἀρ- γυροῦ των.

Αὐτὸς δὲ καὶ τοι μὴ γνωρίζων ὅτι οἱ καταδιώ- κοντες αὐτὸν ἦσαν στρατιῶται ἐκείνου τοῦ ὄποιου εἶχεν ὄμωσι τὸν ὄλεθρον, ἐπειδὴ δύμως δὲν ἥτον ἐκ τῶν φευγόντων ἐνώπιον τοῦ ἔχθρου, ἐπραξει πρὸς αὐτοὺς ὃ, τι εἴδομεν ἥδη. Σημειωτέον δὲ ὅτι ὁ τα- γυδρόμος εἶχε σκιάσει ὀλίγον τὴν ἀλήθειαν· διότι ὁ δὸν Ἄρογκαλ τοῦ μὲν ἐνὸς εἶχε συντρίψει τὸν ὕμιον τόσῳ πλησίον τῆς καρδίας ὥστε ἀπέθανε με- τὰ δύο ὥρας, εἰς δὲ τοῦ δευτέρου τὸ στήθος εἶχεν ἐμπήξει, πρὶν ῥίψῃ αὐτὸν καταγῆς, τὸ ἐγχειρίδιόν του.

Καὶ ἐσώθη μὲν ἀπὸ τῶν χειρῶν τῶν δύο· ἐπειδὴ δύμως κενώσας τὸ ἐν τῶν πιστολίων του εἶχεν ἔξυ- πνίσει τὴν προσοχὴν τῶν πολιορκητῶν, εὐθὺς δέκα ἔξ αὐτῶν πηδήσαντες ἐπὶ τοὺς ἵππους των ἔτρε- ξαν πρὸς τὸ μέρος τῆς βοῆς.

Ἐν τοσούτῳ ὁ συνταγματάρχης ἐστάθη ταλαν- τευόμενος ἐὰν ἐπρεπε νὰ διευθυνθῇ εἰς τὴν ἀσιέ- δαν ἢ νὰ ὀπισθοδρομήσῃ· ἰδού διὰ τοῦ ἐπρόφθασαν καὶ εἶδον αὐτὸν οἱ ἵππεῖς, καὶ διὰ τοῦ ὁ Πέπε Λό- βος τὸν ἀνεγνώρισεν.

Ἐὰν οἱ καταδιώκοντες αὐτὸν ἐπυροβόλουν θὰ τὸν ἐφόνευον ἀφεύκτως· ἀλλὰ τὸ μῆσος τοῦ Ἀρρόγιου, ὅστις εἶχε προστάξει νὰ τὸν συλλάβωσι ζῶντα, καὶ ἡ ἐλπὶς ἀδράς ἀμοιβῆς ἔσωσαν τὴν ζωὴν του.

Οὗτος ὁ Τρέξ Βίλλας παρετήρησεν αὐτοὺς ἐρχομέ- νους ἀπεφάσισε νὰ εἰσδύσῃ εἰς τὰ πυκνότερα μέρη τοῦ δάσους ἐπ' ἐλπίδι νὰ εῦρῃ μέρος ἀπρόσιτον εἰς τοὺς ἵππους των. Καὶ κεντήσας γενναίως τὸ ὑπο- ζύγιόν του ἔφθασε πολὺ πρὸ ἐκείνων εἰς τὴν ἐλι- κοειδῆ ὁδὸν τῆς Γαγιάπαμ, ἥτις διέσχιζε τὸ δάσος. Λόρδος δὲ δραμῶν ἀπὸ ὑπτηρος ὑπέθεσεν ὅτι ἥτο πολὺ μακράν τῶν καταδιωκτῶν αὐτοῦ, εἰσῆλθεν εἰς τὸ μέσον τῶν δένδρων, καὶ μόνον ὅτε δὲν ἥτο δυνατὸν νὰ διακῆῃ περαιτέρω ἀνεχαίτισε τὸν ἵππον

του. Καὶ πεζεύσας ἔσυρεν αὐτὸν καὶ ἤλθεν εἰς μέρος πυκνότατον ὅπου τὸν ἔδεσεν.

Μετὰ δὲ ταῦτα ἡρεύνησε νὰ εὔρῃ μέρος ὅπου νὰ ἀναπαυθῇ χωρὶς νὰ τὸν παρατηρήσωσιν οἱ ἔχ- θροι του. Καὶ ᾧδὼν μεγαλοπρεπεστάτην κέδρον πυκνοτάτους ἔχουσαν τοὺς κλῶνας, ἀπεφάσισε νὰ ἀναβῇ εἰς αὐτήν. Ἐπειδὴ δὲ ὁ κορμὸς ἦτο ὄγκω- δεστατός καὶ δὲν ἐδύνατο νὰ ἐναγκαλισθῇ αὐτόν, ἐκρεμάσθη ἀπὸ τῶν κλαδίων τὰ ὄποια κατέπιπτον ὡς σχοινία ἀπὸ τῆς κορυφῆς μέχρι γῆς.

Καὶ ἀναβὰς ἐτοποθετήθη μεταξὺ δύο μεγάλων κλάδων, ὅπου ἔμελλε νὰ μείνῃ μέχρι τῆς ἐπιούσης ἥλιπτες δὲ ὅτι οἱ ἔχθροι του ἦθα ἔπαινον καταδιώ- κοντες αὐτόν, ἢ ἀν ἐξηκολούθουν θὰ ἐνιάζοντο νὰ τὸν ἀναζητήσωσι πεζοὶ καὶ διηρημένοι, καὶ τότε ὡχυρωμένος ὡς ἥτο εἶχε τὴν πεποίθησιν ὅτι θὰ τοὺς ἔξωλθευεν.

Ἐν τοσούτῳ ἔφθασεν ἡ νύξ καὶ ἡ σελήνη ἐξηκόν- τιζεν ἀφθόνους ἀκτίνας φωτός· μόλις δύμως εἰσέδυσν τινες εἰς τὸ πυκνόφυλλον ἄσυλον τοῦ δόν 'Ραφαήλ, ὅστις ἐκάθητο ἀκροαζόμενος καὶ τὸν ἐλάχιστον ἥ- χον· ἀλλὰ πλὴν τῶν κελαρυσμάτων τῶν φύλλων καὶ τῶν μεμακρυσμένων μυκηθμῶν τῶν τίγρεων, πλὴν τῆς φωνῆς τοῦ νυκτικόρακος καὶ τῆς ἐλαφρᾶς προσ- τριβῆς τῆς σαύρας εἰς τὰ ξηρά φύλλα, πάντα τὰ λοιπὰ ἐσίγων ἐντὸς τοῦ δάσους.

Οἱ δροσερὸς καὶ εὔσμορος ἀήρ, ὁ μέλις πέπλος τῆς νυκτὸς καὶ ἡ καταπληκτικὴ ἐκείνη σιωπή, ὅλα ταῦτα ἐκάλουν τὸν δόν 'Ραφαήλ εἰς τὸν ἀπολαύση τὰς γλυκύτητας τοῦ ὑπνου· τὰ βλέφαρά του ἐκλεί- σθησαν ἀνεπαισθήτως, καὶ ἀνίκητος νάρκη κατέλα- βεν αὐτόν.

Οἱ ἄνθρωποι, διάκοις τὸ σῶμα ἢ τὸ πνεῦμα του καταβάλλεται ὑπὸ τοῦ κόπου, ἔχει ἀνάγκην ἀνα- παύσεως ἵνα ἀναλάβῃ τὰς δυνάμεις αὐτοῦ· ἡ θεία πρόνοια ἐν τῇ ἀγαθότητι αὐτῆς στέλλει ἐνίστε τὸν ὑπνον καὶ εἰς τὸν κατάδικον τὴν προτεραίαν τοῦ θανάτου αὐτοῦ· αὐτὴ ἐστειλεν ὡσαύτως ὑπνον καὶ πρός τινας κατακτητὰς τὴν παραμονὴν τῆς ἡμέρας καθ' ἣν προτοίμαζον μάχας αἰματηράς.

Καὶ δὲν ἥτο μὲν πολὺ ἀνίσυχος ὁ συνταγματάρ- χης, ἐνοίς δύμως ὅτι ἡ φρόνησις ἀπήτει νὰ μένῃ ἀ- γρυπνος· διὸ ἐπὶ πολὺ ἐπάλαισε πρὸς τὸν ὑπνον, οὗτος δύμως ὑπῆρξεν ἴσχυρότερος. Τότε ἐτύλιξε περὶ κλάδον καὶ πέρι τὸ σῶμα του τὴν μακρὰν μετα- ξωτὴν ζώνην, τὴν δόπιαν καὶ σήμερον φέρουσιν ἐν Μεξικῇ οἱ συνταγματάρχαι, καὶ ἐκοιμήθη ὑπνον βαθύτατον.

Ἐν τοσούτῳ οἱ καταδιώκοντες αὐτόν, μὴ βλέπον- τες διὰ τὴν νύκτα μήτε τὸν συνταγματάρχην μήτε τὰ ἔχη τοῦ ἵππου του, ἐστάθησαν μακρὰν τοῦ μέ- ρους ὅπου ἐκρύβη. Εάν ἥτο ἡμέρα δὲν ἥτο δύσκο- λον εἰς αὐτοὺς νὰ ἀνακαλύψωσι τὰ ἔχη του, διότι οἱ χωρικοὶ τῆς Μεξικῆς, ἔξ ὧν ἦσαν καὶ αὐτοί, ἔ- χουσι πολλὴν ἐμπειρίαν πρὸς τοῦτο· ἀλλ' ἐν καιρῷ νυκτὸς ἥτο ἀδύνατον. Απεφάσισαν λοιπὸν νὰ διαι- ρεθῶσιν ἀνὰ δύο, καὶ οὕτω νὰ εἰσχωρήσωσιν εἰς τὸ δάσος· καὶ ἀφοῦ ἐρευνήσωσι τὸ μέρος τὸ ὄποιον

προσδιωρίσθη εἰς ἔκαστον ἀπόσπασμα νὰ συνέλθωσιν ὅπου ἦσαν τὴν ὥραν ἔκεινην. Διὸ πεζεύσαντες ἤρχισαν τὴν ἔρευναν.

Καὶ κατ' ἄρχας μὲν ἐνήργησαν ἐπιμελῶς τὸ χρέος αὐτῶν, ἀλλὰ καὶ μὲ φρόνησιν, διότι φοβερὰ ἡτοὶ ἡ φήμη τοῦ συνταγματάρχου· μετὰ ταῦτα δυμαῖς, ἀφοῦ παρῆλθεν ὁ πρῶτος ζῆλος, ὅλοι ἐνθυμηθῆσαν συγχρόνως τὴν εὔκολίαν μὲ τὴν ὁποίαν ὁ δὸν Ῥαφαήλ εἶχε στείλει εἰς τὸν ἄδην δύο ἑξ αὐτῶν, καὶ μετενόησαν διότι διηρέθησαν· ἀλλ' ἐπειδὴ ἡτοὶ ἄποτον νὰ ἐπανέλθωσιν ἀμέσως, ἐξηκολούθησαν μὲν ἔρευνῶντες ἀλλὰ μετὰ πολλῆς ὀκνηρίας.

— Τί λαμπρὸν φεγγάρι! εἶπεν ὁ Πέπε Λόδος εἰς τὸν σύντροφόν του· μὲ κάμνει νὰ ἐνθυμηθῶ...

— Μήπως μᾶς ἴδῃ ὁ συνταγματάρχης; εἶπεν ὑπολαβὼν ὁ ἔτερος.

— Τὸ ηὔρες· αὐτὸς εἶναι διάβολος ὁ ὄποιος δὲν εὔρισκεται εὔκολα. Ἐπειδὴ φέγγει ὡς νὰ ἦτον ἡμέρα, δὲν εἶναι καλήτερα νὰ καθήσωμεν ἐδῶ καὶ νὰ παίξωμεν χαρτία; ἔχω μαζῆ μου κακινούρια.

— Άς εἶναι πρὸς χάριν σου· ἀλλὰ δι' ὀλίγην ὥραν, καὶ τοῦτο διότι, καθὼς εἶπες, αὐτὸς ὁ διάβολος συνταγματάρχης δὲν εὔρισκεται εὔκολα.

— Μάλιστα ὅλιγον, σού νὰ παίξωμεν ἔνα παιγνίδι.

Καὶ ἐκάθησαν εἰς μέρος ἀνοικτὸν ὅπου ἔπιπτεν ὀλόκληρον τὸ φῶς τῆς σελήνης· ὁ Πέπε Λόδος παρουσίας τὰ χαρτία, καὶ τοσοῦτον ζῆλον ἀνέπτυξαν οἱ παιζόντες, ὥστε κατὰ τὴν μακροτάτην διάρκειαν τοῦ ὅπνου του ὁ συνταγματάρχης θὰ εἴδε πολλὰ ὄντειρα.

Ἄλλα καὶ ἀλλοι δύο ἐκ τῶν καταδιωκτῶν τὴν αὐτὴν φιλοφροσύνην ἔδειξαν πρὸς τὸν δὸν Ῥαφαήλ.

— Λοιπόν, Σουαρέζ, εἶπεν ὁ εἰς πρὸς τὸν σύντροφόν του, πεντακόσια τάλλαρα δίδει ὁ ἀρχηγὸς εἰς ἔκεινον ὁ ὄποιος θὰ φέρῃ ζωντανὸν τὸν συνταγματάρχην;

— Σωστά· καὶ τῇ ἀληθείᾳ δὲν εἶναι ἀσχημα.

— Καὶ ἀν χάση κανεὶς τὸ χέρι ἢ τὸ ποδάρι του καταδιώκων αὐτὸν, χωρὶς νὰ κατορθώσῃ νὰ τὸν συλλάβῃ, τί ὑπεσχέθη ὁ ἀρχηγός;

— Δὲν τίξεύρω. Εάν δικαὶος τὸν φέρῃ πιστοποιητικόν...

— Τοῦ συνταγματάρχου;

— Βέβαια.

— Αἴκουσε, φίλε μου Σουαρέζ, σὺ ἔχεις οἰκογένειαν καὶ ἔγω εἶμαι ἀνύπανδρος· δὲν θέλω λοιπὸν νὰ σὲ βλάψω κερδαίνων τὰ πεντακόσια τάλλαρα. Κέρδησέ τα μόνος σου συλλαμβάνων τὸν διαβολοσυνταγματάρχην ἔκεινον, ὁ ὄποιος ρίπτει ἀπὸ τὸ ἄλογον τὸν ἀνθρώπον ὡς νὰ ἦτον πέντε ἡμερῶν ἀρνί, ἢ τούλαχιστον λάθε ἀπὸ αὐτὸν πιστοποιητικόν...

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἐξηπλώθη ἐπὶ τῶν χόρτων, καὶ ἐπρόσθετε.

— Δύο νύκτας δὲν ἐκοιμήθην· ἀποθνήσκω ἀπὸ τὸν ὅπνον· ὅταν πιάσῃς τὸν συνταγματάρχην ἔλλα μὲν ἔξυπνίσῃς· μὴν ἀμελήσῃς διότι διαφορετικὰ θὰ κοιμηθῶ ἔως τὴν αὔγην.

— Όχηνηρέ! ἀνέκραξεν ὁ Σουαρέζ, θὰ ὑπάγω νὰ κερδήσω μόνος μου τὰ πεντακόσια.

Δὲν εἶχε δὲ μακρονθῆ εἰσέτι ὁ Σουαρέζ καὶ ὁ σύντροφός του ἐρρόγγιαζεν.

Οὕτων ἐκ τῶν δέκα καταδιωκτῶν τοῦ δόν Ῥαφαήλ, ἔμενον μόνον ἑπτά, ὅτε μεταξὺ δύο ἀλλων ἐγίνετο ὁ διάλογος οὗτος·

— Διάβολε! τὸ φεγγάρι χαλνᾶς ὅλα μας τὰ σχέδια· ὁ συνταγματάρχης θὰ μᾶς ιδῇ.

— Βέβαια, ἀπεκρίθη ὁ ἔτερος, καὶ θὰ φύγη ἀμέσως.

— Δὲν τίξεύρω, ἐπανέλαβεν ὁ πρῶτος· δὲν πολλαγαπᾶ νὰ φεύγῃ.

— Εἴνθυμεῖσαι μὲ πόσην δύναμιν ἐπέταξε κάτω ἀπὸ τὸ ἄλογον τὸν Παγχίτο Ζόλα;

— Πολλάκις ἔπεσα ἀπὸ τὸ ἄλογον χωρὶς νὰ πάθω, ως βλέπεις, τίποτε· ὅταν δικαὶος ἐνθυμοῦμαι τὸν ταλαίπωρον Ζόλα... Παναγίτα μου· ἀκούεις;

Καὶ σιωπήσαντες ἡκροάσθησαν ὅλως ἐντρομοὶ· ἀλλὰ μάταιος ἡτοὶ ὁ φόβος των. Ἐπειδὴ δικαὶος εἶχον δείξει πόσον καὶ οἱ δύο ἔτεροι τὸν ἀληθῶν τρομερὸν συνταγματάρχην, ἐσυμφώνησαν νὰ ἐπανέλθωσιν εἰς τὸ μέρος ὃθεν ἦλθον.

Οἱ δὲ τέσσαρες ἀλλοι ἐξηκολούθησαν καταδιώκοντες, ἀλλὰ μετὰ τόσης ἀδρανείας ὥστε μετὰ τρεῖς ἡ τέσσαρας ὥρας ἐκ τῶν δέκα ἵππων οἱ ὄκτω εὔροσκοντο συνηγμένοι εἰς τὸ ώρισμένον μέρος.

Τῶν δὲ δύο ἀλλων ἡ ἀπουσία ἡτοὶ εὔεξήγητος. Ότε ὁ Σουαρέζ ὑπῆγε νὰ κερδήσῃ μόνος τὴν ἀμοιβήν, ἐστοχάσθη πολλὰ φρονίμιας ὅτι, ἀφοῦ ὁ σύντροφός του, εἰ καὶ ἀγαμος, ἐφρόντιζε τόσῳ περὶ ἔκποτον, διατί νὰ μὴ φροντίσῃ καὶ αὐτὸς ἐνῷ μάλιστα ἡτοὶ πατήρ οἰκογενείας;

Καὶ οὕτω, ἔχων κατὰ νοῦν νὰ καυχηθῇ ὅτι ἔδειξε γενναιότητα καὶ νὰ ἐπιπλήξῃ τὸ πρωτὶ τὸν σύντροφόν του διὰ τὴν δειλίαν του, ἐξηπλώθη κατὰ γῆς ἐκατὸν περίπου βήματα μακρὰν ἵνα σκεφθῇ περὶ τῆς γυναικὸς καὶ τῶν τέκνων του.

Κατὰ δυστυχίαν δικαὶος δύπνος, βαρὺς δσφ καὶ ὁ τοῦ συντρόφου του, ἀνέτρεψεν ὅλα του τὰ σχέδια. Ἐκοιμήθησαν λοιπὸν καὶ οἱ δύο, ἐνῷ οἱ ὄκτω ἀλλοι, ἀφοῦ ματαίως ἐπερίμεινον τὴν ἐπάνοδόν των, ἤρχισαν νὰ συσκέπτωνται.

Η σελήνη, δύσασα ἥδη, δὲν ἐφώτιζε πλέον τοὺς ληστὰς τούτους, οἵτινες καθήμενοι κυκλοειδῶς, καὶ ἔχοντες ἔτοιμα τὰ πυροβόλα καὶ τὰ ξίφη των, ἤκουον τὸν Πέπε Λόδον.

— Ο Σουαρέζ καὶ ὁ Παγχίτος δὲν θὰ ἐπιστρέψουν ποτέ, ἔλεγεν οὗτος· δὲν εἶναι ἀμφισσοία ὅτι ὁ Βεελζεβούλ ἔκεινος θὰ τοὺς ἐφόνευσεν ως καὶ τὸν ταλαίπωρον Παγχίτο Ζόλα, καὶ ἀν καὶ ἐσκαλίσαμεν ὅλην τὴν νύκτα εἰς τὸ δάσος μὲ τόσην ἐπιμονήν...

— Καὶ μὲ τί ἐπιμονήν! ἀνεφώνησέ τις ἔξεινων οἱ ὄποιοι ἔτεροι μὴ ἀπαντήσωσι τὸν δὸν Ῥαφαήλ.

— Ολοι μὲ τὴν αὐτὴν ἐπιμονὴν τὸν ἐξηπτήσαμεν, ἐπανέλαβεν ὁ Πέπες. Τώρα, εἰς τὸν διάβολον τὰ πεντακόσια τάλλαρα· ἀφοῦ δὲν ἡμποροῦμεν νὰ τὸν συλλάβωμεν ἀς τὸν σκοτώσωμεν.

— Ίσως μᾶς δώσῃ τὰ μισά ὁ ἀρχηγός, εἰπέ τις ἄλλος.

— Όταν μάθωμεν ἀκριβῶς ποῦ ἐκρύφθη, διαιρούμεθα εἰς δύο ἀπὸ τέσσαρες· καὶ οἱ μὲν καταβαίνομεν τὸν δρόμον πρὸς τὸν Όστοῦτα, οἱ δὲ ἀναβαίνομεν τὸν Όστοῦτα πρὸς τὸν δρόμον διὰ μέσου τοῦ δάσους. Κατ’ αὐτὸν τὸν τρόπον τὸν βάλλομεν εἰς τὴν μέσην, καὶ ὅποιος τὸν παρατηρήσει τὸν πυροβολεῖ ὡς νὰ ἥτον λυσσασμένος σκύλος, καὶ ὀλίγη μόνον πνοὴ ἀν τὸν μένη κερδαίνομεν τὴν ἀμοιβήν.

Τὴν γνώμην ταύτην τοῦ Πέπε Λόβου ἐνέκριναν, πάντες ὁμοφώνως, καὶ ἀπεφάσισαν νὰ ὑπάγωσιν ὅλοι ὁμοῦ νὰ παρατηρήσωσι τὰ ἵχνη τοῦ ἵππου τοῦ δόν **Ραφαήλ**.

Η ἀνατολὴ τοῦ ἥλιου ἔφθασε πολὺ πρὸ τῆς ἐπανόδου τοῦ Σουαρέζ, καὶ τοῦ Παχέκου κοιμωμένων ἀδιακόπως, αἱ δὲ πρῶται αὐτοῦ ἀκτῖνες μόλις ἐχρύσιζον τὰς κορυφὰς τῶν ὑψηλοτέρων φοινίκων, καὶ οἱ ὄκτω ἀποστάται διεσκορπισμένοι εἰς τὴν ὁδὸν τὴν φέρουσαν εἰς Ταγιάπαμ πρὸς τὸν πόρον τοῦ Όστούτα, ἀνεζήτουν μεταξὺ τῶν ἵχνῶν τῶν ἴδιων ἵππων τὰ τοῦ ἵππου τοῦ συνταγματάρχου.

Άλλὰ τὸ πρᾶγμα δὲν ἦτο εὔκολον, διότι τὸ ἐδαφός καταπατηθὲν ὑπὸ τῶν ποδῶν ἔνδεκα ἵππων τρεχόντων ὡς ἀστραπὴ πρὸ ὀλίγων ὥρων, ἔφερεν ἵχνη ἀμορφα, καὶ ποτὲ εύρωπαῖς δὲν θὰ ἐδοκίμαζε νὰ ἀναγνωρίσῃ ἵχνη ἵππου ἀναμεμιγμένα μετὰ τοσούτων ἄλλων. Πρὸς τοὺς ποιμένας ὅμως τῆς Μεξικῆς καὶ τοῦ Χιλίου, καὶ τοὺς χωρικοὺς παντὸς ἄλλου μέρους τῆς Αμερικῆς τὸ πρᾶγμα εἶναι εὔκολον. Όθεν οὕτις ἡμίσειαν ὥραν δὲν κατέτριψεν ὁ Πέπες, ὅστις ἤρεύνα τὸ ἄνω μέρος τῆς ὁδοῦ, εἰς τὸ νὰ εὕρῃ δι, τι ἥθελε, καὶ καλέσας τοὺς συντρόφους του ἔδειξε πρὸς αὐτοὺς τὰ σημεῖα.

Ἐν μέσω δὲ τῶν ἵχνῶν, ἐκ τῶν διοίων ἀνεγνωρισεν ἔκαστος τὰ τοῦ ἴδιου ἵππου, διαγώνιον βῆμα βαθέως ἐντεπωμένον εἰς τὴν γῆν, καυλὸς χόρτου συντετριμμένος ἐπὶ τῆς χλόης τῆς παρὰ τὴν ὁδόν, καὶ κλάδος δένδρου τεθραυσμένος ὑψηλά, ἔκει ὅπου θὰ ἤγγισεν ὁ ὕμος ἀνθρώπου διαβάντος ἐφίππου, ἔπειτα τοὺς καταδιώκτας διτε ἔκειθεν ὁ συνταγματάρχης εἰσέδυσεν εἰς τὸ δάσος.

Τὴν ὥραν ἔκεινην ἐπέρα τὸν πόρον τοῦ ποτα-

μοῦ καὶ τὸ ἀπόσπασμα τὸ σταλὲν ὑπὸ τοῦ Ἀρρέγιου κατὰ τῶν δύο φυγάδων· καὶ ἐνῷ ἔφθασεν εἰς τὴν ἀριστερὰν ὅχθην εἰδὲ τέσσαρας ἵππεις ἐρχομένους· ἵσαν δὲ ἔκεινοι οἵτινες, κατὰ τὴν γνώμην τοῦ Πέπε Λόβου, ἔμελλον νὰ ἀνιχνεύσωσι τὸν συνταγματάρχην ἀπὸ τοῦ ποταμοῦ μέχρι τῆς ὁδοῦ Ταγιάπαμ.

Καὶ ἀνεγνωρίσθησαν μὲν εὐθὺς τὰ δύο ἀπόσπασμα· ὁ ἀρχηγὸς ὅμως ὅστις ὡδήγει τὸ πρῶτον, γέρων στρατιώτης, γεννηθεὶς εἰς τὴν νέαν Μεξικῆν, ὁ ὅποιος ἐπολέμησε τοσοῦτον χρόνον τοὺς ἀγρίους Ίνδους καὶ ἐγνώριζεν δῆλα τὰ στρατηγήματα τοῦ πολέμου, ἐνόμισε φρόνιμον νὰ ἀνταλλάξῃ τὸ σύνθημα τῶν στρατιωτῶν τοῦ Ἀρρέγιου. Μετὰ δὲ τοῦτο ἥρωτησε καὶ ἔμαθε διατί, ἀντὶ νὰ πολιορκῶσιν οἱ ἄλλοι τὴν ἀσιέρδαρ δὲλ Βάλε εὑρίσκοντο ἀλλαχοῦ τὴν ὥραν ἔκεινην.

— Ή! ἀνεφώνησε! Ζητοῦμεν λοιπὸν τρεῖς φυγάδας ἀντὶ δύο· καλὰ τὴν ἔχομεν.

Ἐγκρίνας δὲ καὶ τὴν διάταξιν τοῦ Πέπε Λόβου συνεκρότησε τρίτον ἀπόσπασμα ἐκ πέντε ἵππων, ἵνα εἰσχωρήσωσιν εἰς τὸ δάσος δι’ ἑτέρου μέρους, ἐνῷ αὐτῷς μετὰ πέντε ἄλλων θὰ ἐπεχείρει νὰ διασχίσῃ ἐκ τοῦ ἐναντίου τὸ δάσος.

Ἄπο τῆς ὥρας ἔκεινης οἱ καταδιώκται ὠδηγήθησαν ὑπὸ ἀρχηγοῦ, καὶ ἀρχηγοῦ ἐμπείρου καὶ ἀτρομήτου, δόντος πρὸς αὐτοὺς δριστικὰς ὁδηγίας, καὶ ἀνακαλέσαντος τὸ θάρρος τὸ ὅποιον, ὡς εἰδομεν, τοὺς εἶχεν ἐγκαταλείψει. Ἐδόθη δὲ καὶ ἡ προσταγὴ νὰ φονευθῇ ὁ συνταγματάρχης ἐάν ποτε ἦτο κίνδυνος νὰ πλησιάσωσιν αὐτὸν, καὶ νὰ συλληφθῶσι ζῶντες οἱ ἄλλοι δύο, κατὰ τὴν θέλησιν τοῦ Ἀρρέγιου.

Η θέσις ἅρα τοῦ δόν **Ραφαήλ** καθίστατο εἰς ἀκρον ἐπίφοβος· ἢ θὰ συνελαμβάνετο ὑπὸ ἀδυσωπήτων ἔχθρῶν, ἢ θὰ ἐφονεύετο.

Οτε δὲ γέρων **Ρεφίνος**, οὗτος ὡνομάζετο ὁ ἀρχηγὸς τῶν καταδιωκτῶν, διέταξε τὰ πάντα, ὁ δόν **Ραφαήλ** ἔξυπνησεν. Οἱ δριθαλμοὶ του ἐθαμβώθησαν ὑπὸ τῆς λαμπρότητος τοῦ ἥλιου, καὶ ἐπροσπάθει νὰ ἐνθυμηθῇ ποῦ εὑρίσκετο ὅτε εἴδε δύο ἀνθρώπους ἐρχομένους μὲ προσοχὴν πρὸς τὸ μέρος του.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΤΡΙΤΟΝ.

Ο ΔΡΥΚΟΚΟΛΑΠΤΗΣ· ΚΑΙ ΤΟ ΞΗΡΟΝ ΔΕΝΔΡΟΝ.

**Ο**ΤΕ ἔξύπνησεν ὁ συνταγματάρχης, ἥσθάνθη τοσούτῳ καταπεπονημένα δῆλα του τὰ μέλη, ὥστε ἔθαύμασε πῶς κατώρθωσε νὰ κοιμηθῇ τόσας ὥρας εἰς τὴν θέσιν ἔκεινην· διὰ τοῦτο ἥθελησε νὰ καταβῇ ἐκ τοῦ δένδρου ἵνα περιπατήσῃ ὀλίγον.

Άλλ’ ίδων τοὺς δύο ἀνθρώπους προχωροῦντας πρὸς τὸ μέρος του, ἐνόμισε φρόνιμον νὰ περιμείνῃ, καὶ μόνον ἔλυσε τὴν ζώνην του ἀπὸ τοῦ δένδρου, ἐνῷ παρετήρει προσεκτικὸς τὴν ὑποπτον πορείαν ἔκεινων.

Ούτοι δέ, καὶ τοι μὴ ὑποπτευόμενοι τὴν παρουσίαν ἀνθρώπου ζῶντος εἰς ἔκεινο τὸ μέρος, ἐπροχώρουν ὅμως προφυλαττόμενοι, καὶ παρατηροῦντες ἀριστερὰ καὶ δεξιὰ ὡς ἐάν ἥπιζον ἢ ἐφοδοῦντο μὴ ἀνακαλύψωσιν ἀράτον ἐντικείμενον. Τὸ ἔνδυμά των ἦτο ἀλλόκοτον καὶ μάλιστα οὐχὶ κατάλληλον εἰς τοιαύτας διὰ μέσου δασῶν πορείας, διότι συνέκειτο ἐξ ἀπλοῦ βραχίου καὶ ὑποκαμίσου. Ἐφαίνοντο δὲ καὶ ὄλως καταβεβρεγμένοι, ἀν καὶ ὁ καιρὸς ἦτο ἔηρότατος. Ἐκαστος δὲ αὐτῶν ἐκράτει δέ μι ὄγκωδες.

— Κάποιον θὰ ζητοῦν οἱ ἀνθρώποι αὐτοί, εἶπε καθ' ἐκυτὸν ὁ συνταγματάρχης, ἢ κάποιος θὰ τοὺς ζητῇ.

Καὶ εἶδε προσεκτικώτερος.

Καθὼς τὸ μέρος ἔκεινο διὰ τὴν πυκνότητά του ἐφάνη κατάλληλον πρὸς τὸν δὸν Ραφαήλ ἵνα κρυφῇ, οὕτω καὶ οἱ δύο ἔκεινοι τὸ ἐθεώρησαν καλὸν ἵνα καταλύσωσιν.

— Άς σταθῶμεν ἐδῶ, εἶπεν ὁ ἔτερος αὐτῶν, ὅσφι ἀλλάξωμεν.

— Άς εἶναι, ἀπεκρίθη, ὁ ἄλλος, ἀλλὰ γρήγορα τώρα ἐπρεπε νὰ εἴμεθα εἰς τὸν δρόμον τῆς Γαγιάπαμ.

Καὶ καθήσαντες ὑπὸ τὸ δένδρον τοῦ συνταγματάρχου, ἤρχισαν ν' ἀποβάλλωσι τὰ βεβρεγμένα ἐνδύματά των καὶ νὰ βάλλωσιν ἄλλα, ἐξ ἔκεινων τὰ ὄποια εἶχον εἰς τὰ δέματα.

— Αὐτὸς εἶναι τὸ πολύτιμον; ἤρωτησεν ὁ ἔτερος τῶν δύο δακτυλοδεικτήσας ἄλλο μικρὸν δέμα τὸ δόποιον ἔβαλε μὲ προσοχὴν ὁ σύντροφός του εἰς τὸ θυλάκιόν του.

— Βέβαια, καὶ δὲν θὰ μετανοήσῃς; δτι μὲ τὴν κολούθησες ὅταν θὰ μοιράσωμεν· ἀνάγκη μόνον νὰ φύγωμεν ἀπ' ἐδῶ διὰ νὰ μὴ μᾶς προφθάσουν.

— Εἴννοεῖται· ἀλλὰ δὲν θὰ μᾶς εὔρουν· καὶ ἀν πέσωμεν μεταξὺ τῶν συντρόφων μου οἱ δόποιοι πολιορκοῦν τὴν δὲλ Βάλλε, ἐπειδὴ δὲν θὰ τίξεύρουν δτι ἔφυγα, θὰ τοὺς καταπείσω δτι ἔχω διαταγὴν νὰ σὲ συντροφεύσω διὰ νὰ υπάγωμεν νὰ πάρωμεν τὰ λύτρα ἐνὸς αἰχμαλώτου.

— Καὶ ἀν μᾶς φέρουν εἰς τὸ στρατόπεδον; ἤρωτησεν ὁ ἄλλος.

— Θὰ μᾶς κρεμάσουν· πλὴν γρήγορα ἢ ἀργά δὲν εἶναι αὐτὴ ἡ τύχη τοῦ ἀνθρώπου; ἀπεκρίθη φιλοσοφῶν δ Ζουάν ἐλ Ζαπότες, ὁ πρώην φύλαξ τοῦ γραμματοκομιστοῦ τοῦ δόν Μαριάνου καὶ τῆς θυγατρός του, νῦν δὲ σύντροφος αὐτοῦ· ἀλλὰ μὴ σε μέλη· ἔγω θὰ σὲ σώσω.

— Διάβολε! εἶπε, καθ' ἐκυτὸν ὁ δὸν Ραφαήλ, αὐτὸς ὁ δόποιος λέγει δτι ἡ τύχη τοῦ ἀνθρώπου εἶναι νὰ κρεμασθῇ γρήγορα ἢ ἀργά, φαίνεται δτι τόσον εἶναι βέβαιος περὶ τῆς σωτηρίας του, ὥστε δὲν θὰ πολυκοπιάσῃ διὰ νὰ μὲ σώσῃ ὄμοιών του.

Εἶπε καὶ λαβὼν ἔνα τῶν κλώνων διὰ τοῦ δόποιου εἶχεν ἀναβῆ, ἐπίδησε διαιμιᾶς κάτω ἐμπροσθεν καὶ τῶν δύο. Αὐτὸς δὲ ὅστις θὰ ἐδίδε καὶ τὴν ψυχὴν του ἵνα λάβῃ δεῖγμα μνήμης παρὰ τῆς Γερτρού-

δης, τίγνοιε δτι ὁ εἰς τῶν δύο ἐκείνων ἔφερε γράμματά της· ἀλλ' οὔτε ὁ γραμματοκομιστὴς ἐγνώριζεν αὐτόν.

— Σιωπή! μὴ φοβᾶσθε· σᾶς δίδω τὴν προστασίαν μου, εἶπεν ὑπερηφάνως ὁ συνταγματάρχης· ἀλλὰ κάτω τὰ ὅπλα.

Ο Ζαπότες εἶχεν ἀνασύρει ἀπὸ τῆς θήκης του μακρὸν ἐγχειρίδιον, τὸ δόποιον ἀνύψωσεν ἔτοιμος νὰ πληγώῃ ὁποιανδήποτε, καὶ ἀδιαφορῶν ὡς ἀνθρώποις ἔχων πεποιθησιν δτι σήμερον ἢ αὔριον θὰ κρεμασθῇ· ἀλλ' ὁ δὸν Ραφαήλ ἤρπασεν ἀμέσως τὴν χειρά του, τὴν ὁποίαν ἔσφιγγε μὲ δύνχμιν ἴκανην ν' ἀποδεῖξῃ δτι ἦτο καὶ τρομερὸς ἀντίπαλος καὶ ἰσχυρὸς προστάτης.

— Ποιος εἶσαι; ἀνέκραξαν καὶ οἱ δύο σύντροφοι.

— Άδιάκριτος ἡ ἐρώτησί σας, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Ραφαήλ· εἶμαι ἀνθρώπος ὁ δόποιος πηδῶ ἀπὸ ἐπάνω κάτω, καὶ ἀπόδειξις εἶναι δτι ὁ πῖλός μου ἔμεινεν εἰς τὸ δένδρον . . . Καὶ κρατῶν πάντοτε τὴν χειρά του Ζαπότα, ἀνεσκάθη εἰς τὴν ἀκριν τῶν ποδῶν του καὶ μὲ τὴν μαχρὰν σπάθην του ἔσυρε κάτω τὸν πιλόν του. — Φεύγετε τοὺς ἀνθρώπους τοῦ Αρρόγιου, ἐπρόσθεσεν, αὐτῷς φεύγω καὶ ἔγω. τοῦτο φθάνει νὰ τίξεύρωμεν. Σεῖς εἶσθε δύο κ' ἔγω μόνοις· ἔὰν δὲν θελήσετε νὰ συντροφεύσετε μαζῆ μου σᾶς σκοτόνω· ἐκλέξετε.

— Διάβολε! ὅρθα κορτά τὰ λέγεις βλέπω, εἶπεν δ Ζαπότες, πρὸς τὸν δόποιον ἤρεσκεν ἡ ἐλευθεροστομία· τί λοιπὸν θέλεις νὰ κάμωμεν;

— Νὰ μὲ κάμετε νὰ περάσω σύντροφός σας, διὰ νὰ υπάγω καὶ ἔγω νὰ ζητήσω τὰ λύτρα ἐνὸς αἰχμαλώτου, τὸ δόποιον εἶναι ὀλίγον ἀληθινόν, ἀφοῦ πηγαίνετε καὶ οἱ δύο νὰ μοιράσετε τὸ προϊόν ἐνός . . .

— Μιᾶς ἀπλουστάτης παραγγελίας, ἐπανέλαβεν δ Ζαπότες, καὶ νὰ τίξευρες . . .

— Δὲν ᔎχω σκοπὸν νὰ λάβω καὶ ἔγω μερίδιον, καὶ διὰ τοῦτο δὲν θέλω νὰ μάθω. . . .

— Θὰ τὸ μάθης καὶ χωρὶς νὰ θέλῃς, ὑπέλαβεν δ Ζαπότες· μεταξὺ φίλων, ἐπειδὴ ἀπὸ τώρα γινόμεθα, ἡ εἰλικρίνεια εἶναι ἀναπόφευκτος.

— Άς ιδῶμεν λοιπόν, εἶπεν ὁ συνταγματάρχης.

— Μάθε λοιπόν, εἶπεν δ φιλαλήθης Ζαπότας, δτι αὐτὸς εἶναι ἡ διαθήκη ἐνὸς θείου πλουσιωτάτου, πρὸς δφελος ἀνεψιοῦ ὁ δόποιος ἐνόμιζεν δτι τὸν εἶχεν ἀποκληρώσει· τὸν πηγαίνομεν λοιπὸν τὴν διαθήκην, καὶ φαντάσου τί ἀμοιβὴν θὰ μᾶς δώση.

— Μήπως εἶναι φευδής ἡ διαθήκη; ἤρωτησεν δ συνταγματάρχης δυσπιστῶν πρὸς τὴν ὑποπτον φυσιογνωμίαν τοῦ Ζαπότα.

— Δὲν τίξεύρομεν νὰ γράψωμεν, ἀπεκρίθη ἔκεινος μὲ ἀφέλειαν. Πλὴν εἶναι ἀνάγκη νὰ φύγωμεν ἀμέσως, διότι πολὺ ἀργοπορήσαμεν.

— Καὶ τί νὰ κάμω τὸ ἀλογόν μου; ἤρωτησεν δὸν Ραφαήλ.

— Ή! ἔχεις καὶ ἀλογόν! ἀφησέ το· περισσότεραν εὔκολιάν θὰ ᔎχωμεν.

— Καὶ μάλιστα ἀν εἶναι ὡς ἔνα ἀλογόν τὸ ὅ-

ποίον γνωρίζω, εἶπεν ὁ γραμματοκομιστής αἰνιτόμενος τὸν Ρογκαδόρ, τὸν ὅποιον εἶχεν ἵδει εἰς τὰ ἐν Ὀαγιάκα προστάσια τοῦ δὸν Μαριάνου· φαντασθῆτε τί ἄλογον . . .

Άλλ' αἴφνης ἥχησαν φωναὶ κατὰ τὰς ὅχθας τοῦ ποταμοῦ, τὴν ὁδὸν τῆς Γαγιάπαμ καὶ τὰ δύο ἀντίθετα μέρη τοῦ δάσους καὶ διέκοψαν τὴν ὄμιλίαν τοῦ γραμματοκομιστοῦ, ἔτοιμαζομένου νὰ δώσῃ πρὸς τὸν δὸν Ραφαὴλ πληροφορίας περὶ τοῦ ἴδιου αὐτοῦ ἵππου.

Καὶ εἰ δύο παρετήρησαν τὸ ἔντρομον ἥθος τοῦ Ζαπότα.

— Διάβολε! ἀνεφώνησε· χονδράινει βλέπω νὰ ὑπόθεσις.

Αἱ φωναὶ ἐδήλουν εὔθυμίαν καὶ ζῆλον ἀνθρώπων καταδιωκόντων μὲν ἀκλόνητον ἀπόφασιν νὰ μὴ ἐνδώσωσιν, ως τὸ κέρας τὸ σχλπίζον θάνατον κατὰ τῆς ἐλάφου.

Ο Ζαπότας ἤτενιτε προσεκτικὸς τὸν ἀξιωματικὸν ὅστις ἔφερε πῖλον ἀποστάτου ἔθελοντο, ιμάτιον στρατιώτου τοῦ πεζικοῦ καὶ βρακίον ἀξιωματικοῦ τοῦ ἵππου.

— Εἰσαι ἀνθρωπος πηδήσας ἀπὸ τὴν κορυφὴν δένδρου κάτω, εἶπε, δὲν τὸ ἀρνοῦμαι ἀλλὰ, ἐκτὸς ἀν εἶναι ἀλλος, εὑρίσκεται εἰς τὸ δάσος βασιλικὸς τὸν ὅποιον θὰ καταδιώξουν ἀνηλεῶς.

— Δὲν ἀρνοῦμαι, εἶπεν ἀφελῶς ὁ δὸν Ραφαὴλ, ὅτι ὑπηρετῶ τὸν βασιλέα.

— Λύται αἱ φωναί, ἐπανέλαβεν ὁ Ζαπότας, τῶν ὅποίν τὴν σημασίαν ἐννοῶ κάλλιστα, ἀποδεικνύουν ὅτι θέλουν νὰ συλλάβουν ζῶντα ἢ νεκρὸν ἐνα βασιλικὸν κρυμμένον εἰς τὸ δάσος. Ἐκεῖνοι οἱ ὅποιοι σὲ καταδιώκουν σὲ εἶδαν;

— Εἰσκότωσα χθὲς τὸ ἐσπέρας δύο ἀπ' αὐτοὺς ὑποκάτω ἀπὸ τὴν μύτιν τῶν.

— Λοιπὸν δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ περάσῃς ως σύντροφός μου δύος καὶ αὐτός.

— Αμφίβολον τούλαχιστον.

— Λόγινατον· τοῦτο μόνον σὲ ὑπόσχομαι· ὅχι μόνον νὰ μὴ σὲ προδώσωμεν ἐὰν κατορθώσωμεν, ὁ σύντροφός μου καὶ ἐγώ, νὰ σωθῶμεν, ἀλλὰ μάλιστα νὰ προσπαθήσωμεν νὰ ἀπατήσωμεν τοὺς καταδιώκτας σου, διότι ἥρχισα νὰ βαρύνωμαι τὸ εἶδος τῆς ζωῆς μου· ὑπὸ ἔνα δρόν ὅμως.

— Ποῖον; ἥρωτησεν ὁ συνταγματάρχης.

— Νὰ μᾶς ἀφήσῃς νὰ χωρισθῶμεν ἀπὸ σέ. Βλέπεις ὅτι δὲν δυνάμεθα νὰ σὲ σώσωμεν· διαφορετικὰ θὰ μᾶς χάστης χωρὶς νὰ ὀφεληθῆταις, καὶ θὰ μᾶς ἐμποδίσῃς ἀπὸ τὸ νὰ δώσωμεν τὸ γράμμα τὸ ὅποιον φέρομεν. Δὲν θέλομεν νὰ σὲ ἀφήσωμεν χωρὶς τὴν συγκατάθεσίν σου, διότι ναι μὲν πρὸ δύλιγου ἐγνωρίσθημεν, ἡ τύχη σου δύως ἐσυνδέθη μὲ τὴν ἐδικὴν μας, καὶ εἶναι ἀνανδρὸν νὰ σ' ἐγκαταλείψωμεν χωρὶς τὴν ἀδειάν σου.

Ο συνταγματάρχης, ἐκτιμήσας τὴν εἰλικρίνειαν τῶν λόγων τοῦ Ζαπότα·

— Σᾶς συγχωρώ, εἶπε, φίλοι μου, νὰ πηγαίνετε ὅπου θέλετε, καὶ εὔχομαι μάλιστα, ἐπρόσθετε μει-

διῶν, νὰ εὕρετε καὶ τὸν ἀνεψιὸν διὰ νὰ δώσετε τὴν διαθήκην τοῦ θείου του.

Καὶ μετὰ ταῦτα εἶπε μὲ ἥθος μελαγχολικόν·

— Τί μὲ μέλει διὰ τὴν ζωὴν μου ἀφοῦ καθὼς εἴπετε καὶ σεῖς, σήμερον ἡ αὔριον θ' ἀποθάνωμεν; Ἐπιθυμῶ μόνον, ἐπρόσθετεν ἀναλαβὴν τὴν εὔθυμίαν του, νὰ μὴ κρεμασθῶ.

— Εὐχαριστῶ, Κύριε, διὰ τὴν ἀδειάν, εἶπεν ὁ Ζαπότας· ἀλλὰ πρὶν χωρισθῶμεν σὲ συμβουλεύω νὰ ἀναβῆς πάλιν εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ δένδρου αὐτοῦ, ὅπου κανεὶς δὲν θὰ ὑποπτευθῇ ὅτι εἴσαι.

— Οχι, οχι! θὰ εἴμαι ως ἡ τίγρις τὴν ὄποιαν καταδιώκουν οἱ σκύλοι χωρὶς νὰ ἡμπορῶ νὰ ὑπερσπισθῶ· καὶ θέλω, ως λέγουν οἱ Ινδοί, νὰ στείλω προτήτερά μου δύος περισσοτέρους ἐχθροὺς ἡμπορέσω διὰ νὰ μὲ προετοιμάσουν τόπον κυνηγίου εἰς τὸν ἄλλον κόσμον.

— Λοιπόν, ἐπανέλαβεν ὁ Ζαπότας πήγαινε πρὸς τὸν Όστορταν. Εἰς τὴν μεσημέρινήν ἀκριτῶν τοῦ δάσους, εἰς τὴν ὅχθην τοῦ ποταμοῦ καὶ πλησίον τοῦ πόρου, εύρισκονται μέρη πυκνότατα, εἰς τὰ ὄποια ὁ σύντροφός μου καὶ ἐγώ θὰ ἐμέναμεν ἀβλαβεῖς μέχρι τῆς συντελείας τοῦ αἰῶνος, ἐὰν δὲν εἴχαμεν ἀλλας ὑποθέσεις· ἐὰν φθάσῃς ἐκεῖ σώζεσαι.

— Προτιμῶ αὐτό, ἀπεκρίθη ὁ συνταγματάρχης, ὃν καὶ ἐβαρύνθην κρυπτόμενος τρεῖς ἡμέρας. Γύιαίνετε λοιπόν, καὶ καλὰ κέρδη!

Ο δὲ Ζαπότας καὶ ὁ σύντροφός του ἐτράπησαν πρὸς τὴν ὁδὸν τῆς Γαγιάπαμ ὅπου ἦθελον νὰ φάσωσι μετὰ διεξοδικὸν γῆρον, ἵνα εὔρωσι τὸν συνταγματάρχην πρὸς δύο ἢ τέτερος αὐτῶν ἔφερε τὸ γράμμα τῆς Γερτρούδης. Καὶ μετὰ μικρὸν ἐγένοντο ἀφαντοὶ ἐν μέσῳ τοῦ δάσους.

— Λυποῦμαι, εἶπεν ὁ σύντροφός του Ζαπότα, διότι δὲν ἡρώτησα τὸ ὄνομά του· ἵσως δὲν θὰ μᾶς τὸ ἔκρυπτε, διότι μὲ ἐφάνη εἰλικρινής καὶ γενναίος. Κατὰ τὸ ἔξωτερικόν του θὰ εἶναι ἀξιωματικὸς τοῦ βασιλικοῦ στρατοῦ.

— Καὶ τί μᾶς μέλει διὰ τὸ ὄνομά του; Εἶναι ἀνθρωπος χαρένος, καὶ δὲν θὰ ἐκερδαίναμεν τίποτε ἀν ἐμανθάναμεν πᾶς ώνομάζετο.

— Ποῖος ἡζεύρει;

— Τὸ κατ' ἐμέ λυποῦμαι διότι δὲν ἡμπορέσαμεν νὰ τὸν συντρέξωμεν· ἀλλὰ καιρὸς νὰ στοχασθῶμεν διὰ τὸν ἔαυτόν μας, διότι, φίλε μου Γάσπαρη, δὲν ἐγλυτώσαμεν ἀκόμη.

Καὶ ἐξηκολούθησαν εἰσδύοντες εἰς τὸ δάσος μετὰ πολλῆς προσοχῆς, ἐνῷ ὁ ἥλιος ἥρχισε νὰ ἐξαντίξῃ φλογεράς τὰς ἀκτινάς του.

Μετὰ ἡμίσειαν ὥραν ἥκουσαν καὶ πάλιν τὰς φωνὰς τῶν ἐργομένων εἰς τὸ δάσος, οἵτινες ἐβάδικον ὀλίγον μακράν ἀπ' ἀλλήλων· μετὰ δὲ ταῦτα ἐσώπησαν.

Ἐν μέσῳ τῆς ἐπικρατούσης σιωπῆς ὁ Ζαπότας ἥκουσε τρέξιμον θάρμων, καὶ προχωρήσας εἰδεν ἀνθρώπων περιπατοῦντα μὲ προσοχὴν καὶ κρατοῦντα καραβίναν· δέκα δὲ βήματα ἐκ δεξιῶν καὶ ἐξ ἀριστερῶν ἐπὶ τῆς αὐτῆς γραμμῆς, ἥσαν δύο ἀλλοι πε-

ριπατούντες μὲ τὴν αὐτὴν ἐπίσκης προσοχήν. Καὶ οἱ τρεῖς δὲ ἐπροσπάθουν νὰ προφυλάττωνται ὅπισθεν τῶν δένδρων. Ὁ Ζαπότας ἐγγώριε τὸν ἔνα ἐξ αὐτῶν.

— Εἴ! Περίκο! ἄνεκραζε.

— Ποῖος μὲ φωνάζει; απεκριθη οὗτος.

— Εγὼ ὁ Ζαπότας.

— Α! καὶ πῶς ἐδῶ; ήρώτησεν ὁ Περίκος.

— Ίδοὺ πῶς, ἀπεκριθη ὁ Ζαπότας μὲ θαυμασίαν ἀναίδειαν ὁ ἀρχηγός . . .

— Καὶ πόθεν ἔρχεσαι;

— Απὸ τὸ στρατάπεδον μας, ἀπὸ τὸν Όστοῦταν.

— Εμαθε λοιπὸν ὁ ἀρχηγός ὅτι καταδιώκομεν τὸν βασιλικὸν ἑκεῖνον εἰς τὸ δάσος;

— Πῶς; ήρώτησεν ὁ Ζαπότας.

— Φαντάσου ὅτι ὅλην τὴν νύκτα ἐσκαλίζαμεν μέσα εἰς τὸ δάσος διὰ νὰ τὸν εὑρωμεν· ὅτι ἀπὸ δέκα ἐμείναμεν ὀκτώ, διότι ὁ Σουχρές καὶ ὁ Παχέκος ἐφονεύθησαν, καὶ τώρα ἂν πρέπει νὰ κρίνω ἀπὸ δῆλας τὰς φωνὰς εἰς τὰς ὅποιας ἀπεκριθημεν δὲν θὰ εἰμεθα περισσότεροι ἀπὸ εἴκοσι.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ καὶ τέταρτος ἥλθε πρὸς τοὺς τρεῖς τοὺς ὅποιους ἀπήντησεν ὁ Ζαπότας. Εὐτυχῶς δὲ καὶ οἱ τέσσαρες ἦσαν ἑκεῖνοι τοὺς ὅποιους ὁ Πέπε Λόβος εἶχε προστάξει νὰ ἐρευνήσωσιν εἰς τὸ παρὰ τὴν ὁδὸν Γαγιάπαμ μέρος τοῦ δάσους, οἵτινες ως μὴ ἀπαντήσαντες τὸν Ρεφίνον ἤγνοον ὅτι ὁ Ζαπότας κατεδιώκετο ως λειποτάκτης.

— Αφοῦ λοιπὸν σὲ εἶπα ὅτι ὁ ἀρχηγός μὲ στέλλει διὰ μίαν ὑπόθεσιν μὲ τὸν σύντροφόν μου Γάσπαρην καὶ ἐπειδὴ βιάζομαι . . .

— Ο διάβολος νὰ μ' ἐπάρῃ ἂν μὲ εἶπες διὰ τὶ σὲ στέλλεις ὁ ἀρχηγός, ἀνεφώνησεν ὁ Περίκος.

— Πῶς! νὰ σὲ εἰπῶ τὴν μυστικήν μου ἀποστολήν! φθάνεις ὅτι σὲ λέγω ὅτι βιάζομαι.

— Πρὶν ἀναχωρήσῃς, εἶπε τις τῶν συντρόφων τοῦ Περίκου, εἰπέ μας μήπως τὸν ἀπήντησες;

— Ποῖον; τὸν βασιλικόν;

— Εννοεῖται τὸν λυσσασμένον συνταγματάρχην,

— Δὲν εἶδα κανένα συνταγματάρχην λυσσασμένον, ἀπεκριθη ὁ Ζαπότας.

— Ο καὶ σύ! τὸν συνταγματάρχην Τρέζ Βίλλαν· μᾶς κάμνεις τὸν ἀνήξευρον μήπως ἐλπίζης νὰ κερδήσῃς μόνος τὰ πεντακόσια τάλλαρα;

— Τὸν συνταγματάρχην Τρέζ Βίλλαν! ήρώτησεν ὁ Γάσπαρης.

— Πεντακόσια τάλλαρα ἀμοιβήν! ἀνεφώνησεν ὁ Ζαπότας, ἀναβιβάσας τὴν χεῖρα εἰς τὴν κεφαλὴν ως ἀν ηθελε νὰ ἀναπάσῃ τὰς τρίχας του.

— Βέβαια! ἀπεκρίθη ὁ Περίκος, διὰ τὸν συνταγματάρχην Τρέζ Βίλλαν, ὑψηλόν, μὲ μαύρον μύστακα, μὲ πῖλον τοῦ αὐτοῦ χρώματος, μὲ βρακίονα ἔχον σειρίτι χρυσὸν καὶ μὲ ἔνδυμα στρατιώτου τοῦ πεζικοῦ.

— Αὐτὸς ἐφόνευσε τοὺς δύο ἀνθρώπους σας;

— Τέσσαρας, ἀν ἀγαπᾶς, ἐπειδὴ ὁ Σουχρές καὶ ὁ Παχέκος δὲν ἐφάγησαν.

Δὲν ὑπῆρχεν ἄρα ἀμφιβολία ὅτι ἑκεῖνος ἀπὸ τοῦ

ὅποιου ἀπεκχωρίσθησαν ἵτο ὁ ζητούμενος ὑπὸ τοῦ Γάσπαρη.

Κατ' ἀρχὰς ἡ πρόσφατος τιμιότης τοῦ πρώην ληστοῦ ἐκλογήθη ἀλλὰ βλέψμα ἰκετευτικὸν τοῦ Γάσπαρη καὶ ἡ μηνύη τοῦ ὄρκου του κατέπνιξεν εἰς τὴν καρδίαν του τὴν αἰσχροκέρδειάν του.

— Δὲν εἶδα κανένα, ἀπεκρίθη, καὶ εἰς μάτην χάνω τὸν καιρόν μου· ύγιεινε!

— Ο Θεός μαζῆ σου! εἶπεν ὁ Περίκος.

Καὶ ἀνεχώρησεν ἀμέσως οἱ δύο σύντροφοι, βαδίζοντες ἀργά μὲν ἐνόσφερα προσίνοντο, ταχύτατα δὲ ὅτε ἐκρύθησαν ὅπισθεν τῶν δένδρων· ὅτε δὲ ἐνόμισαν ἐμαυτοὺς ἐν ἀσφαλείᾳ, ὁ Ζαπότας ἐξηπλώθη κατὰ γῆς ὅλως περίλυπος.

— Τί θὰ κάμωμεν τώρα; ήρώτησεν ὁ Γάσπαρης.

Ο σύντροφός του ὅμως ἐσιώπη σιωπήν βαθυτάτην· ἔπειτα δὲ ἀνασηκωθείς·

— Λαμπρὸν ἔργον! ἀνέκραζε, σπάνιον καὶ καλόν!

— Καὶ εἶσαι ικανὸς νὰ κάμης τοιοῦτον;

— Εμεθα ικανοί καὶ οἱ δύο· ἀκουσε, ἐμὲ μὲν μὲ γνωρίζουν ἑκεῖνοι οἱ ὅποιοι πολιορκοῦν τὴν ἀστέρδαν δὲλ Βάλλε, σὲ δὲ οἱ υπερασπισταί της· ἀς ἐμβῶμεν εἰς αὐτήν. Καὶ ἀφοῦ ἐμβῶμεν λέγεις ὅτι εἶμαι υπηρέτης τοῦ δὸν Μαριάνου.

— Ίσως τὸ ἐκατορθόναμεν, φίλε Ζαπότα, ἀπεκρίθη ἀφελῶς ὁ Γάσπαρης, ἀν δὲν εἶχες διαβόλου φυσιογνωμίαν . . .

— Τὴν διορθόνω, ἡσύχασε. Ζητῶ χιλίων ταλλάρων ἀμοιβήν διὰ νὰ σώσω τὸν συνταγματάρχην μὲ κίνδυνον τῆς ζωῆς μου· πέρνομεν πενήντα ἀνθρώπους, σώζω τὸν συνταγματάρχην, πέρνομεν τὴν ἀμοιβήν, καθὼς καὶ τὴν πληρωμὴν τῶν σημεριῶν σου κόπων· τί λέγεις;

— Θαυμάσια!

— Βλέπεις, φίλε μου; τὸ ἐπικερδέστερον εἰς τὸν κόσμον αὐτὸν εἶναι ἡ ἀρετή.

— Πλὴν έως τότε θὰ πιάσουν ἡ θά φονεύουν τὸν συνταγματάρχην.

— Δὲν τὸ πιστεύω· ἐὰν δημοσίευση τὸν φονεύουν θὰ προσπαθήσωμεν νὰ συλλάβωμεν τὸν ἀρχηγόν· θέλω ἀφευκτα ἀμοιβήν.

— Έχεις δίκαιον· ὁ συνταγματάρχης θὰ ἔφθασεν εἰς τὸ μέρος τὸ ὅποιον τὸν εἶπες.

— Εντὸς δύο ώρῶν ἡμποροῦμεν νὰ ἐπιστρέψωμεν ἐδῶ μὲ τοὺς πενήντα ἀνθρώπους· γρήγορα εἰς τὴν ἀστέρδαν.

Τοιαύτην ἔχοντες ἐλπίδα ἔλαβον θάρρος καὶ διευθύνθησαν ταχύτατα εἰς τὴν ἀστέρδαν, τὴν δύοιαν ἐφύλαττεν ὁ υπολογαγὸς Βεραεγούτ.

Ο δὲ δύο Ράφαελί μείνας μόνος ἀνελογίσθη ἀτάραχος τὸν κίνδυνον. Εἴλεπεν ὅτι δυσκολωτάτη ἦτο ἡ σωτηρία του, καὶ ὅτι ἐὰν δὲν ἐλάμβανεν ἀπροσδόκητόν τινα βοήθειαν ἦτο ἀδύνατον ν' ἀποφύγῃ τὸν θάνατον.

Ἐν τοσούτῳ ὁ ἡλιος ἐφώτιζεν ὁλόκληρον τὸ δάσος διόπου εύρισκετο· αἱ ἀκτίνες αὐτοῦ κατὰ κάθετον

τιχεδὸν ἔξακοντιζόμεναι; εἰσέδυον καὶ εἰς αὐτὰ τὰ πυκνότερα βάθη· καὶ ὅμως πρὸν φθάσῃ πάλιν ἡ νῦν ἕνα σκεπάσῃ αὐτὸν μὲ τὸ εὐεργετικόν της σκότος, ἐπτὰ περίου ὥραι ἔμελλον νὰ παρέλθωσι· διότι ἡ-σαν τότε ἡμέραι τῆς θερινῆς τροπῆς, αἱ διεξοδι-κώτεραι τοῦ ἔτους, καθ' ἡς καὶ λεπτὴ ῥάβδος ἀν ἐπηγγύετο εἰς τὴν γῆν δὲν θὰ εἶχε σκιάν.

Πόσον τότε μετενόσεν ὁ δὸν Φαραὴλ διότι ἑκο-μήθη τὴν νύκτα ἀντὶ νὰ προσπαθήῃ νὰ σωθῇ! Με-τενόσεις προσέτι καὶ διότι δὲν ἐφανέρωσε τὸ ὄνομά των εἰς τοὺς δύω προσκαίρους συντρόφους του. Ίσως ἀν ὑπέσχετο πρὸς αὐτοὺς ἀμοιβὴν θὰ ἐδοκίμαζον νὰ εἰσέλθωσιν εἰς τὴν ἀσιέρδαρ τῆς εἰδοποιήσωσι τὸν ὑπολοχαγὸν περὶ τοῦ κινδύνου τοῦ ἀρχηγοῦ του. Δὲν ἐφαντάζετο ὅτι ἡ τύχη του ἀνέλαβε νὰ πράξῃ ὑπὲρ αὐτοῦ ὅ,τι αὐτὸς ἤμελησε.

Καὶ ὅμως, εἰ καὶ ἐπέκειτο ὁ κίνδυνος, ἡσθάνθη πεῖναν· ἀλλ' εὐτυχῶς κατὰ τὰ δάσην τῆς Ἀμερικῆς, τὰ κείμενα εἰς μέρη θερμά, ὑπάρχουσι ποικίλα δέν-δρα, τὰ ὅποια καὶ μὴ καλλιεργούμενα προάγουσι καρποὺς γλυκεῖς καὶ θρεπτικούς.

Ἐπειδὴ δὲ ἡτο ἀνθρωπὸς ἐπιχειρηματίας καὶ ὁ-ξύς, ἀπεφάσισε νὰ ἐνεργήσῃ· ἀλλὰ ν' ἀφῆῃ τὸν ἵππον του; Ἐνθυμήθη ὅτι καὶ ἀλλην ὠφέλειαν ἔὰν δὲν ἐλάμβανε παρ' αὐτοῦ, ἐδύνατο νὰ τὸν με-ταχειρισθῇ ἐν ἀνάγκῃ ὡς ζῶν καὶ κινητὸν ὄχυρωμα ἐναντίον τῶν σφαιρῶν τοῦ ἐχθροῦ. Πλὴν τούτου ἔὰν ἐπετύγχανε νὰ φθάσῃ ὑγιῆς εἰς τὴν ἄκρην τοῦ δάσους, θὰ ἀνέβαινεν εἰς αὐτὸν καὶ θὰ ἔφευγεν ὡς καὶ τὴν προτεραιάν. Ἰππῆγε λοιπὸν εἰς ἀναζήτησιν τοῦ ζώου.

Τὸ μέρος ὅπου τὸν εἶχε δέσει δὲν ἔκειτο μα-χρὰν τοῦ δένδρου ἐφ' οὗ εἶχε κοιμηθῆ· ἐπειδὴ ὅμως ἐπεκράτει βαθυτάτη ἡρεμία εἰς τὸ δάσος, ἔκρινε φρόνιμον νὰ βαδίσῃ μετὰ πολλῆς προφυλάξεως, διότι καὶ τὸ ἐλάχιστον τρίξιμον ἥρκει νὰ τὸν προ-δώσῃ. Φθάσας δὲ εὗρε τὸν ἵππον δεστις, καὶ τοι κα-τατρυχόμενος ὑπὸ τῆς πείνης καὶ τῆς δίψης, δὲν εἶχε προσπαθήσει νὰ συντρίψῃ τὰ δεσμά του. Μό-λις δὲ ἴδων τὸν κύριον του ἀφῆκε χρεμετισμὸν χα-ρᾶς ἡχήσαντα εἰς τὰ δάση.

Ἄν καὶ ἡτο ἐνδεχόμενον νὰ τὸν προδώσῃ τοῦ ἵππου ὁ χρεμετισμός, τοσαύτην ὅμως χαρὰν με-μιγμένην μὲ λύπην ἡσθάνθη ἴδων αὐτόν, ὥστε τὸν ἔτυψεν ἡ συνείδησις ἐνθυμηθέντα εἰς τὶ προ-διώριζε τὸν εὐγενῆ σύντροφον τῶν κινδύνων του. Καὶ ὅμως ὁ ἀνθρωπὸς, διὰ τὴν σωτηρίαν του, ἀναγκάζεται ἐνίστε νὰ πράξῃ ὅ,τι ἀποδοκιμάζει ἡ καρδία του.

Ἴνα κινηταὶ δὲ εὔκολωτερον ἐν μέσῳ τοῦ λα-θυρίνθου ἐκείνου τῶν δένδρων καὶ τῶν θάμνων, ἀ-πέβαλε τὸ ἐφίππειον, καὶ μόνον τὸν χαλινὸν ἀφῆ-κεν ἕνα σύρη τὸν ἵππον. Καὶ οὕτω διευθύνθη ὁ δη-γούμενος ὑπὸ τοῦ ἡλίου πρὸς τὴν μεσημβρινὴν ἀ-κραν τοῦ δάσους, τὴν ἀπολήγουσαν εἰς τὸν πόρον τοῦ Οστούτα.

Η συμβουλὴ τοῦ Ζαπότα ἐφαίνετο πρὸς αὐτὸν ὅρθη· ἔβλεπε καὶ αὐτὸς ὅτι ἔὰν κατώρθουνε γὰρ κρυ-

φθῇ τὸ ἐπίλοιπον τῆς ἡμέρας μεταξὺ τῶν καλάμων τοῦ ποταμοῦ, τὴν νύκτα θὰ μετέβαινεν εὔκολως εἰς τὴν μεγάλην ὁδὸν τῆς Όχιγάκας ἵνα ἐπανέλθῃ εἰς τὴν ἀσιέρδαρ δὲλ Βάλλε. Καθ' ὁδὸν ἔρριψε καὶ τὴν θήκην καὶ τὴν ζώνην αὐτὴν τοῦ ξίφους διότι τὸν ἐμπόδιζον· καὶ κρατῶν αὐτὸν γυμνὸν διὰ τῆς δε-ξιᾶς, σύρων δὲ διὰ τῆς ἄλλης τὸν ἵππον, ἐξηκο-λούθησε προχωρῶν σιωπηλῶς, ἀπόφασιν ἔχων νὰ μεταχειρισθῇ τὰ πυροβόλα του ἐν ὥρᾳ μόνον τελευ-ταῖς ἀνάγκης.

Ἐν τοσούτῳ ἐπλησίαζεν ἡ ὥρα καθ' ἣν ἔμελλε νὰ τραπῇ τῆς ὁδοῦ του, διότι μεταξὺ τῆς σιωπῆς ἡ-κουσε φωνὰς ἀνθρώπων καλούντων ἀλλήλους ἵνα προχωρῶσι μὲν ἐπὶ τῆς αὐτῆς γραμμῆς, πλατύ-νωσι δὲ τὸν κύκλον.

Ἐάν εἶχε κατέναντι αὐτοῦ ὁ Τρέζ Βίλλας ἔνα ἔ-καστον χωριστὰ τῶν καταδικώντων αὐτὸν θὰ ἀ-νησύχει ὅσον καὶ λέων ἐνώπιον μόνου κυνηγοῦ· ἐ-γνώριζεν ὅμως ὅτι ὀλόκληρος ἡ σπεῖρα τοῦ Ἀρρό-γιου θὰ ἐπειπτε κατ' αὐτοῦ, καὶ ὅτι θὰ κατεβαλ-λετο ἀναμφιβόλως. Κατέλιπε λοιπὸν τὴν ἰδέαν τὴν δόπιαν εἶχε συλλάβει πρὸ μικροῦ, νὰ ὀρμήσῃ κατὰ τοῦ πλησιεστέρου ἀντιπάλου καὶ νὰ σφάξῃ αὐτὸν διότι ἐσυλλογίσθη ὅτι ἐν μέσῳ δάσους πυκνοτάτου ἀνθρωπὸς γενναῖος εὑρίσκεται εἰς θέσιν ἴσχυροτέραν τῶν ἐχθρῶν του, οἵτινες ἀναγκαζούνται νὰ εἰδοποιῶ-σιν ἀλλήλους διὰ τῆς φωνῆς καὶ νὰ βαδίζωσι κε-χωρισμένοι. Ἐνῷ αὐτοὶ φανερόνουσι ποῦ εύρισκον-ται, ἐκείνου τὸ ἀσύλον μένει ἀγνωστον.

Ἐν τοσούτῳ αἱ φωναὶ ἐπλησίαζον ἀδιακόπως, καὶ ὁ δὸν Φαραὴλ ἐπροσπάθει ν' ἀκούσῃ μὴ καὶ ἀλλαι φωναὶ ἀκούωνται ἐξ ἀλλού μέρους· διότι ἐφο-βεῖτο μήπως ἀποφεύγων τὴν Σκύλλαν περιπέσῃ εἰς τὴν Χάρυδιν. Καὶ ἡγήσει μὲν τὸν ἀριθμὸν τῶν καταδικώτων, ὑπέθετεν ὅμως ὅσον στενὸς καὶ ἀν ἡτο ὁ ἀποκλεισμὸς θὰ εῦρισκε κενόν τι μέρος ἵνα φύγῃ; ὡς πτηνὸν διερχόμενον διὰ τῶν δικτύων κυνηγοῦ.

Ἐνῷ δὲ ἡκροάζετο ὡς ἀνθρωπὸς οὔτινος ἡ σωτη-ρία κρέμαται ἀπὸ τῆς λεπτότητος τῆς ἀκοῆς του, ἡκουσεν ὀλίγον μακρὰν βροντώδη κρότον ῥάμφους δρυοκολάπτου ἐπὶ δένδρου ξηροῦ.

Ο κρότος οὔτος ἀκούεται συνεχῶς εἰς τὰ δάση τῆς Ἀμερικῆς· διότι τὸ ἀγριον αὐτὸν πτηνόν, ζη-τοῦν τροφὴν κυνηγεῖ ἀδιακόπως τοὺς ὑπὸ τὸν φλοιὸν τῶν ξηρῶν δένδρων σκώληκας, καὶ τοὺς βιάζει νὰ ἔξελθωσιν εἰς τὴν ἐπιφάνειαν, κτυπῶν ἀλλεπαλλή-λως τὸ στέλεχος μὲ τὸ ῥάμφος του.

Ο κρότος αὐτὸς ἐφάνη πρὸς τὸν συνταγματάρ-χην ὡς φωνὴ φίλου λέγοντος πρὸς αὐτόν, ὅτι εἰς τὸ μέρος ὅπου ἡκούετο δὲν εὔρισκετο ἀνθρωπὸς. Οὐγ-γούμενος λοιπὸν παρὰ τῶν κτύπων τοῦ πτηνοῦ διευ-θύνθη πρὸς αὐτοὺς· ἀλλ' ὁ δρυοκολάπτης μόλις τὸν εἶδε καὶ ἐπειάσθη ὑψηλά.

Σταθεὶς τότε ὁ συνταγματάρχης ἡκουσε μακρὰν τὰς φωνὰς τῶν ἐχθρῶν του, καὶ ἐπείσθη ὅτι τὸν ἀ-φῆκαν ὅπισθέν των· ὥστε ἔὰν δὲν ἐπανήρχοντο, θὰ

τὸν ἀνεζήτουν βεβαιώς εἰς τὸ κέντρον τοῦ δάσους ὅθεν ἀναχώρησεν.

Άλλ' ἵνα ἀπατήσῃ αὐτοὺς ἔτι μᾶλλον καὶ ν' αὐξήσῃ τὰς πιθανότητας τῆς σωτηρίας του, μετεγειρίσθη καὶ τὸ ίνδικὸν τοῦτο στρατήγημα· Ἐλαύης δύο ξύλα ξηρά, καὶ κτυπῶν τὸ ἐν ἐπὶ τοῦ ἄλλου, ἐμιμῆνη ἀπαραλλάκτως τὸν κτύπον τοῦ ράμφους τοῦ δρυοκολάπτου.

Μετὰ ταῦτα ἐπιχνήθεν εἰς τὴν πρὸς τὸν Όστοῦταν ὥδον, ἀνακόπτων ἐνίστη τὴν πορείαν του ἵνα ἐπαναλαμβάνῃ τὸν εὐεργετικὸν κτύπον τοῦ ράμφους τοῦ σκωληκοφάγου ὄρνεου.

Καὶ μετὰ μίαν ὥραν ἐστάθη ἵνα κόψῃ ἀγρίους τινὰς καρπούς, ἀπὸ τῶν ὅποιων ἀπεῖχεν ἔως τότε ὅπως μὴ καταναλώσῃ εἰς μάτην καιρὸν πολύτιμον.

Η μεσημβρία είχε παρελθεῖ, ὁ δὲ ἡλιος ἤρχεται νὰ βίπτῃ πλαγίως τὰς ἀκτίνας, ὅτε σηκωθεὶς ὁ δὸν Ράφαὴλ ἐπανέλαβε τὴν πορείαν καὶ μετ' ὀλίγον εἶδε διὰ τῶν τελευταίων δένδρων τοῦ δάσους τὰ γαλήνια τοῦ Όστοῦτα ὕδατα, ρέοντα ἀταράχως ἐν μεσῷ καλάμων ὑψηλῶν. Ή αὖται ἔστειν ἡρέμα τὰ στελέχη καὶ τὰ μακρὰ φύλλα αὐτῶν, μεταξὺ τῶν ὅποιων καταφεύγουσιν ἐν καιρῷ τῆς ἡμέρας οἱ χρονόδειλοι, κυλιόμενοι εἰς τὴν γῆν καὶ περιμένοντες τὴν δρόσον τῆς νυκτός.

Ἐνταῦθα καὶ ὁ δὸν Ράφαὴλ ἤλθε ζητῶν ἀσυλον μέγιοι τῆς νυκτός. Ἐπειδὴ δὲ ἀπὸ τῶν τελευταίων θάμνων τοῦ δάσους μέχρι τῶν καλάμων τοῦ Όστοῦτα τὸ διάστημα εἴναι βραχὺ, ἐτόλμησε νὰ τὸ διειχθῇ.

Τὸ κιτρινωπὸν χρῶμα τοῦ ὕδατος, οἱ μικροὶ φρεγώδεις κυματισμοὶ τοὺς ὅποιους ἐσχημάτιζε τὸ φε-

θροντοῦ ποταμοῦ περιβρέχον τὰ ἀναρέθμητα ἔνυδρα φυτὰ ὃν τὰ πλατέα φύλλα καὶ τὰ ἀνθη ἔχετείγοντα ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας αὐτοῦ, οἱ κυματισμοὶ τοῦ ὕδατος περὶ τινας ὄγκωδεις λίθους, δῆλα τζῦτα ἐδείκνυον πρὸς τὸν δὸν Ράφαὴλ ὅτι εὑρίσκετο πλησίον τοῦ πόρου ὃπου πολλάκις πρὸ δύο ἑταῖρον εἶχεν ἐλθεῖ καταδίκων τὸν Ἀρρόγιον. Κεκρυμμένος δὲ ὅπισθεν τῶν μακρῶν στελεχῶν τῶν γιγαντείων καλάμων, παρετήρει μακρόθεν τὰς σκηνὰς τοῦ ἀρχιληγοτοῦ τούτου καὶ τοὺς ἵππεις του καλπάζοντας εἰς τὴν ἀπέναντι ὅχθην. Ή ἀγανάκτησίς του ἐξήφθη τότε μανιωδῶς, καὶ τείνας τὴν χεῖρα πρὸς τὸ μέρος τοῦ Ἀρρόγιου ἐφαίνετο ἀπειλῶν αὐτόν.

Άλλ' αἴφνης φωναὶ καὶ ποδοσολητοὶ ἵππων ἤχησαντες ὅπισθεν αὐτοῦ τὸν κατετάραξαν· ἦσαν δὲ οἱ ἵππεις τοῦ Ἀρρόγιου, οἵτινες μὴ εὐρόντες ἐκείνους τοὺς ὅποιους κατεδίκων, ἐπανήρχοντο εἰς τὸ στρατόπεδον, φέροντες ἀντὶ τοῦ συνταγματάρχου καὶ τῶν δύο ἄλλων τὸν Σουαρέζ καὶ τὸν Πιχέκον.

Ο δὲ δὸν Ράφαὴλ διανοίξας ἀμέσως τοὺς καλαίσηλθεν εἰς τὸ πυκνότερον ὑγρὸν μέρος. Καὶ ὅτε διῆλθον πλησίον αὐτοῦ οἱ καταδιώκται τρέχοντες, ἢ αὖτα ἔστειν ἡρέμα τὰς πρασίνους λοφιάς τῶν καλάμων, καὶ ἀπεδίωκε τὴν ὑποψίαν ὅτι ἐντὸς αὐτῶν ἐκρύπτετο ἄνθρωπος. Οἱ ἵππεις εἰσῆλθον μετὰ μικρὸν εἰς τὸν ποταμόν, καὶ μετὰ ταῦτα ἐξέλιπε πᾶς ἥχος.

Ἄτελεύτητοι ἦσαν αἱ ὥραι μέχρι τῆς δύσεως τοῦ ἡλίου. Τὰς φλόγας διεδέχθη μικρὸν κατὰ μικρὸν τὸ σκότος τῆς νυκτός, τὰ ὕδατα τοῦ ποταμοῦ ἐξοφώθησαν, καὶ μυριάδες ἀστέρων ἀντανεκλῶντο εἰς τὴν ἀκύμαντον αὐτοῦ ἐπιφάνειαν.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΤΕΤΑΡΤΟΝ.

Ο ΔΟΝ ΚΟΡΝΗΛΙΟΣ ΝΟΜΙΖΕΙ ΟΤΙ ΕΧΑΣΕ ΤΗΝ ΚΕΦΑΛΗΝ ΤΟΥ.



ΕΝ τοσούτῳ τί ἀπέγεινεν ὁ λοχαγὸς δὸν Κορνήλιος Λαντέγιας; Αὐτοῦ ἡ κεφαλὴ ἦτο κρεμασμένη, ὡς εἴπεν ὁ ταχυδρόμος, εἰς τὴν πύλην τῆς ἀσιένδας, ἢ ἄλλου τινὸς ὄμωνύμου; Καὶ ἀν δὲν ἦτο ἢ ἴδια κήτου του, τί ἀπέγεινε λοιπὸν μετὰ τὴν ἀναχώρησίν του ἀπὸ τοῦ στρατοπέδου τοῦ Μορέλου;

Ἐάν δὲν εἴπομεν ὅτι ἐφθατεν εἰς τὸν Όστοῦταν ὅτε καὶ ὁ δὸν Ράφαὴλ καὶ ὁ δὸν Μαριάνος μὲ τὴν θυγκτέρα του, αιτίᾳ εἶναι ὅτι ὡς ἀναχωρήσας ὥρας τινὰς μετ' αὐτούς, δὲν ἤδυνατο νὰ φέσῃ συγγρόνως.

Μετὰ τὸν μεσημβρίαν τῆς αὐτῆς ἡμέρας καθ' ἦν περιέπεσεν ὁ συνταγματάρχης εἰς δύο διηγήθημεν,

περὶ τὴν αὐτὴν σχεδὸν ὥραν καθ' ἦν ἐκρύβη εἰς τοὺς καλαμῶνας, ὁ πρώην τῆς θεολογίας φοιτητής, συνοδοιπόρους ἔχων τὸν Κώσταλ καὶ τὸν Μαύρον, ἤλθε δι' ἄλλης ὁδοῦ καὶ κατέλυσε πλησίον τῆς ἀσιένδας δὲλ Βάλλε.

Ἐνῷ δὲ οἱ ἵπποι αὐτῶν ἀποσαγχύντες ἔβοσκον, ὁ μὲν Κώσταλ ὑπῆγε νὰ κατασκοπεύσῃ τὰ πέριξ, ὁ δὲ Μαύρος ἐψήνε στάχεις ἀραβούσιτου καὶ τεμάχια τινα κρέατος ξηροῦ, τὰ δόποια ἐξέβαλεν ἐκ τοῦ δισακκοῦ του.

Ο δὲ λοχαγὸς ἤτοι μάζευτο νὰ εἴπῃ τι σπουδαιότατον πρὸς τὸν Μαύρον.

— Αἴκουσε, εἰπε· ἡ παραγγελία τὴν ὅποιαν ἐ-

χομεν ἀπαιτεῖ πολλὴν φρόνησιν· δὲν λέγω νὰ κινδυνεύσωμεν καὶ νὰ ὑπάγωμεν νὰ εἰπῶμεν εἰς τὸν Ἀρρόγιον τὰς ἀπειλὰς τοῦ στρατηγοῦ, ἐννοῶ μόνον νὰ ἐμβῶμεν εἰς τὴν Ὁχιγάκαν. Τόσον μέλει ἔκει τοὺς Ἰσπανοὺς διὰ τὴν κεφαλὴν ἐνδὸς ἀποστάτου, δοσον καὶ διὰ ἓνα ἀπὸ τοὺς στάχεις τοὺς ὄποιους ψήνεις. Ανάγκη λοιπὸν σὲ παρακαλῶ γὰρ μή με ὀνομάζῃς πλέον λαντέγιαν, διότι τοῦτο τὸ ὄνομα μ' ἐπροξένησεν ἕως τώρα πολλὰς δυστυχίας. Ὄλοι γνωρίζουν τὸ ὄνομά μου. Διὰ τοῦτο καὶ σὺ καὶ ὁ Κώσταλ πρέπει νὰ μὲ λέγετε λουκᾶν Ἀλακουέσταν· αὐτὸ τὸ ὄνομα εἶναι τῆς μητρός μου, καὶ ἔχει βεβαίως τὴν ἀξίαν του.

— Μάλιστα, λοχαγέ, δὲν θὰ λησμονήσω τὰς διαταγάς σας, καὶ ἀν ίδω τὴν κεφαλὴν μου ὑποκάτω ἀπὸ τὸ σπαθί τοῦ δημίου.

— Εὐχαριστῶ τώρα, ἐνδὼν νὰ ἐπιστρέψῃ ὁ Κώσταλ, δός με ἀπὸ αὐτὸ τὸ ὄποιον ψήνεις διότι ψοφῶ ἀπὸ τὴν πεῖναν.

— Καὶ ἔγώ, εἶπεν ὁ Μαῦρος.

Καὶ ἔξαπλώσας πρὸ τοῦ λοχαγοῦ τὸ σκέπασμα τοῦ ἵππου του, ἔφερεν ἐντὸς φύλλων ἀράβοσίτου τὸ ἔηρόν κρέας, ἐξ οὗ ἔμελλε νὰ γευθῇ ὁ δὸν Κορνήλιος.

Αὐτὸς δὲ καθήσας μὲ πόδας ἐσταυρωμένους πλησίους τῆς ἡμιετερημένης πυρᾶς, ἥρχισε νὰ κατεβροχθῆ τὸ λοιπὸν κρέας μὲ δρεξὶν ὀλεθρίαν πρὸς τὸν Κώσταλ.

— Εάν ἔξακολουθῇς κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον, εἶπεν ὁ λοχαγός, ὁ σύντροφός σου Κώσταλ θὰ μείνη νηστικός.

— Ο Κώσταλ δὲν θὰ φάγη ἕως αὔριον, ἀπεκρίθη μετὰ σοβαρότητος ὁ Μαῦρος.

— Αφοῦ δὲν εῦρη τίποτε, βεβαίως πῶς θὰ φάγη.

— Οχι, Κ. λοχαγέ, δὲν τὸ ἐνοήσετε σήμερον εἶναι τρίτη ἡμέρα μετὰ τὴν θερινὴν τροπήν, καὶ τὸ βράδυ θὰ ἔχωμεν πανσέληνον. Ιδοὺ διὰ τοῦ δὲν θὰ φάγη ὁ Κώσταλ, διότι πρέπει νὰ διμιλήσῃ ντεικὸς μὲ τοὺς θεοὺς του.

— Τρελός δόποιος πιστεύει τοιαῦτα παραμύθια! ἀνεφώνησεν ὁ λαντέγιας.

— Εγώ τὰ πιστεύω, ἀπεκρίθη ὁ Μαῦρος. Τῶν μὲν χριστιανῶν ὁ θεὸς κατοικεῖ εἰς τὸν οὐρανόν, τοῦ δὲ Κώσταλ οἱ θεοὶ κατοικοῦν εἰς τὴν λίμνην τοῦ Οστούτα. Ο Τλαλόκ, ὁ θεὸς τῶν βουνῶν, κατοικεῖ εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ Μοναποστιάκ, καὶ Ματλακουέζ ἡ σύζυγός του καὶ θεὰ τῶν νερῶν, λούεται εἰς τὴν λίμνην ἡ ὄποια περικυλόνει τὸ μαγευμένον βουνόν. Ἡ πανσέληνος, μετὰ τὴν θερινὴν τροπήν, εἶναι ἡ περίοδος εἰς τὴν ὄποιαν φαίνονται καὶ οἱ δύο εἰς τὸν ἀπόγονον ἐκεῖνον τῶν Κασίκων τῆς Τεουαντεπέκ ὁ ὄποιος ἐπέρασε τοὺς πενήντα χρόνους· ἀπόψε ὁ Κώσταλ καὶ ἔγώ θὰ ὑπάγωμεν νὰ τοὺς ἐπικαλεσθῶμεν.

Ἐνῷ δὲ ὁ λοχαγὸς ἡτοιμάζετο νὰ τὸν φέρῃ εἰς τὸν ὄρθρον λόγον, ἐφάνη ὁ Ἰνδός.

— Λοιπὸν, Κώσταλ, ἡρώτησεν, ὁ Ἀρρόγιος εἶναι τιθόντι, ως μᾶς εἶπαν, στρατοπεδευμένος εἰς τὸν Οστούτα;

— Μάλιστα· διαβάτης γνώριμος καὶ συμπατριώτης μου μὲ εἶπεν ὅτι ὁ Βοκάρδος καὶ ἔκεινος ἐφύλατταν τὸν πόρον τοῦ ποταμοῦ· δθεν ἀπόψε ἡ πορεῖτε νὰ τοὺς κοινοποιήσετε τὰς παραγγελίας σας, καὶ ἔπειτα θὰ δώσετε τὴν ἀδειαν εἰς τὸν Μαῦρον καὶ εἰς ἑμὲν νὰ περάσωμεν τὴν νύκτα εἰς τὰς ὅχθας τῆς ιερᾶς λίμνης.

— Τόσῳ κοντά εἶναι! εἶπεν ὁ λοχαγὸς μὲ δυσαρέσκειαν ἀφεῖς τὸ γεῦμά του.

— Ήπέρ ποτε διψώντες ὁ μὲν αἷμα, ὁ δὲ λάφυρα, ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ μὲ ὑφος ταράξαν ἔτι μᾶλλον τὸν δὸν Κορνήλιον.

— Εἰς τὸν διάβολον αἱ παραγγελίαι! εἶπε καθ' έκατόν. ἔπειτα δὲ ἡρώτησεν

— Πρὸς τὸν πόρον λοιπὸν τοῦ Οστούτα πρέπει νὰ ὑπάγωμεν;

— Οταν ἀγαπᾶτε.

— Δὲν ἔχομεν καιρόν· ἐπεθύμουν νὰ ἀναπαυθῶδηγας ὥρας ἐδῶ· διὰ δὲ τὸν παλαιόν σου κύριον τὸν δὸν Μαριάνον Σίλβαν, τί ἔμαθες;

— "Οτι πρὸ πολλοῦ ἀνεγάρησεν ἀπὸ τὴν ἀσιένδαρ διὰ νὰ ὑπάγῃ εἰς Ὁχιγάκαν. "Οσον δὲ διὰ τὴν ἀσιένδαρ δὲλ Βάλλε, τὴν φυλάττει πάντοτε ισπανικὴ φρουρά.

— "Οθεν πανταχόθεν εἰμεθα περικυκλωμένοι ἀπὸ ἔχθρούς.

— Ο Ἀρρόγιος καὶ ὁ Βοκάρδος δὲν εἶναι ἔχθροι ἀξιωματικοῦ ὁ ὄποιος φέρει γράμματα τοῦ μεγάλου Μορέλου, ἐπανέλαβεν ὁ Κώσταλ. Πλὴν τούτου καὶ οἱ τρεῖς μας εἴμεθα ἀνθρωποι τοὺς ὄποιους δὲν πολυφοβοῦσσουν οἱ λησταί.

— Ναι . . . βέβαια . . . Πλὴν ἐπροτίμων . . . Ά! πότιος εἶναι ἔκεινος ὁ ἵππευς ὁ ὄποιος ἔρχεται πρὸς τὸ μέρος μας κρατῶν καραβίναν;

— Αν πρέπει νὰ συμπεράνω τὸν αὐθέντην ἀπὸ τὸν ὑπηρέτην, ὁ αὐθέντην θὰ εἶναι ἀπὸ τοὺς μεγαληρέους τυχοδιώκτας τοῦ κόσμου.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἔφερε τὴν δεξιὰν πρὸς τὴν καρδίναν του.

Ο δὲ ἵππευς ἐκ τοῦ ὄποιου τόσον κακὰ ἔκρινεν ὁ Ἰνδός διὰ τὸν κύριον του, ἦτον ὁ ταχυδρόμος αὐτὸς ὅστις εἶχε φέρει πρὸς τὸν Ἀρρόγιον εἰδήσεις διὰ τὴν ἀσιένδαρ δὲλ Βάλλε. Ἡρχετο δὲ τρέχων, καὶ διευθυνθεὶς πρὸς τὸν λοχαγὸν ὅστις, καθὸ λευκός, ἐφαίνετο ἀνώτερος τῶν ἄλλων.

— Εἰπέ με, φίλε, ἐκραξε χωρὶς νὰ φέρῃ τὴν χεῖρα εἰς τὸν πīλόν του...

— Φίλε, ἀνεφώνησεν ὁ Κώσταλ ἀποτροπισθεὶς τὸν ἵππεα καὶ διὰ τὸ ἦθος καὶ διὰ τὸν ἀπότομον τρόπον του. Εἶνας λοχαγὸς τοῦ στρατηγοῦ Μορέλου δὲν εἶναι φίλος ἀνθρώπου ως σύ.

— Τι λέγει αὐτὸ τὸ ζῶον; ἀνέκραξε μὲ περιφρόνησιν ὁ ἵππευς.

Καὶ εὐθὺς φλογισθέντες οἱ ὄφθαλμοι τοῦ Ἰνδοῦ ἔλεγον ὅτι φρικτὴ θὰ ἦτο ἡ τιμωρία τοῦ αὐθάδους ἵππεως· ἀλλ ὁ δὸν Κορνήλιος περεμβάσι·

— Τι θέλεις; ἡρώτησε τὸν ἵππεα.

— Νὰ μάθω μὴν ἀπαντήσετε τὸν Ζουὰν Ἐλ  
Ζαπότα μὲ τὸν σύντεκνόν του Γάσπαρην.

— Οὔτε Ζαπότα εἰδα, οὔτε σύντεκνον.

— Λοιπὸν ὁ Περίκος ὁ ὄποῖος ἀντὶ νὰ τοὺς  
συλλάβῃ τοὺς ἄφησε κ' ἐπέρασαν, κακὰ θὰ τὴν ἔχῃ  
μὲ τὸν λοχαγὸν Ἀρρόγιον.

— Εἶσαι εἰς τὴν ὑπηρεσίαν του;

— Εἶχω αὐτὴν τὴν τιμὴν.

— Εἰπέ με λοιπόν, σὲ παρακαλῶ, ποῦ τὸν εὐ-  
ρίσκω;

— Ποῖος ἡζεύρει; εἰς τὸν πόρον τοῦ Ὀστούτα,  
ἐκτὸς ἀν εἴναι ἀλλοῦ, εἰς τὴν ἀσιέρδαρ τοῦ Σάν  
Καρόλου, παραδείγματος χάριν.

— Καὶ δὲν ἀνήκει αὐτὴ εἰς τοὺς Ἰσπανούς;  
ἡρώτησεν ὁ λοχαγός.

— Θὰ ἔχω λάθος λοιπόν, ἀπεκρίθη μετ' εἰρω-  
νίας ὁ ἵππεύς διπωσδήποτε, ἐὰν θέλετε νὰ ἴδητε  
τὸν λοχαγὸν, διὰ τὸ ὄποιον ἀπορῶ, πρέπει νὰ πε-  
ράσσετε τὸν πόρον ὅτι καὶ ἀν σᾶς τύχῃ. Ἄ! τί  
ώρατον φόρεμα κεντημένον φορεῖτε! εἴναι πλατύ-  
ες· εἰς ἐμὲ θὰ πηγαίνη καλήτερα.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἔκέντησε τὸν ἵππον καὶ ἀνε-  
χώρησεν ἔκδρομος.

— Μὲ φαίνεται, φίλτατε Κώσταλ, διτὶ δὲν εὐ-  
ρισκόμεθα ἐδῶ πολὺ καλά· ἀν αὐτὸς ὁ ἐλεεινὸς ἀ-  
διαφορεῖ δι' ἐνα ἀξιωματικὸν τοῦ Μορέλου, τί θὰ  
κάμην ὁ κύριός του; Πλὴν τούτου διὰ νὰ φθάσω-  
μεν εἰς τὸν πόρον πρέπει ἐξάπαντος νὰ περάσωμεν  
ἐμπρὸς τῆς ἀσιέρδας δεῖλ Βάλλε· φρόνιμον λοιπὸν  
μὲ φαίνεται νὰ περιμένωμεν τὴν νύκτα.

— Ή φρόνησις, ἀπεκρίθη ἀποφθεγματικῶς ὁ Κώ-  
σταλ, δὲν βλάπτει ποτὲ τὴν ἀνδρίαν· κάμνομεν  
ὅτι ἐπιθυμεῖτε, καὶ προχωροῦμεν μὲ προσοχὴν διὰ  
νὰ μὴν πέσωμεν εἰς τὰς χεῖρας τῶν Ἰσπανῶν, καὶ  
τότε θὰ χάσω τὴν μόνην ἡμέραν τῆς ζωῆς μου τὴν  
ὄποιαν ἐπιθυμῶ, μήτε εἰς τὰς χεῖρας τῶν ληστῶν  
τοῦ Ἀρρόγιου, χωρὶς ἵσως νὰ κατορθώσωμεν νὰ ἴ-  
δωμεν αὐτόν. Εὑπιστευθῆτε εἰς ἐμέ· ἡζεύρετε διτὶ  
δὲν σᾶς ἄφησα ποτὲ πολλὴν ὥραν εἰς στενοχωρίαν.

— Εἶσαι ὁ μεγαλήτερός μου βοηθός, ἀνέκραξεν  
ἐνθους ὁ λοχαγός· θὰ τὸ δμολογήσω πάντοτε.

— Πολλὰ καλά! οὔτε λόγου ἀξιον εἴναι ὅτι  
ἔκαμψε διὰ σᾶς. Εἴν τοσούτῳ θὰ κάμωμεν φρόνιμα  
νὰ κοιμηθῶμεν ἔως τὴν νύκτα, τουλάχιστον ὁ Μαῦ-  
ρος κ' ἐγώ, διότι ἀφοῦ νυκτώσῃ, δὲν ἔχομεν πλέον  
σκοπὸν νὰ κλείσωμεν μάτι.

— Συμφωνῶ, εἶπεν ὁ Μαῦρος.

Ἐπειδὴ δὲ ὁ ἥλιος ἦτον εἰσέτι θερμός, ὁ Ἰνδὸς  
καὶ ὁ Μαῦρος ἔχαπλωθέντες εἰς παρακείμενον ρύά-  
κιον ὑπὸ τὴν ἀσθενῆ σκιὰν φοινίκων, δὲν ἤργο-  
πόρησαν ν' ἀποκοιμηθῶσιν ὑπὸν βαθύτατον, καθ'  
δὲν ὁ Μαῦρος ὠνειρεύετο τὴν σγονορομάλλαρ σειρῆνα  
ἀποκαλύπτουσαν πρὸς αὐτὸν ἀνεξάντλητα χρυσω-  
ρυχεῖα.

Ο δὲ λοχαγός, καὶ τοι ἀνησυχῶν περὶ τοῦ μέλ-  
λοντος ἔμεινεν ἐπὶ πολὺ ἔξυπνος· ἐμιμήθη δμως  
καὶ αὐτὸς ἐπὶ τέλους τὸ παράδειγμα τῶν δύο συνο-  
δοιπόρων του.

Ἄς ἀφήσωμεν δὲ αὐτοὺς ὑπνώττοντας πρὸ τῆς  
νυκτὸς καθ' ἣν ἔμελλον νὰ συμβῶσι μεγάλα καὶ  
φοβερά, καὶ ἀς ἐπανέλθωμεν εἰς τὸν δὸν Μαριάνον  
καὶ τὴν θυγατέρα του.

Μετὰ μακρὰν καὶ σφοδρὰν πάλην μεταξὺ τοῦ  
ἔρωτος καὶ τῆς φιλαυτίας της, μετὰ συνεχεῖς ἀλλὰ  
ματαίους ἀγώνας ἵν' ἀποσπάσῃ ἀπὸ τῆς καρδίας  
της πάθος βαθύτατα ἐρρίζωμένον, ἡ Γερτρούδη ἀ-  
πεφάσισε νὰ στείλῃ πρὸς τὸν δὸν Ραφαὴλ τὸ μή-  
νυμα, εἰς τὸ ὄποιον οὗτος εἶχεν δρκισθῆ νὰ ὑποτα-  
χθῇ, καὶ ἀν εἶχεν ὑψωμένον τὸν βραχίονα ἵνα πλη-  
γώσῃ τὸν ἀσπονδότερον τῶν ἔχθρῶν του.

Εἰδόμεν ὅτι ὀλίγον μετὰ τὴν ἀναχώρησιν τοῦ  
ταχυδρόμου εἶχε καὶ αὐτὴ ἀναχωρήσει ἀπὸ τῆς  
Οαγιάκας μετὰ τοῦ πατρός της.

Ἀποφασίσασκαν ἵδη καὶ αὐθὶς τὸν δὸν Ραφαὴλ,  
ἔστω καὶ ἀν ἐμάνθινε παρ' αὐτοῦ ὅτι δὲν τὴν ἡγά-  
πα πλέον, εἰ καὶ δὲν ἐφοβεῖτο τοιαύτην ὁμολογίαν,  
ἔχαιρεν ὅλη. Ἐνόμιζεν ὅτι ἀνεγεννήθη, καὶ ἡπόρει  
μόνη διὰ τί τοσοῦτον χρόνον ἐπάλαισε πρὸς ἐσ-  
τήν. Πιστεύσασα δὲ ὅτι καὶ ὁ δὸν Ραφαὴλ θὰ ἔ-  
χαιρε λαμβάνων ὅπον καὶ αὐτὴ ἀποστέλλουσα τὴν  
ἐπιστολήν, ὑπεσχέθη πρὸς τὸν Γάσπαρην ὅτι γεν-  
ναῖς θ' ἀντεμείθετο παρ' αὐτοῦ.

Καὶ δμως ὀλίγον διήρκεσεν ἡ χαρά της· δισταγ-  
μοί, ὑποψίαι ἐπλημμύρισαν μετὰ μικρὸν τῆς καρ-  
δίαν της, καὶ σχεδὸν ἐπείθετο ὅτι ἀλλην ἡγάπα ὁ  
συνταγματάρχης.

Τοιαύτας εἶχεν ὑποψίας καὶ ὑπὸ τοιαύτης ζηλο-  
τικίας ἐβασανίζετο καθ' ὅδόν της βάσανά της δὲ  
ηὔζανεν ὁ φέρος τῶν κινδύνων τοὺς ὄποιους ἔμελλε  
νὰ διατρέξῃ ὁ ἀπεσταλμένος αὐτῆς ἐν μέσῳ τῶν  
ἐμφυλίων σπεραγμῶν· ἡ θλίψις κατέτηκεν αὐτήν,  
ἡ καρδία της ἐμαραίνετο, οἱ δὲ τεταραγμένοι ὁ-  
φθαλμοὶ καὶ αἱ κάτωχροι παρειάι της ἐδείκνυον  
ὅτι τρυμεροὶ ἦσαν οἱ πόνοι της.

Ο δὸν Μαριάνος ἔβλεπε περίλυπος σθεννύμενον  
τὸν σπινθῆρα τῆς ζωῆς της· καὶ ἀναγνωρίζων τὸ  
μέτρον τῶν ἀγώνων ὅσους ἔως τότε κατέβαλεν ἵνα  
ἐκρίζωσῃ τὸν ἔρωτά της παριστάνων τὸν δὸν Ραφαὴλ  
ώς ἐπίσουλον πρὸς τε αὐτὴν καὶ τὴν πατρίδα του,  
ἀντὶ κατηγόρου ἐγένετο ἐπαινέτης τοῦ συνταγ-  
ματάρχου.

Καὶ ἤκουε μὲν ἡ Γερτρούδη τοὺς λόγους τοῦ  
πατρός της, ἀλλ' ἡ καρδία της ἐπασχε πάντοτε.

Αἱ τρεῖς πρώται ἡμέραι τῆς ἀπὸ Οαγιάκας μέ-  
χρις Οστούτα μεταβάσεως της πάρηλθον ἀνεῦ μὲν  
τινὸς συμβεβηκότος, ἀλλ' οὐχὶ καὶ ἀκινδύνως, διότι  
ἀδιακόπως ἤκουον ληστείας καὶ φόνους πραχθέντας  
ὑπὸ τοῦ μιαιφόνου Ἀρρόγιου.

Τὸ ἐσπέρας τῆς τρίτης ἡμέρας κατέλυσαν εἰς τὸ  
παρὰ τὸν πόρον τοῦ Οστούτα δάσος, ὃπου εἶδομεν  
αὐτούς· ἀλλ' ἀνησυχῶν ὁ δὸν Μαριάνος δι' ὅσα ἤ-  
κουε, καὶ προσισθανόμενος κίνδυνον κατὰ τὴν διά-  
βασιν τοῦ ποταμοῦ, ἐστειλε τὴν νύκτα πιστὸν καὶ  
τολμηρὸν ὑπηρέτην του νὰ παρατηρήσῃ τὰ κατὰ  
τὸν πόρον τοῦτο· οὗτος δὲ ἐπανελθὼν μετὰ δύο  
ὥρας ἐφερε τὴν εἰδησίν ὅτι ἦσαν πλήθος πυρῶν ἀ-

νημμένα ἔκει πλησίον, καὶ δτι, ὡς ἐμαθε, τὰ πυρά ταῦτα ἦσαν τοῦ Ἀρρόγιου καὶ τῶν περὶ αὐτὸν. Εἰπε δὲ καὶ τοῦτο ὅτι, καθ' ἀ ἐνόμιζεν, ἥρχετο τις κατόπιν του. Διὰ τοῦτο ἔσβεσαν, ὡς εἶδομεν, μετὰ πολλῆς ταχύτητος τὰ πυρά των καὶ ἡτοιμάσθησαν νὰ ἀναχωρήσωσι.

Κατὰ τὴν γνώμην τοῦ ὑπηρέτου τούτου, ἐὰν κατέβαινον τὸν ποταμὸν καὶ ἐτρέποντο περὶ τὴν λίμνην τὴν ὁποίαν οὗτος ἐσχημάτιζε, θὰ εὑρισκον ἄλλον πόρον τὸν ὁποῖον θὰ διέβινον ἵνα ὑπάγωσιν εἰς τὴν ἀσιέρδαν τοῦ Σάν Καρόλου δι' ἄλλης ὁδοῦ.

Καὶ θὰ παρετείνετο μὲν ἔνεκα τούτου ἐπὶ μίχν ἔτι ἡμέραν ἡ ὁδοιπορία των, δὲν θὰ ἐπιπτον δμως εἰς τὰς χειρας τοῦ Ἀρρόγιου.

Διευθύνθησαν λοιπὸν πρὸς τὴν λίμνην τοῦ ὄστούτα· ἡ πορεία τῆς ἡμέρας ἐκείνης ὑπῆρξε καὶ διεξοδικὴ καὶ δύσκολος, διὰ τε τὴν ἀδυναμίαν τῆς Γερτρούδης καὶ διὰ τὸ τραχὺ μάλιστα τῆς ὁδοῦ, δησμοὶ μόλις ἑβδάδιζον αἱ ἡμίονοι αἱ φέρουσαι τὸ φέρετρον.

Ἔτο δεκάτη ὥρα τῆς ἑσπέρας ὅτε οἱ ὁδοιπόροι ἔφθασαν εἰς μέρος ὅθεν εἶδον τὴν ζοφερὰν λίμνην.

Ἐξ ὅλων τῶν τόπων τοὺς ὁποίους ἐφοδιοῦντο ἡ ἐσέβοντο τὸ πάλαι: οἱ Ἰνδοί, ὁ μᾶλλον τῶν ἄλλων μυστηριώδης διὰ τὰς ἀρχαίας παραδόσεις του εἶναι ἡ λίμνη τοῦ ὄστούτα καὶ τὸ ἐν μέσῳ αὐτῆς βουνόν, τὸ καλούμενον Μοναποστιάκη, ἡ λόφος μεμαγευμένος, οὕτινος ἡ ἀλλόκοτος καὶ γοερὰ ὅψις καταπλήττει τὸν θεατήν.

Δὲν εἶναι εἰσέτι ὥρα νὰ περιγράψωμεν ἐν λεπτομερείᾳ τὸ περίεργον τοῦτο μέρος, πρὸς τὸ ὄποιον τοὺς εἶχεν ὁδηγήσει ἡ ἀνάγκη καὶ ἡ σωτηρία τοῦ δὸν Μαριάνου Σίλβα καὶ τῆς θυγατρός του. Θέλομεν εἰπεῖ μόνον ὅτι τὸ δάσος ἐξ οὐ ἐπερικυκλοῦτο ἡ λίμνη, ἐχρησίμευσεν ἀντὶ ἀσφαλεστάτου ἀσύλου εἰς τοὺς ἡμετέρους ὁδοιπόρους· δὲν ἐπρεπε δὲ νὰ ἀναχωρήσωσιν ἐκεῖθεν πρὸ τῆς αὐγῆς, διότι τότε μόνον θὰ εὑρισκον τὸν πόρον περὶ οὐ εἶχεν εἰπεῖ ὁ ὑπηρέτης.

Ὕδη μεταβαίνομεν πρὸς τὸν δὸν Κορνήλιον, τὸν Κώσταλ καὶ τὸν Μαῦρον μόλις ἐξυπνήσαντας περὶ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου.

Τὸ βραχὺ τῶν τροπικῶν λυκανγές ὑπῆρχεν εἰσέτι, ὅτε οἱ τρεῖς συνοδοιπόροι ἵππευσαν ἵνα μεταβῶσιν εἰς τὸν πόρον τοῦ ποταμοῦ. Ἄλλα τὸ δυσκολώτερον ἦτο τὸ νὰ περάσωσιν ἐνώπιον τῆς ἀσιέρδας δὲλλ Βάλλες χωρὶς νὰ ἴδωσιν αὐτοὺς αἱ φυλακαί.

— Εἶναι παρουσιασθῶμεν τὴν νύκτα, εἴπεν δὲν Κώσταλ, θὰ προξενήσωμεν περισσοτέρας ὑποψίας. Ο Μαῦρος πηγαίνει πρῶτος· ἐὰν τὸν συλλάβῃ κανεὶς σκοπός, ζητεῖ τότε τὴν ἀδειαν τῆς διαβάσεως ἐνὸς ἐμπόρου καὶ τοῦ ὑπηρέτου του, ἐὰν δὲ δὲν τὸν παρατηρήσῃ κανεὶς ἐξακολουθοῦμεν τὸν δρόμον μας.

Ο λοχαγὸς συνήνεσε· καὶ δτε μετὰ τέταρτον τῆς ὥρας ἔφθασαν πρὸ τῆς μακρᾶς δενδροστοιχίας, εἰς τὴν ἀκραν τῆς ὁποίας ἐκείτο ἡ ἀσιέρδα, ὁ Κώσταλ καὶ δὸν Κορνήλιος ἐστάθησαν, ἀν καὶ ἡ ὁδὸς ἦτο πάντη ἔρημος. Ἄλλ' δμως, ἵνα προλάβωσι πᾶν ἐνδεχόμενον, δὸν Μαῦρος ἐπροχώρησεν.

“Ολα ἐφαίνοντο ἡσυχα καὶ ἀτάραχα, ἀπρεκαλλίκτως ὅπως καὶ δτε πρὸ δύο ἐτῶν εὗρεν αὐτὴν ὁ δὸν Παραήλ· ἀλλὰ μόλις προέβη ἐκατὸν περίπου βῆματα δὸν Μαῦρος, καὶ ἐφάνη στρατιώτης ἐπὶ τῶν ἐπάλξεων. Ο Μαῦρος διευθύνθη τότε πρὸς τὴν πύλην.

Ἐπειδὴ ἦσαν μακρὰν δὲ δὸν Κορνήλιος καὶ δὲν Κώσταλ δὲν ἤκουσαν τί εἶπον οἱ δύο· εἶδεν δμως τὸν στρατιώτην δακτυλοδεικτοῦντα μεμακρυσμένον τι καὶ ἀσρατον ἀντικείμενον.

Τὸ ἀντικείμενον δὲ τοῦτο τοσοῦτον ἐκίνει τὸν γέλωτα τοῦ Μαύρου, ωστε καὶ ἀφοῦ ἀπεχώρησεν ὁ στρατιώτης δοὺς πρῶτον τὴν ἀδειαν, ἐκεῖνος εἶπο κολούθει καγχάζων. Ἅλλ' ἀν καὶ τοῦτο ἐφαίνετο καλὸς οἰωνός, ἐδίσταζον δμως νὰ προχωρήσωσιν.

Νέυσαντος ἐπὶ τέλους τοῦ Μαύρου οἱ δύο συνοδοιπόροι ἐπροχώρησαν, καὶ δτε ἐφθασαν πλησίον του ἔδειξε καγχάζων πρὸς αὐτοὺς ἐκεῖνο διὰ τὸ ὁποῖον ἐγέλα. Ὁτε δὲ εἶδεν αὐτὸ δ λοχαγὸς ἐνόμιζεν ὅτι ἐλανθάσθη, διότι τὸ ἀντικείμενον δὲν ἦτο γέλωτος ἀλλὰ δακρύων πρόξενον.

Ἄντι κεφαλῶν λύκων ἦ ἄλλων βλαβερῶν ζώων τὰς ὁποίας καρφόνουσιν ἐνίστε εἰς τὰς πύλας τῶν ἔζοχῶν, ἦσαν τρεῖς ἀνθρώπινοι κεφαλαί, δχιξηραί, ἀλλὰ πρὸ μικροῦ κοπεῖσαι. Ὕποθέσας δὲ δτε δὲν τὰς παρετήρησεν δὸν Μαῦρος, τὰς ἔδειξε φρίσσων πρὸς αὐτόν· ἀλλ' οὗτος ἐκάγχαζεν ἔτι μᾶλλον.

— Άθλιε! ἀνέκραξεν δὸν Κορνήλιος, δι' αὐτὸ γελάξ;

— Εννοεῖται! ἀπεκρίθη ἐκεῖνος.

Καὶ κύφας εἶπε σιγαλὰ ἵνα μὴ ἀκουσθῇ ὑπὸ τοῦ ισπανικοῦ σκοποῦ·

— Ή κεφαλὴ αὐτὴ εἶν' ἐδική σας.

— Ή κεφαλὴ μου! ἀνερώνησεν ωχριάσας, καὶ ἔφερεν ἀμέσως τὰς χειράς του πρὸς αὐτήν. Ἄλλων δὲ δτε ἐκείτο πάντοτε ἐπὶ τῶν ὄψων του ἐνόμισεν ὅτι παρεφρόνησεν δὸν Μαῦρος.

— Αὐτὸ δὲ εἶπεν δ στρατιώτης, ἀπεκρίθη ἐὰν ἡξεύρετε γράμματα διαβάσετε ἐκεῖ.

Καὶ ἀνέγνωσεν δ λοχαγός, ει καὶ ἐπρόκοπτε τὸ σκότος, τὴν ἐπιγραφὴν ταύτην ἐπὶ τῆς μιᾶς τῶν τριῶν κεφαλῶν.

Esta es la cabeza del insurgente Lantejas, ἦτοι αὐτὴ εἶναι ἡ κεφαλὴ τοῦ ἀποστάτου Λαντέγια.

Ο ἀναγνώστης ἐνθυμεῖται δτε δ ταχυδρόμος εἶχεν ἀναγγείλει πρὸς τὸν Ἀρρόγιον δτε εἰς τῶν ὑπασπιστῶν του, δμώνυμος τοῦ λοχαγοῦ, εἶχε φονεύθη, καὶ δτε ἐκρεμάσθη ἡ κεφαλὴ του.

Ο δὸν Κορνήλιος ἀπέτρεψε τοὺς ὄφθαλμοὺς ἀπὸ τοῦ ἀποτροπαίου ἐκείνου θεάματος, καὶ καταράσθεις ἐκ νέου τὸ ὄνομά του ἀπεχώρησεν. Καθόσον δὲ ἀπεμακρύνετο ἡλαττοῦτο ἡ φρίκη του· καὶ ἐμειδίσας μελαγχολικῶς διὰ τὴν περίεργον δμωνυμίαν, ἐνῷ δὸν Μαῦρος ἐλεγεν δτε οὐδὲν τούτου νοστιμώτερον.

Καθ' δσον δὲ ἐπροχώρει ἡ νύξ, τοῦ λοχαγοῦ, οἱ φόροι ηὔξηνον, ἐνθυμούμενοι μάλιστα δτε μετ ὄλιγον δὸν εύρισκετο κατέναντι τοῦ θηριώδους Ἀρρόγιου. Ἀπαίσια προσιεθήματα ἀνέβαινον εἰς τὴν

καρδίεν του, καὶ ἀν δὲν ἐροῦσθο μὴ ὑποπτευθῆ τὴν δειλίχν του ὁ Κώσταλ, θὰ ἀνέβαλεν εἰς τὴν αὔριον τὸν μετὰ τοῦ Ἀρρόγιου συνέντευξιν. Ἀλλ' ἐπειδὴ ὁ Ἰνδὸς καὶ ὁ Μαῦρος ἔφαίνοντο δλως ἀτάραχοι, δὲν ήθέλησε νὰ φανῇ κατώτερος αὐτῶν.

Μετ' ὅλιγον εὑρέθησαν ἐμπροσθεν τοῦ ποταμοῦ.

Ἐνθυμούμεθα ὅτι τὸ πρώτη αὐτῆς ἐκείνης τῆς ἡμέρας εἰς τὰς ὄχθας του ἐπεκράτει θύρυσος καὶ ταραχή ἀλλὰ τὴν ὥραν ταύτην ἡσαν σιωπηλαὶ καὶ παντέρημοι· μόνον τὰ ἔχη τῶν ἵππων του Ἀρρόγιου ἐτῶζοντο.

— Εἶναι ἐνόσαι, εἶπεν ὁ Κώσταλ, τοὺς λόγους ἐκείνους ὁ ὄποῖος σᾶς εἶπεν ὅτι ἀρέσει τὸ φόρεμά σας, εἴμεθα πλησίον ἐκείνου τὸν ὄποῖον ζητοῦμεν. Θὰ εὑρίσκεται μὲ τὴν συμμορίαν του εἰς τὴν ἀστέρα τοῦ Σάν Καρόλου, ἀν καὶ δὲν ήθέλησε νὰ μᾶς τὸ φρανερώσῃ.

— Καὶ ἀν εἰς τὴν ἀστέρα τοῦ εὑρίσκεται φρουρὰ ισπανική; ήρώτησεν ὁ λοχαγός.

— Ας περάσωμεν ἐν πρώτοις ἀντικρὺ καὶ ἐπειτα μένετε μαζῇ μὲ τὸν Μαῦρον, καὶ ἔγὼ πηγαίνω νὰ κατασκοπεύσω.

Επέρασαν λοιπὸν τὸν ποταμόν, καὶ ἐνῷ ἡτοιμάζετο νὰ ἀναχωρήσῃ ὁ Ἰνδός.

— Εσο, προσεκτικός, εἶπεν ὁ λοχαγός· διότι πανταχόθεν μᾶς περιτριγυρίζει ὁ κίνδυνος.

— Ο Κώσταλ καὶ ἔγώ, εἶπεν ὁ Μαῦρος κινδυνεύομεν τῷντι· σεῖς δύως τί φοβεῖσθε ἀφοῦ ἔκοψαν τὸ κεφάλι σας;

Καὶ ὁ μὲν Κώσταλ ἀνεχώρησε τρέχων, οἱ δὲ ἄλλοι δύο ἔμειναν.

Άλλὰ μετὰ μικρὸν ἡκουσαν ποδοβολητὸν ἵππου ἐντὸς τοῦ ὄδατος, καὶ στραφέντες εἶδον ἐρχομένους δύο ἵππεῖς, ἔξ ὧν ὁ εἰς ἔφερεν ὄγκωδη δέμα. Καὶ χαιρετίσαντες τὸν λοχαγὸν καὶ τὸν σύντροφόν του διέβησαν. Άλλ' ὁ δὸν Κορνήλιος ἔλπιζων νὰ λάθῃ ἀκριβεστέρας πληροφορίας ἤρώτησεν.

— Ή ἀστέρα τοῦ Σάν Καρόλου εἶναι μακρὰν ἀπ' ἐδῶ...

— Εν τέτχοτον τῆς λεύγας, ἀπεκρίθη ὁ εἰς.

— Θὰ μὲ δεχθοῦν;

— Ο θεὸς τὸ ἡξεύρει, ἀπεκρίθη εἰρωνικῶς ὁ εἰς ἐκείνων. Καὶ συγχρόνως ἀφῆκε φωνήν, ἀντηχήσασαν σφοδρῶς ἐν μέσῳ τῆς νυκτερινῆς ἡρεμίας· ἀλλὰ μόνον αἱ τελευταῖς λέξεις ἔφθασαν εἰς τὰς ἀκοὰς τοῦ λοχαγοῦ... Μεξικὴ καὶ ἀτεξαρτησία!

— Θὰ ἐφώναξε πρὶν Ζήτω! εἶπεν ὁ λοχαγός ἐ;

— Εξ ἐναντίας· Κάτω! ἀπεκρίθη ὁ Μαῦρος.

— Λανθάνεται.

— Καθόλου, ἐπανέλαβεν ἔκεινος.

Καὶ ἐπειδὴ δὲν ἔμαθεν ὄφιστικῶς ὁ λοχαγὸς ἐὰν ὁ Σάν Κάρολος εὑρίσκετο εἰς χεῖρας τῶν ισπανῶν ἦ δύι, ἡπόρει τί νὰ κάμη.

Ἐν τοσούτῳ ἡ ὥρα παρήρχετο καὶ ὁ Κώσταλ δὲν ἐράπινετο.

— Ήπάγω νὰ ἴδω, εἶπεν ὁ Μαῦρος, τί γίνεται.

Ἐπειδὴ δὲ ὁ Λαντέγιας ἦτο ἀνήσυχος διὰ τὴν τόσην ἀργοπορίαν τοῦ Κώσταλ ἀφῆκε τὸν Μαῦρον, προστάξας δύως αὐτὸν νὰ ἐπανέλθῃ τάχιον, ἐὰν ἐντὸς τετάρτου τῆς ὥρας δὲν ἀπαντήσῃ τὸν σύντροφόν του.

Τότε ἤρχισε νὰ μετρᾷ τὰ λεπτά· ἀλλ' ἐπειδὴ παρῆλθε καὶ τὸ τέταρτον τῆς ὥρας ὁ δὲ Μαῦρος δὲν ἐράπινετο, ἤρχισε νὰ ἀνησυχῇ. Καὶ ἵνα βραχύνῃ τὸν δρόμον τοῦ Μαύρου, προέβη ὅλιγον καὶ ὅλιγον πρὸς τὸ μέρος ὃθεν ἀνεχώρησεν.

Ἐπειδὴ δὲ παρῆλθε καὶ δεύτερον τέταρτον, ἐστοχάσθη νὰ μὴ προχωρήσῃ, δλως ὃν περίφοβος. Εν τῷ μεταξὺ τούτῳ παρετήρησε φῶτα περιφερόμενα περὶ τὰς κορυφὰς τῶν δένδρων, τῶν ὅποιων τὰς σκιὰς εἶδων αἴφνης τραπεὶς περὶ τὴν ὁδόν.

Καὶ ἀναβάς εἰς λοφίδιον διέκρινε μακρὰν ἐντὸς κοιλάδος μεγίστην οἰκοδομήν, τῆς ὅποιας τὰ παράθυρα ἡσαν τοσούτῳ περιφωτισμένα, ὥστε ἐνόμιζες ὅτι ἔκαιετο ἡ οἰκία.

Εἶδεν ὅτι ἐπὶ τοῦ δώματος τῆς οἰκίας περιεφέροντο πανταχόσει λαμπτάδες καὶ δαυλοί, καὶ αὐτῶν ἡ ἀντανάκλασις, φθάνουσα εἰς τὴν κορυφὴν τῶν παρὰ τὴν ὁδὸν δένδρων, εἶχε προσβάλει τὸν λοχαγόν. ἡσαν δὲ παράδοξα καὶ μυστηριώδη τὰ ἐναέρια οὕτως εἶπεν ταῦτα φῶτα. Εντὸς τῆς οἰκίας αἱ φλόγες ἥλλαζον χρῶμα ἀδιακόπως· ποτὲ μὲν ἔγινοντο κατακόκκινοι, ποτὲ δὲ ὥχραι ἢ μελανωπαῖ· τὸ δὲ δόλον αὐτῶν ἦτο τόσῳ ἀλλόκοτον ὥστε ὁ δὸν Κορνήλιος ἔμεινεν ἀκινητῶν.

Ἐνθυμήθη τὰς δεισιδαιμονίας περὶ ὃν ὥμιλησεν αὐτῷ καθ' ὁδὸν ὁ Ἰνδός, καὶ αὐτοὺς ἔτι τοὺς ἀφορισμοὺς τοῦ ἐπισκόπου τῆς Όχιγάκας, καὶ ἤρχησε νὰ φοβῆται μὴ ἐπεσεν εἰς τόπον κατηραμένον.

Η ἄκρα σιωπὴ ἐπεκύρωσεν ἔτι μᾶλλον τοὺς φόβους του· ἀλλ' αἴρνης εἶδε μεταξὺ τῶν δένδρων φάντασμα λευκόν, τὸ ὅποιον ἔγεινεν εὐθὺς ἀφαντού.

Καὶ εὐής ἐσφραγίσθη διὰ τοῦ σημείου τοῦ σταυροῦ, καὶ ἔμεινεν ὡς ἀπολελιθωμένος ἀπορῶν ἐὰν ἐπρεπε νὰ φύγῃ δπισθεν πρὸς τὰς ὄχθας τοῦ Οστούτα.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΗΜΗΝΤΟΝ.

Ο ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΑΡΧΗΣ ΤΩΝ ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΑΡΧΩΝ.

**Η ΗΜΕΡΑ** έκεινη δὲν υπήρξεν εύτυχὴς πρὸς τὸν Ἀρρόγιον. Ἐφαίνετο δὲ τὸν ἀπροσδόκητος ἐπάνοδος τοῦ ἀδυσωπήτου ἔχθροῦ του, τοῦ συνταγματάρχου Τρέζ Βίλλα, ἐχρησίμευσεν ἀντὶ συνθήματος σειρᾶς δυστυχημάτων, συμβάντων τὴν ἡμέραν ἔκεινην.

Δέκα ἄνθρωποι του εἶχον φονευθῆ ὑπὸ τῶν ἐν τῇ ἀσιένδᾳ δὲλ Βάλλε πολιορκούμενων, ὁ δὸν Ῥάφαλη ἐφόνευσε δύο ἄλλους, αὐτὸς οὗτος ἀπέφυγε τὴν καταδίωξιν, ὁ δὲ Γάσπαρης καὶ ὁ Ζαπότας δὲν συνελήφθησαν.

Τὰ δυστυχήματα ταῦτα ἡρέθισαν τὰ αἰμοδόρα αἰσθήματα τοῦ Ἀρρόγιου, καὶ διὰ τοῦτο ἀπεφάσισε νὰ κυριεύσῃ ἄνευ ἀργοπορίας τὴν ἀσιένδαν τοῦ Σάν Καρόλου. Αἱ προτροπαὶ τοῦ Βοκάρδου εἶχον ισχύσει ἀρκετὰ ἐπ' αὐτοῦ, καὶ πλὴν τούτου, ἐσυλλογίσθη ὅτι ὄχυρόνων ὀλίγον τὴν ἀσιένδαν θὰ καθιστανεν αὐτὴν ἀπόρθητον.

Ἀγνοῶν δὲ ὅποιαν ἀντίστασιν θ' ἀντέτασσον οἱ ἐν αὐτῇ, καὶ ἀπόφασιν ἔχων νὰ ἐπιπέσῃ ἀφοῦ τὴν κυριεύση μανιωδῶς κατὰ τῆς ἀσιένδας δὲλ Βάλλε μεθ' ὅλων του τῶν δυνάμεων, μετεκάλεσε τὸ πολιορκοῦν ταύτην ἀπόσπασμα, καὶ ὁδηγῶν δλόκληρον τὴν στρατιάν του ἐστράτευσε κατὰ τοῦ Σάν Καρόλου.

Τοῦτο ἔξηγει πῶς ὁ λοχαγὸς Λαντέγιας κατώρθωσε, χωρὶς νὰ πέσῃ εἰς τὰς χεῖρας τοῦ Ἀρρόγιου, νὰ πλησιάσῃ εἰς τὴν δὲλ Βάλλε, καὶ νὰ διαβῇ τὸν ποταμόν.

Ο οικοδεσπότης τοῦ Σάν Καρόλου δὸν Φερνάνδος Ιακάρρος, ἀν καὶ εἶχε πολλοὺς ὑπηρέτας, δὲν ἐδίστασεν ἀνοίξῃ προσκληθεῖς τὰς πύλας τοῦ ὑποστατικοῦ του· διότι πολιτευθεῖς ἔως τότε ὅλως οὐδέτερος, καὶ γνωστὸς ὡν διὰ τὴν πρὸς τὴν ἐπαγάντασιν συμπάθειάν του, ἥλπιζεν ὅτι θὰ ἡρκεῖτο ὁ Ἀρρόγιος λαυδάνων χρήματα καὶ ζωτροφίας. Καὶ ἤγνοει μὲν τοὺς περὶ τῆς συζύγου του καταγθονίους τοῦ Ἀρρόγιου, ὅμως ἵνα ἀπαλλάξῃ αὐτὴν τὴν θέας τῶν ληστῶν, ἐνόμισε φρόνιμον νὰ τὴν κρύψῃ εἰς μέρος ὅλως ἀπόκεντρον, δπου δὲν ἥτο δυνατὸν νὰ εἰρεθῇ ἐκτὸς μόνον ἐὰν ἐλεγχατεῖτο δλόκληρος ἡ οἰκία. Εἴπε δὲ πρὸς τὸν Ἀρρόγιον ὅτι ἡ σύζυγός του ἥτο ἀποῦσα.

Δυστυχῶς ὅμως ἄλλως πως συνέβησαν τὰ πράγματα, καὶ διὰ τοῦτο εύρεθη μεταξὺ τῶν ἀπαιτήσεων τῶν δύο συντρόφων· ὁ μὲν ἥθελε τὴν σύζυγον του, ὁ δὲ οὐχὶ χρήματα, ἀλλ' ὀλόκληρον τὴν οἰκίαν του καὶ ὅλα του τὰ πλούτη, ἀτινα εἶχεν ὑπεραυξήσει, ως συνήθως, ἡ φήμη.

Τὴν αὐτὴν ἔκεινην στιγμὴν καθ' ἣν ὁ Ἰσπανὸς ἡγανίζετο νὰ σώσῃ τὸν πλοῦτον καὶ τὴν σύζυγόν του ἀπὸ τῶν ληστῶν, εἶδε μετὰ φρίκης καὶ ὁ δὸν Κορνήλιος τὰ φῶτα περὶ ὃν ὠμιλήσαμεν. Ἐνῷ δὲ ἐσκέπτετο τί ἄρα ἥσαν αὐτὰ ὡς καὶ τὸ λευκὸν φάντασμα, αἱ ἐπὶ τοῦ δώματος λαμπάδες ἐγένοντο ἄφαντοι.

Καὶ συγγρόνως τέσσαρες ἡ πέντε ἰππεῖς ἐξῆλθον τρέχοντες καὶ κρυγάζοντες θηριωδῶς. Φαίνεται δὲ ὅτι ὁ εἰς αὐτῶν εἶδε τὸν λοχαγόν, διότι λάμψις ἐφάνη ἐξερχομένη ἀπὸ τῶν χειρῶν του, κρότος ἡκούσθη μετὰ τὴν λάμψιν, καὶ ὁ δὸν Κορνήλιος ἤκουσε σφαῖραν συρίζουσαν πλησίον τῆς κεφαλῆς του. Τότε χωρὶς πλέον νὰ περιμένῃ τοὺς συντρόφους του ἔκέντησε τὸν ἵππον του, καὶ διευθύνθη ἔκδρομος ὅπου ἥθελεν οὗτος.

Σημειωτέον ἐνταῦθα ὅτι μετὰ τὸ δυστύχημα εἰς δι εἰχεν ὑποπέσει ἔνεκα τῆς φιλαργυρίας τοῦ πατρός του, ἀπεστρέφετο τοὺς μετρίους ἵππους, καὶ διὰ τοῦτο ἔκεινος τὸν δόποιον ἀνέβαινεν ἥτο θυμοειδέστατος.

— Δημονήσας λοιπὸν καὶ τὸν Κώσταλ καὶ τὸν Μαύρον, ἔφευγεν ως ἄνεμος, καὶ βεβαίως δὲν θὰ τὸν ἔφθανον οἱ καταδιώκοντες αὐτὸν ἐὰν διππος του δὲν ὠλίσθαινεν ἐν μέσῳ τοῦ σκάτους, εἰς ὄγκωδη ῥίζαν δένδρου. Τοσούτῳ δὲ σφοδρὰ καὶ ταχεῖα ὑπῆρξεν ἡ πτῶσις τοῦ ἵππου, ὥστε ὁ ἀναβάτης κατεκυλίσθη ὑπεράνω τῆς κεφαλῆς τοῦ ζώου, καὶ μόνον διὰ τὴν μαλακότητα τῆς γῆς δὲν κατέθραυσε τὰ ὄστα του. Πρὶν δὲ προφθάσῃ νὰ σηκωθῇ, εἰς τῶν καταδιωκτῶν ἔρριψε πρὸς αὐτὸν τὸ σχοινίον του καὶ τὸν συνέλαβεν.

Άλλα τίνες ἤχιαλώτευσαν αὐτόν; Ότε ἐστικώθη ἤκουσε φωνὴν ἐρωτῶσαν·

— Ἰσπανία ἡ ἀνεξαρτησία;

Ἐνῷ δὲ ἐσιώπα απορῶν τίν' ἀπαντήσῃ, ἔφθασαν καὶ τρεῖς ἄλλοι· πέμπτος δὲ ἄλλος κατεγίνετο εἰς τὸ νὰ συλλάβῃ τὸν ἵππον τοῦ δόν Κορνηλίου.

Καὶ περικυλώσαντες ἀγριοπρόσωποι τὸν λοχαγόν, τὸν ἡρώτησαν ἐκ νέου·

— Ἰσπανία ἡ ἀνεξαρτησία;

Ἄλλ' αὐτὸς ἀγνοῶν τίν' ἀποκριθῆ, ἐπροτίμησε καὶ πάλιν νὰ σιωπήσῃ.

— Καλά! εἰπέ τις τῶν ληστῶν· θὰ εἶναι βεβαῖα σύντροφος τῶν δύο ἄλλων· αἱ τὸν φέρωμεν, ως καὶ ἔκεινους, εἰς τὴν ἀσιένδα.

Καὶ χωρὶς πολλὴν φιλοφροτύνην ἔσυρον αὐτόν,

ἐπειδὴ δεδεμένων ὅντων τῶν ποδῶν του δὲν ἔδύνατο νὰ βαδίσῃ.

— Ἄ! Ἄ! ἀνέκραξέ τις αὐτῶν<sup>τ</sup> αὐτὸς εἶναι ἄσπρος!

— Ἀσπρος, μαῦρος καὶ κόκκινος<sup>τ</sup> τώρα λείπει μιγάς μόνον εἰς τὴν συλλογήν μας.

Οὕτω ἔμαθεν ὁ δὸν Κορνήλιος ὅτι καὶ οἱ δύο σύντροφοί του εἶχον συλληφθῆ<sup>τ</sup> ἡγνόει ὅμως ἔτι ἐὰν βασιλικοὶ ἢ ἐπαναστάται ἦσαν οἱ συλλαβόντες αὐτόν.

— Τί θέλετε ἀπὸ ἐμέ; ἡρώτησε.

— Μικροδουλειαῖς<sup>τ</sup> νὰ καρφώσωμεν τὴν κεφαλήν σου εἰς ἑκδίκησιν τῆς κεφαλῆς τοῦ Λαντέγια.

— Διάβολε! ἀνέκραξεν ὁ δὸν Κορνήλιος<sup>τ</sup> ἐγὼ εἴμαι ὁ ἐπαναστάτης Λαντέγιας στελλόμενος ἀπὸ τὸν Μορέλον εἰς Θάσιαν.

Τοῦτο ἀκούσαντες ἀνεκάγγασαν.

— Εὐγῆκεν ἡ ψυχή μου, εἴπεν ἐλθὼν ὁ πέμπτος, ἵεις ὅτου νὰ συλλάβω τὸ κατηραμένον αὐτὸς ἀλογον<sup>τ</sup> εὐτυχῶς ὅμως εἶναι λαμπρόν.

Ἡ φωνὴ αὕτη δὲν ἦτο ἄγνωστος πρὸς τὸν λογαγόν, καὶ διὰ τοῦτο συνέλαβεν εὐθὺς ἐλπίδας<sup>τ</sup> ἀλλὰ ταχέως ἀπώλεσεν αὐτὰς διότι ὁ ληστὴς ἀνέκραξεν.

— Εὔλογητὸς ὁ Θεός! ίδων τὸ ροῦχόν μου.

Καὶ ἀμέσως ἐγνώρισεν ὁ δὸν Κορνήλιος τὸν ιππέα τῆς αὐγῆς, ὅστις εἶχεν ἀρέσει τόσον πολὺ τὸ κεντημένον ἔνδυμά του.

— Τί εὐτυχία! ἀνεφώνησε καὶ πάλιν, αὐτὸ τὸ ροῦχον σᾶς εἶναι πολλὰ πλατύ.

Καὶ ἀμέσως ἀπέβαλε τὸ παλαιὸν ἔνδυμά του.

— Πλατύ, στενόν, ἀπεκρίθη ὁ λοχαγός, εὐχαριστοῦμαι μὲ αὐτό.

— Ναί! ναί! ἐπανέλαβεν ὁ ληστής.

Καὶ ἥρπασε τὸ ἔνδυμα τοῦ δόν Κορνηλίου.

— Καὶ ὁ πῖλος εἶναι περιττός, εἴπε ἀλλος ληστής, ὅταν δὲν ἔχῃ τις κεφαλήν.

Καὶ εὐθὺς ὁ πῖλος παρηκολούθησε τὸ ἔνδυμα. Εἶπειδὴ δὲ δὲν εἶχε πλέον τί ἄξιον ἀρπαγῆς, τὸν ἔλυσαν καὶ τὸν ἐπρόσταξαν νὰ τοὺς ἀκολουθήσῃ.

— Θὰ ίδω τὸν ἀρχηγόν; ἡρώτησεν ὁ λοχαγός.

— Ποῖον ἀρχηγόν;

— Τὸν Ἀρρόγιον.

— Ἄ! θέλεις νὰ τὸν ίδῃς; Παράδοξον. Θὰ τὸν ίδῃς; καὶ πολύ.

Καὶ διευθύνθησαν πρὸς τὴν ἀσιένδα.

Οτε δὲ ἐπλησίασεν ἔλαμπαν εἰσέτει αἱ φλόγες τῶν ὅποιων τὰς παραδόξους λάμψεις εἶχεν ίδει ἐκστατικός. Καὶ ἦσαν τῷντι ἀλλόκοτοι, διότι πυρκαϊά ἀναφθεῖσα ἐντὸς τῆς οἰκοδομῆς τὰς μὲν ὑάλους ἐσύντριψεν αὐτὴν δὲ κατέκαυσε.

Ἡ πύλη ἦτο κεκλεισμένη καὶ εἰς τῶν ληστῶν ἔκρουσεν αὐτὴν μὲ τὴν σπάθην του, ἐνῷ διὰ τῆς ὀπῆς τῶν κλειθρῶν εἴπε τι τὸ ὅποιον δὲν ἐνόσησεν ὁ δὸν Κορνήλιος. Τοῦτο μόνον ἐνόει ὅτι ἔφθασεν ἡ ὥρα καθ' ἣν ἐμελλει<sup>τ</sup> νὰ συνομιλήσῃ μὲ τὸν Ἀρρόγιον, καὶ καθὼς συμβαίνει πολλάκις νὰ φοβάμεθα ἡττού τῶν μελλόντων τοὺς παρόντας κινδύνους ἢ σθάνθη ἔχοταν τὸ συγχρόνον.

Ἡ πύλη ἤνοιχθη καὶ ὁ δὸν Κορνήλιος εἰσῆλθε, διαβάζας ὑπὸ ζοφερὸν πρόδομον, εἰς εύρυχωροτάτην αὐλήν.

Πυρὰ διεσκορπισμένα ἔλαμποκόπουν εἰς τὴν αὐλήν, καὶ περὶ αὐτὰ ἀγριοπρόσωποι καὶ θελυροὶ στρατιῶται, περίπου ἑκατόν, ἐκάθευδον ἔξηπλωμένοι. Περὶ δὲ τὸν τοῖχον, ἵπποι συνεκευασμένοι, ἀπηλλαγμένοι μόνον τῶν χαλινῶν οἵτινες ἐκρέμαντο ἀπὸ τῶν ἐφιππείων, ἔτρωγον εἰς φάτνας ἀραβόσιτον. Καὶ πανταχοῦ αἱ λάμψεις ἐφώτιζον σωροὺς καραβινῶν, καὶ λογχῶν, καὶ σπαθίων. Ήφριζεν ὁ δὸν Κορνήλιος ὅτε εἶδε τὸ θέαμα ἐκεῖνο.

Οι πλεῖστοι αὐτῶν οὔτε ἐσείσθησαν ὅτε ἔφθασε καὶ νέος αἰχμάλωτος<sup>τ</sup> εἰς μόνον ἀναστκωθεὶς ὅληγον ἡρώτησε διὰ τὴν ὥραν ἐκείνην ἔτρεχον ἐκτὸς τῆς ἀσιένδας.

— Μᾶς εἶχαν εἰπεῖ ὅτι ἡ κυρία, ἡ ὄποια, κατὰ τὸν ἄνδρα της, δὲν ἦτον ἐδῶ, ἔψυγεν ἀπὸ τὸ παράθυρον. Ἐτρέζαμεν νὰ τὴν ζητήσωμεν καὶ θὰ ἐπεστρέψαμεν μὲ ἄδεια χέρια ἀν δὲν ἀπαντούσαμεν, καὶ εὐτυχίαν του τὸν κατάσκοπον τοῦτον τοῦ ἀντιβασιλέως, ὁ ὄποιος θέλει νὰ μᾶς πωλήσῃ λέγων ὅτι εἶναι ὁ σύντροφός μας Λαντέγιας.

— Καὶ διὰ τί, κατ' εὐτυχίαν του;

— Διότι θὰ τὸν στελῶμεν εἰς τὸν παράδεισον νὰ παρακαλῇ τὸν Θεὸν διὰ τὸν ἀρχηγὸν καὶ τὴν γυναικά του.

— Ἄ! Ἄ!

Καὶ ἐπλαγίασεν ἐκ νέου.

Ο δὲ δὸν Κορνήλιος συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ ἄρπαγος τοῦ ἐνδύματός του, ἀνέβη διὰ πλατυτάτης πετρίνης κλίμακος. Ὁτε δὲ ἔφθασαν πλησίον θύρας πέραν τῆς ὄποιας ἡκούοντο θύρων καὶ φωναὶ γοεραί, ὁ ληστὴς ἤνοιξεν αὐτὴν καὶ ὥθησε τὸν δὸν Κορνήλιον εἰς τὸ μέσον ἀπεράντος αἰθούσης, τῆς ὄποιας ἡ φλογὴ ἀτμοσφαῖρα παρ' ὅληγον τὸν ἔπνιγε.

Περὶ τὰ τείχη ἔλαμπον δαυλοὶ καίοντες ἐπάνω σιδηρῶν ὑποστατῶν<sup>τ</sup> ἀλλὰ τὸ φῶς αὐτῶν ἦτο ὡχρὸν ἐνώπιον ἀλλου λαμπροτάτου τὸ ὅποιον βιέχει μέγα ἀγγεῖον οἰνοπνεύματος, ὀλόκληρον καταφλεγόμενον. Ο καύσων, ἡ ὀσμὴ τοῦ αἴματος καὶ τοῦ οἰνοπνεύματος, οὔτινος αἱ φλόγες ἤκτινος οὖλοις τὰς λάμψεις τὰς ὄποιας εἶδε διὰ τῶν ὑάλων ὁ δὸν Κορνήλιος, ὅλα ταῦτα ἐπροξένουν φρίκην.

Μεταξὺ δύο γραμμῶν θεατῶν, οἵτινες εὐφραίνοντο βλέποντες θηριώδη τινὰ παράστασιν, ὁ λοχαγὸς εἶδε δυστυχῆ, τινὰ γυμνὸν καὶ δεδεμένον εἰς κλίμακα πλησίον τοῦ τοίχου<sup>τ</sup> ἀλλος τις δὲ ἀγριοπρόσωπος καὶ θηριώδης κατέφερε μὲ μάστιγα ἐκ πολλῶν λωρίων δέρματος δεινάς πληγάς εἰς τὴν ράχιν τοῦ δεδεμένου, καὶ ἐσφόγγιζεν ἐνίστεις εἰς τὸν τοῖχον τὸ αἷμα τοῦ πάσχοντος ἐκσφενδονίζομενον μέχρι τῶν χειρῶν του. Ήτο δὲ ὁ τοῖχος τοσούτῳ καθημαγμένος, ὥστε ἐφαίνετο ἡ ὅτι πρὸ πολλοῦ ἐβασανίζετο ὁ ταλαιπωρὸς ἐκεῖνος, ἡ ὅτι ἐβασανίζησαν καὶ ἄλλοι πρὸ αὐτοῦ. Πλησίον τοῦ ἀγριοπροσώπου, τὸν ὅποιον ἐξέλαβεν ὁ Λαντέγιας ἀν τίδημίου, ἵστατο γυνὴ τὸ ἦθος ἔχουσα ἐκείνου μᾶλλον ἀ-

ποτρόπαιον, ητις ήγων ήστο νὰ ἐπαυξήσῃ διὰ φωνῶν τὴν σκληρότητα τοῦ δέροντος, ως ἀν εἰχεν οὔτος ἀνάγκην ἐνθαρρύνσεως.

Ο δὲ ὁδηγήσας τὸν Λαντέγιαν, βλέπων ὅτι δὲν προσεῖχεν εἰς αὐτὸν, ἀνέκραξε·

— Αρχηγέ, σᾶς φέρω τὸν σύντροφον τοῦ Μαύρου καὶ τοῦ Ινδοῦ.

Μετὰ πολλῆς ἔκστάσεως ἤκουσεν ὁ δὸν Κορνήλιος ὅτι ἐκεῖνος τὸν ὄποιον ἐξελάμβανεν ἀντὶ δημίου ἦτο αὐτὸς ὁ ἀρχηγός.

— Καλά! ἀπεκρίθη ὁ ἀρχηγός· νὰ δύολογήσῃ πρῶτον ὁ ἄθλιος αὐτὸς ποῦ εἶναι ὁ θησαυρὸς καὶ ἡ γυναικά του, καὶ τότε.

Καὶ εσύριξεν ἐκ νέου ἡ μάστιξ κατὰ τοῦ σώματος τοῦ δεσμίου· ἀλλ᾽ οὔτος μόνον γύρους ἀπέπευπε.

Θὰ ἐνόητε θεσαίως ὁ ἀναγνώστης ἐκ τῶν λόγων τοῦ Ἀρρόγιου ὅτι θύμα τῆς βαρβαρότητος του ἦτο αὐτὸς ὁ γαμβρὸς τοῦ δόν Μαριάνου Σίλβα, ὁ δὸν Φερνάνδος Λακάρρας.

Ο ταλαιπωρος αὐτὸς ἐπροτίμα ν' ἀποθάνῃ μαστίζομενος παρὰ νὰ φανερώσῃ ποῦ ἦτο ἡ σύζυγος καὶ ὁ θησαυρός του· νὰ μὲν δὲν ἥγάπα τοῦτο ἵσα μ' ἐκείνην, ἀλλὰ δυστυχῶς καὶ οἱ δύο ἥσαν κεκρυμένοι εἰς τὸν αὐτὸν τόπον.

Μετὰ τὴν ἀπόκρισιν τοῦ ἀρχηγοῦ ὁ μὲν ὁδηγός τοῦ Λαντέγια ἀπεγώρησεν, οὔτος δὲ ἀνέφρισσε καὶ ησθάνετο τρέμοντας τοὺς πόδας του· οὐ μόνον διότι ἐλυπεῖτο εἰς ἄκρον τὸν ταλαιπωρὸν δὸν Φερνάνδον, ἀλλὰ καὶ διότι ἐπίστευεν ὅτι ἐφόνευσεν τὸν Κώσταλ, τὸν ἀτρόμητον ὑπερασπιστήν του, καὶ τὸν Μαύρον αὐτὸν, καὶ ὅτι ταχέως θὰ ἐσήμαινε καὶ αὐτοῦ ἡ ὥρα.

Ἐνῷ δὲ τοιοῦτοι ἀπαίσιοι λογισμοὶ ἀνέβαινον εἰς τὴν καρδίαν του, ἀνθρωπός τις τὸν ὄποιον δὲν εἴγεν εἰσέτι παρατηρήσει ὁ δὸν Κορνήλιος, τὸ βλέμμα ἔχων βλοσυρὸν καὶ ἀπηνὲς ὡς βλέμμα τίγρεως, ἐπρογώρησε πρὸς αὐτὸν βαδίζων λοξῶς ὡς τὸ θηρίον τοῦτο. Ἐπειδὴ δύως ἐφαίνετο ὀλιγώτερον ἀγριος τῶν ἄλλων, ὁ δὸν Κορνήλιος τὸν εἶδε σχεδὸν γαίρων πλησιάζοντα. Ἀλλὰ βραχεῖα, ὑπῆρξεν ἡ χαρά του. Ότε δὲ ἐπλησίασε·

— Φίλε μου, εἴπε μὲ φωνὴν μειλιχίαν, τὸ ἔνδυμά σου εἶναι πολλὰ ἐλαφρόν, καὶ νομίζω ὅτι δὲν ἐπρεπε νὰ παρουσιασθῇς κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον εἰς αὐθρώπους σημαντικούς.

Καὶ τωρόντι ἐλαφρὸν ἦτο τὸ ἔνδυμα τοῦ δόν Κορνηλίου, διότι χάρις εἰς τοὺς ληστὰς εἴχε μείνει φέρων μόνον ὑποκάμιτον καὶ βραχίον. Εἰ δὲ καὶ ἡρχισε νὰ αἰσθάνεται ὅτι ὑπὸ τὸ ὑποκριτικὸν ἥθος τοῦ ἀνθρώπου ἐκείνου ἐκρύπτετο ψυχὴ οὐχ ἥττον θηριώδης τῆς τοῦ ἀρχηγοῦ, ἐνόησεν δύως ὅτι καιρὸς ἦτο νὰ ὀμιλήσῃ.

— Κ. λοχαγέ! εἴπε.

— Λέγε, Κ. συνταγματάρχα τῶν συνταγματαρχῶν, ἀπεκρίθη ὁ βλοσυρώπης. Τὸν τίτλον τοῦτον τόσῳ μᾶλλον ἔχω δικαιώμα νὰ λαμβάνω, καθόσον τὸν ἐπῆρα μὲ τὸ σπαθί μου.

— Κ. συνταγματάρχα τῶν συνταγματαρχῶν,

ἐξὸν οἱ ἄνθρωποί σας δὲν μ' ἔξεγύμνοναν ἀρπάσαντες ὡραῖον φόρεμα κεντημένον καὶ πῖλον μὲ σειρήτια χρυσᾶ, θά μ' εὐρίσκετε καλῆτερα φορεμένον· ἀλλὰ δὲν πρόκειται περὶ τούτου· ἔχω ἀλλα παράπονα σπουδαιότερα.

— Διάβολε! καλέ μου φίλε! σᾶς ἐπῆραν κεντημένον φόρεμα καὶ χρυσὸν πῖλον! πρέπει ἀφεύκτως νὰ εὑρεθοῦν διότι αὐτῶν ἔχω καὶ ἔγω ἀνάγκην.

— Προσπονοῦμαι διὰ τὸ παράλογον φέρσιμόν των. Όνομάζομαι Λαντέγιας, ὑπηρετῶ ὑπὸ τὰς διατάχας τοῦ ἐνδόξου Μορέλου, καὶ εἴμαι λοχαγὸς ὡς φαίνεται ἀπὸ τὰ ἔγγραφά μου. . .

Άλλ' αἰφνίδιος τις λογισμὸς ἀνεχαίτισε τὸν λόγον του. Πρῶτον τότε ἐνθυμήθη ὅτι τὰ ἔγγραφά του δῆλα ἦσαν ἐρράμψαντα εἰς τὸ ἀρπαγὲν ἔνδυμά του.

— Όνομάζεσαι, φίλε μου, Λαντέγιας! ἀνέκραξε χαίρων ὁ συνταγματάρχης τῶν συνταγματαρχῶν. Καλὴ τύχη . . . Ο ἀρχηγὸς θὰ χαρῇ. Καλὴ τύχη δὲν ἡμᾶς, καὶ θὰ πεισθῆς καὶ ὁ ἴδιος.

Ο διάλογος οὗτος ἐγίνετο πλησίον τραπέζης κεκαλυμμένης· ταύτης τὸ κάλυμμα ἀνασηκώσας ὁ ληστὴς ἐδειξε πρὸς τὸν δόν Κορνήλιον θέαμα φρίκης· ἐδειξε τρεῖς κεφαλάς.

— Ίδού, καλέ μου φίλε, ίδου ἡ κεφαλὴ τοῦ φίλου μας Λαντέγια, τὴν ὄποιαν ἐξεκρέμασσαν ὄμοι μὲ τὰς δύο ἄλλας ἀπὸ τὸν τοῖχον τῆς ἀσιέρας δὲλ Βάλλε. Εἴνοτες λοιπὸν πόσον θὰ εἰμέθι εὐτυχεῖς βάλλοντες ἀντὶ τῆς κεφαλῆς τοῦ ἀποστάτου Λαντέγια, τὴν κεφαλὴν βασιλικοῦ Λαντέγια.

— Εἶχετε λάθος! ἀνέκραξεν ὁ λοχαγὸς σφογγίσσας μὲ τὴν χειρά του τὸν ψυχρὸν ἰδεῖσθαι τοῦ μετώπου του. Εἴγω ἔχω τὴν τιμὴν νὰ ὑπηρετῶ τὸν ἀγῶνα τῆς ἐλευθερίας.

— Μάλιστα! ὅλοι τὰ ἴδια λέγουν, καλέ μου φίλε· καὶ ἀν δὲν φέρης ἀποδείξεις. . .

— Αἱ ἀποδείξεις εὑρίσκονται φαμέναι εἰς τὸ φόρεμα τὸ ὄποιον μὲ τὴν πατανά.

— Τίς τὸ ἡρπασεν; ἡρώτησεν ὁ ἀρχηγός.

— Ο Γασπάχος, ἀπεκρίθη ὁ λοχαγὸς, ὅστις εἶχεν ἀλούσει τὸ ὄνομά του.

— Τί δυστυχία! ἀνεφώνησεν ὁ συνταγματάρχης τῶν συνταγματαρχῶν. Ο Γασπάχος ἐλαβε προσταγὴν νὰ ὑπάγῃ τὸ γρηγορώτερον εἰς λάς Κρούτσες· τίς ἡζεύρει ἀν θὰ ἐπιστρέψῃ πρὸ ὄχτων ἡμερῶν· θὰ ζημιωθῶμεν καὶ οἱ δύο, σὺ μὲ τὴν κεφαλήν, ἔγω δὲ τὸ φόρεμά σου, τὸ ὄποιον θὰ μέπηγαίνεις καλὰ διότι ἔχομεν τὸ ἴδιον ἀνάστημα. Εἴγω μάλιστα, φίλε μου, θὰ ζημιωθῶ περισσότερον.

Φρικὴ φωνὴ ἀντίχυσεν ἐν τῷ μεταξὺ τούτων, καὶ ἡ φωνὴ ἦτο τοῦ δυστυχοῦς τὸν ὄποιον ἐμάστιζον· ἐνικήθη καὶ ἐλειποθύμησε. Τὴν αὐτὴν στιγμὴν τὸ φλεγόμενον οἰνόπνευμα ἡκτινοβόλησε τελευταῖαν καὶ λαμπροτάτην λάμψιν, καὶ ἐσβέσθη ἡ φλόξ. Ή αἴθουσα ἐφωτίζετο τότε ὑπὸ μόνων τῶν δαυλῶν, καὶ ὡς δαίμονες περιφερόμενοι ἐφάνησαν ἐντὸς τῆς αιθούσης οἱ λησταί. Ο θηριώδης ἀρχηγὸς διευθυνθεὶς τότε ὡς τίγρις λείχουσα τὰ καθημα-

γιμένα χείλη τις πρόστιν λοχαγών, ἀφῆκε φωνὴν  
Βραχγάδη λέγουσαν·

— Φέρετε τὸν κατάσκοπον ἕως οὗ νὰ συνέλθῃ  
ὁ ἄλλος.

— Ιδοὺ αὐτός· ἀπεκρίθη ὁ Βοκάρδος.

— Εἶλα, καλέ μου φίλε, ηλθεν ἡ ἀράδα σου·  
φυσικά, ἡ μάστιξ θὰ σὲ ὑποχρεώσῃ νὰ ὅμοιογήσῃς  
ὅτι εἶσαι κατάσκοπος τοῦ ἀντιβασιλέως, καὶ φυσι-  
κώτερα ἀκόμη θὰ σὲ γλυτώσωμεν ἀπὸ τὴν κεφα-  
λήν σου. Σὲ συμβουλεύω λοιπὸν νὰ ὅμοιογήσῃς τὴν  
ἀλήθειαν.

Ἐνῷ δὲ ἔλεγε ταῦτα ὁ Βοκάρδος, ὁ Ἀρρόγιος ἡ-  
τένιζε τὸν Λαντέγιαν μὲν φλογερούς ὀφθαλμούς.

— Καὶ ἀμέσως ὅμοιογήσε την, ἐπρόσθεσε, διότι  
ἔβαρέθηκα.

— Κ. Ἀρρόγιε, εἶπεν ὁ δὸν Κορνήλιος, εἶμαι  
λοχαγὸς καὶ στέλλομαι ἀπὸ τὸν Μορέλον διὰ νὰ  
σᾶς διαποιῶστε . . .

Ἄλλα δὲν ἐτόλμησε νὰ φανερώσῃ ὅποιας αὔστη-  
ρᾶς προσταγῆς ἦτο κομιστής.

— Καὶ τί ἀποδείξεις ἔχεις; ἥρωτησεν ὁ Ἀρ-  
ρόγιος.

— Μ' ἔκλεψκεν τὰ ἔγγραφά μου.

— Τόσον χειρότερα.—Ἐ! γυναῖκα, ἔλα ἐδῶ·  
σὲ ἀναβέτω τὴν φροντίδα νὰ μάθῃς διὰ τῆς μάστι-  
γος ἀπὸ τὸν κατάσκοπον τοῦτον τοὺς σκοπούς του.

— Μετὰ χαρᾶς σου, ἀπεκρίθη ἡ μέγαιρα· ἀλλὰ  
ἰδὲ πρῶτον ἔκεινον ὁ ὅποιος συνέρχεται εἰς τὸν ἔ-  
αυτόν του καὶ διμοιρεῖ τὴν ἀλήθειαν.

— Φέρετε τὸν ἐδῶ.

Καὶ λύσαντες αὐτὸν τὸν ἔφεραν κρατοῦντες, διότι  
δὲν ἐδύνατο νὰ περιπατήσῃ· ἦτο δὲ νέος τριάκοντα  
περίπου ἑτῶν, τοῦ ὅποιου τὸ εὐγενές πρόσωπον διέ-  
στρεφον οἱ πόνοι.

— Ποῦ εἶναι ὁ θησαυρὸς σου; ἥρωτησεν ἡ μέ-  
γαιρα.

— Ποῦ εἶναι ἡ γυναῖκα σου; ἥρωτησε καὶ ὁ  
σύζυγός της.

Τὴν ἔρωτησιν ταῦτην ἀκούσασα ἔκεινη ἔρριψεν  
ἐπ' αὐτοῦ βλέμμα μίσους καὶ ζηλοτυπίας· οὗτος  
δὲ ἐννοήσας εἶπε·

— Τὴν θέλω διὰ νὰ πάρω πλούσια λύτρα ἀπὸ  
τὸν πατέρα της.

Ο δὲ Ἰσπανὸς μὲν φωνὴν μόλις ἀκουσθεῖσαν ὡνόμα-  
σε δωμάτιον πάντη ἀπόκεντρον, τὸ ὅποιον δὲν εἶχαν  
ἀνευρεῖ οἱ λησταί. Ἀφῆκαν λοιπὸν ἀμέσως αὐτὸν  
καὶ ἔτρεξαν πρὸς τὸ δωμάτιον. Μετὰ μικρὸν δὲ ἐ-  
πανελθὼν ὁ Βοκάρδος εἶπεν ὅτι τὸν μὲν θησαυρὸν  
εῖρον, τὴν δὲ γυναῖκα οὐχί.

Τοῦτο ἀκούσας ὁ νέος Ἰσπανὸς ἔδειξεν ἐν μέσῳ  
τῆς τότης ὁδύνης του μεγίστην χαρὰν διὰ τὴν σω-  
τηρίαν τῆς συζύγου του. Τοσούτη δὲ ὑπῆρξεν ἡ  
συγκίνησίς του ὥστε καὶ πάλιν ἐλειπούμησεν· ὁ  
δὲ Λαντέγιας ἐνθυμηθεὶς τὸ λευκὸν φάντασμα τὸ  
ὅποιον ἔφευγε διὰ τῶν δένδρων, ὑπέθεσεν ὅτι ἐ-  
κείνη θὰ ἦτο ἡ φυγοῦσα σύζυγος τοῦ δόν Φερνάνδου.

Ἐν τοσούτῳ ὁ δὸν Κορνήλιος ἥσθάνετο μεταβο-

λήν τινα εἰς ἔσωτόν τὸν ἡρέθισαν τάχα αἱ ἀνα-  
θυμιάσεις τοῦ οἰνοπνεύματος καὶ ἡ βαρεῖα ὄσυη  
τῆς ὥρτίνης, καθόσον μάλιστα δὲν ἔπινε ποτὲ τοιαῦτα  
ποτά; ἀγνοοῦμεν. Βέβαιον εἶναι ὅτι ἥσθάνθη ἔσω-  
τὸν καταφλεγόμενον ὑπὸ τοῦ αὐτοῦ ἐκείνου πυρός,  
τὸ ὅποιον μετέδιδον πρὸς αὐτὸν ἐνκαιρῷ μάχης τὰ  
βλέμματα τοῦ παραστάτου του Γαλεάνα.

— Κ. Ἀρρόγιε! ἀνέκραξε μὲν φωνὴν βροντώδην,  
καὶ σὺ ὁ ὅποιος ὄνομάζεσαι συνταγματάρχης τῶν  
συνταγματαρχῶν, πρέπει νὰ σεβασθῆτε τὸν ἀπε-  
σταλμένον τοῦ Μορέλου, ὅστις ἔχει διαταγὴν νὰ  
σᾶς εἰπῇ ὅτι ἔαν ἔξακολουθήτε νὰ ἀτιμάζετε μὲ  
ἄνωφελεῖς ἀπανθρωπίας τὸν ιερὸν ἀγῶνα διὰ τὸν  
ὅποιον πολεμοῦμεν ὡς χριστιανοὶ καὶ ὅγι ὡς λη-  
σταί, θὰ σᾶς κόψῃ εἰς τέσσαρα, καὶ θὰ ῥίψῃ εἰς τὰ  
σκυλιά τὰ κομμάτια σας.

Τὴν ἀπειλὴν ταῦτην ἀκούσας ὁ Ἀρρόγιος ἔγεινε  
κατακόκκινος ὑπὸ ὄργης, ἐνῷ Βοκάρδος ωχρίασεν  
ὅτε ἔκουσε τὸ ὄνομα τοῦ Μορέλου. Ο δὲ λοχαγός,  
ἀπορῶν διὰ τὴν τόλμην του, ἀλλὰ θέλων νὰ ἐπιφέ-  
ρῃ ἀποτέλεσμα ἔγκολούθησε.

— Φωνάξετε νὰ ἔλθουν ἐδῶ ὁ Μαῦρος καὶ ὁ Ἰν-  
δός τους ὅποιους ἐσυλλάβετε καὶ ἂν δὲν ὅμοιογή-  
σουν ὅτι εἴμαι ὁ δὸν Κορνήλιος Λαντέγιας συγκα-  
τατίθεμαι....

Ο δὲ Ἀρρόγιος ὅρμήσας πρὸς τὸν λοχαγόν.

— Συμφορά σου! ἀνέκραξε μὲν φωνὴν τραγυτά-  
την, ἐκνέεισθε ἡ γλῶσσά σου θὰ τὴν ξεριζώσω  
διὰ μαστίσω μὲν αὐτὴν τὸ πρόσωπόν σου.

Άλλ' ὁ δὸν Κορνήλιος, ὅστις κατείχετο δπως  
ποτὲ ὑπὸ ἐνθουσιασμοῦ, ἐμειδίκεσε μὲν περιφρόνησιν.

Μετὰ μικρὸν εἰσῆλθεν ὁ Μαῦρος.

— Γνωρίζεις, μαυρόσκυλε, ἥρωτησε μυκώμενος  
οὐ θηριώδης ἀρχηγός, τοῦτον τὸν ἀνθρωπον;

Καὶ ὁ Μαῦρος μειδίάσας διὰ τὸ πνεῦμα μὲ τὸ  
ὅποιον ἔμελλε ν' ἀποκριθῆ.

— Εννοεῖται, ἀπεκρίθη· εἶναι ὁ δὸν Λουκᾶς  
Ἀλλκουέστας.

Τὴν ἀπάντησιν ταῦτην ἀκόστιας ὁ Ἀρρόγιος, ἀπάν-  
τησιν δο θεῖσαν ἀκριβῶς κατατάπηλεθρίαν παραγ-  
γελίαν τοῦ Λαντέγια, ἀνεπήδησεν ὡς λέων ἐντυ-  
χῶν θύματος.

— Εἶχω καὶ ἄλλο ὄνομα, εἶπεν ὁ λοχαγὸς ἀ-  
ταράχως.

— Μάλιστα, δὸν Κορνήλιος Λαντέγιας, ἀπεκρί-  
θη ὁ Μαῦρος.

— Αποδείξεις! ἀποδείξεις! ἀνεβόησεν ὁ ληστής  
περιεργόμενος εἰς τὴν αἰθουσαν ὡς τίγρης ἐν τῇ  
φυλακῇ αὐτῆς ἀδυνατοῦσα νὰ σπαράξῃ τοὺς περιε-  
στῶτας.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ πολὺς θόρυβος ἤκουσθη πα-  
ρὰ τὴν θύραν, καὶ μεταξὺ τῶν συγκεχυμένων φω-  
νῶν ἤκουέστο ἡ βροντώδης φωνὴ τοῦ Κώσταλ. Ή  
θύρα ἤνοιχθη, καὶ ὁ Ἰνδός ὡρμησεν εἰς τὴν αἰθου-  
σαν κρατῶν μάχαιραν καθημαγμένην, καὶ φέρων διὰ  
τῆς ἀριστερᾶς ὡς ἀσπίδα ἔνδυμά τι. Μόλις δὲ εἰσ-  
ῆλθε καὶ ἐστράφη ἵνα ἀντιταχθῇ πρὸς τοὺς κατα-  
διώκοντας αὐτόν· οὐλ' οὕτωι μείναντες ἀκίνητοι

πρὸ τοῦ ἀρχηγοῦ τῶν, ἔκραξαν μόνον ὅτι ὁ Ἰνδὸς ἐκεῖνος ἐφόνευσέ τινα τῶν συντρόφων τῶν.

— Τὸν ἐφόνευσα, εἶπεν ὁ Ἰνδός, διὰ νὰ πάρω ὅπισα ὅτι μὲ ἀνῆκεν, ἢ μᾶλλον ὅτι ἀνῆκεν εἰς τὸν λοχαγὸν Λαντέγιαν· ἴδου.

Καὶ ἔδειξε τὸ ἔνδυμα τὸ ὄποιον εἶχε περιτυλιγμένον εἰς τὸν ἀριστερὸν βραχίονα, αὐτὸ ἐκεῖνο τὸ ἀρπαγὴν παρὰ τοῦ ληστοῦ, καὶ τὸ ὄποιον περιεῖχε τὰ ἔγγραφα τοῦ δὲν Κορνηλίου. Εὔκολον νὰ ἐνοίσωμεν ὅπόσον ἐσκίρτησεν οὗτος ὑπὸ χαρᾶς.

— Ἰδοὺ αἱ ἀποδείξεις μου, καὶ σπεύσας ἀνέσυρε δι’ ὅπῆς τὴν ὄποιαν εἶχεν ἀνοίξει ἡ πλατεῖα μάχαιρα τοῦ Ἰνδοῦ πρὸν φθάσῃ εἰς τὴν καρδίαν τοῦ Γασπάχου, τὰ ἔγγραφα, τὰ ὄποια εἶχον μὲν τρυπηθῆ καὶ αἰματωθῆ, ἔσωζον ὅμως ὅτι ἐχρειάζετο εἰς ἐπικύρωσιν τῶν λεχθέντων περὶ τοῦ λοχαγοῦ.

Τὰ ὄνόματα τοῦ Γαλεάνα καὶ τοῦ Μορέλου ἀνεζωπύρησαν αὐτὸν ἐν μέσῳ τῆς φωλεᾶς ἐκείνης τῶν ληστῶν, ὡς τὸν Δανιὴλ εἰς τὸν λάκκον τῶν λεόντων τὸ πνεῦμα τοῦ Θεοῦ.

Οἱ δὲ δύο θηριώδεις λησταὶ ἔκυψαν τὴν κεφαλὴν ἀκούσαντες τὰ δύο ταῦτα ὄνόματα.

— Πήγαινε, εἶπεν ὁ Ἀρρόγιος, ἀλλὰ πρόσεξε μὴ καυχηθῆς ποτὲ ὅτι ἐτόλμησες νὰ εἰπῆς ὅτι εἶπες κατὰ πρόσωπόν μου. Εἰς δὲ τὸν Κ. Μορέλον εἰπὲ ὅτι καθεὶς πολεμεῖ κατὰ τὴν φύσιν του, καὶ διτι, μὲ δλας του τὰς ἀπειλάς, δὲν ἡμπορῷ ν’ ἀλλάξω τὴν ἐδικήν μου.

— Ὁπως ἔγεινε τὸ φόρεμά σου, εἶπεν ὁ Βοκάρδος, δὲν σὲ εἶναι πλέον χρήσιμον· ἔγω θὰ εῦρω τὸν τρόπον νὰ τὸ διορθώσω.

Τοῦτο ἀκούσας ὁ Ἀρρόγιος ἔβριψε βλέμμα καταφρονήσεως εἰς τὸν σύντροφόν του, καὶ προσέταξε ν’ ποταμοῦ.

ἀποδοθῶσι πρὸς τοὺς τρεῖς αἰχμαλώτους τὰ ὅπλα καὶ οἱ ἵπποι τῶν.

— Ήξε στρατιῶται νὰ τρέξουν ἔφιπποι καὶ νὰ μὲ φέρουν τὴν γυναικα ἡ ὅποια μᾶς ἐξέφυγε· νὰ ἐτοιμάσουν τὰ ἀλογόνα μου διότι θὰ ὑπάγω μαζῇ των· καὶ σύ, Βοκάρδε, νὰ μᾶς συντροφεύσῃς.

Καὶ οὗτος μὲν δὲν ἀπεκρίθη, ἡ σύζυγος ὅμως τοῦ Ἀρρόγιου παροῦσα ἥρωτησε μὲν ἦθος στρυφόν·

— Τί θὰ τὴν κάμης τὴν παλιογυναῖκα ἐκείνην; δὲν ἐπῆρες τὸν θησαυρόν;

— Σὲ εἶπα, ἀπεκρίθη, τὸ βλέμμα ἔχων φλογερὸν ὑπὸ ἐπιθυμίας καὶ ὄργης, ὅτι θέλω νὰ πάρω χρήματα καὶ ἀπὸ τὸν πατέρα της. Σὺ μεῖνε ἐδῶ νὰ φυλάττης τὸν θησαυρόν. Έγὼ θὰ πηγαίνω, καὶ ἀν ἀντισταθῇ . . .

Καὶ ἀνέσπασε τὴν μάχαιράν του μὲ νεῦμα τοσούτῳ ἀπειλητικόν, ὥστε ἐκείνη οὐδὲ λέξιν ἐτόλμησε νὰ προφέρῃ,

Ἐν τοσούτῳ ὁ δὸν Κορνήλιος καὶ οἱ σύντροφοί του ἐσπεύσαν νὰ ἀναχωρήσωσιν ἵνα μεταβῶσιν εἰς τὴν λίμνην τοῦ ὄστούτα, διότι ἦτο δεκάτη ὥρα τῆς νυκτός, καὶ ἡ σελήνη ἔμελλε νὰ ἀνατείλῃ τὸ μεσονύκτιον. Ο δὲ ταλαίπωρος δὸν Φερνάνδος ἔμεινε πάσχων καὶ ὄδυνώμενος ἀνευ τῆς ἐλαχίστης βοηθίας.

Πρὸν δὲ συντροφεύσωμεν τὸν δὸν Κορνήλιον εἰς τὴν μυστηριώδη λίμνην καὶ τὸ μεμαγευμένον δρός, ἀνάγκη νὰ ἐπισκεφθῶμεν τὸν Γάσπαρον, τὸν ταχυδρόμον τῆς Γερτρουδῆς, τὸν σύντεκνόν του Ζηπόταν, καὶ τὸν συνταγματάρχην Τρέζ Βίλλαν, τοὺς ὄποιους ἀφήκαμεν μεταξὺ τῶν καλαμών τοῦ ποταμοῦ.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΕΚΤΟΝ.

Ο ΖΟΤΑΝ ΕΛ ΖΑΠΟΤΑΣ ΛΙΣΘΑΝΕΤΑΙ ΚΛΟΝΟΥΜΕΝΗ ΤΗΝ ΑΡΕΤΗΝ ΤΟΥ.

ΕΙΠΟΜΕΝ ὅτι ὁ Καλδήλας καὶ ὁ δὸν Ραφαήλ εἶχον καταστήσει τὴν ἀσιέρδαρ δὲλ Βάλλε δχυράν, ὡς ν’ ἀντισταθῇ εἰς δλας τὰς δυνάμεις τῶν ἐπαναστατῶν τῆς ἐπαρχίας ἐκείνης. Πλὴν δὲ τῶν τριῶν καννονίων τὰ ὄποια εἶχε χορηγήσει ἐπὶ τούτῳ ὁ διοικητὴς τῆς Όαγιάκας, δὸν Ραφαήλ εἶχε κατορθώσει νὰ στείλῃ καὶ ἡ ίσπανικὴ κυβέρνησις ἐκατὸν περίπου στρατιώτας, τῶν ὄποιων αὐτὴ μὲν ἐδιδε τοὺς μισθούς, ἐκεῖνος δὲ εἶχε τὴν διοίκησιν.

Καὶ πρὸς μὲν τὸ δημόσιον ἀσήμαντος ἦτο ἡ δα-

πάνη, εἰς τὸν συνταγματάρχην ὅμως καὶ τοι ἔχοντα αξίαν λόγου περιουσίαν, εἰς ἀκρον βρεῖται ἦτο ἡ ἐπὶ δύο ἔτη διατήρησις τοσούτου ἀριθμοῦ στρατιωτῶν· ναὶ μὲν μικρὸς ἦτο ὁ μισθός ἀλλ’ ἐπειδὴ ἡ φρουρὰ τῆς ἀσιέρδας εἰσέπραττε τὰ πορθμεῖα τὰ ὄποια δὲν ἤσαν εὐκαταφρόνητα διὰ τὰς πολλὰς ἐμπορικὰς συναλλαγὰς μεταξὺ Πουέλας καὶ Όαγιάκας, δο μισθὸς ἐδιπλασιάζετο καὶ διὰ τοῦτο ποτὲ δὲν ἤκουσθη παράπονον.

Ο ὑπολοχαγὸς Βεραεγούτ, γενναῖος, ἐπιχειρημα-

τιας και δραστήριος, εχων την διοίκησιν της άσιένδας εν απουσίᾳ του συνταγματάρχου, περιωρίσθη εις απλῆν ἄμυναν, μέχρι της ήμέρας καθ' θνηταθε και ἐμήνυσε πρὸς τὸν δὸν Ῥαφαὴλ ὅτι ὁ Ἀρρόγοιος ἐπανῆλθεν εις τὴν ἐπαρχίαν. Εἶχεν ἀποφασίσει νὰ τὸν ἔξολοθρεύσῃ.

Ἐπειδὴ δὲ ητο φιλοχρήματος, δὲν ἔσπευσε νὰ ἐνεργήσῃ τὰ σχέδιά του, διότι ηθελε νὰ ἀφήσῃ τὸν Ἀρρόγιον νὰ πλουτήσῃ πρῶτον ἀρκετά, και ἔπειτα νὰ τὸν καταδιώξῃ, όπως και τιμὴν ἀπολαύσῃ ἔνεκα τῆς καταστροφῆς λγοτοῦ διαβούτου καταστάτος, και θησαυρὸν συγχρόνως. Τὴν γνώμην ταύτην εἶχον και οἱ στρατιώται του, και διὰ τοῦτο ἔως τότε μόνον μίαν ἔξοδον ἔκαμαν, καθ' θνητούς μεν, ἡχμαλώτευσαν και ἐκρέμασαν, ώς εἰδομεν, δέκα ληστάς.

Τοιαύτην φιλοσοφικὴν οὐδετερότητα ἐπρέσβευεν ὁ ὑπολογαγὸς Βεραεγούτ, ὅτε τὴν πρωταν τῆς ήμέρας καθ' θνητὸν δὸν Ῥαφαὴλ ἡγωνίζετο νὰ ἀποφύγῃ τὸν καταδιώκοντας αὐτὸν ληστάς, ἐλαχε πρόσταγμα παρὰ τοῦ διοικητοῦ τῆς Ὀαγιάκας. Ὁ διοικητὴς ἀπήτει νὰ ἐπιπέσῃ ἀμέσως κατὰ τῶν ληστῶν, και ἀνήγγελεν διὰ τὸ ἔσπερας ἐκεῖνο θὰ ἔστελλε πρὸς αὐτὸν ἔτι ἔζηκοντα στρατιώτας.

Ο ίσπανὸς ἐμουρμούρισε μὲν ὀλίγον διὰ τὴν προσταγὴν, διότι τὸν ἡνάγκαζε νὰ ἐλαττώσῃ τὸν μέλλοντα θησαυρὸν του, ἔσπευσεν διμως νὰ ὑπακούσῃ, καθόσον μάλιστα εἰδοποιεῖτο περὶ τῆς προσεχοῦς ἀφίξεως τοῦ Μορέλου εις Ὀαγιάκαν, περὶ τῆς διαλύσεως τῆς πολιορκίας τῆς Γαγιάπαμ και περὶ τῆς ηττῆς τῶν πολιορκητῶν.

Μίαν περίπου ὥραν μετὰ τὴν διάβασιν τοῦ λοχαγοῦ Λαντέγια ἐμπροσθεν τῆς ἀσιένδας δὲλ Βάλλε, και ὀλίγον μετὰ τὴν ὑπεξαίρεσιν τῶν καρφωμένων εἰς τοὺς τοίχους αὐτῆς κεφαλῶν, τὴν γενομένην ἐν ὥρᾳ νυκτὸς κατ' ἐπιταγὴν τοῦ Ἀρρόγιου, δύο ἀνθρωποι ἐπλησίασαν εἰς τὰς ἐπάλξεις τοῦ ὑποστατικοῦ τοῦ δὸν Ῥαφαὴλ. Ήσαν δὲ ὁ Γάσπαρης και ὁ σύντεκνός του Ζουάν ἐλ Ζαπότας, οἵτινες εἶχον περιμείνει τὸ σκότος ἵνα εἰσδύσωσι μέχρι τῆς ἀσιένδας, φοβούμενοι μὴ περιπέσωσι εἰς τὰς χειρας τῶν πολιορκητῶν.

Ἄλλως τὸ ἐπιχείρημα δὲν ητο δύσκολον, διότι, ώς εἰδομεν, τοὺς πολιορκητὰς εἶχε μετακαλέσει δόλους ὁ Ἀρρόγοιος εις Σάν Κάρολον.

— Δὲν βλέπω κανένα, εἶπεν ὁ Ζαπότας πρὸς τὸν σύντροφόν του, ὅτε ηλθον εἰς τὴν πρὸ τῆς ἀσιένδας μακρὰν δενδροστοιχίαν. Πιθανὸν νὰ διέλυσαν τὴν πολιορκίαν οἱ πρώην σύντροφοί μου· ἀλλὰ διὰ τί;

— Τὸ διὰ τὶ ὀλίγον μὲ μέλει, ἀπεκρίθη ὁ Γάσπαρης· τὸ βέβαιον εἶναι διὰ ὑπὸ τὰ δένδρα αὐτὰ εἰμέθα ἀσφαλεῖς, και διὰ μετ' ὀλίγον ἐμβαίνομεν εἰς τὴν ἀσιένδα.

— Αδιάφορον μὲ ἀρέσκει νὰ ἔξετάζω τὰ σφάλματα.

— Μη καὶ σύ! ἀς προχωρήσωμεν, εἶπεν ὁ Γάσπαρης.

— Αγάλι' ἀγάλια, σύντεκνε· πρέπει νὰ προφυ-

λαττώμεθα· έὰν η ἀρετὴ εἶναι ἐπικερδής, πρέπει νὰ τὴν ἐνεργῶμεν μὲ φρόνησιν, και τὸ ἔξωτερικόν μου... ώς πολεμικὸν ἐνδέχεται νὰ φανῇ ὑποπτον εἰς τοὺς φύλακας· και τότε τόσῳ γρήγορα φεύγει η τουφεκιά.

— Άληθινά, φίλε μου, εἶχεις τοιαύτην σατανικὴν φυσιογνωμίαν.

— Τί δὲν κάμνει η κακὴ συντροφιά!

— Λοιπὸν ἀς ὑπάγω πρῶτος ἔγώ, και ἀφοῦ γνωρίσθω μὲ τὸν σκοπόν, σὲ προσκαλῶ ώς ἀνθρωπὸν ἀφωσιωμένον εἰς τὸν δὸν Ῥαφαὴλ Τρέζ Βίλλαν, και ἔχοντα προθυμίαν νὰ τὸν ἐλευθερώσῃ.

— Μάλιστα, φίλανει μόνον νὰ ζῆ.

— Τίς εῖ; ἀνέκραξε βροντωδῶς ὁ σκοπός.

— Καλός! ἀπεκρίθη ὁ Γάσπαρης προχωρήσας μόνος, ἐνῷ ὁ σύντροφός του, δυσπιστῶν εἰς τὸ στρατιωτικόν του ἔξωτερικόν, ἐκρύψθη ὅπισθεν ὀγκώδους κορμοῦ.

— Μακριά! ἐπανέλαβεν ὁ σκοπός.

— Φέρω σημαντικάς εἰδήσεις τοῦ συνταγματάρχου Τρέζ Βίλλα, εἶπεν ὁ Γάσπαρης.

— Καὶ θέλομεν νὰ τὰς κοινοποιήσωμεν εἰς τὸν ὑπολογαγὸν Βεραεγούτ, ἐπρόσθεσεν δὲ Ζαπότας ἀφοῦς πάντοτε ὥν.

— Καὶ πόσοι εἰσθε;

— Δύο, ἀπεκρίθη ὁ Γάσπαρης.

— Ελάτε λοιπόν.

Καὶ ἐπλησίασαν· η πύλη ἡνούχηθη ἀμέσως και εἰσῆλθον ἀμφότεροι.

Ο ὑπολογαγὸς Βεραεγούτ ἐπαιζεν ἐντὸς τοῦ προσγείου δωματίου του χαρτία μὲ νέον ἀξιωματικόν. Πλησίον δὲ αὐτοῦ, ἐπὶ τῆς τραπέζης, ἔκειτο μέγιστον βαυκάλιον βαρκελονικοῦ οἰνοπνεύματος, και παρ' αὐτὸ ποτήρια δύο, καθὼς και σωρὸς σιγάρων τῆς Αβάνης.

Ο Ζουάν ἐλ Ζαπότας ηθάνθη τινὰ ἀνησυχίαν ὅτε τὰ βλέμματα τοῦ ὑπολογαγοῦ, λάμποντα ώς φλόγες ὑπὸ τὰς πυκνοτάτας ὀφρῦς του, ἐτοξεύθησαν ἐπ' αὐτοῦ.

Ο ὑπολογαγὸς ητο πλάσμα τῶν χειρῶν του, βάνυσος και τραχύς, κοντὸς και παχύς. Άφοῦ δὲ παρετέρησε καλῶς τὸν Ζαπόταν, ἔστρεψε τὸ βλέμμα πρὸς τὸν Γάσπαρην.

— Α! εἶπε πρὸς τοῦτον, σὲ γνωρίζω· εἶδες τὸν συνταγματάρχην, τί γίνεται; Εσώθη ἀπὸ τὴν Γαγιάπαμ;

— Τί Γαγιάπαμ μὲ λέγετε δὲν ηξεύρω μόνον διὰ ὀλίγων ώρων ητον εἰς τὸ δάσος περικυλωμένος ἀπὸ τοὺς ληστάς του Ἀρρόγιου.

— Καὶ τώρα μόνον, υστερον ἀπὸ τόσας ώρας, ἀνέκραξεν ὁργίλως ἀξιωματικός, ηλθες νὰ μὲ εἰδοποιήσῃς, ἐνῷ μόλις μία ώρα εἶναι ἀπ' ἐκεὶ ἔως ἐδῶ;

— Διότι και ἐγὼ μαζῆ μὲ τὸν σύντεκνόν μου κατεδιώκμην ἀπὸ τοὺς ληστάς, και μόλις τώρα ἐσώθημεν.

— Σητῶ λοιπὸν συγχώρησιν και ἀπὸ σὲ και ἀπὸ τὸν σύντεκνόν σου, ὁ ὄποιος εἶχει ἔξωτερικὸν μᾶλλον φίλου η ἔχθρον του Ἀρρόγιου. Ποῦ νὰ ξανχειδα τὸ πρόσωπόν σου, παλληκάρι μου;

— Εταξείδευσα πολὺ, ἀπεκρίθη ὁ Ζαπότας, καὶ δὲν εἶναι παράδοξον....

— Καὶ σᾶς ἔστειλεν ὁ συνταγματάρχης;

— Τὸν ἀπόκτηνος ἄλλὰ δὲν τὸν ἐγνώρισκε· ἀργότερα τὸ ἔμαθα.

— Τίποτε δὲν ἔννοω, ἐπανέλαβεν ὁ ἀξιωματικὸς δυσπιστῶν.

Ο Γάσπαρης διηγήθη τότε εἰς τὸν ἀξιωματικὸν πῶς ἐνῷ ἔφευγε καὶ αὐτὸς μετὰ τοῦ συντεκνού του, ὁ συνταγματάρχης ἐπήδησεν ἔμπροσθέν των, καὶ πῶς ἔχωρίσθησαν χωρὶς νὰ τὸν γνωρίσωσιν. Άλλὰ πῶς νὰ ἔξηγήσῃ καὶ πῶς ὁ Ζαπότας ἔμαθε παρὰ τοῦ πρώην συντρόφου του δτι ὁ φυγάς ἦτο αὐτὸς ὁ δὸν Ραφαήλ; Ἐταλαντεύετο λοιπόν, καὶ τὰ δύσπιστα τοῦ ἀξιωματικοῦ βλέμματα μετέβαινον ἀπὸ τοῦ ἔνος εἰς τὸν ἄλλον, δτι ὁ Ζαπότας ἦλθεν εἰς βοήθειαν τοῦ συντεκνού του.

— Ο συντεκνός μου, εἶπε, δὲν τολμᾷ νὰ φανερώσῃ ὅτην τὴν ἀλήθειαν χάριν ἐμοῦ, ἐγὼ δύμως θὰ τὴν εἰπῶ καθαρά. ίδού τί συνέβη δταν ἀνεχώρησεν ἀπ' ἑδῶ ὁ συντεκνός μου διὰ νὰ ὑπάγῃ εἰς ἐντάμωσιν τοῦ δὸν Ραφαήλ εἰς Γαγιάπαμ· ἐσυλλήφθη ἀπὸ τοὺς ληστὰς τοῦ Ἀρρόγιου, καὶ θὰ ἔχανε τὴν κεφαλήν του ἐὰν τὸν ἔφεραν εἰς τὸ στρατόπεδον, νὰν . . . πρὸς χάριν τῆς πνευματικῆς μας συγγενείας καὶ τῆς φιλίας μας δὲν τὸν ἔσωξα μὲ κίνδυνον τῆς ζωῆς μου.

— Ήσο λοιπὸν εἰς τὸ στρατόπεδον τοῦ Ἀρρόγιου; ἀνεφώνησεν ὁ ἀξιωματικός.

— Εἴνιοτε βλέπομεν πρόσβατα μεταξὺ λύκων, ἀπεκρίθη μὲ ψόφος κατανύξεως ὁ Ζαπότας.

— Ναί, δταν τὸ ἀρνίον ὥμοιαζη παραπολὺ τοὺς λύκους.

— Κάθε ἀμαρτία ἔχει καὶ τὴν συγχώρησίν της· ἡμην ἀρνίον ἀποπλανηθέν· ίδού.

— Ναί, ἀρνίον γαυγίζον, μὲ νύχια καὶ μὲ δόντια κοπτερά. Εστω, ἔξακολούθησε.

— Ήγάπησα πάντοτε τὴν ἀρετήν, ἐπανέλαβεν ὁ Ζαπότας, καὶ καθὸ ἀνθρωπος ἐνάρετος, δὲν ἔζευρα τί νὰ κάμω μεταξὺ τόσων ληστῶν, ἔως οὗ ἦλθεν ὁ συντεκνός μου καὶ ἤνρα τὴν εὔκαιριαν νὰ φύγω ἐναρέτως.

Η λέξις ἀρετὴ τὴν ὄποιαν ἐπανελάμβανε πομπώδως ὁ Ζαπότας καθ' ὅλους τοὺς τοντύπους, οὐσιαστικῶς τε καὶ ἐπιθετικῶς καὶ ἐπιόρηματικῶς, τοσούτῳ κακῶς ἤχει εἰς τὸ στόμα του ὥστε ὁ ἀξιωματικὸς ἀνεφώνησε.

— Διάδολε! αὐτὴ ἡ ἐνάρετος πρᾶξις θὰ ἔτον ἀρκετὰ ἐπικερδής.

— Τί ἄλλο ἐπικερδέστερον τῆς τιμιότητος; τοῦτο εἶναι τὸ ἀξιωμά μου· ἄλλ' ἡ οὕτως ἡ ἄλλως, τὸ βέβαιον εἶναι δτι ἐὰν δὲν ὑπηρέτουν ὑπὸ τὸν Ἀρρόγιον, οἱ παλαιοὶ μου σύντροφοι τοὺς ὄποιους ἀπαντήσαμεν εἰς τὸ δάσος, δὲν θὰ μ' ἔλεγχαν δτι ὁ φυγάς ἐκεῖνος ἦτον δὸν Ραφαήλ, δὲν θὰ ἤρχομην ἐπομένως νὰ σᾶς εἰδοποιήσω διὰ τὸν κίνδυνον καὶ ὁ συντεκνός μου θὰ ἐκρεμάστο ἡ θὰ ἐφονεύετο.

— Όλα αὐτὰ εἶναι ἀληθινὰ ώς τὸ Εὐαγγέλιον, εἶπεν ὁ Γάσπαρης.

— Πλὴν τούτου, ἐπρόσθετεν ὁ Ζαπότας, ἐὰν ὁ συνταγματάρχης κατώρθωσε νὰ σωθῇ, ώς ἐλπίζω, τὴν σωτηρίαν του χρεωστεῖ εἰς τὴν συμβουλὴν τὴν ὄποιαν τὸν ἔδωκα, νὰ κρυφθῇ μέσας εἰς τὰ καλάμια τοῦ ὄστούτα.

— Καὶ εἰς ποιὸν μέρος; ήρώτησεν ὁ Βεραεγούς.

Ο Ζαπότας ἀφοῦ περιέγραψεν ἀκριβῶς τὴν θέσην ἐπρόσθετε·

— Θὰ λάβω τὴν τιμὴν νὰ σᾶς ὀδηγήσω.

— Δηλαδὴ σὺ καὶ ὁ σύντεκνός σου θὰ λάβετε τὴν τιμὴν νὰ μείνετε ὑπὸ κράτησιν ἔως οὗ ἐπιστρέψη ὁ συνταγματάρχης. Δὲν πολυπιστεύομει τὰ ἀρνία τὰ ὄποια σύνεκκτοίκηταν πολὺν καιρὸν μὲ τοὺς λύκους. Έὰν ὁ συνταγματάρχης ζῇ θὰ ζήσετε καὶ οἱ δύο, ἐὰν δύμως ἀπεθάνετε . . . Ε! πάρετε αὐτοὺς τοὺς δύο, καὶ κρατήσατε τους, ἔκραζεν ὁ ὑπολογαγός.

— Πῶς; κ' ἔμε! ἀνεφώνησεν ὁ τίμιος Γάσπαρης μὲ ἀπορίαν ὀλίγον τιμῶσαν τὸν σύντεκνόν του.

— Τόσῳ χειρότερα! ἐπρεπε νὰ ἐνθυμηθῆς τὴν παροιμίαν· « Καλήτερα μόνος παρὰ κακὰ συντροφεύμενος. »

Καὶ οἱ μὲν στρατιῶται παρέλαβον τὸν Γάσπαρην καὶ τὸν Ζαπόταν, δστις δὲν ἥλπιζε νὰ ἴδῃ τὴν πρώτην ἐνάρετόν του πρᾶξιν τόσῳ κακῶς ἀταμείσωμένην, ὁ δὲ ἀξιωματικὸς ἐβρρόφησε πλῆρες ποτήριον πνεύματος καὶ εἶπε·

— Μὰ τὸν Χριστόν! ἀπόψε θὰ τὰ ξεδιαλέξωμεν μὲ τὸν Ἀρρόγιον, καὶ θὰ δώσω εἰς τὰ θηρία καὶ τοὺς κόρακας φαγὶ διὰ δεκτάπεντε τούλαχιστον ἡμέρας.

Καὶ ἀμέσως κατ' ἐπιταγὴν του ὁ νέος ἀξιωματικὸς ἔβρριψε τὰ γαρτία, κκὶ ἔτρεξε νὰ προετοιμάσῃ ἀπόσπασμα ἐξ ἀνδρῶν τριάκοντα ἵνα ὑπάγῃ εἰς βοήθειαν τοῦ συνταγματάρχου.

Τὴν αὐτὴν ἐκείνην ὡραν, ἔφθασαν καὶ οἱ ἔξηκοντα στρατιῶται τοὺς ὄποιους εἶχεν ὑποτχεθῆ ὁ διοικητὴς τῆς ἐπαρχίας.

Η ἀφίξις αὐτῶν ἀνέβαλεν ἐπὶ μικρὸν τὴν ἀναχώρησιν τοῦ ἀποστάσματος. Ἐνῷ δὲ ὁ ὑπολογαγός Βεραεγούς ἐτοιμάζει γενικὴν ἔφοδον ἀφίνων τὸν ἀπολύτως ἀναγκαῖον ἀριθμὸν στρατιωτῶν εἰς τὴν ἀσιέρδαρ, ἀς ἴδωμεν τί ἔγεινεν δὸν Ραφαήλ.

Διὰ μέσου τῶν καλαμώνων ὃπου κατέψυγεν, ἐβλεπεν δλκ τὰ κινήματα τοῦ στρατοπέδου τοῦ Ἀρρόγιου· εἶδεν δτι ἀνεχώρησε καὶ δτι ἀφῆκε μετὰ τῶν στρατιωτῶν του τὰς ὄχθας τοῦ ποταμοῦ.

“Οτε δὲ ἐνύκτωσε καλὸς καὶ οἱ βραδύτερον ἀνατέλλοντες ἀστέρες ἐφάνησαν εἰς τὸν οὐρανόν, ἔξηλθε τῶν καλαμώνων καὶ παρετίρησε τὰ περὶ αὐτόν. Πρνταχοῦ ἦτο σιωπή· ἄλλα μετ' ὀλίγον ἡ σιωπὴ αὐτὴ ἐταράχθη ὑπὸ τριῶν ἀνθρώπων οἵτινες ἐπέρασαν ἀντικρύ, ἔπειτα δὲ ὑπὸ δύο ἴδων ιππέων. Οι τρεῖς πρῶτοι ἦσαν ὁ λοχαγὸς Λαυτέγιας καὶ οἱ δύο σύντροφοί του, οἱ δὲ δύο ἄλλοι, οἱ λησταὶ οἵτινες ἔφερον εἰς τὸν ἀρχηγὸν τὰς κεφαλὰς τῶν τριῶν στρατιωτῶν.

Άμα μείνας μόνος ὁ συνταγματάρχης ήλθε πρὸς τὸ μέρος τεῦ δάσους ὃπου εἶχεν ἀφῆσει τὸν Ῥογκαδόρ· ώς καὶ ὁ κύριός του, οὕτω καὶ ὁ ἵππος ἐσώθη ἀπὸ τῶν ἔρευνῶν τῶν στρατιωτῶν τοῦ Ἀρρόγιου· ἀλλὰ τοσαύτην πεῖναν καὶ δίψκη εἶχεν, ὥστε ὁ συνταγματάρχης ἡναγκάσθη νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν δύκην διὰ νὰ τὸν ποτίσῃ.

Ἐνῷ δὲ ὁ ἵππος ἔβοσκεν ἄνευ χαλινοῦ ἐκ τῶν πρασίνων χόρτων τῆς δύκης, ὁ δὸν Ῥαφαήλ, καθήσας ὅπισθεν κολαμῶν, παρετίρηπε τινα ἑτοιμαζόμενον νὰ περάσῃ πεζὸς τὸν ποταμὸν καὶ νὰ ἔλθῃ πρὸς τὸ μέρος του.

Οἱ ἄνθρωποι οὗτοι ἦτο μόνος, ἀλλ' ὁποιοςδήποτε καὶ ἀνὴτο ὁ δὸν Ῥαφαήλ ἀπεράσισε νὰ μὴ τὸν ἀφῆῃ νὰ διαβῆῃ χωρὶς νὰ τὸν ἐρωτήσῃ. Ότε δὲ ἔφθασσεν εἰς τὴν δύκην, ὁ συνταγματάρχης γυμνώσας τὸ ξίφος ἔδραμε πρὸς αὐτὸν καὶ τὸν διέταξε νὰ περιμένῃ εἰπὼν ὅτι δὲν ἔχει τι νὰ φοβήται. Καὶ ὅμως ἐροῦθη, καθόσον μάλιστα, καὶ ἡ μακρὰ σπάθη καὶ τὰ ἐσχισμένα καὶ βεβορβορωμένα ἐνδύματα τοῦ αἰχρήντης φανέντος δὲν ἐμαρτύρουν ὑπὲρ αὐτοῦ. Διὸ ἀνέκραξε:

— Κύριέ μου! ἀφετε νὰ περάσῃ ὑπηρέτης ὁ ὁποῖος πηγαίνει νὰ ζητήσῃ βοήθειαν διὰ τοὺς κυρίους του.

— Καὶ ποῖος εἶναι ὁ κύριός σου; ηρώτησεν ὁ συνταγματάρχης.

— Οἱ κύριοι τῆς ἀσιέρδας τοῦ Σὴν Καρόλου.

— Ο δὸν Φερνανδὸς Λακάρρας καὶ ἡ δόνα Μαριανίτα Σίλβα (\*).

— Τοὺς γνωρίζετε;

— Πᾶς; κινδυνεύουν;

— Άλλοιμονον! κύριέ μου! ή οἰκία των διηρπάγη, καὶ ἤκουσα τὸν ταλαιπωρὸν κύριόν μου μαστιζόμενον ἀπὸ τὸν Ἀρρόγιον καὶ στενάζοντα.

— Πῶς! ἀπὸ τὸν κακούργον Ἀρρόγιον.

— Τὸν ἴδιον, κύριε· ὃπου εἶναι νὰ γίνη κακούργημα, αὐτὸς εὑρίσκεται εἰς τὴν μέσην.

— Καὶ ἡ κυρία σου, ἡ δόνα Μαριανίτα;

— Διὰ νὰ μάθῃ ὁ Ἀρρόγιος ποῦ εἶναι κρυμμένη ἑβασάνιζε τὸν ταλαιπωρὸν κύριόν μου· ἐγὼ ὅμως κατένοθωσα καὶ τὴν ἐψυγάδευσα ἀπὸ τὸ παράθυρον, καὶ ἐπειτα ἔψυγα κατόπιν της, καὶ ὑπάγω νὰ ζητήσω βοήθειαν ἀπὸ τὴν ἀσιέρδα δέλ Βάλλε, τῆς ὥποιας οἱ γενναῖοι ὑπερασπισταὶ δὲν θὰ συγχωρήσουν νὰ παραβιασθοῦν ἀτιμωρητί οἱ νόμοι τοῦ πολέμου.

— Καὶ ἡμπορεῖ νὰ ὑπάγῃ τις ἐλευθέρως εἰς τὴν ἀσιέρδα δέλ Βάλλε;

— Βέβαια· διότι ὅλοι οἱ κακούργοι εἶναι μαζωμένοι εἰς τὴν ἀσιέρδα τοῦ Σὴν Καρόλου.

— Λοιπόν, ἔλα μαζῇ μου, εἶπεν ὁ δὸν Ῥαφαήλ, καὶ ὑπόσχομαι ἐκδίκησιν ταχείαν καὶ τρομεράν.

Χωρὶς δὲ νὰ εἴπῃ τι πλειότερον, ἔθεσε τοῦ ἵππου του τοὺς γαλινούς, ἀνέβη χωρὶς ἐφίππειον,

τὸ ὄποιον, ὃς ἐνθυμεῖται ὁ ἀναγνώστης, εἶχεν ἀρήσει εἰς τὸ δάσος, ἐθοίθησε τὸν ὑπηρέτην νὰ ἀναβῇ ὅπισθεν του, καὶ μετὰ ταῦτα ἀνεγώρησεν ἔκδρομος.

— Καὶ ποῦ κατέφυγεν ἡ κυρία σου; ηρώτησεν ὁ δὸν Ῥαφαήλ μετὰ μικρὰν σιωπήν.

— Αἶπὸ τὴν ταραχήν μου δὲν ἐνθυμήθην νὰ τὴν εἰπῶ νὰ ἔλθῃ εἰς τὴν ἀσιέρδα τὴν ὄποιαν πηγχίνομεν. Τὴν παρεκίνησα νὰ καταφύγῃ εἰς τὰ δάση τοῦ Σὴν Καρόλου, φθάνει μόνον νὰ σωθῇ ἀπὸ τὰ νύχια τοῦ Ἀρρόγιου. Ή ἀθλία! ἦτον τόσον εὐχαριστημένη σήμερον τὸ πρωτί, ἐπρόσθετε στενάζας ὁ ὑπηρέτης· ἐπερίμενε τὴν ἀδελφὴν καὶ τὸν πατέρα της τοὺς ὄποιους δὲν εἶχεν ίδει πρὸ ἐνὸς ἔτους.

Ο συνταγματάρχης ἀνέφριξεν δόλος.

— Εἴσαι βέβαιος ὅτι ὁ δὸν Μαριάνος καὶ ἡ δόνα Γερτρούδη ἔμελλον νὰ ἔλθουν; ηρώτησεν ἐναγώνιος.

— Εἶχαν γράψει ὅτι θὰ φθάσουν σήμερον . . . ἔκτὸς μόνον ἀν πέσουν εἰς τὰ χέρια τῶν κακούργων. Καὶ φαντασθῆτε, κύριε, ὅτι ὁ Ἀρρόγιος ἦτον παλαιὸς ὑπηρέτης τοῦ πατρὸς τῆς ἀθλίας μου κυρίας.

— Άς, ἐλπίσωμεν, εἶπε τρέμων ὁ συνταγματάρχης.

— Ίσως ἀργοπόρησαν διὰ τὴν ἀδυναμίαν τῆς δόνας Γερτρούδης· ἀμποτε νὰ ἦτον αὐτό!

— Καὶ πῶς; ἦτον ἀρρώστη ἡ δόνα Γερτρούδη;

— Άφοῦ λέγετε, κύριε, ὅτι τοὺς γνωρίζετε, δὲν ἔξενύρετε λοιπὸν ὅτι ἔμενεν ἡ ταλαίπωρος μόνον κόκκαλα, διότι κρυφά θλίψις τὴν κατατρώγει; . . . Πλὴν διὰ τὶ τρέμετε; ηρώτησεν αἰσθανθεὶς νευρικούς σπασμούς εἰς τὸ στῆθός του.

— Τίποτε, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Ῥαφαήλ. . . Καὶ εἶναι γνωστὸν πόθεν ἡ τόση λύπη τῆς;

— Πᾶς; δὲν εἶναι γνωστόν; Ή νέα Γερτρούδη ἡγάπα ἔνα νέον ἀξιωματικὸν τόσον πολύ, ὥστε διὰ τὴν σωτηρίαν του ἔκοψε καὶ τὰ μαλλία της. Καὶ ὅμως ἐκεῖνος ὁ ὄποιος χρεωστεῖ ίσως τὴν ζωὴν του εἰς τὰς δεήσεις της τὴν ἐλημονῆσε.

— Λοιπόν! ηρώτησεν ὁ δὸν Ῥαφαήλ.

— Λοιπόν! ἡ νέα ἀποθνήσκει ἀπὸ τὴν λύπην της . . . ίδου δόλον τὸ ιστορικόν. . . . Α! Κ. ιππότα, πάσχετε βλέπω, διότι αἰσθάνομαι τὴν καρδίαν σας κτυπούσαν δυνατὰ ὡς νὰ θήθει νὰ σπάσῃ τὸ στῆθός σας. Μήν πολυτρέχετε.

— Εἶχεις δίκκιον· ὑπόκειμαι εἰς παλμούς.. εἰς..

Καὶ τόσῳ ἐκλογείτο ὥστε ὁ ὑπηρέτης ἡναγκάσθη νὰ τὸν κρατῇ καλῶς ἵνα μὴ πέσῃ.

— Εὔχαριστῷ, φίλε μου, εὐχαριστῷ, εἶπε μὲ φωνὴν ἀσθενῆ, εἶμαι καλήτερα . . . ἔξακολούθησε τὴν διήγησίν σου διότι μ' εὐχαριστεῖ. . . . Αὐτὸς λοιπὸν ὁ ἴδιος εἶχεν εἰπεῖ εἰς τὴν δόνα Γερτρούδην ὅτι δὲν τὴν ἀγαπᾷ· καὶ ἡγάπα ἄλλην;

— Δέν ἔξενύρω.

— Καὶ διὰ τὶ δὲν τὸν εἰδοποίησε νὰ ἐπιστρέψῃ νὰ τὴν ίδῃ; Ίσως τότε. . .

Δὲν ἐτόλμησε δὲ νὰ τελειώσῃ τὴν φράσιν του διότι ἐλπίς πρὸ πολλοῦ καταστατεῖσα ηρχίσει νὰ ἀναβλαστάνῃ μετὰ τόσης δυνάμεως εἰς τὴν καρδίαν

(\*) "Εἰς τὴν Μεξικὸν αἱ γυναῖκες καὶ ὑπανδρευόμεναι τηροῦσι τὸ πατρικὸν ὄνομα μὴ λαμβάνουσαι τὸ τοῦ συζύγου.

του, ώστε έφοβεῖτο μὴ ἀκούσῃ τι ἀποθαρρύνον ἐκ νέου αὐτόν.

— Μ' ἔρωτάτε περισσότερα ἀφ' ὅσα ἡξεύρω, ἀπεκρίθη ὁ ὑπηρέτης σᾶς εἶπα δ', τι ἔμαθα.

Ο συνταγματάρχης κατέστειλε τὸν στεναγμὸν του καὶ δὲν ἤρωτησε πλέον· καὶ κεντήσας σφρόδρως τὸν Ῥογκαδόρ, ἔτρεχεν ως ἀστραπὴ πρὸς τὴν ἀσιέρδαρ δὲλ Βάλλε.

— Γνωρίζεις τὸ ὄνομα τοῦ ἀξιωματικοῦ τὸν ὅποιον ἦγάπτα ἡ δόνα Γερτρούδη; ἤρωτησε μετὰ μικρόν.

— Όχι, ἀπεκρίθη ὁ ὑπηρέτης ἐὰν ἡμῶν ὅμως εἰς τὸν τόπον του, δὲν θὰ ἀφινα ν' ἀποθάνῃ ἀπὸ τὴν ἀγάπην του μία νέα τόσον ὥρατα ὅπως τὴν λέγουν, διότι ἐγὼ δὲν τὴν εἶδα ποτέ.

Μετ' ὀλίγον ἔφθασαν εἰς τὴν δενδροστοιχίαν ὅπου ἤκουσθη ἔρωτῶσα αὐτοὺς ἡ φωνὴ τοῦ σκοποῦ.

— Εἰπὲ εἰς τὸν ὑπολογαγὸν Βεραεγούτ, ἐὰν ζῆ

ἀκόμη, δτι εἶναι ὁ συνταγματάρχης Τρεζ Βίλλας, ἀνέκραξεν ὁ δὸν Ραφαήλ.

Καὶ εὐθὺς ἤγησαν αἱ σάλπιγγες σημαίνουσαι χρὰν διὰ τὴν ἐπάνοδον τοῦ ἀρχηγοῦ, ὁ δὲ ὑπηρέτης πεζεύσας ἐζήτει συγγνώμην διότι δὲν ἐγνώρισε τὸν συνοδοιπόρον του.

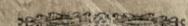
— Εγὼ ἐξ ἐναντίας σὲ εἶμαι ὑπόχρεως, ἀπεκρίθη ὁ συνταγματάρχης, διότι ἔχω νὰ σὲ ἀναθέσω ὑπόθεσιν . . . σπουδαιοτάτην.

Ο ὑπηρέτης ἔνευσε τὴν κεφαλήν· καὶ ἐνῷ ὁ ὑπολογαγὸς Βεραεγούτ ἤρχετο μὲν δύο ἄλλους ἀξιωματικοὺς καὶ μὲ στρατιώτας δάδούχους εἰς ἀπάντησιν τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς φρουρᾶς, αὐτὸς ἔλαβε τὸν λαλινὸν τοῦ ἵππου του.

Ο δὲ δὸν Ραφαήλ ὅτε εἰσῆλθεν εἰς τὴν ἀσιέρδαρ οὔτε κὰν ὑπωπτεύετο δτι θὰ εύρισκε τὸν ταχυδρομὸν τῆς δόνας Γερτρούδης καὶ τὸν σύντροφόν του εὐχομένους ὑπὲρ τῆς σωτηρίας του.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΕΒΔΟΜΟΝ.

### Ο ΠΑΝΟΣΙΩΤΑΤΟΣ ΔΟΧΑΓΟΣ.



**Π**ΑΡΑΔΟΞΟΣ ἡτο ἡ ἐποχὴ τοῦ ὑπὲρ τῆς Μεξικανικῆς ἀνεξαρτησίας πολέμου, διότι καὶ τὰ δύο μέρη ἐμάχοντο ὑπὲρ τῆς θρησκείας, ἐνῷ οὐδεμίᾳ ὑπῆρχε διαφορὰ μεταξὺ αὐτῶν ως πρὸς τὰ θρησκευτικὰ ἀντικείμενα· καὶ τὰ δύο μέρη ὡμολόγουν ἀρχιστράτηγον τὴν Παναγίαν, καὶ ιερεῖς εἶχον στρατηγούς.

Εἰς πολλὰς πόλεις εἶχον συγκροτήσει εἴτε ὑπὲρ τῆς ἐπαναστάσεως εἴτε κατ' αὐτῆς συντάγματα ἐκ παντοίων μοναχῶν, εἰς δὲ τὴν Οάχιάκαν καὶ ὁ ἐπισκοπὸς αὐτὸς ἐμημήθη τὸ παράδειγμα τοῦτο. Ἰνα διαπληρώσῃ δὲ τὸν μικρὸν ἀριθμὸν τῶν στρατευόντων τὰ ὅποια ἔφρυσουν τὴν πρωτεύουσαν τῆς ἐπαρχίας, συνεκρότησε τάγμα ἐκ μόνον ιερέων συγκειμενον· ἀλλ ὁ διοικητὴς Βοναβίας ἀποτυχὼν ἀπὸ τὴν πολιορκίαν τῆς Ταγιάπαμ καὶ μὴ ἔχων πολλὴν πεποιθησιν εἰς τὴν μελανείμονα ταύτην φάλαγγα, προσέθετο καὶ τάγματά τινα βαναύσων στρατιωτικῶς ὥργανωμένων, τῶν ὅποιων ὅμως οἱ ἀξιωματικοὶ ἦσαν μοναχοὶ καὶ ἐφημέριοι.

Ἐκ τούτων τῶν ταγμάτων ἐστειλε τὸ ἐσπέρας ἐκεῖνο ἀπόσπασμα ὁ Βοναβίας πρὸς τὸν ὑπολογαγὸν Βεραεγούτ. Ο στρατὸς ἡτο παρατεταγμένος εἰς τὴν αὐλὴν καθ' ἣν ὥραν εἰσῆλθεν ὁ δὸν Ραφαήλ, συνδευόμενος ὑπὸ τε τοῦ ὑπολογαγοῦ, τῶν ἀξιωματικῶν καὶ τῶν δαδούχων.

Ο συνταγματάρχης εἰ καὶ ἀξιόλογος καθολικός,

καθὸ δμως στρατιώτης, κατεφρόνει ως καὶ ὁ στρατηγὸς Βοναβίας τὸν ίερωμένους τούτους στρατιώτας· διὸ ἐβίασεν ἐαυτὸν ἵνα δεχθῇ μετά τινος εὐγενείας τὸν ταγματάρχην ἐλθόντα εἰς ἀπάντησιν του· ἡτο δὲ οὗτος δομινικανὸς ὑψηλὸς καὶ ισχνός, φορῶν κουκούλλας λευκομέλαινα, ἐπωμίδας μὲ κροσσοὺς χονδροὺς καὶ ζώνην ἀφ' ἣς ἐκρέμαντο τὰ πιστόλια καὶ ἡ σπάθη του.

Άλλὰ πρὸ πάντων δυσάρεστον ἐντύπωσιν ἐπρόξενησεν εἰς τὸν συνταγματάρχην τὸ ἐθνόσημον τὸ δόποιον ἔφερεν εἰς τὸν πλατύτατον πīλόν του ὁ δομινικανός.

— Τι διαβολοεθνόσημον φορεῖτε, πανοσιώτ. λοχαγέ; ἤρωτησεν ὁ δὸν Ραφαήλ ὁπωσούν ἀποτόμως.

— Αὐτὸς; ἀπεκρίθη ὁ ἀδελφὸς Θωμᾶς δὲ λά Κρούζ (οὗτος ὡνομάζετο ὁ δομινικανός), ἀποβαλὼν τὸν πīλόν του ἵνα δείξῃ καλήτερα εἰς τὸ φῶς τὸ ἐθνόσημον· εἶναι αὐτία ἐνὸς Ἰνδοῦ τὸν ὅποιον κατέδεχθην νὰ κυνηγήσω ἐρχόμενος.

— Καὶ κατ αὐτὸν τὸν τρόπον νομίζετε δτι θὰ ἐλκύσετε εἰς τὸ μέρος σας τοὺς δυστυχεῖς Ἰνδούς;

— Αὐτὸς τούλαχιστον, ἐπανέλαβεν ὁ μοναχὸς ὑπομειδῶν, συνεισφέρε τὰ αὐτία του εἰς τὸν καλὸν ἀγῶνα.

Θυμὸς καὶ καταφρόνησις ἐφάνησαν εἰς τοὺς ὄρθαλμοὺς τοῦ δὸν Ραφαήλ· ἀλλὰ καταστέλας τὴν ἔκρηξιν τῶν ἤρωτησεν.

— Είσθε βέβαια ἔτοιμος νὰ ἑκστρατεύσετε;  
— Μάλιστα τοιαῦται εἶναι αἱ διαταγαὶ τοῦ διοικητοῦ.

— Δηλαδὴ αἱ διαταγαὶ μου, πανοσιώτατε λοχαγές, καὶ σᾶς παρακαλῶ νὰ μὴ λησμονῆτε ὅτι ἐδῶ εἰς μόνον τὰς διαταγάς μου θὰ ὑπακούετε, ἐπανέλαβεν ὁ συνταγματάρχης.

Οἱ δὲ δομινικανός, αἰσθανόμενος ὅτι ἀλλος ἦτο ἰσχυρότερος αὐτοῦ, ἔκλινε τὴν κεφαλήν.

— Ετοιμαζόμεθα ὅταν ἥλθετε νὰ ἑκστρατεύσωμεν κατὰ τοῦ Ἀρρόγιου, εἴπεν ὁ ὑπολοχαγός.

— Καὶ ἡξέρετε ποῦ εὑρίσκεται;

— Τὰ ἔχην τοῦ Ἀρρόγιου εὑρίσκονται πάντοτε εὔκολως.

— Τὸ ἡξεύρω, εἴπεν ὁ συνταγματάρχης. Ό καλὸς αὐτὸς ὑπηρέτης ὁ ὄποιος κρατεῖ τὸ ἀλογόν μου ἥρχετο νὰ ζητήσῃ τὴν βοήθειάν σας διὰ νὰ ἐκδικήσετε τοὺς κυρίους του βασανιζομένους ἀπανθρώπως ἀπὸ τοὺς κακούργους. Ὕπολοχαγὲ Βεραεγοῦ, πάρε μαζῇ σου ὅσα σχοινία εὕρεις πρόσταξε νὰ βάλουν ἐπάνω εἰς ἡμίονον καὶ ἐν καννόνιον. Θὰ μᾶς χρησιμεύσῃ διὰ νὰ συντρίψωμεν τὴν θύραν.

— Καὶ τὰ σχοινία τί θὰ τὰ κάμωμεν; ἡρώτησεν ὁ ὑπολοχαγός μειδιάσας πανούργως.

— Θὰ κρεμάσωμεν τοὺς ληστὰς ὅλους ἀνεξαιρέτως, φίλτατέ μου Βεραεγοῦ.

— Απὸ τὰ ποδάρια τὴν φορὰν αὐτήν, διότι ὅταν ἐνθυμοῦμαι τὴν συγκατάβασίν μου . . .

— Πῶς; ἀφορεῖς κανένα; ἡρώτησεν ὁ συνταγματάρχης.

— Εἰς τέσσαρας ἀπὸ αὐτοὺς τοὺς ὄποιούς συνέλαβα χθές, ἐφέρθην μὲ πολλὴν γλυκύτητα· τοὺς ἐκρέμασα ἀπὸ τὸν λαιμόν. Ἀληθινά· εἶναι ἐδῶ δύο ἀνθρώπων οἱ ὄποιοι θέλουν νὰ σᾶς ὀμιλήσουν.

— Άργότερα, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Ραφαὴλ μὴ ὑποπτεύμενος τίνεις ἡσαν, ὅταν ἐπιστρέψω· ἔχάσχμεν ἀρκετὸν καιρὸν ἐνῷ οἱ ταλαιπωροὶ κάτοικοι τοῦ Σάντου Καρόλου μετροῦν καὶ τὰ λεπτά. Οὔτε φόρεμα δὲν θ' ἀλλάξω· γρήγορα, ἐφίππειον εἰς τὸ ἀλογόν μου, καὶ ἐμπρός.

— Σημάνατε τὸ ἀποδημητήριον, ἀνέκραξεν ὁ ὑπολοχαγός.

Καὶ ἡκούσθησανέκ νέου αἱ σάλπιγγες· ἐνῷ δὲ ἐνηργοῦντο αἱ προσταγαὶ του, ὁ συνταγματάρχης ἀνεχώρησε προφασιζόμενος ὅτι ἥλθε νὰ μείνῃ ἐπὶ μικρὸν μόνος· καὶ ἐλθὼν εἰς τὸν τόπον ὅπου ἀπέθεσε πρὸ δύο ἐτῶν τὸν' νεκρὸν τοῦ πατρός του, ἐπεκαλέσθη παρ' αὐτοῦδύναμιν ἵνα ἐκπληρώσῃ κατὰ πρῶτον τὸν ὄρκον του, καταδιώκων μέχρι θανάτου τὸν φονεύσαντα αὐτὸν κακούργον, καὶ ἐπειτα νὰ στρέψῃ τὴν προσοχὴν του εἰς τὴν ἀγαπητὴν τῆς καρδίας του.

Ἔδη δέ ἐλθωμεν εἰς τὸν Γάσπαρην καὶ τὸν Ζαπόταν· ἀποκλεισθέντες εἰς ἀπόκεντρόν τι δωμάτιον, καὶ φυλασσόμενοι ὑπὸ σκοποῦ κρατοῦντος πυροέλαλον, ἐσιώπων ἐν μέσῳ τοῦ σκότους· ἀλλ' ἐπὶ τέλους ὁ Ζαπότας, μᾶλλον φιλόσοφος τοῦ ἀλλου, ἔλυσε πρῶτος τὴν σιωπήν.

— Εὐατάλαβες, εἴπε, σύντεκνέ μου, ὅτι δὲν πρέπει νὰ πολυφύλαρῇ τις;

— Τί πταίω, ἀπεκρίθη ὁ ἔτερος, ἀφοῦ τὸ ἥθος σου . . . στρατιωτικόν, ὅπως λέγεις, ἔφερε τὸ συνειθισμένον ἀποτέλεσμα. Σὲ εἶχα εἰπεῖ νὰ φροντίσῃς νὰ τὸ ἀφήσῃς εἰς τὴν θύραν τῆς ἀσιέρδας.

— Τί ἥθελες τότα ἀτελεύτητα λόγια; αὐτὰ ἔξυπνισαν τὸν διαβολοαξιωματικόν.

— Μὴ θαρρής ὅτι καὶ τὸ ἐδίκον σου πρόσωπον δὲν μᾶς ἔβλαψε.

— Δὲν ἀρνοῦμαι ὅτι ἔχω τὸ ἥθος στρατιωτικόν, ἡ ἀνοσία σου ὅμως τὰ ἀπεχάλασεν. Εἰδες τὸν συνταγματάρχην καὶ τὸν ἀνεγνώρισες χωρὶς νὰ τὸν γνωρίζῃς. Τί λοιπὸν ἥτον ἀνάγκη ἀπὸ τόσα λόγια; δὲν ἡμιποροῦσες νὰ διηγηθῆς διαφορετικὰ τὸ πρᾶγμα καὶ νὰ εἰπῆς ἀπλῶς ὅτι ὁ συνταγματάρχης ἔτρεχε μεγάλον κίνδυνον, ὅτι ἐφονεύσαμεν δὲν ἡξεύρω πόσους ἀνθρώπους διὰ νὰ τὸν σώσωμεν, καὶ ὅτι τέλος πάντων μᾶς ἔστειλε νὰ ζητήσωμεν βοήθειαν τὸ ταχύτερον; Τότε θὰ μᾶς ὑποδέχοντο καλά, θὰ μᾶς ἐφίλευσαν· ἐνῷ τώρα διὰ τὴν ἀνοσίαν σου εἰμεθα νηστικοὶ πρὸ εἰκοσι τεσσάρων ὥρων, κλεισμένοι χωρὶς φῶς· καὶ ἐάν ὁ συνταγματάρχης ἐφονεύθη ὅχι μόνον θὰ χάσω τὴν ἀμοιβὴν τῆς ἀρετῆς μου, ἀλλὰ φοβοῦμαι καὶ τὴν θηλειάν.

— Καὶ ἐγώ;

— Σύ! σὺ τί ἔχεις νὰ φοβηθῆς; καὶ δὲν ἡξεύρω διὰ τί στέκομαι καὶ δὲν σὲ καταφέρω τόσους γρόνθους σᾶς λόγια εἶπες πρὸ δύλιγου.

— Λέγω πάντοτε ὅτι ἡ φυσιογνωμία σου . . . Ό ἥχος τῶν σαλπίγγων αἵτινες ἀνήγγελον τὴν ἀφίξιν τοῦ ἀποστάσματος τοῦ Θωμᾶ δὲ λὰ Κρούζ διέκοψε τὸν λόγον τοῦ Γάσπαρη καὶ ἀνέστειλεν εὐτυχῶς τὴν ὄργὴν τοῦ Ζαπότα· ἀλλως· ἥτο πιθανόν, χάριν διασκεδάσεως, νὰ φιλεύσῃ ὁ εἰς τὸν ἀλλον ἀρκετὰ γρονθοκοπήματα.

— Τί λέγεις, φίλε μου; ἔκραξεν ὁ Ζουάν διὰ τὴν ὄπης τοῦ κλείθρου πρὸς τὸν σκοπόν, οὗτινος ἤκουε τὰ βήματα εἰς τὸν πρόδομον.

— Ἡλθαν στρατιώται, ἀπεκρίθη ὁ σκοπός.

— Α! ἥλπιζα ὅτι ἥλθεν ὁ συνταγματάρχης· ἡξεύρεις ὅτι ὅταν φθάσῃ θὰ μᾶς ἀπολύσουν.

— Τὸ ἡξεύρω.

Καὶ μετὰ ταῦτα ἐσιώπησαν ἔως οὗ ἡκούσθησαν καὶ πάλιν αἱ σάλπιγγες ἥχοῦσαι ἐντονώτερον.

Ο Ζαπότας ἐπανῆλθεν εἰς τὴν ὄπην.

— Βέβαια, εἴπε, θὰ ἥλθε τώρα ὁ ἀγαπητός μου συνταγματάρχης· μὲ τὸ λέγει ἡ καρδία μου· δὲν εἶναι ἀληθινόν, φίλε μου;

— Δὲν ἡξεύρω, ἀπεκρίθη στρατιώτης· ἀλλὰ τὸ παρεξηλώσετε· δὲν μὲ ἀφίνετε ἡσυχον . . . ἐν εἶναι αὐτὸς σᾶς εἰδοποιῶ.

Ο θόρυβος ἔφθασε μετ' ὀλίγον μέχρι καὶ τοῦ προδόμου, καὶ ὁ Ζαπότας ἤκουε τὸν σκοπὸν συνοιλούντα μετά τινος συστρατιώτου του.

— Ή καρδία μου δὲν μὲ τὸ εἶπεν, ἐφώναξε καὶ πάλιν διὰ τοῦ κλείθρου, ὅτι εἶναι ὁ συνταγματάρχης;

— Μάλιστα αύτὸς εἶναι, ἀπεκρίθη ὁ σκοπός.

— Α ! ή καρδία μου δὲν μὲ απατᾶ ποτέ, ἀ-  
κούεις, Γάσπαρ; εἶναι ὁ γενναῖος συνταγματάρ-  
χης. Θὰ ἐλευθερωθῶμεν μετ' ὅλγον καὶ θὰ εὐφραν-  
θῶμεν. Οἱ σύντεκνέ μου, τι ὥραῖον πρᾶγμα ἡ ἀ-  
ρετή! αὐτὸς εἶναι τὸ ἀξιωμάτων μου.

Ἐπὶ ικανὴν ὥραν ὁ Ζαπότας παρεδόθη εἰς χαράν  
ώς μαινόμενος ἀλλ' αὐτὴ ἔπαυσε καὶ τὴν διεδέχθη  
σκυθρωπότης καὶ ἀνυπομονησία. Ἀβεβαιότης διεδέ-  
χθη ἀκολούθως τὴν ἀνυπομονησίαν, καὶ ἐπὶ τέλους  
ἀμφιβολίᾳ καὶ ἀθυμίᾳ διότι ἡ ὥρα παρήρχετο καὶ  
οὐδεὶς ἤρχετο νὰ τους ἐλευθερώσῃ.

— Ε ! φίλε, εἶπεν ὁ Ζαπότας παρακλητικῶς,  
ἄφοι ἦλθεν ὁ συνταγματάρχης ἄνοιξε μας.

— Γιομονή! ἀπεκρίθη ὁ σκοπός, δὲν ἔχω δια-  
ταγάς.

Ἄλλ' ἀντὶ νὰ ὑπομένῃ ἀπηλπίσθη ὅλως διόλου ὁ  
Ζαπότας, καὶ παρεδόθη εἰς τοιούτους θρήνους, ὥστε  
ὅ σκοπὸς ἀφοῦ μάτην τὴν γωνίσθη νὰ τὸν καθησυχάσῃ,  
τὸν ὑπεσχέθη ὅτι ἐὰν ἀναχωρήσῃ ὁ συνταγματάρχης  
γωρίς νὰ τὸν ἰδῇ, θὰ τὸν ἐλευθερώσῃ.

Καὶ ἡ ὥρα αὕτη δὲν ἦτο μακράν, διότι ὁ στρατὸς  
ἡτοιμάζετο νὰ ἀναχωρήσῃ ὑπὸ τὰς ὁδηγίας τοῦ  
συνταγματάρχου.

Δύο ἡμίονοι ἔφερον οἱ μὲν τὸ καννόνιον δὲ τὴν  
σκευὴν αὐτοῦ· καὶ τεσσαράκοντα στρατιώται ἐκ  
τῶν γενναιοτέρων τῆς ἀσιένδας, μετὰ τῶν νεωστὶ<sup>1</sup>  
ἔλθοντων ἔξηκοντα συνεκρότουν τὴν φάλαγγα· ἐ-  
πειδὴ δὲ οἱ ἡμίσεις ἤσαν πεζοί, δύως φθάσωσι τὸ  
ταχύτερον οἱ ἵππεῖς τοὺς ἀνεβίβασαν ὅπισθέν των.

Σημείου δὲ δοθέντος ἥνοιξαν αἱ πύλαι, καὶ ὁ  
στρατὸς ἀνεγώρησε σπεύδων καὶ σιωπῶν.

Δέκα περίπου πρόσκοποι ἐπροπορεύοντο, καὶ μετ'  
αὐτοὺς ἤρχετο ὁ συνταγματάρχης καὶ ὁ Βεραεγούς  
διοικοῦντες τὴν φάλαγγα. Καθ' ὅδον διηγεῖτο οὗτος  
πρὸς ἐκεῖνον δσα συνέθησαν κατὰ τὴν ἀπουσίαν  
του· ἀλλὰ βεβούσιμένος εἰς λογισμοὺς οὐδὲ ἤκουε  
τὰ λεγόμενα.

Οὕτω πως ἔφθασαν εἰς τὸν πόρον τοῦ Όστούτα,  
καὶ διαβάντες αὐτὸν ἐστάθησαν ἔως οὐ φθάσῃ καὶ ἡ  
ὁπισθοφυλακή.

Ἐλθούσκης δὲ καὶ ταύτης ἔξεκινησαν μετὰ πλειο-  
τέρης προσοχῆς· ὁ δὲ δὸν Ραφαήλ ἐπρόσταξε νὰ  
φέρωσιν ἐνώπιον του τὸν ὑπηρέτην τοῦ δόν Φερνά-  
δου. Καὶ ὅταν ἐπλησίασεν ὁ ἵππευς ὅπισθεν τοῦ ὁ-  
ποίου ἐκάθητο.

— Σύ, εἶπεν αὐτῷ ὁ συνταγματάρχης ὁ ὅποῖος  
γνωρίζεις καλήτερα τὰ κατατόπια, ἡμπορεῖς νὰ  
μᾶς φέρῃς ἀπὸ κανέν μέρος πλάγιουν, εἰς τὸ ὅποῖον  
νὰ φέρωμεν καὶ τὸ καννόνιον μας; ἡξεύρεις ὅτι τοῦ-  
το εἶναι σημαντικόν.

Οἱ ὑπηρέτης ἔβεβαιώσεν ὅτι ἐδύνατο νὰ ὀδηγήσῃ  
ὅλην τὴν φάλαγγα πλησίον εἰς τὴν ἀσιένδαν χω-  
ρίς καν νὰ ὑποπτευθῇ τις ὅτι ἤρχετο, ἀλλ' ὅτι δὲν  
ἡτο εὔκολον νὰ μεταφερθῇ καὶ τὸ καννόνιον ἐπὶ<sup>2</sup>  
τοῦ ὑποστάτου.

— Πήγαινε λοιπὸν ἐμπρὸς μὲ τοὺς προσκόπους,  
εἶπεν ὁ συνταγματάρχης πρέπει νὰ ἐπιπέσωμεν ἐξ

ἐφόδου κατὰ τῶν λγαστῶν· τὸ δὲ καννόνιον τὸ φέρο-  
μεν ὅταν μᾶς εἰπῆς.

Οἱ ὑπηρέτης ὑπήκουεν· ἡ ὁδὸς ἐτρέπετο περὶ<sup>3</sup>  
τὴν βάσιν τῶν ὑψωμάτων εἰς τὴν κορυφὴν τῶν ὁ-  
ποίων εἶχεν ἴδει πρὸ τινῶν ὥρων ὁ λοχαγὸς Δαντέ-  
γιας τὴν ἀσιένδαν καὶ τὰς φλόγας.

Η σιωπὴ ἦτο βαθεῖα, καὶ κατὰ τὰ φαινόμενα δὲ  
ἐγχρόδες δὲν ἐνόησε τὴν ἐλευσιν τῶν στρατιωτῶν. Ὁ  
ὁδηγὸς ἐπανελθὼν τότε πρὸς τὸν δόν Ραφαήλ εἶπε·  
— Εὖδος δὲν ὑπάρχουν πλέον ἐμπόδια διὰ τὸ  
καννόνιον.

Διὸ σταθέντες ἔθεσαν τὸ καννόνιον ἐπὶ τοῦ ὑπο-  
στάτου, καὶ πάλιν ἐπανέλαβον τὴν πορείαν τῶν γω-  
ρισθέντες εἰς τρία, διότι εὐρίσκοντο εἰς τὴν πεδιάδα  
ἐν μέσῳ τῆς ὁποίας ἔκειτο ἡ ἀσιένδα τοῦ Σάν Κα-  
ρόλου. Οἱ συνταγματάρχης ἤρχετο μετὰ τοῦ πρώ-  
του ἀποσπάσματος, τὸ ὅποῖον ἔμελλε νὰ διευθυνθῇ  
κατ' εὐθεῖαν γραμμὴν εἰς τὴν εἰσοδού τοῦ ὑποστα-  
τικοῦ· ὁ δὲ Βεραεγούς καὶ ὁ Θωμᾶς δὲ λὰ Κρούς  
μετὰ τῶν δύο ἄλλων διευθύνθησαν εἰς τὰ ἀριστερά  
καὶ τὰ δεξιά τῆς ἀσιένδας. Ἐκάτερον δὲ τῶν δύο  
τούτων ἀποσπάσματων ἔφερεν ίκανὸν ἀριθμὸν χει-  
ροβούσιδων ἵνα βίψῃ αὐτὰς ἀνωθεν τῶν τοίχων ἢ  
εἰς τὰ μέρη ὅπου μετὰ τὴν διαρρόητιν τῆς πύλης  
ἥθελον ὄχυρωθῆ οἱ λησταί.

Καὶ κατ' ἀρχὰς μὲν ἔνεκκα τοῦ σκότους, τῆς ἀ-  
ποστάσεως καὶ τῶν δένδρων, οἱ ἐν τῇ ἀσιένδᾳ  
δὲν ὑπωπτεύθησαν τὰ γενόμενα· ὅτε δύμας ἐπλησία-  
σαν οἱ βασιλικοὶ ἤκουσαν φωνὰς καλούσας τοὺς  
στρατιώτας εἰς ἀμυναν. Οἱ σκοποὶ ἐπυροβόλησαν  
ἀμέσως κατ' αὐτῶν· ὁ δόν Ραφαήλ δύμας μὴ κατα-  
δεχόμενος ν' ἀπαντήσῃ ὡρητος ταχύτερον μετὰ τοῦ  
ἀποσπάσματος του, ἐτοποθέτησε τὸ καννόνιον, καὶ  
διὰ τῆς πρώτης σφαίρας κατέστρεψεν ἐν μέρος τῆς  
εἰσόδου.

Καὶ συγχρόνως ἀνέλαμψαν αἱ χειροβούσιδες καὶ  
κατέπεσαν εἰς τὴν αὐλὴν ὅπου συνήρχοντο ἐν ἀτα-  
ξίᾳ οἱ λησταί.

Καὶ τινες μὲν τῶν χειροβούσιδων ἐσβέσθησαν,  
αἱ πλεισταις δύμας ἐξερράγησαν μετὰ πατάγου με-  
ταξὺ τῶν ποδῶν τῶν ἵππων οἵτινες, καταπονθέ-  
τες κατεκύλισαν καὶ κατεπάτησαν τοὺς ἀναβάτας,  
διπλασιάσαντες οὕτω τὴν ἀταξίαν. Αἱ φωναὶ τῶν  
τραυματισθέντων καὶ αἱ μανιώδεις τῶν λγασῶν  
κραυγαὶ ἀνεμιγγύνοντο μὲ τοὺς ἀλεπαλλήλους κρό-  
τους τῶν πυροβόλων καὶ ἐπηνύζαντο τὸν θόρυβον.

Τότε ἤκουσθη καὶ δεύτερος κρότος πυροβόλου· ἡ  
δὲ σφαίρα διαβάσας διὰ τοῦ διαρρόητην μέρους  
τῆς πύλης ἐφόνευσεν, ἐτραυμάτισε καὶ ἀνέτρεψε  
πλείστους ἐκ τῶν σεσωρευμένων ἀποστατῶν.

— Άκομη! ἀνεβόησεν ὁ δόν Ραφαήλ ἀνοίξατε  
καὶ τὸ ἐπίλοιπον μέρος τῆς εἰσόδου.

Καὶ δύο ἵππεις ἐκ τῶν περὶ αὐτὸν ἀναχωρήσαν-  
τες ὑπῆρχαν νὰ διατάξωσι τὸν πανοσιώτατον Θω-  
μᾶν καὶ τὸν ὑπολογαγὸν Βεραεγούτι νὰ ἀναπτύξωσι  
τὰ ἀποσπάσματα αὐτῶν πρὸ τῆς ἀσιένδας ἐν ἡμι-  
κυκλίῳ, ὥστε καὶ τῶν δύο αἰάκραι νὰ ἐγγίσωσι πρὸς  
αὐτόν. Οἱ δὲ πυροβοληταὶ μετὰ τοσαύτης ταχύ-

τητος ἐξανεγέμισαν τὸ καννάνιον, ὡστε μόλις ἀπεμακρύνθησαν οἱ δύο ιππεῖς καὶ τρίτη ἔκρηξις ἤχησασα κατεσύντριψε τὸ λοιπὸν τοῦ πυλῶνος. Καὶ συγχρόνως νέαι χειροβομβίδες ἐρρίφθησαν ἐν μέσῳ τῆς αὐλῆς ὅπου οἱ λησταί, μὴ ἔχοντες τοὺς ἀρχηγούς των οἰτινες, ὡς εἴδομεν, εἶχον ὑπάγει εἰς ἀνεύρεσιν τῆς γυναικὸς τοῦ οἰκοδεσπότου, ἡπόρουν τί νὰ πράξωσιν. Οἱ μέν, οἱ πλεῖστοι μάλιστα, καταληφθέντες ὑπὸ ἀνικήτου τρόμου, ἀγνοοῦντες τὸν ἀριθμὸν τῶν ἐχθρῶν καὶ θέλοντες νὰ σωθῶσιν ἀπὸ τῶν σφυρῶν καὶ τῶν χειροβομβίδων κατέφυγον εἰς τὰ ἀνωτέρας ὄροφάς, οἱ δέ, οἱ ἀνδρειότεροι, ἀποφασίσαντες γιὰ ὑπάγωσιν εἰς ἀναζήτησιν τῶν ἀρχηγῶν των, ὥρμησαν διὰ τῆς πύλης ἀλλ' εἴδον κατέναντι αὐτῶν ἡμικύκλιον λογγῶν, δοράτων καὶ καραβίνῶν ἑτοίμων νὰ τοὺς ἐξολοθρεύσωσι.

— Ποῦ εἶναι ὁ σκυλοχρόγοιος; ἀνέκραξεν ὁ συνταγματάρχης, τὸν μὲν τῶν ἐχθρῶν φονεύων, τοῦ δὲ σχίζων τὴν κεφαλὴν διὰ τῆς μακρᾶς σπάθης του.

Καὶ ἐπειδὴ οὐδεὶς ἀπεκρίνετο

— Κανεὶς, ἐπρόσθεσεν ἐξακολουθῶν νὰ φονεύῃ, δὲν θ' ἀποκριθῇ σκοτόνετε, σκοτόνετε, παλληκάρια μου! μὴ χαρίστετε εἰς κανένα τὴν ζωήν.

— Όσοι παραδοθοῦν θὰ κρεμασθοῦν ἀπὸ τὰ ποδάρια, ἀνέκραξε καὶ ὁ Βεραεγοῦν.

Καὶ ἐπειδὴ οὐδεὶς παρεδίδετο, ἐσωρεύθησαν ἐντὸς δλίγου περὶ τὴν πύλην καὶ εἰς τὴν αὐλὴν τῆς ἀσιέρδας ἀπειρα πτώματα· ἀλλ' οὔτε τὸν Ἀρρόγιον οὔτε τὸν Βοκάρδον εὑρίσκον μεταξὺ αὐτῶν οἱ νικηταί, καὶ τοις ἀνερευνῶντες μετὰ πολλῆς ἐπιμέλειας.

— Ποῦ εἶναι ὁ πανοιτιώτατος λοχαγὸς δὲ λὰ Κρούς; ἡρώτησεν ὁ ὑπολοχαγὸς τὸν συνταγματάρχην, ὅστις ἐπεστάτει μόνος εἰς τὴν ἐξέτασιν τῶν πτωμάτων.

— Στοχάζομαι, εἶπεν εὐεεβάστως δαδοφόρος τις στρατιώτης, ὅτι εἶναι αὐτός.

Καὶ τωόντι ἦτο ὁ ἵδιος ἐσκεπασμένος ὅλος μὲ μακρὸν ἔνδυμα μαῦρον καὶ λευκόν· ἡ θεία δίκη εἰχεν ἐπιτρέψει γιὰ κατακαύση σφαῖρα τουφεκίου τὸ ἐν τῶν ωτίων του· δὲν θ' ἀπέθνησκεν ὅμως ἐὰν συγχρόνως δὲν ἀπεσπάτο καὶ μέρος τοῦ κρανίου του.

— Ο Θεός ν' ἀναπαύσῃ τὴν ψυχὴν του! ἀνεφώνησεν ὁ ὑπολοχαγὸς, ἀφοῦ καὶ αὐτός, ὡς ἔλεγε ζῶν, συνεισφέρε τὰ αὐτία του εἰς τὸν ἄγωνα.

Ἐν τοσούτῳ ἐπειδὴ οὔτε ὁ Ἀρρόγιος οὔτε ὁ Βοκάρδος εὑρέθησαν μεταξὺ τῶν νεκρῶν, ὑπέθεσαν ὅτι θὰ κατέφυγον εἰς τὰ οἰκήματα τῆς ἀσιέρδας ὅπου ἦτο κίνδυνος νὰ τοὺς ἀναζητήσωσιν.

— Εὖπρός! ἀνέκραξεν ὁ δύο Ραφαήλ σείσας τὸν βραχίονα τοῦ ὑπολοχαγοῦ ὅστις ἐφαίνετο βεβητημένος εἰς λογισμούς· δὲν εἶναι καιρὸς εὐσπλαγχνίας· πρέπει νὰ τοὺς ἀποτελείσωμεν.

— Οἱ συνταγματάρχα μου! ἀνεφώνησεν ὁ Βεραεγοῦν στενάζας ἐκ βάθους καρδίας· συλλογίζομαι ὅτι εἰς μάτην ἐφέραμεν μαζή μας τόσα σχοινία· διότι αὐτοὺς μὲν ἐφογεύσαμεν τοὺς δὲ ἄλλους θάνατον καθαρίζομεν νὰ τοὺς καύσωμεν. Ιδού τι μὲ θλίβει.

— Μὴν τοὺς καύσετε, Κ. συνταγματάρχα, εἶπεν ἱκετευτικῶς ὁ ὑπηρέτης τοῦ δὸν Φερνάνδου, διότι οἱ λησταὶ αὐτοὶ ἔχουν εἰς τὴν ἐξουσίαν τῶν τὸν κύριόν μου, καὶ ἀντὶ ἡσημένης θὰ καῆ καὶ αὐτός· ἀλλὰ καὶ ὅλοι οἱ ἀνθρωποί του εἶναι αἰχμάλωτοι.

— Καὶ τωόντι, ἐπανέλαβεν ὁ ὑπολοχαγός, δὲν βλέπω πῶς ἄλλως ἡμποροῦμεν νὰ σώσωμεν τοὺς αἰχμάλωτους παρὰ ὑποσχόμενοι ἀμνηστίαν εἰς τοὺς ληστάς· δηλαδὴ ἀν τοὺς προτείνωμεν ὅτι θὰ τοὺς κρεμάσωμεν κατὰ τὸν συνήθη τρόπον, ἀπὸ τὴν κεφαλήν, πάλιν θὰ κερδήσουν.

— Άμφιβάλλω, φίλε μου, εἶπε μειδιῶν ὁ δόν Ραφαήλ ἀν θὰ τοὺς ἀρέσῃ ἡ πρότασίς σου.

— Καὶ ὅμως . . .

— Ἀν μ' ἐδίδετε τὴν ἀδειαν, ὑπέλαβεν ὁ ὑπηρέτης, νὰ προτείνω μέσον τινὰ τρόπον, νομίζω θὰ τὸν δεχθοῦν.

— Λέγε, φίλε μου, εἶπεν ὁ συνταγματάρχης.

— Ἅς ίδωμεν τὸν μέσον τρόπον σου, εἶπε καὶ ὁ Βεραεγοῦν μετά τινος περιφρονήσεως, ἀν αἵζεη καλήτερα ἀπὸ τὸν ἐδικόν μου.

— Μαζῆ μὲ τοὺς ληστάς, ἐπανέλαβεν ὁ πιστὸς ὑπηρέτης τοῦ δόν Φερνάνδου, εἶναι καὶ ἡ σύζυγος τοῦ Ἀρρόγιου· καὶ ναὶ μὲν δὲν αἵζει περισσότερον ἀπὸ τὸν ἀνδρα της, εἶναι ὅμως πάντοτε γυναικα. Άς τὴν προτείνωμεν λοιπὸν ἀμνηστίαν, ἐπὶ συμφωνίᾳ νὰ μᾶς δώσῃ τὸν κύριόν μου.

— Τι κάθεσαι καὶ λέγεις; ἀνεβόητεν ὁ ὑπολοχαγός· λοιπὸν διὰ κάθε αἰχμάλωτον πρέπει ν' αμηνηστεύσωμεν καὶ ἔνα ληστήν!

Καὶ ἀληθῶς ἡ πρότασις δὲν ἦτο καλή, διότι οἱ περὶ τὸν δόν Φερνάνδον αἰχμάλωτοι ὄντες, ὡς καὶ αὐτός, ἦσαν τόσω πολλοί, ὡστε ὅλοι οἱ ἐπιζήσαντες λησταὶ ἔμελλον νὰ ἐλευθερωθῶσι· τοῦτο δὲ ἀντέβαινε εἰς τὰς προσταγὰς τοῦ διοικητοῦ.

Ο δὲ δόν Ραφαήλ, ὅστις ἤθελε νὰ συμβιβάσῃ τὴν φιλανθρωπίαν μὲ τὸ χρέος του, καὶ τὸν ὄρκον τὸν κατὰ τοῦ Ἀρρόγιου μὲ τὴν ἐπιθυμίαν τοῦ νὰ μὴ ἐκθέσῃ εἰς προφανὲς κίνδυνον τοὺς στρατιώτας του, ἔνα μόνον τρόπον ἔβλεπεν εὐπαράδεκτον, νὰ συλλάβῃ τοὺς ληστάς διὰ τῆς πεινῆς· διότι πολιορκῶν αὐτοὺς θὰ τοὺς ἤναγκαζεν ἢ νὰ ἐξέλθωσι μαχόμενοι ἢ ν' ἀποπέμψωσι τοὺς περιττοὺς ἵνα μὴ ἐλαττόνωνται τὰ τρόφιμά των· ὅπωδήποτε ἐλπίς ἦτο ν' ἐλευθερωθῶσιν οὕτω δὲ δόν Φερνάνδος καὶ οἱ περὶ αὐτόν. Καὶ ἐπειδὴ δὲν ἐπρόκυπτεν οὐδὲν απότον ἐὰν μέχρι τῆς αὐγῆς ἐνηργεῖτο ὁ ἀποκλεισμός, ἔδωκε συμφώνους διαταγῆς. Ἀφοῦ δὲ τὰ πάντα διετάχθησαν μετ' ἀκριβεῖας ὡστε νὰ μὴ δραπετεύσῃ τις τὴν νύκτα, ἐνθυμήθη τὴν ἀδελφὴν τῆς Γερτρούδης, ἡτις θὰ ἐπλανᾶτο τὴν νύκτα ἀνεῳδηγοῦ καὶ προστέτου, καὶ ἀπεφάσισε νὰ τρέξῃ εἰς ἀναζήτησιν τῆς μετὰ ἔξι ἄλλων ἵππων, τὴν δὲ διεύθυνσιν τοῦ ἀποκλεισμοῦ ἀνέθεσεν εἰς τὸν Βεραεγοῦν.

Μόλις πρὸ ἡμισείας ὥρας εἶχεν ἀναχωρήσει ὁ συνταγματάρχης, καὶ οἱ σκοποὶ εἰδοποίησαν ὅτι ἥρχοντο δροματοί δύο ἀνθρωποί.

— Τί θέλετε; τοὺς ἡρώτησεν ὁ ὑπολαχαγὸς παρουσιασθέντας ἐνώπιον αὐτοῦ. Ἄ! ἄ! ἀνεφώνησεν ἀναγνωρίσας αὐτούς, εἶναι οἱ δύο τοὺς ὄποιους συνελάβαμεν ἀπόψε. Ποῖος τοὺς ἐλευθέρωσεν;

— Ο δεσμοφύλαξ, ἀπεκρίθη ὁ Ζουὰν ἐλ Ζαπότας· ίδων τὴν τόσην ἀφοσίωσίν μας πρὸς τὸν συνταγματάρχην Τρέζ Βίλλαν, μᾶς ἐσυγχώρησε νὰ τὸν διμιλήσωμεν· θὰ τὸν ίδωμεν τέλος πάντων.

Ταῦτα δὲ λέγων, εἴτε ἵνα κρύψῃ τὴν στρατιώτην τοῦ φυσιογνωμίαν, εἴτε διότι ἡτο κάθιδρος, ἐσφόγγιζεν ἀδιακόπως τὸ πρόσωπόν του.

— Ο συνταγματάρχης ἀνεχώρησεν, ἀπεκρίθη ὁ Βεραρεγούτ.

— Άνεχώρησε! κάποιος μᾶς ἔκαμε μάγια. Καὶ ποὺ εἶναι.

— Μισήν λεύγαν μακρὰν ἀπ' ἐδῶ, κατὰ τοῦτο τὸ μέρος, ἀπεκρίθη ὁ ὑπολοχαγός, καὶ ἔστρεψε τὴν ράχιν του. Ἐκεῖνοι δὲ χαίροντες ὅτι ἐπειρφρόνησεν αὐτοὺς ὁ φοβερὸς Καταλανός, ἔφυγον ἀμέσως τρέχοντες ἵνα ὑπάγωσι πρὸς τὸν συνταγματάρχην, τὸν ὄποιον αὐτοὶ μὲν ἀνεζήτουν ἐπιμόνως, ἡ τύχη δὲ ἐμάκρυνεν ἀπ' αὐτῶν.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΟΓΔΟΟΝ.

### Ο ΜΕΜΑΓΕΥΜΕΝΟΣ ΔΟΦΟΣ.

ἘΓΓΙΖΟΥΣ ΗΣ καταστροφῆς τοῦ δράματος, καὶ ρὸς εἶναι νὰ ἀποσύρωμεν τὴν αὐλαίαν ἀπὸ τῆς τελευταίας σκηνογραφίας.

Οι ἀστέρες δεικνύουσιν δτι δεκάτη εἶναι περίπου ή ὥρα· ὁ οὔρανὸς ὅλως διάστερος ἐπικαλύπτει ἀχανὲς πεδίον, ἐνταῦθα μὲν σύνδενδρον, ἐκεῖ δὲ ξηρὸν καὶ βορβορώδες ἢ καὶ λόφους ἀμμώδεις· ἐν μέσῳ αὐτῶν κεῖται μεγίστη λίμνη, ἡ τοῦ Όστούτα. Ή λίμνη αὐτὴ ἔχει τὴν ὅψιν πένθιμον καὶ μελαγχολικήν, δμοιάζει, ὡς λέγουσιν οἱ περιηγηταί, τὴν Νεκρὰν θάλασσαν, τὴν ὄποιαν κατηράσθη ὁ Θεὸς ἐν τῇ ὄργῃ αὐτοῦ. Εἰς τὰ ὄρητα της, μαῦρα καὶ πυκνά, δὲν ἀντανακλάται οὐδὲ ὁ ἐλάχιστος τῶν ἀστέρων· γοερῶς δὲ πνέων ὁ ἀνεμος ὥθει αὐτὰ πρὸς ὅχθην τελματώδη πλήρη καλάμων λεπτοκαύλων καὶ μεμμαρασμένων τὰς κορυφάς.

Καὶ πρὸς βορέαν μὲν βλέπεις σειρὰν ἀπεράντων λόφων, πρὸς μεσημβρίαν δὲ δάσος πυκνότατον δρίζον ἐκατέρωθεν τὴν περιφέρειαν τῆς λίμνης, πρὸς ἀνατολὰς τὸ πεδίον αὐτὸν ὑπὸ τὸ ὄποιον κατασταλάζουσι τὰ ὄρητα τὰ συγκροτοῦντα τὴν λίμνην, καὶ τέλος πρὸς δυσμὰς δασὸν σωρὸν μελανῶν φύλλων κέδρων, κρυπτόντων τὰς κορυφὰς μεταξὺ ζοφερᾶς ὁμίχλης.

Ἐν μέσῳ δὲ τῆς λίμνης ταύτης κεῖται λόφος δστις, πρασινόμαυρος ὅν, δμοιάζει μᾶλλον μέγιστον σκόπελον ἢ νῆσον. ἀναθυμιάσεις πυκναὶ ἀναβαίνουσαι ἐκ μέσων τῶν ὄρητων σχηματίζουσι περὶ τὴν κορυφὴν του πέπλον νεφῶν· τοσούτῳ δὲ κατεσχισμέναι εἰναι αἱ πλευραὶ αὐτοῦ, ὡστε νομίζεις αὐτὸν ἀτακτὸν σωρὸν ἐρειπίων καὶ λειψάνων ἡραιστείων λειβάδων. Τὴν γύκτα αἱ ἀκτῖνες τῆς σελήνης πίπτουσαι λοξῶς ἐπὶ τῶν ἀλλεπαλλήλων στρωμάτων ἔξ ὅν σύγκειται ὁ λόφος οὗτος, δεικνύουσιν αὐτὰ ὡς τὰς φοιλίδας αἰτινες καλύπτουσι τὸ βδελυρὸν ὄστρακον τοῦ κρο-

κοδείλου. Καὶ συγχρόνως ἀκούεις τὸ τερατῶδες τοῦτο ἔρπετὸν κυλιόμενον εἰς τὸν βόρεον τῆς λίμνης, καὶ συντριβομένας τὰς καλάμους ὑπὸ τὸ βάρος αὐτοῦ.

Η ἀπαισία δψις τῆς λίμνης, ὁ ζόφος τῶν περὶ αὐτὴν τόπων, ἡ αἰωνία καὶ βαθυτάτη σιωπή, πάντα διεγέρουσι λυπηρὰ αἰσθήματα εἰς τὴν καρδίαν σου καὶ δικαιολογοῦσι τοὺς ἀρχαίους Ἰνδοὺς ιερεῖς, ἐκλέγαντας τὴν θέσιν ἔκεινην δπως ἐγκαταστήσωσι τοὺς αἰμοβόρους θεούς των· τοιαύτη δὲ ἡ ἴσχυς τῆς παραδόσεως ὡστε ἔτι καὶ καθ' ἡμᾶς ἡ λίμνη τοῦ Όστούτα καὶ ὁ Μοναποστιάκης μεμαγευμένος λόφος τηροῦσι τὸ ἀρχαῖον αὐτῶν ἀξίωμα, καὶ προξενοῦσι φόβον εἰς τὸν ἀμαθῆ καὶ δεισιδαίμονα λαόν.

Ο ὑπηρέτης τοῦ δὸν Μαριάνου, δτις ἔχρησίμευε καὶ ἀντὶ δόηγοῦ, ἔχων τὴν βεβαιότητα δτι τὸ μέρος ἔκεινο ἡτο ἀσφαλὲς, τὸν παρεκίνησε νὰ διανυκτερεύσῃ ἐκεῖ μετὰ τῆς θυγατρός του· κατέλυσαν δὲ πρὸς μεσημβρίαν τῆς λίμνης. Ο δὲ δὸν Μαριάνος ἐπιθυμῶν νὰ συντελέσῃ εἰς τὴν διασκέδασιν τῆς μελαγχολίας τῆς θυγατρός του, ἔφερεν αὐτὴν εἰς τὸ τερπνότερον μέρος τοῦ δάσους.

Ἐν μέσῳ πυκνοῦ σωροῦ δένδρων παντοειδῶν ἡτο μικρὸν μέρος ἀνοικτὸν, ὃς τις ὥραιότατος θάλαμος κατεσκευασμένος ὑπὸ τῆς φύσεως. Καὶ τάπις μὲν ἡτο χλόη εὔσημος καὶ λεπτή, πλῆθος δὲ κισσῶν ἀναθαινόντων μέχρι τῶν κορυφῶν τῶν ὑψηλοτέρων φοινίκων καὶ περικόμψως συνδεομένων μετ' ἀλλήλων, ἐσχηματίζον τοὺς τοίχους τοῦ θαλάμου καὶ μεγαλοπρεπεστάτην ὄροφήν, συγκροτουμένην ὑπὸ διαστέρους καὶ λαμπροῦ οὐρανοῦ καὶ σκεπάζουσαν τὸν περικαλλῆ τοῦτον θάλαμον.

Εἰς τὸ μέρος τοῦτο κατέλυσεν ἡ Γερτρούδη· εἰῷ δὲ ἀνευρίσκομεν αὐτὴν, τὴν βλέπομεν κοιμωμένην ὑπνον ἐλαχφρὸν ἀλλὰ βραχγὺν ἐντὸς τοῦ φορείου της,

διὰ τῶν ἡμικλείστων παραπετασμάτων τοῦ ὁποίου ἐφαίνετο τὸ κάτωχρον καὶ γλυκὺ πρόσωπόν της.

Καὶ ἡ μὲν φύσις εἶχεν ἐπάνορθωσεῖ τὴν ζημίαν, τὴν ὁποίαν ἡ νέα εἶχε κάμει ἑκουσίας εἰς τὴν κόμην της, ἡ ζωὴ δύμως ἐφαίνετο ἐκλείπουσα μικρὸν κατὰ μικρὸν ἐκ τοῦ στήθους τῆς. Κοιμωμένη ἡ ὥραιά Γερτρούδη ὥμοιαζε λευκὸν ἄνθος ἐξ ἑκείνων τὰ ὅποια ἕκμαζον περὶ αὐτήν, ἀλλ' ἄνθος ἐκριζωθέν, μὴ ἔχον πλέον τὴν πρώτην ζωὴν καὶ δρόσον.

Οἱ δόν Μαριάνος ἔβριπτεν ἐπ' αὐτῆς φιλόστοργα βλέμματα, καὶ ἤγωντο νὰ λημονήσῃ τὴν λυπηρὰν ταύτην παρομοίωσιν· ἔγίνωσκεν, ὃ ταλαιπωρος ὅτι τὸ ἄνθος ἀπαξ κοπὲν κατεδικάσθη εἰς ἀναπόφευκτον θάνατον.

Ολίγον μακρὰν τοῦ πατρὸς καὶ τῆς κόρης, καὶ πλησιέστερα τῆς λίμνης, τρεῖς ὑπηρέται καθήμενοι καὶ παραφυλάσσοντες, ἐπροσπάθουν νὰ διέλθωσιν δύμιλοιντες τὴν διεξοδικὴν ἑκείνην νύκτα, ὃ δὲ τέταρτος ὑπηρέτης εἶχεν ὑπάγει εἰς ἀναζήτησιν τοῦ πόρου. Διὰ τῶν τελευταίων δένδρων τῆς ἀκρας τοῦ δάσους, ἐφαίνετο μακρὰν ἡ ζοφερὰ σκιὰ τοῦ Μεμαγευμένου λόφου.

Καὶ εἰς τὰς βαρβάρους καὶ εἰς τὰς πεπολιτισμένας χώρας, ἐνὶ λόγῳ πανταχοῦ τῆς γῆς, δσάκις τι φάνεται ἀσύμφωνον πρὸς τοὺς κανόνας τῆς φύσεως, προσβάλλει σφοδρῶς τὴν φυντασίαν τῶν ἀνθρώπων. Τοῦτο ἐπασχον τὴν ὥραν ἑκείνην καὶ οἱ περὶ τὸν δόν Μαριάνον.

— Πολλάκις ἥκουσκε, ἔλεγέ τις ἐξ αὐτῶν, ὅτι τὰ πυκνὰ καὶ λασπώδη νερὰ τῆς λίμνης αὐτῆς ἦσαν ἄλλοτε καθαρά, καθηρώτατα μάλιστα, καὶ ὅτι μετεβλήθησαν ἀφοῦ ἀφιερώθησαν εἰς τὸν διάβολον.

— Εἰς τὸν διάβολον! ὑπέλαβέ τις τῶν ἄλλων διὰ τὸ λοιπὸν ὁ Καστρίλλος μᾶς ἔφερεν εἰς τὸν κατηραμένον τοῦτον τόπον;

— Ἰσως διότι οἱ λησταὶ τοῦ ἀρρόγιου, εἶπεν ὁ τρίτος, δὲν τολμοῦν νὰ ἔλθουν ἐδῶ.

— Βέβαια, ἐπανέλαβεν ὁ πρῶτος, δστις ἐφαίνετο γινώσκων τὰ πρόγραμματα καλλίλιον τῶν ἄλλων δύο· λέγουν ὅτι συνέβησαν φοβερὰ πράγματα εἰς τοῦτον τὸν λόφον, καὶ ὅτι διὰ νὰ μὴ φαίνωνται δσα καὶ σήμερον γίνονται ὁ θεὸς τῶν Ἰνδῶν, δηλαδὴ ὁ σατανᾶς, ἐξήπλωσεν ἐπάνω εἰς τὴν κορυφὴν του τὴν πυκνοτάτην αὐτὴν ὄμιγλην.

— Εάν λοιπὸν δὲν κινδυνεύωμεν ἐδῶ ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους, ὡς χριστιανοὶ τρέχομεν ἄλλους κινδύνους. Τί νὰ ἔγινεν ἀρά γε ἐπάνω εἰς ἑκείνον τὸν λόφον, τοῦ ὁποίου οὔτε τὸ σχῆμα οὔτε τὸ χρῶμα δμοιάζουν μὲ δσα τοιαῦτα εἰδότα;

— Πρῶτον, ἀπεκρίθη ὁ προλαβήσας, κατέτινας ἡμέρας τοῦ χρόνου οἱ Ἰνδοὶ ιερεῖς ἐθυσίαζαν ἑκεῖ ἐπάνω τόσους ἀνθρώπους, τῶν ὁποίων ἀπέσπων τὰς καρδίας, ὥστε τὸ αἷμα ἔτρεγεν ὡς νερὸν ρυγδαίας βροχῆς. Ἐπειτα διηγοῦνται ὅτι ἔνας δυστυχής τοῦ ὁποίου ἀπέσπασαν τὴν καρδίαν... Ἀλλὰ διὰ τὸ νὰ σᾶς τρομάζω καὶ νὰ τρομάζω καὶ ἔγω μὲ τοιαύτας διηγήσεις;

— Λέγε, λέγε, ἀνέκραζαν καὶ οἱ δύο σύντροφοι,

ἄν καὶ ἀνέφριστον, διότι τὴν αὐτὴν ἑκείνην ὥραν ἡκουόσθη ἀλλόκοτός τις ἦχος ἐντὸς τῶν καλαμώνων· ἥκουσες τὸν ἥχον αὐτὸν;

— Ναι· κανένας κροκόδειλος θὰ κτυπᾷ τὰ δόντιά του. Ἐπειδὴ λοιπὸν θέλετε, σᾶς λέγω ὅτι μίαν ἡμέραν, ἐνῷ ἥνοιξεν ὁ ιερεὺς τὸ στῆθος ἐνὸς ταλαιπώρου καὶ ἐξερρίζωσε τὴν καρδίαν του, αὐτὸς τὴν ἥρπασεν ἀπὸ τὰς χεῖρας τοῦ ιερέως, ἐσηκώθη εἰς τοὺς πόδας του καὶ ἐπροσπάθησε νὰ τὴν βάλῃ ὅπισσα εἰς τὸν τόπον της. Ἐπειδὴ δύμως ἔτρεμε τὸ χέρι του, ἐπεισεν ἡ καρδία του μέσα εἰς τὴν λίμνην. Οἱ ἀνθρώποις ἀφῆκε φωνὴν τρομερὰν καὶ ἐπεισε κατόπιν της νὰ τὴν πιάσῃ. Ἐννοεῖτε λοιπὸν ὅτι τοιοῦτος ἀνθρώπος δὲν εἶναι δυνατὸν ν' ἀποθάνῃ, καὶ ἔκτοτε πρὸ πεντακοσίων χρόνων περιφέρεται εἰς τὰ ἔρημα αὐτὰ μέρη, ἔχων τὸ στῆθος ἀνοικτὸν καὶ ζητῶν τὴν καρδίαν του. Κάποιος μ' ἔλεγεν ὅτι πρὸ ἐνὸς χρόνου τὸν εἶδε βυθιζόμενον εἰς τὴν λίμνην.

— Εἶπε καὶ ἐσιώπησεν ὁ ὑπηρέτης, οἱ δὲ ἀκροαταὶ γενόμενοι περιφόροις ἐστρέψαν τὸ βλέμμα εἰς τὸν λόφον, τὸν ὁποῖον πολλάκις τωράντι εἶχε μὲν βρέξει ἀλλοτε ἀνθρώπινον αἷμα, ἐπέστεφε δὲ τότε πυκνὸς σωρὸς γεφῶν.

— Τοσοὶ ύπὸ τὸν σωρὸν ἑκεῖνον τῶν συννέφων, ἐπανέλαβε, κρύπτεται ὁ Ἰνδὸς ὁ ζητῶν τὴν καρδίαν του· διότι δὲν μὲ εἶπαν τί γίνεται ἑκεῖ.

— Εἶναι πιθανώτερον ἀντὶ νὰ κάθεται ἑκεῖ ἐπάνω, νὰ ἔξακολουθῇ τὴν νύκτα νὰ σκαλίζῃ τὴν καρδίαν του... φθάνει μόνον νὰ μὴν τὸν ὰδῶμεν. Ποῦ μᾶς ἔφερεν αὐτὸς ὁ διάβολοκαστρίλλος!

— Μήν ἀναφέρῃς τὸν διάβολον μέσα εἰς τὴν κατοικίαν του, ἐπρόσθεσεν εἰς τῶν συντρόφων μὲ φωνὴν καμηλήν.

— Εὖ τούτοις τρίξιμον αἰφνίδιον τῶν θάμνων κατέτρομαζε καὶ τοὺς τρεῖς ὑπηρέτας· ἀλλὰ μετ' ὀλίγον εἶδον ὅτι ἥρχετο ὁ Καστρίλλος.

— Τί εἶδες; τὸν ἥρωτησαν οἱ σύντροφοί του.

— Τρῆπηγα ἔως εἰς τὸν Σαν Κάρολον· ὅλα πέριξ αὐτοῦ φαίνονται ἔλευθερα, καὶ διόλου πυρὰ δὲν εἶναι εἰς τὰ ὅχθας τοῦ ποταμοῦ· εἶχα λοιπὸν σκοπὸν νὰ προχωρήσω καὶ μέσα εἰς τὴν οἰκίαν, ὅταν εἶδα φλόγας τόσῳ παραδόξους μέσα ἀπὸ τὰ παράθυρα, καὶ ἔχασα τὸ θάρρος μου.

— Καὶ τί ἦτον;

— Φλόγες κόκκιναι, γαλαναὶ καὶ μελανωπαί, ώς αἱ φλόγες αἱ ὁποῖαι καίουν αἰώνια εἰς τὴν κόλασιν· καὶ ὅμως πάλιν εἶχα δισταγμούς, διότι ὁ δόν Φερνάνδος Λακαρέρας εἶναι καλὸς χριστιανός· ἀλλ' ἐπειδὴ, ἐνῷ ἐσυλλογιζόμην τί νὰ κάμω, εἶδα χειρόν φάντασμα ὑποκάτω εἰς τὰ δένδρα, εὐθὺς ἐγύρισα τρέχων, ἀναβάλλων εἰς τὴν αὔριον νὰ ἔξετάσω αὐτὰ τὰ μυστήρια.

— Εννοεῖται ὅτι τὰ λεχθέντα ἀντὶ νὰ καθησυχάσωσιν ἔξηψαν μάλιστα τὴν δεισιδαιμονίαν τῶν ἀκουόντων.

— Καὶ ἀπ' ἐδῶ δὲν εἶδες τίποτε ἀξιονόμον;

— Τίποτε, ὅλα εἶναι ήσυχα, ἐκτὸς μόνον ἐνὸς Ἰνδοῦ ὁ ὁποῖος ζητεῖ...

— Τὴν καρδίαν του ; ἡρώτησε κραυγάσας εἰς τῶν ἄλλων.

— Τὴν καρδίαν του ! ἐτρελάθηκες τὸν γαῖδαρόν του. Πλὴν τοῦ ἀνθρώπου αὐτοῦ δὲν εἶδα ἄλλον.

— Διάβολε ! μᾶς εἰχες φοβίσει τόσον μὲ τὸν Ἰνδόν σου, ἀφοῦ μάλιστα ὁ Ζερυρῖνος μᾶς ἐδιηγήθη τὴν ιστορίαν ἑκείνου ὁ ὄποιος βυθίζεται πρὸ πεντακοσίων χρόνων εἰς τὴν λίμνην αὐτήν....

— Πιθανώτατον νὰ τὸν ἴδωμεν καὶ ἡμεῖς, εἴπε τις ἄλλος ; ἔκειναι αἱ φλόγες καὶ ἔκεινο τὸ φάντασμα.. τί νὰ σὲ εἰπῶ ; δὲν μὲ φαίνονται καλὰ σημεῖα.

Ἐνταῦθα ἀφεὶς ὁ Καστρίλλος τοὺς συντρόφους του ἀσχολουμένους εἰς συμπερασμούς, ὑπῆγε νὰ ἀγκόρηῃ τὰ διατρέξαντα εἰς τὸν κύριον του ὅπτος δὲ ἴδων αὐτὸν ἐρχόμενον, κατεβίθασε τὰ παραπετάσματα τῆς θυγατρός του ἵνα μὴ ἰδῃ αὐτήν, καὶ εἶπεν.

— Αγάλι ἀγάλια, διότι κοιμᾶται.

Ο δὲ ὑπηρέτης ἥρχισε τὴν διήγησίν του, καὶ ἐνῷ ἐπλησίαζεν εἰς τὸ τέλος ὑπολαβών ὁ δὸν Μαριάνος εἴπε.

— Φαίνεται ὅτι ἀπὸ τὸν φόβον σου τὰ εἰχεις γάσσει· αἱ φλόγες ἔκειναι θὰ ἥσαν εἰς τὴν φαντασίαν σου.

— Ω κύριέ μου ! ἥσαν ἀληθέσταται· ἂν τὰς ἐβλέπετε ὅπως ἐγώ, ποτὲ μὲν μεγάλας ποτὲ δὲ μικρὰς καὶ ἄλλοτε μὲ χρώματα διαφορετικά, δὲν θὰ ἀμφιβάλλετε οὔτε ὑμεῖς. Καὶ ὅμως, ἀμποτε νὰ ἡπατήθην.

Ἀλλὰ μετὰ τοσαύτης πεποιθήσεως ὥμιλει ὁ ὑπηρέτης, ὥστε ὁ δὸν Μαριάνος ἐταράχθη οὐχὶ ἐκ δεισιδαιμονίας, ἀλλὰ προαισθενόμενος μέχα δυστύχημα.

— Λέγεις λοιπὸν ὅτι ὁ πόρος εἶναι ἐλεύθερος ;

— Μάλιστα· καὶ ὅμως δὲν σᾶς συμβουλεύω νὰ κινάστε πρὸ τῆς αὐγῆς.

— Θὰ ἴδω, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Μαριάνος, καὶ ἀπέπεμψε τὸν ὑπηρέτην.

Καὶ ἔμεινε πάλιν μόνος πλησίον τῆς κοιμωμένης θυγατρός του, ἀλλ᾽ ἀναπολῶν μετὰ πολλῆς θλίψεως τὴν ἴδεαν ὅτι θὰ ἐπαθέ τι κακὸν ἡ ἀδελφὴ τῆς Γερτρούδης.

Τὰ παραπετάσματα τοῦ φορείου ἡνοίχθησαν ἐν τοσούτῳ, καὶ διεκόπησαν οἱ ὀδυνηροὶ λογισμοί του.

— Ο ὑπνος μὲ ἀνεκούφισεν, εἶπεν ἡ Γερτρούδη στηριγμένη εἰς τὸν ἀγκωνά της· δὲν εἶναι καιρὸς νὰ ἀναχωρήσωμεν ; μετ' ὅλιγον βέβαια θὰ ἔξημερώσῃ.

— Οὔτε μεσάνυκτα δὲν εἶναι ἀκόμη, ἀπεκρίθη ὁ δὸν Μαριάνος.

— Διὰ τί λοιπὸν δὲν κοιμᾶσαι ; νομίζω δτι εἰμεθα ἐδῶ ἀσφαλεῖς.

— Μάλιστα· ἀλλὰ δὲν νυστάζω, οὔτε θέλω νὰ κοιμηθῶ ἐὰν δὲν σὲ ὑπάγω εἰς τὴν ἀδελφήν σου.

— Μακαρία ἡ ἀδελφή μου ! εἴπε μειδιώσα ἡ Γερτρούδη ἐνθυμηθεῖσα τὴν εύτυχίαν τῆς Μαριανίτης· ἡ ζωὴ τῆς ἐπέρασεν ἔως σήμερον ὡς δρόμος ἀνθισμένος, ὅμοιος μὲ ἔκεινους τοὺς ὄποιους ἐπεράσαμεν εἰς τὸ δάσος.

Ο δὲ δὸν Μαριάνος στεναχάς εἶπε·

— Καὶ σύ, ἀγαπητή μου κόρη, θὰ ζήσης εύτυχίς δὲν θ' ἀργήσεις νὰ ιδῆς τὸν δὸν Ραφαήλ.

— Ναί, διότι ὥρκίσθη εἰς τὴν τιμήν του νὰ ἐπιστρέψῃ ὅταν καλεσθῇ· ἀλλὰ τί πρὸς τοῦτο ; ἐπρόσθεσεν ὑπομειδιάσασα θηλιερῶς.

— Δὲν ἔπαισε, κόρη μου, νὰ σ' ἀγαπᾶ, ἀνέκραξεν ὁ δὸν Μαριάνος ἐπιδεικνύων πεποιθησιν τὴν ὄποιαν δὲν εἶχε· λάθος μόνον συνέβη.

— Λάθος ὅμως θανατηφόρον !

Εἶπε καὶ ἐπροσπάθησε νὰ κρύψῃ τὰ δάκρυά της. Καὶ μετὰ ταῦτα ἐγένετο σιωπή.

Άλλ' αἴφνης ὡς ἀν ἐξυπνίσθη ὑπὸ ἀπροσδοκήτου τινὸς ἀνχυμήσεως·

— Νὰ ηῆρε τάχα, ἡρώτησεν, ὁ γραμματοκομητής τὸν δὸν Ραφαήλ;

— Τρεῖς ἡμέραι χρειάζονται ἀπὸ τὴν Όχιάκαν εἰς τὴν ἀσιέρδαρ δὲλ Βάλλε· εἶναι τέσσαρες ἀφοῦ ἀνεγχωρησεν. Εάν, ὡς ἐμαθήμεν, ὁ δὸν Ραφαήλ ἦτον εἰς Ταγιάπαμ, θὰ τὸν ἐνταυμώστη ἔκει αὔριον ὁ ἀνθρωπός μου. Καὶ μετὰ τρεῖς η τέσσαρας ἡμέρας τὸ πολὺ θὰ ἔλθῃ ὁ συνταγματάρχης εἰς τὸν Σάν Κάρολον, ὅπου ἡζεύρει ὅτι πηγαίνωμεν.

— Τέσσαρας ἡμέραις ! εἶναι πολλά!

Δὲν ἐτόλμησε δὲ νὰ εἰπῃ ὅτι δὲν θὰ εἶχε δύναμιν νὰ ζήσῃ ἔως τότε. Μετὰ μικρὰν δὲ σιωπὴν ἐπρόσθεσε·

— Καὶ ὅμως, δταν θ' ἀκούσω τὴν φωνήν του λέγουσαν· Γερτρούδη, μ' ἐπροσκάλεσες, ίδου ηλθα, τι θὰ τὸν ἀποκριθῶ ; Θ' ἀποθάνω ἀπὸ τὸν λύπην καὶ τὴν ἐντροπήν μου, διότι αὐτὸς δὲν μ' ἀγαπᾷ πλέον· δταν μὲ ἰδῇ τόσῳ χαλασμένην, δταν εὔρῃ τὴν σκιὰν ἔκεινης τὴν ὄποιαν ἀφῆσε τόσον ὑγιῆ καὶ τόσον ἀνθράκην, τσως ἀπὸ μεγαλοφροσύνην θὰ συγτανεύσῃ νὰ ὑποχριθῇ ἀγάπην τὴν ὄποιαν δὲν ἔχει· καὶ ἐγὼ δὲν θὰ τὸν πιστεύσω· τι ἀπόδειξιν θὰ μὲ δώσῃ ὅτι δὲν ψεύδεται ;

— Ποτος ηζεύρει ; ἀπεκρίθη ὁ δὸν Μαριάνος· πιθανὸν νὰ σὲ δώσῃ ἀπόδειξιν τόσον εἰλικρινῆ ὥστε νὰ μὴν ἡμπορῆς νὰ ἀμφιβάλῃς.

— Μήν τὸ ἐπιθυμῆς, ἀν μ' ἀγαπᾶς, ἀνέκραξεν ἡ Γερτρούδη· διότι ἀν ἡ ἀπόδειξις εἶναι τοιαύτη θ' ἀποθάνω ἀπὸ τὸν χαράν μου. Αγαπητέ μου πάτερ ! ἐπρόσθεσε κλαίουσα καὶ ἐναγκαλιζομένη αὐτὸν, πολὺ δὲν θὰ περάσῃ καὶ θὰ ἔχῃς μίαν μόνη κόρην.

Τοῦτο ἀκούσας ὁ δὸν Μαριάνος ηζεύθη ἐκλείπουσαν τὴν καρδίαν του· οἱ στεναχμοί του ἡνώθησαν μὲ τοὺς στεναχμοὺς τῆς θυγατρός του καὶ ἀνεμίχθησαν τὰ δάκρυά των. Ἐκεῖ δὲ πλησίον τὸ λάλον πτηνὸν ἐπανελάμβανε μὲ φωνὴν μελαγχολικὴν τοὺς ὄδυρμούς των.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ ἡ σελήνη, διασχίσασα τὸν πέπλον τῶν νεφῶν, ἐφάνη παμφαῆς καὶ ἀκτινοβόλος· ὑπὸ δὲ τὰ κύματα τῶν λευκῶν της ἀκτίνων ἐφαίνοντο ζωαγονούμενα πάντα κατὰ τὴν ἐρημίαν ἔκεινην. Τὸ δάσος ἐγένετο ἡπτὸν σκοτεινόν, καὶ ἀπὸ τῶν ὀξέων πλευρῶν τοῦ Μοναποστιάκ έξηρχοντο

λάμψεις διαφανεῖς καὶ πρασινωπαῖς ὡς κύματα τεταρχηγένης θαλάσσης· τὴν ἐπιφάνειαν τῆς λίμνης ἔχρωμάτιζον βαραὶ ωχραὶ σχήματα μαῦρα καὶ ἀποτρόπαια ὅμοιάζοντα κροκοδείλους ἔξετείνοντο ἐντὸς τῶν καλαμώνων, καὶ κρότος ὑπόκωφος ἡκούσθη εἰς τὰ παρακείμενα ἄλση.

Οἱ ὑπηρέται ἀκίνητοι καὶ τοὺς ὄφθαλμοὺς ἔχοντες προσηλωμένους εἰς τὴν λίμνην ἀνέφριζαν ὅλοι.

— Ἡκούστε; ἥρωτησεν ὁ Ζεφυρῖνος.

Καὶ ὅλοι ἡκουον ὧχριῶντες· θὰ ἔλεγες δὲ τι φωνὴ ἀνθρώπου, εἰ καὶ δυσδιάκριτος, ἀνέβαινεν ἀπὸ τῶν ἐνδομύχων τῶν καλαμώνων. Άλλ' ἡ φωνὴ κατέπιεν μετὰ μικρόν, καὶ οἱ ὑπηρέται ἐνόμισαν δὲτι εἶχον ἀπατηθῆν.

— Αὐτιάφορον, εἰπέτις αὐτῶν, ἐπεθύμουν νὰ εὔρισκώμεθα εἰς τὸ τέλος τῆς νυκτὸς· καὶ ὅμως θέλει ἀκόμη πέντε ὥρας ἔως νὰ ἔξημερωτῇ.

— Καὶ τὸ χειρότερον, ἐπρόσθεσεν ἄλλος, φαίνεται δὲτι δὲν θὰ περάσωμεν τὴν νύκτα χωρὶς νὰ πάθωμέν τι δυστύχηται. Δὲν δυιλῶ διὰ τὰς φλόγας καὶ τὸ φάντασμα τοῦ Καστρίλλου, ἐννοῶ τὰ δάκρυα τῆς ταλαιπώρου κυρίας μας.

— Λν ἀκούσωμεν καὶ κανένα κούκον νὰ φωνάξῃ ἀριστερά, πρέπει νὰ παρακαλέσωμεν τὸν θεὸν διὰ τὴν ψυχὴν τῆς δόνα Γερτρούδης.

Ο Καστρίλλος καὶ ὁ Ζεφυρῖνος, εἰ καὶ ὀλιγώτερον δεισιδαίμονες τῶν συντρόφων των, ἐφοδοῦντο ὅμως δέσον καὶ οὔτος ἀπευκταῖον τι διὰ τὴν κυρίαν των· ἔβλεπον δὲτι ἡ ἀδυνατία τῆς ηὔξησε μετὰ τὴν ἀπὸ Όαγιάκας ἀναχώρησιν. Διὸ καὶ ἀμφότεροι ἐσιώπων συλλογίζομενοι δὲτι κάτι θὰ συνέβαινεν εἰς τὸν τόπον ἐκεῖνον.

— Ή δόνα Γερτρούδη, εἰπεν ὁ Ζεφυρῖνος, κοιμᾶται, ως φαίνεται, διότι δὲν ἀκουσα πλέον τίποτε· δὲν εἶναι κακὸν ν' ἀναπαυθῶμεν καὶ ἡμεῖς· δύο νὰ φυλάττουν καὶ δύο νὰ κοιμῶνται.

— Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον, ἐπρόσθεσεν ὁ Καστρίλλος, ἡμπορεῖ νὰ κοιμηθῇ καθεῖς μας ἀπὸ τρεῖς ὥρας. Ποῖοι θὰ μείνουν πρῶτοι ἔξυπνοι;

— Άς βίψωμεν κλῆρον, ἀπεκρίθη ὁ Ζεφυρῖνος.

— Εάν ὁ Ἀμβρόσιος, ἐπανέλαβεν ὁ τρίτος ὑπηρέτης, δὲν ἔχει ὅρεξιν, δπως δὲν ἔχω κ' ἔγω, νὰ κοιμηθῇ, πλαγιάσετε σεῖς οἱ δύο, καὶ ἡμεῖς φυλάττομεν.

— Πολλὰ καλά, ἀπεκρίθη ὁ Ἀμβρόσιος.

■ — Καὶ εὐθὺς ὁ τε Καστρίλλος καὶ ὁ Ζεφυρῖνος ἔξηπλώθησαν σκεπτούμενοι μὲ τοὺς μανδύας τῶν, καὶ

μετ' ὀλίγον μόνοι ἔξυπνοι ἔμειναν, κατὰ τὸ φαινόμενον τούλαχιστον, εἰς τὸ δάσος οἱ δύο ὑπηρέται καὶ ὁ δύο Μαριάνος, τοῦ ὅποιου τὸν ὑπνὸν διεσκέδαζεν ἡ ταραχὴ τῆς ψυχῆς.

Η δὲ Γερτρούδη, ως ἔχουσα τὴν νεανικὴν ἐκείνην ἡλικίαν καθ' ἓν, ως καὶ κατὰ τὴν παιδικήν, καὶ κλαίοντες κοιμώμενα, ἀλλὰ καὶ ως πολλὰ ἀδύνατος, ἀπεκοιμήθη ἐκ νέου.

Η σιωπὴ τῆς νυκτὸς ἦτο βαθυτάτη, καὶ οἱ δύο ὑπηρέται τοὺς ὄφθαλμοὺς ἔχοντες προσηλωμένους εἰς τὴν νεφελώδη κορυφὴν τοῦ Μεμαγευμένου λόφου ἥρωτων ἐσαυτούς, ὅποια ἅρχι μυστήρια ἔκρυπτεν ὁ σωρὸς ἐκεῖνος τῶν νεφελῶν αἴτινες, καθ' ἣ ἔλεγεν ὁ Ζεφυρῖνος, αἰωνίως ἔκρυπτον τὴν κορυφὴν τῶν βουνῶν. Άλλ' αἰφνὶς φωνὴ ἀνθρώπου ἡχήσασα κατὰ τὴν λίμνην καὶ ἐπαναλαμβάνουσα τοὺς αὐτοὺς ἀλλοκότους ἤχους τοὺς δρόποις εἶχον νομίσει πρὸ ὄλιγον δὲτι ἡκουσαν, ἐπάγωσε τὸ αἷμά των· ὅποια δὲ ἦτο ἡ φωνὴ αὕτη; ἦτο πάντη ἄγνωστος, ως ἐκείνη τὴν ὁποῖαν πρὸ τριῶν αἰώνων ἀπέτεινον οἱ ιερεῖς τῶν Ἰνδῶν πρὸς τοὺς θεούς των.

Καὶ οἱ δύο ὑπηρέται ἤτενταν ἀλλήλους σφραγισθέντες διὰ τοῦ σημείου τοῦ σταυροῦ.

— Εἶναι ίσως ὁ Ἰνδός, εἰπε, μόλις ἐναρθρῶν τὰς λέξεις του ὁ Ἀμβρόσιος, ὁ ὁποῖος ζητεῖ τὴν καρδίαν του.

Ο σύντροφός του ἔγευσε τὴν κεφαλὴν ὡς ἀν ἔλεγεν δὲτι καὶ οὔτος τοῦτο ἐφοβεῖτο. Μετὰ μικρὸν δὲ λαβὼν τὸν βραχίονα ἐνὸς τῶν κοιμωμένων ἔσεισε σφοδρῶς αὐτόν.

— Τί τρέχει; ἥρωτησεν ὁ Ζεφυρῖνος ἀναπηδήσας.

Καὶ ὁ μὲν ὑπηρέτης δὲν ἀπεκρίθη, ἀλλὰ τρέμων ἐδακτυλοδείκτησε ἀλλόκοτόν τι ἀντικείμενον παρὰ τοὺς καλαμῶνας τῆς λίμνης· ὁ δὲ Ζεφυρῖνος δὲν ἥργοπόρησε νὰ ἔξηγήσῃ πρὸς τὸν σύντροφόν του· τί ἦτο ἡ ἀφθρωπὸς ὄλογυμνος, οὔτινος τὸ ἐρυθρὸν δέρμα ἐφώτιζον αἱ ἀκτῖνες τῆς σελήνης καὶ ἀνεδείκνυον ως χαλκόν..

Ο Ἰνδός οὔτος ἐφαίνετο ἀνκητῶν τι ἐντὸς τῶν καλαμώνων, τοὺς ὁποῖους ἤνοιγε διὰ τῶν χειρῶν του.

Οι δύο ὑπηρέται τὸν εἶδον μετ' ὀλίγον πεσόντα εἰς τὴν λίμνην, σχίζοντα τὰ πυκνὰ ὕδατα καὶ γινόμενον ἄφαντον ὑπὸ τὴν σκιὰν τοῦ Μεμαγευμένου λόφου.

— Θεέ μου! ἀνέκραζεν ὁ Ζεφυρῖνος· νὰ ὁ Ἰνδός ὁ ὁποῖος ζητεῖ τὴν καρδίαν του!

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΕΝΝΑΤΟΝ.

Η ΘΕΟΤΗΣ ΤΩΝ ΥΔΑΤΩΝ.



**Μ**ΟΛΙΣ ὁ λοχαγὸς δὸν Κορνήλιος Δαντέγιας ἔζηλος μετὰ τῶν δύο συντρόφων του ἐκ τῆς ἀσιέρδας ὅπου ἐκινδύνευε τοσοῦτον, καὶ ἡσθάνθη τὴν κατάπτωσιν τοῦ νευρικοῦ συστήματος εἰς τὴν ὄποιαν ὑπέκυπτε μετὰ τὰς διαλειπούσας περιόδους τῆς γενναιότητός του. Ἁκολούθει λοιπὸν ὡς μηγανὴ τὸν Ἰνδὸν διευθυνόμενον πρὸς τὴν λίμνην τοῦ Ὀστούτα, μόλις ἀπέχουσαν, ὡς ἔλεγε, μίαν λεύγαν. Καθόσοι δὲ ἐμακρύνετο ἀπὸ τοῦ καταγωγίου τοῦ Ἀρρόγιου ἀνελάμβανε θάρρος καὶ ἐπειθύμησε νὰ μάθῃ πῶς ὁ Ἰνδὸς κατώρθωσε ν ἀρπάσῃ τὰ ἔγγραφα εἰς τὰ ὄποια ὅλοι ἔχρεωστον τὴν ζωὴν των.

Ο Κώσταλ ἀπεκρίθη ἐν συντόμῳ, διότι ὁ νοῦς του ὅλος ἦτο προσηλωμένος εἰς τὴν παρακειμένην τεραστίαν λίμνην, ὅπου ἦλπιζε νὰ εὑρῇ τέλος πάντων τὴν θεότητα τῶν ὑδάτων. Ιδοὺ δὲ ὅποια τὰ κατ' αὐτόν.

Ὅτε ἐπροπορεύθη τῶν δύο ἀλλων ἵνα ὑπάγῃ εἰς κατασκόπευσιν τῶν κατὰ τὴν ἀσιέρδα τοῦ Σάντου Καρόλου, ἐπεσε, χωρὶς νὰ τὸ ὑποπτεύθῃ, μεταξὺ στρατιωτῶν τοῦ Ἀρρόγιου, καὶ ἐκεῖθεν μετεφέρθη εἰς τὴν ἀσιέρδα καὶ ἀνεκρίθη ὡς κατάσκοπος. Ἐπειδὴ δὲ τὴν ὥραν ἐκείνην κατεγίνετο ὁ Ἀρρόγιος εἰς ἀνακάλυψιν τοῦ θησαυροῦ καὶ τῆς συζύγου τοῦ οἰκοδεσπότου ἀνέβαλε τὴν περὶ τοῦ Ἰνδοῦ ἀπόφασιν. Εν τοσούτῳ ἀφῆκαν αὐτὸν μεταξὺ τῶν ἐν τῇ αὐλῇ στρατιωτῶν.

Καὶ κατ' ἀρχὰς μὲν ὅτε συνέλαβον αὐτόν, κατελήφθη ὑπὸ μανίας ἀλλὰ μικρὸν κατὰ μικρὸν ἀνέλαβε τὴν συνήθη του ἀταραξίαν, καὶ ἐπροσπάθησε διὰ παντὸς τρόπου νὰ ἐλευθερωθῇ εἰς μάτην ὅμως. ἔκτοτε μόνην ἐλπίδα σωτηρίας εἶχε τὴν αἰγμαλωσίαν καὶ αὐτοῦ τοῦ δόν Κορνήλιου, δεξιες, ὡς κομιστής τῶν ἔγγραφων τοῦ ἀρχιστρατήγου, θ' ἀπεδέκνυε τὸ παράλογον τῶν ὑποψιῶν τοῦ Ἀρρόγιου. Ήνῳ δὲ κατεμέτρα ἀγωνιῶν παρερχομένας τὰς ὥρας, εἶδε τὸν Γάσπαχον ἐτοιμαζόμενον ν ἀναχωρήσῃ εἰς μέρος μεμακρυσμένον, καὶ διηγούμενον πῶς ἥρπασεν ἔνδυμα καινουργὸς ἵνα ἀναπληρώσῃ τὰ ἴδια του ἥρακτο.

Τὸ ἔνδυμα τοῦτο ἰδὼν ὁ Ἰνδὸς ἐνόησεν εὐθὺς ὅτι συνελήφθη καὶ ὁ λοχαγὸς του· καὶ πλησιάσας τὸν ληστὴν ἔζητε ἀπ' αὐτοῦ τὸ ἱμάτιον ὡς ἀνήκον εἰς τὸν ἀξιωματικὸν τὸν ὄποιον συνώδευεν· οὗτος δῆμος οὐ μόνον δὲν τὸ ἀπέδωκεν, ἀλλὰ καὶ ἥρχισε νὰ φορῇ αὐτὸ μετ' ἐπιδείξεως. Τότε ὁ Ἰνδὸς, οὐ τινος τὴν δύναμιν καὶ τὴν ἀνδρείαν δὲν εἶχον ὑποπτεύθη οἱ αἰγμαλωτίσαντες αὐτόν, ἀνέσπασεν ἐγγειρίδιον κεκρυμμένον ἐντὸς τῆς ζώνης του, κατέφερε δεινὴν

πληγὴν εἰς τὸν ληστὴν καὶ ἀφήρεσε τὸ πολύτιμον ἔνδυμα. Μόλις δὲ ἔλαβεν αὐτὸ καὶ περιτυλίξας περὶ τὸν βραχίονά του, μετεχειρίσθη τὸν ἔτι ζῶντα ληστὴν ὡς ἀσπίδα, τὸν ἔξεσφενδόνισε μετ' ἀπαραμίλλου δυνάμεως πρὸς τοὺς ἐκστατικοὺς ἔχθρους του, καὶ τρέχων ὥρηνσε πρὸς τὴν αἴθουσαν ὅπου, ὡς εἶχεν ἀκούσει, εἶχον μεταφέρει τὸν δόν Κορνήλιον. Ο ἀναγνώστης γινώσκει τὰ λοιπά.

Ο Ἰνδὸς καὶ ὁ Μαύρος ἐλευθερωθέντες οὕτω εἶχον καιρὸν νὰ φάσσωσιν εἰς τὴν λίμνην πρὸ τῆς ἀνατολῆς τῆς σελήνης καὶ ν ἀρχίσωσι τὰς μαγείας των ἄμμων ἐμφανισθείσης. Άλλ' ἐν τοσούτῳ τί νὰ γείνῃ ὁ λοχαγός;

Νὰ ἀποτρέψῃ τὸν Ἰνδὸν ἀπὸ τῆς ἐκπληρώσεως τῶν δεισιδαιμόνων καὶ παραβόλων τελετῶν του ἦτο ἀδύνατον· νὰ τὸν συνοδεύσῃ πάλιν, καὶ τοῦτο ἦτο ἀτοπον, διότι οἱ Ἰνδοί, εἰς ὄποιανδήποτε θρήσκευμα καὶ ἀνήκωσι, δυσαρεστοῦνται ἔχοντες μάρτυρας τῶν τελετῶν αὐτῶν ἀπίστους. Καὶ ἀν ἐδέχετο ὁ Κώσταλ νὰ εἴναι παρών ὁ δόν Κορνήλιος, οὗτος ἐγίνωσκεν δτὶ ἐὰν ἀπετύγχανεν ἡ αἴτησις τοῦ Ἰνδοῦ, θ' ἀπέδιδεν εἰς τὴν παρουσίαν του τὴν ἀποτυχίαν.

Ἀνάγκη ἄρα νὰ μείνῃ μόνος, τὸ δόποιον δὲν ἐπολυνοστιμεύετο διὰ τὴν γειτνίασιν τῆς φωλεᾶς τῶν ληστῶν τοῦ Ἀρρόγιου. Ἐνῷ δὲ ἡτοιμάζετο νὰ ἐμβατεύσῃ εἰς τὸν σκοπούς του Κώσταλ, οὗτος εἶπε·

— Δὲν εἴναι πιθανὸν νὰ ἀπαντήσετε καλύτερη κατοικημένην τόσῳ πλησίον τῶν ληστῶν· καὶ ἡ ἐλαγχίστη καλύβη θὰ εἴναι παντέρημος· φύξει μόνον νὰ εὕρεται ποῦ νὰ καταλύσετε...

— Δὲν θέλεις λοιπὸν νὰ ἔλθω κ' ἔγω μαζῆ σας διὰ νὰ ὑποβάλω τὰ ταπεινά μου σεβάσματα εἰς τὸν Τλαλόκ ή τὴν συμβίσιν του; Τρώτησεν ὁ λοχαγός.

— Επειθύμουν μᾶλλον... καὶ πολὺ μάλιστα, ἀπεκρίθη ὁ Ἰνδὸς ταλαντεύομένος, διότι δὲν ἐτόλμα καὶ ὄμολογήσῃ ὅτι η παρουσία τοῦ Δαντέγια θὰ ἡτο δύληρά, νὰ... ἡσθε ἀλλοῦ... καὶ δχι πλησίον μας. Πλὴν τούτου, ἐπρόσθετε μετὰ ζωρότητος, μὴ νομίζετε εὔκολον πρᾶγμα τὸ νὰ ὀμιλήσῃ τις μὲ τὰ πνεύματα τοῦ ἀλλού κόσμου· δὲν βλέπετε τὸν Μαύρον ὁ δόποιος γίνεται κάτωχρος μόνον συλλογιζόμενος αὐτός; — Καὶ τρόντι τὸ πρόσωπον τοῦ Μαύρου εἶχε γενεῖ σιδηρόχρουν. — Εάν φοβᾶσαι, Κλάρα, ἔχεις ἀκόμη καιρὸν νὰ μὴν ἔλθης μαζῆ μου.

— Τὸ φεγγάρι μὲ δείχνει κίτρινον, ἀνέκραξεν ο Μαύρος μὴ ἐνθυμηθεῖς ὅτι δὲν εἶχεν ἔτι ἀνατείλει τὴν σελήνη. Οὔτε μισὸν δάκτυλον δὲν φεύγω μακράν ἀπὸ τὸν θεὸν τοῦ χρυσοῦ.

Ο δέ λοχαγὸς εἶπεν ἐπὶ τέλους πρὸς τὸν Ἰνδὸν ὅτι ἔνοει διὰ τὶ δὲν ἥθελε νὰ δεχθῇ μάρτυρας τῶν τελετῶν του, ἀλλ᾽ ὅτι καὶ αὐτός, καθὸ καλὸς χριστικός, δὲν ἐπεθύμει νὰ παρασταθῇ εἰς τελετὰς τὰς ὁποίας ἀπεδοκίμαζον αἱ θρησκευτικαὶ του ἀρχαὶ. Προσέθετο δὲ ὅτι ἐὰν δὲν εὔρῃ καλύβην,<sup>1</sup> ἐπειδὴ ἡ νῦν δὲν ἥτο ψυχρά, θὰ κατέλυνε εἰς τὸ ὑπαίθριον μέχρι τῆς ἐπανόδου των.

— Εἶν λοιπόν, ἐπανέλαβεν ὁ Κώσταλ, δὲν εὑρωμεν ἐντὸς δεκαπέντε λεπτῶν καλύβην, πρέπει νὰ χωρισθῶμεν, ἐπειδὴ ἡ δροσιὰ του ἀνέμου μᾶς εἰδοποιεῖ ὅτι εἴμεθα πλησίον εἰς τὴν λίμνην.

Εἶπον καὶ ἐξηκολούθησαν σιωπῶντες τὸν δρόμον των· ἀλλὰ καθόστον ἐπροχώρουν ὁ τόπος ἐφαίνετο μᾶλλον ἔρημος, καὶ ἐξηρανίζετο πᾶσα ἐλπὶς του νὰ εὔρωσι καλύβην.

Μετ' ὄλγον ἔρθασαν εἰς τὴν ἀρχὴν εὔρυχωροτάτης πεδιάδος· λάκκοι οὐδάτων λιμναζόντων ἔλαμπον ὡς κάτοπτρα εἰς τινα μέρη, καὶ σωρὸς φοινίκων καὶ θάμνων πυκνοτάτων ἔκειτο ἐν τῷ μέσῳ αὐτῆς.

— Εἶν καθήσετε ἔκει, εἶπεν ὁ Κώσταλ πρὸς τὸν λοχαγόν, θὰ βλέπετε μακρὰν ὅλην τὴν πεδιάδα, δὲν θὰ σᾶς βλέπῃ ὅμως κανείς.

Ο δὸν Κορνήλιος ἐδέχθη τὴν πρότασιν καὶ ἀπεχωρίσθη καὶ δεύτερον ἀπὸ τῶν δύο συντρόφων του. Αφοῦ δὲ δὲν ἐφαίνοντο πλέον ἥθελησε νὰ προχωρήσῃ πρὸς τοὺς φοίνικας· συνέδη ὅμως ὅτι ἐπρεπε νὰ προΐδῃ· τὸ ἔδαφος ἥτο τόσῳ ὑγρὸν καὶ τόσῳ μαλακόν, ὥστε ὅπου καὶ ἀν ἐτρέπετο ὁ ἵππος του ἐθύμετο μέχρι γονάτων καὶ δὲν ἥθελε νὰ προχωρήσῃ. Όθεν μετὰ πολλοὺς ματαίους ἀγῶνας ἐβιάσθη νὰ παραιτηθῇ. Ἀλλά, μὴ θέλων νὰ μακρυνθῇ πολὺ ἀπὸ τῶν συντρόφων του, διευθύνθη πρὸς τὸ αὐτὸ μέρος, ἀναζητῶν τινα θέσιν ἀσφαλῆ, διότι ἐφοβεῖτο μήπως οἱ περὶ τὸν Ἀρρόγυιον λησταὶ, ἐκδικούμενοι τὸν φόνον τοῦ Γασπάχου, δὲν πολυσεβασθῶσι τὸν ἀπεσταλμένον τοῦ Μορέλου· ἥτο δὲ πιθανώτατον νὰ τοὺς ἀπαντήσῃ τρέχοντας, ὡς εἶχεν ἀκούσει, εἰς ἀναζήτησιν τῆς οἰκοδεσποίνης τῆς ἀσιέρδας.

Καὶ τωόντι ἐνόμισεν ὅτι ἤκουσε μεμακρυσμένον θύρυσον, καὶ ἐτάχυνε τὸ βῆμα τοῦ ἵππου του.

Ἐν τοσούτῳ ὁ Μαῦρος καὶ ὁ Ἰνδὸς εἰσῆλθον εἰς δάσος μεγάλων δένδρων· εἰσελθὼν δὲ καὶ ὁ λοχαγὸς εἰς αὐτό, ἔφθασεν εἰς μέγα πεδίον ὅλως ἀδενδρὸν ἐν μέσῳ τοῦ διοίου ἐφαίνετο ὡς ἔλαφος καταδιωκομένη μακρὰν τῆς φωλεᾶς της. Τί θὰ ἐπάθαινεν ἐὰν ἀπήντων αὐτὸν οἱ αἰμοδόροι λησταὶ τοῦ Ἀρρόγυιου;

Σειρὰ βουνῶν γυμνῶν περιώριζεν ἐξ ἀριστερῶν τὸ πεδίον τοῦτο, κατέναντι δὲ αὐτοῦ, πρὸς τὸ βαθος, εἶδεν ἀφοῦ ἐπροχώρησεν ἀρκετά, σχεδὸν πρὸ τῶν ποδῶν του, μεγάλην λίμνην ζοφερὰν καὶ μελανὰ ἔχουσαν τὰ οὖδατα, ἐν μέσῳ δὲ λόφον ἐστεμμένον ὑπὸ νεφελῶν. Καὶ εὐθὺς ἐνόησεν ὅτι ἡ λίμνη ἔκεινη ἥτο τοῦ ὄστούτα.

Καὶ ἀμέσως ἤσθάνθη ἀκράτητον περιέργειαν. Ναὶ

μὲν ὡς καλὸς χριστιανὸς ἤσθάνετο τύψιν συνειδήσεως, ἀλλ᾽ ἐπείσθη ἐπὶ τέλους συλλογιζόμενος ὅτι ἡ παρουσία του εἰς τελετὴν ἐθνικὴν θὰ συνέτρεχε μᾶλλον εἰς καταισχύνην ἐνὸς ἀπίστου. Ἰδών δὲ ὄλγον ἀπωτέρω δρυμῶν πυκνὸν καὶ ζοφερόν, ὅμοιον μὲ ἐκεῖνον ὅπου κατέλυσεν ὁ δὸν Μαριάνος, ἐνόρισεν ὅτι καταλλούτατος ἦτο πρὸς τὸν σκοπὸν του· διότι, ἀναβαίνων εἰς ἓν τῶν ὑψηλοτέρων φοινίκων θὰ ἔδειπε τὴν λίμνην καθ' ὅλην τὴν ἔκτασιν, καὶ συγχρόνως θὰ ἥτο ἀσφαλῆς.

Ἐλθὼν λοιπὸν ἐνταῦθα ἐπέζευσε, καὶ ἐκλέξας τὸ δένδρον εἰς ὃ ἔμελλε ν' ἀναβῆ, κάτω μὲν αὐτοῦ ἔδεισε τὸν ἵππον του, αὐτὸς δὲ κρεμάσας ἀπὸ τῶν ὄμμων τὴν καραβίναν του ἀνέβη εἰς μέρος δύεν ὁ ὀφθαλμός του ἐξηπλοῦτο πανταχοῦ ἀκωλύτως.

Μετὰ μικρὸν ἀνέτειλε φασινοτάτη ἡ σελήνη· λάμψεις ἀλλόκοτοι ἐφαίνοντο ἐκτοξεύομεναι ἐκ τῶν πλευρῶν τοῦ λόφου, καὶ ἥχοι ἀνεξήγητοι προσέβαλλον τὰς ἀκοὰς τοῦ λοχαγοῦ. Ἐπειδὴ δὲ τὸ νευρικὸν σύστημα του πρώην μαθητοῦ τῆς θεολογίας εὐκόλως συνεταράσσετο, ἥρχιτε νὰ μετανοῇ διότι ἥλθεν εἰς τὸ ἔρημον ἔκεινο μέρος ὅπου πιθανὸν ἦτο νὰ συμβῶσι τεράστεια.

Αἴρνης ἀνέφριξεν ὅλος, σπῶς τὴν αὐτὴν ὥραν ἀνέφριξαν καὶ οἱ δύο ὑπηρέται τοῦ δόν Μαριάνου, ἰδών ἀνθρωπὸν Ἰνδόν, ἐμφανισθέντα εἰς τὰς ὅχθας τῆς λίμνης· ἀλλ᾽ ἡ φρίκη του δὲν διήρκεσε πολὺ, διότι ἐγγνώρισε τὸν Κώσταλ ἀνοίγοντα τὸν καλαμῶνα διὰ τῶν χειρῶν του.

Ἀπὸ τῆς ὑψηλῆς θέσεως ὅπου εύρισκετο καὶ ἐβλεπεν δσα δὲν ἔβλεπον οἱ ὑπηρέται, εἶδε καὶ ἀλλον ἀνθρωπὸν ἐπίστης γυμνὸν· ἥτο δὲ ὁ Μαῦρος, μέλαχς ὡς ἔβενος, ἐνῷ τὸ ἀθλητικὸν τοῦ ἀλλού σῶμα ἥτο ἐρυθρὸν ὡς ὁρείγαλκος τῆς Φλωρεντίας. Μετὰ δὲ ταῦτα καὶ οἱ δύο ἔπεσαν εἰς τὴν λίμνην καὶ ἐγένοντο ἄφαντοι.

Σκοπὸν εἶχεν ὁ δὸν Κορνήλιος νὰ μείνῃ ἐπὶ τοῦ δένδρου, ἔως οὗ ἐξελθόντες τῆς λίμνης οἱ σύντροφοί του ἐνδυθῶσι καὶ ἀναβῶσι τὸν δόνος ἵππους των· τότε δὲ καταβαίνων καὶ αὐτὸς νὰ τρέξῃ πρὸς αὐτούς, νὰ τοὺς φάσῃ, καὶ νὰ δικαιολογήσῃ τὴν ἐμφάνισίν του διά τινος μύθου τὸν ὅποιον θὰ ἐφεύρισκε τὴν ὥραν ἔκεινην.

Άλλ' ἡ ὥρα παρήρετο, ἡ σελήνη ἐξηκολούθει νὰ ἀναβαίνῃ εἰς τὸν οὐρανόν, καὶ οὕτε ὁ Κώσταλ οὔτε ὁ Μαῦρος ἐφαίνετο. Ἐνῷ δὲ οἱ περὶ τὸν δόν Μαριάνον ἐπίστευον ὅτι εἶδον τὸν Ἰνδόν τὸν πρὸ πεντακοσίων ἑτῶν ζητοῦντα τὴν καρδίαν του, ὁ λοχαγὸς ὑπέθετεν δὲ οἱ δύο σύντροφοι θ' ἀπέβησαν εἰς τὸν λόφον, ἀφιερωμένον ἀλλοτε εἰς τὸν Τλαλόκ, θεὸν τῶν ὄρέων.

Μετ' ὄλγον, ἐν μέσῳ τῆς βαθυτάτης ἐκείνης σιωπῆς, ἤκουσεν ἐντρομός κωφοὺς καὶ μεμακρυσμένους κρότους, τῶν ὁποίων μάτην ἤγωνιζετο νὰ ἐννοήσῃ τὴν αἰτίαν· ἥσαν δὲ αἱ ἀπηγήσεις τῶν ἐκπυρσοκροτήσεων τῶν στρατιωτῶν τοῦ δόν Ραραή, προσβαλόντος τοὺς ἐν τῇ ἀσιέρδα τοῦ Σὴν Καρόλου ληστάς. Ἀλλ' ἐνθυμηθεὶς ὅτι δὲν ἥσαν μακρὰν

οι δύο ἔνθερμοι υπερασπισταὶ του, οἱ Ἰνδὸς καὶ οἱ Μαῆρος, ἀνέλαβε τὴν ἡσυχίαν του καὶ ἡσθάνθη τὴν ἀνάγκην νὰ κοιμηθῇ, ὅπως καὶ ὁ συνταγματάρχης τὴν παρελθοῦσαν νύκταν οἱ ὄφθαλμοὶ του ἐκλείοντο καθόσον παρήρχετο ὁ φόβος του. Ἐδέθη λοιπὸν ἀσφαλῶς εἰς τὸ δένδρον, καὶ παρεδόθη εἰς γλυκύτατον ὕπνον.

Ἄλλὰ μόλις παρῆλθε μία ὥρα καὶ θόρυβος ἀνεξήγητος τὸν ἔξυπνους. "Οὐεν ἀνεπήδησε περίφορος, διότι ἐνόμισεν ὅτι ἤκουεν ἦχον κώδωνος, μακρόθεν μὲν ἐλθόντα ἄλλὰ καθαρόν.

Καὶ κατ' ἀρχὰς μὲν ὑπεμειδίασε φαντασθεὶς ὅτι θὰ εἶδε κατ' ὄναρ τὸ κώδωνοστάσιον τοῦ χωρίου του, καὶ ὅτι κατ' ὄναρ θὰ ἤκουε τὸν ἦχον ἄλλὰ μετὰ μικρὸν ἐπεισθῇ ὅτι δὲν ὠνειρεύετο, διότι ἐμέτρησε δώδεκα κτύπους, ὅμοιους μὲ κτύπους ὠρολογίου ἐν ὥρᾳ μεσονυκτίου.

Καὶ πιθανὸν μὲν νὰ ἦτο μεσονύκτιον, ἄλλὰ ποῦ ἦτο τὸ ὠρολόγιον ἐν μέσῳ τοιαύτης ἐρημίας;

Οἱ κτύποι ἐξηκολούθουν πάντοτε, καὶ ἐφαίνοντο ἀναβαίνοντες ἐκ μέσου τῆς λίμνης, καὶ ἐκ τῶν πλευρῶν τοῦ Μεμαγευμένου λόφου ἐξερχόμενοι, ως σύνθημα ὅτι αἱ ινδικαὶ θεότητες ἐξηγείροντο μετὰ πραιώνιον ὕπνου.

Η σελήνη ἀνέβαινε πάντοτε, καὶ τὰ κύματα τοῦ φωτὸς τὰ ὁποῖα διεσκόρπιζεν ἐπὶ τῆς λίμνης ἔφθανον μέχρι τοῦ βάθους τῶν περὶ αὐτὴν καλαμώνων.

Μετ' ὀλίγον ἤκουεν ὡρυγμοὺς βαθεῖς καὶ ἀλλεπαλλήλους, ὅποιους ποτὲ δὲν ἤκουε. Ναὶ μὲν καὶ ἄλλοτε εὐρέθη ἐπὶ δένδρου ὃπου τίγρεις ὠρύοντο ἀνθεν αὐτοῦ· ἄλλ' οὐδεμία φωνή, οὔτε λέοντος, οὔτε τίγρεως, οὔτε ταύρου ὡμοίας τὰς φωνὰς αἴτινες τὴν ὥραν ἐκείνην προσέβαλλον τὰς ἀκοὰς του. Ἐφαίνοντο ἐξερχόμεναι ἐξ ὑρυχωροτάτων πνευμόνων ἀγνώστου καὶ γιγαντώδους θηρίου.

Ο λοχαγὸς ἔτρεμεν ὅλος· καὶ ἀν δὲν ἦτο δεδεμένος, θὰ ἔπιπτε βεβαίως κάτω τοῦ δένδρου.

Άλλὰ καὶ αὐτὸς ὁ ἵππος του κατετρόμαξε, καὶ ἀποσπάσας σφραγίδως τὸν χαλινὸν ἔφυγεν ἔκδρομος, καὶ ἐλθὼν ἐστάθη ἐκεῖ ὃπου ἤσαν καὶ τοῦ Ἰνδοῦ καὶ τοῦ Μαῆρου οἱ ἵπποι.

Τοιοῦτος δὲ ὑπῆρξεν ὁ τρόμος τοῦ δὸν Κορνηλίου, ὅπερ εἰ καὶ καλὸς χριστιανὸς ἦχεις νὰ πιστεύῃ ὅτι οἱ ἦχοι ἐκείνοις ἤσαν φωναὶ τοῦ πνεύματος τὸ ὁποῖον ἐπεκαλεῖτο ὁ Κώσταλ.

Άλλὰ καὶ ἄλλους συγχρόνως κατετρόμαξον οἱ κρότοι αὐτοῖς ὡς ὁ λοχαγὸς οὕτω καὶ οἱ περὶ τὸν δὸν Μαριάνον ἐμέτρησαν ἔντρομοι τοὺς δώδεκα κτύπους τοῦ ἀοράτου ὠρολογίου. Αὐτὸς ὁ κύριος του μάτην ἐπροσπάθει νὰ ἐννοήσῃ πόθεν οἱ κρότοι τοὺς ὅποιους ἤκουεν. Ή δὲ Γερτρούδη ἐξεγερθεῖσα ἀφῆκε φωνὴν τρόμου.

Καὶ αὐτοὺς τοὺς ἑπτὰ Παιᾶς θὰ ἔξυπνιζεν ἀπὸ τὸν προαιώνιον αὐτῶν ὕπνον ὁ τρομερὸς ἐκεῖνος θόρυβος.

Ο Καστρίλλος ἐρένη αἴρνης εἰς τὸ μέρος ὃπου ἦτο ὁ δὸν Μαριάνος μετὰ τῆς θυγατρός του· φρίκη δὲ καὶ ἀθυμία ἤσαν ἐζωγραφημέναι εἰς τὸ πρόσωπόν του.

Τὴν ἄλλοισιν ταύτην ίδων ὁ δὸν Μαριάνος,

— Τί δυστύχημα ἔρχεσαι νὰ μὲ ἀναγγεῖλῃς; ἡρώτησε.

— Κανέν, κύριέ μου, κανέν· μὲ φαίνεται δμως ὅτι εύρισκόμεθα εἰς κατηραμένον τόπον ἀπὸ τὸν διποῖον πρέπει νὰ φύγωμεν τὸ ταχύτερον.

— Καλήτερα ἔτοιμάσατε τὰ ὅπλα σας ἐπειδὴ φωνάζουν τίγρεις· δὲν ἀκούεις;

— Ποτὲ τίγρεις, ἐπανέλαβεν ὁ Καστρίλλος, δὲν φωνάζουν κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον, καὶ τὰ ὅπλα εἶναι περιττά ἐναντίον εἰς τὸ πνεῦμα τοῦ σκότους.

Καὶ ἀληθῶς, ως εἴπομεν, αἱ ωρυγαὶ ἔκειναι δὲν ὠμοιάζουν οὐδενὸς θηρίου φωνήν.

— Πολλὰ παράδοξα σημεῖα εἰδαμεν αὐτὴν τὴν νύκτα, εἴπεν ὁ Καστρίλλος, καὶ διὰ τοῦτο εἶναι τρέλα νὰ μείνωμεν περισσότερον εἰς τόπου ὅπον οἱ νόμοι τῆς φύσεως δὲν ισχύουν, ὅπου οἱ νεκροὶ ἡγανίουν ἀπὸ τοὺς τάφους, ὃπου ἦχοις κώδωνες χωρίς νὰ ὑπάρχουν κατοικεῖται, καὶ δημο τέλος πάντων ὁ δάιμων τοῦ σκότους μουγγιρίζει. Άς φύγωμεν, κύριέ μου, ἐνῷ ἀκόμη εἶναι καιρός.

— Καὶ ποῦ νὰ φύγωμεν; ἀνέκραξεν ἐναγώνιος ὁ δὸν Μαριάνος· ἡ ταλαιπωρος κόρη μου ἔχει δύναμιν νὰ περιπατήσῃ;

— Εὖρ θὰ παρακαλεῖτε τὸν Θεόν, ἀπεκρίθη ὁ Καστρίλλος, ν' ἀπομακρύνῃ τὸν κίνδυνον, φορτόνωμεν τὸ φορεῖον ἐπάνω εἰς τὰ ζῶα· ἄλλα, γρήγορα διότι δὲν ἡμπορῶ νὰ ἐμποδίσω τοὺς συντρόφους μου ἀπὸ τὸ νὰ φύγουν· καὶ ἐγώ . . .

— Πῶς! νὰ μείνωμεν μόνοι ἐδῶ, ἀνέκραξε τρέμουσα ἡ Γερτρούδη· ὅχι, ὅχι, αἰσθάνομαι δύναμιν νὰ περιπατήσω.

— Εστω! ἀς κάμωμεν ὅπως λέγεις, εἴπεν ὁ δὸν Μαριάνος, ἀς δοκιμάσωμεν νὰ ὑπάγωμεν εἰς Σάν Κάρολον.

Ο Καστρίλλος ἔσπευσε νὰ ὑπάγῃ πρὸς τοὺς συντρόφους του· τοιοῦτον δὲ φόβον εἶχον ὅλοι ὧστε οὐδεὶς συγκατένευε ν' ἀπέλθῃ εἰς ἀναζήτησιν τῶν ζώων, τὰ ὁποῖα εἶχον ἀφίσει εἰς ἄλλο μέρος τοῦ δάσους.

— Λοιπὸν ἀς ὑπάγωμεν καὶ οἱ τέσσαρες, εἴπεν ὁ Καστρίλλος.

Καὶ τρέμοντες καὶ σφραγίζομενοι ως μανιώδεις διὰ τοῦ σημείου τοῦ σταυροῦ ἀπῆλθον, ως ἀν ἐπρόκειτο ν' ἀποδιώξωσιν ὄλοκληρον φάλαγγα δαιμόνων.

Ο δὸν Κορνηλίος δμως καὶ δλον τοῦ κόσμου τὸ χρυσίον ἀν ἐπρόκειτο νὰ κερδήσῃ, δὲν εἶχε τὸ θάρρος νὰ μιμηθῇ τὸν δὸν Μαριάνον. Απ' ἐννυτίξις ως ἀν ἐκαρφώθη εἰς τὸ δένδρον του, ἀνεθεμάτιζε τὴν μωρὰν περιέργειάν του, καὶ ἐξηκολούθει ἀκούων μετὰ προσοχῆς τοὺς κρότους, τοὺς ὅποιους ἐξελάμβανεν ως τρομερὸν διάλογον μεταξὺ τῆς Ἰνδικῆς θεότητος καὶ τοῦ ἀτρομήτου αὐτῆς λάτρου.

Άλλ' αἴρνης τὸν τρομερὸν ἐκεῖνον θόρυβον διεδέχθη τρομερώτερα σιωπή· ἐνόμιζες ὅτι ὁ φόβος κατέστειλεν ὅλας τὰς φωνὰς τῆς φύσεως. Μετὰ μικρὸν δμως τὴν σιωπήν διετάραξαν ἦχοις δμοιοι· μὲ ἀνθρώπων φωνάς, αἱ ὅποιαι εἴραντο ἐρχόμεναι ὅπισθεν τῶν λοφίσκων τῶν περιοριζόντων τὸ ἀρκτικὸν μέρος τῆς λίμνης.

Ο δὸν Κορνήλιος ἦτο βέβαιος ὅτι αἱ φωναὶ θὰ ἡσαν τοῦ Κώσταλ καὶ τοῦ Μαύρου ἐπανερχομένων, διότι τίνος ἄλλου θὰ ἡσαν οἱ ὥρυγμοι ἐκεῖνοι ἢ τοῦ Τλαλόκ καὶ τῆς Ματλακουέζης; Δὲν ἡργοπόρησεν ὅμως νὰ πεισθῇ ὅτι ἡπατάτο.

Εἶδεν εἰς τὴν ὁδὸν διὰ τῆς ὁποίας εἶχε περάσει φῶτα προχωροῦντα πρὸς τὴν λίμνην. Ἐπειδὴ δὲ ἄλλαζον θέσιν μετὰ πολλῆς ταχύτητος, ἐσυμπέρανεν ὅτι θὰ ἐφέροντο ὑπὸ ἵππεων. Οἱ ἵππεις ὅμως δὲν θὰ ἡσαν οἱ δύο σύντροφοί του, διότι τοὺς ἵππους των ἔβλεπε δεδεμένους καὶ μετ' αὐτῶν τὸν ἴδικόν του. Άρα θὰ ἡτον ὁ Ἀρρόγιος μετὰ τῶν θηριωδῶν ὄπαδῶν του.

Μετὰ μικρὸν σωρὸς ἵππεων, μεταξὺ τῶν ὅποιων ἀνεγνώρισεν ὁ δὸν Κορνήλιος τὸν Ἀρρόγιον καὶ τὸν Βοκάρδον, ἐφάνησεν εἰς τὴν ὄχθην κρατοῦντες φῶτα, καὶ διευθυνόμενοι ποτὲ μὲν ἐξ ἐνὸς, ποτὲ δὲ ἐξ ἄλλου μέρους. Μετὰ δὲ ταῦτα διευθύνθησαν πρὸς τὸ μέρος τὸ ἀντίθετον ἐκείνου ὅπου ἡσαν οἱ τρεῖς ἵπποι, καὶ παρετήρουν μετὰ περιεργειάς τὴν λίμνην καὶ τοὺς περὶ αὐτὴν καλαμῶνας. Δοθέντος δὲ συνθήματος τὰ φῶτα ἐσβέσθησαν καὶ δῆλα ἐγένοντο ἀφαντα, διότι μετὰ τὴν λάμψιν ἐκείνων τὸ τῆς σελήνης ἐφαίνετο ἀμυδρόν.

Καὶ ἐπεθύμει μὲν ὁ λοχαγὸς νὰ εἰδοποιήσῃ τοὺς

δύο συντρόφους του διὰ τὴν παρουσίαν τοῦ Ἀρρόγιου, ἀλλὰ πῶς;

Καὶ οἱ περὶ τὸν Μαριάνον ὡσαύτως, ἀναγνωρίσαντες τοὺς ληστὰς ἵσταντο ἀκίνητοι ἔτοιμοι ἔχοντες τὸ φορεῖον τῆς Γερτρούδης ἵνα φύγωσιν.

Οἱ δὲ δὸν Κορνήλιος, δοτις κατεσκόπευεν ἀνήσυχος ὅλα τὰ κινήματα τοῦ Ἀρρόγιου, ἡσθάνθη μεγίστην ἀνακούφισιν ὅτε εἶδε καὶ αὐτὸν καὶ τοὺς περὶ αὐτὸν ἀπομακρυνομένους.

Χάρις εἰς τὴν λάμψιν τῆς σελήνης, τὸ βλέμμα τοῦ λοχαγοῦ ἐφθανε καὶ εἰς τὰ βάθη τῶν καλαμώνων. Εἴναι δὲ αἱ σχῆματα μείνει καὶ πάλιν ἐρημοι, εἶδεν αἰρνης ἐλαφρά τινα κίνησιν μεταξὺ τῶν παρ αὐτὸν χόρτων, καὶ συγχρόνως σκιάν ἀνυψουμένην μικρὸν κατὰ μικρόν, καὶ λαβούσαν ἐπὶ τέλους σχῆμα γυναικός. Τὸ ἔνδυμά της ἦτο λευκόν, καὶ ἡ μικρὰ κόμη της ἐκυματίζετο ἀτάκτως ἐπὶ τῶν ὅμων της.

Ίδρως κατάψυχος περιέχυσε τὸν δὸν Κορνήλιον, καὶ οἱ ὄφθαλμοί του, ὡς γοητευθέντες, ἐμενον ἀκίνητοι ἐπὶ τῆς σκιᾶς ταύτης βεβαίως θὰ ἡτο ἡ σύζυγος τοῦ Τλαλόκ, ἡ τρομερὰ Ματλακουέζη, ἣτις εἰσακούσασα τὰς παρακλήσεις τοῦ ἀπογόνου τῶν ἀρχαίων κασίκων τῆς Τεουαντεπέκ, ἀνεδύετο ἀπὸ τοῦ βάθους τῶν ὅγρων ἀνακτόρων της.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΔΕΚΑΤΟΝ.

### ΤΟ ΜΗΝΥΜΑ.



ΑΠΟ τῆς ὥρας καθ' ἣν εἰδομεν τὸν Κώσταλ καὶ τὸν Ἰνδὸν διώκοντας μεταξὺ τῶν καλάμων τῆς ὄχθης τοὺς κροκοδείλους, ἐπειτα δὲ ῥιφθέντας εἰς τὰ βορειοράδη τῆς λίμνης ὕδατα, ὁ ἀναγνώστης δὲν ἔμαθε τὶς ἀπέγειναν. Ανάγκη λοιπὸν νὰ τοὺς ἀναζητήσωμεν ἵνα ἑξηγήσωμεν μάλιστα πῶς ἡ φαντασμαγορία ἐχρησίμευσεν ἀντὶ προλόγου εἰς τὸ ἀληθὲς δρᾶμα οὐ τινος ἢ λύσις ἐπίκειται.

Αφοῦ οἱ δύο σύντροφοι ἐγένοντο ἀφαντοὶ ἐν μέσῳ τῆς σκιᾶς τοῦ μεμαγευμένου λόρου, δὲν ἡργοπόρησαν, ως τὸ εἶχεν ὑποθέσει καὶ ὁ λοχαγὸς, νὰ ἀναβῶσιν εἰς τὸν λόφον αὐτὸν.

Ο Μοναχοστιάκης εἶναι μέγας ὄγκος πετρώδης μελανοπόρασινος κατακερυατισμένος ὅριζοντείως καὶ ἀρρόθυμως. Ιδού πόθεν αἱ τόσοι αὐτοῦ σχισμαί. Όταν ὁ ἦλιος ἢ ἡ σελήνη ῥίπτωσιν ἐπ' αὐτοῦ τὰς ἀκτῖνας των, φαίνεται σχεδὸν διαφανής, καὶ ἡ ὄψις αὐτοῦ, ἐπιστεφομένου μάλιστα ἀδιακόπως ὑπὸ πυκνοτάτης ὄμιγλης, γίνεται ἀλλόχοτος καὶ μελαγχολικός. Μέρη τινα τῶν δύκων τούτων, τὰ ὅποια ὁ Κώσταλ ἐγνώριζε κάλλιστα, ἀποπέμπουσι κρουόμενα παραδοξόν τινα ἥχον.

Ποτὲ μὲν βεβυθισμένος εἰς σκέψεις, ποτὲ δὲ ἀναγγέλλων προσευχὰς εἰς τὴν γλώσσαν τῶν πατέρων του ἐπερίμενεν ὁ Ζαποτέκος τὴν ἐμφάνισιν τῆς σελήνης ἵν' ἀρχίσῃ τὰς ἐπωδάς του.

Διεξοδικὸν καὶ ἀγδέες εἶναι νὰ περιγράψωμεν τὰς γελοίας τελετὰς δι' ὃν ὁ Ἰνδὸς ἐπεκαλεῖτο τὴν ισχυρὰν θεότητα, τῆς ὅποιας ἡ μεσολάζησις ἐμελλεῖ ν' ἀποδώσῃ εἰς τὸν ἀπόγονον τῶν κασίκων τῆς Τεουαντεπέκ τὴν δόξαν τῆς ἀρχαίας οἰκογενείας του.

Βεβαίως, ἐὰν ἡ ἐπιμονὴ καὶ τὸ θάρρος ἵσχυον νὰ κατορθώσωσι τὴν χάριν τὴν ὅποιαν ἐζήτει ὁ Ἰνδὸς παρὰ τῶν θεῶν του, ἡ αἰτησίς του θὰ ἐπληροῦτο. Άν καὶ οὐδὲν σύμπτωμα δὲν προεμήνυεν ἔως τότε ὅτι ὁ Τλαλόκ ἢ ἡ Ματλακουέζη θὰ ἐμρανισθῶσιν εἰς τὸν ἀτρόμητον λάτρην των, εἰς τὸ πρόσωπον ὅμως τοῦ Κώσταλ ἐφαίνετο τοικύτη ἐλπίς, ὥστε ὁ Μαύρος ἐπίστευεν ὅτι βεβαία ἡτο ἡ τελευταία αὕτη ἀπόπειρα.

Ἀπὸ δὲ τῆς ἀνατολῆς τοῦ ἥλιου, τῆς τόσῳ ἀνυπομόνως προσδοκωμένης, μίαν ὥραν καὶ ἐπέκεινα κατέτριψαν εἰς παντοιεδεῖς προετοιμασίας ἐπὶ τέ-

λους ὁ Κώσταλ λύσας τὴν σιωπὴν τὴν ὅποίαν μετὰ τάσης αὐστηρότητος ἐτήρησε·

— Κλάρα, εἶπε μετὰ σοβαρότητος, ὅταν οἱ θεοὶ τῶν πυτέρων μου, παρακαλούμενοι ἀπὸ τὸν οὐδὲν τῶν κασίκων ιδόντα πενήντα χρόνους βροχῶν, θὰ ἀκούσουν τοὺς ἥχους οἱ ὄποιοι προσβάλλουν τὰς ἀκοὰς των πρὸ τριῶν αἰώνων, θὰ φανοῦν ἀναμφισβόλως.

— Κ' ἔγὼ τὸ ἐλπίζω, ἀπεκρίθη ὁ Μαῦρος.

— Ναι, ἀλλὰ ποῖος θὰ φανῇ ἀραγε, ὁ Τλαλὸκ ἢ ἡ σύζυγός του;

— Τί μὲ μέλει;

— Ἡ Ματλακούέζ, ἐπανέλαβεν ὁ Ἰνδός, φορεῖ ἄσπρα, κάτασπρα ὡς ὁ κρῖνος· ὁσάκις τὰ μαλλία της δὲν εἶναι δεμένα εἰς τὴν κεφαλήν της, κυματίζουν ἐπάνω εἰς τὸ φόρεμά της ὡς ἐπενδύτης μεγάλης κυρίας· τὰ δυμάτια της λάμπουν περισσότερον καὶ ἀπὸ τὰ ἀστρα, καὶ ἡ φωνή της εἶναι γλυκυτέρα καὶ τῆς φωνῆς τῆς ἀηδόνος· καὶ ὅμως προμερά εἶναι ἡ ὄψις της.

— Εἶγὼ ὅμως δὲν θὰ τρομάξω, εἶπεν ὁ Μαῦρος.

— Οἱ δὲ Τλαλὸκ ἔχει γίγαντος ἀνάστημα· ὅφεις τυλιγμένοι εἰς τὴν κεφαλήν του συρίζουν τρομερά, τὰ μάτια του εἶναι ὡς μάτια τίγρεως, καὶ μουγγρίζεις ὡς δύο ταῦροι. Σκέψου καλλί ἐνόσῳ ἔχωμεν καιρόν.

— Σὲ εἶπα ὅτι θέλω χρήματα· τί μὲ μέλει ἀν μὲ τὰ δώσῃ ὁ Τλαλὸκ ἢ ἡ γυναικά του; δὲν ἥλθα ἔδω διὰ νὰ φοβηθῶ καὶ νὰ φύγω.

— Λοιπόν, εἶπεν ὁ Κώσταλ, ἀς ἐπικαλεσθῶ τοὺς θεούς μου.

Καὶ ταῦτα εἰπὼν ἔλαβε λίθον, ὑπῆγε πρὸς τὸν λόφον, καὶ ἐκτύπησε δυνατὰ μίαν τῶν γωνιῶν του· ὁ ἥχος, ὅμοιος μὲ τῷ χαλκῷ, ἥκουσθη μακράν, καὶ ἐνδεκάπις ἔτι ἐπανέλαβεν αὐτόν.

Καὶ κατὰ πρῶτον μὲν ψυμφρισμοί τινες ἐφάνησαν ἀποκρινόμενοι εἰς τοὺς κτύπους τούτους· ἐπειτα δόμως, ὡς ἀν εἶχεν ὁ Κώσταλ τὸ δῶρον νὰ ἀποσπᾶ τὴν τρομερὰν τοῦ Τλαλὸκ φωνήν, τρομεροὶ ὠρυγμοὶ ἀντήχησαν μεταξὺ τῆς σιωπῆς, οἱ ὠρυγμοὶ οἵτινες εἶχον φοβίσει τὸν λοχαγὸν καὶ τοὺς περὶ τοῦ δόν Μαριάνον.

Άλλα καὶ ὁ Μαῦρος εἶχεν ἐπίσης φοβηθῆ ἐπὶ μικρόν· ἀναλαβὼν δόμως ταχέως τὸ θάρρος του ἀνέκραξε·

— Κτύπησε ἀκόμη, Κώσταλ, ὁ Τλαλὸκ ἀπεκρίθη.

Οἱ Ἰνδὸς ἔρριψεν ἐπὶ τοῦ Μαύρου βλέμμα ἐτασικόν, καὶ εἶδε, χάρις εἰς τὴν σελήνην, ὅτι ὡμίλει σπουδάζων.

— Πῶς! εἶπεν ὁ Ζαποτέκος, τόσον ὄλιγον γνωρίζεις τὰ μυστήρια τῶν δασῶν μας, ὥστε δὲν διαχρίνεις τὴν φωνὴν ἐνὸς ζώου ἀπὸ τὴν φωνὴν τοῦ θεοῦ τῶν βουνῶν;

— Ζώου! καὶ ζῶον μουγγρίζει κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον;

— Βέβαια, ζῶου· εἶναι φωνὴ πίθηκος (stentor ursinus) τὸν ὄποιον θὰ ἐφόνευες μὲ τὴν μάστιγα τὴν ὅποίαν ἀφῆκες κρεμασμένην εἰς τὸ ἐφίππειόν

σου. Ω! ἂν ἀκούσγε τὴν φωνὴν τοῦ Τλαλὸκ θὰ φρίξης!

— Δυποῦμαι, ἀπεκρίθη ὁ Μαῦρος, ὅτι δὲν τὴν ἥκουσα ἀκόμη.

Άλλὰ μετ' ὄλιγον οἱ ἵππεις οἱ περιτρέχοντες τὴν λίμνην θὰ ἐπροσκάλουν ἀλλαχοῦ τὴν προσοχὴν των. Μόλις οἱ λησταὶ τοῦ Ἀρρόγιου ἐγένοντο ἀφαντοὶ ὅπισθεν τῶν καλάμων, καὶ ἐκ τοῦ πυκνοτέρου μέρους αὐτῶν ἐξῆλθε τὸ λευκὸν φάντασμα τὸ ὄποιον ἔβλεπε τρέμων ὁ λοχαγός. Οὔτε δὲ εἶδεν αἴφνης ὁ Κώσταλ τὸ φάντασμα τοῦτο, ὁ ὄφθαλμός του ἔλαμψε θριαμβεύων· καὶ δράξας τὴν χεῖρα τοῦ συντρόφου του·

— Ιδού, εἶπεν, ἥλθε τὸ πλήρωμα τοῦ χρόνου· η δόξα τῶν κασίκων τῆς Τεουκαντεπέκ ἀνεγείρεται.

Καὶ διὰ τῆς ἄλλης χειρὸς ἔδειξε τὴν μαύρην κόμην, ἥτις ὡς ἐπενδύτης ἐκυματίζετο ἐπὶ τῆς κρινολέυκου ἐσθῆτός της.

— Νὰ ἡ Ματλακούέζ! εἶπε μὲ φωνὴν χαμηλὴν ὁ Μαῦρος.

Καὶ ἐπαλλεὶ μὲν σφοδρῶς ἡ καρδία του, ἀλλὰ δὲν ἔδειξε διόλου τὸν φόβον του.

Τότε κατέβησαν καὶ οἱ δύο ἐν ἡσυχίᾳ ἐκ τοῦ βράχου καὶ ἔπεσαν εἰς τὴν λίμνην.

Τὴν ὥραν ἐκείνην ἔγινεν ἀφαντον τὸ λευκὸν φάντασμα, οἱ δύο σύντροφοι δὲν τὸ ἔβλεπον πλέον, ἐνῷ ὁ λοχαγός καθήμενος ἐπὶ τοῦ δένδρου ἐξηκολούθει βλέπων αὐτὸν καθήμενον συνεσταλμένον. Οἱ Ἰνδὸς γνωρίζων ποῦ νὰ διευθυνθῇ ἔσχιζε ῥωμαλέως τὰ ὃδατα, ὁ δὲ Μαῦρος, δσφ καὶ ἀν ἡγωνίζετο, ἔμενε μακράν αὐτοῦ.

Μετ' ὄλιγον ὁ λοχαγός, ὅλως τρέμων διὰ τὴν ὑπεράνθρωπον τόλμην τοῦ Κώσταλ, τὸν εἶδεν ἐκτείνοντα τὰς χεῖρας ὅπως συλλάβῃ τὴν θεὰν τῶν ὃδατων, καὶ ἤκουσε φωνὴν λέγουσαν·

— Όχι τὸν Μαῦρον, τὸν φονέα τοῦ Γασπάχου πρῶτον. Καὶ συγχρόνως ἤκουσε σφαῖραν συρίζουσαν ἐπὶ τῆς λίμνης. Οἱ Μαύροι καὶ ὁ Ἰνδός κατεποντίσθησαν, καὶ εἰς τὴν θέσιν δὲν εἶχεν ἀναχωρήσει ὁ Κώσταλ, εἶδε σειραμένους τοὺς καλάμους· ἤκουσε μάλιστα καὶ φωνὴν ἀγωνίας.

Τὸ λευκὸν φάντασμα ἐγένετο ἀφαντον, καὶ ἡ λίμνη ἔμεινεν ἔρημος. Μετ' ὄλιγον ἐφάνησαν ἐκ νέου ὁ Κώσταλ καὶ ὁ Μαῦρος καὶ ἀπέβησαν εἰς τὴν ξηράν, μακράν τοῦ λοχαγοῦ ἔως βολῆς τουρεκίου, Ταῦτα δὲ πάντα αὕτω πως περιπλέκοντο, ὥστε ο δόν Κορνήλιος ἐνόμιζεν ὅτι ώνειρεύετο. Μόνος ὁ κίνδυνος τῶν δύο συντρόφων του ἐβεβαίου αὐτὸν ὅτι ἦτο ἔξυπνος.

Αἴφνης εἶδεν ὄλιγον μακράν τοῦ τόπου ὅπου ἦτο πρὸ μικροῦ τὸ φάντασμα, δύο ἐκ τῶν περὶ τῶν Ἀρρόγιου καταδιώκοντας μὲ τὰ ξίφη τὸν Κώσταλ καὶ τὸν Μαῦρον· καὶ στηρίξας τὴν καραβίναν του ἐπὶ τινος τῶν κλάδων ἐπυροβόλησεν· ὁ εἰς τῶν ληστῶν ἔπεσε, καὶ ὁ ἄλλος ἐστάθη ἀπορῶν διὰ τὸ ἀπροσδόκητον τῆς προσβολῆς. Εὖ τοσούτῳ οἱ δύο σύντροφοι ἔψθασαν ὅπου ἦσαν οἱ ἵπποι των, καὶ ἐπήδησαν ἐπ' αὐτοὺς καταστάζοντες ὡς δύο φαν-

τάσματα. Συγχρόνως κατέβη καὶ ὁ Λαντέγιας μετὰ ταχύτητος, καὶ ἔκραξε τοὺς συντρόφους ὄνομαστί.

— Ἄ! ἀπεκρίθη ὁ Κώσταλ, ὅταν εἶδε ἐδῶ τὸ ἀλογόνον σου ἐνόμισα ὅτι σὲ συνέβη δυστύχημα.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ ὁ ληστής, ὁ μείνας μόνος, ἔφυγε δρομαῖος πρὸς τὸν ἵππον του, τὸν ὅποιον εἶχεν ἀφῆσει ὅπισθεν τῶν λόφων εἰς τοὺς συντρόφους του· ἀλλὰ καταδιώξας αὐτὸν ὁ Ἰνδός, τὸν ἔφθασε, τὸν ἐπάτησε μὲν τοὺς πόδας τοῦ ἵππου του καὶ τὸν ἐκάρφωσεν εἰς τὴν γῆν μὲν τὸ μακρὸν ξῖφός του χωρὶς νὰ πεζεύσῃ.

— Γρήγορα τώρα εἰς τὴν λίμνην! εἶπε πρὸς τὸν Μαῦρον. Κ. λοχαγέ, ὑπάγετε εἰς τὸ δάσος νὰ μᾶς περιμείνετε, διότι ἔχομεν ἀνάγκην νὰ μείνωμεν μόνοι.

Καὶ ἐνῷ λέγων ταῦτα ἐπέζευε, νέα περίστασις ἥλλαξε τὴν σκηνήν.

Πέντε ἵππεις καὶ φορεῖον ὑπὸ ἡμιόνων βασταζόμενον ἐφάνησαν αἴρνης εἰς τὴν ὅχθην καὶ σχεδὸν πρὸς τὴν ἄκραν τοῦ δάσους· ἦσαν δὲ ὁ δὸν Μαριάνος, ἡ θυγάτηρ καὶ οἱ ὑπηρέται αὐτοῦ. Ὁ δὸν Μαριάνος ἀκούσας τὸ ὄνομα τοῦ λοχαγοῦ Λαντέγια καὶ τὸ τοῦ Κώσταλ καὶ Μαύρου, καὶ λαβὼν θάρρος διὰ τὴν ἀνέλπιστον ταύτην βοήθειαν ἤρχετο εἰς συνάτησίν των.

Ἐκ τοῦ ἄλλου μέρους τῆς λίμνης, ὅπισθεν τῶν κέδρων, ἐφάνη τὴν αὐτὴν ὥραν δευτέρᾳ συνοδίᾳ ἵππεων, συγκειμένη ἐξ ἀνδρῶν ἔξι, οἵτινες συνωδεύοντο ὑπὸ ἔξι ἄλλων κρατούντων ξίφην ὑψωμένα.

— Τί τρέχει πάλιν; ἀνέκραξεν ἀγανακτῶν ὁ Κώσταλ, ποῖοι ἔρχονται νὰ ταράξουν τοὺς λάτρας τοῦ Τλαλόκ;

Οἱ δὲ Μαῦροι ἐκτύπα ἀπηλπισμένοις τὸ στῆθός του· ποῦ νὰ εῦρωσι πλέον τοιαύτην εὐκαιρίαν ἵνα ἐπικαλεσθῶσι τὸν θεὸν τοῦ χρυσοῦ; Ὁ δὸν Μαριάνος εἰπὼν τίς ἦτο ἐκάλει τὸν λοχαγὸν Λαντέγιαν, καὶ τοις ἀμφιβάλλων ἀνὴτο αὐτὸς ἐκεῖνος τὸν ὅποιον ἐφιλοξένησεν ἄλλοτε εἰς λάς Πάλμας.

— Εγώ εἶμαι, ζήτω ὁ Θεός! ἀπεκρίθη ὁ λοχαγός, ἀπορῶν πῶς ἐν μέσῳ τοιαύτης ἐρημίας εὑρέθη μεταξὺ γνωρίμων.

Ἐν τοσούτῳ οἱ φεύγοντες ἐφάνησαν κατὰ πρῶτον ἀμηχανοῦντες ποῦ νὰ διευθυνθῶσιν ἄλλὰ μετὰ μικρόν, μὴ ἴδοντες, φαίνεται, τοὺς παρὰ τὸ δάσος ἀνθρώπους, ἔτρεξαν πρὸς τὸ μέρος ἐκεῖνο.

Οἱ δὲ Λαντέγιας καὶ οἱ δύο σύντροφοί του, ὁ δὸν Μαριάνος καὶ οἱ περὶ αὐτὸν μόλις ἐπρόφθασαν ν̄ ἀποσυρθῶσιν ὅπισθεν τῶν δένδρων, ἵνα σωθῶσιν ἀπὸ τῶν ἵππων τῶν φευγόντων, οἵτινες ἔτρεχον ὡς ἀστραπῆ. Καὶ ὅμως μὲ δλην τὴν τόσην ταχύτητα, ὁ Κώσταλ ἐγνώρισε δύο ἔξι αὐτῶν ὑπάρξαντας ἄλλοτε συνυπρέτας του ὑπὸ τὸν δὸν Μαριάνον.

— Εὔρισκόμεθα μεταξὺ ἐχθρῶν, εἶπε σιγαλὰ ὁ Κώσταλ πρὸς τὸν Μαῦρον· ἰδού ὁ Ἀρρόγιος καὶ ὁ Βοκάρδος, καταδιωκόμενοι βεβαίως ἀπὸ βασιλικούς.

Καὶ ἐνῷ ἔλεγε ταῦτα οἱ ἔξι ἄλλοι ἵππεις οἱ καταδιώκοντες τοὺς πρώτους ἐπέρασαν ἔμπροσθέν των ὡς ἀστραπῆ. Οἱ εἰς ἔξι αὐτῶν, ὑψηλὸς ὡς ἐφαίνετο,

προηγεῖτο τῶν πέντε ἄλλων κύπτων ἐπὶ τῆς χαίτης τοῦ ἵππου ὅστις ἐπέτα μᾶλλον, καὶ ὅμως ἔκεντει ἀδιακόπως αὐτόν. Ἀρπάσας ὡς μανιώδης τὸν μαῦρον καὶ πλατύγυρον πῖλόν του, ὅστις διὰ τὴν ταχύτητα τοῦ δρόμου εἶχε πετάξει ἀπὸ τῆς κεφαλῆς του, τὸν ἐφόρεσε τόσῳ βαθέως, ὥστε μόλις ἐφαίνετο τὸ πρόσωπόν του. Συγχρόνως δὲ ὁ ἵππος καταληφθεὶς ὑπὸ τρόμου εἴτε διὰ τὸν μαῦρον ὅγκον τοῦ φερέτρου τῆς Γερτρούδης, εἴτε δι' ἄλλο τι ἀντικείμενον, ἐπήδησε πρὸς τὰ πλάγια ῥογχάσας ῥόγχον βραγχώδη, εἰς ὃν ἀπεκρίθη ἀσθενής φωνὴ ὅπισθεν τῶν παραπετασμάτων τοῦ φορείου. Τὴν φωνὴν ταύτην δὲν ἤκουσεν ὁ ἵππευς, ὅστις διέβη γωρίς νὰ στρέψῃ τὴν κεφαλήν.

Άλλα δὲν ἀνεσκίρτησε μόνον ἡ Γερτρούδη ὅτε ἤκουσε τὸν ῥόγχον τοῦτον· καὶ ὁ δὸν Κορνήλιος ἐνθυμηθῆ ὅτι τὸν εἶχεν ἀκούσει τρομερὸν εἰς τὸ παρὰ τὴν Ὑαγιάπαμ πεδίον τῆς μάχης, ὀλίγον πρὶν ἀρπάση αὐτὸν ἀπὸ τοῦ ἐφιππείου του ὁ γενναῖος βραχίων τοῦ συνταγματάρχου Τρέζ Βίλλα.

Άλλα καὶ ὁ δὸν Μαριάνος ἀνεγνώρισε τὸ ἴδιωμα τοῦ ἵππου ἐπὶ πολὺν χρόνον τραφέντος εἰς τὰ ἵπποστάσιά του. Οἱ ἀναβαίνων αὐτὸν εἶχε τὸ ἀνάστημα τοῦ δόν Ράφακήλ· ἀλλ᾽ ἦτο ἀρά γε αὐτὸς ἐνῷ ὑπετίθετο ὅτι εὑρίσκεται εἰς τὴν πολιορκίαν τῆς Ὑαγιαπάμ;

Οἱ δὲ Κώσταλ καὶ Μαῦρος, παραπέμψαντες, εἰς ἄλλην ὥραν τὰς ἐπικλήσεις των πρὸς τὰς ζαποτικὰς θεότητας, ἐσπευσαν νὰ ἀναλάβωσι τὰ ἐνδύματα καὶ τὰ ὄπλα των. Εὐ τοσούτῳ ὁ δὸν Κορνήλιος ἔμενε μὲ τὴν Γερτρούδην καὶ τὸν πατέρα της, Ὑαγιαπάμ;

Ἀποροῦντες τί νὰ πράξωσιν ἐπερίμενον πάλλοντες τὸ τέλος τῆς συμπλοκῆς ἦτις ἤρχισεν ὑπὸ τὰς ὅψεις των αὐτάς, τῆς ὁποίας ὅμως τὰς περιπτετείας δὲν ἔβλεπον διὰ τὴν ἀπόστασιν, ἀν καὶ ἔλαμπεν ἡ σελήνη.

Οἱ δόν Ράφακήλ ἐξηκολούθει καταδιώκων τὸν Ἀρρόγιον, καὶ μικρὸν κατὰ μικρὸν ἐσμικρύνετο τὸ μεταξὺ αὐτῶν διάστημα· ὁ ληστής ὅστις, καὶ τοις γενναῖοις, ἔτρεμε τὸν ἀνταγωνιστήν του, ἔβλεπεν ὅτι μετ' ὀλίγον θὰ ἐπιπτεν ἐπάνω του ἡ τρομερὰ χείρ του.

Καὶ ὅμως ἥλπιζε νὰ σωθῇ· διότι οἱ παρακολούθουντες τὸν συνταγματάρχην δὲν ἀνέβαινον ἵππους γενναίους ὅσον καὶ ὁ τοῦ δόν Ράφακήλ. Οἱ ληστῆς ἐδύνατο νὰ προστάξῃ τοὺς περὶ αὐτὸν νὰ στραφῶσι καὶ νὰ περικυλώσωσι τὸν δόν Ράφακήλ, πρὶν τὸν προφθάσωσιν οἱ ὄπαδοί του· ἀλλ' ἐδειλίασε γνωρίζων τὴν ἀδάμαστον δύναμιν καὶ τὴν ἀνέδοτον ἀνδρίαν τοῦ συνταγματάρχου,

Τρέχων πάντοτε ἀπὸ ῥυτῆρος ἐφθασεν εἰς τὴν ἀνατολικὴν ἄκραν τῆς λίμνης· ὀλίγον δὲ μακρὰν ἐφαίνοντο αἱ ἀπέραντοι πεδιάδες εἰς τὰς ὁποίας ἥλπιζε νὰ διαφύγῃ τὸν ἐχθρόν του. Εἴηκολούθησε λοιπὸν τρέχων. Οἱ δόν Ράφακήλ ὅμως παρατηρῶν ἀκριβῶς ὅλα του τὰ κινήματα, ἐνόησε τὸν σκοπόν του.

Οἱ βραγχώδης ἵππος ἔτρεχε παραλλήλως πρὸς τοὺς ἵππους τῶν δύο ληστῶν, καὶ ἡ σκιά του ἐ-

φθανε μέχρι τῶν ποδῶν τοῦ ἵππου τοῦ Ἀρρόγιου. Τότε οὗτος ἐτράπη ταχέως πρὸς ἀριστερά. Τοῦτο δε ἐπειθύμει καὶ ὁ δὸν Ῥαφαήλ, ὅπως ὁ κυνηγὸς δοτὶς καταδίώκει τὴν ἔλαφον πρὸς τὴν λίμνην, τὸ τελευταῖον αὐτῆς καταφύγιον.

— Φυλάξου· ἀνέκραξεν ὁ Βοκάρδος εἰς τὸν σύντροφόν του, ὅτε εἶδε τὸν συνταγματάρχην ὑπερβάντα καὶ ἐπιπίπτοντα κατ’ αὐτοῦ.

Ο δὲ Ἀρρόγιος ἀναχαιτίσας ἀκουσίως τὸν ἵππον του ἐκένωσε τὸ ὄπλον του κατὰ τοῦ δόν Ῥαφαήλ· ἡ σφαῖρα ὅμως, κακῶς διευθυνθεῖσα, δὲν τὸν ἐκτύπησε, καὶ αὐτὸς ὠθήσας διὰ τοῦ στήθους τοῦ ἵππου του τὴν πλευρὰν τοῦ ἵππου τοῦ Ἀρρόγιου τὴν κατεκύλισεν· ὁ δὲ Βοκάρδος ἐτρέξεν ἵνα βοηθήσῃ τὸν σύντροφόν του.

— Όπίσω, κακοῦργε! ἀνέκραξεν ὁ συνταγματάρχης, κατακυλίσας καὶ αὐτὸν μὲ τὴν σπάθην του.

Ο Ἀρρόγιος καταπληγωθεὶς, καὶ περιπελεγμένους ἔχων ὑπὸ τὸ ἐρίππειον τοὺς πόδας, μάτην ἐπροσπάθει νὰ σηκωθῇ· καὶ ἐν τοσούτῳ ὁ τε ὁ συνταγματάρχης, καὶ οἱ περὶ αὐτὸν τὸν ἐπερικύκλωσαν μὲ ζίφη γυμνά, ἐνῷ οἱ μὲν τέσσαρες ἄλλοι λησταὶ ἐφευγον ἔκδρομοι, ὁ δὲ Βοκάρδος ἔκειτο ἀκίνητος.

Οι δὲ λοιποὶ θεαταὶ τοῦ δράματος τούτου, ἔλεπτον μὲν μακρόθεν τὰ γινόμενα, ἄλλὰ δὲν ἔνοιουν καὶ τίς ὁ νικήσας. Εἰς τὸν Κώσταλ μάλιστα καὶ τὸν σύντροφόν του ἀδιάφορον ἦτο τίς θὰ ὑπερίσχυεν· αὐτοὶ ἥθελον νὰ μείνωσι μόνοι εἰς τὸ μέρος ἐκεῖνο. Ο δὸν Μαριάνος ὅμως ἄλλως πως ἐσκέπτετο ὑποπτευόμενος πάντοτε ὅτι μεταξὺ τῶν δραματουργῶν ἦτο καὶ ὁ συνταγματάρχης Τρεζ Βίλλας, οὐτινος ἡ Ζωὴ τῷ ἦτο πολύτιμος διότι ἀπ’ αὐτῆς ἐκρέματο καὶ ἡ τῆς θυγατρός του, ἐπαλλεν δῆλος, καὶ σιωπῆλος παρετήρει τὴν τρομερὰν ἐκείνην μονομαχίαν· ἄλλα καὶ ὁ δὸν Κορνήλιος καὶ οἱ περὶ αὐτὸν ἐσώπων περιεργαζόμενοι τὰ γινόμενα. Διὰ τοῦτο ὁ δὸν Μαριάνος ἡγνόει ὅτι ἡ ἀσέρεδα τοῦ Σάν Καρόλου εἶχε κυριεύθη καὶ λαχυραγωγηθῆ ὑπὸ τῆς συμμορίας τοῦ Ἀρρόγιου· ἡ δὲ Γερτρούδη, εἰς τὰς ἀκοὰς τῆς ὄποιας εἶχε φθάσει ὁ ρόγχος τοῦ Ῥογκαδόρ, ἔμενεν ἀγωνιῶσα ἐντὸς τοῦ φορεοῦ της.

Πρῶτος ὁ Κώσταλ, ἐπιθυμῶν νὰ μείνῃ μόνος μετὰ τοῦ Μαύρου εἰς τὸ μέρος ἐκεῖνο, διέκοψε τὴν μακρὰν ταύτην σιωπήν.

— Οπωαδήποτε, εἰπεν, ὁ δρόμος εἶναι τώρα ἐλεύθερος, καὶ ὁ κύριος δὸν Μαριάνος ἡμπορεῖ νὰ κινήσῃ, ἐὰν πηγαίνῃ εἰς λάς Πάλμας.

— Δὲν πηγαίνομεν εἰς λάς Πάλμας, ἀπεκρίθη ἐκεῖνος, προσέχων πάντοτε εἰς τὰ γινόμενα, ἐπ’ ἐλπίδι νὰ ἐννοήσῃ τὴν ἔκβασιν.

— Εἰς τὸν τόπον σας δὲν θὰ ἐδίσταζεν νὰ ἐξακολουθήσω τὸν δρόμον μου, ἐπανέλαβεν ὁ Κώσταλ· ὁ κακιρὸς εἶναι πολύτιμος, καὶ . . . μὰ τὰ φειδία τῆς κεφαλῆς τοῦ Τλαλόκ! ἀνέκραξε μετά τινος ἀγανακτήσεως, εἶναι ἀκόμη καὶ κάποιος ἄλλος εἰς τοῦτο τὸ δάσος.

Καὶ τιρόντι τὴν ὥραν ἐκείνην ἡκούσθη τοῖξιμον μεταξὺ τῶν Θάμνων, καὶ αἱ λέξεις αὗται·

— Ἀπ’ ἐδῶ, σύντεκνε, ἀπ’ ἐδῶ! ἀκούω ἐκεῖ κατω τὴν φωνὴν τοῦ ἀνθρώπου τὸν ὄποιον ζητοῦμεν. Γρήγορα μὴ μᾶς φύγῃ.

Τίνος ἦτο αὐτὴ ἡ φωνὴ; Ο ἀνθρώπος πρὸς δύο πετείνετο ὁ ὄμιλός τας δὲν ἀπεκρίθη, καὶ ὁ κρότος τῶν βημάτων μικρὸν κατὰ μικρὸν ἔπαινεν.

Ο Κώσταλ καὶ ὁ Μαύρος ἤτενισαν ἀλλήλους ἀπηλπισμένοι, ἐνῷ ὁ δὸν Μαριάνος, προσέχων πάντοτε εἰς τὰ γινόμενα, μάτην ἐπροσπάθει νὰ ἐννοήσῃ τὴν λύσιν τοῦ δράματος.

Η σελήνη, ἥτις μετ’ ὀλίγον θὰ ἐκρύπτετο διποσθεῖ τῶν λόφων, ἐφώτιζεν εἰσέτι μὲ τὰς πλαγίας ἀκτῖνας της σωρὸν ἀνθρώπων καὶ ὑποζυγίων, καὶ ἐδείκνυεν ἐπὶ τῆς λευκῆς ἄμμου καθ’ ὑπερβολὴν μακρὰς τὰς σκιὰς αὐτῶν ἀλλὰ τί ἐγίνετο μεταξὺ τοῦ σωροῦ τούτου; τρομερόν τι βεβαίως, διότι φωνὴ φοβερὰ συνετάραξεν ἐκ βάθους τὴν καρδίαν τοῦ δόν Μαριάνου.

Η φωνὴ αὐτὴ μὴ ἦτο τοῦ δόν Ῥαφαήλ κατεβληθέντος, ἢ μὴ οὗτος ἐφαίνετο ἀδυσώπητος πρὸς τὸν φονέα τοῦ πατρός του;

Ἐνῷ ὁ Ἀρρόγιος ἡγωνίζετο νὰ σηκωθῇ, ὁ συνταγματάρχης πεζεύσας, καὶ διὰ τῶν ὅδόντων κρατῶν τὸ ἐγχειρίδιόν του, ἥρπασε διὰ τῶν ῥωμαλέων χειρῶν του τὸν ληστήν, καὶ ἔβαλε τὸ γόνυ του ἐπὶ τοῦ στήθους του, βαρὺ ὡς ὁ βράχος τοῦ Μοναστιάκ· ὁ δὲ ληστής, ὁδυνώμενος καὶ φρυάττων, ἔμενεν ἀκίνητος.

— Δέσετέτον! ἐκράξεν ὁ δὸν Ῥαφαήλ.

Καὶ εύθυν δεκάκις ἐστράφη περὶ τοὺς πόδας καὶ τοὺς βραχίονάς του τὸ σχοινίον ἐνὸς τῶν στρατιωτῶν.

— Καλά, εἶπεν ὁ συνταγματάρχης· τώρα δέσετέ τον εἰς τὴν οὐρὰν τοῦ ἀλόγου μου.

Ἀν καὶ συνειθισμένοι οἱ στρατιῶται τῆς Ἰσπανίας εἰς τὰς τοιάυτας τρομερὰς ἐκδικήσεις, ἐν βαθυτάτῃ ὅμως σιωπῇ ἐξετέλεσαν τὴν προσταγὴν ταύτην.

Άφοῦ δὲ ἐδέθη καλῶς ἡ ἄκρα τοῦ σχοινίου εἰς τὴν βίζαν τῆς οὐρᾶς τοῦ Ῥογκαδόρ, ὅστις ἐφαίνετο δυσκανασχετῶν διὰ τὸ θηριώδες τοῦτο ἔργον, ὁ συνταγματάρχης ἀνέβη αὐτόν.

Καὶ ρίψας ὅπισθεν βλέμμα μίσους πρὸς τὸν φονέα τοῦ πατρός του, ζητοῦντα ἔλεος·

— Ο Λυτώνιος Βαλδές, εἶπεν, ἀπέθανε κατ’ αὐτὸν τὸν τρόπον· κατ’ αὐτὸν τὸν τρόπον θ’ ἀποθνήνεις καὶ σὺ· σὲ τὸ προεῖπα εἰς λάς Πάλμας.

Καὶ ἡκούσθηταν κεντοῦντες μὲ ὄρμὴν οἱ πτερνιστῆρες του τὰς πλευρὰς τοῦ ἐντρόμου Ῥογκαδόρ· τὸ ζῶον ἀνεστήλωσε τοὺς ἐμπροσθίους πόδας καὶ ὁ ληστής ἀφῆκε κραυγὴν ἀγωνίας καὶ πόνου, τὴν κραυγὴν ἐκείνην ἥτις συνετάραξε τὸν δόν Μαριάνου.

Άλλὰ καὶ δεύτερον κέντημα τῶν πτερνιστήρων ἡ κούσθη ὁ Ῥογκαδόρ ἐχρεμέτισε βραγχωδῶς, ἀνεπάδησε πρὸς τὰ πρόσωπα, καὶ ἔπειτα ἐστάθη ἀκίνητος καὶ τρέμων. Ο δὲ Ἀρρόγιος ἀνασυρθεὶς μεθ’ ὄρμης, ἔπειτεν ἐκ νέου βαρὺς καὶ στένων.

Τὴν ὥραν ἐκείνην δύο ἀνθρώποι εἰρχοντο τρέχου-

τες ἀκαθέκτως· ἡ σελήνη ἐφώτιζεν ώς ἡ μεσημβρία τὸ πρόσωπον τοῦ συνταγματάρχου.

— Μίαν στιγμήν, Κ. συνταγματάρχα, εἰς τὸ σημεῖον τοῦ Θεοῦ· ἔχαλάσαμεν τὸν κόσμον, ὁ σύντεκνός μου καὶ ἑγώ, ἔως νὰ σᾶς εὔρωμεν.

Καὶ ἐκβαλὼν τὸν πῖλον ὁ ὄμιλός τας, ἔδειξε τὸ στρατιωτικὸν ἥθος τοῦ Ζουάν ἐλ Ζαπότα, ἐνῷ ὁ τίμιος Γάσπαρης ἔτρεχε πνευστιῶν κατόπιν αὐτοῦ.

Ο συνταγματάρχης ἐγνώρισεν ἀμέσως τοὺς δύο συγκινδυνεύσαντας μετ' αὐτοῦ εἰς τὸ δάσος τὸ παρὰ τὸν ποταμόν, καὶ ἐνθυμήθηστι εἰς ἕξ αὐτῶν τὸν εἶχε συμβουλεύσει ποῦ νὰ κεταφύγῃ ἵνα μὴ ἀνακαλυφθῇ.

— Τί θέλετε; ήρώτησε· δὲν βλέπετε ὅτι δέν ἡμπορῶ νὰ σᾶς ἀκούσω;

— Τ' ὄμοιογῶ, εἴμαι ἀδιάκριτος . . . Ἀ! νὰ καὶ ὁ Κ. Ἀρρόγιος . . . Πλὴν μάθετε ὅτι πρὸ εἰκοσιτεσσάρων ὡρῶν τρέχομεν κατόπιν τας . . . Σᾶς φέρομεν ἀναγκαῖταν μήνυμα.

— Ἐλεος! Ἐλεος! Κ. συνταγματάρχα, ἐθόα ὁ Ἀρρόγιος.

— Σιωπή! δὲν μῆς ἀφίνεις νὰ συνομιλήσωμεν, εἰπεν ὁ Ζαπότας.

— Μήνυμα! ἀνέχαξεν ὁ συνταγματάρχης, αἰσθανθεὶς σκιρτῶσαν ὑπὸ ἐλπίδος τὴν καρδίαν του. Καὶ πόθεν;

— Εἰπέτε νὰ παραμερίσουν οἱ ἀνθρωποί σας· τὸ μήνυμα εἶναι ἐμπιστευτικόν . . . ἐρωτικόν, ἐπρόσθετε μὲ χαμηλὴν φωνὴν.

Ο συνταγματάρχης ἔνευσεν ἀμέσως πρὸ τοὺς περὶ αὐτὸν νὰ μακρυνθῶσι, καὶ ἔχλινε τὴν κεφαλὴν πρὸ τὸν γραμματοκομιστήν.

Τί εἶπε πρὸς αὐτὸν ὁ Ζαπότας, ὅστις μετὰ πολλῆς ἐπιδεξιότητος παρουσιάζεται ἀντὶ τοῦ Γάσπαρη, περιττὸν νὰ ἐπαναλάβωμεν, ἀφοῦ μάλιστα ἐρμηνεύει τὸ πρᾶγμα τὸ ἥθος αὐτὸν δὸν ‘Ραφαήλ. Ως ἂν εἶχεν ἀνάγκην νὰ στηριχθῇ ἐπὶ τοῦ ἵππου του, ἐκράτει τὴν μακρὰν χαίτην τοῦ Ρογκαδόρ, καὶ αφῆκε στεναγμὸν εὐτυχίας. Ἐπειτα ἐκρύψεν εἰς τὸν πῖλόν του πρᾶγμά τι δοθὲν αὐτῷ παρὰ τοῦ Ζαπότα, ὅστις ἐσκίρτησεν ώς παράφρων διὰ τὴν χαρὰν τὴν ὅποιαν ἦσθάνετο.

Ο δὲ συνταγματάρχης ἀνασπάσας τὸ ἐγχειρίδιόν του, εἶπε πρὸς τὸν Ζαπόταν·

— Ο Θεὸς δὲν ἥθελε ν' ἀποθάνῃ ὁ ἀνθρωπος αὐτός, ἀφοῦ σὲ στέλλῃ τὴν στιγμὴν αὐτὴν εἰς ἐμέ.

Καὶ λησμονήσας ὅτι εἶχεν εἰς τὴν ἔξουσίαν του τὸν ἀσπονδότερον τῶν ἔχθρων του, τοῦ πατρός του τὸν φονέα, λησμονήσας τὸν ὄρκον τοῦ μίσους χάριν τοῦ εὐμενοῦς ὄρκου τὸν ὅποιον εἶχε δώσει εἰς τὴν φιλάτην τῆς καρδίας του, ἐκυψεν ὅπισθεν καὶ ἔκοψε τὸ σχοινίον τοῦ κακούργου. Καὶ χωρὶς καν ν' ἀκούσῃ τὰς εὐχαριστίας αὐτοῦ, ήρώτησε τὸν γραμματοκομιστήν·

— Ποῦ εἶναι τώρα;

— Εἶκει, ἀπεκρίθη, δακτυλοδεικτής φορεῖον ὑπὸ πέντε ιππέων συνοδευόμενον.

Καὶ εὐθὺς ὁ ‘Ρογκαδόρ ἀπαλλαχθεὶς τοῦ ἀνθρωπίνου σώματος ὥρμησε πρὸς τὸ μέρος, ὅπου τὰ παραπετάσματα τοῦ φορείου τῆς Γερτρούδης ἐκυματίζοντο ὑπὸ τὰς τελευταίας τῆς σελήνης ἀκτῖνας.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΔΕΚΑΤΟΝ ΠΡΩΤΟΝ.

### Η ΦΑΝΤΑΣΙΑ ΚΑΙ ΤΑ ΠΡΑΓΜΑΤΑ.



ΕΝ τοσούτῳ αἱ ἔρημοι ὅχθαι τῆς λίμνης ἐπληθύνοντο ώς ἐκ συνθήματος· φῶτα ἔλαμψαν μακράν, καὶ ἀλλο φορεῖον βασταζόμενον ὑπὸ ἀνθρώπων διεύνετο εἰς μέρος ἀντίθετον· ἐξ Ἰνδοὶ ἐπροπορεύοντο κρητοῦντες δάδας.

Νεύσαντος τοῦ δὸν ‘Ραφαήλ ἐστάθησαν οἱ συνοδεύοντες τὴν Γερτρούδην, καὶ συγχρόνως τὸ ἀλλο φορεῖον, ἐλθόν εἰς τὴν ὅχθην ἐστάθη ἐπίστης, καὶ οἱ Ἰνδοὶ ἥρχισαν νὰ ἐρευνῶσι μεταξὺ τῶν καλάμων. Διακόσια ἡ τριακόσια βήματα ἀπειχον ἀπ' ἀλλήλων αἱ δύο συνοδίαι.

Ο δὲ Κώσταλ ὅλως πνέων θυμὸν διότι ἀντὶ νὰ ἐρημωθῶσιν ἐπληθύνοντο τὰ περὶ τὴν λίμνην, ἔδραμε πρὸς τὴν νέαν συνοδίαν, καὶ ἀρπάσας τὴν δάδα

ἐνὸς Ἰνδοῦ διευθύνθη πρὸς τὸ φορεῖον. Οἱ δὲ φορεαφόροι ἴδόντες αὐτὸν ἐρχόμενον μετὰ τόσης ὥρμης κρατοῦντα τὸ ξίφος ὑψηλὰ καὶ κατακόκκινον ὑπὸ τῆς ὥργης, ἐφοβήθησαν, ἀφῆκαν τὸ φορεῖον καὶ ἐγένοντο ἄφαντοι. Φωνὴ ἀσθενεστάτη ἡκούσθη ἐντὸς τοῦ φορείου, τοῦ ὅποιου τὰ παραπετάσματα ἀνοίξας ὁ παρακολουθήσας τὸν Κώσταλ λοχαγός, ἐγνώρισε τὸν ταλαιπωρὸν Ἰσπανόν, τὸν δὸν Φερνάνδον Ακαράρχαν, ὅστις ἐγένετο θυμα τῆς θηριωδίας τοῦ Ἀρρόγιου καὶ τῆς πλεονεξίας τοῦ ἐλεεινοῦ συντρόφου του. Ο νέος Ἰσπανὸς ἴδων τὸν Κώσταλ ἀνεσκίρτησε καὶ μὲ φωνὴν ἐκλείπουσαν εἶπε·

— Μή με σκοτώσῃς· τόσον ὀλίγον θὰ ζήσω.

Ο Λαντέγιας ἔνευσε πρὸς τὸν Κώσταλ ν' ἀπογω-

ρήση, καὶ διὰ λόγων παραμυθητικῶν καθησύχασε τὸν δυστυχῆ νέον.

— Εὐχαριστῶ, εὐχαριστῶ, εἶπεν οὗτος· ἔπειτα δὲ ἡρώτησε περιπαθῶς· μήπως τὴν εἰδεῖς;

Ἡ ἑρώτησις αὕτη ἤνοιξε τοὺς ὄφθαλμοὺς τοῦ δὸν Κορυνηλίου· ἐνόησεν ὅτι τὸ φεῦγον φάντασμα τῆς ἀπιέρδας τοῦ Σάν Καρδλού καὶ τὸ λευκὸν φάντασμα τῶν καλαμώνων τῆς λίμνης ἦτο ἡ δυστυχῆς νέα· δις εἶχεν ἵδεῖ ζῶσαν ἐκείνην τὴν ὄποιαν θὰ ἔβλεπεν ἵσως νεκράν ὁ Ἰσπανός. Άλλὰ διστάζων τί νὰ εἴπῃ πρὸς τὸν ψυχοράφαγοντα·

— Δὲν ἡξεύρω, ἀπεκρίθη· εἶδα μόνον.. ληστᾶς ἐκ τῶν ὄποιων δύο ἐφορεύθησαν.

— Ζήτησέ την, σὲ παρακαλῶ, ἐπανέλαβεν ὁ Ἰσπανός· ἐδῶ πλησίον θὰ είναι... Εννοῶ τὴν γυναικά μου... Εὐρήκαμεν ἐκεῖ παρακάτω τὸ μανδύλι της... καὶ ἐδῶ σιμὰ τὸ σανδάλιόν της... Αἴ! αἱ τὴν ἐναγκαλιζόμην τὴν Μαριανίταν μου πρὶν ἀποθάνω!

Καὶ ταῦτα λέγων περίλυπος καὶ κλαίων ἐδείκνυε τὰ δύο εὑρεθέντα πράγματα ἐκείνης, τὴν ὄποιαν θὰ εὔρισκεν ἵσως ἀπονουν ἐντὸς τῶν καλαμώνων.

Ο δὲ λοχαγὸς ἐπανελθὼν πρὸς τὸν Κώσταλ, ἐμμανῇ ὅντα διὰ τὴν νέαν ταύτην ἐμφάνισιν, ἔλεγεν αὐτῷ τὰ περὶ τῆς νέας γυναικός...

— Εἶσαι τρελός! ἀνέκραξεν ὁ Ἰνδός· η γυναικα τὴν ὄποιαν εἶδαμεν ἥτον ή Ματλακούές... Ετοιμαζόμην νὰ τὴν πιάσω ὅταν ὁ ληστὴς ἐκεῖνος τὴν ἐδίωξε.

— Σὺ εἶσαι τρελός, ἐλεεινὲ εἰδωλολάτρα! ἀπεκρίθη ὁ Δαντέγιας· η ταλαιπωρος νέα τὴν ὄποιαν ἵσως ἐπλήγωσεν η σφιρά η ἐκτοξευθεῖσα ἐναντίον σου, ήτον η σύζυγος τοῦ ταλαιπώρου τούτου νέου.

Ἐνῷ δὲ ἐγίνοντο ταῦτα, οἱ δαδοφόροι καὶ οἱ φρεαφόροι Ἰνδοὶ ἀναλαβόντες θάρρος ἐξηκολούθουν ἐρευνῶντες ἐντὸς τῶν καλάμων.

Αἴρνης εἰς ἔξ αὐτῶν ἀφῆκε φωνὴν τρομεράν.

— Νά την! ἀνέκραξε. Καὶ τὴν φωνὴν ταύτην διεδέχθησαν ἄλλαι πύνθιμοι κατὰ τὸ Ἰνδικὸν ἔθος. Αἱ φωναὶ αὐταὶ ἀνήγγειλαν εἰς τὸν Ἰσπανὸν τὸ δυστύχημά του. Ο δὲ λοχαγὸς ἀκούσας ὅτι τὸν ἐκάλει, ἐπλησίασε καὶ τὸν εὗρε καθήμενον, μὲ στόμα χατίνον καὶ ὄφθαλμούς; ἐτεροπλανεῖς...

— Απέθανεν, ἀπέθανεν!... ἀνεφώνησε.

— Μήν ἀπελπίζεσαι· ἵσως ἀπατῶνται, εἶπεν ὁ λοχαγός.

— Απέθανε! σὲ λέγω. Καὶ μετὰ μικρὰν παῦσιν ἀναλαβὼν ἥθος γαλήνιον ἐπρόσθεσε· — Τί νὰ ἐλπίσω καλήτερον; ἀπέθανε καθαρά, καὶ θ' ἀποθάνω καὶ ἔγω σιμά της. Ο θάνατος, φίλε μου, μὲ εἶναι γλυκύτερος τῆς ζωῆς· θὰ ὑπάγω πλησίον εἰς ἐκείνην τὴν ὄποιαν ἡγάπων περισσότερον καὶ ἀπὸ τὸν ἔαυτόν μου.

Καὶ ὡς οἱ ψυχοράφαγοις ἐκεῖνοι οἵτινες ἐννοοῦντες τὴν τελευταίαν ὥραν ἐτοιμάζονται ν' ἀποθάνωσιν, ὁ ταλαιπωρος νέος ἀπέθεσεν ἡρέμα τὴν κεφαλήν ἐπὶ τοῦ προσκεφαλαίου, καὶ ἀνεβίβασε μέχρι τῶν ὄφθαλμῶν τὸ σκέπασμά του· καὶ μετὰ

ταῦτα διώρθωσεν ἐπιμελῶς πληγίον του τὸν τόπον, ὡς ἂν προπαρεσκεύαζε τὴν τελευταίαν κοίτην ἐκείνης τὴν ὄποιαν δὲν ἔμελλε πλέον νὰ ἔδη.

Ο δὲ δὸν Κορυνήλιος ἐλθὼν πρὸς τὸν Κώσταλ καὶ ἐλκύσας αὐτὸν πρὸς τὴν λίμνην·

— Ἐλα, εἶπε, νὰ ἴδης.

Καὶ ὑπῆργον ἐκεῖ ὅπου εἶχεν ἀκουσθῆ ἡ φωνή.

Ἐνδυμα λευκόν, κατεσχισμένον ὑπὸ ἀκανθῶν καὶ κατεσπιλωμένον ὑπὸ αἴματος καὶ λάσπης, ἐσκέπαζεν ὡς σιγδόνη τὸ ἀναίσθητον σῶμα τῆς νέας, τὴν ὄποιαν οἱ Ἰνδοὶ εἶχον ἀποθέσει ἐπὶ κλίνης καλαμῶν· φύλλα δέ τινα ἐξέχοντα περὶ τὴν κεφαλήν της ἐχρησίμευον αὐτῇ ἀντὶ στεφάνου.

— Εἶναι ωραία ὡς ἡ θεὰ τῶν νερῶν! ἀνέκραξεν ὁ Κώσταλ. Ταλαιπωρε δὸν Μαριάνε! ἐπρόσθεσεν ἀναγνωρίσας τὴν νεκράν, δὲν ἡξεύρεις ὅτι ἔχασες τὴν κόρην σου!

Καὶ ἀπεκρίθησε νεύων τὴν κεφαλήν καὶ σύννους. Ο δὲ λοχαγὸς παρακολουθήσας αὐτόν·

— Πιστεύεις λοιπὸν πάντοτε, ἡρώτησεν, ὅτι ἡτον ἡ σύζυγος τοῦ Τλαλόκ;

— Πιστεύω, ἀπεκρίθη ἀθυμῶν ὁ Ἰνδός, δ, τι μ' ἐδίδαξαν οἱ πατέρες μου. Πιστεύω ὅτι ὁ οὐίος τῶν κατίκων τῆς Τεουαντεπέκ θ' ἀποθάνη χωρὶς νὰ ιδῃ τὴν ἀρχαίαν δόξαν τῆς οἰκογενείας του. Ο Τλαλόκ δὲν τὸ θέλει.

Εὔκόλως ἐννοοῦμεν πῶς φεύγουσα τοὺς ληστὰς η νέα συμβίᾳ τοῦ δὸν Φερνάνδου ἥλθεν εἰς τὴν λίμνην, καὶ ἐκρύθη ἐντὸς τῶν καλαμώνων. Εὔκόλως ὡσαύτως ἐννοοῦμεν καὶ τὴν παρουσίαν τοῦ Ἀρρόγιου εἰς τὸ αὐτὸν μέρος. Ακολουθῶν τὰ ἔγνη τῆς ταλαιπώρου νέας ἔφθασεν εἰς τὸ τελευταῖον ἀσυλόν της, ἐνῷ ὁ δὸν Ραφαὴλ ἰχνηλατῶν αὐτοὺς ἥλθε κατόπιν των Ἄνθρωπός τις ἐκ τῶν τοῦ ληστοῦ ἀναγνωρίσας τὸν Κώσταλ κολυμβῶντα, καὶ ἐπιθυμῶν νὰ ἐκδικήσῃ τὸν Γάσπαχον ἐπυροβόλησε κατ' αὐτοῦ· ἀλλ' η σφιρά πλανηθεῖσα ἐπλήγωσε τὴν ἀθώαν νέαν, ἥτις ζητοῦσα εἰς τὴν λίμνην ἀσυλον κατὰ τῶν μιαιοφόρων εὔρεν ἀντ' αὐτοῦ θάνατον.

Η δὲ αἰφνιδία καὶ ἀπροσδόκητος παρουσία τοῦ δὸν Φερνάνδου θέλει φανῆ τόσον μᾶλλον ἀνεξήγητος, ὃσον εἴχομεν ἀφῆσει αὐτὸν δέσμιον καὶ βασανίζομενον. Ιδού δὲ πῶς συνέβη τὸ πρᾶγμα·

Η σύζυγος τοῦ Ἀρρόγιου, τὴν ὄποιαν ἡ ζηλοτυπία καθίστανεν δξυδερκῆ, ἐνόησε τοὺς κακοδιόλους σκοπούς τοῦ ἀνδρός της ὡς πρὸς τὴν δόναν Μαριανίταν. Καὶ ὑποθέσασα ὅτι ἔαν ὁ δὸν Φερνάνδος μείνη ἐλευθερος, ἵσως κατορθώσῃ νὰ σώσῃ τὴν σύζυγόν του, ἐσπευσε νὰ ἀπολύσῃ καὶ αὐτὸν καὶ τινας ὑπηρέτας του, κρατήσασα τοὺς λοιποὺς ὡς ὄμηρους. Ἡλπίζε δὲ καὶ νὰ ἔξευμενίσῃ διὰ τούτου τὸν νικητήν.

Ἀποτεθεὶς εἰς φορεῖον ὁ δὸν Φερνάνδος μετεκομίσθη ἐκτὸς τῆς ἀπιέρδας· οἱ δὲ Ἰνδοὶ εὐρόντες τὸ μανδύλιον τῆς νέας συζύγου του, καὶ ἀναγνωρίσαντες τὰ ἔγνη της ἔφθασαν μέχρι τῆς λίμνης. Ἐκεῖ ἡ τελευταία τοῦ δὸν Φερνάνδου πνοὴ ἀνεμίχθη μὲ τὴν τῆς ταλαιπώρου Μαριανίτας μικρὸν πρὸ αὐτοῦ ἐπνευσάσης. Μὴ κλαίωμεν ἐκείνους τοὺς ὄποιους

συνενόντες ὁ θάνατος, ἀλλ' ἔκεινους τοὺς ὅποίους χωρίζει!

— Εἶναι καλὴ γυναικα, εἶπεν ὁ ὑπολοχαγὸς Βεραμεγοῦντ, ὅτε ἔμαθε τὴν ἀπελευθέρωσιν τοῦ δὸν Φερνάνδου· διὰ τοῦτο θὰ τὴν κρεμάσω ἀπὸ τὴν κεφαλήν . . . χάριν μάλιστα κοσμιότητος.

Εἰς ταῦτα προσθετέον ὅτι τὴν ἐπιοῦσαν, περὶ τὴν αὐγήν, ὁ ὑπολοχαγὸς ἐκυρίευσεν ἐξ ἐφόδου τὴν ἀσιέρδας, καὶ πλὴν τῆς μεγαίρας τὴν ὅποίαν ἀπηγχόνισεν, ἐκρέμασε τοὺς λοιποὺς ἀπὸ τῶν ποδῶν, ζῶντάς τε καὶ νεκρούς. Ὁ γενναῖος ἔκεινος ὑπολοχαγὸς εἰχενύποσχεθῆ νὰ μεταχειρισθῇ διὰ τὰ σχοινία, καὶ ἐτήρησε τὸν λόγον του.

Ο Θεὸς ἀναμφιβόλως εὐδόκησε νὰ προετοιμάσῃ τὴν ψυχὴν τοῦ πατρὸς καὶ ἐνισχύσῃ αὐτὴν ἵνα ἀκούσῃ μετὰ καρτερίας τὸν θάνατον τῆς θυγατρός του, καθιστάνων αὐτὸν προηγουμένως μάρτυρα τῆς ἀρρήτου εὐδαιμονίας ἔκεινης τὴν ὅποίχν ἐφύλαξεν ἵνα παρηγορήσῃ αὐτόν.

Ἐπειδὴ ὁ Γάσπαρης εἶχε μάθει, ὅτε ἀπῆλθεν εἰς ἀναζήτησιν τοῦ συνταγματάρχου εἰς Σὰν Κάρολον, τὴν διαρπαγὴν τῆς ἀσιέρδας, τὴν φυγὴν τῆς Μαριανίτας, τὰ βασανιστήρια τοῦ δὸν Φερνάνδου, ἐδύνατο νὰ ἀναγγείλῃ ταῦτα πάντα εἰς τὸν δὸν Μαριάνον, τὸν ὄποιον ἀνεγνώρισε παρὰ τὴν λίμνην. Φοδούμενος ὅμως μὴ μετανοήσῃ καὶ λάθῃ ὅπίσω τὴν πρὸς τὸν δὸν Ραφαήλ ἐπιστολήν, διέθη διὰ τοῦ δάσους, καὶ διὰ τοῦτο δὲν ἀπεκρίθη εἰς τὸν Ζαπόταν.

Αἱ σχῆματα τῆς λίμνης, ὅπου πρὸ μικροῦ ἐγένετο τοσοῦτος θύρων, ἐβυθίσθησαν ἐκ νέου εἰς σιωπήν, καὶ περὶ ὅλιγον θὰ ἐρημοῦντο ὄλοτελῶς.

Ο δὸν Κορνήλιος καὶ οἱ δύο ὄπαδοί του ἐγένοντο ἀφαντοί.

Ἡ πένθιμος συνοδία διευθύνετο πρὸς τὴν ἀσιέρδα τοῦ Σὰν Καρόλου, καὶ τὸ αὐτὸν φέρετρον ἔφερεν ἀμφότερα τὰ σώματα ἔκεινων τοὺς ὅποίους ἐφόνευσε σκληρὸς θάνατος. Οἱ φορεαρόροι Ἰνδοὶ ἔβαζον σιωπῶντες.

Ο δὸν Μαριάνος, οἱ ὑπηρέται αὐτοῦ, ὁ Γάσπαρης καὶ ὁ Ζαπότας, παρηκολούθουν τὸ φέρετρον· καὶ ὅπισθεν αὐτῶν, ἀλλὰ μακράν, οἱ ἱππεῖς τοῦ συνταγματάρχου ἤρχοντο τελευταῖοι.

Σιωπὴ θανάτου ἐπεκράτει πανταχοῦ.

Εἰς τὴν πένθιμον ταύτην σκηνὴν ἀς ἀντιτάξωμεν ἄλλην σκηνὴν ζωῆς καὶ εὐδαιμονίας.

Μόνοι δύο, μακρὰν τῶν ἀλλων, ἀπέτεινον πρὸς ἄλλήλους λόγους τοὺς ὄποιους οὐδεὶς ἤκουεν.

Ολοι παραδούντες εἰς τὴν μακαριότητα τῆς ὅποίας ἀπήλαυον μετὰ πολυχρονίους ὁδύνας, δὲν προσεῖχον εἰς τὰ πέριξ αὐτῶν γινόμενα· ὁ δὲ δὸν Μαριάνος, ὁδυρώμενος ἐν σιωπῇ, δὲν ἐκοινοποίησε πρὸς αὐτοὺς τὸ διπλοῦν δυστύχημα δι' οὐκατεκεραυνοθήσθη. Γινώσκων μάλιστα τὴν ἐνθερμον ἀγάπην τῆς Γερτρούδης πρὸς τὴν ἀδελφήν της, ἐφοβεῖτο μήπως μανθάνουσα αἴφνης τὸ γεγονός διατρέξῃ καὶ αὐτὴν τὸν ἐσχατὸν κίνδυνον.

Ο δὲ δὸν Ραφαήλ συνώδευεν ἐφιππος τὸ φο-

ρεῖον τῆς νέας Γερτρούδης, ἔκλινε τὴν κεφαλὴν ἵνα μὴ στερηθῇ μήτε τοῦ ἐλαχίστου ἥχου τῆς φωνῆς της, καὶ ἤκουε τὰς λέξεις τῆς ὡς διψαλέος ὁδοιπόρος, ὅστις ἐφθάσε τέλος πάντων εἰς τὴν πηγὴν τὴν ὅποίαν πρὸ πολλοῦ ἐπεθύμει, καὶ ἐρρόφει ἀπλήστως διαυγὲς καὶ γλυκὺ ῦδωρ. Διὰ δὲ τὸ ἀμυδρὸν φῶς τὸ ὄποιον εἰσήρχετο εἰς τὸ φορεῖον διὰ τῶν ἡμικλείστων παραπετασμάτων, μόλις ἔβλεπε τὸ πρόσωπον τῆς Γερτρούδης· ἡ ἀμυδρότης ὅμως αὕτη ἦτο εἰς ἄκρον ὠρέλιμος πρὸς τὴν νέαν, διότι ἐκρυπτεῖ καὶ τὴν ταραχήν· καὶ τὴν ἀγαλλίασιν τῆς ψυχῆς της, καὶ τὰ λαθραῖα βλέμματα δι' ὃν ἐζήτει νὰ βεβαιωθῇ ἐξ αἱ ὀδύναις τοῦ χωρισμοῦ ἥλοιώσαν καὶ ἔκεινον τὴν ὅψιν. Εἰς τὸ πρόσωπον ὅμως τοῦ δὸν Ραφαήλ βαθεῖα ἔως τότε ἐφαίνετο ἡ μελαγχολία, τὴν ὅποίαν κατὰ τὴν ὥραν ἔκεινην διεδέχθη χαρὰ ἀνεκάλητος· διότι αὐτὸς μὲν δὲν ἐδίσταζε περὶ τοῦ ὄρκου τῆς Γερτρούδης, αὕτη δὲ εἶχεν ἀμφιβολίας περὶ τοῦ ἴδικοῦ του.

Καὶ ὅμως, εἰ καὶ ἀσθενὲς ἦτο τὸ φῶς, ἤρκει νὰ δειξῃ πρὸς αὐτὴν ὅτι ἡ εὐτυχία, ἐωγγραφημένη εἰς ὅλον του τὸ πρόσωπον, ἀπεδίωκε πᾶσαν ὑποψίαν.

— Δὲν ἡμπορῶ νὰ σὲ πιστεύσω, Ραφαήλ, ἔλεγεν ἡ νέα· σὺ ὅμως δὲν πρέπει ν' ἀμφιβάλῃς περὶ τῆς εἰλικρινείας μου· διότι ἡ ἐπιστολὴ ἔκεινη σ' εἶλεγε καθαρὰ ὅτι δὲν ἡμπορῶ πλέον . . . νὰ ζήσω.. μακράν σου. Τότε ἤλθες. . . Ἄ, Ραφαήλ! ἐπρόθεσε κλαίουσα, τί ἡμπορεῖς νὰ μὲ εἰπῆς διὰ νὰ μὲ καταπείσῃς ὅτι μὲ ἀγαπᾶς πάντοτε;

— Τί νὰ σὲ εἰπῶ; τίποτε. Σὲ εἶχα ὄρκισθη ὅτι καὶ τὴν σπάθην ἀν εἶχα σηκωμένην ἐναντίον τοῦ ἀσπονδοτέρου μου ἐχθροῦ, θὰ τὴν κατεβίβαζα ἀπρακτον διὰ νὰ ὑπακούσω εἰς τὸ μάνυμά σου· ίδου ἥλθα.

— Εἰσαι γενναῖος, Ραφαήλ, τὸ ἕξεύρω πλήν... εἶχες ὄρκισθῃ . . . ὡς θεέ μου! ἀνέκραξεν ἐντρόμος, τί ἀκούω;

Καὶ τωρόντι εἶχεν ἥχησει φωνὴ τόσῳ δυνατὴ ἀλλὰ καὶ τόσῳ γοερά, ὡστε ἡ Γερτρούδη κατεπτοήθη.

— Δὲν εἶναι τίποτε, ἀπεκρίθη ὁ συνταγματάρχης, εἶναι ἡ φωνὴ τοῦ Ἀρρόγιου. Οἱ Ἀρρόγιος εἶναι ἔνας ἐκ τῶν δύο φονέων τοῦ πατρὸς μου, εἰς τὴν κεφαλὴν τοῦ ὄποίου, καταίματωμένην καὶ χωρισμένην ἀπὸ τὸ σῶμα, ὥρκισθην νὰ καταδιώξω τὸ τέρας ἔκεινο μέχρι θανάτου . . . Μὴ φοβηταί, Γερτρούδη, ἐπρόθεσεν ίδων ὅτι ἔξκολούθει τρέμουσα· δι ληστῆς εἶναι δεμένος· πρὸς ὅλιγον εἶχα εἰς τὴν ἔζουσίαν μου αὐτὸν τὸν ὄποιον δύο ἔτη κατεδίωκκεν· ἤλθεν ὁ γραμματοκομιστής σου . . . καὶ ἔκοψε ἀμέσως τὸ σχοινίον μὲ τὸ ὄποιον ἥτον δεμένος εἰς τὴν ούραν τοῦ ἀλόγου μου . . . διὰ νὰ τρέξω ἔδω.

Η δὲ Γερτρούδη λειποθυμοῦσα σχεδὸν ἀπέθεσε τὴν κεφαλὴν εἰς τὸ προσκέφαλον· καὶ ἐνῷ ὁ συνταγματάρχης φοβηθεὶς ἔκυψε πρὸς αὐτὴν.

— Δός με, εἰπε μὲ φωνὴν ἐκλείπουσαν, Ραφα-

ήλ, τὴν χεῖρά σου· τὴν ὥραν αὐτὴν μὲ ἀνέβασες εἰς τοὺς οὐρανούς.

Ο δὸν 'Ραφρήλ ἐδωκε τὴν χεῖρά του καὶ φρίσσων ὑπὸ ἡδονῆς ἤσθάνθη τὰ χεῖλη τῆς Γερτρούδης ἐπ' αὐτῆς.

Καὶ εὐθύς, μετανοήσασα διὰ τὴν ὁμολογίαν τοῦ πάθους της, ἔκλεισε τὰ παρηπετάσματα καὶ παρεδόθη ὄλοκληρος εἰς τὴν ιδέαν τῆς εὐδαιμονίας της, ιδέαν ἣτις ἐπανέδιδεν εἰς αὐτὴν ζωήν. Ός τὰ φυντάσματα τὰ ὄποια ἐνίστε ἀναπολεῖ ἡ φαντασία, ἢ τὰ ὅνειρα ἄτινα διαδέχονται ἀλληλα καὶ παρέρχονται, οὕτω καὶ ὅλοι ὅσους εἴδομεν ἐνταῦθα πάσχοντας, ἔρωντας ἢ ἀγωνιζομένους, ὁ Φερνάνδος καὶ ἡ Μαριανίτα νεκροί, ἡ Γερτρούδη ἀναζωγονούμενη, ὁ δὸν Ράφρηλ, ὁ δὸν Μαριάνος καὶ οἱ περὶ αὐτούς, ὅλοι ἀπεχώρουν μικρὸν κατὰ μικρὸν ἀπὸ τῆς σκηνῆς ὃπου εἴδομεν αὐτούς τὸ τελευταῖον. Ο δὸν Κορνήλιος, ὁ Κώσταλ καὶ ὁ Μαῦρος εἶχον γενεῖ, ὡς εἴπο-

μεν, ἀφαντοῖ, ὁ δὲ τελευταῖος τῶν περὶ τὸν συνταγματάρχην ιππέων, ὅστις ἦρχετο ἕσχατος, ἐμενεν ἀφανής ὅπισθεν τῶν κέδρων αἵτινες περιεκύλουν πρὸς δυσμάς τὸν Όστούταν.

Εἰς τὴν ἔρημον ὅχθην τῆς λίμνης, δύο σώματα ἀκίνητα ἐμενον μόνα, τὸ μὲν τοῦ Βοκάρδου, ὅλως ἀπνον, τὸ δὲ τοῦ Ἀρρόγιου, μέλλον νὰ γίνη βρῶμα τῶν ὄρνέων, νὰ λάθῃ τὰ ἐπίχειρα τῶν κακουργιῶν του ὑπὸ χειρὸς βασιλικοῦ τινος, ἢ νὰ κινήσῃ εἰς οἴκτον τινὰ τῶν ἐπαναστατῶν.

Ἀλλὰ καὶ ἡ σελήνη αὐτὴ εἶχε γενεῖ ἀφαντοῖς ὅπισθεν τῶν βουνῶν. Αἱ ἀκτῖνές της δὲν ἐφώτιζον πλέον οὔτε τὸν Μεμαγευμένον λόφον, οὔτε τὰ ὄδατα τῆς λίμνης. Ο Μοναποστιάκης καὶ ὁ Όστούτας ἐπενέλαβον, ὁ μὲν τὴν ζοφεράν καὶ πένθιμον αὐτοῦ ὄψιν, ὁ δὲ τὴν θλιβεράν του γαλήνην, καὶ σιωπὴ θανάτου ἐπεκράτησεν ἐν τῷ μέσῳ τῆς τρομερᾶς ἐκείνης ἔρημίας.

## ΕΠΙΛΟΓΟΣ.



Τὸ διπλοῦν καθῆκον, καθῆκον ιστορικοῦ καὶ ἀφηγητοῦ τὸ δόπιον ἀνελάθομεν, ἔφθασεν εἰς τὸ τέλος αὐτοῦ· ὅλιγα τινὰ ὑπολείπονται εἰς συμπλήρωσιν τῶν ὅσα διηγήθημεν.

Καὶ πρῶτον μὲν ὄφειλομεν νὰ εἴπωμεν περὶ τῆς ἀποστολῆς τοῦ λοχαγοῦ Δαντέγια· διὸ καὶ ἀνατρέχομεν εἰς τὴν ἐποχὴν καθ' ἣν ὁ ἐφημέριος δὸν Δουκᾶς ἀλακούεστας ἢ ἀλλως δὸν Κορνήλιος Δαντέγιας περιέγραψε πρὸς ἡμᾶς τὰ συμβάντα του. Ἰδοὺ κατὰ λέξιν ἡ διηγήσις του·

« Όταν ἔφθασα εἰς Όαγιάκαν, δόπιον μόλις κατώρθωσα νὰ ἔλθω μετὰ πολλούς καὶ μεγίστους κινδύνους, ὑπῆγα εἰς τοῦ θείου μου, ὁ δόπιος; εἶχε νομίσει φρόνιμον, ἐνόσῳ ἡσαν ταραχαί, νὰ ἀναχωρήσῃ ἀπὸ Σάν Σαλβατώρ καὶ νὰ ὑπάγῃ εἰς τὴν πρωτεύουσαν τῆς ἐπαρχίας. Ἐπειδὴ παρετήρησα δσάκις ώμηλει ἔδειχνε ροπήν τινα εἰς τὸ νὰ κατακρίνῃ τὰς πράξεις τῆς κυβερνήσεως, μ' ἐφάνη ὅτι κλίνει πρὸς τὴν ἐπανάστασιν. Ἀπεφάσισα λοιπὸν νὰ ἀνοιχθῇ πρὸς αὐτόν, καὶ νὰ τὸν φανερώσω τὰς σχέσεις μου μὲ τὸν Μορέλον, καθὼς καὶ τὸν σκοπὸν τῆς ἀποστολῆς μου. Ἀλλὰ πόσον ἡπατήθη! Μόλις ἔκλεισα τὸ στόμα μου καὶ ὁ θεῖός μου πνέων θυμὸν καὶ σταυροκοπούμενος, ὡς νὰ εἶχεν ἰδεῖ τὰ κέρατα εἰς τὴν κεφαλήν μου ἢ τὰ στραβά ποδάρια τὰ ὄποια εἶχε προφτεύσει ὁ ἐπίσκοπος τῆς Όαγιάκας, μ' ἐπρόσταξε νὰ φύγω ἀμέσως μαζῆ μὲ τὸν Ἰνδὸν καὶ τὸν Μαύρον, καὶ εἶπεν· — Ἐχε χάριν, δὸν Κορνήλιε Δαντέγια, εἰς τὴν ἀγάπην μου πρὸς τὸν πατέρα σου καὶ ἀδελφόν μου, διαφορετικὰ θὰ σὲ παρέδιδα εἰς τὰ δικαιστήρια. — Καὶ μὲ ἀπώθησε μὲ τὰς δύο του χεῖρας.

— Θεῖέ μου! σᾶς παρακαλῶ.

— Δὲν ἔχω ἀνεψιὸν μεταξὺ τῶν ἔχθρῶν τοῦ βασιλέως τῆς Ισπανίας, ἀνέκραξε μετὰ τοσαύτης ὄρμης, ὥστε ἐφοβήθην μὴ πάθω ὅτι καὶ ὁ Όχόας, ὅστις ζητῶν ἔλεος ἀπὸ τὸν ἀδελφόν του εἰς τὴν μάχην τοῦ Ακούχο, ἔλαβεν ἐξ ἐναντίας πληγὴν θανατηφόρον συνοδευθεῖσαν μὲ ταῦτα τὰ λόγια· Δὲν ἔχω ἀδελφὸν μεταξὺ τῶν ἀποστατῶν. Τοιαύτη ὑπῆρξεν ἡ ἐκβασίς τῆς ἀποστολῆς μου.

Ὁ Μικρὸν μετὰ ταῦτα ἡ Όχγιάκα ἐπεσεν εἰς χειρας τοῦ Μορέλου γενομένου οὕτω κυρίου μεγάλης καὶ πλουσίας ἐπαρχίας, ὅλης τῆς μεσημβρινῆς παραλίας τοῦ Ειρηνικοῦ ὥκεανου καὶ ὅλου σχεδὸν τοῦ μέρους αὐτοῦ τοῦ περιβρέχοντος τὴν γῆν τῆς Μεξικῆς.

» Ή τύχη τοῦ πρώην ἐφημερίου τοῦ Καρακουάρου εἶχε φθάσει εἰς τὸ ἐπακρον τῆς δόξης καὶ τῆς δυνάμεως. Τὰ ὄνόματα τοῦ Μορέλου καὶ Γαλεάνα, τῶν δύο τούτων περικλεῶν ὑπερμάχων τῆς ἀνεξαρτησίας ἔγειναν περίφημα· ἀλλὰ δὲν ἦτο μακρὰν ἡ ὥρα κατὰ τὴν δόπιαν καὶ οἱ δύο ἐμελλον νὰ ἔχεισιν ἀπὸ τὴν σκηνὴν εἰς τὴν δόπιαν ἐδοξάσθησαν. Ἐξ μῆνας μετὰ ταῦτα, τὴν 4 Ιανουαρίου 1814, ἡ εἰς Πυρυαράν μάχη ἔγεινε τάφος τῆς στρατιωτικῆς δόξης τοῦ Μορέλου, καὶ μετ' ὅλιγους μῆνας, τὴν 27 Ιουνίου τοῦ αὐτοῦ ἔτους, παρευρέθην εἰς τὴν τελευταῖαν μάχην τοῦ ἀτρομήτου Γαλεάνα.

» Ω! ἔξισίν ἦτον ἡ ὥρα ἐκείνη κατὰ τὴν δόπιαν, καταβαλλόμενος ἀπὸ τὸν ἀριθμὸν τῶν ἐναντίων, ἐπαλλεν ὑπερηφάνως τὸ δόρυ του, καὶ ἐφώναζεν· « Ερχεται σ Γαλεάρας. » Ορμήσας ἀκαθέκτος μὲ τὸ ἀλογόν του ἀπήντησε δύο λόχους τοῦ ἔχθρου, ἔνα τοῦ πεζικοῦ καὶ ἄλλον τοῦ ιππικοῦ, οἱ ὅποιοι παρεμέρισκαν καὶ τὸν ἀφῆκαν νὰ περάσῃ.

Τότε ἡλπίσαμεν νίκην παραφερθεὶς δύως ἀπὸ τὸν ἐνθουσιασμὸν του ἔκτυπης σφροδρῶς, ἐνῷ ὥρᾳ κατὰ τοῦ ἔχθρου, εἰς δένδρον καὶ ἐπεσε τὸν εἶδον χλωνύμενον εἰς τὸ ἄλογόν του καὶ καταπίπτοντα δεκατέσσεκρες στρατιώται τὸν ἐπεικύκλωσαν, καὶ τις κύτων εὐκαίρωσε τὴν καραβίναν του εἰς τὸ πλατὺ στῆθός του καὶ ἐνῷ ὁ στρατηγὸς ἐπροσπάθει μὲ τὰς ἀδυνάτους χεῖράς του νὰ σύρῃ τὸ ξίφος του ὁ στρατιώτης ἔκοψε τὴν κεφαλήν του. Τὸ στόμα τοῦ ἥρως δὲν ἔμελε πλέον νὰ προφέρῃ τὰ πολεμικὰ καὶ δείποτε νικηφόρα λόγια του καὶ εἶδα μετ' ὅλιγον τὴν εὐγενῆ ἐκείνην κεφαλήν, κάτωχρον καὶ αἱματοσταγῆ, δεικνυομένην ἐπάνω εἰς λόγχην ἀπὸ τὸν ἔχθρον ὡς τὸν λχυπρότερον τρόπαιόν του.

» Εἴνιοτε, ἐπρόσθεσεν ὁ δὲν λουκᾶς, συμβαίνουν παράδοξοι συμπτώσεις· ὁ Γαλεάνας ἡτον γεννημένος εἰς Τέτπαμ, καὶ ἐπέρασε μέρος τῆς ζωῆς του εἰς τὴν ἀσιέρδαρ τοῦ δὲλ Ζανζόν· ἀπὸ αὐτὴν εἶχε λάβει τὸ καννόνιον εἰ πίπο, ἀπὸ αὐτὴν ἐξῆλθεν ἄγνωστος, καὶ εἰς αὐτὴν πλησίον, κατὰ τὸν μάχην τοῦ Τέτπαμ, ἀπέθανε τόσον ἔνδοξος ἵσσον ἀδοξος ἐξῆλθε πρὸ τεσσάρων ἑτῶν.

» Οὐ Θεός ἐγρεώστει ἀμοιβὴν εἰς ἐκεῖνον ὁ ὄποιος μετὰ τὴν νίκην οὔτε ῥινίδα αἱματος ἐγγυει ποτέ διὰ τοῦτο τὸν ἔστειλε θάνατον ἔνδοξον καὶ σχεδὸν γλυκύν, διότι ἡτον ἀκαριαῖος. Τὸν ἡξίωσε μάλιστα καὶ τὴν παρηγορίαν νὰ ἴδῃ ἀποθνήσκων μακρόθεν τὸν τόπον ὅπου ἐγεννήθη.

» Άλλα τοιαύτη δὲν ὑπῆρξε καὶ ἡ τύχη τοῦ Μορέλου.

» Οὐ μὲν Γαλεάνας, ὅστις μετεχειρίζετο τὴν σπάθην καὶ τὸ δόρυ εἰς μόνα τὰ πεδία τῆς μάχης, ἐμελλε νὰ τελειώσῃ εὐγενῶς τὴν ζωήν του, καὶ ν' ἀποθάνῃ μὲ τὸν αὐτὸν θάνατον τὸν ὄποιον τοσάκις ἐδωκεν εἰς τοὺς ἔχθρούς του. Οὐ Μορέλος δύως, ὅστις τοσάκις ἐδείχθη σκληρὸς πρὸς τοὺς αἰχμαλώτους μετὰ τὴν νίκην, ἐπαθεν ὅλα τὰ βάσανα εἰς τὰ ὄποια ὑποβάλλει ἡ ἀπανθρωπία τοῦ νικητοῦ τὸν ἡττηθέντα. Γενόμενος καὶ αὐτὸς αἰχμάλωτος τὴν 15 Νοεμβρίου 1815 εἰς Τερμαλούκαν, ἐρρίφθη σιδηροδέσμιος εἰς τὰς φυλακάς, ἐδικάσθη ὑπὸ τοῦ ιεροδικείου, καὶ κατεδικάσθη, ὡς ἀποστάτης ιερεὺς καὶ ἀσωτος εἰς καθαίρεσιν καὶ θάνατον. Ήκουσε δὲ ἀτάραχος τὴν καταδίκην, μηδόλως ἀπολέσας τὸ θάρρος του. Άλλ' οὐ φυσικὸς αὐτοῦ θάνατος ὑπῆρξεν, ἐὰν εἴναι συγχωρημένον νὰ ἐκφρασθῇ οὕτω, σκληρότερος καὶ τοῦ ἡθικοῦ αὐτοῦ θανάτου. Προσέλυθεις κατὰ πρῶτον ὑπὸ πέντε σφριφῶν αἴτινες ἐρρίψαν αὐτὸν κατὰ γῆς, ἀψήκες φωνὴν τρομεράν, ἐσηκώθη καὶ ἐπεσεν ἐκ νέου, τὰ δὲ μέλη του μαστίζοντα σπασμωδῶς τὴν γῆν, ἀπεδείκνυον πόσον ἡ ἀγωνία του ὑπῆρξε μεγίστη, καὶ ποίκιλη πιμωρίαν ἐπέβαλεν αὐτῷ ὁ Θεός κατὰ τὸ τέλος του βίου του. »

Τὴν αὐστηρὰν ἄλλ' ἀπροσωπόληπτον ταύτην κρίσιν ἐπιφέρων ὁ ἀγαθὸς ἐφημέριος, ἔνευς κάτω τὴν κεφαλήν ὡς ἂν ἐλυπεῖτο ὁμολογῶν κατὰ συνειδησιν τὰς παρεκτροπὰς τοῦ προσφιλοῦς στρατηγοῦ του. Αγαπητωθεὶς δὲ μετ' ὅλιγον ἀνεφώνητεν ἐντόγιως·

» Εἶναν παρεξετράπη εἰς ματαίας σκληρότητας ἐνῷ η συγχώρησις δὲν ἔθελε βλάψει κατ' οὐδὲν τὰ συμφέροντά του, ἐὰν πολλάκις τρνήθη τὸν χάριν τὴν ζητουμένην παρ' αὐτοῦ, ἀπεποιήθη δύως καὶ τὴν ζωὴν τὴν ὁποίαν ἐπρόσφερεν αὐτῷ φίλος γενναῖος, διὰ γὰρ μὴν ἐκέσση εἰς κινδυνον τὴν ζωὴν ἐνὲς δεσμοφύλακος, καὶ στερήσῃ οὕτω τὴν οἰκογένειάν του τὰ μέσα τῆς ὑπάρχειας της. Μία μόνη στιγμὴ ἀδυναμίας θὰ ἔξεσθεν εἰς κινδυνον τὰς κεφαλὰς χιλίων ἀνθρώπων. Όλα αὐτὰ δὲν ἔχαγοράζουν τὰ ἀμαρτήματά του; καὶ αἱ κηλίδες τοῦ πολιτικοῦ καὶ στρατιωτικοῦ σταδίου του εἶναι ἀρκεταὶ ν' ἀμυνώσουν τὰ προτερήματά του, ὡς τοῦ μεγαλητέρου στρατηγοῦ τῆς ἐπαναστάσεως τῆς Μεζικῆς; »

Πὶ ιστορία ἐπεκύρωσε τὴν κρίσιν τοῦ ἐφημερίου. Περὶ τὸ τέλος τῆς ιστορίας του ὁ δὲν Αλλοκούεστας προσέθετο καὶ τὰ περὶ αὐτοῦ.

Μετὰ τὸν θάνατον τῶν δύο ἀρχηγῶν του, ἀφ' ὃν δὲν ἀπεφάσισε ποτε νὰ γωρισθῇ, κατέλιπε τὴν ἐνεργειακὴν ὑπηρεσίαν μὴ δεχθεὶς τὴν ἀμνηστίαν τὴν δοθεῖσαν ὑπὸ τῆς Ισπανικῆς κυβερνήσεως. Άλλα κρυπτήμενος ὑπὸ τὸ διορυα Ηλακούεστας, κατέφυγεν ἀλληλοδιαδόχως εἰς διάφορα μέρη, προστατευόμενος ὑπὸ τῶν ἐνόπλων διαδόχων τοῦ Μορέλου, καὶ ἀνελαχειν ἐπὶ τέλους τὰς θεολογικάς του σπουδάς, τὰς ὄποιας εἶχεν ἀφήσει πρὸ πέντε περίπου ἑτῶν. Μετὰ πολλὰς δὲ δυσκολίας καὶ ἐναντιότητας, κατώρθωσε τέλος πάντων νὰ γειροτονήθῃ, καὶ ἀπέλαυνε τῆς ἡσυχίας τὴν ὄποιαν ἐπεθύμει διὰ τὰς μελέτας του.

Ο δὲ Κώσταλ ὠνειρεύετο ἀδιακόπως τὴν ἀρχαίνα δόξην τῶν προπατόρων του. Εἰ δὲ κοινωνεῖς περιερχετο ἐπὶ τούτῳ, δὲν ἔχωρίσθη δύως ποτὲ ἀπὸ τοῦ λοχαγοῦ του, καὶ ἐγένετο συγκάτοικος, δύστραπέζος καὶ φίλος τοῦ ἀγαθοῦ ἐφημερίου.

Ο Μαύρος δύως, σωζών πάντοτε τὰς πρὸς τὸν πλάνην τὰ βίου ἔξεις του, δὲν ἐδέχθη νὰ μείνῃ περὶ τῷ δὲν Αλλοκούεστᾳ· αλλ' οὕτως συνέτρεγεν αὐτὸν δούλιος εἶχεν ἀνάγκας.

Άλλα καὶ ὁ δὲν Ράφριλ, συζευγθεὶς τὴν γυναῖκα τὴν ὄποιαν πὲρι πολλοῦ ἐπεθύμει, ἐφθάσεν εἰς τὸ ἐπακρον τῆς εὐδαιμονίας. Ἐπειδὴ δὲ εἶχεν ὄροισθη νὰ πολεμῇ ἀδιακόπως κατὰ τὰς ἐπαναστάσεως, ἐμενε πάντοτε εἰς τὸν στρατόν, καὶ εἰς ἀμοιβὴν τῆς γενναιότητος καὶ τῆς ἀφοιστεός του εἰς τὸν βασιλέα ἐπροβίβασθη, εἰ καὶ ἀργό, στρατηγός. Ιύτιγῶς, κατὰ τὰς συνεγείς μάχες, ἡ τύχη ἐδύλλαξε τὴν ζωὴν του, τοσούτῳ πολύτιμον σύμερον εἰς αὐτόν, ἔστις, ὡς ὁ ναύτης μετὰ μακρὰς καὶ κινδυνώδεις θυλασσοπορίας, ἤρχετο ἐνίστη εἰς τὴν ἀσιέρδαρ δὲν Βάλλε, πλησίον τῆς φιλτάτης Γεροτρούδης του.

Ολίγας ἡμέρας πρὸ τῆς τελευταίας ἡττῆς τοῦ Μορέλου, ὁ Λέρογιος, οὗ τινος τὰ κακουργήματα πρὸ πολλοῦ ἐμενον ἀτιμώρητα, ἐφονεύθη ὑπὸ τινος τῶν περὶ αὐτὸν ληστῶν.

Οτε δὲ ἐνόμισχν δτι ἡ ἐπονάστασις κατεστάλη, ὁ στρατηγὸς Τρέζ Βήλλας μὴ ἔχων πλέον λόγον νὰ τηρήσῃ τὴν δρκον του παρήγαγε τὴν ὑπηρεσίαν.

Άλλ' ή ἐπιτυχία ἡτο πάντη προσωρινή, διότι ή ἐπινάστασις, πρὸς καιρὸν μόνον κατασταλεῖται, ἐξερόγητη καὶ πάλιν· οἱ Μορέλοις, τοιάκις εὐδοκιμήσας, εἶγε διδάξει εἰς τὸν λαὸν τὸ νῦν γνωρίζη τὴν δύναμιν του, καὶ ἐπὶ τῆς ἀναλλοιώτου τεύτης βάσεως ἐστηρίγθη ἀργότερα ἡ ἀπελευθέρωσις τοῦ τόπου.

Ως η γιγάντειος προκυμαία τοῦ Κορυάλλου (Cherbourg), τὴν ὅποιαν χειρὶ ἀνθρωπίνῃ ἐπεγείρεισε νὰ κατασκευάσῃ ἐν μέσῳ τοῦ ὄλεχνον πρὸς ὑπεράσπισιν τῶν στόλων τῆς Γαλλίας κατὰ τῆς λύστης τῶν κυμάτων, ητις ὅμως, ἐνῷ κατετκευάζετο πολ-

λάκις ἀνετράπη ὑπὸ τῆς τρικυμίας, οὐδὲ θὰ ὑπῆρχε σήμερον ἐξὸν χεῖρες τολμηρὴ καὶ ἐπίμονος· δὲν συνεστρέψει πέτρας ἐπὶ πετρῶν, καθετάγουσκι οὕτω ἀδιάστειστα τὰ θεμέλια, ὥστε νὰ καταφρονῶσι καὶ τὰς μανιωδεστέρας τῆς Θυλάστης ἐφόδους, οὗτοι καὶ η ἀξιομνησόνευτος τῆς Μεξικῆς ἐπανάστασις, μετὰ πάλην ἀκάθεκτον καὶ αἰματηράν, ἔσωσεν ἐπὶ τέλους τὸ ἔθνος τῶν Μεξικανῶν ἐκ τῆς Ἰσπανικῆς τυραννίας, καὶ ἀπηλευθέρωσε τοὺς λχοὺς τοὺς κατοικοῦντας τὴν ἀπέραντον ἐκείνην γῆραν, ὅπου ὑπερφύσινως ἐκυριατίζετο πρὸ τριῶν αἰώνων ἡ σημαία τῆς Ἰσηρίας.

### ΤΕΛΟΣ.



ΔΙΑΔΗΜΑ



ΔΟΗΝΩΝ



ΔΙΚΑΔΗΜΙΑ